



NAZIONALE

B. Prov.

NAPOLI

338

BIBLIOTECA PROVINCIALE

Armadio



alchetto

Num.º d'ordine

93.7-1

NO 4

B. Piov.

COLUMN TO HISTORIES CONTRADORATES

HISTOIRE

LA GRÈCE

PARIS. - IMPRIMENDA POSPART DAVIL BY C*. BUE DE RAG. 30.

·G. GROTE

Vice-Chancelier de l'Université de Londres, Associé étranger de l'Institut de Frauce

HISTOIRE

DЕ

LA GRÈCE

DEPUIS LES TEMPS LES PLUS RECULÉS

JUSQU'A LA PIN DE LA GENERATION CONTEMPORAINE D'ALEXANDRE LE GRAND

TRADUIT DE L'ANGLAIS

PAR A.-L. DE SADOUS

Professeur au Lycée Impérial de Versailles, Docteur es lettres de la Faculté de Paris

TOME DEUXIÈME

SEULE ÉDITION FRANÇAISE AUTORISÉE PAR L'AUTEUR

AVEC CARTES ET PLANS

A COLL

PARIS

LIBRAIRIE INTERNATIONALE

15. EQULEVARD MONTMARTRE

As coin de la rue Viviense

A. LACROIX, VERBOECKHOVEN ET C., ÉDITEURS

A Bruxelles, à Leipzig et à Licourne

1865

TOUR BROTTS DE BEPRODUCTION BESTANÉS

I" PARTIE. - GRECE LEGENDAIRE

Ανδρών πρόων θεΐον γένος, οἱ καλέονται Ημέθεοε προτέρη γενέη.

κένεομε.

2º PARTIE, - GRECE HISTORIQUE

. Πολεις μιρόπων ἀνθρώπων ποκεκε.

HISTOIRE DE LA GRÈCE

PREMIÈRE PARTIE

GRÈCE LÉGENDAIRE

CHAPITRE I

(Server 2 ")

LÉGENDE DE TROIE

Vaste étendue et grande variété de la légende de Troie. - Dardanos, fils de Zeus, - Ilos, fondateur d'Ilion. - Murs d'Ilion construits par Poscidon. - Prisc d'Ilion par Hêraklês. - Priam et sa race. - Pûris. - Son jugement prononcé sur les trois déesses. - Il enlève Hélene de Sparto. - Expédition des Grees pour la recouvrer. - Héros de toutes les parties de la Grèce coalisés sous les ordres d'Agamemnon. - Achille et Odysseus. - L'armée grecque prend la Teuthrania pour Troie, - Telephos. - Les Grees retenus à Aulis. - Agamempon et Iphigeneia. - Premier succès des Grees en abordant près de Troie. - Brisèis accordée à Achille. - Palamêdês. - Son génie. - Sa mort par trahison. - Chronologie épique - transformée en histoire, - Période de l'Hiade homérique. -Hector the par Achille. - Nonveaux allies de Troie. - Penthesileis. - Mempin tué par Achille. - Mort d'Achille. - Jeux finichres célébrés en son honneur. - Ouerelle au sujet de ses armes. - Odysseus l'emporte et Ajax se tue. - Philoktôtês et Neostolemos. - Prise du Palladium. - Le cheval de bois. - Destruction de Troie. - Distribution des captifs entre les vainqueurs. - Hélène rendue à Menelaos. - Elle vit à Sparte au sein de la dignité. - Elle obtient une immortalité heureuse. - Cécité et guérison du poëte Stésiehore. - Altération de la légende concernant Hélène. - Récit égyptien au sujet d'Hélène. - Tendance à donner à la légende une couleur historique. - Les Grocs reviennent de Troie. - Leurs souffrances. - Colere des dieux. - Courses errantes des héros dans toutes les directions. - Souvenirs rostant d'eux d'un bout à l'autre du monde gree. - Odyssens. - Ses aventures et sa mort. - Eneas et ses descendants. - Différentes histoires an sujet d'. Encas. - Encades à Skêpsis. -Ubiquité d'Æneas. - Antenor. - Conte de Troie. - Son importance et ses differences .- Guerre de Troie - essentiellement légendaire. - Son importance comme article de la foi nationale grecque. - Base historique de cette gnerre - possible, et rien de plus. - Innovations faites dans le but de transformer l'épopée en histoire. — Dion Citrysostone. — Ilien historique. Almise et visitée généralement comme ville de Prinn. — Respect que lui émoigne Alexandre. — Successeurs d'Alexandre. — Fondatios d'Alexandria I bien de l'accession de l'alexandre. — Fondatios d'Alexandria Théat. — Les Romains traitent Ilion avec un respect nauqué. — Légétimis graphique d'Ilion appropée, of Trior civile, distinguée de la noverèe llién. Aucienne ville d'Ilion supproée, ou l'iror civile, distinguée de la noverèe llién. pers'évrent dans l'antique covyance. — Les modernes suivent Strakon. — Frois mythique une d'ennalée par des impossibilités topographiques. — Tota historique et les Teukriens. — Gress Léoleen dans la Troele. — Tout le territorie devens grandellement rollen. — Ancienae date et long empiré nu der d'Apollos Sminthien. — Contumes et religion suistiques, — metre de long devier de l'accession suitaires. — Broise devens grandellement rollen. — Ancienae date et long empiré nu de l'Apollos Sminthien. — Contumes et religion suistiques, — mètre sa delle des retree. — Proplées subplines. — Establementes fonnées par Mittens, Mitylesè

Nous arrivons maintenant au point capital et culminant de tépopée grecque, — les deux siéges et la prise de Troie, avec les destinées des héros dispersés, Troyens aussi bien que Grees, après la seconde prise, qui est la plus célèbre, et la destruction de la ville.

Un gros volume serait nécessaire pour donner quelque idée nassable de la grande étendue et du vaste épanouissement de cette intéressante fable, traitée d'abord par tant de poëtes épiques, lyriques et tragiques, avec leurs additions, leurs transformations et leurs contradictions sans fin; - puis épurée et refondue par les investigations historiques, qui, sous prétexte d'écarter les exagérations des poëtes, introduisirent une veine nouvelle d'invention prosaïque : - enfin, revêtue par les philosophes d'une couleur morale et allégorique. Dans la présente et brève esquisse du champ général de la légende grecque, ou de ce que les Grecs croyaient être leurs antiquités, la guerre de Troic peut être regardée comme étant le seul parmi un nombre considérable d'incidents qu'Hécatée et Hérodote considérassent comme composant leur passé. Prise comme un événement légendaire spécial, elle offre, il est vrai, un intérêt plus vaste et plus grand que tout autre ; mais c'est une erreur de l'isoler du reste, comme si elle reposait sur une base différente et plus digne de foi. Je dois donc me borner à un récit abrégédes faits principaux et courants; et parmi les nombreuses assertions contradictoires que l'on peut trouver sur chacun d'eux, je ne connais pas de meilleur motif de préférence qu'une antiquité

relative, bien que les plus vieux contes que nous possédions - ceux que contient l'Iliade - en présupposent évidemment d'autres d'une date antérieure.

Le premier auteur de la ligne trovenne de rois est Dardanos, fils de Zeus, fondateur et éponyme de Dardania (1): des auteurs plus modernes rapportaient que Dardanos était fils de Zeus et d'Elektra, fille d'Atlas, et ils disaient de plus qu'il était venu de Samothrace, ou d'Arcadia, ou d'Italie (2); mais il n'en est nullement fait mention dans Homère La première ville dardanienne fondée par lui était dans une position élevée sur la pente du mont Ida : car il n'était pas encore assez fort pour s'établir dans la plaine. Mais son fils Erichthonios, grace à la faveur de Zeus, devint le plus opulent des hommes. Ses troupeaux de petit et de grand bétail ayant multiplié, il avait dans ses paturages trois mille juments, dont quelques-unes, fécondées par Boreas, donnérent des chevaux d'une légèreté surnaturelle. Tros, fils d'Erichthonios, l'éponyme des Trovens, eut trois fils, - Ilos, Assarakos et le beau Ganymêdês, que Zeus enleva pour en faire son échanson dans l'Olympe, en donnant à son père Trôs, pour prix du jeune homme, un attelage de chevaux immortels (3).

A partir d'Ilos et d'Assarakos la ligne trovenne et la ligne dardanienne divergent; la première passant d'Ilos à Laomedon, à Priam et à Hector; la seconde d'Assarakos à Kapys, à Anchisès et à Æneas. Ilos fonda dans la plaine de Troie la ville sainte d'Ilion: Assarakos et ses descendants restèrent souverains de Dardania (4).

Ce fut sous l'orgueilleux Laomedon, fils d'Ilos, que Poseidon et Apollon subirent, par ordre de Zeus, une servitude temporaire; le premier construisit les murs de la ville, le second gardait les troupeaux de petit et de gros bétail.

⁽¹⁾ Riade, XX, 215.

⁽²⁾ Hellanie, Fragm, 129, Didot: Dionys. Hal. I, 50-61; Apollod. 111,

^{12, 1;} Schol, Iliad, XVIII, 486; Varro, ap, Servium ad Virgil, Æneid. 111, 167;

Cephalon, Gergithius ap. Steph, Byz. v. Apiasn.

⁽³⁾ lliade, V. 265; Hellauic. Fragm. 146; Apollod. II, V, 9.

⁽⁴⁾ Hiade, XX, 236.

Quand leur tache fut accomplie et la période de leur peine expirée, ils réclamèrent la récompense convenue; mais Laomedon repoussa leur demande avec colere, et même menaça de leur couper les oreilles, de leur lier les pieds et les mains. et de les envoyer dans quelque île éloignée comme esclaves (1). Il fut puni de sa déloyauté par un monstre marin. que Poseidôn envoya ravager ses champs et exterminer ses sujets. Laomedon offrit publiquement les chevaux immortels, donnés par Zeus à son père Tròs, comme récompense à quiconque tuerait le monstre. Mais un oracle déclara qu'il fallait lui abandonner une vierge de sang noble, et le sort tomba sur Hesionê, fille de Laomedôn lui-même, Heraklès, arrivant à ce moment critique, tua le monstre grace à un fort construit pour lui par Athènè et les Trovens (2), ce qui lui permit de délivrer la jeune fille exposée ainsi que le peuple ; mais Laomedon, par un second acte de perfidie, lui donna des chevaux mortels au lieu des animaux incomparables qu'il avait promis. Ainsi frustré de son du, Hèraklès équipa six vaisseaux, attaqua et prit Troie et tua Laomedon (3), puis il donna Hesione à Telamon, son ami et son allié, de qui elle eut le célèbre archer Teukros (4). Les habitants de la ville historique d'Ilion conservaient un pénible sentiment de cette expédition ; ils n'offraient pas de culte à Hèraklès (5).

De tous les fils de Laomedon, Priam (6) était le seul qui eut protesté contre le déni du prix si bien gagné par Hèra-

Iliade, VII, 451; XXI, 456. Hésied. ap. Schol. Lycophr. 393.
 Iliade, XX, 145; Dionys. Hal.

^{1, 32. [3]} Hinde, V, 610. Meneclès (ap. Schol. Venet. ad foc.) affirmait que cette expédition d'Hieraklie était une flétion; mais Dicéarque donnait, en outre, d'autres exploits du héros dans le même voisinage à Thèbé Hypoplakië (Schol. Hind. VI, 396).
(4) Diodor. IV, 32-49, Cf. Venet.

Schol. Iliad. VIII, 284. (5) Strabon, XIII, p. 596.

⁽⁶⁾ Comme Dardanos, Trôs et Ilos

sont respectivement les éponymes de Dardania, de Trois et Allien, de même Priam est éponyme de l'acrepoils Pragone. Répapes câtaban le dialecte evolien Hégéque; (Herychinst; à ce sujet Hégéque; (Herychinst; à ce sujet ex hac reclès nominis formà apparet, Priamum non minus arcis Reprisacoyumm neus, quam llus un la Repéspa natum est, et ny musten. s Repéspa natum est, et ny musten. s p. 56; Cf. Béd. 28, 8, p. 150 Hégé razion).

kles; aussi le héros l'en récompensa-t-il en le plaçant sur le trone. Il ent un grand nombre de fils et de filles distingués, aussi bien de son épouse Hekabé (Hécube), fille de Kisseus, que d'autres femmes (1). Parmi les fils étaient Hector (2), Paris, Deiphobos, Helenos, Troilos, Politès, Polydoros; parmi les filles, Laodiké, Kréušé, Polyvané et Kassandra.

La naissauce de Paris fut précédée de formidables présages; en effet lekhab rèva qu'elle accouchait d'un tison ardie, et Prism, en consultant les devins, apprit que le fiisqui était sur le point de naître lui serait fatal. En conséquence il ordonna que l'enfant fut exposé-sur le mont lda; mais la funeste bonté des dieux le sauva; et il grandit au milieu des troupeaux de tonte espèce, actif, beau, doué d'une belle chevelure, bien proportionné, et le favori spécial d'Aphrodité (3).

Ce fut à ce jeune berger, pendant sa promenade solitaire sur le mont Ida, que firent amenées les trois déesses Hérê, Athènè et Aphroditè, afin qu'il pât décider la querelle au sujet de leur beauté relative, querelle né en ux noces de Pèleus et de Thetis — et amenée par suite de la combinaison et pour l'accomplissement des profonds desseins de Zeus. Car Zeus, remarquant avec peine le nombre excessif des membres de la race héroïque existant alors, plaignit la terre d'être forcée de supporter un fardeau si écrusant, et résolut de la soulager en excitant une guerre destructive et prolongée (4). Paris décerna la palmé à Aphrodité, qui lui promit en

⁽¹⁾ Iliado, VI. 245; NXIV, 495.
(2) Svisielhore et llypens affirmationt gallement qu'Ilectie était fli d'Apolio (Stenichora, Sebol, Ven. de Iliad. XXIV, 299; Ilycci Fragm. XIV, ed. Schendelewin; Explorion (Pragm. 125, Schendelewin; Explorion (Pragm. 125, Schendelewin; Explorion) (Pragm. 125, Schendelewin; Explorion) (Pragm. 125, Schendelewin; Explorion) (Schendelewin; Explorion XXIV), et al. (Schendelewin; Explorion XXIV), et al. (Schendelewin; Explorion XXIV), et al. (Schendelewin; Explorion (Schendelewin; Explorion))
(Schendelewin; Explorion (Schendelewin; Explorion)
(Schendelewin; Explorion (Schendelewin; Explorion)
(Schendelewin; Explorion (Schendelewin; Explorion)
(Schendelewin; Explorion (Schendelewin; Explorion)
(Schendelewin; Exp

Sapphô employait Hectôr comme surnom de Zeus, Zeig Exraeg (Hesychius, v. "Exropet); un prince appartenant à la famille royale de Chios, antérieur à l'établissement ionien, tel qu'il est mentionné par le poète de Chios Iôn (Pausan. VII, 3, 3), portait ce

⁽³⁾ Hinde, HI, 45-55; Sehol. Hind. HI, 325; Hygin. Fabl. 91; Apollod. HI, 12, 5.

⁽⁴⁾ Tel est le motif attribué à Zeus par le vieux poëme épique, les vers Cypriens (Fragm. 1, Düntz. p. 12; ap.

récompense la possession d'Hélène, éponse du Spartiate Menleas, — la fille de Zeus et la plus belle dies femmes vivant à ce moment. Sur la demande d'Aphrodité, on construisit des vaisseaux pour lui, et il s'embarqua afin d'accomplir une entreprise si remplie de malheurs éventuels pour sa ville natale, en dépit des prophéties menaçantes de son frère Helenos et des avis toujours négligés de Kassandra (I).

Păris, en arrivant à Sparte, reçut un accueil hospitalier de Menelaos, aussi bien que de Kastôr et Pollux, et put offrir les riches cadeaux qu'il avait apportés pour Helène (2). Menelaos alors partit pour la Krête, laissant Helène traiter son hôte troyen,—moment favorable dont profita Aphroditi pour mener à bonne fin l'intrigue et la fuite des amants. Paris enleva à la fois Helène et une somme d'argent considérable appartenant à Menelaos — fit un heureux voyage jusqu'à Troie, et y arriva sain et sauf avec sa prise le troisième jour (3).

Schol. ad Iliad. I, 4): — 'Η δὲ ἰστορία παρά Στασίνω τῷ τὰ Κύπρια πεποιηκότι εἰπόντι οῦτως.

Ήν δτε μύρια φύλα πατά χθόνα πλα-[ζόμενα... βαφυστέρνου πλάτος [αίης.

Ζεός δε ίδων ελέησε, καὶ έν πυχιναίς πραπίδεσει Σύνθετο κουφίσαι άνθρώπων παμιδώ-[τορα γαίαν, Ρεπίσας πολέμου μεγάλην έριν Όια-

"Οτρα κενωσειεν θανάτω βάρος οἰ [δ' ἐνὶ Τροίη Τηρωες κτείνοντο, Διὸς δ' ἐτελείατο [βουλή.

Le même motif est indiqué incidemment par Enrip. Ocest. 1625; I Holen. 38; et défende sériencement, à ce qu'il paraît, re l'expispe, qu. Plutarch. Soic. Ego. p. 1019; mais les poètes ne cont, pas celimiencement au delt de la passion de l'Éris pour Helène (Theognis, 1232; Simonid, Amorg, Fragm. 4, 116). Le jugement de Pâris était une des scènes représentées sur l'ancien coffre de Kypselos à Olympia (Pansan. V, 19, 1).

 Argument des Έπη Κύπριε (ap. Däntzer, p. 10). Ces avis de Kassandra forment le sujet de l'obscur et affecté poëme de Lycophrön.

(2) Scho les vers expriena, Hébre drait fille de Zens et de Nemeis drait fille de Zens et de Nemeis drait fille de Zens et de Nemeis drait fille de Zens et de Zenseis drait van de Reine (Athense Neme Nemeis de Reine (Athense Nemeis de Reine (Athense Nemeis de Reine (Athense de Reine), paragraf (Fugen. 17, Schneidewin), Pausanias (I. 33, T. A., Pollocier (III, 10, 7, 10, 40, 10), and previous de Reine (Reinem, Helen. V. II, p. 366, Auger) consilient les précentains de teruité commune (V. Heinrichsen, De Carminlian Cyptin, p. 43-46).

(3) Hérod. II, 117. Il rapporte distiuctement l'assertion des vers cypriens qui contredit l'argument du poème tel qu'on le voit dans Proclus (Fragm. I,

Menelaos, informé par Iris en Krête de la manière perfide dont Paris avait reconnu son hospitalité, retourna chez lui en toute hate plein de douleur et d'indignation pour délibérer avec son frère Agamemnôn, aussi bien qu'avec le vénérable Nestôr, sur le moveu de venger l'outrage. Ils firent counaître l'événement aux six chess demeurant à l'entour, et trouvèrent chez eux une sympathie universelle : Nestôr, Palamèdès et d'autres allèrent partout solliciter appui pour une attaque méditée contre Troie, sous le commandement d'Agamemnon, auquel chaque chef promit à la fois obéissance et des efforts infatigables jusqu'à ce qu'on eut recouvré Hélène (1). Dix années furent employées à préparer l'expédition. Les déesses Hèrè et Athène, irritées de la préférence accordée par Paris à Aphrodité, et excitées par leur constant attachement pour Argos, Sparte et Mykèuæ, prireut une part active à l'affaire; et les chevaux de Hèrê fureut fatigués de ses visites faites à plusieurs reprises dans différentes parties de la Grèce (2).

De tels efforts finirent par faire rassembler à Aulis (3) en

 d'après lequel Pàris est détourné de sa route par une tempête et prend la ville de Sidôn. Homère (Hiade, VI, 293) semble, toutefois, appuyer la donnée de l'argument.

L'Iliade mentionne à plusieurs reprises que Pâris s'est rendu coupable

de vol, aussi bien que de l'enlèvement d'Hélène (III, 144; VIII, 350-363); il en est de même dans l'argument des vers eyprieus (V. Æschyl. Agam. 534). (I) L'ancienne épopée (Schol. ad II.

(i) Laurienne epopee (ceno), au II., 266-239) ne recomant par l'histoire des combreux partisans d'Hélène, ni le tout avant qu'il en choisit un parmi foresper non-seulement à copulerer au choix qu'elle aurait fait, mais eucore à nière ripour qu'elle aurait préfice à la possèder paisblement. Cette histoire semble avoir êté rapportée pour la presemble avoir êté rapportée pour la pre-

mière fois par Stivichore (V. Fragm. 20, ed. Kleine; Apollod. III, 10, 3). Cependant e'était évidemment un des trais saillants de la légende qui avait cours à l'époque de Thueydile (I, 9. Euripid. Ioh. Aul. 51-30; Souls. Aiax. 1100;

On montrait même du temps de Pausanias le lieu exact où Typdareus exigea ce serment des prétendants, près de Sparte (III, 20. 9).

(2) Iliad. IV, 27-55; XXIV, 765; Argum, Carm. Cypr. Le point est expressément indiqué par Diou Chrysostome (Orat. XI, p. 335-336), dans son attaque contre la visille légende. Deux ans de préparatifs dans Dietys Cret. I, 16.

(3) Le roi de Sparte Agésilas, sur le point de partir de Grèce pour son expédition en Asie Mineure (396 avant. J.-C.), alla persounellement à Aulis, afin de pouvoir aussi sacrifier à l'endroit où Bootia, une armée consistant en 1,186 vaisseaux et en plus de 100,000 hommes, - armée dépassant de plus de dix contre un tout ce que les Troyens eux-mêmes pouvaient opposer, et supérieure aux défenseurs de Troie, même avec tous ses alliés compris (1). Elle renfermait des héros avec ceux qui les suivaient venus des points extrêmes de la Grèce, - des parties nord-ouest de la Thessalia au pied du mont Olympe. anssi bien que des îles occidentales de Dulichium et d'Ithakê. et des îles orientales de Krête et de Rhodes. Agamemnôn lui-même contribua pour 100 vaisseaux montés par ses prores suiets de Mykènæ; en outre, il fournit 60 vaisseaux aux Arcadiens, qui n'en possédaient pas en propre. Menelaos amena avec lui 60 vaisseaux. Nestôr de Pvlos 90, Idomeneus de Krête et Diomèdès d'Argos, chacun 80. Quarante vaisseaux étaient montés par les Eleiens, sous quatre chefs différents; le même nombre sous Megês, venus de Dulichium et des Echinades, et sous Thoas, de Kalvdôn et des autres villes actoliennes. Odysseus d'Ithakê et Ajax de Salamis amenèrent 12 vaisseaux chacun. Les Abantes d'Eubœa, sous Elephènôr, remplissaient 40 navires; les Bœôtiens, sous Peneleos et Lêitos, 50; les habitants d'Orchomenos et d'Aspledon, 30; les Locriens armés à la légère, sous Ajax, fils d'Oileus (2), 40; les Phokiens autant. Les Athéniens, sous Menestheus, chef remarquable par son habileté à ranger une armée, réunirent 50 navires : les Myrmidons de Phthia et de la Hellas, sous Achille, en rassemblèrent 50; Protesilaos de Phylake et de Pyrasos, et Eurypylos d'Ormenion, vinrent chacun avec 40 vaisseaux; Machaôn et Podalirios, de

Agamemnên avait saerifié quand il fit voile pour Troie (Xeuoph. Hellen. III, 4, 4).

Scylax (c. 60) mentionne le tapòv à Aulis, et rieu autre; il paratt avoir ressemblé au Delium contign, temple avec un petit village s'étant élevé à

Le poëme d'Hésiode, les Travaux et les Jours, reconnaissait Aulis comme

le port d'où partit l'expédition (v. 650). (1) Iliade, II, 128. Uschold (Geschichte der Trojanischen Kriegs, p. 9, Stutgart, 1836) porte le total à cent

trente-cinq mille hommes.
(2) Le Catalogue hésiodique mentionne Oileus, en donnaut une singulière étymologie de son nom (Fragm. 136, ed. Marktscheffel).

Trikka, avec 30; Eumèlos, de Pheræ et du lac Bœbêis, avec 11 : et Philoktètès de Melibœa avec 7 : les Lapithes, sous Polypœtès, fils de Pirithoos, remplissaient 40 navires; les Enianes et les Perrhæbiens, sous Gouneus (1), 22; et les Magnètes, sous Prothoos, 40; ces deux derniers étaient des parties les plus septentrionales de la Thessalia, près des montagnes Pèlion et Olympe. De Rhodes, sous Tlèpolemos, fils d'Hèraklès, vinrent 9 vaisseaux; de Symè, sous le beau mais efféminé Nireus, 3; de Kôs, de Krapathos et des îles voisines, 30, sous les ordres de Phidippos et Antiphos, fils de Thessalos et petits-fils d'Hèraklès (2).

Dans cette troupe de héros étaient compris les guerriers distingués Ajax et Diomèdès, et le sagace Nestôr; tandis qu'Agamemuon, à peine inférieur à l'un ou à l'autre en bravoure, apportait avec lui une haute réputation de sagesse dans le commandement. Mais les plus remarqués et les plus remarquables de tous étaient Achille et Odysseus; le premier, beau jeune homme né d'une mère divine, léger à la course, d'un caractère farouche et d'une force irrésistible; le second, allié non moins utile par son éloquence, sa patience infatigable, ses inépuisables ressources dans les difficultés, et le mélange d'audacieux courage et de ruse profonde qui ne l'abandonnait jamais (3) : le sang du maître en fourberie Sisyphos, par suite d'une liaison illégitime avec sa mère

⁽¹⁾ l'ouveue est le héros éponyme de la ville de Gonnos en Thessalia ; le redonblement de la consonne et la diminution de la voyelle appartiennent an dialecte reolien (Ahrens, De Dialect. Æolie, 50, 4, p. 220).

⁽²⁾ V. le Catalogue dans le second livre de l'Iliade. Il doit probablement y avoir en aussi nn Catalogne des Grecs dans les vers cypriens, car un cata-logue des alliés de Troie est mentionné spécialement dans l'argument de Proclus (p. 12. Düntzer).

Euripide (Iph. Aulid, 165-300) consacre un des chants du chœur à un catalogue partiel des principaux héros.

Sclon Dictys de Crète, tons les premiers chefs engagés dans l'expédition étaient parents, tous Pélopides (I, 14): ils firent le serment de ne pas déposer leurs armes avant d'avoir reconvré Hélène, et ils recurent d'Agamemnôn une grosse somme d'or.

⁽³⁾ Pour le caractère d'Odysseus, Iliade, III, 202-220; X, 247. Odyss.

XIII, 295 Le Philoktêtês de Sophocle développe très-exactement le caractère de POdyssens homérique (V. v. 1035), plus fidèlement que l'Ajax du même poëte ne dépeint celui de ce héros.

Antikleia, coulait, disait-on, dans ses veines (1), et il était spécialement sous la protection et le patronage de la déesse Athènè, Odysseus, ne voulant pas d'abord prendre part à l'expédition, avait été jusqu'à simuler la démence; mais Palamèdès, envoyé à Ithakè pour l'v engager, éprouva la réalité de sa folie en plaçant dans le sillon qu'Odysseus était en train de tracer avec sa charrue son petit enfant Telemachos. Ainsi découvert, Odysseus ne put refuser de joindre l'armée achæenne; mais le prophète Halithersès lui prédit que vingt années s'écouleraient avant qu'il revit sa terre natale (2). Pour Achille, les dieux lui avaient promis le plein éclat de la gloire héroïque devant les murs de Troie; la place ne pouvait pas non plus être prise et sans son concours et sans celui de son fils après lui. Mais ils l'avaient prévenu que cette brillante carrière serait rapidement terminée, et que, s'il désirait une longue existence, il devait rester tranquille et obscur dans sa patrie. Malgré la résistance de sa mère Thetis, il préféra un petit nombre d'années avec un renom éclatant, et se rendit à l'armée achæenne (3). Quand Nestor et Odysseus vinrent à Phthia pour l'inviter, lui et son ami intime Patroklos répondirent avec empressement à l'appel (4).

Ägamemnön et sa puissaute armée partirent d'Aulis; mais no comanissant ni la localité ni la direction, ils abordèrent par méprise en Teuthrania, partie de la Mysia, près du fleuve Kalkos, et se mirent jà ravager le pays dans la persuasion que c'était le voisinage de Troie. Telephos, roide la contrée (5),

Sophocle, Philokt, 417, et Schol.;
 plus, Schol. ad Soph. Ajac. 190.
 Homère, Odyss. XXIV, 115, Es-

chyl. Agam. 841; Soph. Philokt. 1011, avec les Schol. Argument des Cypria dans Heinrichsen, De Carmin. Cypr. p. 23 (la phrase est omise dans Düntzer, p. 11).

Une tragédie perdue de Sophocle, 'Οδυσσεύς Μαινόμενος, traitait ce sujet. D'autres chefs grees ne résistèrent pas moins qu'Odysseus à prendre part

à l'expédition; V. le récit de Poemandros, formant une partie de la légende du temple de l'Achilleion à Tanagra en Bocôtia (Plut. Quest. Grec. p. 299).

 ⁽³⁾ Hiade, 1, 352; IX, 411.
 (4) Hiade, XI, 782.
 (5) Telephos était fils d'Héraklés et

d'Augè, file du roi Alcus, de Tegea en Arcadia: au sujet de ses aventures romanesques, voir le chapitre IX du 1er vol. sur les 1. gendes arcadiennes; foi de Strabon dans l'histoire (XII, p. 572).

s'opposa à eux et les repoussa, mais il finit par être defait et grièvement blessé par Achille. Les Grecs, reconnaissant alors leur erreur, se retirèrent; mais leur flotte fut dispersée par une tempête et repoussée vers la Grèce. Achille attaqua et prit Skyros, et là épous Deidamia, fille de Lycomédes (1). Telephos, souffrant de ses blessures, reçut de l'oracle le conseil de venir en Grèce et de se présenter à Achille pour être guéri, par l'application des raclures de la lance avec laquelle la blessure avait été faite : ainsi rétabil, il devint le guide des Grecs quand is furent prêts à renouveler leur expédition (2).

L'armement était de nouveau assemblé à Adils, mais la dese Artemis, mécontente du langage arrogant d'Agamemon, prolongea la durée des vents contraires, et le chef qui l'avait offensée fut contraint de l'apaiser par le sacrifice bien connu de sa fille Iphigeneia (3). Ils s'avancèrent alors jusqu'à Troiedos, d'où Odysseus et Menelaos furent envoyés à Troie

On affirmait que l'endroit appelé le port des Achrens, près de Gryncion était celai du Agamemnon et les chefa tiarent conseil pour décider s'ils attaqueraient ou non Telephos (Seylax, c. 97; cf. Strabon, XIV, p. 622). (1) Iliade, XI, 661; Argum. Cyp.

p. 11, Duntzer; Dretys Crez. II, 3-4.

[2] Eurijde, Teleph. Fragm. 26,
Dindorf; Hygin. 7, 101; Dictys, II, 10.
Eurijde avait traile l'accutrur de Talepho et al.

[2] Eurijde avait traile l'accutrur de Talepho et al.

[3] Eurijde avait traile l'accutrur de Talepho et al.

[4] Eurijde avait traile l'accutrur de Talepho et al.

[5] Eurijde avait traile l'accutrur de la lance,

paparolen lorg/g; 60/yers dyrigars. Die
yr réduit le prodige : Achilles cum

Machaone et l'odalirio adhilbestescuran

Machaone et l'accutrur

Machaone et l'accutrur

Machaone et l'accutrur

Machaone et l'odalirio adhilbestescuran

Machaone et l'accutrur

Machao

[«] Longe omnino a Tiberi ad Caicum; quo in loco etiam Agamemuón errasset, nisi ducem Telephum invenisset.» (Ciciron, Pro I., Flacco, c. 29.) Les parties de la légende troyenne traitées

dans les anteurs épiques et tragiques anjourd'hui perdus semblent avoir été tout aussi familières à Cicéron que celles que mentionnuit l'lliade.

Strabon fait relativement pen d'attention à toute autre partie de la guerre de Troie qu'à ce qui est présenté dans Homère, Il va même jusqu'à donner une raison pour expliquer pourquoi les Amazones ne rinrent pas au secours do Priam : il y avait inimitié entre elles et lui, parce que l'riam avait aidé les l'hrygiens dans leurs attaques contro elles (Iliade, III, 188; dans Strabon, toic laste doit être par erreur pour roit Φρυξίν). Il est difficile que Strabon ait In Arctinus, auquel il ne fait jamais allusion, et dans le poème duquel la brave et belle Penthesileia, à la tête des Amazones, forme une époque et un incident marquants de la guerre (Strabon, XII, 552).

⁽³⁾ On ne trouve rien dans Homère touchant le sacrifice d'Iphigeneia (V. Schol. Ven. ad Il. IX, 145).

comme ambassadeurs, chargés de redemander Hélène et l'or dérobé. En dépit des sages conseils d'Antenor, qui reçut les deux chefs groes avec une hospitalité amicale. les Troyens rejetèrent la demande, et l'attaque fut résolue. Les dieux avaient décide que le Gree qui aborderait le premier périrait. Protesiloso fut assez généreux pour s'exposer comme enfant perdu, et en conséquence tomba sous les coups d'Hectôr.

Cependant les Troyens avaient rassemblé un corps considérable d'alliés de diverses parties de l'Asie Mineure et de la Thrace, Dardaniens sous Eneas, Lykiens sous Sarpedôn. Mysiens, Kariens, Maconiens, Alizoniens (1), Phrygiens, Thraces et Pæoniens (2). Mais on fit un vain effort pour s'opposer au débarquement des Grecs; les Troyens furent mis en déroute, et même l'invulnérable Kyknos (3), fils de Poseidon, un des grands boulevards de la défense, fut tué par . Achille. Après avoir repoussé les Trovens dans leurs murailles, Achille attaqua et prit d'assaut Lyrnèssos, Pèdasos, Lesbos et autres places dans le voisinage, douze villes sur la côte, et onze dans l'intérieur ; il chassa les bœufs d'Æneas et poursuivit le héros lui-même, qui eut beaucoup de peine à sauver sa vie; il surprit et tua le jeune Trôilos, fils de Priam, et prit plusieurs des autres fils, qu'il vendit comme prisonniers dans les îles de la mer "Egée (4). Il obtint comme cap-

⁽¹⁾ Aucune partic du Catalogue homérque na domé plus d'embarras à Démèrrius de Skêpsis et aux autres commentateurs que ces Alizoniems (Strabon, XII. p. 591); XIII. p. 603); on a inventé nu lieu imaginaire appelé d'Alizônion, dans la région de l'Ida, pour lever la difficulté (εἰτ "λλεζώνου, τοῦ" δέξη πεπλημένου πρός την τοῦ "λλτ-ζώνου ππόξετον, etc., Strabon, L. c.). (2) V. le Catalogue des Troyens.

⁽²⁾ V. le Catalogue des Troyens (lliade, II, 815-877). (3) Les écrivains plus modernes di-

⁽³⁾ Les cerriains pins modernes disaient que Kyknos était roi de Kolône, dans la Tronde (Strab. XIII, p. 569-603; Aristot. Rhetor. II, 23). Eschyle introduisait sur la scène athénienne et

Kyknos et Memnôn, avec un appareil effrayant (Aristoph. Ran. 957. Ο5δ' ιξέπληττον αὐτούς Κύκνους άγων να Μέμνονας κοδωνοφαίαροπολούς. (Cf. Welcker, Æschyl. Trilogie, p. 433).

⁽i) Iliade, XXIV, 1562, Argum, Cypr. pp. 11, 12, Düntter. Ces exploits sans suite d'Achille fournirent plus d'un roman intéressant aux poètes grees plus modernes (V. Parthénius, Narrat. 21). V. le sommaire précis et élégant des principaux évenements de la guerre dans Quintus Smyrn, XIV, 125-140; Dion Chrys. Or. XI, p. 338-312).

Trôilos n'est nommé qu'une soule fois dans l'Iliade (XXIV, 253); il était mentionné aussi dans les Cypria; mais sa

tive la belle Brissis, tandis que Chrysèis était accordée à Agamemnon; de plus il désira vivement voir la divine Hélène, le prix et le stimulant de cette lutte mémorable, et Aphrodité ainsi que Thetis s'arrangèrent pour leur ménager une entrevue (1).

A ce moment de la guerre l'armée grecoue fut privée de Palamêdès, un de ses chefs les plus capables. Odysseus n'avait pas pardonné l'artifice à l'aide duquel Palamèdès avait découvert sa démence simulée; il n'était pas non plus sans ialousie contre un rival habile et fin à un degré égal, sinon supérieur, à lui-même, qui avait doté les Grecs de l'invention des lettres, des dés pour leur amusement, des gardes de nuit, de même qu'il leur avait suggéré beaucoup d'autres choses utiles. Suivant le vieux poëme épique cyprien. Palamèdès fut nové à la pèche par les mains d'Odysseus et de Diomèdes (2). Ni dans l'Iliade ni dans l'Odyssée ne se rencontre le nom de Palamèdès; la position élevée qu'occupe Odysseus dans ces deux poëmes, position signalée avec quelque déplaisir même par Pindare, qui représentait Palamèdès comme le plus sage des deux, suffit pour expliquer l'omission (3), Mais dans la période plus avancée de l'esprit grec, quand la supériorité intellectuelle comparée à la bravoure militaire en vint à acquérir une place plus élevée dans l'estime publique. le caractère de Palamèdès, combiné avec son destin malhen-

jeunesse, sa beauté et as fin prématurie firent de lni un objet très-interesant pour les poètes qui suivirent. Sophocle avait une trag-die appelée Troite (Welcker, Griechisch. Tragoed, I., p. 124); Tor ἀ-λζάπολε δεσπότην ἀπολεσα, un des Tragum. Mires avant Sophocle, sa beauté etait celébrée par lo tragique Prynichus (Athena XIII, p. 564, Virgil. Eneid, I, 474; Lycophrön, 307).

⁽¹⁾ Argument. Cyp. p. 11, Düntzer. Καὶ μετά ταῦτα 'Αχιλλεὺς 'Ελένην ἐπιθυμεῖ θεάσασθαι, καὶ συνήγαγον αὐτοὺς εἰς τὸ αὐτὸ 'Αφροδίτη καὶ Θέτις. Scene qui

eût été d'nn haut intérêt dans les mains d'Homère.

⁽²⁾ Argum. Cypr. I, 1; Pausan. X, 31. La partie des Cypris renfermant Phiatoire semble avoir passé sous le titre de Hazauncita (V. Fragm. 16 et 18, p. 15, Düntzer; Welcker, Der Epische Cycl. pd. 459; Eustath. ad Hom. Odyss. I, 107).

L'allusion de Quiutus de Smyrne (v. 197) semble plutôt indiquer Phistoire contenue dans les Cypria, que Strabon (VIII. p. 368) paralt ne pas avoir lue.

⁽³⁾ Pindar. Nem. VII, 21; Aristide, Orat. 46, p. 260.

reux, le rendit un des personnages les plus intéressants de la légende trovenne. Eschyle, Sophocle et Euripide lui consacrèrent chacun une tragédie spéciale; mais le genre de sa mort, tel que le décrivait le vieux poëme épique n'allait pas aux idées athéniennes, et en conséquence il fut représenté comme ayant été faussement accusé de trahison par Odysseus, qui fit enterrer de l'or dans sa tente et persuada à Agamemnon et aux chefs grecs que Palamèdes l'avait recu des Trovens (1). Il perdit ainsi la vie, victime de la calomnie d'Odysseus et de l'erreur des principaux Grecs. Le philosophe Socrate, dans le dernier discours qu'il adresse à ses juges athéniens, fait allusion d'un ton solennel et avec un sentiment sympathique à l'injuste condamnation de Palamèdès. comme analogue à celle qu'il est lui-même sur le point de subir; et ses amis semblent avoir insisté avec complaisance sur la comparaison. Palamèdès passait pour un exemple montrant comment l'inimitié médisante et le malheur font souvent leur victime d'un génie supérieur (2).

L'armée grecque employa neuf années à ces expéditions, et pendant ce temps les Troyens sommis n'osèrent pas livrer bataille hors de leurs murs par crainte d'Achille. Dix années étaient la durée épique fixée pour le siège de Troie, exactement comme cinq années étaient la durée du siège de Kamikos par l'armement krêtois qui vint venger la mort de

⁽¹⁾ V. les Fragments des trois tragiques, Habagiège, —Artistid, Or, XI,VI, p. 266; Philostrat. Heroic, X; Hygin, fab, 95-105. Des disiours pour et contre Palamédès, un par Alcidamas, un autre sous le nom de Gorgias, sont imprimés dans Orr. Gruc. de Reiske, t. VIII, pp. 64, 102; Vigr. Æneid, II, 82, avec Pample commentaire de Servius. — Polyze, Prop. 5.

Welcker (Griechisch, Tragoed, v. 1, p. 130, vol. II, p. 500) a débrouillé d'une manière ingénieuse les fragments qui restent des tragédies perdues.

Selou Dietys, Odysseus et Dioměděs décident Palaměděs à ètre descendu

dans un puits profond, et alors ils jettent des pierres sur lui (11, 15).

Xénophon (De Venatione, c. 1) recupant évidemment la récit contenu dans les vers cyprieus, à savoir qu'Odyaseus et Diomélèr cansèrent la mort de Palamédès; mais il se peut crore que deux personnages si exemplaires fiuscent réclement coupables d'un acte aussi inique, — xaxoi ût finpaîx vê figyes. La hauteur rennarquable qui domine

Napoli porte encore le nom de Palamidi. (2) Platon, Apolog. Soer. c. 32; Xénoph. Apol. Soer. 26; Memor. IV., 2, 33; Liban. pro Soer. p. 212, ed. Morell.; Lucien, Dial, Mort. 20.

Minôs (1): dix ans de préparatifs, dix de siège, et dix ans de courses' pour Odysseus étaient des périodes qui convenaient aux traits grossiers de la chronologie de l'ancienne épopée, et qui n'inspiraient ni doutes ni difficultés aux auditeurs primitifs. Mais il en fut autrement quand les mêmes événements vinrent à être examinés par ceux des Grecs qui cherchaient dans le passé un élément historique; ils ne purent être contents qu'en trouvant ou en inventant des liens propres à rattacher d'une manière satisfaisante les événements séparés. Thucydide nous dit que les Grecs étaient moins nombreux que les poëtes ne l'ont assuré, et que, de plus, étant très-pauvres, ils ne pouvaient se procurer des provisions constantes et en assez grande quantité; que par là ils furent forces de disseminer leur armée et d'en employer une partie à cultiver la Chersonèse, une autre à des courses de marande dans le voisinage. Si on eut pu faire usage contre Troie de l'armée entière à la fois (dit-il), le siège eût été terminé bien plus vite et bien plus aisément (2). Si le grand historien pouvait se permettre ainsi de corriger la légeude en tant de points, nous aurions pu croire qu'une marche plus simple eut été de comprendre la durée du siège dans la liste des exagérations poétiques, et d'affirmer que le siège réel n'avait duré qu'une année au lieu de dix. Mais il semble que la durée de dix aus était un trait si capital dans l'ancien récit, qu'aucun critique n'osait v toucher.

Cependant une période de relache relative se présenta alors pour les Troyens. Les dieux amenèrent le mémorable accès de colère d'Achille, sous l'influence duquel il refusa de revêtir son armure, et retint ses Myrmidous dans le camp: Suivant les vers cypriens, ce fat l'ordre de Zeus, qui avait pitié des Troyens; suivant l'Iliade, Apollon en fut la cause première (3), dans le désir ardent qu'il a vait de venger l'in-

⁽¹⁾ Hérod. VII, 170. Dix années sont une période mythique eonvenable pour la durée d'une grande guerre : la guerre entre les dieux Olympiens et les dieux Titans dure dix ans (Hésiod.

Théog. 636). Cf. δικάτω ἐνικυτῷ (Hom Odyss. XVI, 17). (2) Thueyd. I, 1. (3) Homère. Iliade, I, 21.

jure que son prètre Chrysès avait subie de la part d'Agamemnôn. Pendant un temps considérable, les combats des Grecs contre Troie furent dirigés sans leur meilleur guerrier, et cruelle, il est vrai, fut l'humiliation qu'ils éprouvèrent par suite de cette absence. Comment les autres chefs grecs firent de vaius efforts pour y remédier, comment Hector et les Trovens les défirent et les repoussèrent jusqu'à leurs vaisseaux, comment l'éclat même de la flamme destructive, lancée par Hector sur le vaisseau de Protesilaos, réveilla Patroklos plein d'inquiétude et de pitié, et arracha, malgré sa résistance, le consentement à Achille, qui autorisa son ami et ses compagnons à sortir et à détourner la ruine imminente des Grecs. — comment Achille, quand Patroklos eut été tué par Hector, oubliant sa colère dans la douleur que lui causait la mort de son ami, revint au combat, repoussa les Trovens jusque dans leurs murailles en faisant d'eux un immense carnage, et assouvit sa vengeance sur Hector vivant et sur son cadavre. - tous ces événements ont été consignés en même temps que les volontés divines dont le poëte fait dépendre la plupart de ces événements dans les vers immortels de l'Iliade.

Homère s'arrète aux funérailles d'Hectòr, dont le corps vient d'être racheté par l'inconsolable Priam; tandis que le poëme aujourd'hi perdu d'Arktimus, intitulé l'Æthiopis, antant que nous en pouvons juger par l'argument qui en reste encore, ne traitait que des événements postérieurs du siége. Le poëme de Quintus de Smyrne, composé vers le quatrième siècle de l'êre chrétieune, semble dans ses premiers livres coîncider avec l'Æthiopis, et dans les livres suivants en partie avec l'l'ilas minor de Leschès (1).

Les Troyens, terrifiés par la mort d'Hector, sentirent renaître leur espoir à l'arrivée de la belliqueuse et belle reine des Amazones, Penthesileia, fille d'Arês, jusqu'alors invinci-

Tychsen, Commentat. de Quinto Smyrnæo, § 3, c. 5-7.

L' Diou Hépous fut traitée et par

Arktinus et par Leschês: dans ce dernier elle formait une partie de l'Ilias minor.

ble dans les combats, qui vint de Thrace à leur secours avec une troupe de femmes ses compatriotes. Elle fit sortir de nouveau les assiégés de leurs remparts pour combattre les Grecs en rase campagne: et sous ses auspices ces derniers furent d'abord repoussés, jusqu'à ce qu'elle fût tuée aussi par le bras invincible d'Achille. Le vainqueur, en ôtant le casque de sa belle ennemie étendue sur le sol, fut profondément touché et captivé par ses charmes, ce qui lui attira les méprisantes railleries de Thersitès : exaspéré de cette téméraire insulte, Achille tua Thersitès sur place d'un coup de poing. Une violente dispute entre les chefs grecs fut le résultat de cette action, que ressentit vivement Diomêdès, le parent de Thersités, et Achille fut obligé d'aller à Lesbos. où il fut purifié de l'acte d'homicide par Odysseus (1).

Ensuite arriva pour secourir Troie Memuon, fils de Tithonos et d'Eôs, le plus imposant des hommes qui vivaient alors, avec une troupe puissante de noirs Éthiopiens. Faisant une sortie contre les Grecs, il causa parmi eux un grand ravage : le brave et populaire Antilochos périt victime de son dévouement filial en défendant Nestôr (2). A la fin Achille l'attaqua, et pendant longtemps le combat fut douteux entre eux : la bravoure d'Achille et la prière de Thetis auprès de Zeus finirent par prévaloir; Eôs, de son côté, obtint pour son fils vaincu le don consolant de l'immortalité. On montrait cependant (3) sa tombe près de la Propontis, à quelques milles de

⁽¹⁾ Argument de l'. Ethiopis, p. 16, Düntzer; Quint. Smyrn. lib. 1. Dictys Cret, IV, 2-3.

Dans le Philoktêtês de Sophocle, Thersites survit à Achille (Soph. Phil. 358-445). (2) Odvas, XI, 523, Κεΐνον δή κάλλι-

στον ίδον, μετά Μέμνονα δίον: V. aussi Odyss. IV, 187; Pindare, Pyth. VI,31. Eschyle (ap. Strab. XV, p. 728) conçoit Memnôn comme un Perse parti de Suse. Ctésias, dans son histoire, donnait des détails complets touchant l'expédi-

tion de Memnôn, envoyé par le roi d'Assyrie au secours de son allié, Priam

de Troie; tout cela, disait-on, était consigné dans les archives royales. Les Egyptiens affirmaient que Memnôn était venu d'Egypte (Diod. II, 22; cf. IV, 77): les deux récits sont mêles dans Pausanias, X, 31, 2. Les Phrygiens montraient la route qu'il avait suivie.

⁽³⁾ Argum. Æth. ut sup. Quint, Smyrn. II, 396-550; Pausan. X, 31, I. Pindare, en louant Achille, exalte beaucoup les triomphes qu'il remporte sur Hector, Telephos, Memnôn et Kyknos; mais il ne parle jamais de Penthesileia (Olymp. II, 90. Nem. III, 60; VI, 52. Isthm. V. 43).

l'embouchure du fleuve Æsèpos, et elle était visitée chaque année par les oiscaux appelés Memnonides, qui la balayaient et l'arrosaient de l'eau du courant. C'est ce que les Grecs de l'Hellespont dirent au voyageur Pausanias, même au second siècle de l'ère chrétienne.

Mais la destinée d'Achille lui-même était près de s'accomplir. Après avoir mis les Troyens en déronte et les avoir reponssés dans la ville, il fut tué près de la porte Scée par une flèche sortie du carquois de Paris et dirigée sons les auspices infaillibles d'Apollon (1). Les Troyens firent les plus grands efforts pour s'emparer du corps, qui fut cependant sauvé et porté au camp grec par la valeur d'Ajax et d'Odyssens. Thetis fut pénétrée d'une amère douleur par la perte de son fils; elle vint dans le camp avec les Muses et les Néreides pour pleurer sur lui, et quand les Grecs eurent préparé un magnifique bûcher pour le brûler avec tontes les marques d'honneur, elle déroba le corps et l'emporta pour lui donner une vie nouvelle et immortelle dans Lenke, lle du Pont-Euxin. Suivant quelques récits, il fut favorisé de la main et de la compagnie d'Hélène (2).

Thetis célébra de splendides jeux funèbres en l'honneur de son fils, et proposa l'incomparable armure qu'Héphæstos

p. 21; ap. Geogr. Min. t. 1),

Eschyle, dans la V'uyoctavia, introduisait Thetis et Eos, chacune dans l'attitude de la prière en faveur de son fils, et Zeus pe ant dans ses balances d'or les ames d'Achille et de Memnon (Schol, Ven. ad, Hiad, Vill, 70; Pollux, IV, 130; Plut. De Audiend. Poet. p. 17). Paus le combat entre Achille et Memnôn, représenté sur le coffre de Kypselos à Olympia, Thetis et Eôs

etgient montrées comme aidant chacune leur fils (Pausan. V, 19, 1). (1) Iliade, XXII, 360; Soph. Philokt. 334; Virgile, Eneid. VI, 56,

⁽²⁾ Argum, .Ethiop. ut sup.; Quint: Smyrn, 151-583; Homere, Odyss. V, 310; Ovide, Metam. XIII, 281; Eurip. Androm. 1262; Pausan. III, 19, 13, Selon Dictys (IV, 11), Paris et Dei-

phobos attirent Achille dans un piège par la promesse d'une entrevue avec Pelyxenê et le tuent.

Arrien donne une description minutieuse et curieuse de l'île Leukê, ou 'λγιλλέως νέσος (Periplus Pont, Euxin, Alcée le poète reconnaissait l'empire

héroique ou divin d'Achille en Seythie (Alkari Fragm, Schneidew, Fragm, 46), 'Αχιλλεύ, 6 γάς Σκυθικάς μεδείς. Επιπαthe (ad Dionys, Perièget, 307) donne l'histoire racontant qu'il y nvait suivi Iphigencia, Cf. Autonin, Liberal, 27,

Ibyeus représentait Achille comme ayant épousé Mêdea dans les Champs Elyscens (Byc. Fragm. 18, Sebneidewin). Simonide suivait ecite histoire (ap. Schol, Apoll, Rhod, IV, 815).

avait forçée et travaillée pour lui, comme prix au guerrier le plus distingué de l'armée grecque. Odysseus et Ajax se disputaient ce prix glorieux, quand Athène, ainsi que quelques prisonniers troyens, auxquels on demanda lequel des deux, guerriers avait fait le plus de mai à leur patrie, fit pencher la balance en faveur du premier. Le vaillant Ajax perdit la raison de douleur et d'humiliation : dans un accès de démence furieuse il tua quelques moutous, les prenant dans son erreur pour les hommes qui l'avaient ofiensé, et ensuite se jeta sur son cipée (1).

Olysseus apprii alors d'Helenos, fils de Priam, qu'il avait fait prisonnier dans une embuscade (2), que Troie ne pourrait étre prise que si l'on pouvait determiner et Philoktétés et Neoptolemos, fils d'Achille, à se joindre aux assiegeants. Le premier, ayant été piapé an pied par un serpent, et devenant insupportable aux Grees à cause de l'odeur infecte qu'exhalit as blessure, avait été laisés à Lemnos au commencement de l'expédition, et avait passé dix années (3) misérables dans cette le désodés : más il posséduit eurore l'are et les fliches

(1) Argument de l'Ethiopis et de l'Ilias minore, et Fragan. 2 du dernier poème, pp. 17, 18, Dintz.; Quint. Smyra. V, 120-482; Hom. Odysa. XI, 509, Findare, Nem. VII, 26, 12A jax de Sophocle, et les discours orposès des deux rivaux Ajax et Odysaces au commencement du treizième livre des Métamorphoses d'Ovide, ront trop bien comus pour avoir bosoin d'être mestionnés spécialement.

tionnes specialement.
Le nieriele d'Ajax embleavoir rès decrèt en détail par l'Ethiopis : C. Pinncrèt en détail par l'Ethiopis : C. Pinnde de loc, qui mocreta l'Altention que faissit Pindare aux moindres éronssimes de l'unicome épopée. V. Frairsimes de l'unicome épopée. V. pratiere plus convenablemost à l'Ethiopis, Dietys rapporte le suicide d'Ajo, comme une conséquence de sa lutte malleurente avec Olysseus, non au

sujet des armes d'Achille, mais au sujet du Palladium, après la prise de la ville (V, 14).

Il y avait, copoudant, bieu des récits différents de la manière deux tijax ctuit mort; quelques-uns sont évumérés dustrarquiment du drame de Sophoele. Ajex n'est jamais blessé dans l'Hitade: Estable le distributionable, acquelles (V. Selbol, ad Soph, Δ), 2833; les Troyens hai lançaient de la houe — εί πως βαρχθεία (πλε του πέρου (Selbol, Hilla), Δ1V, 401),

 ⁽²⁾ Soph. Philokt. 604.
 (3) Soph. Phil. 703. '12 μελέα φυγά.
 "O; μελί οἰνοχύτου πόματος "Ποθή δεκετή χρόνου, etc.

Dans le récit de Dietys (II, 47), Philoktétés se rend de Lemnos à Truse pour prendre partà la guerre beaucoup plus tôt, avant la mort d'Achille, et sans cause déterminée.

incomparables d'Hèraklès, que l'on disait indispensables à la prise de Troie. Diomèdès ramena Philoktètès de Lemnos au camp grec, où il fut guéri par l'habileté de Machaôn (1), et il prit une part active dans la lutte contre les Troyens : - il engagea un combat singulier avec Paris, et le tna d'une des flèches d'Hèraklès. Les Troyens furent autorisés à emporter pour l'ensevelir le corps de ce prince, cause fatale de tous leurs malheurs, mais non pas avant qu'il eut été mutilé de la main de Menelaos (2). Odysseus se rendit à l'île de Skyros pour inviter Neoptolemos à se rendre à l'armée. Le jeune homme, nou encore éprouvé mais impétueux, obéissant avec plaisir à l'appel, recut d'Odysseus les armes de son père ; tandis que d'un autre côté Eurypylos, fils de Telephos venait de Mysia comme auxiliaire des Troyens et leur reudait de précieux services,- en tournant pour quelque temps contre les Grecs le cours de la fortune, et en tuant quelquesuns de leurs chefs les plus braves, parmi lesquels on comptait Peneleôs et le médecin sans rival Machaôn (3).

Selon Sophocle, Héraklés envoie Asklépios à Troie pour guérir Philoktétés (Soph, Philokt, 1415).

L'histoire de Philoktètés formait le sujet d'une tragédie d'Eschyle et d'une autre d'Euripide (toutes les deux perdues) aussi bien que de Sophocle.

⁽²⁾ Argum, Iliad, min. Düntzer, L.c. Καί τον νεκρόν ύπο Μενελάου καταικισθέντα άνελόμενοι θάπτουσιν οί Τρώες. V. Quint, Smyrn, X, 240 ; il differe ici à bien des égards des arguments des vieux poëmes tels que les donne Proelus, tant pour les incidents que pour leur ordre chronologique (Dietys, IV, 20). Paris blessé fuit vers Ænônê, qu'il avait abandonnée pour suivre Hélène, et il la supplie de le guérir par la connaissance qu'elle a des simples; elle refuse et le laisse mourir; elle est dans la suite déchirée par le remords et se pend (Quint. Smyrn. X, 285-331; Apollod. III, 12, 6; Conôn, Narrat. 23; V. Bachet de Meziriac, Comment. sur les Epitres d'Ovide, t. I, p. 456).

L'histoire d'.Enônê est aussi ancienne qu'Hellanicus et Cephalon de Gergis (V. Hellas. Fragm. 126, Didot).

⁽³⁾ Pour montrer la mauière dout ces événements légendaires pénétraient dans le culte local et s'y incorporaient, je puis mentionner l'usage reçu dans le grand temple d'Asklêpios (pèro de Machaôn), à Pergamos, même du temps de l'ausanias. Telephos, père d'Eury-pylos, était le héros local et le roi mythique de la Teuthrania, où était située la ville de Pergamos. Dans les hymnes qu'on y chantait, le poème et les invocations étaient adressés à Telephos; mais il n'y était pas question d'Eurypylos, et il n'était pas même permis de mentionner son nom dans le temple, -« ils savaient qu'il était le meurtrier de Machaôn » άργονται μέν ἀπὸ Τηλέρου τών ύμνων, προσφόουσι δὲ οὐδὲν ἐς τόν Εύρύπυλον, οὐδὶ ἀρχήν ἐν τῷ ναῷ θέλουσιν όνομάζειν αύτό,, οξα έπισάμενοι φονέα όντα Μαχάονος (Pausan, III, 26, 7).

Les exploits de Neoptolemos furent nombreux, dignes de la gloire de sa race et de la renommée de son père. Il combattit et tua Eurypylos, en même temps qu'un grand nombre de guerriers mysiens; il mit les Troyens en déroute et les repoussa dans leurs murs, d'oi ils ne sortient plus désormais pour livrer bataille; et il se distingua autant par son bon sens et son éloquence persuasive que par son ardent courage dans le combat (1).

Troie cependant était eucore imprenable tant que le Palladium, statue donnée par Zeus lui-mème à Dardanos, re-tait
dans la citadelle; et les Troyens avaient pris grand soin nonseulement de cacher ce précieux don, mais encore de fabriquer d'autres statues exactement semblables pour induire
eurreur tout voleur quis y introduirait. Néanmoins l'entrepreant Odysseus ayant déguisé sa personne au moyen de vêtements misérables et de blessures qu'il se fit hi-nuème, trouva
moyen de pénétrer dans la ville et d'emporter le Palladium
à la dérobée. Hélène seule le reconnut; mais elle désirait
alors retourner en Grèce, et même elle aida Odysseus en
concertant avec lui les moyens de prendre Troie (2).

Pour y parvenir, on euf recours à un dernier stratagéme. On fit construire par Epeios de Panopeus, et à l'instigation d'Athène, un vaste cheval de bois, creux, capable de contenir cent hommes. Dans l'intérieur de ce cheval se cacha l'élite des héros grees, Neoplodemos, Odyssens, Menelaos et autres, tandis que l'armée entière des Grees faisait voile pour Tenedos, après avoir brûlé ses tentes et prétendant avoir renoucé au siège. Les Troyens, transportés de joie de se trouver libres, sortirent de la ville et contemplèrent avec étonnement la machine que leurs ennemis avaient laissée

Argument, Iliad, Min. p. 17,
 Düntz, Homère, Odyss, XI, 510-520,
 Pausan, III, 26, 7. Quint, Smyrn, VII,
 553; VIII, 201.

⁽²⁾ Argum. Hind. minor. p. 18, Düntz. Arktinus ap. Dionys. Hal. I, 69; Hom. Odyss. IV, 246; Quint. Smyrn. X,

^{354;} Virg. Æneid. II, 164, et le 9e Excursus de Heyne sur ce livre.

Comparez, avec la légende concernant le Palladium, la légende romaine an sujet des Ancilia (Ovide, Fasti, III, 381).

derrière eux. Ils furent longtemps incertains sur ce qu'ils en devaient faire : et les heros inquiets entendaient de l'intérieur les avis donnés à l'entour aussi bien que la voix d'Hélène quand elle prononcait leurs noms et contrefaisait l'accent de leurs épouses (1). Un grand nombre de Troyens désiraient dédier le cheval aux dieux dans la ville comme un gage de reconnaissance pour leur délivrance; mais les esprits plus circonspects inculquaient à leurs concitoyens la défiance pour le legs d'un ennemi. Laocoon, prêtre de Poseidon, manifesta son aversion en frappant de sa lance le flanc du cheval. Le son fii connaître que le cheval était creux : mais les Trovens ne firent pas attention à cet avertissement qui leur annoncait la possibilité d'une fraude. L'infortuné Laoocon, victime de sa propre pénétration et de son patriotisme, mourut misérablement sons les yeux de ses compatriotes, avec l'un de ses fils; les dieux avaient fait sortir exprès de la mer deux serpents et les avaient envoyés pour le faire périr. Cet effravant spectacle, en même temps que les perfides conseils de Sinôn, - traître que les Grecs avaient laissé derrière eux dans le dessein spécial de donner à l'ennemi de faux renseignements, - détermina les Troyens à faire une breche dans leurs propres murs, et à trainer la fatale machine dans l'intérieur de leur ville, en triomphe et avec des transports de joie (2).

(I) Odyss, IV, 275; Virg. Eneid, II, 14; Heyne, Exenr, 3, nd Eneid, II. Steischore, dams son 'l'ico Higory portait à cent le nombre des héros renfermés dans le cleval de bois (Steisch, Fragm. 26, ed. Kleine; cf. Athene, XIII, p. 610).

(2) Odyss, VIII, 492; XI, 522, Argument de P'Diso Hijon, d'Arctims, p. 21, Düntz, Hygin, Fab. 108-135, Bacchylide et Engherion ap, Servium ad Virgil, Eneid, II, 201.

Sinon et Laccoon venaient tous deux dans l'origine du vienx poème épique d'Arctinus, bien que peut-être Virgile ait pu les emprunter, niusi que d'autres sujets compris dana son second livre, directement d'un poème passant pour tre de l'isandre (Y. Macrob. Naturn, V. 2; lleyne, Excurs. 1, ad. 2n. 11; Wecker, Der Epische Kyklus, p. 97). Nons ne pouvons faire homeur à Arrtims ni à Pisandre du chérd-d'euvre d'èlequence mis dans la honche de Sinón pur Vira le.

Quintus de Smyrue (XII, 366) dit que les Troyens torturent et mutilent Sinón pour lai arracher la vérité : sa patience, soutenue par l'inspiration de Hèré, est à l'éprence des extrémités de la souffrance, et il persiste dans son faux conte. C'est la, probablement, un

La destruction de Troie, selon le décret des dieux, fut dès lors scellée irrévocablement. Tandis que les Trovens s'abandonnaient pendant la nuit à une joie tumultueuse. Sinon alluma le feu dont la flamme devait servir de signal aux Grecs à Tenedos, et ouvrit les verroux du cheval de bois. d'où descendirent les guerriers qui v étaient enfermés. La ville, subissant une attaque à la fois intérieure et extérieure. fut entièrement saccagée et détruite; la plus grande partie de ses héros ainsi que de son peuple fut massacrée ou réduite en captivité. Le vénérable Priam périt de la main de Neoptolemos, après avoir en vain cherché asile près de l'autel domestique de Zeus Herkeios, Mais son fils Deiphobos, qui depuis la mort de Paris était devenu l'époux d'Hélène, défendit sa maison avec un courage désespéré contre Odysseus et Menelaos, et vendit chérement sa vie. Après qu'il eut été tué, Menelaos mutila son corps d'une manière effravante (1).

Ainsi Troie fut entièrement détraite, — la cité, les autels et les temples (2) et la population. On laissa Æneas et An-

incident de l'incienne épopée, bien que le goût délicat de Virgile et sa sympathie pour les Troyens l'aient engagé à l'omettre. Emplorion attribuait à Odysseus ce qu'avait fatt Sinôn; il donnait aussi une cause différente à la mort de Laucoofi [Fragm. 3-5% pp. 35, ed. Dintz. dans les Fragments des poètes épiques postérienrs à Alexandre le Grand, Sinôn est Iraïpe; "Obsorénse dans Pausun, X, 27, 1.

(f) Odysa, VIII, 515; Argument, d'Arctin, ut sup, Eurip, Heeub, 903; Virg. Æn, VI, 497; Qnint, Smyrn, XIII, 35-229; Leschès ap, Pausan, X, 27, 2; Dietys, V, 12. hycus et Simonide representaient aussi Deiphobos comme le ἀν τράντης, 'Ελένης, (Schol. Hom. Hind, XIII, 517).

La bataille de unit livrée dans l'intérieur de Troic était décrite avec tous ses effrayants détails et par Leschês et par Arctions : l'Triou Hépous du dernier semble avoir été un poème séparé, celui du premier formait nne partie de l'Ilias minor (V. Welcker, Der Epische Kyklus, p. 215) : l'Triou Hipou des poëtes lyriques Sakadas et Stésichore ajoutait probablement beancoup d'incidents nouveaux. Polygnôte avait peint une succession de ces diverses scènes mall eurenses, tirées du poème de Leschês, sur les murs de la leschê à Delphes, avec le nom écrit au-dessus de cliaque figure (Pansan, X, 25-26). Hellanieus fixait le jour précis du mois dans leaved avait on lien la prise de la ville (Hellan, Fragm, 143-144), le douzième jour de Thargelion.

(2) Eschyl, Agamenin, 527, — Βωμοί δ' άἰστοι καὶ θεῶν (ἔρύματα · Καὶ σπέρμα πάσης ἐξαπό))υται χθο-Ινάς. tenôr se sauver avec leurs familles; ils avaient toujours été regardés par les Grecs plus favorablement que les autres Troyens. Suivant une seule version de l'histoire, ils avaient livré la ville aux Grecs : une peau de pauthère avait été suspendue au-dessus de la porte de la maison d'Autènor comme un signal donné aux assiégeants victorieux pour qu'ils eussent à la respecter au milieu du pillage général (1). Dans la distribution des principaux captifs, Astvanax, fils d'Hector, tout jeune enfant, fut précipité du haut du rempart et tué par Odysseus ou Neoptolemos : Polyxeuè, fille de Priam. fut immolée sur le tombeau d'Achille, pour satisfaire à une demande que l'ombre du héros avait faite à ses compatriotes (2); tandis que sa sœur Kassandra fut donnée à Agamemnon comme part du butin. Elle avait cherché asile à l'autel d'Athènê, où Ajax, fils d'Oileus, en faisant une tentative criminelle pour la saisir, avait attiré sur lui-même et sur l'armée la redoutable colère de la déesse, au point qu'il fut difficile d'empêcher les Grecs de le faire périr en le lapidant (3). Andromachè et Helenos furent tous deux donnés à Neoptolemos, qui, suivant l'Ilias minor, emmena aussi Æneas comme captif (4).

Hélène renoua avec plaisir son union avec Menelaos : elle l'accompagna à Sparte, et y vécut avec lui beaucoup d'années au sein du bien-être et de la dignité (5), ensuite passa de la

Ce signe de trahison figurait aussi dans le tableau de Polygnôte.
 On trouve nue histoire différente dans Schol, Iliad. 111, 206.

⁽²⁾ Euripid. Hecub. 38-114, et Troad. 716; Leschês ap. Pausan. X, 25, 9; Virg. Encid. 111, 322, et Servius ad loc.

Dictys fait un conte romanesque au sujet de la passion d'Achille pour l'olyxene (III. 2).

⁽³⁾ Odyss. XI, 422. Arctiuns, Argum. p. 21, Düntz. Theognis, 1232. Pausan. I, 15, 2; X, 26, 3; 31, 1. En expiation de ce péché de leur héros national, les Lokriens envoyèrent périodiquement à

Ilion quelques-unes de leurs jeunes filles, pour accomplir des fonctions serviles dans le temple d'Athèné (Plut, Ser, Numin, Vindict, p. 557, avec la citation tirée d'Emplorion ou de Calli-

maqne, Dintzer, Epice, Vet. p. 118), (§1 Jeschés, Fragm. 7, Dintz, i ap., Schol. Jycophr. 1263. Cf. Schol. ad. 1232, au sujet du souvenir respectueux que, parmi leurs traditions, les rois Molosses conservaient pour Audromaché, qu'ils consiléraient comme leur mere héroique, et Stral-on, XIII, p. 594.

⁽⁵⁾ Tel est le récit de l'ancienne épopée (V. Odyss. 1V, 260, et le qua-

vie à une heureuse immortalité dans les Champs Elyséens. Elle fut alorice comme déseas avec ses frères les Dioskures et son époux; elle avait son temple, sa statue et son autel à Therapme et ailleurs. Les Grees citaient divers exemples de son intervention miraculeuse (1). Le poète lyvique Étésichore avait osé parler d'elle, conjointement avec sa seur Klytenmeistra, d'un ton d'une franche et rude sévérité, comme le firent plus tard Euripide et Lycophron, mais opposé d'une manière frappante à la délicatesse et au respect avec lesquels elle est toujours traitée par Homère, qui janais n'admet de reproches contre elle, si ce n'est de sa propre bouche (2). Il fut frapré de cécité et comprit son immétée; mais

trième livre en général; Argument de l'Hias minor, p. 20, Düntz). Polygnôte, dans les peintures dont il est parlé plus haut, suivait le même récit. (Pansan. X, 25, 3).

La colère des Grees contre Hélène, et l'assortin que Menclaos, après la prise de Troie s'approcha d'elle avec des projets de vengeance, mais fut si attendri par son éche déjà levée, appartiennent à l'epoque des autents rangiques (Eschyl. Agamem. 685-1455; Eurip. Androm. 606-629; Helon. 75-120; Troid. 590-1057; cf. aussi les beaux vers de l'Enéide, 567-580.

(i) V. daus Hérodote, VI, 61, la decription des prires qu'on his adressa pour qu'elle fit disparattre la laideur repossanaci d'une petite fille parquite d'une haute famille, ainsi que du mi-pour de la companya de la commencement de l'ode; Eurip, Helen, 1662, et Orstes, 1562-1706; 1 poer, Encom. Helen, 11, p. 308, Auger; Dion Chryson, 107, Ni, p. 311, etcl. document de l'ode; d'orstes, Ni, p. 311, etcl. d'article de l'article de l'

(2) Eurip. Troad. 982 seq.; Lycophr. ap. Steph. Byz. v. Αἰγώς; Stesich. ap. Schol, Eurip. Orest. 239; Fragm. 9 et 10 de l'Triou Hépate, Schneidewin: — Οδνεκα Τυνδάρεως δέξων άπᾶσι θεσίς

| μιας λάθετ' ήπιοδώρου Κύπριδος κείνα δε Τυνδάρεω κού-| ραισι χολωσαμένα Διγάμους τριγάμους τίθησι

Kal hintoavopa; Plus loin:

.... Έλένη έχουσ 'άπηρε, etc.
Il l'avait probablement comparée à
d'antres femmes emmeuées de force.

Stésichore affirmait aussi qu'Iphigeneia était fille d'Hélène et de Thêseus, qu'elle était née à Argos avant le mariage d'Hélène avec Menelaos et avait été cédée à Klytamnêstra; ce qui perpétuait ce conte, c'était le temple d'Eileithya à Argos. qui, d'après l'assertion des Argiens, avait été érigé par Hélène (Pansan, II. 22, 7). L'age attribué par Hellanicus et d'antres logographes (Hellan, Fragm. 74) à Thésens et à Hélène-représentés, lui comme ayant cinquante ans et elle comme un enfant de sept - quand il l'emmena à Aphidne, ne peut jamais avoir été la forme primitive d'une légende pratique quelconque. On l'avait probablement imaginé pour donner à la chronologie mythique un cours plus égal; car Thèsens appartient à la gés'étant repenti et ayant composé un poëme spécial où il rétractait formellement la calonnie. il put recouvrer la vue. Dans son poëme de rétractation (la fameuse palinoile par maleur penhe aqiourd'hui), il contrelisait positivement la narration homérique, en affirmant qu'Helène n'avait jamais été à Troie, et que les Troyens n'y avaient apporté rien autre chose que son inage ou cidólon (1). C'est probablement au reveil des sentiments religieux de Stésichore que nous devons la première idée de cette deviation manifeste de l'antique légende, déviation qui ne pouvait jamais avoir été recommande par aucune considération d'intérêt poétique.

Il surgit dans la suite d'autres versions, formant une sorte de compromis entre Homère et Stésichore; elles admettaient

uération qui précède la guerre de Troie, Mais nous devons tonjours nous rappeler qu'Hélèue ne vieillit jamais (τέν γάρ φάτις έμμεν' άγέρω. - Quint. Smyr. X, 312), et que sa chronologie consiste seulement en une existence immortelle, Servius fait observer (ad Æneid, II, 601): - a Helenam immortolem fuisse indicat tempus. Nam constat fratres ejus cum Argonautis fuisse. Argonautarum filii enm Thebanis (Thebano Eteoclis et Polynicis bello) dimicaveruut. Item illorum filii contra Trojam bella gesserunt, Ergo. si immortalis Ilelena nou fuisset, tot sine dubio seculis durare non posset. » C'est ainsi que Xénophon, après avoir énuméré beaucoup de héros d'ages différeuts, tons disciples de Chiron dit que la vie de Chirou suffit pour tous, puisqu'il est frère de Zeus (de Venatione, c. 1).

Les filles de Tyndarens sont Niytemnestra, Helene et Timandra, exposées toutes à Paccusation avancée par Stésichore : V., au sujet de Timandra, éponse du Tégénte Echemos, les nonveaux fragments du Catalogue hésiodique, rétablis récemment par Geel (Goettling, Pref. Hesiod, p. Lxx).

Il est curioux de lire, dans l'article

Hélène de Bayle, la discussion critique qu'il fait sur les aventures qui lui sont attribuées — comme si elles étaient un véritable sujet historique plus ou moins exactement rapporté.

(1) Platon, Republ. IX, p. 587, e. 10. δισπερ το της Έρενης είδωλον Στησίχορός τησι περιμάχητον γενέσθαι έν Τροίη, άγνοία του άνήθους.

Isocani Eucom. Helen. t. II, p. 370, Auger: Platon, Plandr. c. 44, p. 243-244; Max. Tyr. Diss. XI, p. 320, Davis : Corion, Mar. IB; Dion Chryspoper iv τη διατρον ωόδη λέγεν, δεςτό παράπαν ούδε πρέσεις τ' Ευένη στο Ευέναις το Ευέναις τ' Ευένη ΧVII, 12, --

« Iufamis Ilelenæ Castor offensus [viee, Fraterque magui Castoris, vieti [prece, Adempta vati reddidere Iunina.»

Pausan, III, 19, 5. Virgile, considérant la guerre du pout de vue des Troyeus, u'avait pas de motifs pour regarder Hélène avec une tendresse particulière: Deiphobos lui impute la plus basse trahisou (Ænéid, VI, 511, s seclus exitiale Lacana; » cf. II, 567).

qu'Hélène n'était jamais réellement allée à Troie, saus nier tout à fait sa fuite volontaire. Telle est l'histoire qui raconte qu'elle avait été retenue en Egypte pendant toute la durée du siège. Paris, à son départ de Sparte, avait été poussé dans cette contrée par des tempètes, et le roi égyptien Prôteus, apprenant le tort grave dont il s'était rendu coupable vis-à-vis de Menelaos, l'avait renvoyé du pays avec de sévères menaces, retenant Hélène jusqu'à ce que son époux légitime vint la chercher. Quand les Grecs réclamerent Hélène à la ville de Troie, les Troyens leur assurèrent solennellement qu'elle n'était pas dans leur cité et qu'elle n'y avait jamais été; mais les Grecs, traitant cette allégation de mensonge, poursuivirent le siège jusqu'à ce que leur succès définitif leur confirmat la vérité de l'assertion. Menelaos, en revenant de Troie, ne recouvra Hélène qu'en visitant l'Egypte (1).

Telle était l'histoire racontée par les prêtres égyptiens à Hérodote, et elle semblait satisfaisante à son esprit enclin à donner à la fable une couleur historique. « Car si Hélène avait été réellement à Troie (conclut-il), elle aurait été certainement rendue, même eût-elle été la maîtresse de Priam lui-même au lieu d'être celle de Páris: le roi troyen, avec

(1) Hérodot. ΙΙ, 120. Οὐ γάρ ἀἡ σῦτω γε φρενοδ) αδής ήν ό Πρίαμος, ούδ' οί άλλοι προσήχοντες αύτφ, etc. Le passage est trop long pour être cité, mais il est extrêmement curieux; et la conleur religiense qu'il donne à la nouvelle version de l'histoire qu'il adopte n'est pas la partie la moins remarquable, a les Troyens, bien qu'ils n'eussent pas Hélène, ac parent cependant pas porsunder aux Grees que c'etait la vérité; car la volonté divine était qu'ils fussent complètement détruits, pour bien faire comprendre aux hommes que pour de grands crimes les dieux infligent de grands châtiments. "

Dion Chrysostome (Or. XI, p. 333) raisonne de la même manière qu'Hérodote contre la crédibilit du récit admis. D'antre part, Isocrate, en louant Héleuc, insiste sur les calamité de la guerre de Troie comme étant un critirium de la valuer incomparable de la prise (Fincun, Hel. p. 360, Aug.); aux yeux de Pindarre (Olymp, XIII, 56, aussi bion qu'a ceux d'Héniode (Opp. Di. 165), Héiène est le seul objet pour lequel on combatte.

Euripide, dans sa tragédie d'Héleue, reconnatt qu'elle avait été retenue en Égypte et qu'il n'y avait eu à Troie que sou i26a/bo, mais il suit Nésichore en niant complètement sa fuite. — Hermès l'avait transportée en Égypte dans un mage (Heleué 35-15, 706) : cf. Von Hoff, de Mytho Helene Euripidee, cap. 2, p. 35 Leyden, 1913). toute sa famille et tous ses sujets, ne se serait jamais exposé sciemment à une destruction complète et irréparable dans le dessein de la garder. Leur malheur fut que, ne la possédant pas et par conséquent ne la pouvant rendre, il leur fut cependant impossible de convaincre les Grecs que telle était la vérité. . En admettant le caractère historique de la guerre de Troie, la remarque d'Hérodote ne souffre pas de réplique; nous ne pouvous pas non plus beaucoup nous étonner qu'il ait acquiescé au conte d'Hélène retenue en Egypte, comme servant à remplacer « l'incrovable folie - que la légende pure impute à Priam et aux Trovens. Pausanias, par la même raison et par le même mode de raisonnement, déclarait que le cheval de Troie devait avoir été en réalité une machine destinée à battre en brèche, parce que admettre le récit littéral serait imputer aux défenseurs de la ville la plus grande simplicité. et M. Pavne Knight rejette entièrement Hélène comme la cause réelle de la guerre de Troie, bien qu'elle puisse en avoir été le prétexte ; car il pense que ni les Grecs ni les Trovens n'ont pu avoir été assez fous et assez sots pour endurer des calamités si grandes « pour une seule petite femme (1). - M. Knight suggère diverses causes politiques à la place; elles mériterajent examen, si on pouvait produire quelques preuves à l'appui, ou bien montrer que le sujet auquel il veut les appliquer appartient au domaine de l'histoire.

Le retour des chefs grees venant de Troie fournit à l'ancieme épopée une matière au moins ansai abondante que le siège lui-même, et d'autant plus susceptible d'être diversifiée à l'infini, que ceux qui auparavant avaient agi de concert étaient dès lors dispersés et isolés. De plus, les voyages au milieu des tempêtes et les marches forcées des héros s'accordaient exactement avec le désir universel de trouver un fon-

⁽¹⁾ Pausan, I, 23, 8; Payne Knight, Prolegg. ad Homer. c. 53. Euphorion expliquait le cheval de bois par un vaisseau grec appelé "Impo., « le Che-

val » (Euphorion, Fragm. 34, ap. Düntzer, Fragm. Epic. Grave. p. 55). V. Thucyd. J. 12; VI, 2.

dateur héroïque, et permettaient même aux colous helléniques les plus éloignés de rattacher l'origine de leur ville à cet événement saillant de leur monde anté-historique et à demi divin. Et une absence de dix années laissait lieu de supposer une foule de changements domestiques dans leur séjour natal, et de malheurs et de méfaits de famille survenus durant cet intervalle. Le poëme d'Homère a immortalisé un de ces « Retours » héroïques, celui d'Odysseus. Le héros, après une série de longues souffrances, après avoir été longtemps retenu loin de sa patrie, maux que lui inflige la colère de Poseidôn, arrive enfin à son île natale; mais il trouve son épouse obsédée, son jeune fils insulté, et son bien pillé par une troupe d'insolents prétendants; il est forcé de paraître déguisé en misérable mendiant, et d'endurer en personne leurs humiliants traitements; mais, grace à l'intervention d'Athênê qui vient en aide à son propre courage et grâce à son stratagème, il finit par pouvoir écraser ses ennemis, reprendre sa position dans sa famille et recouvrer son bien. Le retour de plusieurs autres chefs grecs était le suiet d'un poëme épique d'Hagias, aujourd'hui perdu, mais dont il reste encore un court résumé ou argument : il v avait dans l'antiquité divers autres poëmes dont le titre était le même et le sujet analogue (1).

Comme il est ordinaire dans l'ancienne épopée, les souffrances multipliées subies pendant ce retour sont attribuées à la colère divine, provoquée par les péchés des Grees, qui, dans la joie immodérée d'une victoire achetée au prix de tant de peines, n'avaient honoré ni même (2) ménagé les autels des dieux à Troie. Athène, qui avait été leur alliée la plus zélée pendant le siège, fut tellement irritée de la négligence qu'ils avaient montrée à la fin, et plus particulièrement de l'outrage d'Ajax, fils d'Oileus, qu'elle s'appliqua à rendre leur retour pénible et amer, malgré tous les efforts que l'on

Suidas, τ. Νόστος. Willner, de ('yelo Epico, p. 93. Et un poëme 'Ατρειδών χάθοδος (Athenæ. VII, p. 281).
 C'est là ce qui amène le change-

ment de la fortune dans les affaires grecques (Eschyl. Agam. 338; Odyss. 111, 130; Eurip. Trond, 69-95).

fit pour l'apaiser. Les chefs commencèrent par se quereller entre eux; leur assemblée solennelle devint un théatre d'ivrognerie: Agamemnôn et Menelaos eux-mêmes perdirent leur accord fraternel, et chacun agit d'après sa propre résolution séparée (1). Néanmoins, selon l'Odyssée, Nestôr, Diômèdès, Neoptolemos, Idomeneus et Philoktètés revincent chez eux promptement et sans danger. Agamemnôn aussi arriva dans le Péloponèse, pour périr sous les coups d'une épouse perfide; mais Menclaos fut condamné à de longues courses et aux privations les plus rigoureuses en Egypte, à Cypre et ailleurs, avant qu'il pût mettre le pied sur sa terre natale. Le Lokrien Ajax périt sur le rocher de Gyra (2). Bien qu'exposé à une terrible tempète, il avait déjà atteint ce lieu de sureté, quand il se vanta témérairement d'avoir échappé malgré les dieux. Poseidon n'eut pas plus tot entendu ses paroles, qu'il frappa de son trident le rocher qu'embrassait Ajax et les précipita tous deux dans la mer (3). Kalchas le devin, ainsi que Leonteus et Polypœtès, se dirigèrent par terre de Troie à Kolophôn (4).

Cependant, au sujet de ces héros grecs et d'autres encore, il y avait des récies différent de ceux de l'Odyssée, et leur attribuant un long séjour hors de leur patrie et un établissement éloigné. Nestér alla en Italie, où il fonda Metapontum. Pisa et Heraklea (5). Philoktètes (6) s'y rendit aussi, fonda

Odyss. III, 130-161; Eschyl, Agamem. 650-662.

⁽²⁾ Odyss. III, 188-196; IV, 5-87. On croyait que la cité égyptienne de Kanopos, à l'embouchure du Nil, avait pris son nom du pilore de Mencluos, qui y était mort et y avait été enterré (Strab, XVII, p. 801; Tacit. Aun. II, 100). Mev2áo; oupé, a insi nommé d'après Menclaos (Dion Chrys. XI.

⁽³⁾ Ódyss, IV, 500. Le poëme épique d'Hagias, Nósros, plaçait cette aventure d'Ajax sur les rochors de Kapharcus, promontoire méridional de l'Euboca (Argum, Nósros, p. 23, Dünt-

zeri. Nauplios, père de Palamédès, avait allumé des famms trempeurs sur ces dangerenx écuelis, pour venger la mort de son fils (Sophoele, Ναύπλιος Πυρκανίς, tragédie perdue; Hygin, F. 116, Sence. Agumen, 567).

⁽⁴⁾ Argument, Nözvat, ot sup. II ŷ avait aussi des monuments de Kalchas près de Sipontum en Italie (Strab, VI, p. 284), aussi bien qu'à Selgë en Pisidia (Strab, XII, p. 570).
(5) Strab, V, p. 2½2; VI, p. 264.

Vellei, Patere, I, I; Servins ad .En. X, 179, Il avait érigé un temple à Athènê dans l'île de Keôs (Strab. X, p. 467).

⁽⁶⁾ Strab. VI, pp. 254, 272; Virg.

Pétilia et Krimisa, et envoya des colons à Egeste, en Sicile. Neontolemos, sur l'avis de Thetis, alla par terre à travers la Thrace, rencontra à Maroneia Odysseus, qui était venu par mer, puis continua son voyage jusqu'en Epiros, où il devint roi des Molosses (1). Idomeneus vint en Italie et fonda Uria dans la presqu'île de Salente. Diomèdes, après avoir erre dans toutes les directions, parvint, en longeant la côte de l'Italie, jusqu'au fond du golfe Adriatique, et finit par s'établir en Daunia, où il fonda les villes d'Argyrippe, de Bénévent, d'Atria et de Diomèdeia. Grace à la faveur d'Athéné, il devint immortel et fut adoré comme un dieu dans beaucoup d'endroits différents (2). Les compagnons lokriens d'Ajax fondèrent Locres épizéphyrienne à la pointe la plus méridionale de l'Italie (3), outre un autre établissement en Libve. J'ai parlé ailleurs de l'exil forcé de Teukros, qui non-seulement fonda la cité de Salamis dans l'île de Cypre, mais établit, dit-on, d'autres colonies dans la péninsule Ibérienne (4). Menestheus l'Athènien fit de mème, et fouda aussi et Elasa en Mysia, et Skylletium en Italie (5). Le chef arcadien Aga-

.En. III, 101, et Servius ad loc.; Lycoph. 912.

On moutra pendant longtemps à Thurinm et la tombe de Philoktêtês et les flèches d'Hêraclès dont il s'était servi contre Troie (Justin, XX, I).

(1) Argum. Nootos, p. 23, Düntz.; Pindare, Nem. IV, 51, Selon Pindare, cepeudant, Neoptolemos vient de Troie par mer, manque l'île de Skyros, et navigue en lougeant la côte jusqu'à Ephyra eu Epiros (Nem. VII, 37).

(2) Pindare, Nem. X, 7, avec les Scholies. Strabon, 111, p. 150; V, p. 224-215; VI, p. 294. Stephan, Byz. Acqueinna, Atoundeia. Aristote le reconnaît comme ayant été enterré dans les iles qui portent son nom dans l'Adristique (Auth. Gr. Brunck. I, p. 178).

On montrait à Delphes, du temps de Phanins, le trépied identique qu'avait gagne Diomèdes comme vainqueur dans la course de chars aux jeux funébres de Patroklos, attesté par une inscription. aussi bien que par le poigeard qu'avait porté Helikaôn, fils d'Antenôr (Athenæ. VI, p. 232).

(3) Virgile, .Eneid. III, 399; XI, 265; et Servius, ibid. Ajax, fils d'Oileus, yétait adoré comme héros (Conôn, Narr, 18).

(4) Strab. 111, p. 157; Isocrate, Evagor, Encom. p. 192; Justin. XLIV, 3. Ajax, fils de Teukros, établit un temple de Zeus et un sacerdoce héréditaire, toujours occupe par ses descendants (qui portaient pour la plupart le nom d'Ajax ou de Tenkros), à Olbè eu Kilikia (Strabou, XIV, p. 672). Teukros emmena avec lui à Cypro ses captifs troyens (Athenie, VI, p. 256.)

(5) Strabon, 111, p. 140-150; VI, p. 261; XIII, p. 622, V. les épitaphes au sujet de Tenkros et d'Agapenêr par Aristote (Anthol. Gr. ed. Brunck, I. p. 179-180).

penor fonda Paphos dans l'île de Cypre (1). Epeios, de Panopeus en Phôkis, qui avec l'aide de la déesse Athènè avait construit le cheval de Troie, s'établit à Lagaria près de Sybaris, sur la côte d'Italie, et l'on montrait, jusqu'à une énogue récente, dans le temple d'Athène à Metapontum. les outils eux-mêmes dont il s'était servi pour la construction de cette machine remarquable (2). On signalait aussi en Asie Mineure, à Samos et en Krête, des temples, des autels et des villes, fondations d'Agamemnôn ou de ses compaguous (3). Les habitants de la ville grecque de Skionè, dans la péninsule de Thrace, appelée Pallène ou Pellene, se disaient issus des Pellèniens d'Achaea dans le Péloponèse, qui avaient servi sous Agamemnon devant Troie, et qui, à leur retour du siège, avaient été poussés dans ce lieu par une tempête et s'y étaient établis (4). Les Pamphyliens, sur la côte méridionale de l'Asie Mineure, faisaient remonter leur origine aux courses errantes d'Amphilochos et de Kalchas après le siége de Troie. Les habitants d'Argos d'Amphilochie, sur le golfe d'Ambrakia, révéraient le même Amphilochos comme leur fondateur (5). Les Orchoménieus sous Ialmenos, en quittant la ville conquise, errèrent ou furent poussés jusqu'à l'extrémité orientale du Pont-Euxin, et l'on supposait que telle était la source du premier établissement des Achaens barbares au pied du mont Cau-

(l) Strabon, XIV, p. 683; Pausan. VIII, 5, 2. (2) Strabon, VI, p. 263; Justin, XX,

Aristot. Mirab. Ausc. c. 108. Et Pépigramme du Rhodien Simmias appelée Πελεκός (Anthol. Gr. Brunck, I, p. 210).

⁽³⁾ Vellei. Patercul. I, 1. Stephan. Byz. v. Asjam, Strabon, XIII, p. 605; XIV, p. 639. Théoponpe (Fragm. III, Didot) racontait qu'Agamemnon et ses compagnons s'étaient emparés de la plus grande partie de Cypre. (4) Thucyd. IV, 120.

⁽⁵⁾ Hérod. VII, 91; Thucyd. II, 68. D'après le vieux poëte élégiaque Kal-

linos, Kalchas lui-même fatai mort à Klarca, pris de Nelopòlia, agrès y ôtre venu par tarre de Troic; mais venu par tarre de Troic; mais prophète, avait conduit sus compagnons en Pamplylia et en Kilkita ingrato. Mil, p. 570 ; XIV, p. 668, l'oracia d'Amphiloches à Mallos en Kilkita avait ni de véracida l'Pepoque de Pausain la vertació de Propues de Pausain (pavettos deprederatos vilo 1st 4500 (Paus. 1, 34, 21). Une autre historie recommissait Leonicie et Palypostère commissait Leonicie et Palypostèla (Regional Pala de Rillia).

case (I). Merionès, suivi de ses compagnons krètois, s'établit à Engyion en Sicile, avec les auciens Krètois qui y étaient restés après l'invasion de Minôs. Les Elymiens en Sicile aussi étaient composés de Troyens et de Grecs poussés séparément vers ce lieu, et qui, oubliant leurs différends antérieurs, se mèlèrent dans les établissements communs d'Eryx et d'Egeste (2). Nous entendons parler de Podalirios et en Italie et sur la côte de Karia (3) : d'Akamas, fils de Thèseus, à Amphipolis en Thrace, à Soles dans l'île de Cypre, et à Sinnada en Phrygia (4); de Gonneus, de Prothoos et d'Eurypylos, en Kréteaussi bien qu'en Libye (5). L'obscur poëme de Lycophrôn énumère un grand nombre de ces héros dispersés et expatriés, dont la conquête qu'ils firent de Troie était en vérité une victoire kadméenne (selon la phrase proverbiale des Grecs), où les souffrances du vainqueur étaient de peu inférieures à celles des vaincus (6). C'était surtout parmi les Grecs d'Italie, chez lesquels ils étaient adorés avec une solennité toute spéciale, et qui les regardaient comme étant venus de Troie après des courses errantes, que leur présence à ce titre était racontée et crue (7).

Je passe sous silence les antres nombreux contes qui circulaient parmi les anciens, et qui servent à montrer l'ubiquité des héros grecs et des héros troyens aussi bien que celle des Argonautes, — un des traits les plus frappants dans le monde légendaire hellénique (8). Entre tous, le plus inté-

⁽¹⁾ Strab, IX, p. 416.

⁽²⁾ Diod. IV, 79; Thueyd. VI, 2.(3) Steph. Byz. v. Σύρνα; Lycophr.

<sup>1047.
(4)</sup> Eschine, de Falså Legat. c. 14; Strab. XIV, p. 683; Steph. Byz. v.

Eúvezda.
(5) Lycophr. 877-902, avec les Scholies: Apollodori Fragmenta, p. 386.

lies; Apollodori Fragmenta, p. 386, Heyne. Il v a autsi dans Solin une longue

énumération de ces guerriers errant à leur retour et fondant de nouveaux établissements (Polyhist. c. 2). (6) Strabon, III, p. 150.

T- 11

⁽⁷⁾ Aristot. Mirabil. Auscult. 79, 106, 107, 109, 111.

<sup>1906, 107, 109, 111.

1908,</sup> Stabon, I. p. 48. Aprèle avoir 1908 Stabon, I. distribuye avoir 1908 Stabon, II distribuye avoir 1908 Stabon, III distribuye avoir 1908 Stabon, II distribuye avo

ressant, isolément, est Odysseus, dont Homère a rendu familières les aventures romanesques dans des lieux et parmi des personnages fabuleux. Les déesses Calypso et Circe, les marins de Phæakia, à demi divins, dont les vaisseaux sont doués de conscience et obéissent sans avoir besoin de timonier: les Cyclôpes n'avant qu'un œil, les gigantesques Læstrygons, et Æolos le maître des vents; les Sirènes qui séduisent par leur chant, comme les Lotophages fascinent par leur aliment .- tous ces tableaux formaient des parties intégrantes et intéressantes de l'ancienne épopée. Homère laisse Odysseus rétabli dans sa maison et dans sa famille. Mais il n'était nullement possible de souffrir un personnage si marquant dans l'obscurité de la vie domestique; le poëme épique, appelé Telegonia, lui attribuait une série postérieure d'aventures. Telegonos, fils qu'il avait eu de Circè, venant à Ithakê à la recherche de son père, ravagea l'île et tua Odysseus sans savoir qui il était. Le fils éprouva un amer repentir de ce parricide involontaire; à sa prière et grace à l'intervention de sa mère Circe, Penelope et Telemachos obtinrent tous deux l'immortalité : Telegonos épousa Penelopê, et Telemachos Circè (1).

Nous voyons par ce poeme qu'Odysseus était représenté comme l'auteur mythique de la race des rois Thesprotiens, comme Neoptolemos l'était de celle des rois Molosses,

On a dėja mentionnė qu'Antenor et Æneas se distinguaient des autres Troyens par un refroidissement vis-à-vis de Priam et par une sympathie à l'égard des Grecs, sentiments que Soplocle et d'autres expliquent par une perfide connivence [2], — soupcon auquel l'Æneas de Virgile fait une allusion indirecte, bien qu'il le repousse énergiquement [3].

στροφήν τούς τε νακήσανται έπι 1ήστειαν τραπίσθαι δια τάς άπορίας, καὶ πολιώς μάλλον τούς ήττηθύνται καὶ περεγνομείνους έα τού πολέμου. Καὶ δή καὶ πόλες τόυ διού των Αυτο θήναι λέγονται κατά πάσαν την έξω "Ελλάδος παραλίαν, έστι δ' όπου καὶ τήν μεσόγαιαν.

⁽¹⁾ La Telegonia, composée par Eugammion de Kyréné, est perduc mais Targument en a été conservé par Proclus (p. 25, Düntzer; Dietys, VI, 15).
(2) Dionys, Hal. I, 46-48; Soph. ap. Strab, p. 609; Tite Live, I, 1; Xenoph. Venat, I, 15.

⁽³⁾ Æn. II, 433.

Dans la vieille épopée d'Afctinus, qui vient par sa date après l'Iliade et l'Odyssée. Æneas abandonne Troie et se retire sur le mont Ida, terrifié qu'il est de la mort miraculeuse de Laocoôn, avant l'entrée des Grecs dans la ville et la dernière bataille nocturne : cependant Leschès, dans un autre des anciens poëmes épiques, le représentait comme avant été emmené captif par Neoptolemos (1). Dans un passage remarquable de l'Iliade, Poseidon dépeint la famille de Priam comme avant encouru la haine de Zeus, et il prédit qu'Æneas et ses descendants régneront sur les Troyens : la race de Dardanos, que Zeus chérit plus que tous ses autres fils. serait ainsi conservée, puisque Æneas lui appartenait. En conséquence, lorsque Æneas est dans un danger imminent de périr sous les coups d'Achille, Poseidon intervient exprès pour le sauver, et même la déesse Hère, l'implacable ennemie des Troyens, approuve cette action (2). Divers habiles critiques ont expliqué ces passages en disant qu'ils avaient trait à une famille d'Æneades philhellènes ou à demi hellènes, connus même du temps des premiers chantres de l'Iliade comme mattres de quelque territoire

Argument de l'Diou Hépots.
 Fragm. 7, de Leschès, dans la collection de Düntzer, p. 19-21.

Άλλ' άγεθ', ήμεζε πέο μεν όπ 'έχ θα-[νάτου άγάγωμεν, Μήπως καὶ Κρονίδης κεχολώσεται, [αίκεν Άχιλλευς

Τόνδε κατακτείνη * μόριμον δέ οἰ [έστ' ἀ) ἐασθαι, *Ορρα μὴ ἀσπεριιος γενεὴ καὶ ἄραντο,

[δληται Δαρδάνου, δν Κρονίδης περὶ πάντων [φίλατο παίδου,

Οἱ ἔθεν ἐξεγένοντο, γυναικῶν τε θνη-[τάκον. Ἡδη γάο Πριάμου γενεήν ἔχθηρε Κρο-[νίων] Νῦν δὲ δὰ, ΑΙνείαο βίη Τρώσστο

Now 82 87, Alveico Bin Tomeson (2vester, Kal naidow naides, toi are perónede growers: -Et, V, 339, Poseidon dit à Leness qu'il n'a rien à craindre d'ancun Groc,

si ce n'est d'Achille.

tion de Düntzer, p. 19-21. Hellanicus semble avoir adopté cette retraite d'.Eneas sur les endroits les plus inaccessibles du mont Ida, mais l'avoir conciliée avec les récits de ses vovages, en disant qu'il ne resta sur l'Ida que peu de temps, et qu'alors il quitta le pays entièrement, en vertu d'une convention faite avec les Grees (Dionys, Hal, I, 47-48). Parmi l'infinie variété des histoires tonehant ce héros. il y eu avait une qui disait qu'après avoir effectué son établissement en Italie, il était retourné à Troie et avait repris le sceptre, le légnant à sa mort à Askanios (Dionys. Hal, I, 53) : c'était nn plan comprehensif, fait apparemment pour concilier toutes les légendes.

⁽²⁾ Iliade, XX, 300. Poseidên dit au sujet d'.Eneas:

dans la Troade ou dans le voisinage, et déclarant être descendus d'Æneas, que d'ailleurs ils adoraient. A Skèpsis, ville située dans la chaîne montagneuse de l'Ida, à environ douze lieues à l'est d'Ilion, il existait deux familles nobles et sacerdotales qui prétendaient descendre, l'une d'Hector. l'autre d'Æneas. Le critique Dèmètrius de Skèpsis (à l'époque duquel on pouvait encore trouver ces deux familles) nous apprend que Skamandrios, fils d'Hector, et Askanios, fils d'Æneas, furent les archègetes ou fondateurs héroïques de sa ville natale, qui avait été dans l'origine située sur l'une des branches les plus élevées de l'Ida, et qui, dans la suite, avait été transférée par eux à l'endroit moins haut où elle était de son temps (1). A Arisbè et à Gentinos, il paraît qu'il y avait eu des familles déclarant avoir la même origine, puisqu'on y reconnaissait les mêmes archègetes (2). A Ophrynium, Hectôr avait un édifice qui lui était consacré, tandis qu'à Ilion lui et Æneas étaient tous deux adorés comme dieux (3); et le Lesbien Ménècrate attestait ce fait remarquable qu'Æneas, « avant été lésé par Paris et dépouillé des privilèges sacrés qui lui appartenaient, se vengea en livrant la ville, et devint alors un des Grecs (4). -

Ainsi, un seul récit parmi beaucoup d'autres touchant Æneas, et cela encore le plus ancien de tous, conservé

⁽¹⁾ V. O. Müller, sur les causes du mythe d'Æneas et de son voyage en Italie, dans le Classical Journal, vol. XXVI, p. 308; Klausen, Æneas und die Penaten, vol. I, p. 43-52.

Demetrius Skėps. ap. Strab. XIII, p. 607; Nicolaus ap. Steph. Byz. v. 'Arxaviz. Demetrius conjecturait que Skėpsis avait été la récidence royale d'Æness: il y avait aupres un village appelé Æneia (Strabou, XIII, p. 603).

⁽²⁾ Steph. Byz. v. 'Aρίσδη, l'evtivoc. Askanios est roi de l'Ida après le départ des Grees (Cônôn, Narr. 41; Mela, I, 18). Ascanius portus entre Phokæa et Kymé.

⁽³⁾ Strabon, XIII, p. 595; Lycoph. 1208, et Schol.; Athemagoras, Legat. I. Inscription dans les Carak's Tracets, vol. II, p. 86, Oi Thatic τον πάτριον θεόν Αίντίαν. Lucien, Deor. Concil. c. 12, I, 111, p. 534, Hemat.

⁽¹⁾ Μείπθεταιε αρ. Dionya. Hal. 1, 48. 'Αμπούς δὲ τοῦς τὰχι εξιατές Tenterrement) και ἐδόκιον τῆς στρατιῆς τὴν και σαλὴν ἀπροξήλα. 'Όρως δὲ τάρον αἰτηὸ δαίσαντες, ἐπολόμιον γὴ πάση, ἄγρις 'Σλοις ἱαλλα, Αλνείται ἐδόντος. Αλνείτας γὰρα ἀπτος ἰδον ὑπο 'Αλειδιάθρου, καὶ ἀπό γεράνω ἰρὰν ὅπὸ 'Αλειδιάθρου, καὶ ἀπό γεράνω ἰρὰν ὅπὸ 'Αλειδιάθρου, καὶ ἀπό (Κραιδιά ἐγρελος ἀνίτροξα Πρέσμον, ἰργασόμενος δὲ ταῦτα, εἰς 'Αγκαδιό ἐγρελος.'

parmi les indigenes de la Troade, qui adoraient ce personnage comme leur premier auteur héroïque; ce seul récit, disons-nous, rapportait qu'après la prise de Troie il continua à régner dans le pays sur le reste des Troyens, en des termes d'amitié avec les Grees. Mais il y avait d'autres récits qui le concernaient, également nombreux et inconciliables : la main de la destinée le marquait comme condamné à errer (fato profugus), et son ubiquité n'est pas dépassée même par celle d'Odysseus. Nous entendons parler de lui à Enos en Thrace, en Pallène, à Eneia dans le golfe Thermaïque, à Dèlos, à Orchomenos et à Mantineia en Arcadia; dans les îles de Kythèra et de Zakynthos, à Leukas et à Ambrakia, à Buthrote en Epiros, dans la peninsule de Salente et dans divers autres lieux de la partie méridionale de l'Italie; à Drépane et à Ségeste en Sicile, à Carthage, au cap Palinure, à Cumes, à Misène, à Caiéte, et enfin dans le Latium, où il pose le premier et humble fondement de la puissante Rome et de son empire (1). Et si ses courses errantes ne furent pas prolongées encore davantage, c'est que les oracles et la volonté déclarée des dieux lui ordonnaient de s'établir dans le Latium (2). Dans chacun de ces nombreux endroits sa visite était rappelée et attestée par des monuments locaux on des légendes spéciales, particulièrement par des temples et des cérémonies permanentes en honneur de sa mère Aphrodite, dont le culte l'accompagnait partout : il y avait aussi bien des temples et bien des tombeaux différents d'Æneas lui-même (3). L'immense ascendant acquis

⁽i) Dionys, Halice, A. R. I., 48-51; Illeyne, Excurs, I. and Zendel, Illeyne, Illeyn

pied de la montagne appelée Anchisia près d'un temple d'Aphrodité; sur les différences touchant la mort d'Anchisés (Heyne, Excurs. 17, ad Æn. III): Ségeste en Sicile, fondée par Æness (Cicé-

ron, Verr. IV, 33). (2) Τού δέ μεχείτι προσωτέρω της Εύρώπες πλεύσαι του Τρωίκου στόλου, οίτε χρησμοί έγενοντο αίτιοι, etc. (Dionys.

Hal, I, 55). (3) Dionys. Hal, I, 54. Entre antres lieux, Bérécynthe en Phrygia montrait

par Rome, l'ardeur avec laquelle tous les Romains lettrés épousèrent l'idée d'une origine troyenne, et le fait que la famille Julia reconnaissait. Æneas comme le prenier auteur de sa gens, — toutes ces circonstances contribuèrent à donner à la version romaine de cette légende de la prépondérance sur toutes les autres. Les divers autres lieux où se trouvaient des monuments d'Æneas en vinrent ainsi à être représentés comme des endroits où il avait fait une halte momentanée dans son voyage de Troie aul. atiun. Mais, bien que les prétentions légendaires de ces lieux fussent ainsi éclipsées aux yeux de ceux qui constituaient le public lettré, la croyance locale ne s'éteignit pas; leurs habitants revendiquaient le héros comme leur propriété permanente, et son tombeau était pour eux une preuve qu'il avait vécu et qu'il était mort parmi eux.

Antenor, qui partage avec ¿Encas la sympathie favorable des Grees, alla, nous dit Piudare, avec Menchaos et Hélène de Troie dans le pays de Kyrène en Libye (1). Mais, suivant le récit qui avait le plus cours, il se mit à la tête d'un corps d'Enètes ou Vénètes de Paphlagonia, qui étaient venus comme alliés de Troie, et se rendit par mer dans l'intérieur du golfe Adriatique, où il vainquit les barbares du voisinage et fonda la ville de Patavium (la Padoue moderne); c'est à cette immigration que l'on dit que les Vénètes, dans cette contrée, durent leur origine (2). De plus, Strabon nons apaprend qu'Opsikellas, un des compagnons d'Antenôr, avait prolongé ses courses errantes même jusqu'en lbérie, et qu'il y avait forme un établissement portant son nom (3).

Ainsi finit la guerre de Troie, ainsi que ses suites, la dispersion des héros, vainqueurs aussi bien que vaincus. Le ré-

son tombeau (Festus, v. Romam, p. 224, ed. Mülleri; article curieux, qui contient un assemblage des assertions les plus contradictoires touchant à la fois Æneas et Latinus.

⁽¹⁾ Pindare, Pyth. V, et la citation empruntée des Nécros de Lysimaque, dans les Scholies; domnée encore plus

complétement dans les Scholies ad Lycophron, 875, Il y avait à Kyrênê un λόρος 'Αντηνορίδων.

⁽²⁾ T. Live, I, I. Servius ad .Eneid. I, 242. Strabon, I, 48; V, 212. Ovide Fasti, IV, 75.

⁽³⁾ Strabon, III, p. 157.

cit que nous en avons donné a, chose inévitable, été conrt et imparfait; mais, dans un ouvrage qui a pour but de suivre consécutivement l'histoire réelle des Grees, on ne pouvait affecter un plus grand espace même au plus magnifique joyau de leur période l'égendaire. En effet, bien qu'il ne fût pas difficile de remplir un gros volume des incidents séparés qui ont été introduits dans le « cycle troyen», le malheur est qu'ils sont pour la plupart si contradictoires qu'ils excluent toute possibilité de les réunir dans le tissu d'un seul récit cohérent. Nous sommes forcés de choisir dans le nontent cohérent. Nous sommes forcés de choisir dans le nontent, sans avoir généralement un motif sérieux de préférence, et ensuite de marquer les variations dans le reste. Quiconque n'a pas étudié les documents originaux ne peut s'imaginer jusqu'où vont ces différences : elles couvrent presque toutes les parties et tous les fragments du conte (1).

Mais bien qu'on ait pu ainsi avoir omis beaucoup de ce que le lecteur pouvait s'attendre à trouver dans un exposé de la guerre de Troie, on s'est appliqué soigneusement à lui conserver son véritable caractère, sans rien exagérer ni rien atténuer. La guerre trovenne réelle est celle qui était racontée par Homère et les ancieus poëtes épiques, et continuée par tous les auteurs lyriques et tragiques. Quant à ces derniers, bien qu'ils prissent de grandes libertés avec les incidents particuliers, et qu'ils introduisissent dans une certaine mesure un nouveau ton moral, cependant ils gardaient dans leur œuvre plus ou moins fidèlement les proportions homériques; et même Euripide, qui s'écarta le plus loin des sentiments de la vieille légende, ne rabaissa jamais son sujet au point de le faire ressembler à la vie contemporaine. Ils conservaient son obiet bien défini, à la fois légitime et romanesque, à savoir recouvrer la fille de Zeus et la sœur des Dios-

Ces différences sont bien exposées dans l'utile Dissertation de Fuchs, de Varietate Fabularum Troicarum (Cologne, 1830).

On peut se faire quelque idée du nombre des assertions romanesques

mises en avant au sujet d'Hélène et d'Achille, particulièrement par le 4°, le 5° et le 6° chapitre de Ptokémée Hèphastion (ap. Westerman, Scriptt. Mythograph. p. 188, etc.)

kures, les éléments qui y étaient mèlès, divins, héroïques et humains, la force colossale et les exploits de ses principaux acteurs, son immense importance et sa longue durée, aussi bien que les peines que subirent les vainqueurs, et la Nemesis qui les poursuivit après leur triomphe. Et telles furent les circonstances qui, exposées à la pleine lumière de la poésie épique et tragique, assurèrent à la légende sa puissante et impérissable influence sur l'esprit des Hellènes. L'entreprise comprenait tous les membres du corps hellénique; chacun individuellement pouvait en être fier; et néanmoins cessentiments d'un patriotisme jaloux et étroit, dominant d'une facon si déplorable dans un grand nombre de villes, en étaient exclus autant que possible. Elle était pour eux un grand et inépuisable objet de sympathie, de foi et d'admiration communes; et quand se présentaient des occasions de réunir contre les barbares une armée composée de tous les Hellènes, le précédent de l'expédition homérique était un sujet sur lequel les esprits élevés de la Grèce pouvaient insister avec la certitude d'éveiller parmi leurs auditeurs un mouvement unanime, sinon toujours de contrecarrer des projets secrets et funestes. Et les incidents compris dans le cycle troven furent rendus familiers non-seulement à l'esprit, mais encore aux veux du public, par les innombrables représentations et de la sculpture et de la peinture ; et comme les incidents qui portaient un caractère romanesque et chevaleresque étaient plus propres à ce but, par cette raison on les employait plus fréquemment que les autres.

Tels étaient les événements dont était composée pour la plus grande partie la véritable guerre troyenne de l'ancienne épopée. Bien que crue littéralement, respectueusement aimée, et comptré parmi les phénomènes gigantesques du passé par le public gree, elle est essentiellement aux yeux de la critique moderne une légende, et rien de plus. Si l'on nous demande si ce n'est pas une légende renfermant en partie des éléments historiques, et élevée sur une base de vérité: 'ŝi în es peut pas qu'il y aite ur réellement au pied de la colline d'Ilion une guerre purement humaine et politique, saus dieux, sans héros, sans Hélene, sans Amazones, sans Ethio-

piens sous la conduite du beau Memnôn le fils d'Eôs, sans le cheval de bois, sans les traits caractéristiques et expressifs de la vieille guerre épique tels que le corps mutilé de Dei-. phobos dans les Enfers; si l'on nous demande s'il n'y pas eu réellement quelque guerre historique telle que celle-ci, nous devons répondre que, comme on ne peut pas en nier la possibilité, l'on ne peut pas non plus en affirmer la réalité. Nous ne possedons que l'ancienne épopée elle-même, sans aucune prenve indépendante : si c'eût été, il est vrai, une époque où les événements fussent consignés dans des annales, l'épopée homérique dans son exquise et naïve simplicité n'aurait probablement jamais vu le jour. Aussi quiconque se permet de disséquer Homère, Arctinus et Leschès, et d'enlever certaines portions comme faits positifs, en laissant de côté le reste comme fiction, doit agir ainsi en avant toute confiance dans sa propre puissance de divination historique, sans avoir aucun moven ni de prouver ni de vérifier ses conclusions.

Parmi une foule de tentatives, anciennes aussi bien que modernes, faites pour reconnaître des objets réels dans ces ténèbres historiques, celle de Dion Chrysostome mérite attention à cause de sa rare hardiesse. Dans son discours adressé aux habitants d'Ilion, dont le but est de démontrer que les Trovens ne méritaient pas de blame quant à l'origine de la guerre, mais qu'ils furent victorieux à son issue, - il renverse tous les points principaux du récit homérique, et le refait presque tout entier depuis le commencement jusqu'à la fin : Paris est l'époux légitime d'Hélène, Achille est tué par Hector, et les Grecs se retirent sans prendre Troie, déshonorés aussi bien que confondus. Après avoir montré sans difficulté que l'Iliade, si on la considère comme une histoire, est remplie de lacunes, d'incohérences et d'absurdités, il en vient à composer de lui-même un récit plus plausible, qu'il présente comme rempli de faits positifs et authentiques. Toutefois, le point le plus important que son discours nous mette sous les yeux, c'est la croyance littérale et confiante avec laquelle non-seulement les habitants d'Ilion, mais encore le public grec en général, regardaient le récit homérique comme étant une histoire réelle (1).

La petite ville d'Ilion (2), habitée par des Grecs Æoliens, et qui n'a gagné en importance que grace au respect légendaire attaché à son nom, était située sur une cime élevée formant un éperon du mont Ida, à un peu plus d'une lieue et an quart de la ville et du promontoire de Sigeion, et à environ douze stades, ou moins de trois quarts de lieue de la mer à son point le plus rapproché. De Sigeion et de la ville voisine d'Achilleion (avec son tombeau et son temple d'Achille) à la ville de Rhœteion sur une colline plus élevée dominant l'Hellespont (avec son tombeau et sa chapelle d'Ajax appelée l'Aianteion (3), il y avait une distance de soixante stades, ou environ deux lieues et trois quarts en ligne droite par mer : dans l'espace intermédiaire était une baie et une plaine contiguë, renfermant l'embouchure du Skamandros. et s'étendant jusqu'au pied de la hauteur où s'élevait Ilion. Cette plaine était la célèbre plaine de Troje, dans laquelle on croyait qu'avaient eu lieu les grandes batailles homériques : la portion de la baje voisine de Sigeion recut le nom de Naustathmon des Achæens (c'est-à-dire le lieu où ils tirèrent leurs vaisseaux sur le rivage), et on la regardait comme ayant servi de camp à Agamemuôn et à son immense armée (4).

⁽l) Dion Chrysost. Or. XI, p. 310-

⁽³⁾ Hérod, V., 122. Pausan, V., 8, 3. VIII, 12. 4. Alobic ît π² tota C. Tejadoc, titre preclamé aux jeux Olympiques : comme Aloiei, daró Mocjoux, de Myrian dans la région la plus méridionale de l'Eolis, tel que nons le trouvons dans la liste des vainqueurs dans les Chariteia, à Orchomonos en Beolia (Orp. Inscript. Boeck). n° 1683).

⁽³⁾ V. Pausanias, I, 36, 3, ponr les légendes ayant conrs à Ilion, touchaut l'énorme grandeur des ossements d'Ajax dans son tombeau. Les habitants affirmaient qu'après le naufrage d'Odysseus

les armes d'Achille, qu'il emportait avec lui, fureat jetées par la mer près du tombeau d'Ajax. Pline fixe la distance à trente stades : des voyageurs modernes disent un peu plus que Pline, mais beaucoup moins que Strabon.

⁽⁴⁾ Strabon, XIII. p. 596-596. Strabon, AIII. p. 596-596. Strabon distingne in Agasiow Naiverflapov, qui était pres de Sigeion, de l' Agasiow Aughe, qui était purs rapperché du milieu de la baie existant entre Sigeion et Rhetetion; mais nous inférences de ses paroles que cette distinction rétait pas universellement recomme. Alexandre aborda à l' Agatiów λυμέν (Arrien, I, II).

La Troie ou Iliou historique fut fondée, suivant l'assertion contestable de Strabon, pendant la dernière dynastie des rois Lydiens (1), c'est-à-dire, à une époque postérieure à l'an 720 av J.-C. Jusqu'après le temps d'Alexandre le Grand, — à vrai dire jusqu'à la période de la suprénaite romaine, — elle continua toujours à être une ville u ayant qu'un pouvoir et une importance peu considérables, comme nous l'apprenons non-seulement par l'assertion des géographes, mais eucore par ce fait qu'Achilleion, Sigeion et Rhuteion étaient toutes indépendantes d'elle (2).

Mais quelque peu considérable qu'elle pût être, elle était la seule ville qui portât le vénérable nom immortalisé par Homère. Ainsi que la Troie homérique, elle avait son temple d'Athèné (3), où celle-ci était adorce comme la déesse présidant à la cité; les habitants affirmaient qu'agnumennon n'avait pas entièrement détruit la ville, mais qu'elle avait été occupée de nouveau après son départ et n'avait jamais cessé d'exister (4). Leur acropolis était appelée Pergamos, et on y montrait la maison de Priam et l'autel de Zeus Herkeios, où cet infortuné vieillard avait été tué. De plus, on faisait voir dans les temples les armures qui avaient été portées par les héros d'Homère (5), et sans doute bien d'autres reliques appréciées par les admirateurs de l'Hiade.

(1) Strabon, XIII, p. 593.

(1) Θέταιους, 117, 1200.

(2) Πέταιους V. 9.5 (κοια seciet de la 16) Πέταιους V. 9.5 (κοια seciet de la 16) Πέταιους V. 9.5 (κοια seciet de la 16) Πέταιους V. 16) Πέταιους V

Εt encore, Και τό Τιον, δ νον έστι, κωμόπολίς τις ήν ότε πρώτον Ρωμαίοι τής 'Ασίας ἐπίδησαν.

(3) Outre Athène, les Inscriptions attestent l'existence d'un Zeuc Holisiu a Ilion (Corp. Inscrip. Boeckh. n° 3599). (4) Strabon, XIII, p. 600. Λέγουσι δ'οί νόν Τλιείς καὶ τούτο, ώς ούδὲ τέλεως συνέδαικον ἡρανίσθαι τὴν πόλιν κατά τὴν ἄλωσιν ὑπὸ τῶν Ἰχαιών, ούδ᾽ ἔξηλείρθη οὐδέποτε.

La situation d'Ilion (ou comme elle est communément appeléo, mais par erreur, Nouelle Ilion) paraît être trèabien déterminée à environ trois quarts de lieue de la mer (Rennel, On the Topography of Troy, p. 41-71; Dr Clarke's Travels, vol. 11, p. 102).

(5) Χοτκès, passant par Adramyttion et laissant à sa gauche la chaine de Pilda, ἢιε ἐς τὴν Ἡιάδα γῆν... Ἀπικομένου δὲ τοῦ στρατοῦ ἐπὶ τοῦ Σκάμανδρον... ἐς τὸ Πριάμου Πέργαμον ἀνέδη, C'étaient là des témoignages que peu de personnes daus ces temps étaient disposées à révoquer en doute, quand ils se combinaient avec l'idefluté de nom et de localité en général, et il ne semble pas non plus que personne les ait mis en question jusqu'à l'époque de Démétrius de Sképsis. Helanicus indiquait expressément cette Troie comme étant la Troie d'Homére, assertion pour laquelle Straban (ou probablement Démétrius, sur qui le récit semble copié) l'accuse très-gratuitement de montrer à l'égard des habitants de la ville une partialité qu'ils ne méritaient pas (1).

Hérodote rapporte que Xerxès se rendant en Grèce visita la ville, monta au Pergamo de Priam, s'informa avec beaucoup d'intérêt des détails du siège homérique, fit des libations aux héros morts, et offirit à Athené d'Ilon son mapifique sacrifice de mille bœufs : il disait, probablement ce qu'il crovait lui-même, qu'il attaquait la Grèce pour venger la famille des Prismides. L'amiral lacédemonien Mindaros, pendant que sa flotte mouillait à Abydos, vint personnellement à llino difri un sacrifice à Athene, et vit de ce lieu elevé la bataille engagée entre l'escadre de Doriens et celle des Athéniens, en vue du rivage près de Rhoriens et celle des

ίμερον Έχων δεάρασθαι. Νεχτάμινος όλι καί πυθόμενος κείνων Έλαστα, τὰ Αθηναία τὰ Τίκελι Εύνατ βούς χιίτα: γράς δε οί μενοι τούπον έχωστα: και το τούπος δε διπορίτατος, νέ αριστέρα μεν άπεργων Portion πόλυν καί "Οκρονιείνα και Δείζασον, έπας δεί Λόδιδω δρουρός έστιν - ἐν δείτη δέ, Γέργεθας Τεκερούς (Πέτολ, ΥΙΙ, 14),

Αϊ πιρέτ d'Alexandre (Arrien, I. II). Αναθόσκα δές Ένου, τη Μυγκή δύσαι τη Πειδία, και τήν πακοπένα τήν Ευθενία του διαφένου και καθείνει του ένου, και καθείνει του ένου, και καθείνει του ένου, και καθείνει του ένου, και καθείνει του ένου έτα το του έχει του έχει ένου του διαφέρετα ναι ένου δεγρου πρό πόσο διτές του Ερχείου Του διαφού του Δικός του Έχριξου Του διαφού του Δικός του Έχριξου Του Απέζει, μένου Περισμου παραποτούριου τη Νεοπτούριου γένει, δ δή ές ανέσο απόξει.

Les habitants d'Ilion montraient aussi la lyre qui avait appartenn à Pàris (Plut. Alex. c. 15).

Chandler, dans son History of Ilium, ch. 22, p. 89, semble croire que la ville appelée le Pergamos de Pram est différente de l'Hion historique. Mais la meution d'Athènè d'Hion les fait reconnaître comme étant les mêmes.

⁽¹⁾ Strabon, XIII, p. 602. Έρθανικος δὲ χαριζόμενος τοὶς Τυκιύσιν, οἰος ὁ ἐκείνου μύθος, αυνηγορεί τῶ τὴν αὐτὴν είναι πόλιν τὴν νὸν τὰ τότε. Hellanicus avait ἐκτίτ μιι οικνιαge appelé Τρούκά.

⁽²⁾ Xénoph. Hellen. I, I, 10, Seylax place Ilion à vingt cinq stades, on environ une liene et un quart de la mer (c. 94). Mais je ne comprends pas comnient il peut appeler Sképsis et Kebrên môtic tén Bazárára.

l'intervalle qui sépare la guerre du Pélopouèse de l'invasion macédonieune en Perse, il y eut toujours garnison dans Ilion comme étant une forte position; mais son territoire était encore petit et ne s'étendait pas même jusqu'à la mer qui était si près d'elle (1). Alexandre, en traversant l'Hellespont, envoya son armée de Sestos à Abydos, sous Parménion, et fit voile personnellement d'Elmeus en Chersonèse, après avoir fait un sacrifice solennel à l'autel de Prôtesilaos à Elæeus, vers le port des Achaens situé entre Sigeion et Rhateion. Il monta ensuite à Troie, sacrifia à Athènè Troyenne, et consacra dans son temple sa propre armure, et en échange il prit quelques-unes des armes sacrées qui v étaient suspendues, et qui, disait-on, y avaient été conservées depuis le temps de la guerre de Troie. Ses écuyers portaient ces armes devant lui quand il allait au combat. Il v a un fait encore plus curieux, et qui explique mieux la puissante influence de la vieille légende sur un esprit susceptible d'impression et éminemment religieux, c'est qu'il sacrifia aussi à Priam luimême sur l'autel même de Zeus Herkeios, d'où l'on crovait que le vieux roi avait été arraché par Neoptolemos. Comme ce farouche guerrier était un de ses ancêtres héroïques du côté maternel, il désirait détourner de lui la colère de Priam contre la race d'Achille (2).

⁽I) V. Xénoph. Hellen. III, 1, 16; et la description de la prise d'Ilion en même temps que de Sképsis et de Kobrên, par le chef des mercenaires, Cliaridèmos, dans Démosth. Cont. Aristoerat. e. 38, p. 671: cf. Encas, Poliorcetic. e. 21, et Polyzen. III, 14.

⁽²⁾ Dicéarque composa un ouvrage separé sur ce sacrifice d'Alexandre, περί της ἐν Ἰρίω θυσίας (Athenæ, XIII, p. 603; Dicearch, Fragm. p. 114, ed. Fuhr).

Theophraste, en mentionnant des arbres vieux et vénérables, parle des supyol (Quercus seculus) existant sur la tombe d'Ilos à Ilion, sans térmoigner aucun donte sur l'authentieité de la ville (le Plant. IV, 14); et son contemporain,

le harpiste Stratonikos, donne à entendre qu'il partage le même sentiment, dans la plaisanterie qu'il fait sur la visite d'un mauvais sophiste à Ilion peudant la fête des Ilieia (Athense, VIII. p. 351). On peut dire la même chose au sujet de l'auteur de la dixième épitre attribuée à l'orateur Eschine (p. 737). dans laquelle il déerit la visite qu'il fit par curiosité à Ilion, aussi bien qu'an sujet d'Apollônius de Tyane, ou de l'écrivain qui raconta sa vie et sa conrse dans la Troade; il est évident qu'il ne se définit pas de l'appaiologia des habitants d'Ilion, qui affirmaient que leur ville était la véritable Troie (Philostrat. Vit. Apoll. Tyan. IV, 11).

On rapportait que la déesse Athéué

Alexandre fit aux habitants d'Ilion beaucoup de promesses libérales, qu'il aurait probablement réalisées, s'il n'avait pas été prévenu par une mort prématurée. Un de ses successeurs, Antigone (1) fonda la ville d'Alexandreia dans la Trôade, entre Sigeion et le promontoire plus méridional de Lekton; il y concentra les habitants de beaucoup de villes aroliennes voisines dans la région de l'Ida, ces villes étaient Skèpsis, Kebrèna, Hamaxitos, Kolonæ et Neandria, bien que les habitants de Skêpsis obtinssent dans la suite de Lysimaque la permission de reprendre leur propre ville et leur administration indépendante. Ilion cependant resta sans aucune marque spéciale de faveur jusqu'à l'arrivée des Romains en Asie et leur triomphe snr Antiochus (vers 190 av. J.-C.). Bien qu'elle conservat ses murs et sa position défendable, Démêtrius de Skêpsis, qui la visita peu après cet événement, la décrit comme étant alors dans un état de négligence et de pauvreté tel qu'un grand nombre de maisons n'avaient pas même de toits converts en tuiles (2).

d'Ilion avait prêté un précienx secours aux habitants de Kyzikos, quand ils furent assiégés par Mithridate, service rappelé par des inscriptions placées à Ilion (Plut. Lucull. 10).

(1) Strabon, XIII, 603-607.

(2) Tite-Live, XXXV, 43; XXXVII. 9. Polyb. V, 78-111 (passages qui prouvent qu'Ilion était fortifiée et défendable vers 218 av. J.-C.). Strabon, XIII, p. 591. Καὶ τὸ "Dιον δ", δ νῦν ἐστι, χωμόπολίς τις ήν, ότε πρώτον Ρωμαΐοι της Άσίας έπεδησαν καὶ έξεδαλον Άντίοχον τον μέγαν έχ της έντος του Ταύρου. Φησί γούν Δημήτριος ό Σχήψιος, μειράπιον έπιδήμησαν εἰς τὴν πόλιν κατ' έκείνους τούς καιρούς, ούτως ώλιγωρημένην ίδειν την κατοικίαν, ώστε μηδέ κεραμωτάς έγειν τάς στέγας. Ήγησιάναξ δέ, τους Γαλάτας περαιωθέντας έπ τής Εύρώπης, άναθήναι μέν είς την πόλιν δεομένους έρύματος, παραχρήμα δ' έκλιπείν διά τό άτειχιστον · ύστερον δ' έπανόρθωσιν έσχε πολλήν. Ελτ' έκάκωσαν αύτην πάλιν οί μετά Φιμδρίου, etc.

Voilà une assertion très-claire et très-précise, attestée par un témoin oculaire. Mais elle est entièrement en désaccord avec celle qu'avance Strabon dans le chapitre précédent, une douzaine de lignes avant, dans l'état actuel du texte. En effet, il nons v apprend que Lysimaque, après la mort d'Alexaudre, fit grande attention à Ilion, l'entonra d'un mur de quarante stades de circonférence, érigea un temple, et réunit à cette cité les anciennes villes qui l'entouraient et qui étaient dans un état de décadence, Tite-Live nons apprend que la réunion de Gergis et de Rhœteion a Ilion fut effectnée, non par Lysimaque, mais par les Romains (T. Live. XXXVIII, 37); de sorte que la première assertion de Strabon non-sculement ne s'accorde pas avec la seconde, mais encore est contredite par une autorité indépendante.

le ne puis que penser que cette contradiction unit d'une confusion de texte dans le premier passage de Strabon, et Cependant, dans cette condition délabrée, elle fut encore reconnue a point de vue myttique et par Antiochus et par le consul romain Livius, qui y vint pour sacrifier à Atthènè llieune. Les Romains, fiers de descendre d'. Eneas et de Troie, traitèrent Ilion avec une magnificence signalée; non-seulement ils lui accordèrent l'immunité de tribut, mais encore ils ajoutèrent à son domaine les territoires voisius de Gergis, de Rhoteion et de Sizcion, et ils firent des labitants les maltres de toute la côte (1) depuis la Perças (ou possessions continentales) de Tenedos, au sud de Sizcion, jusqu'aux limites de Dardanos, qui avait son droit particulier à un respect légendaire comme souverainetté spéciale d'. Ebneas. Les habitants de Sigeion résistèrent avec tant d'energie à la perte de leur autonomie, que leur ville fut détruite par ceux d'Ilion.

que, dans ce passage, Strahon ne voulait réellement parler que des antéliorations appo: tées par Lysimaque à Alexandreia Troas ; qu'il ne songea jumais à attribuer à Lysimaque aucune amélioration faite à Rion; mais, au contraire, à trouver dans l'attention remarquable apportée par Lysimaque à Alexandreia Trous la raison pour laquelle il avait négligé de remplir les promesses faites à llion par Alexandre, Voici la marche des allégations de Strabon : - 1, Ilion n'est rien de plus qu'une xoux lors du débarquemont d'Alexandre; 2. Alexaudre promet de grands aceroissements, mais ne revient jamais de Per-e pour les accomplir: 3. Lysimaque est absorbé par Alexandreia Troas, a laquelle il réunit plusieurs des ancienn -s vill-s contiguës, et qui fleurit entre ses mains; 4. Pour cela Ilion resta une xoier quand les Romains entrérent en Asie, comme elle l'avait été quand y entra Alexandre.

Ou pourrait faire ce changement dans le texte de Strahon, par la simple transposition des mots dans leur état actuel, et par l'omission de 5rt xxi, ½0, fraga-½0,, sans introduire un seul mot nouvean, ou conjectural, de sorte que le passage so lirait ainsi: — Mezè 2t tyb. έκείνου (d'Alexandre) τελευτήν Αυσίμαγος μάλιστα της 'Αλεξανδρείας έπεμελήθη, συνωκισμένης μέν ήδη ύπ 'Αντιγόνου, καί προσκγορευμένης Άντιγόνιας, μεταδαλούσης δε τούνομα - (έδοξε γάρ εύσεδες είναι τούς 'Αλεξά δραν διαδεξαμένους έχείνου πρότερον χτίζειν έπωνύμους πόλεις, είθ' έαυτών) καὶ νέων κατεσκεύασε καὶ τείχος περιεδάλετο όσον 40 σταδίων. συνώχισε δέ εξε αύτην τας χύχλω πόλεις άρχαίας, ήδη κεκακωμένας. Καί δή καί συνέμεινε.... πόλεων. Si cette legon est adoptee, les mots par lesquels commence ee qui est dans l'édition de Tzschneko la sect. 27, et qui suivent immédiatement le dernier mot moltone. se liront d'une manière tout à fait convenable et colerente - Kal to 'Drov δ', δ νύν έστι, κωμόπολές τις ήν, ότε πρώτον Ρωμαϊοι της 'Ασίας έπέδησαν, etc., tandis qu'ils présentent une contradiction avec la lecon actuelle du passage, et que le passage entier est complétement confus.

(2) Τ. Live, XXXVIII, 39; Strabon, XIII, p. 600, Κατάσκαπται δε καί τό Σύγειου Ότι ότω " Ειτέκων δέα την ἀπείθεκαν · Οπ' έκείνοις γαρ ην ϋστερον ή παραλία πάσα ή μέχρι Δαρδάνου, καί νύν ωπ' έκείνοις ξέτε.

La dignité et la puissance de Troie étant ainsi prodigieusement accrues, nous ne pouvons douter que les habitants ne se soient donné une importance exagérée comme parents reconnus de Rome, la dominatrice du monde. Un coup fut alors porté à la légitimité mythique d'Ilion, en partie par les jalousies, nous pouvons naturellement le supposer, que concurent de là leurs voisins de Skèpsis et d'Alexandreia Troas, -- en partie par la tendance prononcée de l'époque à la critique et à l'explication des vieux poëtes (époque dans laquelle Cratès à Pergame et Aristarque à Alexandrie se partageaient la palme de la célébrité littéraire). Démêtrius de Skèpsis, un des critiques d'Homère les plus laborieux, avait composé trente livres de commentaires sur le Catalogue de l'Iliade; Hestiaea, femme auteur d'Alexandreia Trôas, avait écrit sur le même suiet : tous les deux, connaissant bien la localité, remarquèrent que les immenses batailles décrites dans l'Iliade ne pouvaient se resserrer dans l'espace étroit qui est entre Ilion et le Naustathmon des Grecs; d'autant plus que cet. espace, trop petit même comme il était alors, avait été considérablement agrandi depuis la date de l'Iliade par des dépôts faits à l'embouchure du fleuve Skamandros (1). Ils ne trouvèrent pas de difficulté à indiquer des incohérences et des impossibilités topographiques au sujet des incidents de l'Iliade, qu'ils déclaraient repousser en vertu de cette étounante théorie que l'Ilion homérique n'avait pas occupé l'emplacement de la ville ainsi appelée. Il y avait un village, nommé le village des Troyens, situé à un peu plus

⁽i) Strahom, XIII, 509. Παρατίθησα διά διαμπίστρος και την "Αυξαναζούνην "Εστίπαι» μάρτυρα, την συγγράφασαν καις της "Οιαγούς Παθάσες πουθανομένην, εί παρί την νόν αθύν ν διοθυμαίος συνέστη, από της πάδικας και της θαλάσσης ότ απαυτής αράξειας και της θαλάσσης ότ απαυτής αράξειας τος της θαράστης το καιτικής αράξειας της της της καιτικής αράξειας ναι του πάδικας δρώμενον, πρόγρωμα είναι του καιτιμών, δίστρου γεγονός.

Les mots noë ferty sont introduits, d'une manière conjecturale par Grosskurd, l'excellent traducteur allemand de Strabon, mais ils me semblent né-

cessaires pour rendre le sens complet. Hestiva est citée plus d'une fois dans les Scholies homériques (Schol. Venet. ad. Iliad. III, 64; Eustath. ad Iliad. II, 538).

d'une lieue et demie dans la direction du mont Ida, et plus éloigné de la mer : c'est là, affirmaient-ils, qu'était placée la « sainte Troie. »

On ne fournissait aucune preuve positive à l'appui de cette conclusion, car Strabon déclare expressément qu'il ne restait pas de vestiges de l'ancienne ville au village des Iliens (1). Mais la supposition fondamentale était appuyée par une seconde supposition accessoire, servant à expliquer comment tous ces vestiges avaient disparu. Néanmoins Strabon adopte l'hypothèse dénuée de preuves qu'avance Dêmêtrius comme si elle était un fait démontré authenthique. en établissant une distinction formelle entre l'ancienne ville d'Ilion et la nouvelle, et même en critiquant Hellanicus pour avoir conservé la foi locale reçue. Mais je ne puis trouver qu'aucun autre auteur des temps anciens, excepté Strabon, ait suivi Dêmètrius et Hestiæa sous ce rapport. Chacun continua encore à parler d'Ilion comme de la véritable Troie homérique et à la considérer comme telle ; les cruelles plaisanteries du rebelle romain Fimbria, quand il saccagea la ville et massacra les habitants. - le dédommagement accordé par Sylla et la faveur déclarée de Jules César et d'Auguste, - tout prouve cette reconnaissance continue d'identité (2). Arrien. bien que natif de Nicomédie, occupant un commandement élevé dans l'Asie Mineure, et remarquable pour l'exactitude de ses observations topographiques, décrit la visite d'Alexandre à Ilion, sans soupconner nullement que la ville avec toutes ses reliques ne soit qu'une imposture : Aristide, Dion Chrysostome, Pausanias, Appien et Plutarque tenaient le

Panathénalques odébrés à Ilion en Thomener d'Abhên par les Tryens, conjointement a vec diverses autres villes voisines (V. Corp. Inser. Boeckh, ri 3601-3602, avec les observations de Boeckh). La préciense inscription n'3959 pronve la libéralité d'Anticchus Soter envers l'Athèna Ilienne déjà vers l'année 278 ex J.-C.

⁽¹⁾ Stradon, XIII, p. 599. Οὐδὶν δ' ίχνος σώξεται τῆς ἀρχαίας πόλεως ελκότως ' ἄτε γὰρ έκπεπορθημένων τών κύπλω πόλεων, οὐ τελέως δὲ κατεσπασμένων, οἰ-λίθοι πάντες εἰς τὴν ἐκείνων

άνάληψε μετηνέχθησαν. (2) Appien, Mithridat. c. 53; Strabon, XIII, p. 594; Plut. Sertorius, c. 1;

Velleius Pater. II, 23.
Les inscriptions attestent des jeux

même langage (1). Mais des écrivains modernes semblent pour la plus grande partie avoir emprunté la supposition de Strabon aussi implicitement qu'il la prit de Demètrias. Ils donnent à llion l'irrévérencieuse dénomination de nouvelle lion, — tandis que le voyageur dans la Troade cherche l'apcienne llion comme si c'était l'endroit incontestable où Priam avait vécu et agi; le nom est même formellement inscrit sur les meilleures cartes de l'ancienne Troade récemment dressées (2).

(i) Arrien, I, 11; Appien, ut sup., 62 Aristide, Or. 43, Rhodiaca, p. 820 (Dindorf. p. 369). Le curioux discours XI de Dion (hrysostome, dans lequel if écrit sa nouvelle version de la guerre de Troie, est adressé aux habitants d'Hon.

(2) La controverse tonchant Troie ot la guerre troyenne, qui a maintenant un demi-siècle de date, et qui eut lieu entre Bryant et ses divers adversaires. Morritt, Gilbert Wakefield, le British Critic, etc., semble actuellement presque onbliée, et je ne puis croire que les pamphlets venant de l'un ou de l'autre côté seraient considirés commo faisant preuve de beaucoup de talent, si on les publisit sujourd'hui. La discussion's'était élevée pour la première fois à la suite de la publication du mémoire de Le Chevalier sur la plaine de Troie, dans lequel l'anteur déclarait avoir déconvert la véritable place de l'ancienno Bion (la Troie homérique supposée) à environ quatre lieues et trois quarts de la mer, près de Bounarbashi. Bryant publia quelques critiques sur ce mémoire et les fit suivre d'un second Traité dans lequel il niait la réalité historique de la guerre de Troie, et avançait l'hypothèse que le conte était d'origine égyptienne (Dissertation on the war of Trov. and the expedition of the Grecian as described by Homer, showing that no such city of Phrygia existed, by Jacob Bryant; vraisemblablement 1797,

bien qu'il n'y ait pas de dates ur la page du titre; la réponse de Morritt fut publiée en 1798. Une r'pouse de M. Bryant et moréplique de M. Morritt, aussi bien qu'un pamplet de G. Wakefold, parurent eu 1799 et en 1800; en outre nne Expostulation du premier adramée au Bristiah Critic.

Bryant, après avoir insisté sur ce que la guerre de Troie présentait d'incroyable et d'illogique, telle qu'elle est racontée dans la légende grocque en généra!, admettait néaumoins qu'ilomère avait une base pour son bistoire, et soutenait que cette base était égyptienne. Homère (pense-t-il) était d'Ithaque; il descendait d'une famille qui, dans l'origino, avait émigré d'Égypte : la guerre de Troje fut primitivement une guerre égyptienne, ce qui explique comment Memnôn l'Ethiopien vint y prendre part : « C'est do cette histoire qui, dans l'origine, fut égyptienne, qu'Ilomère fit le fondement de ses deux principanx poëmes, adaptant les choses à la Grèce et à la Phrygia par une ingénieuse transposition, . Il tira ses renseignements des prêtres de Memphis ou de Thebes (Bryant, p. 102, 108, 126). Le Hour Airontion, mentionné dans le second livre de l'Odyssée (15), est le héros égyptien, qui fa son point de vue) fournit une prenve démontrant que la population de cette île était en partie venne de l'Égypte. Personne depuis M. Bryant, je le prisume, n'a jamais

Strabon a transformé ici en fait géographique réel une hypothèse purement gratuite, dans le dessein de sauver la justesse de la topographie homérique; bien que, selon toute probabilité. l'emplacement de l'ancienne Troie prétendue se

expliqué le passage en lui donnant le même seus.

L'hypothèse égyptienne de Bryant n'a aucune valeur; mais il n'est pas aussi facile de mettre de eôté la partie négative de son argumentation, qui résume les particularités de la légende troyenne, ot conteste sa crédibilité historique. Peu de personnes partageront l'ardente conviction avec laquelle Morritt tente de démontrer que les 1,100 vaisseaux, les dix années de guerre, la vaste confédération des princes venus de toutes les parties de la Grèce, etc., n'out rien qui ne concorde avec la probabilité hi-torique; des difficultés étant parfois éliminées sous le prétexte de notre ignorance du temps et du sujet (Morritt, p. 7-21). Gilbert Wakefield, qui sontient avec la plus grande force la réalité historique du siège, et même qui compare Bryant à Tom Pavne (W. p. 17), est encore plus mécontent de ceux qui proposent des doutes, et il nous dit que « discuter sérieusement an milien de tant d'obscurité et d'incertitude, e'est combattre avec des chimères (W. p. 14).

La partie d'argumentation la pilas plansible slopeire pur Morrite et Wakefield et celle où in fortifient les prinfield et celle où in fortifient les prinfield et celle où in fortifient les prinanteurs, aucient annié bien que modernes, en dianat qu'il fant distinguer
et c'alafanique de fection d'une base
uc'alafanique de fection d'une base
partie de fection d'une base
l'autre (Morritt, p. 5; Wakef, p. 7-0,
A ceci Bryant freponi e : Si nous écustons tonte absurchité, nous pouvont sout
rendre plassables une faille peut être
rendre plassables une faille peut être
rendre plassables une faile peut être
de romans qui sont très-répulier dans
l'arrangement des camerières et des cir-

containces; on peut le voir dans les pièces, les miemers et les nouvelles. Mais cette régularité et este conformité. Mais cette régularité et este conformité. seule n'établicent pas la viriet, e (Expositulation, p. 8, 12, 13) « Il y a un de de Troin, régulières et concordantes entre elles, que les Greves aimaient, auxquilles ils donnaient une chronoste, et même qu'ils considéracient à na point de vue religieux, in [3], et que expendant personne actualement; to senge à Morritt, avant avancé la creymne

universelle de l'antiquité comme servant à prouver que la guerre de Troie était historionement réelle, trouve un adversaire dans Bryant, qui lui rappelle que les mêmes personnes croyaient aux centaures, aux satyres, aux nymphes, à la science des angures, des auspices; Homère soutenant que des chevaux pouvaient parler, etc. A ceci Morritt répond : « En quoi la croyance religieuse a-t-elle affaire avec les faits historiques? La preuve sur laquelle s'appuie notre foi en matière de religion n'estelle pas entièrement différente dans toutes ses parties de celle sur laquelle se fonde notre croyance en matière d'histoire? (Addit. Remarks, p. 47.)

La séparation entre les bases de croyance religieuse et historique n'est en ancunefaçon aussi complète que M. Morritt le suppose, même par rapport aux temps modernes; et si nous appliquens son principe aux autoins Greces, nous il envoiverons complétement contaire à la vérité. Les contemporains d'Hérodote et de Thucydide concevulent leur ancienne histoire comme intimement unie à leur religion.

fat trouvé exposé à des difficultés non moins sérieuses que celles auxquelles on voulait obvier en l'introduisant (1). Il peut être vrai que Demetrius et lui fussent justifiés dans leur argumentation négative, en démontrant qu'il n'était pas possible que les batailles décrites dans l'Iliade eussent eu lieu si la cité de Priam avait été placée sur la colline habitée par les Iliens. Mais la foi légendaire existait apparavant, et elle persévéra dans la suite sans affaiblissement, nonobstant de telles impossibilités topographiques. Hellanicus, Hérodote, Mindaros, les guides de Xerxes et Alexandre n'en avaient pas été choqués : le cas le plus frappant est celui de ce dernier prince, parce qu'il avait reçu comme disciple d'Aristote la meilleure éducation qu'on eut de son temps; c'était un admirateur passionné et un lecteur constant de l'Iliade :- de plus. il était familier avec les monvements des armées, et vivait à une époque où les cartes, qui commencèrent avec Anaximandre, disciple de Thalès, étaient au moins connues de tous ceux qui recherchaient l'instruction. Or, si, malgré de tels avantages, Alexandre croyait pleinement à l'identité d'Ilion, sans se douter de ces nombreuses et évidentes difficultés topographiques, à plus forte raison Homère lui-même, ou les auditeurs d'Homère, n'étaient-ils pas en état d'y faire attention. cinq siècles auparavant, à une époque de grossièreté et d'ignorance relatives, où les annales en prose aussi bien que

⁽i) Par exemple, en adoptant sa propre manière d'argumenter (pour ne pas mentionner ceà batailles dans lesquelles la poursuite et la finire vont de la ville aux vaisseaux et réciproquement), ou murit pa lui loppoer qu'e au supposant la murit pa lui loppoer qu'e au supposant la liene et demie de la mer, il augmentait difficient de router le cheval de Troic jusqu'à la ville; il évait déjà naves d'illie de pousser cet immeuse animal de bois, rempii de héves, depuis le Naturchathmen gree jusqu'à la ville d'Illion.

Le cheval de Troie, avec ses accompagnementa, Sinôn et Laokoôu, est un des événements capitaux et indispensa-

hles de l'épopée : Homère, Arctinus, Leschès, Virgile et Quintus de Smyrne, insistent tous expressément sur cet incident comme étant la cause prochaine de

las prine.

Les difficultés et les incohérences des mouvements attribués aux Grece et aux froyeus dans l'Hude, quand on les rapporce à une topographie réelle, sont bien précentées dans Spola, de Jaga Trojano, Leipzig, 1814; et M. Maclaret a montré (Dissertation on the Topography of the Trojan War, Edinburgh 1822, qu'on robrie en aucuen façon è ces difficultés eu mettant Illon à une distance un peu plus grande de la mer.

les cartes géographiques étaient totalement inconnues (1), Le poëte inspiré pouvait décrire, et ses auditeurs écoutaient ordinairement le récit avec délices, comment Hector, poursuivi par Achille, courut trois fois autour de la cité de Troie. tandis que les Troyens tremblants se serraient tous dans la ville, pas un n'osant sortir même au moment du danger extrème qui menacait leur prince bien-aimé, et tandis que les Grecs « regardajent, »retenant malgré eux leurs lances levées sur un signe d'Achille, affin qu'Hector ne périt pas d'une autre main que de la sienne; et absorbés par ce récit émouvant, les auditeurs n'étaient pas non plus disposés à mesurer les distances ou à calculer les possibilités topographiques en rapport avec l'emplacement de la Troie réelle (2). L'erreur consiste à appliquer à Homère et au siège homérique de Troie des critiques qui seraient parfaitement justes si on les faisait porter sur le siège de Syracuse par les Athéniens, tel qu'il est décrit par Thucydide (3), dans la guerre du Pélopo-

⁽I) Le major Rennel tire une conclusion differente de la visite d'Alexandre, dont il se sert pour réfuter l'hypothèse de Le Chevaller, qui avair placé la Troie homérique à Boucarloshi, emplacement qu'on supposait avoir été indiqué par Démétrius et par Strabon; —

[«] On dit qu'Alexandre avait été un admirateur passionné de l'Iliade, et il ent une oceasion de décider sur le lieu même combien la topographie s'accordait peu avec le récit. Si on lui eût montré l'emplacement de Bounarbashi comme étant celui de Troie, il aurait probablement contesté, soit la fidélité de la partie historique du poème, soit celle de ses guides. Il n'est pas croyable qu'une personne d'un jugement aussi droit qu'Alexandre ait pu admirer un poëme qui renfermait une longue histoire de détails militaires, et d'autres faits qui n'auraient pu matériellement avoir eu lien, Quel plaisir aurait-il éprouvé en contemplant comme des suiets historiques des événements qui ne pouvaient pas être arrivés? Cependant

il admirait le poëme, et il doit donc aroir trouré la topographie logique : c'est que, assurément, on ne lui montra pas Bouuarbashi comme étant Troje (Rennel, Observations on the Plain of Troy,

p. 1289, La major Rennel suppose ici, dans Alexandr, un esprit de citique topocaractère relà. Nons n'avous pas de notif pour readre que montra à Alexandre crima la Trois homérique, ou qu'on hicitant la Trois homérique, ou qu'on hitom, ou re que Strahou appelle nonvelle llon, Nous avous eucore moins de ration pour penar que quelque septicisus traversit son esprit, on que sa foi proposition de la consecución de la contrata de la consecución de la contrata de la consecución de la concentra de la contrata de la concentra de la contrata de la concentra de la contrata de la concentra de la concentra

⁽²⁾ Strahon, XIII, p. 599. Οὐδ' ή τοῦ Έκτορος δὲ περιδρομή ή περὶ τὴν πόλιν ἔχει τι εὐλογον · οὐ γάρ ἐστι περίδρομος ἡ νῦν, διὰ τὴν συνεχῆ ḥάχιν · ἡ δὲ παλαιά ἔχει περιδρομήν.

⁽³⁾ Mannert (Geographie der Griechen

nèse (1), — mais qui ne sont pas plus applicables au récit épique qu'elles ne le seraient aux exploits d'Amadis ou de Roland.

Il v a tout lieu de présumer que la Troie visitée par Xerxès et par Alexandre était réellement la « sainte Troie » présente à l'esprit d'Homère; et s'il en est ainsi, elle doit avoir été habitée, soit par des Grecs, soit par une population antérieure, à une époque plus reculée que celle qu'indique Strabon. L'histoire ne reconnaît ni Troie la ville ni les Troyens, comme existant réellement; mais la région éteudue appelée Troas, ou la Troade (plus exactement Troïas), est connue et d'Hérodote et de Thucydide : elle semble renfermer le territoire placé à l'ouest d'une ligne imaginaire tirée de l'extrémité nord-est du golfe d'Adramytte jusqu'à la Propontis à Parium, puisque et Antandros et Kolônæ, ainsi que le district entourant Troie immédiatement, sont regardés comme appartenant à la Troade (2). De plus, Hérodote mentionne les Teukriens de Gergis (3) (territoire limitrophe d'Ilion, et situé à l'est de la route d'Ilion à Abydos),

und Roemer, th. 6, heft. 3, 6, 8, enp. 9; est confus dans sa description de Troie ancienne of de Troie nouvelle, il expose qu'Alexandre illustra un nouveau les en disant qu'il avait été l'Illon homérique, ce qui n'est pas le fait exact; Alexandre a l'hem à la croyance locale reque. A vrai dire aussi loin quo nos preuves s'écndent, il u'va que Démàtrius, Hestiava et Strabon qui s'en soieut jamais élogies.

(1) Ilue pout guère y avoir un exemple plus ringulier de cette même confusionque quand on trouv eles critiques militairs es miuntieuxes par l'Empereur Napoléon, sur la description de la prise de Trois dans le second livre de l'Enridde. Il montre que de grosses fautes y sont commises, si ou la considera un point de vue d'un général IV, un article interessant de M. G. C. Lewis, dans le Chasical Museum, vol. I, p. 205, « Napoleon on the capture of Troy »).

Après avoir c'hé cette critque due la plas lante autorité dans l'art de la guerre, nous pouvous trouver un pendant couveraible dans les ouvrages do publicitese distingués. L'attaque des Consinus par Olyssous (derrite dans Hondrer, Odyss. 1X, 38-40) est citée et par Grottiu (be d'opt belle el Pae, III, 111, 202) comme un cas qui tonche à un contrat de la considere Odyssous comme ayant manqué aux règles de la loi internationale en les attaquant comme allés des Troyess, sans déclaration formelle de gourres.

(2) Hérod, V, 21-122; Thueyd, I, 131. L' Τράς γη est une partie do la Troade.

(3) Hérod. VII, 43.

les considérant comme le reste d'une population teukrienne plus étendue qui résida jadis dans le pays et qui, à une époque très-reculée, avait entrepris une immense émigration d'Asie en Europe (1). C'est à cette population teukrienne qu'appartenaient, selon lui, les Troyens homériques (2) ; et des écrivains posterieurs, particulièrement Virgile et les autres Romaius, employaient les noms de Tenkriens et de Trovens comme équivalents. De même que le nom de Troyens n'est mentionné dans aucun monument historique contemporain, de même le nom de Teukriens ne se rencontre pas une seule fois dans l'ancienne épopée. Il semble avoir été signalé pour la première fois, vers 660 av. J.-C., par le poëte élégiaque Kallinos, qui le rattachait à une immigration prétendue de Teukriens venant de la Krête dans la contrée environnant l'Ida. D'autre part, d'autres niaient ce fait, assurant que l'auteur primitif Teukros était venu de l'Attique (3) dans le pays, et qu'il était d'origine indigène, étant né du Skamandros et de la nymphe Idea, - toutes manifestations diverses de cet ardent désir d'avoir un héros éponyme, désir qui n'abandonnait jamais les Grecs. Des Gergithiens se rencontrent dans plus d'un endroit de l'Æolis, même aussi loin au sud que dans le voisinage de Kymè (Cumes) (4) : le nom ne se trouve pas dans Homère, mais il mentionne Gorgythion et Kebriones comme fils illégitimes de Priam, reconnaissant ainsi en quelque sorte Gergis et Kebrèna comme appartenant à l'épopée. De même qu'Hérodote appelle les anciens Trovens épiques du nom de Teukriens, de même les tragiques attiques les appellent Phrygiens; quoique l'hymne homérique à Aphrodité représente les Phrygiens et les Trovens comme entièrement distincts, en remarquant par-

⁽¹⁾ Hérod. V., 122. Είλε μέν Αἰολέας πάντας, όσοι τὴν Τιάδα γῆν νέμοντας, είλε δὶ Γέργιθας, τοὺς ἀπολειφθέντας τῶν ἀργαίων Τεύκρων.

Pour l'émigratiou des Teukriens et des Mysiens en Europe, V. Hérod. VII, 20; les Pæoniens, sur le Strymôn, s'appelaient leurs descendants.

 ⁽²⁾ Hérod. II, 118; V, 13.
 (3) Strab. XIII, p. 604; Apollod. III,
 12, 4.
 Kephalôn de Gergis appelait Teukros

Kephalin de Gergis appelait Teukros un Krétois (Stephan. Byz. v. 'Αρίσδη). (4) Clearchus ap. Athonæ. VI, p. 256; Strab, XIII, p. 589-616.

ticulièrement la diversité de leur langue (1); et dans l'Hiade les Phrygieus sont simplement comptés parmi les alliés de Troie, venus de la lointaine Ascania, sans indication d'aucune relation plus intime (2). Les récits qui rattachent Dardanos à Samothrace et à l'Arcadia ne trovent pas non plus d'appui dans les poëmes homériques, où Dardanos est fils de Zeus, sans avoir de racine ailleurs qu'en Dardania (3). Les mystérieures solennités de Samothrace, qui jouirent dans la suite d'une si haute vénération d'un bout à l'autre du monde grec, datent d'une période de beaucoup postérieure à Homère; et les affinités religieuses qu'avait cette lle aussi hien que la Krète avec les territoires de la Phrygia et de l'Æblis, devaient certainement, en égard à la tendance dominante de l'esprit grec, faire naître des histoires d'une généalogie commune.

Pour passer de ce monde légendaire, réunion de courants distincts et hétérogènes, qui ne confluent pas volontairement, et qu'on ne peut contraindre à se mèler, à une donnée plus claire fournie par Hérodote, il nous apprend que dans l'aunée 500 av. J.-C. toute la région de la côte depuis Dardanos au sud jusqu'au promontoire de Lekton (comprenant la ville d'Illion), et depuis Lekton à l'est jusqu'à Adramytte, était devenue æolienne, ou était occupée par des Grees. Eoliens, ainsi que les villes de l'intérieur Skepsis (4) et Kebrèna. De sorte que si nous tirons une ligne au nord d'Adramytte à Kyzikos sar la Propontis — dans le territoire

Homère, Ilymn, in Vener, 116.
 Iliade, 11, 863. Asios, frère d'Hê-kabê, vit en Phrygia, sur les bords du Sangarios (Iliad. XVI, 717).

⁽³⁾ V. Hellanic, Fragm. 129, 130, ed. Didot; et Kephalön Gergithius ap. Steph, Byz. v. 'Accopr.

⁽⁴⁾ Skēpsis recut quelques colons de Plonienne Milētos (Auaxim. ap. Strab. XIV, p. 635); mais les monnaies de la ville prouvent que son dialecte était seolien. V. Klausen, Æneas und die Penaten, t. I, note 180.

Arisbê anssi, près d'Ahydos, semble avoir été colonisée par Mitylènê (Eustath. ad Iliad. XII, 97).

Des voyageurs modernes mentionent la fertijité extraordinaire et la féconde terre végétale de la plaine qui entoure lilion (V. Franklin, Remarks and observations on the Plain of Troy, London, 1900, p. 41): massi est-elle ficiel à travailler : « Uue paire de builles on de bourfs suffissit pour tiere la charrue, tandis qu'auprès de Constantinople il en faut douze ou quastore. »

tout entier placé à l'ouest de cette ligne, jusqu'à l'Hellespout et la mer Æge, toutes les villes considérables seraient hel-léniques. A l'exception de Gergis et de la population teu-krienne qui l'entoure, toutes les villes dignes d'être citées étaient ou ioniennes ou acoliennes. Un siécle plus tôt, la population teukrienne aurait embrassé un espace plus étendu, peut-être Sképsis et Kebréna, villes dont la dernière était colonisée par des Grecs venus de Kymê (1) : un siècle plus tard, pendant la satrapie de Pharnabaze, il paraît que Gergis était devenue hellénique aussi bien que le reste. Les quatre villes, llion, Gergis, Kebrèna et Sképsis, toutes dans des positions elevées et fortes, se distinguaient chacune par un culte solennel et par un temple d'Athèné, qu'elles reconnaissaient comme leur protectrice swéciale (2).

L'auteur de l'Iliade concevait l'ensemble de cette région comme étant occupée par une population nullement greque. — Troyens, Dardaniens, Lykiens, Lélèges, Pélasges et Kilikiens. Il recomaît un temple et un culte d'Athène à l'ilion, bien que la déesse montre une hostilité amère à l'égard des Troyens; et Arctinus indiquaît le Palladium comme la principale protection de la ville. Mais peut-être le trait le plus remarquable d'identité entre l'Æolis homérique et l'Æolis historique, est le culte solemule t répandu de l'Apollon Sminthien. Chrysè, Killa et Tenedos, et plus d'une ville appelée Smynthion, conservent le surnom et invoquent la protection de ce dieu dans les temps postérieurs, exactement comme Homère nous décrit expressément qu'elles le font (3).

Ephor, ap. Harpocrat, v. Kεξοῆνα.

⁽²⁾ Xenoph. Hellen. I, 1, 10; III, 1, 10-15.
Un des grands motifs de Dion pour

Un des grands motifs de Dion pour mettre de crié le récit hemérique de la guerre de Troie, c'est qu'il veut décharger Athèné de l'accusation d'après laquelle elle aurait injustement détruit la propre cité d'Ilion (Orat. XI, p. 310:

Μάλιστα διά την 'Αθηνάν όπως μή δοκή άδικως διαφθείραι την έαυτης πόλεν). (3) Strahon, X, p. 473; XIII, p. 604-

⁽³⁾ Stralon, X, p. 473; Xlll, p. 604-605. Polemon. Fragm. 31, p. 63, ed. Preller. Polémon était natif d'Ilion, et il avait

Polémon était natif d'Ilion, et il avait écrit une periegesis de la ville 'vers 200 av. J.-C., done antérieurement à Démêtrius de Skêpsis); il peut avoir été témoin des améliorations opérées dans

Quand il est dit que les Grecs post-homériques rendirent graduellement cette région entière hellénique, il ne faut pas comprendre que toute la population antérieure se fût retirée ou fût détruite. Les Grecs s'établirent dans les villes principales et considérables, qui leur permettaient et de se protéger mutuellement et de satisfaire leurs gouts prédominants. En partie par la force, - mais beaucoup aussi par cette activité supérieure, et ce pouvoir d'assimiler à leurs propres manières de penser les manières de penser étrangères, qualités qui les distinguèrent dès le commencement, ils donnèrent à tous les traits publics et à la direction de la ville un air hellénique, y répartirent partout leurs dieux, leurs héros et leurs légendes, et firent de leur langage l'intermédiaire de l'administration publique, des chants religieux et des prières aux dieux, et en général s'en servirent pour les communications où un certain nombre de personnes étaient intéressées. Mais il y a ici deux remarques à faire : la première, c'est qu'en agissant ainsi ils ne pouvaient éviter d'emprunter plus ou moins de ce qui appartenait aux différentes parties avec lesquelles ils fraternisaient, de sorte que le résultat ne fut pas un pur hellénisme; en second lieu, ceçi même n'eut lièu que dans les villes, sans s'étendre complétement au domaine territorial environnant, ou à ces territoires plus petits qui étaient vis-à-vis de la ville dans un rapport de dépendance. Les Grecs Æoliens et Ioniens empruntèrent des Asiatiques, qu'ils avaient rendus Helléniques, des instruments de musique et de nouvelles lois de rhythme et de mélodie, qu'ils sa-

son état par les Romains. Il mentionnait la même pierre sur laquelle Palamêdês avait appris aux Grecs à jouer aux dés.

Apollon Sminthieu paratt gravé sur les monnaics d'Alexandreia Tròna; et le temple du dieu fin mémorable mème jusqu'à l'époque de l'empereur Julien (Ammien Marcell, XXII, 8). Cf. Méhandre (le rhi-teur) περί Ἐποδεικτιτών, IV, 14; ap. Wair. Collect. Rietor, t. IX, p. 30; et περί Εμνιέκων, IV, IV. Σμίνθος, dans le dialecte krêtois ainsi que dans le dialecte æclien, signifiait muloi; la contrée semble avoir été fort dévastée par ces petits animaux.

Polémon n'aurait pas pu admettre la théorie de Démètrius, à savoir qu'llion n'était pas la véritable Troic: sa Periegesis, décrivant les localités et les restes d'Ilion, supposait la légitimité de la ville comme une chose toute naturelle,

vaient comment mettre à profit : en outre, ils adoptèrent plus ou moins de ces rites religieux violents et portant à la folie, manifestés parfois par des souffrances et des mutilations qu'on s'infligeait soi-même, rites indigènes en Asie Mineure dans le culte de la Grande-Mère. La religion des Grecs dans la région de l'Ida, aussi bien qu'à Kyzikos, était plus orgiastique (¿pyraστικά) que le culte primitif de la Grèce propre, précisément comme celle de Lampsakos, de Priapos et de Parion était plus licencieuse. C'est dans la région teukrienne de Gergis, et chez les Gergithiens près de Kymè. que naquirent les premières prophéties sibyllines, et la sibylle légendaire qui joue un rôle si important dans le conte d'Æneas. Le mythe de la sibylle, dont on suppose que les prophéties sont entendues dans le son sourd qui sort avec bruit des cavernes et des ouvertures sombres dans les rochers (1), était indigène parmi les Teukriens Gergithiens, et passa des Kymæens en Æolis, avec les autres circonstances du conte d'Æneas, à leurs frères les habitants de Cumæ en Italie. On place la date de la sibvlle gergithienne, ou plutôt de la circulation de ses prophéties supposées, pendant le règne de Crésus, époque à laquelle Gergis était entièrement teukrieune. Ses prophéties, bien que renfermées dans des vers grecs, avaient leur racine dans un sol et des sentiments teukriens; et les promesses d'un empire futur, qu'elles firent si libéralement au héros fugitif échappant aux flammes de Troie pour se rendre en Italie, deviennent intéressantes par la manière remarquable dont Rome les réalisa (2).

⁽¹⁾ Virgile, Æneid. VI, 42: — Excisum Euboïce latus ingens

[[]rupis in antrum, Quo lati ducunt aditus centum, ostia [centum :

Unde ruunt totidem voces, responsa |Sibylke. >

⁽²⁾ Pausanias, X, 12, 8; Lactance, I, 6, 12. Steph. Byz. v. Μέρμησσος. Seliol. Plat. Phædr. p. 315, Bekker. La date de cette Sibylle Gergithienne,

ou des prophéties passant sous son nom, est fixée par Hêraklide de Pont, et il ne semble pas qu'il y ait de raison pour la contester.

la contester.

Klauscu (Æneas und die Penaten, livre II, p. 205) a traité amplement et à fond la circulation et la valeur légeudaire de ces prophèties sibylliues.

V. le savant ouvrage Oracula Sibyllina de C. Alexandre. (Note du traducteur.)

A quelle époque Ilion et Dardanos devinrent-elles Æoliennes, c'est un point sur lequel nons n'avons aucun renseignement. Nous trouvons les Mitylénaeus en possession de Sigeion à l'époque du poëte Alcée, vers l'an 600 av. J.-C.; et les Athéniens, pendant le règne de Pisistrate, la leur ayant eulevée, et essavant de conserver leur possession, justifient leur conduite en disant qu'ils y avaient autant de droit que les Mitylénæens, « car ces derniers ne pouvaient pas plus v prétendre qu'aucun des autres Grecs qui avaient aidé Menelaos à venger l'enlèvement d'Hélène (1), " C'est là un incident très-remarquable, en ce qu'il atteste la célébrité de la légende de Troie, et l'importance d'un titre mythique dans les disputes internationales; -- cependant il semble impliquer que l'établissement des Mitylénæens dans ce lieu doit avoir été récent. La contrée placée près de la jonction de l'Hellespont et de la Propontis est représentée comme occupée dans l'origine par des Thraces Bébrykiens (2), tandis qu'Abydos fut occupée pour la première fois par des colons milésiens, soùs le règne et avec l'autorisation du roi lydien Gygès (3), - auquel appartenaient toute la Troade et le territoire avoisinant, et dont par conséquent les Teukriens de l'Ida doivent avoir été dépendants. Ceci a eu sans donte lieu vers l'an 700 av.

Άπό Σχαμάνδρου γήν χαταφθατου-

[&]quot;Ην δή τ' 'Αχαιών άκτορές τε και πρόμοι Τών αίχμαλώτων χρημάτων λάχος [μέγα,

[&]quot;Ενειμαν αὐτόπρεμνον εἰς τὸ πᾶν [έμοὶ,

^{&#}x27;Εξαιρετὸν δώρημα Θησύως τόχοις. A l'époque de l'isistrate, ce semble, Athènes n'était pas assez hardie ou assez puissante pour avancer une prétention si considérable.

⁽²⁾ Charôn de Lampsakos, ap. Scholinstem Apollonii Rhodensis, II, 2; Bernhardy ad Dionys. Periogêt, 805, p. 747.

⁽³⁾ Telle est du moins l'assertion de Strabon (XII, p. 590); bien qu'il ne semble pas facile de concilier une telle étendue de l'empire lydien à cette époque avec la conduite des rois lydiens qui régnaient dans la suite.

J.-C., époque de beaucoup antérieure à l'occupation de Sigeion par les Mitylénnens. Lampsakos et Pasos, sur les côtes voisines de la Propontis, étaient aussi des colonies milésiennes, bien que nous n'en sachions pas la date: Milètos, Erythre et Paros colonisèrent conjointement Parion.

CHAPITRE II

MYTHES GRECS, TELS QU'ILS SONT COMPRIS, SENTIS ET INTERPRÉTÉS PAR LES GRECS EUX-MÊMES.

Les mythes formaient tout le fonds intellectuel des premiers Grecs. - État d'esprit d'où ils sont nés. - Tendance à tout personnifier. - Absence de connaissances positives, suppléées par une foi disposée à personnifier, -Multitude et variété de personnages presque humains. - Ce que nous lisons comme imaginations poétiques était pour les Grees des réalités sérieuses, - Les dieux et les héros, - leur setion principale rejetée dans le passé et enfermée dans les mythes. - Types marqués et varies des dieux homériques. -Stimulant qu'ils donnaient à la faculté créatrice des mythes. - Foi accordée aisément à des récits populaires et plausibles. - Les poëtes, - ils reçoivent leur sujet de la divine inspiration de la Muso. - Sens dn mot mythe, - primitif, - altéré. - Sujet de l'histoire actuelle, sans intérêt pour les anciens Grees. - Foi mythique et point de vue religieux, dominant à l'époque d'Homère. - Développement graduel du point de vue acientifique, en opposition avec le point de vue religieux. - Époque qui créa les mythes, - antérieure à ce dissentiment. - Force expansive de l'intelligence grecque. - Transition menant vers les faits positifs et présents. - Le poëte devient l'organe du temps présent au lien d'être celui du temps passé. - Poëtes iambiques, élégiaques et lyriques. - Influence de l'ouverture de l'Egypte sur le commerce grec, 660 av. J.-C. - Progrès - historique, géographique, social, - à partir de cette période jusqu'à l'an 500 av. J.-C. - Changement dans la règle du jugement moral et intellectuel. - Commencement de la science physique, - Thales, Xénophane, Pythagore. - Nature impersonnelle conçue comme objet d'étude. - Opposition entre la méthodo scientifique et le sentiment religienx de la multitude. - Comment elle est traitée par différents philosophes. - Socrate. -Hippocrate. - Anaxagore. - En opposition avec la foi religiense grecque. -Manière dont les Athéniens traitent Socrate, - Scission entre les hommes supérieurs et la multitude, - importante par rapport aux mythes. - Les mythes accommodés à un nouveau ton de sentiment et de jugement. - Les poites et les logographes. - Pindare. - Poëtes tragiques. - Eschyle et Sophocle. -Tendances d'Eschyle par rapport aux anciennes légendes. - Il conserve dans son intégrité la grandeur du monde mythique. - Sophocle. - Euripide, accusé de rendre vulgaires les héros mythiques, - et d'introduire un pathos exagéré, des rassinements et le ton de la rhétorique. - Les logographes, - Phérécyde, etc.

- Hécatée: - les mythes dépouillés de leur caractère surnaturel. - Les historiens,- Hérodote.- Ardente piété d'Hérodote. Sa réserve mystique.- Son opinion sur le monde mythique. - Sa déférence pour l'Egypte et pour les assertions égyptienues .- Sa foi générale dans les héros et les éponymes mythiques; - combinée cepeudant avec du scepticisme quant anx faits positifs. -Ses remarques sur la fondation miraculeuse de l'oracle à Dôdôné. - Ses remarques sur Mélampe et ses pouvoirs prophétiques. - Ses remsrques sur la légende thessalienne de Tempê, - Sur la légende de Troie. - Explication allégorique des mythes - de plus en plus estimée et appliquée. - Légendes divines allégorisées - Légendes héroloues transformées en histoire. -Limites de ce procédé d'explication. - Distinction entre les dieux et les démons, altérée et élargie par Empédocle. - Les démons admis comme êtres partiellement méchants. Effet de cette théorie. - Explication semihistorique. - Quelques attestations positives indispensables pour constituer une preuve historique. Simple foi populaire insuffisante. - Erreur consistant à attribuer le sens historique des temps modernes à une époque qui u'a point d'annales. - Sujets de la tradition non attestés depuis le commencement. - La matière fabuleuse de la tradition n'implique ni fraude ni imposture. - Fiction plansible sonvent produite et accréditée par la seule influence d'un sentiment fort et commun même dans les époques éclairées. -Théorie allégorique des mythes - rapportée par quelques-uns à nne ancieune caste sacerdotale, - Sens réel des mythes qu'on suppose avoir été conservé dans les mystères religieux. - L'aucien sens supposé est réellement une explication moderne. - Triple théologie du monde palen. - Manière de considérer et d'employer les mythes selou Platon, - Ses vues au suiet de la nécessité et de l'emploi de la fiction .- Il regarde les mythes comme étant l'expression du sentiment et de l'imagination. - Soutenne par la foi religieuse, et non par nne base positive quelcouque. - L'antiquité grecque est essentiellement une conception religieuse. - L'application de calculs chrouologiques lui eulève ce caractère. - Les généalogies mythiques ne forment tontes qu'une elasse, et sont toutes sur le même nivean sous le rapport de l'évidence. - Généalogies grecque et égyptienue. - Valeur de chacune d'elles purement subjective. par rapport à la foi du peuple. - Les dieux et les hommes ne penvent être distingués dans l'antiquité grecque - Récapitulation générale. - Public grec en général - familier avec ses mythes locaux, indifférent pour l'histoire récente. - Fêtes religieuses. - leur influence commémorative. - Variété et nuiversalité des reliques mythiques. - Les mythes dans leur rapport avec l'art gree. - Tendance des œuvres d'art à augmenter la foi mythique.

Le but des chapitres précédents a été de présenter une sequisse de cette matière narrative, si riche, si caractéristique et si intéressante, d'où l'ou a tiré la première histoire et la première chronologie grecques. Créée dans l'origine par des mains invisibles, sans date assignable, elle exista d'abord sous la forme de sujet d'entretien flottant parmi le peuple; puis de là elle passa en grande partie dans les chants des poëtes, qui la multiplêrent, la transformèrent et l'ornèrent de mille manières différent

Ces mythes, ou histoires répandues dans le pays, produit spontané et le plus ancien de l'esprit grec, constituaient en même temps tout le fonds intellectuel de l'époque à laquelle ils appartenaient. Ils sont la racine commune de toutes ces diverses ramifications divergentes qui se remarquent postérieurement dans l'activité intellectuelle grecque; ils contenaient, pour ainsi dire, la préface et le germe de l'histoire et de la philosophie positive, de la théologie dogmatique et du roman proprement dit, branches que nous suivrons par la suite chacune dans son développement séparé. Ils fournissaient un aliment à la curiosité et une solution aux doutes et aux aspirations vagues de l'époque; ils expliquaient l'origine de ces coutumes et de ces particularités permanentes avec lesquelles les hommes étaient familiers; ils imprimaient dans les esprits des lecons morales, éveillaient les sympathies patriotiques, et montraient en détail les pressentiments obscurs, mais inquiets du vulgaire quant à l'action des dieux : de plus, ils satisfaisaient ce désir ardent d'aventures et cette soif de merveilleux qui sont devenus, dans les temps modernes, le domaine de la fiction proprement dite.

Il est difficile, nous pouvons dire impossible, à un homme d'un âge mûr de ramener son esprit aux conceptions de son enfance, telles qu'elles se formaient à ce moment de sa vie. naissant naturellement de son imagination et de ses sentiments, travaillant sur un fonds restreint de matériaux, et empruntant à des autorités qu'il suivait aveuglément, mais ne comprenait qu'imparfaitement. Nous rencontrons la même difficulté quand nous essayons de nous placer au point de vue historique et presque philosophique que les anciens mythes nous présentent. Nous pouvons suivre parfaitement l'imagination et les sentiments qui dictèrent ces récits, ils peuvent exciter notre sympathie et notre admiration comme poésie animée, sublime et touchante; mais nous sommes trop accoutumés à une réalité et à une philosophie d'une nature positive pour pouvoir concevoir un temps où ces beaux produits de l'imagination étaient expliqués littéralement et acceptés comme des faits réels et sérieux.

Néanmoins il est évident que les mythes grecs ne peuvent

être ni compris ni appréciés que si l'on se reporte au système de conceptions et de croyances des ages dans lesquels ils prirent naissance. Nous devons supposer un public qui ne lisait ni n'écrivait, mais qui voyait, écoutait et parlait, dépourvu de toute espèce d'annales, et indifférent à l'histoire positive avec ses critérium indispensables autant qu'il l'ignorait: cependant curieux en même temps et avide d'incidents nouveaux et frappants, étranger même aux premiers éléments de la philosophie positive et à l'idée de l'ordre invariable de la nature soit dans l'ordre physique, soit dans l'ordre moral; demandant toutefois quelque théorie propre à interpréter et à systématiser les phénomènes qui frappaient ses regards en les rattachant par un lien commun. Une telle théorie fut le fruit des inspirations spontanées d'une imagination jeune, qui supposait l'action habituelle d'êtres intelligents et libres, comme l'était ce public lui-même, mais supérieurs par l'étendue du pouvoir, et différents par la nature particulière des attributs. Dans les idées géographiques de la période homérique, la terre était plate et ronde; autour d'elle coulait le profond et donx courant océanique qui se rejoignait : de chronologie, ou de moyens de mesurer le passé, il n'en existait pas. Néanmoins, des régions inexplorées pouvaient être décrites, le passé oublié, déroulé, et l'avenir inconnu prédit par certains hommes qui recevaient des dieux une inspiration spéciale, ou cette vue particulière servant à découvrir et à interpréter les signes et les présages fugitifs. Si même les premiers éléments de la géographie et de la

sphysique scientifiques, aujourd'hui si universellement répandus et si précieux, comme garantie contre l'errene t'illusion, manquaient a cette première période de la société, ils étaient largement suppléés par la vivacité de l'imagination et par une sympathie disposée à tout persounifier. Il faut avant tout unentionner ici la tendance illimitée des Grecs homériques à multiplier les personnages imaginaires, et à expliquer les phénomères intéressants ou formidables en les transformant en manifestations d'un dessein préconçu, parce que la forme du récit personnel, que l'on trouve universellement dans leurs mythes, est une de ses nombreuses conséquences. Leur polythéisme (comprenant quelques éléments d'un fétichisme primitif, dont certains objets avaient eux-mêmes été supposés doués de vie, de volonté et d'intention); leur polythéisme. disons-nous, reconnaissait l'action d'êtres invisibles identifiés et confondus avec les différentes localités et les différentes divisions du monde physique. De tels êtres présentaient des variétés nombreuses, et beaucoup de degrés tant pour le pouvoir que pour les attributs; et il y avait entre eux des différences d'age, de sexe, de lieu, de résidence locale; des relations et conjugales et filiales, et des sympathies aussi bien que des antipathies. Les dieux formaient une sorte de communauté politique particulière, qui avait sa hiérarchie, sa répartition de rangs et de devoirs, ses débats au sujet de la puissance et parfois ses révolutions, ses assemblées publiques dans l'agora de l'Olympe, et ses innombrables banquets ou fêtes (1). Les grands dieux olympiques n'étaient de fait que les plus élevés en dignité parmi une réunion de personnages presque humains ou dépassant l'humanité, tels que démons, héros, nymphes, éponymes (c'est-à-dire qui donnent un nom), génies, identifiés avec chaque fleuve, chaque montagne (2), chaque cap, chaque ville, chaque village.

Ilomère, Iliad. I, 603; XX, 7.
 Hésiode, Théog. 802.

⁽²⁾ Nous lisons dans l'Iliade qu'Asteropæos étnit petit-fils du beau flenve Axios, et qu'Achille, après l'avoir tué, admet la neblesse de cette parenté, mais se vante que sa propre lignée, qui remonte à Zeus, était beaucoup plus élevée, puisque même le grand fleuve Acheloos et Okeanos Ini-même sout inférieurs à Zeus (XXI, 157-191), Skamandros combat avec Achille, et il appelle son frère Simoïs à son nide (213-30%. Tyrô, fille de Salmônens, devient amoureuse d'Enipeus, le plus bean des fleuves (Odyss. XI, 237). Achelôos parait comme un des prétendants de Deianeira (Sephoele, Trach, 9).

Ce sontimeut ne peut être mieux expliqué que par ce que l'on dit de nos

jours des habitants de la Nouvelle-Zélande. Le chef l'eu-Heu en appelle à l'auteur de sa race, la grande montagne Tonga-Riro : « Jo suis le Heu-Heu et regne sur vous tous, précisément comme l'auteur de ma race, Tonga-Riro, la montagne de neige, domine tout ce pays. » (E. J. Wakefield, Adventures in New-Zealand, vol. I, c. 17. p. 465.) Hen-Heu refusait à tout le monde la permission de gravir la montagne, par la raison qu'elle était son tipuna, ou l'auteur de sa race : « Il s'identifiait constamment avec la montagne ot l'appelait son premier père sacré. » (Vol. II, c. 4, p. 113.)Les naturels de la Nouvelle-Zélande regardent les montagnes comme males et femelles : Tonga-Riro et Taranaki, deux montagnes mâles, se disputaient les affections

chaque circonscription connue de territoire; de plus, cheraux, taureaux et chiens, issus de race immortelle et doués d'attributs particuliers, et monstres présentant des traits et des combinaisons étranges, « Gorgones et Harpies et Chimères terribles, « Comme il y avait dans chaque aens ou

d'une petite montagne volcanique femelle située dans le voisinage (ibid. II, c. 4, p. 97).

L'imaginatiou religieuse des Hiudous (selou la description donnée par le colonel Steemau dans son excellent ouvrage, Rambles and Recollections of an Indian Official) fournit un remarquable peudant à celle des ancieus Grees, Le colonel Steemau dit.

s de demandai à quelques-uns des limidous qui deiant amprès de nous poserquoi lis appelaient la rivière mère superiorità de la composition de la composition de la composition de la conference de la composition del la composition de la composition de la composition de la composition del la composition de la composition del la composition de la compositi

giner un poëte, au moment où son cerveau est le plus échauffé, s'adressant à l'Océan comme à un coursier qui connaît son cavalier, et caressant la crête des vagues comme étant la crinière flottaute de l'animal. Mais il doit veuir dans l'Inde pour comprendre comment chaque individu de toute une communauté composée d'un grand nombre de millions d'hommes peut parler à une belle rivière comme si elle était un ttre vivant, une princesse souveraine qui entend et comprend lout ce qu'ils disent, et exerce une sorte de eurreillance locale eur leure affaires, sans un scul temple où son image soit adorée, sans un seul prêtre pour profiter de l'erreur, Comme dans le cas du Gange, c'est à la rivière elle-mime qu'ils s'adressent, et non à quelque dirinité qui l'habite ou qui y précide; le courant lui-même est la divinité qui remplit leurs innagiuations et recoit lear hommage. » (Rambles and Recollections of an Indian Official, c, 3, p. 20.) Comparez aussi les remarques que renferme le niême ouvrage sur la sainteté de Mère Nerbudda (ch. 27. p. 261) ; et sur la personnalité sacrée de la terre. . La terre, est considérée comme la MÉRE du prince ou du chef qui la possède, la grande source d'où il tire tout ce qui sert à soutenir lui, sa famille et sa maisou. Si elle est bien traitée, elle le fournit en aboudance à son fils ; mais s'il ose jeter sur elle le regard du désir, elle cesse d'être féconde, ou la divinité envoie la grêle ou la rouille pour détruire tout ce qu'elle produit. Le peuple considérait sous ce point de vue l'inspection fréquente des récoltes et le mesurage de la surface des champs, faits par le chef lui-même ou par ses agents immédiats, soit que cela ne dit pas avoir lieu du tout, ou que ce devoir dût être délégué à des agents inférieurs dont l'inspection attentive qu'ils feraient de la grande mère ne déplairait pas tant à la divinité. » (ch. 27, p. 248.)

Voir aussi au sujet des Dieux que Pon croit résider dans des arbres, tela l'arbre Peepul, le cotomier, etc. (c. 9, p. 112), et la description du mariage annuel célèbré entre le caillou sacré, ou dieu-caillou, Saligram, et l'arbrisseau acré Toolera, à granda frais et avec une procession nombreuse (c. 19, p. 18s, 23, p. 185).

famille des divinités spéciales propres à cette famille, et des ancètres antérieurs qui veillaient sur ses membres, formant dans chacune le symbole caractéristique et la garantie reconnue de leur union, de même il semble qu'il y a eu pour chaque corporation ou chaque commerce des êtres particuliers dont la vocation était de coopérer à ses opérations à divers degrés ou de les entraver (1).

Les personnifications étendues et multiformes, dont nous présentous ici une faible esquisse, pénétraient en tout sens le système intellectuel des Grecs, et s'identifiaient intimement à la fois avec l'idée qu'ils se faisaient des phénomènes, présents aussi bien que passés, et avec la description qu'ils en donnaient. Ce qui, pour nous, est intéressant comme étant simplement la création d'une imagination exubérante, était pour le Grec une réalité véritable et vénérée. Il concevait la terre et le ciel solide (Gaea et Uranos) comme doués d'appétits, de sentiments, de sexe et de la plupart des divers attributs humains, et c'est dans ce sens qu'il en parlait. Au lieu d'un soleil tel que celui qui frappe nos regards, soumis à des lois astronomiques, et formant le centre d'un système dont nous pouvons déterminer et prévoir les changements, il voyait le grand dieu Hèlios, montant sur son char le matin à l'orient, atteignant à midi le haut du ciel solide, et arrivant le soir à l'horizon occidental avec des chevaux fatigués et avides de repos. Hélios, qui avait des endroits favoris où

⁽l) V. le chant adressé aux potiers, dans les épigramnies homériques (14) : Εξ μενδώσετε μίσθον, άείσω, ώ περα-

[[]uñec · Δεύς 'άγ' 'λθηναίη, και ύπείρεχε χείςα [xxuivou.

Εδ δὲ μελανθεῖεν κότυλοι, καὶ πάντα Ικάναστρα Φρυχθήναί τε καλώς, καὶ τιμής ώνον (άρεσθαι.

^{...... &#}x27;Ην δ' έπ' άναιδείχη τοεοθέντες [ψευδή άρησθε,

Συγκαλέο δή 'πειτα καμένω δελη-[τήρας -

Σύντριδ' δμως, Σμάραγόν τε, καὶ Ι'Λαβετον, ήδὲ Σαβάκτην, Τιμόδαμόν θ', ός τῆδε τέχνη κακά πολλά |πορίζει, etc.

On reconnaissait une certaine parenté entre les hommes et les serpents (guyyéνειάν τινα πρός τούς όφεις) dans la gens particulière des épieveses, près de l'arion, dont les membres possédaient le don de guérir par leur attouchement la morsure du serpent : le héros primitif de cette geus avait été, disait-on, changé en homme, de serpent qu'il était (Strabon, XIII, p. 538).

paissait son beau bétail, se plaisait à les contempler pendant le cours de son voyage, et éprouvait un vif déplaisir si quelque homme tauit ses troupeaux on leur faisait du mal; de plus, il avait des fils et des filles sur la terre; et, comme son oni voyait tout et pénétrait partout, il était parfois en état de révéler des secrets aux dieux eux-mèmes, tandis que dans d'autres occasions il était forcé de se détourner de sa route pour éviter de voir des seènes d'abomination (1). Ces imazi-

(1) Odyss. II, 388; VIII, 270; XII, 4, 128, 416; XXIII, 362. Iliade, XIV, 344. L'hymne homérique à Dêmêtêr exprime cela élégamment (63):

He) 100 č' (kovto, θεῶν σκόπον ἦδὶ καὶ [ἀνδρῶν. Et l'histoire remarquable d'Euênios

d'Apollônia, la négligence qu'il montre pour le bétail sacré de Hèlios, et les terribles conséquences qui en résultent (Hérod. 1X, 93; Cf. Théoer. Idyll. XXV, 130).

Je ne connais pas de passage où ectte conception des corps célestes considérés comme des personnes soit exposée d'une manière plus frappante que dans les mots du chef Germain Boiocalus, plaidant sa cause et celle de sa tribu, les Ansibarii, devaut le légat romain Avitus, Cette tribu, one d'autres avaient chassée de ses possessions natales, s'était établie sur quelques parties de cette vaste étenduo de terres situées le long du bas Rhin, que le gouvernement romain réservait pour l'usage de ses soldats, mais qui restaient désertes, parce que les soldats n'avaient ni les moyens ni le désir de les occuper. Le vieux ehef, plaidant sa cause devant Avitus, qui lui avait expédié l'ordre d'évacuor les terres, insista d'abord sur sa fidélité de cinquante aunées à la cause romaine, et toucha ensuite l'énormité qu'il y avait à laisser à l'état de désert une si grande étendue de pays (Tacite, Annales, XIII, 55) : « Quotam partem campi jacere, in quam pecora et armenta militum aliquando transmittereutnr? Servarent sane receptos gregibus, inter hominum famam : modo ne vastitatem et solitudinem mallent, quam amicos populos. Chamavorum quondam ca arva, mox Tubantum, et post Usipiorum fuisse. Sicuti cœlum Diis, ita terras generi mortalium datas: quarque vacuar, cas publicas esse. Solem deinde respiciens, et catera sidera vocone, quasi coram interrogabat, relientne contueri mane solum? Potius mare superfunderent adversus terrarum ereptores, Commotus his Avitus, etc. » Le legat rejeta la requête, mais offrit en particulier à Boiocalus des terres pour lui-même, séparément de sa tribu, offre que ce chef reponssa avec indignation. Il essava de se maintenir dans ces terres, mais il fut chasse par les armes romaines, et forcé de chercher une patrie parmi les autres tribus germaines, qui toutes la lui refusérent, Après beaucoup de courses et de privations, la tribu entière des Ansibarii fut anéantie; ses guerriers furent tous tués, ses femmes et ses enfauts vendus comme esclaves.

de mentionne cette suite affligeante, pour moutrer que le vieux et brave chef plaidait devant Avitus une question de vie et de mort, et pour fui-même et pour sa tribu, et que l'occasion prênit moins que toute autre à une pure prosopopée de rhétorique. Son appel est un appel sincère et profondément senti aux sympathies et aux sentiments personnels de Hélios.

Tacite, en rapportant le discours, y

nations nous paraissent maintenant puériles, bien qu'agréables; mais, aux yeux d'un Grec homérique, elles semblaient parfaitement naturelles et plausibles. A ce point de vue, la description du soleil, telle que la donne un traité moderne d'astronomie, aurait paru non-seulement absurde, mais encore repoussante et impie. Même dans des temps plus rapprochés, quand l'esprit positif de recherche eut fait un progrès considérable, Anaxagore et d'autres astronomes encouraient l'accusation de blasphème pour enlever à Héltos as personnalité et pour essayer d'assigner des lois invariables aux phénomènes solaires (1). De cette façon, les Grecs homériques alliaient à leur maière de concevoir les phénomèriques alliaient à leur maière de concevoir les phénomèriques alliaient à leur maière de concevoir les phénomères de la concevoir les parties de la concevoir les parties

joint la glose « quasi coram, » pour marquer que l'orateur passe ici à un ordre d'idées différent de celui anquel lui-même ou ses lecteurs étaient accoutumés. Si Boiocalus avait cutendu et rapporté à sa tribu une leçon sur l'astronomie, il aprait introduit quelque explication, pour l'aider à comprendre plus facilement Hélios sous un point de vue si nouveau pour elle. Tandis que Tacite trouve nécessaire d'expliquer par nn commentaire la personnification du soieil, Boiocalus aurait eu quelque peine à faire comprendre à sa tribu la transformation du dieu Hélios en un objet.

(i) L'astronomie physique était à la fios nouvelle et régardée comme impie à l'épopuede à la guerre du l'eloponèce. Y Fituarque, quand il parie de cette vient de cette de l'eloponèce. Y Fituarque, quand il garde de cette de l'eloponèce, attention à Syracuse, par suite des sentiments religions de Nikais et de viril p'etiporte soic pouvaie, nai parandopérque et en hanoupéroque, et de l'astropéroque tout abanquesco, de si qu'activa propéroque auxironepresque micho desperonéces qu'activa et de l'eloponèce, attention de l'eloponèce de l'elop

e Tu es un homme étrange, Melêtos, » disait Socrate, pendant son procès, à son

nccusateur ; « affirmes-tu sérieusement que je ne pense pas que Ilêlios et Selênê soieut des dieux, comme le reste des hommes le peusent?» « Certainement non, il ne le croit pas, juges (c'est la répouse de Melêtos); coerate dit que le soleilest une pierre, et la lune une terre. > a Eh bien, mou eher Melêtes, tu crois porter une accusation contre Anaxagore! Tu regardes ces juges comme étant d'une ignorance assez métrisable pour ne pas savoir que les livres d'Auaxagore sont remplis de telles doctriues! Est-ce de moi que les jeunes gens reçoiveut de tels euseignemeuts, quand ils peuvent acheter les livres pour une drachme au thentre, et alors me couvrir de ridicule et de mépris si je pretendais annoncer ces vues comme etant miennes, sons mentionner qu'elles sont en elles-mémes si extravagantes? » (άλλως τε και ούτως άτοπα όντα, Platon, Apolog. Socrat. c. 14, p. 26,1

Platon présente expressément la diviutié de Bleilos et de Sciené, Legg. X, p. 886, 889. Il ne permet l'astronomie physique qu'avec de grander restrictions et dans une mesure limitée. Cf. Xenoph. Memor. IV, 7, 7; Diogen. Laërt. II, 8; Plut de Scien. Espagnant. c. 40, p. 1053; et Schanbach ad Anaxagore Fragmenta, p. 6. mènes physiques qui frappaient leurs regards la fiction par laquelle ils les personnifiaient, non pas simplement commo un ornement poétique, mais comme une partie véritable de leur croyance de chaque jour.

Les dienx et les héros du pays et de la triba appartenaient, dans la conception d'un Gree, également au présent et au passé: il les adorait dans leurs bois et à leurs fêtes; il invoquait leur protection, et croyait à leur tutelle et à leur surveillance, même de son propre temps; mais leur action plus spéciale, plus intime et plus sympathique était rejetée dans le passé non constaté par des annales (1). Revêtir ce sentiment général d'une expression convenable, donner un corps et le mouvement à ces précistences divines et hérofques que l'on ne concevait qu'avec des contours obscurs, les particularies, réchirer les rèves qui montraient ce que le passé devait avoir été (2) dans les esprits de ceux qui ne savaient pas cqu'il avait été réellement, tels était le but et l'inspiration

Hésiode, Catalog. Fragm. 76.
 48, éd. Diintzer:
 Συναί γάρ πότε δαίτες έσαν ξυνοί τε

βόωκοι, 'Αθανάτοις τε θεοίσι καταθνήτοις [τ' άνθρώποις.

Les deux poëmes, la Théogonie et les Travaux et los Jours, attestent le même sentiment général. Même les héros of Homère supposent un âge antérieur, dont les personages étaient avec les dieux dans un contact plus rapproché qu'eux-mêmes (Odlyss, VIII, 229; liliade, V, 304; XII, 389; CC, Catulle, Carm. 61; Epithal, Peléos et Thetidos, V. 392-108;

Ménandre le rhéteur (qui mit geniralement les truces de Deury d'Ilalic. Art. Rhetor. cap. 1-9] suggére à ses concitiveurs d'Alexandria Trois des formes convenables et flatteuses pour inviter un grand homme à assister à leur Rête des Smintlhis : δωτερ γὰρ 'Απόλιονα πολιάκης ἐἐξήςτο ἢ πόλις τός Σμινθόκα, ἤνικα ἐἔξην ὁ τοὺς προμονίας ἐπιδημείν τοξε ἀνρώ ποις, όποι καὶ στὰ πόθις τόν προσέζεται (πρί Ἐππόμετικ: ». ΙΥ, σ. 11, αρ. Wais. Coll. Inherot. τ. ΙΧ, p. 3014). Mėnandre sembe avoir dei santi d'Alexandria Trola, bein que Suidas l'appelle un Laodiceen (Y. Wais. Territi, ad. I. X, x-vxx; et negl Ξμυθεκαιώ, sect. IV, c. 11). La lête dementrasant tout la dinée de paganisme, en remontant dans le passé jumpt's Homier.

(2) P. A. Müller fait observer avec justesse dans sa Saga-Bibliothek, au sujet des mythes islandais: a Dans les mythes, on représente la vie des auciens temps telle qu'elle parait récllement à l'intelligence de l'enfance, à l'inagination de l'adolescent, et au

cœur dans toute sa plénitude. »
(Lange's Untersuchungen über die Nordische und Deutsche Heldensage, traduites par P. A. Müller, Introd. p. 1.)

spontanés du génie créateur dans la communanté, et tels étaient les desseins qu'accomplissaient par excellence les mythes grecs.

L'amour des antiquités, que l'acite mentionne comme si dominant parmi les Grecs de son temps (1), était un des penchants nationaux les plus anciens, les plus durables et les plus répandus. Mais les antiquités de chaque état étaient divines et héroïques; elles reproduisaient les linéaments de l'humanité ordinaire, mais en méconnaissaient la mesure et les limites. Les dieux formaient le point de départ, au delà duquel personne ne songeait à regarder, bien que quelques dieux fussent plus anciens que d'autres : leur progéniture, les héros, dont un grand nombre étaient nés de mères mortelles, constitue un anneau intermédiaire entre dieu et l'homme. L'ancienne épopée reconnait habituellement la présence d'une multitude d'hommes sans nom; mais ils sont introduits surtout dans le but de remplir la scène et d'exécuter les ordres, de célébrer la valeur et de faire ressortir la personnalité d'un petit nombre de caractères divins ou héroïques (2). La gloire des bardes et des conteurs consistait à pouvoir satisfaire ces prédispositions religieuses et patriotiques du public, prédispositions qui faisaient naître le premier besoin de leurs contes, et qui étaient d'une nature éminemment engageante et expansive. Car la religion grecque avait plus d'un côté et plus d'une couleur; elle comprenait une grande multitude de personnes, avec une grande diversité dans le type des caractères; elle divinisait toutes les qualités et tous les attributs de l'humanité, les sentiments

⁽I) Titus visita le temple de Vénus de Paphos à Cypre, « spectată opulentia donisque regum, queque alia letum antiquitatibus Gracorum genus incertaretustati adfingit, de navigatione primum consuluit. » (Tacite, Hist. II, 1-5.)

⁽²⁾ Arist. Problem. XIX, 48. Οι δὶ ἡγεμόνες τῶν ἀρχαίων μόνοι ἦσαν ἦρωςς οι δὶ ⟩αοὶ ἄνθρωποι. Ister suivait aussi

cette opinion; mais il semble que lo point de vue le plus commun a été de regarder tous ceux qui combattirent à Troic comme des héros (V. Schol. lliade, Il, 110; XV, 231), et c'est sinsi qu'llésiode les considère (Opp. Di. 158). Par rapport à la guerre de Troie,

Par rapport à la guerre de Troie, Aristote dit καθάπερ ἐν τοῖς 'Ηρωῖκοῖς περί Πριάμου μυθεύεται. (Ethic. Nicom. I, 9; Cf. VII, 1.)

élevés aussi bien que les vils, les tendres aussi bien que les belliqueux, les inclinations portant à un dévouement volontaire et aux aventures, aussi bien que les instincts sensuels et disposant au rire. Nous arriverous par la suite à une époque où les philosophes protestérent contre une telle identification des dieux avec les appétits et les jouissances les plus vulgaires; ils pensaient que l'on ne pouvait convenablement appliquer à des êtres surhumains que les attributs spirituels de l'homme, et ils tiraient leurs épithètes s'appliquant aux dieux exclusivement de ce qui était imposant, majestueux et terrible dans les affaires de l'humanité. De telles restrictions apportées à l'imagination religieuse firent des progrès continuels; et le cachet mystique et didactique, dont fut marqué le dernier siècle du paganisme à l'époque de Julien et de Libanius, contraste fortement avec les formes concrètes et animées, pleines de mouvement vigoureux et accessibles à tous les goûts capricieux du tempérament humain, qui peuplent l'Olympe homérique (1). Maintenant, toutefois, nous n'avons

(1) La génération opérée par un dieu est regardée dans les anciens poèmes comme un acto entièrement humain et physique (έμέγη - παρελέξατο); et c'était l'opinion commune à l'époque de Platon (Platon, Apolog. Socrat. c. 15, p. 15); le héros Astrabakos est père du roi lacédemonien Démarate thérod. VI, 66.) [Hérodote n'ajoute pas foi à l'histoire qui lui fut racontée à Babylone touchant Belus (l, 182).] Euripide parfois désapprouve expressément cette idée (lon, 350), mais Platon passait parmi un nombre considérable de ses admirateurs pour le fils réel d'Apollon, et Ariston, son pere putatif, en se mariant, fut averti dans un songe qu'il devait respecter la personne de son épouse Periktione, alors enceinte des œuvres d'Apollon, jusqu'à ce que l'enfant Platon fût né (Plut, Quæst, Sympos. p. 717, VIII, 1; Diogen. Laërt, III, 2; Origène, cont. Cels. I, p. 29). Plutarque (dans la Vie de Numa, c. 4; cf. Vic de Thêsens, 2) discute le suiet, et incline à n'admettre qu'une sympathie et une tendresse de cœur dans un dien : Pausanias en parle timidement, et il n'est pas toulours consequent avec luimême ; tandis que les rhéteurs postérieurs le spiritualisent complétement. Menander περί Έπιδεικτικών (vers la fin du troisième siècle av. J.-C.) prescrit des règles pour louer un roi: Vous devez le louer pour la gens à inquelle il appartient; peut-être pouvez-vous prouver qu'il est effectivement le fils de quelque dieu; car beaucoup de ceux qui semblent nés des hommes sont réellement envoyés sur la terre par Dieu et sont des émanations de la puissance ευρτέπε, πολλοί το μέν δοχείν έξ άνθρώπων είσι, τη δ' άληθεία παρά του θεού καταπέμπονται καί είσιν ἀπόρφοιαι όντως τοῦ κρείττονος · και γάρ 'Ηρακλής ένομίζετα μέν 'Αμφιτρύωνος, τη δε άληθεία ήν Διός. Ούτω και βασιλεύς ό ήμετερος το μέν à considérer que l'ancien paganisme, le paganisme homérique et hésiodique, et son action dans la procréation des récits mythiques. Nous ne pouvons douter qu'il ne fournit le stimulant le plus puissant, et le seul qu'admit l'époque, à la faculté créatrice du peuple; aussi bien, par la sociabilité, la hiérarchie. l'action et la réaction mutuelles de ses dieux et de ses héros, que par la grandeur, la variété, le caractère purement humain de ses types fondamentaux.

Bien que nous puissions expliquer ainsi la fécondité des Grecs quant à la création des mythes, je suis loin de prétendre que nous puissions rendre un compte suffisant de la suprême beauté de leurs principales productions épiques et artistiques. Il v a dans les produits supérieurs d'un génie individuel quelque chose qui dépasse la portée d'une théorie philosophique : le souffle spécial de la Muse (pour parler le langage de l'ancienne Grèce) devait être là pour leur donner l'être. Même parmi ses sectateurs, il v a beaucoup d'appelés, mais peu d'élus; et les particularités qui distinguent ces derniers restent encore son secret à elle.

Cependant nous n'oublierons pas que la langue grecque était aussi un élément indispensable au développement et à la beauté des mythes grecs; sa richesse, sa flexibilité, son aptitude à former de nouvelles combinaisons; l'abondance des voyelles qui la caractérise, et sa prononciation métrique,

καταδολήν ούράνοθεν έχει, etc. (Menander ap. Walz. Collect. Rhetor, t. 1X, c. 1, p. 218). Et encore, περί Σμινθιακών Ζεύς γένεσιν παιδών δημιουργείν ένενόπσε - 'Απόλλων την 'Ασκληπιού γένεσιν έ δημιούργησε, p. 322-327; cf. Hermogene, au sujet de l'histoire d'Apollon et de Daphne, Progymnasm. e. 4; et Julien, Orat. VII, p. 220.

Le contraste de la phreséologie païenne de cette époque (Ménandre avait lui-même composé un hymne d'invocation adressé à Apollon, περὶ Eyxoniov, c. 3, t. IX, p. 136, Walz.)

δοκείν ἐξ ἀνθρώπων, τη δὲ ἀληθεία την , avec celle d'Homère mérite bien d'être remarqué. Le Catalogue hésiodique des Femmes parlait beaucoup des mariages et des amours des dieux, au point de fournir de nombreuses inspirations, telles que les ellants d'amour de Sapphô, aux compositeurs d'épithalames. (Ménandre, ib. sect. IV, c. 6. p. 268.)

Ménandre donne le spécimen d'un hymne en prose propre à être adressé à Apollon Sminthien (p. 320); le caractère spirituel de cet hymne forme le contraste le plus marqué avec l'hymne homérique en l'honneur du même et même un grand nombre de ses noms propres, par leur analogie avec des mots ayant une signification réelle, donnaient directement l'occasion de produire des récits propres à expliquer ou à éclaireir un snjet. Parmi toute la collection des mythes on en trouve d'étymologiques dans une proportion sensible.

Aussi, pour comprendre convenablement les mythes grees, des l'état d'esprit de l'âge primitif qui les a créés; procédé difficile à appliquer, puisqu'il nous oblige à adopter une série d'imaginations poétiques non-sculement comme des réalités, mais comme les réalités dominantes du système intellectuel (1); procédé toutefois

(1) L'analogic intellectuelle qui existe entre les premières phases de la civilisation humaine et l'enfance de l'individu est exposée sonvent et avec forco dans les ouvrages de Vico. Ce penseur éminemment original insiste sur la sensibilité poétique et sur la sensibilité religieuse, comme étant les premières à se développer dans l'esprit humain, et comme fournissant nou-seulement des lions d'union propres à l'explication des phénomènes sensibles, mais encore un aliment aux espérances et aux craintes, et des moyens d'influence civilisatrice, ou elles offraient aux hommes do genie, à une époque où la raison sommeilliait encore. Il indique l'instinct qui personuifie (istinto d'animazionel comme étant la philosophie spontanée de l'homme, qui le porte à se faire la regle de l'unicere, et à supposer partout une action presque humaine comme cause déterminante. Il fait remarquer qu'à une époque d'imagination et de sentiment, les conceptions et le langage de la poésie coîncident avec les conceptions et le langage de la réalité et de la vio commune, au lieu de rester à part comme veine séparée. Ces idées sont souvent répétées et avec quelques chaugements d'opinion à mesure qu'il avançait en âge)

dans son onvrage latin De uno universi juris principio, aussi bien que dans les deux redactions successives de son grand ouvrage italien, Scienza nuora, (Il faut ajouter que Vico, su point de vne de l'exposition, est prolixe et ne rend pas justice à sa propre puissance comme penseur original.) Je choisis le passage suivant dans la seconde édition du dernier traité, publice par luimême en 1744, Della Metofisica poetica (voir vol. V, p. 189 de l'édition de ses œuvres duo à Ferrari, Milan, 1836): « Adunque la sapieuza poetica, che fu la prima sapienza della Gentilità, dovette incominciare de una metafisica, non ragionala ed astrata, qual è questa or degli addottrinati, ma sentita ed immaginata, quale dovett' essere di tai primi uomini, siecome quelli ch' erano di niun raziocinio, et tutti robusti sensi et vigorosissime fantasic, come è stato nelle degnità (les Axiomes) stabilito. Questa fu la loro propria poesia, la qual in essi fu una facultà loro counaturale, perche erano di tali sensi e di si fatte fantasie naturalmente forniti, unta da ignoranza di cagioni - la qual fu foro madre di maraviglia di tutte le cose, che quelli ignoranti di tutte le cose fortemente ammiravano. Tal poesia incominciò in essi divina : perche nello qui ne ferait que reproduire quelque chose d'analogue à notre propre enfance. L'époque était dépourvue d'histoire constatée par des annales et de science positive, mais elle était remplie d'imagination, de sentiment et de sensibilité religieuse. C'est de ces sources que jaillit cette multitude de personnages supposés autour desquels furent groupées toutes les combinaisons des phénomènes sensibles, et vers lesquels se dirigérent ardenment la curiosité, les synpathies et le respect. Les aventures de cles personnages étaient les leu

stesso tempo ch' essi immaginavano le cagioni delle cose, che sentivano ed ammiravano, essere Dei, come ora il confermiamo con gli Americani, i quali tutte le cose che superano la loro picciol capacità, dicono esser Dei..... nello stesso tempo, diciamo, alle cose ammirate davano l'essere di sostanze dalla propria lor idea : ch' è appunto la natura dei fanciulli, che osserviamo prendere tra mani cose inanimate, e trastuliarsi e favellarvi, come fussero quelle persone vive. In cotel guisa i primi uomini delle nazioni gentili, come fanciulli del nascente gener umano, della lor idea creavan essi le cose..... per la loro robusta ignoranza, il facevano in forza d'una corpulentissima fantasia, e perch' era corpolentissima. il facevauo con una maravigliosa sublimità, tal e tanta, che perturbava all' eccesso essi medesimi, che fiugendo le si creavano..... Di questa natura di cose umane restò eterna proprieta spiegata con nobil espressione da Tacito, che vanamente gli uomini spaventati fingunt simul creduntque. >

Après avoir d'erit la condition des hommes grossiers, terrifiés par le tonnerre et d'autres grands phénomènes atmosphériques, Vico continue (é. p. 172): « In tal caso la natura della mente umana porta del ella attribuise» all' effecto la san uatura: « la uatura loro era in tale stato d' nomini tutti robuste forze di corpo, che nriaudo, brontolando, spiegavano le loro violentistime passionii, si finaero il cielo casertun gran corpo animato, che per tal aspetto chianavano Giove, che col fischio dei Ilumini e col fragore dituoni volesse lor dire qualche cosa... E si fanno di tutta la natura un vastocorpo animato, che seuta passioni ed affetti. »

Ensuite le contraste avec la manière de penser moderne :

« Ma siccome ora per la natura delle nostre umane menti troppo ritirata dai sensi nel medesimo volgo - con le tante astrazioni, di quante sono piene le lingue - con tanti vocaboli astratti e di troppo assogliata con l'arti dello scrivere, e quasi spiritualezzata cou la pratica dei numeri - ci è naturalmente niegato di poter formare la vasta imagine di cotal donna che dicono natura simpatetica, che meutre con la bocca dicouo, uou hanno uulla in lor meute, perocchè la lor mente è dentro il falso, che è nulla; nè sono soccorsi dalla fantasia a poterne formare una falsa vastissima imagine. Così ora ci è naturalmente niegata di poter entrare nella rasta immaginativa di quei primi womini, le menti dei quali di uulla erano assottigliate, di nulla astratte, di nulla spiritualezzate..... Onde dicemmo sopra ch' ora appena intender si può, affato immaginar non sipuò, come pensassero i primi uomini che foudarano la umanità gentilesca. »

aliment approprié à la fois aux appétits et à l'intelligence d'un Gree primitif; et les mythes qui les détaillaient, en excitant puissamment ses émotions, lui fournissaient à la fois une sorte d'histoire et de philosophie. Ils remplissaient le vide d'un passé sans annales, et expliquaient un grand nombre des choses inconnues et embarrassantes du présent (1). Nous n'avons pas non plus lieu de nous étonner de ce que la même plausibilité qui captivait son imagination et ses sentiments fat suffisante pour engendrer une croyance spontanée; ou plutôt de ce qu'il ne s'élevat aucun doute dans son esprit, quant à la vérité ou à la fausseté du récit. Sa foi est facile, littérale; elle ne songe ni à faire des recherches, ni à distin-

(1) O. Müller, dans ses Prolegomena zu einer wissenschaftlichen Mythologie (cap. 4, p. 108), a fait ressortir l'erreur que l'on commet en supposant qu'il existait dans l'origine quelque noyau de pure réalité servant aux mythes de point de départ, et que c'est autour de ce noyuu " que la fiction a été ajoutée dans la suite : il soutient que le réel et l'idéal étaient confondus ensemble dans la conception primitive des mythes. Quant à l'état général des esprits d'où ils naquirent, voir particulièrement les pages 78 et 110 de cet euvrage, qui partout est plein d'idées instructives sur le sujet des mythes grees, et est éminemment propre à faire penser, même là où les assertions de l'auteur ne sont pas complétement prouvées,

Le contraurage Heldenoge der Griechem par Nitech (Niel, 1812), t. VI contions I plas de pensées justes et originales sur la question des mythes grees que tout autre ouvrage que je commisse, Ju-lepte complécement le point de vue subjectif sons lequel II le considere, Ju-lepte complécement le point de vue subjectif sons lequel II le considere, becture de non court opprecile, je pais rappeler qu'aunt de l'avoir vu, l'avusi appués sur les mêmes raisonnements touchant ce sujet, dans un article de In Westminster Review, may 1843, sur les Heromguekickim de Niebahr, "Incolo Grimm, dans la preficio de sa Deutsche Mithelogie (p. 1, 11º ditt, Gortt. 1 1835), insiste formellement sur la distitution de Malir eutre s. sapre et laitation de Malir eutre de Malir et première a sa principale resire dans la croyance religieuse. La légende et Histoire (dit-1) sout des puissances chacune séparément, se touchant, il est vais, par leure contins, mais syant chacus le part domaine distinte et exclusiva. The learner domaine distinte et exclusiva.

Wilhelm Grimm, l'autre des deux frères distingués dont les travaux ont jeté tant de jeur sur la philologie et les antiquités teutoniques, adopte une opinion semblable en substauce. Il examine jusqu'on l'ou peut suivre dans la Deutsche Heldensage les faits réels de l'histoire eu les noms historiques; et il en vieut à couclure que les premiers sont à peu près nuls, et les seconds peu considérables. Il appelle l'attention du lecteur particulièrement sur cette circonstance que les auditeurs auxquels ces poèmes étaient destinés n'avaient pas appris à distinguer l'histoire de la poésie. (W. Grimm, Deutsche Heldensage, pp. 8, 337, 342, 345, 399, Goett. 1829.)

guer les faits de la fiction, ni à découvrir un sens caché et symbolisé; il suffit que ce qu'il entend soit intriusèquement plausible et séduisant, et qu'il n'y ait pas de motif spécial pour provoquer le doute. Et si, de fait, il s'en élevait, le poète le domine par la sainte et dominante autorité de la Muse, dont l'omniscience est la garantie de son récit, comme son inspiration est la cause de son succès.

La disposition d'esprit de l'orateur et des auditeurs, le rapport qui les unit, ainsi décrits, sont marqués clairement dans les termes et dans la teneur de l'ancienne épopée, si seulement nous expliquons d'une manière toute simple ce que nous lisons. Le poëte, comme le prophète auquel il ressemble tant, chante guidé par une direction céleste, excité par la déesse à laquelle il a demandé son aide et son inspiration. C'est elle qui lui met le mot sur les lèvres et les incidents dans l'esprit. C'est un homme privilégié, choisi pour être son organe, et parlant d'après ses révélations (1). Si la Muse accorde à qui elle veut le don du chant, parfois aussi, dans sa colère, elle le retire ; et le génie humain le plus accompli est alors réduit au silence et à l'impuissance (2). Il est vrai que ces expressions, « la Muse qui inspire et le poëte qui chante un récit des anciens temps, » ont passé de l'ancienne épopée à des compositions faites dans des circonstances toutes différentes, et ont maintenant dégénéré en manières de par-

(1) Hésiode, Théog. 32: -

. . . . ἐνέπνευσαν δέ (les muses) [μοι αὐδὴν Θείην, ὡς αλείοιμι τὰ τ' ἐσσόμενα, πρό

Θείην, ώς κλείοιμι τά τ' ἐσσόμενα, πρό [τ' ἐόντα, Καί με κέλονθ' ὑμνεῖν μακάρων γένος

même connaissance et du passé et de l'avenir, que les muses donnent à Hésiode (Iliade, 1, 69):—

Κάλχας Θεστορίδης, οἰωνοπόλων δχ' [άριστος "Ος ήδη τά τ' ἐόντα, τά τ' ἐσσόμενα,

"Ην διάμαντοσύνην, τήν οἱ πόρε Φοίδος [Άπολλων.

Et Iliade, II, 485. Le μάντις et Γάοιδός sont des professions permanentes reconnues (Odyss. XVII, 393), comme le médecin et le charpentier, δημιόεργοι.

(2) Iliade, II, 599.

ler insignifiantes; mais primitivement elles furent misses en circulation avec leur acception véritable et littérale. Si les poëtes avaient dès le commencement écrit ou récité, on ne leur aurait jamais appliqué l'épithète de chantant; et on n'aurait jamais non plus pris l'habitude d'employer le nom de la Muse comme un coin dont il fallait frapper une fiction autorisée, si l'usage n'avait commencé à s'établir lorsqu'on invoquait et qu'on saluait son action avec une entière boune foi. La croyauce, fruit d'une recherche réféchie et d'un examen rationnel des preuves, est inconnue à une telle époque. La foi simple du temps se glisse d'une manière inconsciente quand l'imagination et le sentiment sont exaltée; et on comprend à la fois une autorité inspirée, on l'admet aisément et on lui accorde une confiance inplicite.

Le mot mythe (\$\sigma^{\text{so}}\epsilon\$, fabula, récit), dans son sens primitif, signifiati simplement un exposé ou récit ayant cours daus le pays, sans renfermer implicitement l'idée de vérité ou de fausseté. Pans la suite, la signification du mot (en latin et en aglais aussi bien qu'en grec changea, et en vint à entraîner avec elle l'idée d'un ancien récit personnel, n'étant janais attesté, quelquefois faux ou bien ouvertement fictif (1). Et ce chaugement fut le résultat d'une transformation qui s'opéra en silence dans l'état intellectuel de la société, quand les esprits supérieurs (et plus ou moins tous les seprits) apsaérent

⁽¹⁾ Dans co dernier seus, il est formellement opposé à terogic, histoire, qui semble primitivement avoir désigne qui semble primitivement avoir désigne qui semble primitivement avoir désigne cherches personnelles (V. Hévol. I, 1; Verrius Flace. ap. Aul. Gell. V., 18; Euzèbe, Hist. cecles. III, 12; et les observations du D* Jortin, Remarks on Ecclesiantical History, vol. 1, p. 59).

Le mot λόγος s'employait dans l'origine comme le mot μῦθος, pour dire un conte répandu, vrai ou faux, selon la circonstauce; et le terme servant à désigner une personne très-versée daus

les vieilles légendes (λόγιος) en dérive (Hérod. I, 1; II, 3). Hécatée et Hérodots se servent tous denx du mot λόγος dans ce sens. Hérodote appelle Esope et Hécatée λογοποιοί (II, 134-143).

Aristote (Métaphys. 1, p. 8, éd. Braudis) semble employer μόδος dans co sens, quand il dit ι διό καὶ φιόριωθος ό φιδουφός πως έστιν ό γέρ μύδος συγκέτει is δυγμασίων, etc. Dans le même traité (XI, p. 251), il s'en sert pour signifier une amplification et une transformation fabuleuses d'une doctrine vraie au fond.

à une règle de crédibilité plus rigoureuse et plus élevée, devenus familiers qu'ils étaient avec l'histoire attestée par des annales et avec ses critérium essentiels, affirmatifs aussi bien que négatifs. Les auditeurs primitifs des mythes ignoraient tous ces critérium : ils n'avaient pas encore été à l'école de l'incrédulité critique; le mythe passait sans soulever de doutes, par le seul fait de la publicité dont il jouissait, et parce qu'il se trouvait en harmonie avec les sentiments et les préjugés actuels. Les mêmes circonstances qui contribuèrent à lui eulever la foi littérale dans la suite, fortifiaient son action sur l'esprit de l'homme homérique. Celui-ci cherchait des merveilles et des combinaisons extraordinaires dans le passé. Il s'attendait à entendre parler de dieux, de héros et d'hommes, se mouvant et agissant ensemble sur la terre; il se représentait le passé comme un théatre où les dieux paraissaient d'une manière directe, manifeste et fréquente, pour protéger leurs favoris et punir leurs ennemis.

La conception rationuelle d'une marche systématique de la nature, conception qui ne faisait alors que poindre dans son esprit, étâit absorbée par cette foi vive et fervente. Et s'il avait pu avoir une histoire aussi parfaite et aussi philosophique de son propre passé, tel qu'il avait existé, que nous pouvons en donner une du dernier siècle en Angleterre et en France, histoire qui eût constaté fidèlement tous les événements successifs et les eut expliqués en vertu de lois positives connues, sans y faire entrer l'intervention spéciale de Zens et d'Apollon : une telle histoire, disons-nous, lui aurait paru non-seulement impie et incapable de faire impression. mais encore dépourvue de toute plansibilité ou titre à la crovance. Elle aurait produit en lui le même sentiment d'aversion incrédule qu'aurait provoqué une description du soleil (pour répéter l'argument déjà présenté) exposée dans un livre moderne sur l'astronomie scientifique.

Pour nous ces mythes sont des fictions intéressantes; pour les auditeurs d'Honière et d'Hésiode ils étaient * rerum divinarum et humanarum scientia, * un agrégat de révélations religieuses, physiques et historiques, rendues plus attrayantes, mais non pas moins vraies et moins réclles, par les brillantes

T. II.

couleurs et les formes imaginaires sous lesquelles on les leur présentait. Dans toute l'étendue de la « Hellas créatrice de mythes (1) » ils formaient le fonds de l'esprit grec dénué d'instruction, fonds auquel s'ajoutèrent si lentement l'histoire et la philosophie; et ils ne cessèrent pas d'ètre l'aliment de la pensée et de la conversation ordinaires, même après que l'histoire et la philosophie eurent partiellement remplacé la foi mythique chez les hommes supérieurs qui guidaient la nation, et l'eurent troublée plus ou 'moins dans les idées de tous. Les hommes, les femmes et les enfants des dèmes et des villages reculés de la Grèce, auxquels Thucydide, Hippocrate, Aristote ou Hipparque étaient inconnus, continuaient encore à écouter avec amour les fables locales qui formaient leur passé religieux et patriotique. Et Pausanias, même de son temps, entendait partout des légendes divines ou héroïques vivant encore, offrant précisément le type de l'ancienne épopée: il trouvait les conceptions de la foi religieuse et mythique coexistant avec celles de la science positive, et luttant contre elles avec plus ou moins d'avantage, selon le caractère de l'individu. Or c'est là le signe remafquable de

⁽¹⁾ M. Ampère, dans son Histoire littéraire de la France (ch. 8, v. 1, p. 310), distingue la sopa (qui correspond aussi exactement que possible an gree μύθος, λόγος, ἐπγκροςο 'όγοςὶ, comme un produit spécial de l'intelligence, qu'il u'est pas possible d'appeler exactement soit histoire, soit fiction, soit philosophie.

and the second of the second o

qui ont pu fournir à Tite-Live une portion de son histoire, la saga doit être comptée parmi les produits spontanés de l'imagination humaine, La saga a son existence propre comme la poésie, comme l'histoire, comme le roman. Elle n'est pas la poisie, parce qu'elle n'est pas chantée, mais parice; elle n'est pas l'histoire, parce qu'elle est dénuce do critique ; elle n'est pas le roman, parce qu'elle est sincère, parce qu'elle a foi à ce qu'elle raconte. Elle n'invente pas, mais répète; elle pent se tromper, mais elle ne ment jamais. Ce récit, souvent merveilleux, que personne ne fabrique sciemment, et que tout le monde altère et falsifie sans le vouloir, qui se perpétue à la manière des chants primitifs et populaires, ce récit, quand il se rapporte non à un héros, mais à un saint, s'appelle une légende. »

l'époque homérique, c'est de n'avoir pas vu encore commencer une telle coexistence ni une telle lutte. Le point de vue religieux et mythique s'étend, pour la plus grande partie, sur tous les phénomènes de la nature, tandis que la conception d'une suite invariable n'existe qu'à l'arrière-plan, personnifiée elle-même sous le nom de Mœræ, ou Parques, et présentée en général comme étant une exception à l'omnipotence de Zeus dans tous les desseins ordinaires. Des agents libres, visibles et invisibles, donnent l'impulsion à toutes les choses et les gouvernent. En outre, ce point de vue est celui de tous les membres de la communauté; il est adopté avec la même ferveur et soutenu avec la même logique par les esprits les plus élevés et par les plus vulgaires. Le . grand homme de cette époque est celui qui, pénétré comme les autres de la foi générale, et n'imaginant jamais d'autre système de la nature que l'action de ces êtres libres, peut les placer au milieu de circonstances et avec les particularités convenant à leur caractère, et représenter comme donés d'un corps vivant et d'une activité effective ces types que ses auditeurs se figurent à l'avance, mais obscurément.

L'histoire, la philosophie, etc., proprement dites et conformes à nos idées (sciences créées pour la première fois par les Grecs des ages suivants), n'appartinrent jamais qu'à un nombre relativement peu considérable de penseurs, bien que leur influence agit indirectement plus ou moins sur tout l'esprit national. Mais lorsque la science et la critique positives. et l'idée d'un ordre invariable dans les événements, viurent à remplacer dans les plus fortes intelligences la vieille croyance mythique à une personnification universelle, il s'éleva une scission inévitable entre le petit nombre des hommes instruits et le reste de la communauté. L'oppositiou entre le point de vue religieux et le point de vue scientifique ne fut pas longue à se manifester : en général, il est vrai, ils pouvaient tous les deux paraître exister ensemble, mais, dans chaque cas particulier, l'admission de l'un entraînait le rejet de l'autre. Selon la théorie qui devint alors prédominante, on regarda la marche de la nature comme s'opérant d'une manière invariable, en vertu de pouvoirs et d'attributs

propres, à moins que les dieux ne voulussent intervenir et renverser cet ordre : mais ils avaient la faculté d'intervenir aussi souvent et dans une aussi grande mesure qu'ils le croyaient convenable. Alors, au sujet d'une grande variété de phénomènes particuliers, s'éleva en même temps la question de savoir s'ils devaient être considérés comme naturels ou miraculeux. Pour établir la différence, on ne pouvait fournir de critérium constant ni visible; chacun était appelé à résoudre le doute par lui-même, et chacun le résolvait dans la mesure de ses connaissances, d'après la force de sa logique, l'état de sa santé, ses espérances, ses craintes et mille autres considérations influant sur sa conclusion particulière. Dans une question qui s'élevait aiusi perpétuellement, et était pleine de conséquences pratiques, des hommes d'un esprit éclairé, tels que Périclès, Thucydide et Euripide, tendaient de plus en plus au point de vue scientifique (1),

V. Plutarque, Périclès, ch. 5,32,
 Cicéron, de Republ. I, 15-16, ed.
 Maii.

Le phytologiste Théopirate, dans précises cellection de faits touchant l'organisation des végétans, et souveit l'organisation des végétans, et souveit ment les incidents curioux du moude végétal, d'être en opposition avec l'interprétation religieuse de ces mêmes incidents qui avait cours de sou temps, que présentait in croissance ou le déprissement des arbres comme étant des signes envoyées par les dieux, et on les sommétaité à un prophète pour en avoir véel (v. Histor. Flant II.) q. 1V, 10°, v. 20° (v. Histor. Flant II.) q. 1V, 10°, v.

Nous pouvous faire remarquer, toutefois, que l'ancienue foi conservait toujours un certain empire sur son esprit. En commentant l'histoire du saule de Philippi, et du vieux et veinérable platane d'Antandros (ayant plus de soixanto pieds de hant, et dont la circonférence était telle qu'il fallait quatre hommes pour l'entourerj, qui axiène dei revenversiè par un vaut volont et aveirerpris prontanément dans le suivient repris spontanément dans le suivient position drois; li propose une explication pour faire comprendre commente il les; mais il admet à la fin qu'il pest y avoir quelque choose de surraturel dans ce ces : "Abit raives plu ince; l'as quelle de l'accident de l'accident de la commente de l'accident de l'accident de l'accident de de l'accident de l'accident de l'accident de pos discolre de Vespasien (Tacit. Hist. II, 79).

Euripide, dans sa tragélie mjourl'uni perdes, Maivierne Zept, plaçait dans la bouche de Melanipe îne discussion et une réfutation en forme de toute la doctrine des répers os signes surmatures (Devys d'Italic, Aur heter, p. 200-255, Reink), Cf. Le Falles de Phelène, III, 3 Plat Sept. Sep. Couriv., Phelène, III, 3 Plat Sept. Sep. Couriv. Phelène, III, 3 Plat Sept. Sep. Couriv. Aux de la commentation de la commentation de sur de la commentation de la commentation de la surface de vivigine, à l'occasion du surprett que l'en vatir va, diaisi-on, endans les cas où le public en général gravitait constamment vers le point de vue religieux.

L'époque immédiatement antérieure à cet état indéterminé de pensée est l'époque qui créa réellement les mythes; alors les facultés créatrices de la société ne commissent pas d'autre occupation, et la masse de la société n'a pas d'autre besoin intellectuel. On peut trouver l'expression parfaité d'une telle période, avec toute son originalité et toute sa grandeur dans l'Iliade et dans l'Odyssée, poëmes dont nous ne pouvons déterminer la date exacte, mais qui semblent tous deux avoir existé avant la première Olympiade, 776 av. J-C., premier terme digne de foi que nous ayons pour

roulé autour de la tête de Kleomenês mis en croix (Plutarq. Kleom, e. 39). Il rentre dans le devoir d'un habile médecin, selon le traité hippocratique appelé Prognesticon (c. 1, t. 2, p. 112, éd. Littre, quand il visite son malade, d'exammer s'il y a quelque ebose de divin dans la maladie, aux ôt xai ti tt θείου ένεστιν έν τζοι νούσοισι: cette idée, cependant, ne s'accorde pas avec la remarquable doctrine exposée dans le traité de Aere, Locis et Aquis (c. 22, p. 78, éd. Littré) et citée plus loin, dans ce chapitre. Galien ne semble pas non plus l'avoir considérée comme étant en harmonie avec les opinions générales d'Hippocrate, Dans les excellents Prolégomènes de M. Littré, mis en tête de son édition d'Hippocrate (t. 1, p. 76), on trouvera nne scholie inédite on est donuée cette opinion de Baccheius et d'autres médecius, à savoir que le fléau de la peste desait être regardé comme divin, en tant que la maladie venait de Dieu; et de plus, l'opinion de Xenophôn, ami de l'raxagoras, que « l'espèce des jours de crise » dans la fievre était divino, « car (disait Xenophôn), précisément comme les Dioskures, qui sont dieux, apparaissent au marin pendant la tempête et lui apportent le saint, il en est de même pour les jours de crise dans la fièvre, quand ils arrivent. » Galien, en commentant cette doctrine de Nenophôn, dit que l'auteur « a exprimé son propre sentiment individuel, mais qu'il n'a nallement exposé l'opinion d'Ilippocrate : « 'O di tuiv χρισίμων γένος ήμερων είπων είναι θείον, έαυτού τι πάθος ώμολότησεν ού μήν *Ιπποχράτους γε τήν* γνώμην έδειξεν (Galien, Opp. t. V, p. 120, ed. Basil.). La comparaison des Dioskures à laquelle s'en réfère Xenophou est une reproduction exacte de leur fouction, telle qu'elle est décrite dans l'hymne homérique (Hym. XXXIII, 10); la personnification qu'il fait des « jours de crise » introduit l'ancienne action religieuse pour combler une lacune dans la science medicale.

J'Ajonte une explication empruntée de la mantier de peurée el Hindoux « C'est une règle chez les Hindoux d'este une règle chez les Hindoux d'esterent et non de brâte, les copts de ceux qui mourent de la petite vérole ; car clément (s) la petite vérole ; car clément (s) la petite vérole ; car clément (s) la petite vérole est non-éluisment camée par la décese bresq, units de ceux en défin, faver gél-mant; et de ceux en de la petite de ceux en de la petite de ceux en de la ceu

déterminer les époques dans l'histoire grecque. Pendant quelque temps après cet événement, la tendance à créer des nythes continua à être en vigueur (Arctinus, Leschès, Emble, et vraisemblablement la plupart des poëmes hésiodiques tombent dans le premier siècle des Olympiades constatées ou peu après); mais, à partir de ce premier siècle et après, nous pouvons suivre l'action de causes qui l'affaiblirent et la resserrérent graduellement, en changeant le point de vue sous lequel on considérait les mythes, Quelles étaient ces causes, c'est ce qu'il sera nécessaire de faire comprendre brièvement.

La première et la plus générale de toutes est la force expansive de l'intelligence greeque elle-mêne, qualité qui distingue ce peuple remarquable de tous les peuples ses voisins et vivant à la mème époque que lui. La plupart des aucine, à l'exception des Grees, ne leur a donné un charme immortel et un universel intérêt: et les mèmes capacités intellectuelles, qui portaient les grands hommes de l'âge poétique à ce uiveau élevé, poussaient aussi leurs successeurs à dépasser la foi primitive au millen de laquelle les mythes avaient pris naissance et trouvé crédit.

Un des signes très-caractéristiques d'une telle expansion intellectuelle et servant à la produire, c'était l'habitude d'observer, d'enregistrer et de combiner les faits positifs et présents, tant domestiones qu'étrangers. Dans la véritable épopée grecque, le sujet était un passé inconnu et indéterminé; mais, même à une époque aussi ancienne que celle du poëme « les Travaux et les Jours » d'Hésiode, le présent commence à figurer. L'homme qui laboure la terre paraît dans sa solitude et dans son isolement, séparé des dieux et des héros; il est lié, il est vrai, par de sérieuses obligations envers les dieux, mais il lutte contre une foule de difficultés qu'il ne peut écarter par la simple confiance dans leur appui, Le poëte, avec les expressions les plus fortes, dénonce son époque comme misérable, dégradée et dissolue. Il jette un regard rétrospectif avec une envie respectueuse sur les races héroïques éteintes qui combattirent à Troie et à Thèbes. Cependant, quelque méchant que soit le temps présent, la Muse condescend à le regarder en même temps que l'homme, et à prescrire des règles pour la vie humaine, en assurant que si l'homme est industrieux, frugal, prévoyant, juste et bienveillant dans ses procédés, les dieux lui accorderont comme récompense l'abondance et la sécurité. La Muse ne dédaigne pas non plus, tout en présentant une telle perspective, de se jeter dans les détails les plus vulgaires de l'existence présente et de donner des avis entirement pratiques dictés par la prévoyance. Des hommes dont les esprits étaient pleins des héros d'Homère appelaient par mépris Hésiode le poéte des l'Iotes. Le contraste qui existe entre les deux poétes est à coup sûr une preuve remarquable de la tendance el la poésig grecque vers le présent et les idées positives.

D'autres manifestations de la mème tendance devieunent visibles à l'époque d'Archiloque (680-660 av. J.-C.). A un âge où la composition métrique et la voix de l'homme sont les seuls moyens par lesquels les esprits créateurs d'une communauté font sentir leur influence. l'invention d'un nouveau mêtre, de nouvelles formes de chant et de récitation. ou d'accompagnements diversifiés, fait époque. Les poésies iambique, élégiaque, chorique et lyrique, à partir d'Archiloque et après lui, indiquent toutes des desseins dans le poëte et une sensibilité dans les auditeurs très-différents de ce que l'on remarque sous ce rapport dans l'ancienne épopée. Dans tous ces genres le sentiment personnel du poëte et les particularités du temps et du lieu présents sont exposés d'une manière saillante, tandis que dans l'hexamètre homérique le poëte est le simple organe anonyme de la Muse historique; les auditeurs se contentent d'apprendre, de croire et de sentir les incidents d'un monde passé, et le récit convient presqu'à tous les lieux et à tous les temps. Le mètre iambique (nous dit-on) fut pour la première fois suggéré à Archiloque par l'amertume de ses propres antipathies privées; et les mortelles blessures que firent ses satires aux individus contre lesquels il les dirigea restent encore attestées, bien que les vers eux-mêmes aient péri. C'était (selon le jugement bien connu d'Aristote) le mètre se rapprochant

le plus du langage ordinaire, et le mieux approprié à la veine grossière de sentiment ainsi qu'à la diction mordante et énergique de son inventeur (1). Simonide d'Amorgos, le contemporain d'Archiloque et plus jeune que lui, fit usage du même mêtre, avec moins d'amertume, mais avec une tendance antihéroïque tout aussi prononcée. Les fragments qui nous restent de ce poëte présentent un mélange d'enseignement et de sarcasme, qui a un rapport distinct avec la vie actuelle (2) et qui développe l'esprit que l'on trouve en partie dans « les Travaux et les Jours » d'Hésiode. Quant à Alcée et à Sapphô, bien que, par malheur, nous soyons obligés de parler d'eux seulement sur ouï-dire, nous en savons assez pour nous convaincre que leurs propres sentiments et leurs propres souffrances personnelles, leurs rapports privés ou publics avec le monde contemporain, constituaient le fond de ces courtes effusions auxquelles ils durent une si grande célébrité (3). Et encore, dans le peu qui nous reste des poëtes

⁽¹⁾ Horace, de Art. Poet. 79: « Archilochum proprio rabies armavit jambo, etc. » Cf. Enist. I. 19, 23, et

iaubo, etc., s (f. Fipit. I., 19, 23, et Epod. VI, 12, Aristot. Rhetor. III, 8, T, et Portic. c. 4; de plus Synesius de Somniis, ómrzi, Vazzic xui Nayiboyo, of štózmovizan tv. torropiso etc. volostro jiho storitos, io victorea United Programs, victorea, io victoria, io del programs, victoria, victoria, io m. torropisor del programs, victoria, victoria, victoria, del programs, victoria, victoria, victoria, victoria, del programs, victoria, vic

⁽²⁾ Simouide d'Amorgos parle briscement, mais avec un ton de mépris, de la guerro de Troie, γυναικός ο ύνικ' ἀμριδηριωμένους (Simouid, Fragm. 8, p. 36, v. 118); il semble considèrer comme absurde qu'une lutte si destructive ait en lieu e pro un â mulicrenlà, » pour nous servir des termes de M. Payne Knight.

⁽³⁾ V. Quintilien, X, 1, 63. Horacc, Od. 1, 32; 11, 13. Aristote, Polit. III, 10, 4. Denys d'Halie, fait observer (Vett. Scriptt, Censur, V. p. 421), au

sujet d'Alere, πολλαχοῦ γοῦν τό μέτρον εῖ τις περεέλοι, έχτορικὴν ἀν εῦροι πολιτείαν; et Strabou (XIII, p. 617), τὰ στασιωτικὰ καλούμενα τοῦ 'Αλκαίου ποιήματα.

II'y avant daus la posisé de Sapphil une forte dose le arcasunc et de raillerie familière dirigie contre dos voisins et des contemporais, en delores de ses chants d'amour si passionnés, albace arcainent et d'appuno viappou sui reb bopuelo reb le volt/pipous, citatierares ati s'atticat debugant palbos et les voisins de la contemporare de la contemporar

Cf. aussi Hérodote, II, 135, qui mentionne le talent satirique de Sapphô, employé contre son frère, pour une extravagance qu'il avait commise au sujet de la courtisane Rhodôpis.

élégiaques, Kallinus, Minnerme, Tyrtée, l'impulsion donnée par quelque raison ou quelque circonstance présente n'est pas moins remarquable. On peut dire la même chose de Solou, de Théoguis et de Phocylide, qui préchent, encouragent, censurent ou se plaiguent, mais ne racontent pas, et chez lesquels se manifeste une profonde sensibilité morale, inconnue aux poémes hourériques. La forme de la poésie (pour employer les termes de Solon lui-même) remplace les discours publics de l'arora (16).

Sans doute tous ces poëtes employaient largement les auciens invihes, mais c'était en en tirant parti pour le moment. soit comme éclaircissement, soit comme flatterie, soit comme contraste, tendance que nous pouvons ordinairement reconnaître même dans les compositions de Pindare, malgré l'essor élevé et héroïque qui y domine dans toute leur étendue. On continua encore à composer de la poésie narrative ou légendaire pendant le septième et le sixième siècle avant l'ère chrétienne ; c'est là un fait qui ne peut être mis en doute. Mais elle présentait l'ancien caractère épique sans l'ancien génie épique; l'inspiration de l'auteur et les sympathies de l'auditoire s'étaient également peu à peu engagées plus profondément dans le monde qui frappait leurs regards, et étaient plus disposées à s'attacher aux incidents de leur propre expérience actuelle. A partir de Solon et de Théognis, nous passons à l'abandon de toutes les contraintes métriques et à l'introduction de la prose, fait sur l'importance duquel il n'est pas nécessaire d'insister, et qui marque aussi bien les progrès dans l'habitude de faire usage d'annales écrites, que le commencement d'une branche séparée de littérature ouverte à l'intelligence, en dehors de l'imagination et des mouvements de l'ame, source exclusive des anciennes légendes.

⁽¹⁾ Solôn, Fragm. 1V, 1, ed. Schneidewin:

Αύτός κήρυξ ήλθον ὰς εμερτής Σαλαμένος Κόσμον ἐπίων ὡδὴν ἀντ' ἀγορῆς θέμένος, etc. V. Brandis, Handbuch der Griechi-

schen Philosophie, sect. 24-25. Platon affirme que Solôn, dans sa vieillesse, entreprit la compositiou d'un poème épique, qu'il laissa inachevé, sur le sujet de l'île supposée de l'Atlantis et de l'Attique (Platon, Timée, p. 21, et Kritins, p. 113). Plutarque, Solôn, c. 31.;

L'Egypte fut ouverte sans réserve pour la première fois aux Grecs pendant le règne de Psammétichus, vers 660 av. J.-C. Ils la fréquentèrent peu à peu davantage dans des vues militaires ou commerciales, ou par simple curiosité. Dans ce contact. la sphère de leurs pensées et de leurs observations s'agrandit; ils y prirent aussi cette veine de mysticisme qui couvrit la simplicité primitive de la religion homérique, et dont j'ai déià parlé. Ils v trouvèrent une civilisation depuis longtemps établie, les merveilles d'une architecture colossale et une certaine connaissance de l'astronomie et de la géométrie. élémentaire à la vérité, mais en avance sur la leur propre. De plus, c'était une partie de leur monde présent, et elle contribua à faire naître en eux le désir d'observer et de décrire les réalités qui frappaient leurs veux. Un progrès sensible s'opère dans l'esprit grec pendant les deux siècles qui s'écoulent depuis l'an 700 jusqu'à l'an 500 av. J.-C., sous le rapport de l'art d'enregistrer et d'arranger les faits historiques : un sens historique naît dans les intelligences supérieures, ainsi que quelque idée de preuve écrite, comme étant un critérium à l'aide duquel se distingue le fait réel de la fiction. Et cette tendance progressive fut encore stimulée par les communications multipliées et les relations sociales mieux établies et plus pacifiques qui unirent les différents membres du monde hellénique : à cela on peut ajouter les améliorations importantes, achetées au prix d'une période de troubles et de révolutions, dans l'administration intérieure de chaque État séparé. Les jeux Olympiques. Pythiques, Neméeus et Isthmiques furent fréquentés par des visiteurs venus des parties les plus lointaines de la Grèce : la grande fête périodique de l'île de Dêlos réunissait les citovens de toutes les communautés ioniennes, avec leurs femmes et leurs enfants, et un grand étalage d'opulence et d'ornements (1). Des colonies nombreuses et florissantes furent fondées en Sicile, au sud de l'Italie, sur le littoral de l'Epiros et du Pont-Euxin; les Phokæens explorèrent toute

⁽l) Homère, Hymn. ad Apoll. 155; Thucyd. III, 104.

l'Adriatique, fondèrent Massalia (Marseille), et pénétrèrent même jusqu'au sud de l'Ibèria, avec laquelle ils firent un commerce lucratif (1). Les idées géographiques des Grecs furent ainsi à la fois étendues et rectifiées : la première préparation d'une carte, due à Anaximandre, disciple de Thalês, fait époque dans l'histoire de la science. Nous pouvons mentionner le ridicule que jetait Hérodote et sur le prétendu peuple appelé les Hyperboréens et sur l'idée d'un courant océanique coulant autour de la terre, comme démontrant le progrès de l'époque dans ce domaine des recherches (2). Et même antérieurement à Hérodote, Xanthus et Xénophane avaient signalé la rencontre de productions marines fossiles dans l'intérieur de l'Asie Mineure et ailleurs, ce qui les amena à réfléchir sur les changements survenus à la surface du globe terrestre sous le rapport de la terre et de l'eau (3).

Si donc nous considérons les trois siècles et demi qui sécouleira tentre le commencement de l'ère olymique et l'époque d'Hérodote et de Thucydide, nous remarquerons chez les Grees un progrès frappant, moral, social et intellectuel. Non-seulement l'histoire et la chronologie positives ont été créées, mais dans le cas de Thucydide, les qualités nécessaires à l'historien, dans leur application à des évenements récents, ont été développées avec un degré de perfection qui n'a jamais été surpassé depuis. Les esprits des homnes sont devenus plus humains et plus justes; et on en vient à juger les actions au point de vue de leur rapport avec le bonheur

⁽¹⁾ llérodote, I, 163.

⁽²⁾ Hérodote, IV, 36: γε) δε δρέων Γξε περιόδους γράβαντας πολλούς ήδη, και οδόξον κόνο Κροντας Ετηγραάμικον οἱ Τλιάπνόν τε βέοντα γράφουσι πέριξ τὴν γῆν, ἐοῦσαν κυκλοτερία ὡς ἀπὸ τόρνου, etc., remarque dirigée prohablement contre Hésatée.

Au sujet de la carte d'Anaximandre, Strabon, I, p. 7; Diogen, Laërt, II, 1; Agathem, sp. Geog. Min. I, 1, πρώτος

Ττόλμησε την οίκουμένην έν πίνακι γρά-

Aristagoras de Milêtos, qui vint à Sparte solliciter de l'aide contre Darius, en faveur des loniens révoltés, apporta avec lui une tablette ou carte d'airain, au moyen de laquelle il montrait la position relative des villes dans l'empire des Perses (Hérod. V, 49).

⁽³⁾ Xanthus ap. Strab. I, p. 50; XII, p. 579. Cf. Creuzer, Fragmenta Xanthi, p. 162.

intérieur d'une communauté bien réglée, aussi bien qu'avec l'harmonie durable d'États composés de frères. Tandis que Thucydide regarde comme une énormité tombée en désuétude la piraterie habituelle et autorisée, à laquelle il est fait allusion si froidement dans les poëmes homériques, un grand nombre des actes décrits dans les vieilles légendes héroïques et théogoniques semblaient aussi contraires à ce ton nouveau de sentiment. Les batailles des Dieux avec les Géants et les Titans, la castration d'Uranos opérée par son fils Kronos, la cruauté, la perfidie et la licence, souvent supposées également chez les Dieux et chez les Héros, provoquaient une vive désapprobation. Et le langage du philosophe Xénophane, qui composa et des poëmes élégiaques et des poëmes iambiques dans le dessein formel de dénoncer de tels contes, est aussi véhément, aussi sévère que celui des écrivains chrétiens qui, huit siècles plus tard, attaquèrent tout le système du paganisme (1).

Co n'était pas seulement comme critique des neurs et de la société que se distinguait Xénophane. Il composait avec Thalès et Pythagore la grande et éminente triade qui, au sixième siècle avant l'ère chrétienne, courrit pour la première fois ces veines de philosophie spéculative qui dans la suite occupérent une si large part de l'activité intellectuelle greque. Je ne parle pas ici des différences importantes qui existent entre ces trois philosophes; je ne les considère que par rapport à la doctrine homérique et hésiodique qui les précéda, et dont tous les trois s'ecartrente na faisant un pas, qui est peut-être le plus remarquable dans toute l'histoire de la philosophie.

Îls furent les premiers qui essayérent d'affranchir l'intelligence philosophique de la foi religieuse personnifiant tout, et d'établir pour l'interprétation de la nature une méthode distincte des inspirations spontanées des esprits ignorants. C'est chez eux que nous troyvous pour la première fois l'idée

⁽¹⁾ Xenophan ap. Sext. Empiric adv. Grac. 4d. Schneidewin. Diogen. Laërt. Mathemat. 1X, 193. Fragm. 1, Poet. 1X, 18.

de Personne tacitement écartée ou limitée, et une nature impersonnelle concue comme objet d'étude. Le couple divin. Okeanos et Tethys, pere et mère d'une foule de dieux et des nymphes océaniques, en même temps que Styx, la déesse vengeresse, deviennent dans leur explication la substance matérielle, l'eau, ou, comme nous devrions plutôt dire, le Fluide, et Thalès s'appliqua à prouver que l'eau était l'élément primitif d'où s'étaient formées toutes les diverses substances naturelles (1). Lui, aussi bien que Xénophane et Pythagore, sonleva le problème de la philosophie physique, avec son caractère objectif et ses invariables lois, afin qu'il füt résolu par l'intelligence humaine au moven d'une explication convenable et méthodique. Le mot grec vious, désignant la nature, et ses dérivés physique et physiologie, inconnus à Homère et à Hésiode dans ce sens étendu, aussi bien que le mot kasmas pour désigner le système du monde. paraissent pour la première fois chez ces philosophes (2), L'analyse des éléments due à Thales, l'unique substance cosmique immuable, variant seulement en apparence, mais non en réalité, telle qu'elle fut proposée par Xénophane, et les combinaisons géométriques et arithmétiques de Pythagore. telles furent les différentes manières d'aborder l'explication des phénomènes physiques, et chacune d'elles donna naissance à une école ou suite de philosophes distincte. Mais ils furent tous d'accord pour s'éloigner de la méthode primitive et pour reconnaître dans la nature des propriétés déterminées, un substratum matériel et une vérité objective, qui. selon eux, étaient on indépendants d'agents doués de volonté ou concevant des desseins, ou bien servaient à ces derniers. à la fois de matière indispensable et de condition limitative.

⁽¹⁾ Aristote, Metaphys. I, 3.
(2) Plutarque, Placit. Philos. II, 1; et Stobée, Eclog. Physic. I, 22, où l'on voit la différence qui existe eutre les expressions homériques et celles des philosophes postériours. Damm., Lexic. Homeric. v. Φόσις: Alexandre von

Humboldt, Kosmos, p. 76, note 9 de la page 62 de cet admirable ouvrage.

Le titre des traités des anciens philosophes (Melissus, Démocrite, Parménide, Empédeele, Alemcon, etc.) était souvent Περὶ φύσεως (Galien, Opp. tom. I, p. 56, ed. Basil.).

Xénophane niait ouvertement toute connaissance quant aux dieux, et déclarait qu'aucun homme ne pouvait avoir de moyen de s'assurer quand il avait tort ou raison dans des affirmations avancées à leur sujet (1); tandis que Pythagore représente en partie les tendances scientifiques de son époque, en partie aussi l'esprit de mysticisme et celui des confréries spéciales instituées en vue d'une observance religieuse et ascétique, esprit qui se répandit dans toute l'étendue de la Grèce au sixième siècle avant l'ère chrétienne. C'était un autre point de vue, qui le mettait en opposition avec la foi simple, inconsciente et démonstrative des auciens poétes, aussi bien qu'avec la fègende courante.

Si ces hommes distingués, quand liscessèreut de suivre l'imstinct primitif portant à rapporter les phénomènes de la nature à des agents personnels et concevant des desseins, passèrent, non pas d'abord à l'induction et à l'observation, mais à un emploi abusif de mots abstraits, substituant au polythéisme des eidòla métaphy siques, ainsi qu'à une application exagérée de certaines théories physiques étroites, nous devons nous rappeler que l'on ne pouvait attendre autre chose du modique fonds de faits alors accessibles, et que l'étude la plus approfondie de l'esprit humain indique une telle transition comme étant une loi inévitable du progrès intellectue [2]. A présent nous n'avons à les comparer qu'avec l'état de l'esprit grec (3) qu'ils remplacèrent én

[περὶ πάντων :

Χέπορhaue, ap. Sext. Empirie.
 VII, 50; VIII, 326.
 Καὶ τὸ μὰν οὖν σακὰς οὖτις ἀγὴο ἱδεν.

[[]ούτε τίς έστιν Είδως άμφι θεών τε και άσσα λέγω

Εί γάρ καὶ τὰ μάλιστα τύχοι τετελε-[σμένον εἰπὸν, Αὐτὸς διως οὐκ οίδε, δόκος δ' ἐπὶ πασι

[|] Γτίτυκται. Cf. Aristote, de Xenophane, Zenone et Gorgià, capp, 1-2.

⁽²⁾ V. le traité de M. Auguste Comte (Cours de Philosophie positive), et sa doc-

trine des treis planes assecuives per lesquelles passe Peopris humanis dans l'étude scientifique: la planes théologique, la plane métaphysique et la phase positive; doctrine exposée en géneral dans as permière leyon (vol. I, p. 4-12), et alsondamment enrichie d'applications et d'eshirriessements dans toux le ceurs de son instructif outernance de son instructif outernance de son instructif outernance de son instructif oucerplique per M. John Steart Mill, dans son System of Logie, Raisoimitive and Inductive, vol. II, p. 610.

^{(3) «} L'humaine sagesse (ἀνθρωπίνη

partie, et avec lequel ils étaient en opposition déclarée. Les hommes supérieurs conçurent et développèrent les éléments de la science physique; mais le sentiment religieux de la masse leur était contraire; et cette aversion, bien que mitigée insensiblement, ne disparut jamais entièrement. Quelques-uns d'entre les philosophes ne restèrent pas en arrière pour en accuser d'autres d'irréligion, taudis que la multitude semble avoir éprouvé le mème sentiment plus ou moins à l'égard de tous, ou bien à l'égard de ce principe supposé d'enchaînement constant dans les phénoménes, avec des conditions déterminées de retour, principe qu'implique l'étude scientifique, et qu'elle ne pouvait concilier avec la foi qu'elle avait en l'action des dieux, auxquels elle ne cessait d'adresser des prières pour obtenir une aide et des bénédictions spéciales.

L'opposition qui existait entre le point de vue scientifique et le point de vue religieux fut considérée très-différemment par différents philosophes. Ainsi Socrate l'admettait ouvertement et assignait à chacun d'eux un domaine distinct et indépendant. Il partageait les phénomènes en deux classes : dans l'une, le lien qui unissait les phénomènes autécédents et conséquents était invariable, et l'homme pouvait le reconnaître au moven de l'étude; en conséquence, les résultats futurs en étaient accessibles à tout esprit prévoyant et fort instruit: l'autre comprenait les phénomènes les plus étendus et les plus importants que les dieux s'étaient réservés comme moven d'exercer leur action particulière et absolue. Là il n'y avait pas d'enchaînement invariable que l'on put constater, et les suites ne pouvaient en être connues à l'avance qu'au moyen d'un présage, d'une prophétie ou d'une autre communication spéciale et inspirée due aux dieux eux-mêmes. Chacune de ces deux classes était essentiellement distincte de l'autre et demandait à être examinée et traitée d'une ma-

σορία), en tant qu'elle contraste avec la théologie primitive (el άρχαζοι καὶ διατείδοντες περὶ τὰς θεολογίας), pour em-

prunter les mots d'Aristote (Meteorol, II, 1, pp. 41-42, ed. Tauchnitz),

nière complétement contraire. Socrate regardait comme un tort d'appliquer l'interprétation scientifique à la seconde, ou l'interprétation théologique à la première. Selon lui, la physique et l'astronomie appartenaient à la classe divine des phénomènes, où les recherches de l'homme étaient insensées, stériles et impies (1).

D'un autre côté. Hippocrate, contemporain de Socrate, niait l'opposition et confondait en une seule ces deux classes de phénomènes, les divins et ceux que la science peut déterminer, et qui avaient été séparés par Socrate. Hippocrate regardait tous les phénomènes et comme étant divins et comme pouvant être déterminés par la science. En examinant certains désordres corporels particuliers reconnus chez les Scythes, il fait observer ce qui snit: Les Scythes eux-mêmes en attribuent la cause à Dieu, ils témoignent respect à ceux qui en sont affligés, ils s'inclinent devant eux, chacun craignant d'être exposé au même mal; pour moi, je pense aussi que ces affections, aussi bien que toutes les autres, sont divines; aucune d'elles n'est plus divine ou plus humaine qu'une autre, mais elles sont toutes égales et toutes divines;

διακρίνειν... Έρη δι δείν, α μεν μαθόντας ποιείν έδωκαν οι θεοί, μανθάνειν ά ει μι δηλι τοις άνθρώποις έστι, πειρασθαι διά μαντικής παρά των θεών πυνθάνεσθαι τούς θεούς γάρ, οις άν δισιν λέω, σημαίνειν. Cf. aussi Memor. IV, 7, 7; et Cyroped. I, 6, 3, 23-46,

Soernet range les phésonomènes plysiques et autronomiques dans la classe des choses divines, interdites à l'étude humaine (Memor, 1, 1, 13); « defa ou Zaugóra; c'tant topposé à rivôpjornes. Platon (Flishe). «, 16; Legar, X., p. 8689; XII., p. 807) considerait le soleit et le stebules comme des diura raimés chacun par une sime spéciale il periodical de la comma de la manue de la comme de de diura dans la mesure necessaire pour éviter le blasphème envers ces ûtres, μέχου de plasgraphique de la comme de la c

⁽¹⁾ Xénoph. Memor. 1, 1, 6-9. Tà μέν άναγκαϊα (Σωκράτης) συνεδούλευε καὶ πράττειν, ως ένομιζεν άριστ' αν πραγθήναι · περί δὶ τῶν ἀδήλων ὅπως ἀποδήσοιτο, μαντευσομένους Επεμπεν, εl ποιητία. Καὶ τοὺς μέλλοντας οίχους τε καὶ πόλεις καλώς οἰκήσειν μαντικής έγη προσδείσθαι · τεκτονικόν μέν γάρ ή χαλκευτικόν ή γεωργικόν ή άνθρωπων άρχιχόν, ή τών τριούτων έργων έξεταστικόν, ή λογιστικόν, ή οἰκονομικόν, ή στρατηγικόν γενέσθαι, πάντα τά τοιαύτα μαθήματα καὶ άνθρώπου γνώμη αίρετέκ, ένόμιζεν είναι τα δὲ μέγιστα τῶν ἐν τούτοις έρη τούς θεούς έαυτοίς καταλείπεσθαι, ών οὐδὶν δήλον είναι τοίς ἀνθρώποις..... Τούς δὲ μηδὶν τῶν τοιούτων οξομένους είναι δαιμόνιον, άλλά πάντα της άνθρωπίνης γνώμης, δαιμονάν έρη · δαιμονάν δὲ καὶ τοὺς μαντευομένους ά τοῖς ἀνθρώποις ἔδωχαν οἱ θεοὶ μαθούσε

néanmoins chacune d'elles a ses propres conditions physiques, et aucune ne se présente sans de telles conditions physiques (1). "

Un troisième philosophe distingué de la même époque, Anaxagore, allégorisant Zeus et les autres dieux personnels, proclamait la doctrine d'une seule Ame commune pénétrant tout, qui, selon lui, avait pour la première fois produit le mouvement dans le chaos primitif, dont les éléments hétérogènes étaient tellement -mêlés qu'aucun d'eux ne pouvait se manifester, que chacun était neutralisé par le reste et que tous restaient dans le repos et le néant. Le mouvement produit par l'Ame les délivra de cet emprisonnement, de sorte que chaque espèce de molécules put manifester ses propriétés d'une manière distincte dans une certaine mesure. Cettedoctrine générale était fort admirée de Platon et d'Aristote; mais en même temps ils remarquaient avec surprise que jamais Anaxagore n'appliquat en aucune facon sa propre doctrine générale à l'explication des phénomènes de la nature, qu'il ne recherchat rien que des causes physiques et des lois d'union (2), de sorte qu'en réalité ses recherches parti-

7

⁽¹⁾ Hippocrate, De Aere, Locis ot Aquis, o. 22 (p. 78, ed. Littré, sect. 106, éd. Petersen): Eti të mooc touréoisi εύνούχιαι γίγνονται οἱ πλείστοι ἐν Σκύθησι, καί γυνακηία έργάζονται καί ώς αί γυναίκες διαλέγονται τε όμοίως · καλεύνται τε οί τοιούτοι άνανδριείς. Οι μέν ούν έπιγώριοι την αlτίην προστιθέασι, θεώ και σέδονται τουτίους τους άνθρώπους και προσκυνέουσι, δεδοικότες περί έωθτέων έχαστοι. Εμοί δὲ καὶ αὐτέω δοκέει ταύτα τά πάθεα θεία είναι, καί τάλλα πάντα, και ούδὲν Ετερον Ετέρου θειότερον ούδὲ ἀνθρωπινώτερον, ἀλλά πάντα θεία: Εκαστον δὲ Εχει φύτιν τών τοιουτέων, καὶ ούδὲν άνευ φύσιος γίγνεται. Καὶ τούτο τὸ πάθος, ώς μοι δοκέει γίγνεσθαι, φράσω, etc.

Εt, sect. 112. Άλλα γαρ, ώσπερ καὶ πρότερον έλεξα, θεῖα μὲν καὶ ταῦτά ἐστι

όμοίως τοίσι άλλοισι, γίγνεται δέ κατα φύσιν έκαστα.

Cf. le remarquable traité d'Hipportate, les Morés Serce, cap. 1e H., vol. VI, p. 332-394, éd. Littré. Voir cette opitius d'Hipportate éclarice par les doctrines de quolques philosophes donnés la l'étade de la usture, doctrino qu'expose Aristote, Physica II, 5, dorres qu'expose Aristote, Physica II, 5, dorres qu'expose Aristote, Physica II, 5, dorres qu'expose Aristote, Physica, vol. 15, con 200, p. 10, p.

⁽²⁾ V. la description exacte que fait Platon, Pheedon, p. 97-98 (cap. 46-47); cf. Platou, Legg. XII, p. 987; Aristot. Metaphys. I, p. 13-14 (éd. Brandis); Plutar. Defect. Oracul. p. 435.

Simplicius, Commont, in Aristot.

culières ne différaient pas essentiellement pour l'esprit de celles de Démocrite ou de Leucippe, quelle que pit être d'ailleurs la différence entre leurs théories générales. On a déjà dit que ses investigations dans le domaine de la météorologite et de l'astronomie, où il regardait les corps célestes comme pouvant servir de sujets à des calculs, blessaient non-seulement le public en général, mais encore Socrate lui-aiven. Il fut nis en jugement à Athènes, et il parait qu'il n'échappa à une condamnation que par un exil volontaire (1).

Les trois hommes éminents que nons venons de nommer, bien que différant essentiellement entre eux, peuvent être considérés comme la gloire de l'esprit philosophique grec pendant la seconde motifé du sixième siècle avant J.-C. Les études scientifiques avaient acquis une paissante influence et s'adaptaient de diverses manières aux sentiments religieux dominant à cette époque. Hippocrate et Anaxagore modifièrent tous deux leurs idées sur l'action drivie pour satis-

Physic, p. 38, Kai forgo fié de Paillouis Longarra, tyanda fin Variantyan, nd ise nait now anni pipo, aimologian, nd ise nait now anni pipo, aimologian, nd ise nait Obsani; anno firma di Partino, ndi obsani; anno firma di Partino, ndi obsani; intellectuelle de Flormac, comparé anu autres animans, résultait de ca qu'il a des mains (Arist. de Part. Animal. IV, 10, p. 697, éd. Bekk.).

(i) Χέπορh, Μεπιστ. IV, 7. Socrate disait: Καὶ παραγρούσαι τὸν ταῦτα μεριμαίντα οὐδιν ἡττον ἢ Αναδαγόρα; παραγρόνησιν, ὁ μέγιστον γρονόγας ἐπὶ τος τὰς τῶν θιῶν μυχαναὶ ἔτγισίοθαι, etc. Cf. Schaubach, Auaxag. Fragm. p. 50-141; Platar. Nikins, 23, et Periklês, 6-32: Diogen. Laifet, II, 10-32.

La philosophio ionienne, dont Anaxagore s'cloignait plus en paroles qu'en esprit, semble avoir été la moins populaire de toutes les écoles, bien quo quelques commentateurs la regardent comme conforme à l'opinion vulgaire, parce qu'elle se renfermuit pour la plus grande partie dans les explications des phénomères, et ne reconnaissait pan les nossems de l'haton, on le di voyacien nossems de l'haton, on le di voyacertain que turn de l'autre de l'autre de couprobate s'ékarsten, Parmendila Fragen. De Parmendila Philosophilophes ionises qui reslectraleur consumples ionises qui reslectraleur consumples ionises qui reslectraleur consumples ionises qui reslectraleur consumtant de l'autre de l'autre de l'autre de l'autre de sans acess sur ce point, entréennt plus directement en lutte avec le soutiment de la multitude que l'écochécitaipee.

uch a substantial production of the control of the

faire leur soif de recherche scientifique. Selon le premier. les dieux étaient réellement cause efficiente dans la production de tous les phénomènes, ordinaires et indifférents, effravants ou tutélaires. Rattachés ainsi également à tous les phénomènes, ils n'étaient spécialement associés à aucun, et la tache propre de l'investigation était de trouver ces règles et ces conditions, qui (prétendait-il) déterminaient toujours leur action et servaient à la prédire. Or une telle idée de l'action divine ne nouvait jamais se concilier avec les sentiments religieux du crovant grec ordinaire, même tel qu'il était du temps d'Anaxagore : elle se fût conciliée encore moins avec ceux de l'homme homérique plus de trois siècles auparavant. Il concevait Zeus et Athènè comme des personnes définies, objets d'une révérence, de craintes et d'espérances spéciales, animées de sentiments particuliers, tantôt de faveur, tantôt de colère à l'égard de lui-même, de sa famille ou de son pays. Par ses prières il se les rendait propices et les décidait à lui prêter aide dans le dauger; mais il les offensait et les disposait à lui faire du mal s'il négligeait de leur rendre graces ou de leur offrir des sacrifices. Ce sentiment d'une communication individuelle avec eux et de dépendance à leur égard était l'essence de sa foi. Tandis qu'il priait avec sincérité pour obtenir des dieux une protection on des bénédictions spéciales, il ne pouvait donner son assentiment à la doctrine d'Hippocrate, enseignant que leur action était gouvernée par des lois constantes et des conditions physiques.

L'opposition radicale existantentre les impulsions morales données par la science et celles que donne la religion, opposition qui se manifeste d'une manière si prononcée pendant les époques les plus cuttivées de la Orèce, et qui tournenta plus om moins taut de philosophes, produisit son résultat le plus affligeant dans la condamnation prononcée par les Athéniens contre Socrate. D'après le remarquable passage de Xénophon, cité récemment, il semblera que Socrate s'accordait avec ses conctivyens pour dénoncer les spéculations physiques comme une branche particulière, coordonnée avec le pre-

. cédé scientifique, et qu'il exposait une théorie ayant pour base la divergence avouée de ces deux procédés dès le commencement; et par là il paraissait satisfaire, d'un côté, les exigences des craintes et des espérances religieuses, et, de l'antre, celles de la raison dans l'ardern qu'elle mettait à constater les lois invariables des phénomènes. Nous pouvons faire remarquer que la théorie de ce procédé d'investigation, religieux et en dehors de la science, était à cette époque suffisamment complète; car Socrate pouvait montrer que ces phénomènes irréguliers dont les dieux s'étaient réservé la connaissance, et qu'il était interdit à la science de scruter, étaient cependant accessibles aux recherches de l'homme pieux, an moyen des oracles, des présages et d'autres voies exceptionnelles de communication que la bienveillance divine dairant tenir ouvertes.

Or la scission qu'amena ainsi entre les esprits supérieurs et la multitude le développement de la science et du point de vue scientifique, est un fait d'une grande importance dans l'histoire du progrès en Grèce, et forme un contraste marqué entre l'époque d'Homère et d'Hésiode et celle de Thucydide : bien qu'en réalité la multitude elle-même, pendant cette dernière époque, fût modifiée partiellement par ces mêmes idées scientifiques qu'elle regardait avec défaveur. Et nous devons ne pas perdre de vue la foi religieuse primitive, jadis universelle et ne trouvant pas d'obstacle, mais dans la suite troublée par l'intrusion de la science; nous devons suivre le grand changement qui s'opéra parmi les Grecs, à partir des temps hésiodiques, aussi bien sous le rapport du développement de l'intelligence que sous celui du raffinement du sentiment social et moral, si nous voulons rendre quelque compte de la manière différente dont on vint à considérer les anciens mythes. Ces mythes, le produit spontané d'une explication de la nature créatrice et personnifiant tout, avaient pris racine dans les associations grecques à une époque où la foi nationale ne cherchait pas d'appui dans ce que nous appelons preuve. Ils furent alors soumis non pas simplement à un public plein de sentiment, d'imagination et de foi, mais aussi à des classes spéciales d'hommes instruits, philosophes, historiens, mattres de morale et critiques, ainsi qu'à un public que leurs idées avaient modifié partiellement (1) et à qui une experience pratique plus étendue avait fait faire des progrès. Ils n'étaient pas faits pour un tel auditoire; ils avaient cessé d'être en complète harmonie même avec les couches basses de l'intelligence et du sentiment, et à plus forte raison avec celles qui étaient plus élevées. Ils étaient l'héritage aimé d'un temps passé; ils étaient mèlés de mille manières à la foi religiense, au regard patriotique jeté en arrière et au culte national de chaque communauté grecque; le type général du mythe était la forme ancienne, familière et universelle de la mythe était la forme ancienne, familière et universelle de la les peusée grecque, que daus leur enfance les hommes les plus cultivés eux-mêmes avaient puisée dans les poêtes (2), et dont ils étaient esclaves dans une certaine mesure sans en avoir conscience. Pris dans leur ensemble, les mythes avaient acconscience. Pris dans leur ensemble, les mythes avaient acconscience.

(1) Il est curieux de voir que quelquesnnes dos doctrines les plus abstruites de la philosophie pythagoricienne furent réellement présentées devant le public syracusain en général dans les comédies d'Epicharme : « In comœdiis suis personas sæpe ita colloqui fecit, ut sententias pythagoricas et in universum sublima vitre precepta immisceret. > (Grysar, De Doriensium Comædiå, p. 111, col. 1828), Les fragments conservés dans Diogène Laërte (111, 9-17) présentent à la fois des critiques sur la doctrine hésiodique d'un chaos primitif, et une exposition des idées archétypes et immuables (en tant qu'opposées aux phénomènes flottants des sens), idées que plus tard Platon adopta et systématisa Epicharme semble avoir allié à cette

Aphilosophie abstruse une forte veine de malice comique et une eertaine disposition au seeptisisme (Cicéron, Epist. ad Attic. I, 19: « Ue revbro milit vafer elli Sieulus Episharmus insusurret cantilenam suam. » (L'ément d'Alexandrie, Strom. V, p. 228. Nge xi μρίνονα' ἀπιστείν · ἄρθρα ταύτα τών φρενών. Σώμεν άχθιμός καὶ λογισμό · ταύτα για σώςτι βροπος. Et er ridionle méprisaut dont il courre les prophétesses de son temps, qui d'epoulliaient de leur argent les femmes insensées, en prétendant voir des comaissances universelles, καὶ πάντα γγνώστοντι τῷ τιγάν λόγο (αρ. Pollue, IX, 81). V. του-dent Ερί-eharme, O. Müller, Dorians, 1V. 7, 4. Ces drames semblent avoir cét repré-

ces drames somelet avoir et epiesente à 8 yracuse entre 490 et 460 av.

J.-C., antérieurement meure à Chionidese à Magnes à l'Athènie (Arist, Poet.

e. 3); il dit πολλῷ πρότερος, ce qui ne peut guiere être littéralement exact.

Les critiques du temps d'Hornec regardaient Epicharme comme le prototype de Plaute (Hor. Enist. II. 1. 53).

(2) La troisième livre de la République de Platon est frapant par rapport à l'emploi à faire des poètes dans l'éducation; V. aussi sou traité De Legg. VII, p. 810-811. Quelques maitres faisaient apprendre par cour à leurs élèves des poèmes entiers (λόγων); d'autres préféraient des extraits et des morceaux e hossis.

quis un droit de possession ineffaçable et établi par prescription. Les attaquer, les révoquer en doute on les répudier était, une tâche difficile même à entreprendre, et dont l'accomplissement était bien an-dessus du pouvoir de qui que ce fût.

Pour ces motifs, la veine de critique contraire aux mythes ent peu d'effet comme force destructive. Mais néanmoins elle exerça une influence très-considérable par sa faculté de dissoudre, de décomposer et de transformer, Accommoder les anciens mythes à un ton amélioré de sentiment et à une règle de crédibilité nouvellement créée, était une tache que même les Grecs les plus sages ne dédaignérent pas, et qui occupa une grande part de toute l'activité intellectuelle de la nation, Ou considéra les mythes d'un point de vue complétement étranger à la curiosité respectnense et à la foi imaginative et littérale de l'homme homérique. On les brisa et on les refondit pour les faire entrer dans de nonveaux moules tels que leurs auteurs n'en avaient jamais concu de pareils. Nous pouvons distinguer, dans l'époque littéraire que nous examinons maintenant, quatre classes distinctes d'esprits qui s'en occuperent, les poëtes, les logographes, les philosophes et les historiens.

Chez les poëtes et les logographes, les personnages mythique un fait antérieur. Mais c'est une réalité divine et héroque, non pas humaine; le présent (pour emprunter (1) une iuage de Pindare dans l'allusion qu'il fait anx dieux et anx hommes) n'est que le demi-frère du passé, d'une manière éloignée et générique, mais non d'une façon etroite et spécifique, et il lai est analogne. Les anciens sentiments et l'ancienne foi inconsciente, en debors de toute preuve ou de tout témoignage, restent encore dans leurs esseprits comme une habitude générale; mais il s'est formé des sentiments uouveaux qui les forcent à omettre, à altérer, quelquefois mème à rejeter et à condamner des récits particuliers

l'indare répudie quelques histoires et en transforme d'an-

⁽¹⁾ Pindare, Nem. VI, 1. Cf. Simonide, Fragm. 1 (Gaisford).

tres, parce qu'elles sont incompatibles avec ses idées sur les dieux. C'est ainsi qu'il proteste formellement contre le conte qui nous apprend que Pélops avait été tué et servi à table par son père, dans un repas offert aux dieux immortels. Pindare recule devant l'idée de leur imputer un appétit aussi horrible; il déclare que l'histoire a été dans l'origine fabriquée par un voisin médisant. Il ne peut pas non plus se décider à raconter les querelles qui divisent différents dieux (1). Les amours de Zeus et d'Apollon ne lui déplaisent nullement ; mais à l'occasion il supprime quelques-uns des simples détails du vieux mythe, comme manquant de dignité. Ainsi, selon le récit hésiodique, c'est un corbeau qui instruit Apollon de l'infidélité de la nymphe Korônis; mais la mention du corbeau ne parut pas à Pindare compatible avec la majesté du dieu; aussi enveloppe-t-il d'un vague et mystérieux langage la manière dont la chose fut découverte (2). Il éprouve une trèsgrande répugnance pour le caractère d'Odysseus, et il donne plus d'une fois à entendre qu'Homère l'a indument exalté, à force d'artifice poétique. D'autre part, il a la plus profonde sympathie pour le caractère de l'Æacide Ajax, aussi bien que pour sa mort prématurée et sans gloire, occasionnée par l'injuste préférence accordée à un indigne rival (3). Il en appelle ordinairement à la Muse comme à son autorité, mais quelquefois aux « anciens dires des hommes, » qu'il accompagne d'une allusion générale aux conteurs et aux bardes: il admet néanmoins que ces histoires présentent de grandes différences, et sont quelquefois fausses (4). Cependant le merveilleux et le

Pind. Olymp. I, 30-35; IX, 32-45.
 Pyth, III, 25. V. Ies allusions à Semelé, à Alkmênê et à Danaê. Pyth. III, 98; Nem. X, 10. Cf. aussi vol. I,

ch. 9. (3) Pindare, Nem. VII, 20-30; VIII, 23-31. Isthm. III, 50-60.

Il semble que es soit la sympathie pour Ajax, dans des odes composées en l'honneur des nobles vainqueurs ægi-

nètes, qui l'engage ainsi à déprécier Odysseus; car il loue Sisyphos, particulièrement à cause de ses russes et de ses ressources (Olymp. XIII, 50), dans l'ode qu'il adressa à Xeuophôn le Corinthien.

Olymp. I, 28; Nem. VIII, 20;
 Pyth. I, 93; Olymp. VII, 55; Nem. VI,
 43. Φάντι δ' ἀνθρώπων παλαιαί βήσεις, etc.

surnaturel ne sont nullement une raison pour rejeter une histoire : Pindare fait à cet égard une déclaration expresse à propos des aventures romanesques de Perseus et de la tête de la Gorgone (1). Il considère même ces caractères mythiques. qui sont en lutte de la manière la plus palpable avec l'expérience positive, comme se rattachant par un fil généalogique réel avec le monde qu'il a devant les yeux. Non-seulement les héros de Troie et de Thèbes, et les marins demi-dieux compagnons de Jasôn sur le vaisseau Argô, mais encore le centaure Chirôn, Typhôs aux cent têtes, le géant Alkvoneus. Antæos, Bellerophôn et Pegasos, la Chimæra, les Amazones et les Hyperboréens, toutes ces figures paraissent peintes sur la même toile, et revêtues des mêmes couleurs que les hommes du passé récent et avéré, Phalaris et Crésus : seulement ils sont rejetés à une plus grande distance dans la perspective (2). Les ancêtres héroïques de ces grandes familles æginètes, thessaliennes, thébaines, argiennes, etc., dont le poëte célèbre les membres actuels pour leurs victoires dans les agônes, s'intéressent aux exploits et secondent les efforts de leurs descendants: l'inestimable prix d'une race privilégiée et de l'empreinte de la nature forme un puissant contraste avec l'impuissance d'un enseignement et d'une pratique que rien ne vient aider (3). Le talent et l'habileté de l'Argien Thewos et de ses parents comme lutteurs sont attribués en partie à ce fait que Pamphaès le premier auteur de leur race avait dans le passé traité d'une manière hospitalière les Tyndarides Kastor et Pollux (4). Ce qui prouve toutefois peut-être de la façon la plus forte la sincérité de la foi mythique de Pindare, c'est quand il mentionne un incident coupable avec confusion et répugnance, mais avec un aveu in-

⁽¹⁾ Pyth, X, 49, Cf. Pyth, XiI, 11-22. (2) Pyth, I, 17; III, 1-7; IV, 12; VIII, 16; Nem, IV, 27-32; V, 19.

Isthm. V, 31; VI, 11-18. Olymp. 111, 17; VIII, 63; XIII, 61-87. (3) Nem. 111, 39; V, 40. guyyevis

εύδοξια — πότμος συγγενής; V, 8. Olymp. IX, 103. Pindare semble introduire φύα dans des cas où Homère aurait mentionne l'assistance divine.

⁽⁴⁾ Nem. X, 37-51. Cř. la légende de famille de l'Athénieu Démokratës, dans Platon, Lysis, p. 205.

volontaire de la réalité, comme dans le cas du fratricide commis sur Phokos par ses frères Pèleus et Telamôn (1).

Esclyle et Sophocle montrent la même foi spontanée et exempte de donte que Pindare aux antiquités légendaires de la Grèce, prises dans leur ensemble; mais ils se permettent une plus grande licence quant aux détails. Ils devaient nécessairement pour le succès de leurs compositions refondre et grouper de nouveau les événements légendaires, en conservant les nons et le rapport généralement compris de cès caractères qu'ils introduisaient. Le besoin de nouvelles combinaisons augmentait avec la multiplication des spectacles tragiques à Athènies; de plus, les sentiments des Athèniens, moraux aussi bien que politiques, avaient trop tourné à la critique pour tolèrer la reproduction littérale d'un grand nombre des anciennes històries.

Ces deux poëtes exaltèrent plutôt qu'ils ne rabaissèrent la dignité du monde mythique, qu'ils considérèrent comme quelque chose de divin et d'héroïque plutôt que d'humain. Le Promètheus d'Eschyle est une conception bien plus élevée que son homonyme à l'esprit subtil que nous trouvons dans Hésiode, et les détails plus familiers des anciens poëmes la Thèbaïs et l'Œdipodia furent modifiés dans le même esprit par Sophocle (2). Ils conservent tous les deux constamment en relief l'action religieuse présentée par l'ancienne épopée. La malédiction paternelle, la colère des morts contre ceux qui leur avaient fait du tort, les châtiments de l'Erinnys contre des personnes coupables ou prédestinées, chatiments parfois infligés directement, exécutés parfois au moven de l'alienation d'esprit de la victime ellemême (comme l'Atê homérique), se rencontrent fréquemment dans leurs tragedies (3).

⁽¹⁾ Nem. V, 12-16.
(2) V. le 1" volume, ch. 14, sur la légende du siège de Thôbes.
(3) La malédiction d'éédine est la light de la light

regende du siege de Thebes.

(3) La malédiction d'Œdipe est la force déterminante dans les Sept. ad Theb. 'λράτ', 'Εριννύς πατρὸς ἡ μεγασθενής (τ. 70); elle reparatt plusicurs

fois dans le cours du drame, avec me solemnité particulière dans la bouche d'Etcoklès (695-799, 725, 785, etc.); il y cède comme à une force irrésistible, qui entraîne la famille à sa raine;

Έπεὶ τὸ πράγμα κάρτ' ἐπισπέρχει Ιθεός.

Eschyle, dans deux de ses pièces qui nous restent, présente les dieux comme les personnages principaux. Loin de

Ίτω κατ' ούρον, κύμα Κωκυτοῦ φοίδω στυγκθέν πάν το Λαίου γείνος. Φίλου γάρ έχθρά μοι πατρός τέ-

[λει' άρα Εχροίς άχλαύστοις δμιμασιν προσι-[ζάνει, etc.

De même encore, au début de l'Agamempôn, le poète insiste sur le μνάμων μήνες τεχνόποινος (v. 155) et sur la sacrifice d'Iphigeneia comme laissant derrière eux un arrêt vengenr suspendu sur la tête d'Agamennon, bien qu'il prit des précautions pour baillonner sa bouche pendant le sacrifice et l'empêeher ainsi de proférer des imprécacions, Φθόγγον άραϊον οίχοις Βία γαλινών τ' άναύδω μένει (κατασγείν), ν. 246, L'Erynnis attend Agamemuon même au moment de l'achèvement victorieux de son expédition contre Troie (467; ef. 762-990, 1336-1433); elle est surtout à craindre après un grand succès; elle fortifie la malédiction que les crimes des ancêtres out amenée sur la maison d'Atrée, πρώταρχος άτη, παλαιαί άμαρτίαι δόμων (1185-1197, Choeph. 692), la malédiction prononcée par Thyestes outrage (1601). Dans les Choëphores, Apollon menace Orestês de la colère de son père mort et de tous les châtiments terribles de l'Erynnis, s'il n'entreprend de venger le meurtre (271-296). Aloa et Estavuç amènent sang pour sang (617). Mais au moment on Orestes, placé entre ees obligations opposées (925), a accompli la vengeance, il devient lui-même la victime des Erinnyes, qui le rendent fou même à la fin des Choëphores (ἔως δ' ἔτ' ἔμφρων είμὶ, 1026), et qui apparaissent en personne et le poursnivent pendant tout le troisième drame de cette effrayante trilogie.

L'Eidôlon de Klyta-mnestra les ponsse à la vengeance (Enmenid, 96), et même les stimule quand elles semblent se ralentir. Apollon transporte Orestês à Athènes, où les Erinnves le poursuivent et l'attaquent devant le tribunal de la déesse Atliéné, à laquelle elles remettent la décision : Apollou se présente pour le défendre. Le débat entre a les filles de la Nuit » et le dien, les uues comme accusatrices, l'autre comme défenseur, est enrieux au plus haut point (576-730) t les Erinnyes sont profondément mortifiées de l'humiliation dont les couvre l'acquittement d'Orestês, mais Athênê finit par les apaiser, et l'on fait un pacte en vertu duquel elles deviennent protectrices de l'Attique, on elles acceptent un sejour permanent et un culte solennel (1006) ; Orestês retourne à Argos, et il promet que, même dans sa tombe, il veillera à ce qu'anenn de ses descendants ne fasse jamais tort an pays de l'Attique (770). Le jugement et l'acquittement soleunels d'Orestês formaient la légende consacrant la colline et le tribunal de l'Arcopage.

Tarropage.

Cest la seulo trilogie complète d'Eschèle que nous possèlions, et les Érinpuyes vengeresses (Hô en forment le
mobile dans toute sou étender; elles
cont invisibles dans les dens premiers
drames, visibles et effroyables dans le
tousiene. Et l'appartition de Kassandra
sous l'influence reèlle de la fêvre prophétique, dans le promier, courtiene
encore pins à lui donner une contendifférente de l'Immanité commune

L'idée générale du monvement de l'Orestoia donnée daus Welcker (Esch. Trilogie, p. 445) me semble plus conforme aux conceptions helléniques quecelle de Klausen (Theologumeus Æschyli, p. 157-169), dont la collection et la comparaison d'une grande valeur partager la répugnance qu'éprouve Pindare à insister sur les querelles des dieux, il introduit Promètheus et Zeus dans l'une, Apollon et les Euménides dans l'autre, et les met dans une opposition prononcée. Le dialogue, qu'il ajouta le premier au chœur primitif, devint insensiblement la partie la plus importante du drame, et est plus travaillé dans Sophocle que dans Eschyle. Cependant, même dans Sophocle, il conserve encore, en général, sa majesté idéale, formant contraste avec le ton de rhéteur et d'avocat qui s'y introduisit dans la suite; il naît de la pièce et s'adresse aux émotions plus qu'à la raison de l'auditoire. Néanmoins, l'effet des discussions politiques et du sentiment démocratique d'Athènes est visible chez les deux poëtes dramatiques. Eschyle applique même à la société des dieux l'idée de droits et de priviléges légitimes, comme étant opposés à la force usurpatrice. Les Euménides accusent Apollon d'avoir, avec l'insolence d'une ambition juvénile, « renversé » (foulé sous les pieds de ses coursiers) leurs anciennes prérogatives (1). tandis que le Titan Promètheus, le champion de l'humanité souffrante contre les dispositions hostiles de Zeus, ose dé-

qu'il fait de divers passages montrent trop, ici et aillieurs, le desir de mettre l'action du monde mythique gree en harmonie avec ce qu'un esprit religieux du temps présent approverait. De plus, il rabaisse trop la personnalité d'Athèèe en l'absorbant dans Pauloriéé suprême de Zeus (p. 139-168).

Τὸ παί Διός, ἐπίκλοπος πέλει, Νέος δὲ γραίας δαίμονας καθιππά-

[σω, etc. V. encore la même métaphore, v. 731. Eschyle semble se complaire à mettre en opposition les dieux jennes et les vieux; cf. 70-162, 882.

Les Erinnyes disent à Apollon qu'il usurpe des fonctions qui ne lui appartiennent pas, et qu'ainsi il enlèvera à celles qui lui appartiennent leur caractère sacré (715-75f); 'Αλλ' αίματηρά πράγματ', ού λαχών, [σίδεις, Μαντεία δ' ούκ ἔθ' άγνὰ μαντεύσει

Le refus que fait le roi Pelusgos, dans les Suppliantes, de se charger de ce qu'il sent être un devoir sacre, la protection des Danaides suppliantes, avant d'avoir soumis la question à son peuple et obtenu son consentement formel, et la crainte qu'il exprime d'encourir son blame (κατ' άρχάς γάρ φιλαίτιος λέως), sont présentés avec plus de force que ne l'aurait probablement jugé nécessaire un ancieu počnie épique (V. Supplices, 369, 397, 485, 5191, Le vœu solennel de voir exclure d'Athènes et l'anarchie et le despotisme porte encore plus la marquo du sentiment politique du temps, μήτ' άναρχον μήτε δεσποτουμένον (Ευmenid, 527-696).

peindre ce dernier comme un usurpateur récent, régnant seulement en vertu de sa force supérienre, élevé par une seule révolution heureuse, et destiné à un moment quelconque de l'avenir à être renversé par une autre, sort qu'un seul moyen détournera; ce sont des avis qui ne peuvent être communiqués que par Promètheus lui-même (1).

Bien qu'Eschyle encourât des reproches d'impiété de la part de Platon et vraisemblablement aussi de celle du public athénien, pour des discours et des incidents (2) particuliers

(1) Prometheus, 35, 151, 170, 309, 524, 910, 940, 956.

(2) Platon, Republic, II, 381-383; cf. ASchyl, Fragn, 139; 4d. Dinder, II Intraceude aussi d'avoir divulgud dans quel-que-unes de ses-pièces les nigles secrets des mystères de D'enèère; mais on divul's éxexus en alleguant son ignorance: il ne savait pas que ce qu'il avait diffit compres dans les mystères (Aristot, Ethie, Nicom. III, 2; Clemen Alex, Strom, II, p. 367); l'histoire est différente encore dans Ellem, V. H. V, 19.

On peut voir dans Lobeek, Aglaopham. p. 81, combien rares sont les renseignements précis touchant cette dernière accusation.

Cicéron (Tusc. Dis. II, 10) appelle Eschyle « presque un pythagoricieu : » nous ne »avons pas sur quoi est fondée l'épithète.

Il n'y a pas de preuve pour nous démotrer que le Promètiens Visceus flu considéré comme imple par le public montrer que le Promètien visceus de la cést amis que son seus évicient a été compris par des critiques modernes, qui out recours à une foule d'explications différentes pour prouver que, quand il a et conveniblement interprété, il n'est que le conveniblement interprété, il n'est parten avec de la consecution de la convenible pensair réclement, nous un devone pas consulter les idées religieuses des temps modernes i nous n'avons pas d'autre modernes i nous n'avons pas d'autre critérium que ce que nous savons de l'époque même du poète et de ce qui l'avait précédé, Les explications données par les plus habiles critiques semblent en général montrer une détermination prise à l'avance de présenter Zeus comme un être juste, sage, clément et tont-puissant; et tous, d'ane manière on d'une autre, ils altèrent les figures, changent la perspective et donnent des interprétations forcées de ce drame frappant, qui fait nne impression directement contraire (V. Weleker, Trilogie Esch. p. 90-117, nvec l'explication de Dissen qui y est donnée; Klausen, Theologum. Æsch. p. 140-154; Schoemann, dans sa traduction récente de la pièce, et la critique de cette traduction dans les Wiener Jahrbucher, vol. CIX, 1845, p. 245, par F. Ritter, D'un nutre côté, Schiitz (Excurs, ad Pront. Vinct, p. 149) pense qu'Eschyle voulait, un moven de ce drame, forcer ses concitoyens à hair un despote. Bien que je n'admotte pas cette interprétation, elle me paraît moins éloignée de la vérité que les moyens violents que d'autres emploient pour mettre le poëte en harmonie nvec lenra propres idées religieuses.

Quant an Prométheus Solutus, qui formait ane suite nu Prométheus Vinetus (la trilogie entière n'est pas comme d'une manière certaine), les fracments qui en ont été conservés sont très-pen abondants, et les conjectures des cricontenus dans ses tragédies, et bien qu'il ne s'attache pas à la veine recue de la tradition religieuse d'une manière anssi stricte que Sophocle, cependant l'ascendant et l'intervention des dieux ne sont jamais perdus de vue, et la dignité avec laquelle il les représente, rendue par un style hardi, figuré et elliptique (qui n'est souvent qu'imparfaitement intelligible pour le lecteur moderne), atteint son plus haut point dans ses tragédies. Comme il répand autour des dieux une sorte de grandeur aérienne, de même ni ses hommes ni ses héros ne paraissent ressembler à des habitants de la terre. Le monde mythique, auquel il emprunte ses caractères, n'est peuplé que « de la race immédiate des dienx, en contact étroit avec Zeus, dans laquelle le sang divin n'a pas encore eu le temps de dégénérer (1); » il prend ses individus non pas dans la race de fer dout Hésiode reconnatt avec honte les membres pour ses contemporains, mais dans la race héroïque éteinte qui avait combattu à Troie et

tiques au sujet de son intrigue u'ont qu'une faible base sur laquelle ils puisseut s'appuyer. Ils prétendent que, d'une manière ou d'une autre, les objections apparentes que présente le Promêtheus Vinctus coutre la justice de Zeus étaient écartées dans le Promêtheus Solutus. Hermann, dans sa Dissertatio de Æschyli Prometheo Soluto (Opuscula, vol. IV, p. 256), révoque en doute cette idée ; je transcris de sa Dissertation un seul passage, parce qu'il renferme une remarque importante touchant la manière dont les poëtes grecs traitaient leurs légendes religiouses : « Tandis qu'ils racontaient et eroyaient une foule d'énormités an sujet des dieux individuels, ils décrivaient toujours la divinité abstraite comme parfaite et sainte... >

« Immo illud admirari oportet, quod quum de singulis Diis indignissima quarque crederent, tamen ubi sine certo nomine Deum dicebant, immunem ab omni vitio, summaque sanctitate praditum intelligebaut Illam igitur Jovis savitiam ut excusônt defensores Trilogia, et jure punitum volum Prometheum, et in sequente fibulă reconeiliato Jove, restitutam arbitrantur divinam justitiam. Quo invento, vereor ne non optime dignitati consoluerin supremi Docrum, quem decuerat potius ion savire omnino, quam placari el logo, ut alius Promethei vice lucret.

(1) Æsebyl. Fragm. 146, Dindorf; ap. Plat. Ropubl. III, p. 391; cf. Strab. XII, p. 580: οί δεῶν ἀγχίσποροι Οἱ Ζηνὸς ἔγγὺς, οἰς ἐν Ἰδαίω πάγω

Διός πατρώνο βωμός έστ' δε αϊδέρι, Κούπαι σην έξτιγλον αίμα δαμμόνων. Π α'γ α qu'une exception rielle à cette saur un éénement récomment arrivé, et une exception apparente, le Promètheux Vinetus. Mais dans es draune il ne paratt aucut individ mortel: nous ne pouvons guère considérer lo comme une έγμαρος (250). à Thèbes. C'est à eux que ses conceptions aspirent, et on peut mème l'accuser de faire un effort répété, en dehors des limites du goût poétique, pour réaliser sa peinture. S'll n'y réussit pas d'une manière logique, la raison en est que dans une telle matière on ne peut atteindre à une logique absolue, puisque, après tout, les analogies avec l'humanité commune, seuls matériaux sur lesquels a à s'exercer l'imagination la plus créatrice, s'imposent involontairement, et que les traits de l'homme se voiert ainsi, même sous un costume qui promet des proportions surhumaines.

Sophoele, le plus illustre ornement de la tragédie greque, insiste sur les mêmes caractères héroïques, et leur conserve leur grandeur dans la plupart des cas, en la diminuant peu; à cela il allie une structure dramatique beancoup meilleure, et un appel plus genéral aux sympathies humaines. Cependant, même dans Sophoele, nous trouvons des indications montrant qu'on permet à un sentiment morâl qui a changé, et à un instinct plus prédominant de perfection artistique, de modifier la rigueur plus grande de l'action religieuse que présente l'aucienne épopée. On peut découvrir aussi, à l'occasion, des effusions (1) déplacées de rhétorique, aussi bien que de prolixité didactique. C'est Eschyle, et non Sophoele, qui forme l'opposition marquée avec Euri-

Each. μηδέ γ' έπείη:
'λλλ' έπε σοι τοι καὶ τοῖς σοῖσιν
[πολλή πολλοῦ' πικάθοιτο.

⁽I) Pour les traits caractéristiques d'Eschyle, V. Aristoph. Ran. 755, ad fin. passom. La rivalité entre Eschyle et Euripide roule sur yvoua ayabat, 1497; la gravité et la majesté des mots, 1362; πρώτος των "Ελλήνων πυργώσας ρήματα στιμνά, 1001, 921, 930 (« Sublimis et gravis et grandiloguns sape usque ad vitium, » Quint. X, 1); l'air imposant de ses héros, tels que Memnôn et Kyknos, 961; leur réserve dans le langage, 908; les drames « remplis d'Arês, » et ses chefs au cœur de lion, inspirant à ses auditeurs un esprit intrépide pour la défense de leur pays, 1014, 1019, 1010; son mépris pour la tendresse des femmes, 1042:

Esch. Οἱ δ' οἰδ' οἰδεἰς ἄντιν' ἐρῶσαν [πώποτ' ἐποίκται γυναίκα. Ευτίρ. Μὰ Δί', οἰδὲ γὰρ την τῆς ἸΑρρο-[δέτης οὐδέν σοι.

Pour le même but général, V. Nubes (1317-1356), composées tant d'années auparavant. On insistedans la vie d'Eschyle sur la gravité et la majesté des héros du poète (βέρος, τὸ μεγαλοπρείτα), et κάτις), et on dit que δοριοκέ et om mogus, δωπιο γάρ ὁ Δοροκλές Βεγει, τὸν Αϊγορίωνο Σαπατημαγός δγενο, νέι (Plut. De Profect, in Virt. Sent. e. 7), à moins que nous ne devions prendre ceci pour

pide; c'est à Eschyle, et non à Sophocle, qu'Aristophane acorde le prix de la tragédic, coume étant le poètequi attribue avec le plus de perfection aux héros du passé ces termes graves, cet appareil imposant, cette simplicité de grandes actions avec peu de paroles, cette mâle énergie supérieure aux séductions d'Aphrodité, qualités qui conviennent aux compagnons d'Agamemulon et d'Adrastos (1).

Ce sentiment du caractère héroique du monde mythique avait pénétré à une grande profondeur dans l'ame des Athénens; c'est ce dont on peut juger par les amères critiques faites à Euripide, dans les compositions duquel étaient entrés en partie les idées de la philosophie physique étudiée à l'école d'Anaxagore, en partie le nouveau ton d'éducation, et l'éloqueuce pratique du barreau aussi bien que de la tribune si largement répandue à Athènes (2). Tandis qu'Aristophane attaque avec les sarcasmes les plus acérés Euripide comme le représentant de « cette jeune Athènes, « d'autres critiques aussi s'accordent à le signaler comme ayant rendu vulgaires les héros mythiques, et comme les ayant transformés en véritables personnages de la vie ordinaire, loquaces, fins et sentant le marché (3). Il introduisit dans quéques-unes

une méprise de Plutarque citant Sophocle au lieu d'Euripide tel qu'il parle dans les Grenouilles d'Aristoplanse, co qui est l'opinion et de Lessing, dans sa vie de Sophocle, et de Welcker (Æs-

chyl. Trilogie, p. 525).
(l) Voir vol. I, chap. 14, et vol. II.

Lichyles semble avoir 4té un plus grand innovateur, quant aux mythes, que Sophoele ou qu'Euripide (Dioxyx, que Sophoele ou qu'Euripide (Dioxyx, Reisk.). Pour la manière étroite deux schpoeles éntaches à l'épopée homée. V. Athems. VII, p. 27; Diogen. Laëtr. V. 20; Suidas, V. Holdgare, Eschyle met dans la bouche des Euménides un sérieux argument tiré de la condinie de Zeus, quand il enchaina son père Kronos (Lumen. 401). (2) V. Valekenaer, Diatribe in Eurip. Fragm. cap. 5 et 6.

La quartième et la cinquième leçon des Bromatische Vorlesungen d'Angust Wilhelm Schlegel présentent à la fois avec justesse et éloquence la différence qui existe entre Eschyle, Sophocle et Euripide, particulièrement sur le point du rabaissement graduel du colosse mythique, ramené aux proportions d'un boume ordinaire; au sujet d'Euripide, V. spécialement leçon 5, vol. I, p. 206, éd. Heidelberg, 1809.

(3) Arist. Poet. c. 46 : Οἶον καὶ Σοφοκλῆς ἔφη, αὐτὸς μὲν οῖους δεῖ πὸιεῖν, Εὐριπίδης δὲ, οἶοί εἰσι.

Les Rance et les Acharneis d'Aristophane font entièrement connaître les reproches adressés à Euripide : le langage qui lui est prêté dans la première

de ses pièces des expressions et des sentiments sceptiques. tires de ses études philosophiques, tautôt confondant en un seul deux ou trois dieux distincts, tantôt transformant le Zeus personnel en un Æther doué d'une existence réelle et d'attributs déterminés. Il met dans la bouche de quelquesuns de ses caractères dramatiques dénués de principes des discours apologétiques que l'on accusa d'être des sophismes pleins d'ostentation, et de fournir au criminel une occasion de triomphe (1). On reprocha à ses pensées, à ses expressions, au rhythme des chants dans ses chœurs, de manquer de dignité et d'élévation. On se moqua sans pitié (2) de l'at-

pièce (v. 935-977) jette un jour particulier sur le point exposé ici. Plutarque (De Gloria Athenieus. c. 5) oppose n Εύριπίδου σοσία καὶ ή Σοσοκλεούς λογιότης. Sophocle resta fidèle aux vieux mythes ou y introduisit des changements dans un esprit conforme à leur caractère primitif, tandis qu'Euripide raffina sur eux. Le commentaire de Dêmêtrius de Phalère rattache expressément to horsey à la conservation de la dignité des récits. Aptopar de and rou μεγαλοπρεπούς, όπερ νύν λόγιον όνομάζουσιν (с. 38).

(1) Aristoph. Rang., 770, 887, 1066. Euripide dit à Eschyle, au sujet du langage qu'ils ont employé tous deux :

"Ην οδν σὰ λέγης Λυκαδήττους ΚαΙ Παρνάσσων ήμιν μεγέθη, τουτ' [έστὶ τὸ χρηστά διδάσκειν, "Ον χρή φράζειν άνθρωπείως; Eschyle répond :

'Αλλ', ώ κακόδαιμον, ἀνάγκη Μεγάλων γνωμών καὶ διανοιών ίσα καὶ Ιτά φήματα τίκτειν. Κάλλως είκὸς τοὺς ήμιθέους τοῖς [όήμασι μείζοσι γρήσθαι . Καί γάρ τοῖς ξματίοις ήμων χρώνται [πο) ο σεμνοτέροισι. "ι' μου χρηστώς καταδείξαντος διελυ-עוליש פט. Enrip. Τί δράσας: Esehyl. Πρώτον μέν τοὺς βασιλεύοντας [ράχι' άμπίσχων, ίν' έλεινοί Τοῖς ἀνθρώποις ραίνοιντ' είναι.

Quant au caractère du langage et des mètres d'Euripide, tel qu'il est représenté par Eschyle, V. aussi v. 1297, et Pac. 527. Euripide introduisit une discussion philosophique (Dionys. Halic. Ars Rhetor, VIII; 10, IX, 11) dans Melanippe, où la doctrine des prodiges (τέρας) semble avoir été discutée. Quiutilien (X, 1) fait observer que, pour les ieunes débutants dans l'éloquence du barreau, l'étude d'Euripide était bien plus particulièrement profitable que celle de Sophocle; cf. Dion Chrysost, Orat, XVIII, Reisk.

Dans Euripide, les héros eux-mêmes prononçaient quelquefois des discours de morale, είσαγων τον Βελλεροφόντην γνωμολογούντα (Welcker, Griechisch, Tragoed. Eurip. Stheneb. p. 782); cf. les fragments de son Bellerophôn (15-25, Matthia) et de son Chrysippe (7, ib.). On trouve dans Sénèque un récit frapant, Epist. 115; et Plut. de Audiend. Poet. e. 4, t. I, p. 70, Wytt.

(2) Aristoph. Ran. 840:

ῶ στωμυλιοσυλλεκτάδη Καί πτωχοποιέ και βακιοσυββαπτάδη, V. aussi Aristoph, Acharn. 385-422. Au sujet d'une critique défavorable faite à propos d'un pareil procédé, V. Arist. Poet. 27. tirail mesquin et de la misérable attitude dans lesquels il représenta Œneus, Tèlephos, Thyestès, Inô, et d'antres caractères héroïques, bien qu'il semble que leur position et leur fortune aient toujours été déplorablement tristes; mais le pathos efféminé qu'Euripide plaça tout nu sur le premier plan fut jugé indigne de la majesté d'un héros légendaire. Et il encourut un reproche encore plus grand sur un autre point, au sujet duquel ses ennemis mèmes reconnaissent qu'il avait seulement reproduit en substance les récits préexistants, la passion fatale et illicite décrite dans plusieurs de ses caractères de femmes, tels que Phædra et Sthenobœa. Ses adversaires admettaient que ces histoires étaient vraies; mais ils prétendaient qu'elles auraient du être tenues à l'écart, et non produites sur la scène, preuve à la fois de la continuité de la foi mythique et de la sensibilité plus grande de la critique morale à son époque (1). Le mariage des six filles d'Æolos avec ses six fils est d'origine homérique et se trouve encore exposé, quoique brièvement, dans l'Odyssée; mais la passion incestueuse de Makareus et de Kanakê, comprise par Euripide (2) dans sa tragédie aujonrd'hui perdue, appelée

(1) Aristoph. Ran. 1050 : Eurip. Πότερον δ' ούκ δντα λόγον

[τούτον περί τζι Φαίζομε ξυνέθνηκα; Eschyl. Μά Δί' άλλ' όντ' - άλλ' άπο-[πρύπτειν χρή τό πονηρόν τόν γε ποιητήν, Καὶ μιἡ παράγειν μηδὶ διδά-[σπειν.

Dans le Hercules Farens, Euripide met en relief et même exagère les plus mauvais éléments des anciens mythes : la haine implacable de Héré contre Hèraklés est poussée si loin qu'elle le prive de la raison (en envoyant Iris et Aúseza est contre son gré), et qu'ainsi elle l'amèno avrec intention à tuer sa femme et see enfants de ses propess mains. (2) Aristoph. Ren. 849, 1041, 1689;

Thesmoph, 547; Nnb, 1354. Grauert, De Medià Græcorum Comœdià, dans le Rheinische Museum, 2* année, 1** fasc, p. 51. Il convenait au plan du drame d'. Eolos, tel qu'il était composé par Enripide, de placer dans la bonehe de Makareus nn éloge formel des maringes incestueux : c'est ce qui probablement contribua beaucoup à offenser le public athénien, V. Dion. Halle. Rhetor, IX,

athenien, V. Dion. Halle. Rhetor. IA, p. 355.

Au sujet de la liberté des mariagos entre los membres d'une même famille, indiquée dans Homère, les parents et les onfants exceptés seuls, V. Terpstra, Antiquitas Homerica, capp 12 far.

p. 104, Ovide, dont les tendances poétiques le menaient particulièrement à copier Enripide, fait observer (Trist. II, 1, 38m).

Omne genus scripti gravitate Tra, [gœdia vineit.

Hæequoque materian somper anolris habet.

Æolos, attira sur lui un blame sévère. De plus, il sépara souvent les horreurs que présentaient les vieilles légendes de ces influences religiouses qui en avaient été la cause dans l'origine, en les faisant précéder de motifs d'un caractère plus raffiné, motifs qui n'impliquaient pas le sens d'une force redoutable. C'est ainsi que les considérations qui réduisaient l'Alkmæon d'Euripide à la nécessité de tuer sa mère paraissaient ridicules à Aristote (1). Après l'époque de ce grand poëte, ses successeurs semblent l'avoir suivi en donnant à leurs caractères l'esprit de la vie commune. Mais les noms et l'intrigue étaient encore empruntés des familles mythiques maudites de Tantalos, de Kadmos, etc.; et la hauteur héroïque à laquelle on place tous les personnages individuels introduits dans les drames, mise en contraste avec le caractère purement humain du chœur, est encore comptée par Aristote parmi les points essentiels dans la théorie de la tragédie (2).

Äinsi la teulance de la tragédie athénieune, qui se manicista puissamment dans Eschlye, et qui ne se perdit jamais entièrement. Int d'entretenir une foi absolue et une estime respectueuse au sujet du monde my thique et de ses personnages engénéral, mais de considérer l'eshistoires particulières plutôt comme des sujets propres à faire naître les émotions que comme des récits de faits réels. Les logographes concourrrent avec les poêtes darmatiques à l'accomplissement du premier de ces deux desseits, nais non du second. Leur objet prinmier de ces deux desseits, nais non du second. Leur objet prin-

Nam quid in Hippolyto nisi excee ||flamma noverexe? | Nobilis est Canace fratris amore | | | | | | | | | | | |

C'est le contraire de la vérité par rapport à Eschyle et à Sophoele, et ce n'est vrai que dans une très-petite partie par rapport à Eur.pide.

(1) Aristot, Ethie. Nicom. III. 1, 8:

καὶ γάρ τὸν Εὐριπίζου Άλκμαίωνα γελοία φαίνεται τα ἀναγκάσαντα μητροκτονήσα: (dans la tragédie perdice appelée 'Αλκμαίων 6 διά Ч'ωρίζος). (2) Arist. Poet. 26-27, et aussi dans ses problèmes, en expliquant pourquoi les modes de musique hypo-dorien et hypo-phrygien n'étaient jamais appliqu's au chœur, il dit:

Ταύτα δὶ άιτρο χόρο μὰν άναρμοστὰ, τοῖς δὶ ἀπό σκηνῆς οἰκειότερα. Ἐκείνοι μὶν γάρ ἡρώων μίμητα: οἱ δὶ ἡγεμένες των άρχαίων μόνοι ἡσαν ῆρωςς, οἱ δὶ λαοὶ ἀνθρωπόι, ὧν ἀπὶν ὁ χόρος. Διὸ καὶ ἀρμόξει ἀντω τὸ τορόν καὶ ἡσύχιον ἢθος καὶ μίλος; ἀνθρωπικὰ γάρ. cipal était de fondre les mythes en une suite continue qu'on put lire, et par conséquent ils furent forcés de faire un choix entre les récits illogiques ou contradictoires, de rejeter quelques récits comme faux, et d'en admettre d'autres comme vrais. Mais leur préférence fut plutôt déterminée par leurs sentiments quant à ce qui était convenable, que par quelque critérium historique prétendu. Phérécyde, Acusilas et Hellanicus (1) ne cherchèrent pas à bannir du monde mythique les incidents merveillenx ou fantastiques. Ils le regardèrent comme peuplé d'êtres plus élevés, s'attendant à y trouver des phénomènes auxquels leur propre époque dégénérée ne fournissait pas de pendants. Ils reproduisirent les fables telles an'ils les trouvèrent dans les poëtes, ne rejetant presque que les différences, et finissant par présenter ce qu'ils croyaient être une histoire du passé, non-seulement continue, mais encore exacte et digne de foi, histoire à laquelle ils appliquèrent en effet leur précision à un si haut degré, qu'Hellanicus donne l'année, et même le jour de la prise de Troie (2).

Hécatée de Milètos (500 av. J.-C.), antérieur à Phérécyde et à Hellanicus, est le plus ancien écrivain dans lequel nous puissions découvrir quelque disposition à rejeter la prérogative et la spécialité des mythes et à affaiblir leurs prodiger à ses yeux, comme dans le cas du bélier parlant qui transporta Phryxos au delà de l'Hellespont. Il déclara que les fables grecques étaient - innombrables et rédicules; - nous ne savons si c'était à cause de leurs différences ou de leurs improbabilités intrinséques. Et nous lui sommes redevables de la première tentative faite pour les faire rentrer dans les limites de la crédibilité historique; par exemple, quand il transforme Kerberos aux trois têtes, le chien de Hadès, en un serpent labitant une caverne sur le cap Tenaros, et Geryón d'Eryteia en un roi d'Eprires riche en troupeaux de boufs (3). Hé-

V. Müller, Prolegom. zu einer wissenschaftlichen Mythologie, c. 3, p. 93.

 ⁽²⁾ Hellanic. Fragm. 143, éd. Didot.
 (3) Hecat. Fragm. éd. Didot, 332,
 346, 349; Schol. Apoll. Rhod. 1, 256;

catée fait remonter sa propre généalogie et celle de la gens à laquelle il appartenait par une ligne de quinze ancêtres jusqu'à un dieu premier auteur de sa race (1), preuve la plus évidente et de sa foi profonde dans la réalité du monde mythique, et de son religieux attachement à ce monde qu'il regardait comme le point de jonction entre la personnalité humaine et la personnalité divine.

Nous avons ensuite à considèrer les historiens, particulièrement Hérodie et Thucydide. Comme Hérodie et Alpa; die comme Hérodie sit au par Ajax d'. Fakos et de Zeus (2). Hérodiet fait entendre modestement que pour lui il n'avait pas à se vauter d'un tel avantage (3). La curiosité de ces deux historiens touchant le passén avait pas, pour s'exercer, d'autres matérianx que les mythes, qu'ils trouvaient déjà fondus par les logographes en me suite continue et présentés comme un garégat d'histoire antérieure, dérivé dans un ordre chronologique de l'époque des dienx. Aussi bien que le corps de la nation grecque, Hérodote et Thucydide étaient tous deux pénétrés de cette crovance complète et absolue en la réalité de l'autiquité my-

Athense, 11, p. 133; Scylax, c. 26. Peut-être Hécatée fut-il ameué à chercher Erytheia en Epiros par la couleur rouge de hrique de la terre qui existe dans une foule d'endroits, et one mentionuent Pouqueville et d'autres voyageurs (Voyage dans la Grèce, vol. II, 248; V. Klausen, .Eneas und die Penaten, vol. I, p. 222). Exacutoc 6 Μιλήσιος - λόγον εύρεν είκότα, Pausau, III, 25, 4. Il semble avoir cerit expressément sur les Hyperboréens fabuleux, et avoir soutenu la foi commune contre des doutes qui avaient commencé à s'élever à son époque : la mention saillante des Hyperboreens que l'on trouve dans Hérodote est probablement dirigée contre Hécatée, IV. 36; Schol. Apoll, Rhod, Il, 675; Diodor, II, 47.

M. Clinton (Fast. Hell, II, p. 490) et d'autres (V. not. ad Fragm, Hecat.

p. 30, éd. Didot) soutiennent que l'outrages sur les Hyperboréus fut écrit par Hécaté d'Addera, Gree lettré de l'époque de Ptolémée Philadelphe, et nou par Hécaté de Milétos. Je un partage pas cette opinion. Je regarde comme beanoup plus probable que le plus ancien Hécatée était l'auteur en question.

La position distinguée que tenai; Hécate à Nilètos est indiquée nonseulement par la mention que fait Hérodote de ses opinions en matières puibliques, mais encore par la négociation qu'il eut avec le sastrape perse Artapierne en faceur de ses concitoyens (Diodor, Excerpt, XI,VII, p. 41, éd.) Dindorf.)

⁽I) Herod. 11, I43. (2) Marcellin, Vit. Thucyd. init,

⁽³⁾ Hérod. 11, 143,

thique en général, croyance mêlée à la religion, au patriotisme et à toutes les démonstrations publiques du monde hellénique. Connaître les détails vrais de ce passé était une recherche d'un haut intérêt pour eux. Mais les progrès des tendances positives de leur époque, aussi bien que leurs propres habitudes d'investigation personnelle, avaient fait nattre en eux un sens historique relativement au passé comme au présent. S'étant accoutumés à apprécier les critérium intrinsèques de crédibilité et de probabilité historiques, ils trouvaient les récits particuliers des poëtes et des logographes inadmissibles comme ensemble même aux yeux d'Hécatée, encore plus en désaccord avec leurs règles plus rigoureuses de critique. Et ainsi nous observons chez eux la lutte constante, aussi bien que le compromis qui en résulte, entre ces deux tendances opposées; d'un côté, ils ont une ferme croyance en la réalité du monde mythique, de l'autre, ils ne peuvent accepter les détails que leur donnaient sur ce monde leurs seuls témoins, les poëtes et les logographes.

Chacun d'eux cependant accomplit le progrès en suivant une voie particulière. Hérodote est un homme d'un sentiment religieux profond, anxieux, scrutateur, ardent. Il reconnaît souvent les décisions spéciales des dieux comme déterminant les événements historiques ; sa piété est aussi en partie empreinte de cette teinte mystique que les deux derniers siècles avaient fait pénétrer insensiblement dans la religion des Grecs; car il craint d'offenser les dieux en récitant publiquement ce qu'il a entendu à leur sujet. Souvent il s'arrête brusquement dans son récit et fait entendre qu'il y a là une légende sacrée, mais qu'il ne veut pas la dire. Dans d'autres cas, où il se sent forcé de parler, il demande pardon aux dieux et aux héros d'agir ainsi. Quelquefois il ne veut pas même mentionner le nom d'un dieu, bien qu'en général il se croie autorisé à le faire, les noms étant une chose de notoriété publique (1). Cette pieuse réserve, qui enchaînait la

⁽¹⁾ Hérod. II, 3, 51, 61, 65, 170. 11 λόγος qui lui fut communiqué dans les fait une légère allusion (c. 51) à un iρὸς mystères de Samothrace, mais il ne

langue du sincère Hérodote, comme il le déclare sans détour, présente un frappant contraste avec le ton franc et naîf de l'ancienne épopée, ainsi que des légendes populaires, où les dieux et leur conduite étaient les sujets familiers et intéressants de la conversation ordinaire aussi bien que de la sympathie commune, sans cesser d'inspirer à la fois la crainte et le respect.

Hérodote, èn comparant Polykratès avec Minos, distingue expressément la race humaine, à laquelle appartenait le premier, de la race divine ou héroïque, qui comprenait le second (1). Mais il croit fermement authentiques la personnalité et l'extraction de tous les personnages renfermés dans les mythes, divins, héroïques et humains, comme il croit digne de foi leur chronologie calculée par générations. Il compte en remontant dans le passé 1600 ans depuis sa propre époque jusqu'à celle de Semele, mère de Dionysos; 900 jusqu'à Hèraklès, et 800 jusqu'à Penelope, la guerre de Troie étant d'une date un peu antérieure (2). Il est vrai que même la plus longue de ces périodes a dù lui paraître relativement courte, puisque nous vovons qu'il semble admettre la prodigieuse suite d'années que les Egyptiens déclaraient tirer d'une chronologie constatée, 17,000 ans depuis leur dieu Hèraklès, et 15,000 ans depuis leur dieu Osiris ou Dionysos jusqu'à leur roi Amasis (3) (550 av. J.-C.) Son imagination était tellement familiarisée avec ces longues supputations chronologiques stériles en événements, qu'il regarde Homère et Hésiode comme « des hommes d'hier, » bien que séparés

mentionne pas ce qu'il était : de même au sujet des Thesmophoria, ou τελετή de Dēmêtêr (c. 171).

Καὶ περὶ μέν τούτων τοσαύτα ήμίν εἰπούσι, καὶ παρὰ τών θεών καὶ ήρωων εὐμένεια εἰη (c. 51).

Cf. de semblables serupules témoignés par l'ausanns (VIII, 25 et 37). Le passage d'Hérodote (II, 3) est équivoque et a été compris de plus d'une manière (V. Lobeck, Aglaopham. p. 1287).

La répugnance qu'éprouve Denys d'Halicarnasse à révêler les secrets divins n'est pas moins forte (V. A. R. I, 67, 68).

⁽¹⁾ Hérod. III, 122. (2) Hérod. II, 145.

⁽³⁾ Hérod. II, 43-145. Καὶ ταυτα Αιγύπτιοι ἀτρεκέως φασὶ ἐπίστασθαι, ἀεί τε λογιζόμενοι καὶ ἀεὶ ἀπογραφόμενοι τὰ ἔτεα.

de son propre temps par un intervalle qu'il estime être de quatre cents ans (1).

Hérodote avait recu une profonde impression de ce qu'il avait vu et entendu en Egypte. Les monuments merveilleux, l'antiquité évidente et la civilisation particulière de cette contrée acquirent une telle prépondérance dans son esprit sur les propres légendes de son pays, qu'il est disposé à faire remonter même les personnes ou les institutions religieuses de la Grèce les plus anciennes à une origine égyptienne ou phénicienne, mettant de côté dans l'intérêt de cette hypothèse les légendes grecques de Dionysos et de Pan (2). Les plus anciennes généalogies mythiques grecques finissent ainsi par se perdre dans une antiquité égyptienne ou phénicienne, et Hérodote croit fermement à l'étendue complète de ces généalogies. Il ne semble pas qu'aucun doute ait jamais traversé son esprit quant à la personnalité réelle de ceux qui étaient nommés ou décrits dans les mythes populaires : tous ont existé jadis réellement, soit comme hommes, soit comme héros, soit comme dieux. Les éponymes des cités, des dêmes et des tribus sont tous compris dans cette catégorie affirmative; puisqu'il ne semble jamais supposer l'existence de personnages fictifs. Deukalion, Hellen, Doros (3), Ion avec ses quatre fils, les éponymes des anciennes tribus athéniennes (4), les autochthones Tetakos et Dekelos (5), Danaos, Lynkeus, Perseus, Amphytriôn, Alkmênê et Hêraklês (6), Talthybios, le premier auteur héroïque de la race héraldique privilégiée à Sparte, les Tyndarides et Hélène (7), Agamemnon, Menelaos et Orestes (8), Nestor et son fils Peisistratos, Asôpos, Thêbê et Ægina, Inachos et Iô, Æètês et

⁽¹⁾ Hérod. II, 53, μέχρι οὐ ποωήν τε καὶ χθές, ὡς εἰπείν λόγω. Ἡσίοδον γάρ καὶ Ὅμηρον ήλικίην τετρακοσίοισι ἐτεσι δοκέω μευ πρεσθυτέρους γενέσθαι, καὶ οὐ πλέοσι.

⁽²⁾ Hérod. II, 146.
(3) Hérod. I, 56.

⁽⁴⁾ Hérod. V, 66.

⁽⁵⁾ Hérod, IX, 73

⁽⁶⁾ Hérod. Il, 43-44, 91-98, 171-182 (les Egyptiens admettaient la vérité de la légende grecque racontant que Perseus était allé en Libye chercher la tête de la Gorgone).

⁽⁷⁾ Hérod. II, 113-120; IV, 145; VII, 134.

⁽⁸⁾ Hérod, 1, 67-68; II, 113; VII, 159.

Mèdea (1), Melanippos, Adrastos et Amphiaraos, aussi bien que Jasôn avec le navire Argô (2), tous ces personnages sont les acteurs d'un passé réel, et les prédécesseurs de l'historien lui-même et de ses contemporains. Dans les veines des rois lacédemoniens coulait le sang et de Kadmos et de Danaos; car on pouvait rattacher leur brillante généalogie à ces deux grands noms mythiques; Hérodote fait remonter la lignée par Hèraklès d'abord à Perseus et à Danaê, puis par Danaê à Akrisios et à l'Egyptien Danaos; mais il laisse de côté la lignée paternelle quand il en arrive à Perseus (en tant que Perseus est fils de Zeus et de Danae, sans un pere humain putatif, comme l'était Amphitryon pour Hèraklès), et alors viennent les membres plus élevés de la série par Danaê seule (3). Il poursuit aussi la même généalogie royale, par la mère d'Eurysthenès et de Proklès, jusqu'à Polynikès, à Œdipe, à Lajos, à Labdakos, à Polydôros et à Kadmos : et il rapporte aux époques de Laios et de Kadmos diverses inscriptions anciennes qu'il vit dans le temple d'Apollon Isménien à Thêbes (4). De plus les sièges de Thêbes et de Troie, l'expédition des Argonautes, l'invasion de l'Attique par les Amazones, la protection accordée aux Hèraklides, la défaite et la mort d'Eurystheus, par les Athéniens (5), la mort de Mêkisteus et de Tydeus devant Thèbes tombant sous les coups de Melanippos, et les touchants malheurs d'Adrastos et d'Amphiaraos rattachés à la même entreprise, Kastôr et Pollux naviguant sur l'Argô (6), les enlèvements d'Iô, d'Eurôpê, de Mèdea et d'Hélène, l'émigration de Kadmos en quête d'Eurôpê, et son arrivée en Bœôtia, aussi bien que l'attaque de Troie faite par les Grecs pour recouvrer Hélène (7); tous ces événements sont à ses yeux des parties d'une histoire passée, non moins certaine et en dehors de tout doute, quoique

⁽¹⁾ Hérod. I, 1, 2, 4; V, 81, 65. (2) Hérod. I, 52; IV, 145; V, 67; VII, 193.

⁽³⁾ Hérod. VI, 52-53. (4) Hérod. IV, 147; V, 59-61.

⁽⁵⁾ Hérod, V, 61; IX, 27-28, (6) Herod, I, 52; IV, 145; V, 67, (7) Hérod, I, 1-4; II, 49, 113; IV, 147; V, 94.

plus obscurcie par la distance et une fausse peinture, que les latailles de Salamis et de Mykalè.

Mais, bien qu'Hérodote ait une foi aussi facile relativement ct aux personnes et aux faits généraux des mythes grecs. cependant, quand il en vient à discuter des faits particuliers ris séparément, nous voyons qu'il y applique des critérium plus sévères de crédibilité historique et qu'il est souvent disposé à rejeter également ce qui est miraculeux et ce qui est extravagant. Ainsi, même au sujet d'Hèraklès, il blame la légèreté avec laquelle les Grecs lui attribuent des exploits absurdes et incroyables. Il contrôle leur assertion au moyen de la règle philosophique de la nature, ou de pouvoirs et de conditions déterminées gouvernant le cours des événements. " Comment est-il conforme à la nature (demande-t-il) que Hèraklès. étant, comme il l'était, selon l'assertion des Grecs, encore homme (c'est-à-dire n'ayant pas encore été admis parmi les dieux), ait tué tant de milliers de personnes? Je prie et les dieux et les héros de me pardonner, si j'en dis autant que cela. " Les sentiments religieux d'Hérodote lui disaient ici qu'il empiétait sur les limites extrêmes d'un rcepticisme admissible (1).

Ón peut voir une autre preuve franpante de la disposition d'Hérodote à expliquer par des raisons naturelles les récits merveilleux des légendes qui avaient cours, dans l'exposé qu'il fait de l'oracle de Dodonè et de son origine égyptieme prétende. Ici, plus qu'ailleurs, un miracle était non-seulement en

⁽¹⁾ Hérod. II, 45. Αέγουσι δὶ πολλό και όλλο ἀνεινιστάτεως οἱ Ελληνες: τύτθης δὲ αὐτέον καὶ όδι ὁ μυθός ἐντιν περί τοῦ 'Ηβκαιλέας ἐγουσι... Ἐτι δὲ του ἄνουτα τοῦ 'Ηβκαιλέας ἐγουσι... Ἐτι δὲ του ἄνουτα τοῦ 'Ηβκαιλέας ἐγουσιατι καὶ περί πολλός μυριάδας ἐγουσίασι; καὶ περί τοῦ τοῦν ὑτοῦνα το σαστοτ πρίν ἐντοῦνα τοσοσίτο πρίν ἐντοῦνα τοσοσίτο πρίν ἐντοῦνα τοσοσίτο πρίν ἐντοῦνα τοῦσία, καὶ παρά τοῦν ὑτοῦν καὶ παρά τοῦν ὑτοῦν καὶ παρά τοῦν ὑτοῦν καὶ παρά τοῦν ὑτοῦν καὶ ὑτοῦν καὶ ὑτοῦν καὶ ὑτοῦν καὶ ὑτοῦν ἐνουτα ἐντιν ὑτοῦν ὑτοῦν ἐντιν ὑτοῦν ὑτοῦν ἐντιν ὑτοῦν ὑτο

Nons pouvons anssi mentionner la manière dont l'historien critique le strata-

gime par lequel Pisistrate se fit le tyran d'Athènes en revêtant la majestueuss femme athénieune Phyè du costume de la déesse Athéné, et en faisant passer ses injonctions pour des ordres de la déesse; les Athénieus l'acceptèrent avec une foi abolue et requeste Pisistrate sur son commandement : Hérodotte regarde toute Haffaire comme une scène d'une sottie extravagante, πράγμα επέρθεστανο μεράρ (1, 60).

harmonie complète avec le sentiment religieux, mais évidemment indispensable pour en satisfaire les exigence; rien moins qu'un miracle aurait paru pâle et peu touchant aux visiteurs d'un endroit si vénéré, bien plus encore à ceux qui y résidaient. Aussi Hérodote apprit-il et des trois prêtresses et des Dòdônæens en général que deux colombes noires étaient parties en même temps de Thèbes, en Egypte : l'une d'elles alla en Libye, où elle enjoignit aux Libyens d'active de Zeus Ammon; l'autre vint au bois de Dodôné et se percha sur un des chèues vénérables, déclarant avec une voix humaine qu'un oracle de Zeus devait être fondé en ce lieu même. On obéit avec respect à l'injonction de la colombe parlante (1).

Tel était le récit fait et cru à Dôdônê. Mais Hérodote varia taussi entendu, de la bouche des prêtres à Thèbes en Egypte, une histoire différente, attribuant l'origine de tous les établissements prophétiques, eu Gréce aussi bien qu'en Libye, à deux prêtresses qui avaient été enlevées de Thèbes par quelques marchands phéniciens et vendues l'une en Grèce, l'autre en Libye. Les prêtres thébains affirmaient hardiment à Hérodote qu'on avait pris beaucoup de peine pour découvrir ce qu'étaient devenues ces fenumes, ainsi emmenées hors du pays, et que, par suite, on avait vérifié ce fait qu'elles avaient été conduites en Grèce et en Libye (2),

L'historien d'Halicarnasse ne peut songer un moment à admettre le miracle qui s'accordait si bien avec les sentiments des prètresses et des Dôdônæens (3). « Comment (de-

Hérod. II, 55. Δωδωναίων δὶ αἰ ἱρηίαι... ἐ)εγον ταῦτα, συνωμολόγεον δέ στι καὶ οἱ ἀλλοι Δωδωναῖοι οἱ περὶ τὸ

ipó».

Le miracle quelquefois prend une
autre forme; le chêne à Dōdônê était
jadis lui-même doué de la parole (Dionysius Halicarnassis Ars Rhetor, I, 6;
Strabon).

⁽²⁾ Hérod, II, 54.

⁽³⁾ Hérod. II, 57. Έπεὶ τέω τρόπω

αν πελειάς γε ανθρωπηίη φωνή φθέγξαιτο:

Selon une seule assertion, le mot rătată, dans le dialecte thesalier, siguifini à la fois une colombe et une prophètesse (Scriptor, Iler, Mythicarum, ed. Bode, l, 59]. Nil y avait eu lă quelque chose de vrai, Hérodote n'aurait sans doute paa manqué de le memtionner, d'autant plus qu'il eût été tiré sinsi de la difficulté qu'il epouvait.

mande-t-il) une colombe pourrait-elle parler avec une voix humaine? » Mais le récit des prêtres de Thèbes, bien qu'il soit à peine nécessaire d'indiquer à quel point il est improbable, ne renfermait cependant rien qui s'éloignat absolument des lois de la nature et de la possibilité; aussi Hérodote ne fait-il pas de difficultés pour l'admettre. Ce qu'il y a de curieux, c'est qu'il transforme la légende primitive de Dodônê en une peinture figurée, ou plutôt en une fausse peinture, de l'histoire supposée vraie que lui racontèrent les prètres thébains. D'après son explication, la femme qui vint de Thèbes à Dôdône s'appelait colombe, et l'on affirmait qu'elle émettait des sons comme un oiseau, parce qu'elle n'était pas Grecque et parlait une langue étrangère : quand elle apprit à parler la langue du pays, alors on dit que la colombe parlait avec une voix humaine. Et la colombe était, de plus, appelée noire, à cause de la couleur égyptienne de la femme.

Si Hérodote rejetait ainsi brusquement un miracle que lui racontaient les prophétesses comme tenant la première place dans les origines de ce saint lieu, c'est là une preuve de l'empire qu'avait acquis sur son esprit l'habitude de s'occuper de preuves historiques; et la maladresse du moyen terme qu'il emploie pour expliquer la colombe et la femme ne marque pas moins le désir qu'il éprouve, tout en écartant la légende, de la réduire insensiblement à un récit pressue historique et renfermant une crédibilité intrinsèque.

Nous pouvons remarquer un autre exemple de la tendance inconsciente d'Hérodote à d'liminer des mythes l'idée d'une aide spéciale prêtée par les dieux, dans ses remarques sur Mélampe. Il désigne ce personnage « comme un homme habile qui s'était fait lui-même sa science prophétique; et avait obtenu de Kadmos beaucoup de renseignements sur les rites et les usages religieux de l'Égypte, dont il introduisit un grand nombre en Gréce (I), et particulièrement le nom,

⁽¹⁾ Η érod. II, 49. Έγδι μὲν νύν φημε Μελάμποδα γενόμενον άνδρα σορόν, μαντικήν τε δωύτώ συστήσαι, καὶ πυθό-

μενον ἀπ' Αίγύπτου, άλλα τε πολλά ἐσηγήσασθαι ¨Ελλησι, και τὰ περὶ τὸν Διόνυσον ὁλίγα αὐτῶν, παραλλάξαντα.

les sacrifices et les processions phalliques de Dionysos : il ajoute - que Mélampe ne comprit ni n'exposa exactement la doctrine entière, mais des hommes sages qui vinrent après y firent les additions nécessaires (I). - Bien que le nom de Mélampe soit conservé ici, le caractère décrit (2) ressemble quelque peu à Pythagore; il differe totalement du grand prophète et du grand médecin des vieux mythes épiques, fondateur de la famille inspirée des Amythaonides, et grand-père d'Amphiaraos (3). Mais ce qui est surtout contraire au veritable esprit légendaire, c'est l'opinion qu'exprime Hérodote (et qu'il donne avec quelque emphase comme la sienne propre), à savoir que Mélampe - était un honme habile qui avaitacquis par lui-même les pouvoirs prophétiques. - Une telle supposition (4) aurait paru inadmissible à Homère ou a Hésiode, ou même dans le siècle précédent à Solon, aux

(1) Hérod. 11, 49. 'Ατρικίως μέν ού πάντα συλλαδών τόν λόγον έρηνε (Melanupe) · άλλ' οι ἐπιγενόμενοι τούτω σορισταὶ μεζόνως ἐξέργναν. (2) Cf. Hérod. IV, 95; 11, 81. 'Ελλή-

νων οὺ τῷ ἀσθενεστάτω σοριστἢ Iluθαγόρα. (3) Homère, Odyss. XI, 290; XV,

225; Apollod. I, 9, 11-12; Hésiode, Eoiai, Fragm. 55, éd. Dintzer (p. 43). 'Αλκὴν μέν γαρ ἔδωκεν 'Ολύμπιο; Αία-(μέλεσε

[κίδησι, Νοῦν δ' 'Αμυθαονίδαις, πλούτον [δ' Επορ' 'Ατρείδησι. De plus, fragm. 34 (p. 38) et fragm.

John par largat. 3 to 19 to 19

sait un lion entre Mélanupe et ces rites, (4) Hom. Iliad. 1, 72-87; XV, 412; Odyss. XV, 245-252; IV, 233. I artois les dieux inspiraient une prophétic pour une occasion spéciale, asma accorder à l'individu le don permanent et le satus d'un prophète (ef. Odyss. I, 202; XVII, 393). Selôn, Fragm. 11, 48-53, Schneidewin

Άλλον μάντιν έθηκεν άναξ έκατργος ['Απολλών, 'Έγνω δ' άνδρι κακόν τηλούεν έρχό-Ιμενον.

Th συνομαςτήσωση βεοί.....

Hérodote lui-même reproduit l'ancienne eroyance au don spécial du pouvoir prophétique octroyé par Zeus et par Apollon, daus l'histoire d'Euënios d'Apolloin (JX, 94).

V. la belle ode de Pindare où sont décrites la naissance et l'impiration de Jamos, père épotyme de la grande famille de prophètes en Elide appeléo les Jamides (Herod, IX, 33); Pind. Olymp. VI, 10-75. Sur Tiresius, Soph. Cel Tyr. 283-410. Nestôr et Odysseus ne possèdent ni l'un ni l'autre le don de propl.ét.c. yeux duquel même les arts inférieurs viennent des dieux, taudis que Zeus ou Apollon confère le pouvoir de prophétiesr. Une telle opinion que donne à entendre Hérodote, homme lui-même d'une piété profonde, marque un affaiblissement sensible dans l'idée de l'omniprésence des dieux, et les progrès de la tendance à chercher l'explication des phénomènes dans des actions plus visibles et mieux déterminées.

Nous pouvons faire une remarque semblable sur ce que ditt Phistorie an sujet de l'étroit défilé de Tempé, formant l'embouchure du Pèneios et donnant un écoulement à toutes les eaux venues du bassin thessalien. Les Thessaliens pré-tendaient que ce bassin entier de la Thessalia avait jails été-un lac, mais que Poseidôn avait fendu la chaine de montagnes et ouvert la voie d'écoulement (1): c'est sur cette croyance primitive, entièrement conforme au génie d'Homère et d'Hésiode, qu'Hérôodte fait le commentaire suivant : « L'asser-

On trouve ailleurs plus d'un récit semblable à celui qui concerne le défilé de Tempê;

[«] Il existe une tradition rapportant que cette partie du pays était autrefois un lae, et que Salomon commanda à deux devas ou génies, nonmés Ard et Beel, de détourner l'ean dans la Caspienne, ce qu'ils firent en coupant un passage à travers les montagnes ; et une ville, élevée dans la plaine nouvellement formée, fut nommée, d'après eux, Ard-u-Beel, » (Sketches on the shores of the Caspian, by W. R. Holmes.)

De même au usjet de Santa Fe di Bogota, dans I-kmérique méridionale, on dit qu'elle était jadis sous l'eau, jusqu'à es qua Bochies familt les montagues et ouvrit un canal d'écoulement (Humbolt, Vue-des Cordillières, p. 67-59); et au sujet du plateau de Kashmir (Humbolt, Auè certrale, vol. I. p. 102), dessechié de la même façon mirmeuleuse par le saint Kâyaga. Le même illuture vorqueur a bien observé même illuture vorqueur a bien observé

la manière par laquelle des conjectures, tirées de configurations ou de particularités locales, fiuissent par prendre la forme de traditions.

[«] Ce qui se présente comme une tradition n'est sonvent que le reflet de l'impression que laisse l'aspect des lieux. Des bancs de coquilles à demi fossiles, répandues dans les isthmes ou sur des plateaux, font unitre, même chez les hommes les moins avancés dans la culture intellectuelle, l'idée de grandes iuondatious, d'anciennes communications entre des bassins limitrophes. Des opinions, que l'on pourrait appeler systematiques, se trouvent dans les Torêts de l'Orénoque comme dans les ties de la mer du Sud, Dans l'une et dans l'autre de ces contries, elles ont pris la forme des traditions, » (A. von Humboldt, Asie centrale, vol II, p, 147.) ('f, une remarque semblable daus le même volume du même ouvrage. p. 286-291.

tion thessalienne est raisonnable. Quiconque, en effet, croit que Poseidon ébraule la terre et que les fentes survenues à la suite d'un tremblement de terre sont l'ouvrage de ce dieu dira, en voyant le défilé en question, que c'est Poseidon qui l'a fait. Car la fente de la montagne est, à ce qu'il me sembla (quand je la vis), l'œuvre d'un tremblement de terre. - Hérodote admet l'allusion à Poseidon, quand on la lui signale, mais elle n'est qu'à l'arrière-plan : ce qui est présent à son esprit, c'est le phénomène du tremblement de terre, non comme étant un acte spécial, mais comme faisant partie d'un système d'opérations habituelles (l).

(1) Hérod. VII, 129 (Poseidőu était adoré comme Harpaios eu Thessalia, en commémoration de cette intervention miologique : Schol, Pindar, Pyth. IV. 245). Τὸ δὲ παλαιὸν λέγεται, ούκ ἐόντοι κω τού αύλώνοι καί διεκρόου τούτου, τούς ποτάμους τούτους... βέοντας ποιείν τλν Θεσσαλίην πάσαν πέλαγος. Αύτοί μέν νυν Ηέσσαλοι λέγουσι Ποσειδέωνα ποιήσαι τόν αυλώνα, δι' ού ρέει ό Ηη-νειός, οίκότα λέγοντες. Όστις γάρ νομίζει Ποσειδέωνα την γην σείειν, καὶ τά διεστεώτα ύπό σεισμού τού θεού τούτου έργα είναι, και άν έκεινο ίδων φαία Ποσειδέωνα ποιήσαι, Έστι γάρ σεισμού έργον, ώς έμοι έφαίνετο είναι, & diagrams ton obstow. Dans un autre cas (VIII. 129), Hérodote croit que Poseidon produisit une hante marce surnaturelle pour panir les Perses, qui avaient iusulté son temple près de Potidea : le dien avait là nue raison spéciale pour déployer son pouvoir.

Cette remarque d'Héroloite explique le ridicule lossile jeté par Aristophine (dans les Nuice) sur Secrate, au sejet d'une impiéte prétendue, parce qu'il appartenait à une évole de philosophes (bien qu'en railié il d'aspprovait cette ligne d'étude) qui introduisait les lois et les forces physiques à la place de l'action personnelle desdieux. Le vieux Strepsiaces demande à Socrate : Qui Strepsiaces demande à Socrate : Qui

fait plrucoir? Qui tonne? A quoi Socrate riçundi : Ce n'est pas Zeus, mais les Naphelle, c'érd-duir les mogge : la Naphelle, c'érd-duir les mogge : tu n'as jamais vu pleuvoir sans nuages. Strepaides alors continue à la manges à Cavancer? N'est-ce pas Laur à Scente : e Folind du out, peas Zeus à Scente : e Folind du out, peas Laur à Scente : e Folind du out, peas Lair Ottalion c'elste, » Strepsiales : « Rotation? Cela m'avait éclappe; at Lation? Cela m'avait éclappe; at Zeus n'exite plus, et Rotation règne à sa place. »

Streps. 'Ο δ΄ ἀναγκάζων ἐστὶ τίς αὐ-[τάς (Νεριλαί), οὐχ ὁ Ζεὺς, ὅστε φί-| βεσθαί; Sorrat. "Ηκιστ', ἀλλ' αἰθέριος δίνος. Streps. Δίνος; τουτί μ' λελήθει. 'Ο Ζεὺς οὐχ ὧν, ἀλλ' ἀντὰ δίνοῦ Δίνος

St Aristopiane avant et un aussi grand désir de signaler à l'antipathie publique Herodote que Secrate et kuriforari une appearence plansible de vécrité pour agir ainsi; et il est fort probable que les Thessaliens auraient été assex mécoutents de l'idée d'ilférodote pour s'unir d'ans leur penéé à l'attaque dirigée contre lui par le poète. Le point en question serait devenu (en écartant les

Hérodote adopte la version égyptienne de la légende de Troie, fondée sur cette différence capitale qui semble être venue de Stésichore, et selon laquelle Hélène ne quitta jamais Sparte, mais son eidôlon avait été porté à Troie à sa place. C'est sur cette base qu'avait été fabriquée une nouvelle histoire, terme moven entre Homère et Stésichore, racontant que Paris avait réellement enlevé Hélène de Sparte, mais qu'il avait été poussé par des tempètes jusqu'en Egypte, où Hélène resta pendant toute la durée du siège de Troie, retenue par Prôteus, roi du pays, jusqu'au moment ou Menelaos vint la réclamer après son triomphe. Les prêtres égyptiens, avec l'audace qu'ils mettaient habituellement dans leurs assertions, déclaraient avoir entendu toute l'histoire de la bouche de Menelaos lui-même; les Grecs avaient assiégé Troje avec l'entière conviction qu'Hélène et les trésors dérobés étaient dans l'intérieur des murs, et ils n'avaient jamais voulu croire les dénégations réitérées des Troyens quant au fait de sa présence. En faisant comprendre sa préférence pour le récit égyptien. Hérodote prouve à la fois qu'il croit d'une manière complète et absolue qu'il a affaire à une histoire véritable, et qu'il se défie entièrement des poëtes épiques, y compris Homère lui-même, sur l'autorité

considérations métriques) Σεισμός βασιδεύει, τον Ποσιδάον ξέινβακος. Le commentaire d'Hérodoto sur l'idée thesalienne semble presque avoir pour but de mettre les lecteurs en garde contre cette même induction.

D'autres récits disaient que c'était Hêraklês qui avait coupé le défilé de Tempê (Diodor, IV, 18),

Au nijet de l'anieieme foi grecque qui attribunit set reguliements de terre à Poscidin, V. Xonoph. Hellen, III, 3, 2; Thueyd, I, 127; Strabon, XII, p. 579; Diodor, XV, 46-49. Elle cessa de satsfinire les exprits universellement, déja même du temps de Thalès et à'Anaximène (V. Aristot, Metcorol, II, 7-38; Plut, Plact, Philos, III, 15; Scheque, Natural, Quarst, VI, 6-23); et le premier de ces philosophes, aussi bien qu'Anaxagore, Démocrite et autres, proposa différentes explications physiques du phénomène. Cependant, en dépit d'une minorité dissidente, l'ancienne doctrine continua à être généralement admise : et Diodore, dans la description qu'il fait du terrible tremblement de terre qui en 373 av. J.-C. détruisit Helik? et Bura, tout en mentionnant ees philosophes (probablement Callisthène, Senec. Nat. Quæst. VI, 23), qui substituaient des canses et des lois physiques à une action divine, rejette leurs opinions et se range avec le public religieux, qui attribuait ce formidable phénomène à la colère de Possidôn (XV, 48-49).

duquel reposait cette histoire supposée. La raison pour laquelle il rejette la version homérique, c'est qu'elle est pleine d'improbabilités historiques. Si Helène avait été réellement à Troie (ilit-il), Priam et les Troyens n'auraient jamais été assez insensés pour la retenir et amener ainsi leur ruine totale ; mais c'était l'arrêt divin qui les réduisait à la déplorable alternative de ne pouvoir ni rendre Hélène ni convaincre les Grecs de la réalité de ce fait, qu'ils ne l'avaient jamais eue en leur pouvoir, et cela pour que l'humanité pût lire clairement, dans la destruction complète de Troie, les grands châtiments dont les dieux punissent les grands méfaits. Homère (pense Hérolotte) avait entendu cette histoire, nais il s'en était écarté à dessein, parce que ce sujet était moins convenable pour la poésie épique (1).

Il en a été dit suffisamment pour montrer combien grande est ha différence qui sépare liferodote et les logographes avec leur transcription littérale des anciennes légendes. Bien qu'il s'accorde avec eux pour admettre la série complète des personnes et des générations, il controle les circonstances racontées an moyen d'une règle nouvelle. Des scrupules se sont élevés dans son esprit touchant la violation des lois de la nature : les poêtes ne sont pas dignes de foi, et l'on doit rendre leurs récits conformes aux conditions historiques et merales, avant qu'ils puissent être admis comme vrais. Pour obtenir cette conformité, Hérodote mutile sans hésiter la vielle légende dans un de ses points les plus importants. Il sacrifie la présence personnelle d'Hélène à Troie, fait que l'on retrouvait dans chacun des anciens poêmes épiques

⁽¹⁾ Hérod. II, 116. Δοκίει δέ μοι καὶ "Ομηρος τὸν λόγον τοῦτον πυθέσθαι: ἀλλ' οι γὰρ όμοιος εὐπρεπής ἦν ἐς τὴν ἐποποιίην ἡν τῷ ἐτέρῳ τῷ περ ἐχρήσατο· ἐς ὁ μετῆκε αὐτὸν, ἔηλώσας ὡς καὶ τοῦ-

τον έπισταίτο τὸν λόγον.
Hérodote cite ensuite un passage de l'Iliade, dans l'intention de prouver qu'illomère connaissait le voyage de Păris et d'Hélène en Egypte, mais le

passage ue prouve absolument rien sur ce point.

Ét encore (c. 120) on voit combien sa confiance dans les poëtes épiques est faible, si χρή τι τοίσι ἐποποιοίσι χρεώμενον λέγειν.

Il est à remarquer qu'Hérodote est disposé à identifier Hélène avec la ξείνη, Αρροδίτη dont il vit le temple à Memphis (c. 112).

appartenant au Cycle troyen, et qui est en effet, après les dieux, le grand et présent mobile dans toute l'étendue de ces poëmes.

Thucydide se place en général au même point de vue qu'Hérodote par rapport à l'antiquité mythique; il y a toutefois entre eux des différences considérables. Bien que ne manifestant aucune croyance à des miracles ou à des prodiges présents (1), il semble admettre sans réserve la réalité préexistante de toutes les personnes mentionnées dans les mythes, et de la longue suite de générations remplissant tant de siècles supposés. Dans cette catégorie aussi sont compris les personnages éponymes, Hellen, Kekrops, Eumolpos, Pandion, Amphilochos, fils d'Amphiaraos, et Akarnan. Mais, d'un autre côté, nous ne trouvons pas de trace de cette distinction entre une race humaine et une race héroïque antérieure à l'homme, distinction qu'Hérodote admettait encore, non plus qu'aucun respect pour les légendes égyptiennes. Thucydide, regardant les personnages des mythes comme des hommes de même origine et de même taille que ses propres contemporains, non-seulement juge les actes qu'on leur imputait d'après les mêmes principes de crédibilité, mais il leur suppose les mêmes vues, les mêmes sentiments politiques qu'il était habitué à trouver dans la conduite de Pisistrate ou de Periklès. Il considère la guerre de Troie comme une grande entreprise politique, à laquelle concourut toute la Grèce, combinée en vertu du pouvoir impo-

^{(1) «} Ut conquirere fabulosa (di Tacite, Hist. II, 50, digne pendant de Thucydide) et ficti sobletare legmuitum animes, procal gravitate corpti operia crediderim, ita vulgatis traditisque demere fidem non assim. Dis, que Bebriaci certabatur, avem insuitati specie, and appeal Regism. Lipedium esibeli vice corta hominum ant circumvoltiantium corta hominum ant circumvoltiantium ditum, territam pulsamque, donce Otho se interficeret; tum abbatum ex coulis;

que miraculi cum Othonis exitu eompetisse. » Suétone (Vesp. 5) raconte un miracle différent, dans lequel apparaissent trois aigles.

Ce passage de Tacite vient immédiatement après la magnifique description qu'il fait du suicide de l'empereur Othon, acte qu'il considère avec l'admiration la plus ferveute. Ses sentiments étaient évidemment si excités, qu'il relâchait volontiers les règles de la crédibilité historique.

sant d'Agamemnôn, et non (comme le disait le récit légendaire) grace à l'influence du serment exigé par Tyndareus. Puis il explique comment les prédécesseurs d'Agamemnôn parvinrent à une si vaste puissance, en commençant par Pélops, qui arriva d'Asie (comme il le dit) avec de grandes richesses au milieu des Péloponésiens pauvres, et qui au moven de ces richesses s'éleva, bien qu'étranger, au point de devenir l'éponyme de la péninsule. Après lui son fils Atreus acquit, lorsque Eurystheus fut mort, l'empire de Mykenæ (Mycenes), qui avait été auparavant possédé par les descendants de Perseus ; ici le vieux récit légendaire, qui racontait qu'Atreus avait été banni par son père Pélops à la suite du meurtre de son frère ainé Chrysippos, porte un caractère politique, en ce qu'il explique le motif pour legnel Atreus se retira à Mykênæ. Un autre récit légendaire, la défaite et la mort d'Eurystheus vaincu et tué par les Héraklides réfugiés en Attique, événement si célébré dans la tragédie attique comme avant donné lieu à la généreuse et tutélaire intervention d'Athènes, ce récit, disons-nous, est aussi présenté comme faisant connaître la raison pour laquelle Afreus succéda à Eurystheus après sa mort : « Car Atreus, oncle maternel d'Eurystheus, avait été chargé par lui de gouverner à sa place pendant son expédition en Attique, et il avait effectivement fait sa cour au peuple, qui de plus éprouvait une grande peur d'être attaqué par les Hèraklides, . C'est ainsi que les Pélopides acquirent la suprématie dans le Péloponèse, et qu'Agamemnon fut en état de rénnir ses 1,200 vaisseaux et ses 100,000 hommes pour l'expédition contre Troie. Considérant que des contingents étaient fournis par toutes les parties de la Grèce, Thucydide regarde ce nombre comme faible; pour lui le Catalogue homérique est un rôle authentique, peut-être plutôt exagéré qu'autrement. Puis il en vient à nous dire pourquoi l'armement n'était pas plus considérable. On aurait bien pu fournir un beaucoup plus grand nombre d'hommes; mais il n'y avait pas assez d'argent pour acheter les provisions nécessaires à leur subsistance : aussi furent-ils forcés, après avoir abordé et remporté une victoire, de fortifier leur camp, de diviser leur armée et d'en envoyer une partie cultiver la Chersonèse, et une autre partie saccager les villes adjacentes. Tel fut le grand motif de la prolongation du siége pendant dix années. Car, s'il avait été possible de conserver toute l'armée réunie et d'agir avec des forces entières, Troie aurait été prise plus tôt et à moins de fruis (1).

Voilà l'esquisse générale de la guerre de Troie, telle que la donne Thucydide. Elle diffère tellement du pur récit épique, qu'à peine croyons-nous lire une description du même événement; nous nous imaginerions encore moins que c'est seulement par les poëtes épiques eux-mêmes que l'historien connaissait le fait comme nous le connaissons par eux. Les hommes, les nombres et la durée du siège restent, il est vrai, les mêmes; mais le caractère et l'union des événements, les forces déterminantes et les traits caractéristiques sont d'une nature complétement différente. Mais comme Hérodote, et plus encore qu'Hérodote, Thucydide était sous l'empire de deux impulsions contraires. Il partageait la foi générale à l'antiquité mythique; toutefois en même temps il ne pouvait croire des faits en contradiction avec les lois de la crédibilité ou de la probabilité historique. Il fut ainsi réduit à torturer les sujets des vieux mythes pour les mettre en conformité avec les exigences subjectives de son propre esprit. Il supprima, altéra, combina de nouveau, fournit de nouveaux principes d'union, de nouveaux desseins supposés, jusqu'à ce que l'histoire devint telle que personne n'eut plus de raison positive pour la révoquer en doute. Bien qu'elle perdit le mélange de religion, de roman et d'aventures individuelles qui constituait son charme primitif et produisait tant d'impression, elle acquit une égalité et une plausibilité. un " ensemble " politique, que la critique accepta volontiers comme vérité historique. Et c'eût été saus doute une vérité historique, si l'on avait pu trouver à l'appui une preuve indépendante quelconque. Si Thucydide avait été en état de produire un tel témoignage nouveau, nous aurions été heu-

⁽¹⁾ Thucyd. I, 9-12,

reux de nous convaincre que la guerre de Troie, telle qu'il la racontait, était un événement réel, et que la guerre de Troie, telle qu'elle était chantée par les poêtes épiques, était un réeit plein d'inexactitudes, d'exagérations et d'ornements. Mais dans le cas présent les poétes épiques sont seuls témoins réels, et la narration de Thucydide n'est qu'un extrait et la quintessence de leurs récits incrovables.

On pent mentionner un petit nombre d'autres exemples pour faire comprendre les idées de Thucydide quant au divers incidents mythiques. 1. Il considère la résidence des. Pheakiens homériques à Korkyra (Corcyre) comme un fait incontesté, et l'emploie en partie pour expliquer la force de la marine korkyréenne dans les temps qui précèdent la querre du Péloponèse (1). 2. Il signale avec une égale confiance l'histoire de Tèreus et de Proknè, fille de Pandiôn, et le meurtre du petit enfant l'ys par Proknè sa mère et par Pillomélè; et il présente cet ancien mythe en faisant une allusion spéciale à l'alliance conclue entre les Athéniens et Trèrs, roi des Thraces Odrysiens, pendant le temps de la guerre du Péloponèse; il donne à entendre que l'Odrysien Très n'était ni de la mème famille in du mème pays que Tèreus, le mari de Proknè (2). La conduite de Pandiôn,

⁽¹⁾ Thueyd. I, 25.

⁽²⁾ Thungel, II, 29: Kat vö feyvo vörnje võr võr sarjavõire, Võr yõp võrgi võrgelav võr võp yõu võrgi võrgelav võr võrgelav võ

L'observation faite au sujet de la commodité qu'offrait le voisinage pour le mariage est remarquable, et montre

combien Thucydide considérait l'événement comme historique. Qu'aurait-il dit à propos du mariage d'Oreithyia, fille d'Erectheus, avec Boreas, et de la prodigiense distance où, dit-on, elle avait été transportée pár son époux? Thép et növeu ravet, ân loyaca ybude, etc. (800h. ap. Strab. Vill. p. 2495.)

Par la manière dont Thucyclide amène la mention de cet événement, nous voyons qu'il avait l'intention de corriger la méprise de ses concitoyens, qui, venant de conclure une alliance avec l'Odrysien Térés, étaient conduits par cette circonstance à pener à l'ancien Téress mythique, et à le regarder comme un des ancêtres de Terés.

quand il donne sa fille Proknè en mariage à Tèrens, est à ses yeux dictée par des motifs et des intérêts politiques. 3. Il mentionne le détroit de Messana (Messine) comme étant le lien où, dit-on, traversa Odysseus (1). 4. Les Cyclôpes et les Læstrygons (dit-il) étaient les plus anciens habitants de la Sicile dont il soit fait mention; mais il ne pent dire à quelle race ils appartenaient, ni d'où ils vinrent (2), 5. L'Italie tirait son nom d'Italos, roi des Sikels. 6. Eryx et Egesta en Sicile furent fondées par des Trovens fugitifs après la prise de Troie; de même Skionê, dans la péninsule de Pallènê en Thrace, le fut par des Grecs de la ville achaenne de Pellêne, qui s'y arrêterent en reveuant du siége de Troie : Argos de l'Amphilochia dans le golfe d'Ambrakia fut également fondée par Amphilochos, fils d'Amphiaraos, à son retour de la même expédition. Thucydide (3) mentionne aussi les remords et l'alienation mentale d'Alkmæon, fils d'Amphiaraos, le meurtrier de sa mère, aussi bien que l'établissement de son fils Akarnan dans le pays appelé d'après lui Akarnania (4). Telles sont les allusions spéciales que fait aux événements

a construction of the late and the control of the late and the late an

⁽¹⁾ Thueyd. IV, 24. (2) Thueyd. VI, 2.

⁽³⁾ Thucyd. II, 69-102; IV, [20] vI, 2. Anthichus de Syracuse, contumporain de Thucydide, mentionnist aussi lalost comme rolle éponyme de l'Italie; lalost comme rolle éponyme de l'Italie; chez Mergos, filis d'Italies, après avoir été banni de Rome. Il parie d'Italies exactement comme Thucydide parie de passant, qui acquit le premier une grande domination (Divoys. Halle, A. Italies, A. Liouanti Italies dans les mêmes termes généraux (Pelit. VII, 9, 29).

⁽⁴⁾ Nous pouvons signaler ici quelques particularités au sujet d'Isocrate. Il manifeste une entière confance dans l'authenticité des généalogies et de la chrouologie mythiques; mais, tandis qu'il considère les personnages mythiques comme historiquement réels, il les

regarde en même temps uon pas comme des êtres humains, mais comme des demi-dieux, supérieurs à l'humanité. Au sujet d'Hélène, de Thêseus, de Sarpêdôn, de Kykuos, de Memnôn, d'Achille, etc. V. Encom. Helen. Or. X. p. 282, 292, 295, Bek. Hélène était adorée de son temps comme déesse à Therapuse (ib. p. 295). Il racoute l'établissemeut de Dausos, de Kadmos et de Pélops en Grèce, comme des faits historiques indubitables (p. 297). Dans son discours intitulé Busiris, il accuse Polykratês le sophiste d'un grossier anachronisme, pour avoir placé Busiris postérieur eu date à Orpheus et à Æolos (Or. XI, p. 301, Bek.), et il ajoute que le récit qui rapporte que Busiris avait été tué par Hêraklês était impossible sons le rapport chronologique (p. 309). Quant à la longue généalogie athénienne, depuis Kekrops jusqu'à Thêseus, il en parle avec une entière con-

mythiques cet illustre auteur dans le cours de son histoire. Par la teneur de son langage nous pouvons voir qu'il regardait fout ce qui pouvait être connu à leur sujet comme incertain et peu satisfaisant; mais il a surtout fort à cœur de montrer que même les plus saillants étaient inférieurs à la guerre du Péloponèse en grandeur et en importance (1). Sous ce rapport son opinion semble avoir été en désaccord

fiance historique (Panathenaie, p. 349, Bek.); il en est de même pour les aventures d'Hérakles et de ses coutemporains mythiques, dont il place les noms dans la bouche d'Archidamos pour justifier le droit des Spartiates sur la Messènia (Or. V1, Archidomus, p. 156, Bek.; cf. Or. V, Philippus, p. 114, 138), çżσιν, αίς περί των παλαιών πιστεύομεν, etc. Il condamne les poètes en termes energiques pour les récits méchants et dissolns qu'ils mettaient en eirculation au sujet des dieux : un grand nombre d'entre eux (dit-il) avaient été punis par la cecité, la misere, l'exil et d'autres malheurs (Or. Xl, p. 309, Bek.), pour avoir proferé de tels blasphèmes. En général, on pent dire qu'Isocrate

n'applique pas aux mythes de principes de critique historique; il rejette ceux qui lui paraissent indignes on compromettants, et eroit le reste.

Thueyd. I, 21-22.

Les deux premiers volumes de cette histoire out été examinés dans un bon article de la Quarterly Review d'octobre 1816, aussi bien que dans les Heidelberger Jahrbücher der Literatur (1846, nº 41, p. 641-655), par le professeur Kortüm.

Tout en approuvant mon ouvrage sur plusieurs points, témoignage dont je me sens très-flatté, le critique anglais et le critique allemand fout tous les deux une objection partielle aux idées que j'ai émises sur la légende greeque. Le critique de la Quarterly Review prétend que la faculté intellectuelle qui produit les mythes, bien qu'essentiellement libre et indigne de foi, n'est jamais créatrice, mais qu'elle a besoin de faits réels qui lui servent de base et sur lesquels elle s'exerce, Kortilm pense que je n'ai pas rendu justice à Thueydide, quaut a ce qui concerne sa manière de traiter la légende; que je n'attache pas assez d'importance à l'autorité d'un historien aussi circonspect et ayant autant de sang-fioid (den kaltblütigsten und besonnensten Historiker des Alterthums, p. 653), pour voir en lui un garant satisfaisant qui puisse pronver les premiers faits de l'histoire grecque renfermés dans sa préface, (M.G. se trompe douc eu rejetant comme garantie la préface qui, de l'aveu général, remplit les conditions de la critique.)

Personne no sent plus vivement que mol les mérites de Thucydide comme historien, ni l'importance de l'exemple qu'il donne en multipliaut les recherches eritiques an sujet des faits récents qu'on peut constater. Mais le juge ou l'avocat le plus habile, en faisant une enquête sur des faits d'une nature particulière, ne peut aller que tant qu'il trouve des témoins possédant des moyens de connaître et plus ou moins disposés à dire la vérité. Pour les faits antérieurs à l'an 776 av. J.-C., Thueydide n'avait que les poëtes légendaires, dont la crédibilité n'augmente nullement parce qu'il les acceptait comme témoins, et il s'appliquait sculement à abréger et à modifier leurs allégations, Sa crédibilité, quant aux faits particuliers de ces premiers temps, repose enavec celle qui était populaire parmi ses contemporains. Pour dire quelques mots des historiens postérieurs qui

tièrement sur la leur. Or, à notre époque, nous sommes dans une meilleure position pour apprécier leur crédibilité qu'il uo l'était à la sienne, pnisque l'on comprend beaucoup plus complétement les fondements de l'évideues historique, et que les matériaux bous on mauvais de l'histoire sont soumis à la comparaison dans une étendue et avec une variété si grandes. Au lien de uous étonner qu'il partugent la foi généralement accordée à des guides si trompeurs, nons devons plutôt lui faire honneur de la réserve avec laquelle il tempera cette foi, et de la saine idée de possibilité historique à laquelle il s'attacha pour en faire la limite de sa confiance. Mais il est impossible de considérer Thucydide comme un garant satisfaisant (Ciewachrsmann) pour des faits qu'il ne tire que de pareilles sources.

Le professeur Kortüm prétend que je me contredis en refusant de distinguer un fond particulier de faits historiques dans les légendos, ot cependant en acceptant ces legendes (dans le chap. 6 du 2º vol.) comme étant un fidèle miroir de l'état général de la première société grecque (p. 653). Il me semble que ce n'est pas une contradiction, mais une distinction réelle et importante. Hêraklês, Agamemnôn, Odyssens, etc., étaientils des personnages réels? ont-ils accomplitout ou partie des actions possibles qu'on leur attribue? C'est ce que je me déclare incapable de déterminer. Mais, même en admettant que ces personnages et leurs exploits soient des fictions, ces mêmes fictions auront été conçues et mises en conformité avoc les phénomènes sociaux en général an milieu desquels vivaient le narrateur et ses auditeurs, et serviront à expliquer les usages dominant alors. Effectivement, l'importance réelle de la préface de Thucydide, à laquelle le professenr Kortiim accorde un si juste éloge, consiste nou dans les fâts partieuliers qu'il préseute en altérant les légendes, mais dans les idées générales et ratiounelles qu'il expose sur la première société grecque, et sur les démarches auss bien que sur les causes qui l'ameuèrent à sa position telle qu'il la vit.

Le professeur Kortiim affirme ansai que les mythes contiennent « un fond réel de faits mêlés à de pures conceptions, » affirmation qui ressemble à celle du critique de la Quarterly Review, quand il dit que la faculté qui produit les mythes n'est pus créatrice. En prenant les mythes en masse, je ne doute pas que cela ne soit vrai, et je ne l'ai nié nulle part. En les prenant un à un, je ne puis ni l'affirmer ni le nier. Mon principe est que, s'il v a ou non un fond de faits reels, nous n'avous pas de eritérium à l'aide duquel on puisse l'isoler, le constater et le separer de la fiction qui l'accompagne. Et il appartient à ceux qui proclament la possibilité d'une telle séparation de présenter quelques moyens de vérification meilleurs que tous ceux qui ont été encore indiqués. Si Thueydide u'a pas réussi en cela, il est certain qu'aucun des nombreux auteurs qui ont fait la même ten-

tative après lui và été plus houreux.
On se peut assurément nier que la faculté qui produit les mythes se soit coratrier, quant nous avons sous les yeux tant de légendes divines, uon-constitue de la companie del la companie de la c

s'occupèrent de ces mythes, nous trouvons qu'Anaximêne de Lampsakos composa une histoire formant une suite d'événements, et commençant à la Théogonie pour finir à la bataille de Mantineia (1). Mais Ephore déclarait omettre tous les récits mythiques que l'on rapporte aux temps antérieurs au retour des Héraclides (une telle restriction aurait naturellement fait disparaître le siège de Troie), et même il blamait ceux qui introduisaient des mythes dans une composition historique, ajoutant que partout la vérité était le but qu'il fallait se proposer (2). Cependant dans la pratique il semble s'ètre souveut écarté de sa propre règle (3). D'un autre côté, Théopompe proclamait ouvertement qu'il pourrait raconter des fables mieux qu'Hérodote, que Ctésias ou qu'Hellanicus (1). Les fragments qui nous restent prouvent jusqu'à un certain point que cette promesse fut remplie quant à la quantité (5), bien que, pour ce qui regarde son style narratif, le jugement de Denys lui soit défavorable. Xénophon ennoblissait la chasse. son amusement favori, au moyen de nombreux exemples choisis dans les personnages du monde héroïque, dont il

⁽¹⁾ Diodore, XV, 89. Il était contemporain d'Alexandre le Grand, (2) Diodore, IV, 1. Strabon, IX,

p. 422, ἐπιτιμήσας τοῖς φιλομυθούσιν έν τη της Ιστορίας γραφή.

⁽³⁾ Ephore racontait les principales aventures d'Hêraklês (Fragm. 8, 9, éd. Marx.), les histoires de Kadmos et d'Harmonia (Fragm. 12), le bannissement d'Ætôlos exilé d'Elide (Fragm. 15; Strabon, VIII, 357); il tirait des conséquences de la chronologie des guerres de Troie et de Thêbes (Fragm. 28); il rapportait l'arrivée de Dadalos eliez le roi sikanien Kokalos, et l'expédition des Amazones (Fragm. 99-103).

Il était surtout riche en renseignements quant aux xxiσεις, ἀποίχιαι et συγγενείαι (Polyb. IX, 1).

⁽⁴⁾ Strabon, 1, p. 74. (5) Dionys. Halio, de Vet, Script.

Judic. p. 428, Reisk.; Elien, V. 1f. 111,

^{18,} Θεόπομπος.... δεινός μυθόλογος.

Théopompe affirmait que les corps de ceux qui allaient dans l'enceinte interdite (to abatov) de Zeus en Arcadia ne projetajent pas d'ombre (Polybe, XVI. 12), Il racontait l'histoire de Midas et de Silênos (Fragm. 74, 75, 76, éd. Wichers); il parlait heaucoup des héros de Troie; et il semble avoir attribué les malheurs des Nóovos à une cause historique : c'est que, selon lui, les vaisseaux grecs étaient pourris par suite de la longueur du siège, tandis que la pure épopée rapporte le fait à la colère d'Athênê (Fragm. 112, 113, 114; Schol. Homer, Iliad, 11, 135); il racontait que Kinyras, assurait-on, avait été chassé de Cypre par Agamemnôn (Fragm. 111); il donnait la généalogie de la reine de Macédoine Olympias, en remontant juson's Achille et à Eakos (Fragm. 232).

tracait les portraits avec toute la simplicité d'une foi encore entière. Callisthène, comme Ephore, déclarait omettre tous les mythes rapportés à un temps autérieur au retour des Hèraklides : cependant nous savons qu'il consacra un livre séparé ou une partie de son histoire à la guerre de Troie (1). Philiste introduisait quelques mythes dans les premières parties de son histoire de Sicile; mais Timée se distinguait entre tous les autres en rassemblant et en répétant de pareilles légeudes dans une large mesure et indistinctement (2). Quelques-uns de ces écrivans employèrent leur talent ingénieux à transformer les circonstances mythiques en faits historiques plausibles : Éphore particulièrement fit un roi cruel du serpent Pythô, tuế par Apollon (3); mais l'auteur qui poussa cette transformation de la légende eu histoire aux dernières limites fut le Messénien Evhémère, contemporain de Kassaudre de Macédoine. Il réduisit de cette manière les personnes et les légendes divines, aussi bien que les héroïques; il représenta et les dieux et les héros comme ayant été simplement des hommes nes de la terre, bien que supérieurs au niveau ordinaire sous le rapport de la force et de la capacité, et élevés au rang de dieux ou de héros après leur mort, eu récompense de services ou d'exploits signalés. Pendant un vovage dans la mer de l'Inde, entrepris sur l'ordre de Kassandre, Evhémère déclara avoir découvert une contrée fabuleuse nommée Panchaia, où était un temple de Zeus Triphylien : il y décrivit une colonne d'or dont l'inscription signifiait que la colonne avait été élevée par Zeus lui-même,

Cicéron, Epist. ad Familiar. V,
 Xénoph. De Venat. c. I.

⁽²⁾ Philiste, Fragm. I (Goeller), Dædalos et Kokalos; an sujet de Liber et de Junon (Fragm. 57); an sujet de l'immigration des Sikels en Sicile quatre-vingts ans après la guerre de Troie (ap. Dionys. Halle. I, 3).

Timée (Fragm. 50, 51, 52, 53, Goeller) rapportait une foule de fables sur Jasôn, Mêdea et les Argonautes en général. L'échec de l'armement athènien sons

les ordres de Nikias, devant Syracuse, est imputé à la coliera d'Heralka, rivité contre les Athénies, qui étaient ventre les Athénies, qui étaient ventre les Athénies, qui étaient ventre de l'Eroie (Plut. Nikias, II, reproducto tonte nes, faire par un historien, de vérittables actions épiques, en outre, authentie de Diomètes et des Damines; Phatélion et le flewe Erialmos; les combats de Gigantes dans les plaines philogrésennes (Fragm. 91, 99, 109).

⁽³⁾ Strabon, IX, p. 422.

et détaillait ses exploits pendant qu'il habitait la terre (1). Quelques hommes éminents, parmi lesquels on peut compter Polybe, suivirent les vues d'Evhémère, et le poëte romain Ennius (2) traduisit son Historia Sacra; mais en général il ne fut jamais en faveur, et les inventions éhontées qu'il mit en circulation suffirent seules pour déshonorer à la fois l'auteur et ses opinions. La doctrine enseignant que tous les dieux avaient jadis existé comme de simples mortels offensa les païens religieux, et attira à Evhémère l'imputation d'athéisme; mais, d'autre part, elle fut chaudement embrassée par plusieurs des agresseurs chrétiens du paganisme, par Minucius Félix, Lactance et saint Augustin, qui trouvèrent le terrain tout préparé pour eux dans les efforts qu'ils firent pour dépouiller Zeus et les autres dieux païens des attributs de la divinité. Ils ajoutèrent foi non-seulement à la théorie générale d'Évhémère, mais encore aux abondants détails qu'il donnait; et ils exaltèrent comme un excellent spécimen de scrupuleuse investigation historique le même homme que Strabon condamne parce que son nom (3) est presque devenu comme synonyme de mensonge.

⁽¹⁾ Cf. Diodore, V, 44-46; et Lactance, De Falsa Relig. I, 11. (2) Cicéron, De Natura Deor. I, 42:

Varron, De Re Rustica, I, 48.

⁽³⁾ Strabon, II, p. 102. Οὐ πολύ οὖν λείπεται ταῦτα τῶν Ηὐθεω καὶ Εὐημέρου καὶ ἀντιφάνους ψευσμάτων, cf. aussi I, p. 47, ct II, p. 104.

et Clemens Alexand. Cohort. ad Gent. p. 15-18, Sylb.

Lactance (De Falsa Relig. c. 13, 14, 16) donne d'abondantes citations de la traduction faite par Ennius de l'Historia sacra d'Evhémèro.

Εὐήμερος, ὁ ἐπικληθείς ἄθεος, Sextus Empirieus, adv. Physicos, IX, § 17-51. Cicérou, De Nat. Deor. I, 42; Plut. De Iside et Osiride, c. 23, t. II, p. 475, éd. Wytt.

Nitzeh prétend (Heldemage der Griechen, set. 7, p. 84) que le voyage d'Evhémère en Parchais n'était donné que comme un roma nameaut, et que Strabon, Polybe, Eratosthène et Plutarque commieren une méprie en le prenant pour un récit sérieux. Besttiger, dans as Kusstmythologie der Griechen (Absch. II, s. 6, p. 190), adopte la même idée, Mais il n'est past donné

Mais, bien que le monde païen répudiát ce « ton d'explication qui rabaissait la divinité » en effacant la personnalité surhumaine de Zeus et des grands dieux de l'Olympe, les personnages et les récits mythiques en vinrent à être considérés de plus en plus du point de vue de l'histoire, et soumis à des altérations qui ponvaient les faire regarder davantage comme des faits réels et plausibles. Polybe, Strabon, Diodore et Pausanias changent les . mythes en assertions historiques, en leur faisant subir une plus ou moins grande transformation, selon la circonstance; ils prétendent qu'il v a toujours une base de vérité que l'on peut découvrir en écartant les exagérations poétiques et en faisant la part des erreurs. Strabon, en particulier, expose ce principe sans hésitation et sans équivoque dans ses remarques sur Homère. Exposer la fiction pure, sans aucune base de fait réel, était à son avis complétement indigne d'un si grand génie; et il parle avec une extrême aigreur du géographe Eratosthène, qui soutient l'opinion contraire. De plus, Polybe nous dit que l'Æolos homérique, le dispensateur des vents en vertu d'un décret de Zeus, était en réalité un homme éminemment habile dans la navigation, et exact en prédisant le temps : que les Cyclônes et les Læstrygons étaient des hommes réels, barbares et sauvages, vivant en Sicile; et que Skylla et Charybdis représentaient sous une forme figurée les dangers auxquels on était exposé de la part des pirates dans le détroit de Messana (Messine). Strabon parle des étonnantes expéditions de Dionysos et d'Hèraklès, ainsi que des grands voyages de Jasôn, de Menelaos et d'Odysseus, en les mettant dans la même classe que les longues courses commerciales des vaisseaux marchands phéniciens. Il explique la descente de Thèseus et de Peirithôos aux enfers par leurs dangereux pélerinages sur terre, et l'invocation adressée aux Dioskures, comme protecteurs du marin en péril, par la

tenant, ne témnigne aucune tendance pareille, autant que je puis le remarquer.

la moindre raison à l'appui de cette opinion, et elle me paralt forcée et improbable; Lobeck (Aglaopham. p. 989), bien que Nitzsch le cite comme la son-

célébrité qu'ils avaient acquise comme hommes et navigateurs existant réellement.

Diodore donna dans une proportion considérable des versions des fables répandues en Grèce touchant les noms les plus illustres du monde mythique grec, compilées confusément et empruntées d'auteurs distincts et contradictoires. Parfois le mythe est reproduit dans sa simplicité primitive, mais le plus souvent il est partiellement ramené à un fait historique, et quelquefois complétement. Au milieu de ce pêle-mêle d'autorités en désaccord, nous ne pouvons trouver que peu de traces d'une vue systématique, si ce n'est la conviction générale qu'il y avait au fond des mythes une suite chronologique réelle de personnes, et des faits réels, historiques ou ultra-historiques. Néanmoins, dans quelques rares occasions, Diodore nous ramène un peu plus près du point de vue des anciens logographes. En effet, par rapport à Hèraklès, il proteste contre l'idée de réduire les invthes au niveau de la réalité présente. Il prétend qu'on devrait établir une règle spéciale de crédibilité ultra-historique, de manière à renfermer le mythe dans ses dimensions primitives, et à rendre un honneur convenable à la grande, bienfaisante et sur honneine personnalité d'Hèraklès et d'autres héros ou demi-dieux. Appliquer à de tels personnages la commune mesure de l'humanité (dit-il), et pointiller sur la glorieuse peinture qu'en ont faite des hommes reconnaissants, c'est un procédé à la fois choquant et peu rationnel. Toute critique subtile faite pour rechercher la vérité des récits légendaires est déplacée ; nous témoignous notre révérence au dieu en acquiescant à ce que son histoire renferme d'incroyable, et nous devons nous contenter des meilleures conjectures que nous pouvons faire au milieu de la confusion inextricable et des contradictions sans nombre qu'elle présente (1). Toutefois, bien que Diodore

⁽¹⁾ Diodore, IV, 1-8. "Ενισι γάρ των άναγινωσκόντων, οὐ δικαία χρώμενοι κρίσει, τάκριδες ἐπιζητούσιν ἐν ταις ἀρχαίαις μυθολογίαις, ἐπίσης τοξε πραττομένοις ἐν τῷ καθ ἡμᾶς χρόνφ, καὶ τὰ

δισταζόμενα των έργων διά το μέγεθος έχ του χχθ' αυτούς βίου τεχμαιρόμενοι, την 'Πραχλέους δύναμιν έχ της άσθενείας των νύν άνθρώπων θεωρούσιν, ώστο δίτ την υπερδολήν του μεγέθους των έργων

montre ici le seutiment religieux l'emportant sur le point de vne purement historique, et nons rappelle ainsi une époque antérieure à Thucydide, dans un autre endroit il intercale une série d'histoires qui semblent tirées d'Evhémère, et dans lesquelles L'ranos, Kronos et Zeus paraissent réduits au rôle de rois humains célébrés pour leurs exploits et leurs bienditst (1). Un grand nombre des auteurs que Diodore copie ont tellement mélé les fables grecques, asiatiques, égyptiennes et libyennes, qu'il devient inpossible de détermier quelle partie de cette masse hétérogène peut être considérée comme se rattachant au vériable esprit grec.

Pausanias se montre bien plus rigoureusement hellénique que Diodore dans sa manière d'apprécire les mythes gress : sa piété sincère le fait pencher en général vers la foi pour ce qui concerne les récits mythiques; néanmoius elle le réduit souvent à la nécessité de leur donner un caractère historique ou allégorique. La foi qu'il ajoute à la réalité de l'historier de la chronologie mythiques en général est complète, malgré les nombreuses contradictions qu'il y trouve, et qu'il est incapable de concilier.

Il est un autre auteur qui semble avoir clairement conçu et appliqué logiquement la théorie semilistorique des mythes grecs; c'est Palæphate, dont on a conservé ce qui semble être un court résumé de son ouvrage (2). Dans la

άπιστεϊσθαι την γραφήν. Καθόλου γάρ έν ταϊς άργαίαις μυθολογίαις ούκ έκ παντός τρόπου πικρώς την άλήθειαν έξεταστέον. Καὶ γάρ ἐν τοῖς θεάτροις πεπεισμένοι μήτε Κενταύρους διφυείς έξ έτερογενών σωμάτων ὑπάρξαι, μήτε Γηρυόνην τρισώματον, όμως προσδεγόμεθα τάς τοιαύτας μυθολοyiac, xal tale intenpaciate cuναύξομεν την του θεού τιμήν. Καί γάρ άτοπον, 'Ηρακλέα μέν έτι καθ' άνθρώπους όντα τοῖς ὶδίοις πόνοις έξημεοώσαι την οιχουμένην, τούς δ' άνθρώπους, έπιλαθομένους τής χοινής εύεργεσίας, συχοφαντείν τὸν ἐπὶ τοῖς χαλλίστοις έργοις Επαινον, etc. Cest là un passage remarquable : d'abord en ce qu'il noutre que des analogier tirés du passé historique sont logger tirés du passé historique sont cita concernant Hèraklès; causite en ce qu'il suspend l'emploi de critérium critiques et scientifiques, et demande un sequiexement mêle et identifié aux sentiments, comme le vrai moyen de témologier une pieuse révérence au dien Hèraklès. Il tend a reproduire cet état caisent, le seul acre lesqué ils passent saient, le seul acre lesqué ils passent jamais être en complète harnonie. (1) Diodor. III, 45-69, 44-16.

(1) Diodor. III, 45-60; 44-46. (2) 11 est fait allusion à l'ouvrage de

brève préface de ce traité « sur les contes incrovables, » il fait observer que quelques hommes, par défaut d'iustruction, croient tous les récits qui circulent, tandis que d'autres, d'un esprit plus scrutateur et plus circonspect, n'y croient absolument pas. Il désire vivement éviter chacun de ces extrêmes. D'un côté, il pense qu'aucune histoire n'aurait iamais pu obtenir créance si elle n'avait eu un fondement de vérité; de l'autre, il lui est impossible d'admettre dans les récits existants tout ce qui est en contradiction avec les analogies des phénomènes naturels actuels. Si de telles choses avaient jamais été, elles continueraient encore à être. mais jamais elles ne se sont présentées ainsi; et c'est à la licence des poëtes que l'on doit attribuer les traits des histoires qui sont en dehors de toute analogie. Palæphate désire adopter un terme moyen; sans tout admettre il ne veut pas tout rejeter : en conséquence, il s'était donné beaucoup de peine pour séparer le faux du vrai dans un grand nombre des récits : il avait visité les localités où les faits s'étaient passés et avait fait des enquêtes soigneuses auprès des vieillards et d'autres hommes (1). Il présenta les résultats de ses recher-

Palephate (e'était probablement l'ouvrage primitif) dans le Ciris de Virgile (88).

« Docta Palephatia testatur voce pa-

[pyrus, »

La date de Palephate est incomuse; ce passage du Ciris semble en effet être la seule raison qui existe, d'où l'on puisse tirer une conclusion sur ce point. Ce que nous possédons maintenant est probablement un extrait d'un ouvrage plus considérable, travail d'à à un faiseur d'extraits à quelque moment postérieur; V. Vossius de Historieis Greeis, p. 478, éd. Westermanne.

(1) Palrephat, init. ap. Seript. Mythogr. 6d. Westermann, p. 268. Τών «Φερώπων οι μέν πεθονται πόσι τοξε Σεγομένοις, όις ἀνομίλητοι σορίας καὶ ἐπιστέμης — οι 6δ πακνότεροι τὴν φύσιν καὶ πολυπράγμονες ἀπιστοδοτ τὸ παράπαν ούx ἀν ἐλέγετο.

Le principal emploi de la théorio semi-historique est brièvement et clairement indiqué ici.

Un des premiers écrivains chrétiens, Minueins Felix, est étonné de la facilité avec la juelle ses antérres palems croyaient aux miracles. Si de telles choses avaient jamais cèt faite dans les temps antérieurs (affirme-t-il), elles continuersiaent-enoros à tre faites maintenant; comme elles ne peuvent l'être maintenant, nous pouvons être sûrs ches dans une nouvelle version de cinquante légenules, parmi les plus célèbres et les plus fabuleuses, comprenant les Centaures, Pasiphaè, Aktron, Kadmos et les Sparti, le Sphinx, Kyknos, Dedalos, le cheval de Troie, Æolos, Skylla, Geryón, Bellerophón, etc.

Il faut avouer que Palæphate a accompli la promesse qu'il avait faite de transformer les « incredibilia » en récits plausibles et incontestables en eux-mêmes, et qu'eu agissant ainsi il suit toujours quelque fil d'analogie, soit dans les choses, soit dans les mots. Les Centaures (nous dit-il) étaient une troppe de jeunes gens du village de Nephelê en Thessalia, qui pour la première fois dressèrent des chevanx et les montèrent dans le dessein de repousser un troupeau de taureaux appartenant à Ixión, roi des Lapithæ, animaux qui étaient devenus sauvages et avaient fait un grand dégat : ils poursuivirent à cheval ces taureaux sauvages et les percèrent de leurs lances, ce qui leur valut le nom de Piqueurs (xivrosis) et fit croire qu'ils ne faisaient qu'un avec le cheval. Aktreon était un Arcadien qui négligea la culture de son domaine pour se livrer au plaisir de la chasse, et fut ainsi mangé par la dépense que lui causèrent ses limiers. Le dragon que Kadmos tua à Thèbes était en réalité Drakôn, roi de Thèbes; et les dents du dragon que, disait-on, il avait semées, et d'où sortit une moisson d'hommes armés, étaient dans le fait des dents d'éléphants que Kadmos, riche Phénicien, avait apportées avec lni. Les fils de Drakon vendirent ces dents d'éléphants et en employèrent le produit à lever des troupes contre Kadmos, Dadalos, au lieu de voler au-dessus de la mer avec des ailes, s'était sauvé de Krête sur une légère embarcation à voiles pendant une violente tempète : Kottos, Briareus et Gygès) n'étaient pas des personnages centimanes, mais bien les

qu'elles ne l'ont jamais été réellement jadis (Minneius Felix, Octav. c. 20); : « Majoribus enim nostris tam facilis in mendaciis fides fuit, ut temeré crediderint etiam alia monstruosa mira miracula, Scyllam multiplicem, Chimaram mul-

tiformem, Hydram et Centauros. Quid illas aniles fabulas, de hominibus aves, et feras hominies, et de hominibus arbores atque flores? Que si esseni facta, fereni; quia feri non possuni, ideo nec facta sunt. s

habitants du village de Hekatoncheiria, dans la haute Macédoine, qui faisaient la guerre avec les habitants du mont Olympe contre les Titans : Skylla, à laquelle Odysseus aut tant de peine à échapper, était un vaisseau de pirates à la marche rapide, comme l'était aussi Pegasos, le prétendu cheval ailé de Bellerophôn (1).

Par de telles ingénieuses conjectures, Palstplate élimine toutes les circonstances incroyables et nous laisse une série de contes parfaitement croyables, véritables lieux communs, que nous serions disposés à croire si l'on pouvait produire en leur faver une très-modeste somme de témoignages. Si son procédé non-seulement désenchante les mythes primitifs, mais encore efface leur caractère générique et essentiel, nous devons nous souvenir que ce n'est pas plus que ce que fait Thucydide dans son esquisse de la guerre de Troie. Palæplate traite les mythes logiquement, selon la théorie semi-histo-

(1) Palsephat. Narrat. 1, 3, 6, 13, 20, 21, 29, Deux conrts traités sur le même sujet que celui de Palæphate sont imprimés avec ce dernier euvrage et dans la collection de Gale et dans celle de Westermann ; l'un, intitulé Heracliti de Incredibilibus, l'antre, Anonymi de Incredibilibus. Ils prétendent tous les deux expliquer quelques-uns des mythes extraordinaires eu miraculeux, et ils suivent une voie qui diffère peu de celle de Palæphate. Skylla était une bello courtisane, entourée d'abominables parasites; elle séduisit et ruina les compagnons d'Odysseus, hien que lni-même fût assez prudent pour échapper à ses pièges (Heraclit. c. 2, p. 313, West.). Atlas était un grand astronemo; Pasiphaê devint éprise d'un ieune hemme nommé Taures ; le menstre appelé la Chimsera était en réalité une reine féroce, qui avait deux frères appelés Leôn et Drakôn; le bélier qui porta Phryxes et Hellê à travers la mer Egée était un batelier, nemmé Kries (Heraelit. e. 2, 6, 15, 24).

Un grand nombre d'explications sem-

blables sont dispersées dans toutes lea scholies sur Hemère et dans le commentaire d'Eustathe, sans désignation spéciale de leurs auteurs.

These considere comme une preuve d'habileté aspirémer de savoir sinsi ramemer une fable à une histoire planmener une fable à une histoire planmener une fable à une histoire plance de la comme del la comme de la comme del comme de la comme del comme de la comme d

Cependant Pintarque, dans un de ses traites, admet les Mindaures, les Sphinx, les Centaures, etc., comme des réalités; il les regarde comme des produits des désirs monstrueux, effrénée et incestneux de l'hemme, qu'il oppose aux passions simples et modérées des animaux (Plut. Gryllus, p. 990). rique, et ses résultats montrent le maximum que cette théorie puisse jamais présenter (1). A l'aide de conjectures nous sortons de l'impossible, et nous arrivons à des sujets plausibles intrinsèquement, mais dénués de toute preuve; nous ne pouvons peintèrre au delà de ce point sans la lumière de preuves extrinsèques, puisqu'il n'y a aucun signe intrinsèque pour distinguer la vérité d'une fiction plausible.

Il reste à mentionner la manière dont les philosophes requent et traitèrent les anciens mythes. Le premier jugement que nous entendions prononcer par la philosophie est la sévère censure qu'en fait, par des raisons norales, Xénophane de Kolophôn, et vraisemblablement quelques autres de ses contemporains (2). Ce fut apparemment pour répondre à de telles accusations, qui n'admettaient pas une réplique directe, que Théagène de Rhégium (vers 520 av. J.-C.) émit pour la première fois l'idée d'un double sens dans les récits homériques et hésoidiques, un sens intérieur, différant de cellui que présentaient les mots dans leur acception appa-

⁽i) Le savant M-Jacob Byrant estime en explications de Palapphate comme si elles étaient fondées sur des faits réels. Il admet, par exemple, la ville de Nephels, citée par cet auteur dans autres. Éta outre, il parle avec beatomp d'étoge de l'alaphate en général : Il (Palaphate évritit de bonne heure et semble avoir été un espris sérieux et semble avoir été un espris sérieux et semble avoir été un espris sérieux et semble sur lesquelles reposit la théologie de sur lesquelles reposit la théologie de partie de l'autre de l

De mēme aussi, sir Thomas Brown Enquiry into Vulgar Errors, liv. 1, ch. 6, p. 221, cd. 1835) cite Palæphate comme ayant signalo d'une manière incontestable la base réelle des fables. Et assurément le penciant pour Pélément fabuleux, dans ces temps, fut plus grand qu'à aucence époque postérieux. Cetto période fourmillait de fables, et sur des raisons aussi faibles on prenait

des allusions pour des fictions, empoisonnant le monde pour toujours; jusqu'à quel poiut on y réussit, c'est ce qu'on peut prouver en citant Palæphate, dans son livre des Contes fabuleux. »

⁽²⁾ Χεπορhau. ap. Sext. Empirio. adv. Mathematic. IX, 193. Il désappronvait aussi les rites accompagnés de lamentations et de pleurs, aveo lesquels les Eléates adornient Leukothoa; il leur disait: sl μὶν θεὸν ὑπολαμδάνουσι, μὴ θργκῖν: cl δὲ ἀνθρωπον, μὴ θύειν (Arist. Rhet. Il, 23).

Xénophane disait que les batailles des Titans, des Gigantes et des Coutaures étaient « des fictions de nos prédécesseurs, » πλάσματα τών προτέρων (Xeuoph. Fragm. 1, p. 42, ed. Schneide-

V. une curieuse comparaison de la théologie grecque et de la théologie romaine, dans Denys d'Halicar. Ant. Rom. II, 20.

rente, analogue toutefois dans une certaine mesure, et telle qu'une divination sagace pouvait le découvrir. C'est sur ce principe qu'il allégorisa en particulier la bataille des dieux dans l'Iliade (1). Dans le siècle suivant, Anaxagore et Métrodore développèrent l'explication allégorique d'une manière plus compréhensive et plus systématique : le premier représentait les personuages mythiques comme de pures conceptions intellectuelles revêtues de nom et de genre, et servant à expliquer des préceptes moraux; le second les rattachait à des principes et à des phénomènes physiques. Métrodore résolvait non-seulement les personnes de Zeus, de Hèrè et d'Athènè, mais encore celles d'Agamemnôn, d'Achille et d'Hector, en diverses combinaisons d'éléments et en actions physiques, et considérait les aventures qui leur étaient attribuées comme des faits naturels cachés sous le voile de l'allégorie (2). Empédocle, Prodicus, Antisthène, Parménide, Héraclide de Pont, et, à une époque postérieure, Chrysippe et les philosophes stoïciens en général (3) suivirent plus ou

(1) Sebol. Iliah. XX, 67; Tatien, adv. Grec. e. 48. Hermilto reprossasion con indignation les attieves linguidents qui consideration les attieves linguidents qui de la consideration del la consideration de la consideration del consideration de la consideration del consideration de la consideration de

(2) Diogon, Laert, II, 11, Tatien, adv. Grae, o. 37; Hesychina, v. Άγγμήνονα, V. le tour moral donné aux Skylia, dans Xenoph, Memorab, 1, 3, 7; II, 6, 11–31. Syncolina, Calronie, p. 149. Έρρηναβουαν δὲ οἱ Άναξαγόρουs τοὺς μοθοιδικά θευξε, νοῦν μέν τὸν Δέα, τὴν δὲ Αλθηνά νίχονο, etc.

Uschold et d'autres auteursallemands modernes semblent avoir adopté dans toute son étendue le principe d'interprétation proposé par Bietrodore; lis considèrent Odysseus et Penelopé comme des personnifications du soleil et de la lane, etc. V. Helbig, Die Sittlieben Zustaende des Griechischen Heldenalters, Euleitung, P. 29 (Leipzig, 1839).

On en vint aussi à corrigor le texte homérique pour échapper à la nécessité d'imputer un mensonge à Zeus (Aristot. de Sophist, Elench. e. 4).

(3) Sextus Empir. IX, 18; Diogen. VIII, 76; Plnt. De Plaeit. Philosoph. I, 3-6; De Poesi Homericà, 92-126, De Stoicor. Repngn. p. 1050; Menander, De Encomis, e. 5.

Ciceron, De Nat. Deor. I, 14, 15, 16, 41; II, 24-25. « Physica ratio non inelegans inclusa in impias fabulas. » Dans les Bacchæ d'Euripide, Pentheua

Dans les Bacchæ d'Euripide, Pentheus se moque du conte rapportant que Dionysos, l'enfant sans mère, avait été moins le même principe et regardérent les dieux populaires comme des personages allégoriques; tandis que les commentateurs d'Homére(tels que Stésimbrote, Glaucon et autres, même jusqu'à l'époque alexandrine), bien qu'aucun d'eux n'allàt comme Métrodore jusqu'à la limite extrême, employèrent l'allégorie entre autres moyens d'explication dans le dessein de résoudre des difficultés, ou d'éluder des reproches adressés au poéte.

Al'époque de Platon et de Xénophon, cette explication par l'allégorie était une des méthodes reçues pour adoucir les mythes répréheusibles, bien que Platon lui-même la considérat comme une défense insuffisante, en voyant que la masse des jeunes auditeurs ne pouvait pénétrer l'allégorie, mais acceptait littéralement le récit tel qu'il était présenté (1). Pausanias nous dit que, quand il commença à écrire son ou-race, il rezardait nu grand nombre des légendes gracques

cousu dans la cuisse de Zeus. Tirésias, en lui reprochant son implété, explique Phistoire par une sorte d'allégorie : le unpéc (lacuisse) âtéc (dit-il) étaitavancé à tort au lieu de l'aibèg yôbva ĉyxuzkoúµvoc (Baech. 235-290).

Lucrèce (III, 995-1003) alligerise les principales victimes punies dans le royaume de Hadés, Tantalao, Sispibos. Tityos et les Danaides, anais bien que les axécuteurs du chitiment, Kerberon et la Faries. Le quatre premiers sont des descriptions emblématiques de divers caractères imparfaits ou vicieux dans la nature humaniques de divers caractères imparfaits ou vicieux dans la nature humaniques de diverse caractères productions de la companie de la comp

 Of vov mepl "Oungov červoř, e'est ainsi que Platon appelle ceux qui employaient ce mode d'explication (Cratyle, p. 407).

V. anssi Xénoph. Sympos. III, 6; Plat. Ion,p.530; Plutarque, De Audieud. Poet. p. 19. Υπόνοια était le mot primitif; il in 1869 fo vai; čólauc, čveirovará va sai šautivarau pilať výverbai (Platon, Republ. II, 17, p. 276). L'udée d'un sens intérieur et d'un dessein cuché dans les anciens poètes se rencoutre plusieurs fois chez Platon (Theutet. e. 28, p. 180): razó pis vi vió ápyzíava, µarà ronfessa, françoutropárou rote, malode, etc.; et Protagor, e. 20,

p. 316).

« Modo stoieum Homerum faciunt, modo epicureum, modo peripateticum, modo academicum. Apparet nibil horrum esse in illo, quia omnia sunt. « Séniegus, Ep. 88.) Cf. Plut. De Defoctu Oracul. c. 11–12, t. II, p. 702, Wytt, et Julien, Oracu, VII, p. 216.

comme niaises et indignes d'une sérieuse attention ; mais qu'en avancant il arriva à être pleinement convaincu que les anciens sages avaient parlé à dessein dans une langue énigmatique, et qu'il y avait une précieuse vérité enveloppée dans leurs récits : en conséquence, le devoir d'un homme pieux était d'étudier et d'expliquer, mais non de rejeter les histoires répandues et accréditées au sujet des dieux (1). Et d'autres. s'appuvant sur l'analogie des mystères religieux, que l'ou ne pouvait sans impiété révéler à personne, si ce n'est à ceux qui avaient été admis et initiés spécialement, soutenaient que ce serait une profanation de faire connaître directement au vulgaire le véritable dessein de la nature et le gouvernement divin: les anciens poëtes et les anciens philosophes avaient pris le seul moven convenable, c'était de s'adresser à la foule au moyen de figures et de paraboles, et de réserver le sens nu pour les intelligences privilégiées et capables de le saisir (2). Le mode allégorique d'explication appliqué aux

(1) Pausan. VIII, 8, 2. Dana le même but (Strabon, Xp. 474), Devpa d'Halicarnasse admet jusqu'a un certapoint l'alliègroir dans les fables (Ant, Rom. II, 20s). Le fraguent du traité perdu de Pittarque, sur la fête platurenne des Declaia, est fort instructif a najde de l'alliègroir gereque (Fragm. 9, t. V. p. 7.51-763, éd. Wytt. ap. Euseb. Prepar Evang. III, 1).

(2) Cette doctrine est exposée dans Macrobe (I. 2), Il distingue entre fabula et fabulosa narratio : la première est une pure fiction, imaginée ou pour amuser on pour instruire, la seconde est fondée sur la vérité, soit par rapport à l'action humaine, soit par rapport à l'action divine. Les dicux (à ce qu'il pense) n'aimaient pas qu'on parlât d'eux publiquement, si ce n'est sous le voile respectueux de la fable (même sentiment que celui d'Hérodote, qui l'amena à s'abstenir d'insèrer les ispel loyer dans son histoire). On ne pouvait parler dans des fables du Dicu suprême, du tâvator, du moŭrov airiov: on pourait et

on devait le faire de cette seule manière des autres dieux, des puissances de l'air on de l'éther, et de l'âme, Les intelligences supérieures devaient seules être admises à la connaissance de la réalité secrète. « De Diis certeris, et de anima, non frustra se, nec nt oblecteut. ad fabulosa convertunt; sed quia sciunt inimicam esse natura operium nudamoue expositionem sui : que sient vulgaribus sensibus hominum intellectum sui, vario rerum teginine operimentoque, snbtraxit; ita à prudentibus arcana sua voluit per fabulosa tractari..... Adeo semper ita se ct sciri et coli numina maluerunt, qualiter in vulgus antiquitas fabulata est... Secundam hæc Pythagoras ipse atque Empedocles, Parmenides quoque et Heraclides, de Diis fabulati suut : nec secus Timaus, » Cf. anssi Maxime de Tvr. dissert. 10 et 22. Arnobe expose l'explication allégorique comme étant un pur faux-fuyant, et retient les païcus dans le fait historique littéral (Adv. Gent. V, p. 185, ed. Elm.).

anciennes fables (1) devint de plus en plus populaire dans le troisième et quatrième siècle de l'ère chrétienne, surtout

Sur l'interprétation allégorique appliquée aux fables grecques, Boettiger (Die Kunstmythologie der Griechen, Abschn. II, p. 176); Nitzsch (Heldensage der Griech. sset. 6, p. 78); Lobeck (Aglaopham. p. 133-155).

(1) Selon l'écrivain anonyme, ap. Westermann (Script. Myth. p. 328), chaque dieu personnel ou portant un uom peut être expliqué de trois manières différentes : soit πραγματικώς (historiquement, comme ayant été un roi on un homme), soit duyixac, théorie dans laquelle Herê signifie ame; Athênê, prudence; Aphrodite, désir; Zeus, esprit. etc.; ou groveraxoc, système dans lequel Apollon signifie le soleil : Poseidôn, la mer: Hêrê, la couche supérieure de l'air ou l'ether; Athéné, la couche inférieure ou plus dense ; Zeus, l'hémisphère supérieur; Kronos, l'inférieur; etc. Cet écrivain pense qu'on peut faire usage de tous ces trois principes d'interprétation, dans le cas où chaenn d'eux peut convenir, et qu'aucun d'eux n'exelne les autres. Ou verra que le premier est un pur évhémérisme; les deux autres sont des modes d'allégorie.

L'explication allégorique des dieux et des mythes divins est largement appliquée dans les traités et de Phurnutus et de Sallustius, que comprend la colleetion d'écrivains mythologiques de Gale. Sallustius considère les mythes comme étant d'origine divine, et les principanx poëtes comme insuirés (θεόληπτοι) : les dienx étaient propices à l'égard de ceux qui racontaient à leur sujet des mythes dignes de respect et de croyance, et Sallustius les prie de vouloir accepter avec faveur ses propres remarques (cap. 3 et 4, p. 245-251, Gale). Il distribue les mythes en cinq classes : théologiques, physiques, spirituels, matériels et mixtes. Il interdit l'usage de parler des dieux sous le voile de l'allegorie, à peu prisé de la même manière que Maerobe clâns la note précidente ; en outre, il traves une houme excuse même pour cer mythes qui imputaient aux dieux le voi, l'additires, ilse outrages cuvers un constitution de la companie de la companie de puis peuve de la constitution de la constitution de (dit-il) sont éminemment couvenables, puisque l'esprit deit veri tent de suite que les faits tela qu'ils sont raccontés su doivent pas étre pris comme étant euxmémes la vérieir ételle, mais simplement mêmes la vérieir ételle, mais simplement récurer (p. 247), quéque vériei intérieurer (p. 247).

Outre la vie d'Homère attribuée à Plutarque (V. Gale, p. 325-332), Heraclide (non Hêraclide de Pout) développe le procédé d'allégorie appliqué anx mythes homériques d'une manière très systématique et très-sérieuse. L'application de cette théoric est, dans son opinion, le seul moyen de décharger Homère de l'accusation d'une impiété scandaleuse, návrn vác hoženosv, si un-Six +xxxxxxxxxxx (Herael, in init, p. 407. Gale), Il prouve en détail que les flèches destructives d'Apollon, dans le premier livre de l'Iliade, ne signifient au fond qu'une peste contagieure, causée par les erdenrs d'nn soleil d'été dans un terrain marécageux (p. 416-424). Athênê, qui se précipite de l'Olympe eu moment où Achille est près de tirer sou épée contre Agamemnôn, et qui le saisit par les chevenx, est une personnification de la prudence repentanto (p. 435). La conspiration tramée contre Zeus, scion Homère (Iliade, I, 400), par Ies dieux olympiques, et déjouée grâce au seconrs opportun de Thetis et de Briarons, Hêrê chargée de chaînes et suspendue, Hephæstos précipité de l'Olympe par Zeus et tombaut dans Lemnos, le rempart grec détruit par Poseidôn après le dépert des Grees, la scène amoureuse entre Zeus et Hêrê sur parmi les néo-platoniciens; il avait à la fois de l'affinité avec le tour oriental de leur pensée, et leur servait de bouclier contre les attaques des chrétiens.

Ce fut la même nécessité impérieuse d'accommoder les vieux mythes à une règle nouvelle et de crovance et d'appréciations qui fit naître l'idée de les transformer en histoire et en allégorie, en décomposant le récit littéral dans le but d'arriver à une base soit de faits positifs particuliers, soit de vérité morale ou de physique générale. Des hommes instruits furent disposés communément à changer en histoire seulement les légendes héroïques, et à mettre plus ou moins d'allégorie dans chacune des légendes divines : la tentative faite par Evhémère pour transformer en histoire les dernières fut, dans la plupart des cas, dénoncée comme irréligieuse, tandis que celle que fit Métrodore d'allégoriser les premières resta sans succès. De plus, en allégorisant même les légendes divines, il était d'usage d'appliquer le système de l'allégorie sculement aux dieux inférieurs, bien qu'il fût poussé plus loin par quelques-uns des grands philosophes stoïciens, qui allégorisaient tous les dieux personnels séparés, ne laissant que l'Ame cosmique (1), pénétrant partout, essentielle comme agissant de concert avec la Matière, dont toutefois elle ne peut être séparée. Mais un grand nombre de païens pieux semblent avoir compris que l'allégorie pous-

le mont Gargara, le partage de l'univers entre Zens, Poseidôn et Hadês; tous ees récits, il les réduit en manifestations et en luttes particulières des substances élémentaires dans la nature. A la bataille des dieux, si critiquée, il donne un tour en partie physique, en partie moral (p. 481). C'est de la même manière qu'il transforme et justifie les aventures des dicux dans l'Odyssée : les courses errantes d'Odysseus, ainsi que les Lotophages, les Cyclopes, Circo, les Sirenes, Eolos, Skylla, etc., sont réduits en une suite de tentations imposées comme éprenves à un homme sage et vertueux, emblème de la vie humaine (p. 496). L'histoire d'Arês, d'Aphroditê et d'Hêphœstos, dans le huitième livre de l'Odyssée, semble l'embarrasser plus qu'aucane antre; il propose deux explications, dont ni l'une ni l'antre ne paraissent le satisfaire lnimême (p. 494).

V. Ritter, Geschichte der Philosophie, 2° édit., part. 3, liv. II. eh. 4,
 p. 592; Varron ap. Augustin. Civitat. Dei, VI, 5; IX, 6; Cicéron, Nat. Deor. II, 24-28.

Chrysippe admettait la distinction la plus importante entre Zens et les autres dieux (Plutarque, De Stoicor. Repugnant, p. 1052). sée jusque-là était fatale à toute foi religieuse vive (1), en ce qu'elle dépouillait les dieux de leur caractère de Personnes éprouvant de la sympathie pour l'humanité, et dont les dispositions pouvaient être modifiées par la conduite et les prières du cryant: aussi nes permettaien-t-ils d'employer l'explication allégorique que pour quelques-unes des légendes réprehensibles rattachées aux dieux supérieurs, en laissant intacte la personnalité de ces derniers.

Cependant une nouveauté, introduite vraisemblablement par le philosophe Empédocle et étendue dans la suite par d'autres, mérite d'être mentionnée, en ce qu'elle modifie considérablement l'ancienne croyance religieuse en établissant un contraste marqué entre les dieux et les démons, distinction à peine judiquée dans Homère, mais reconnue dans « les Travaux et les Jours » d'Hésiode (2). Empédocle élargissait l'abime qui les séparait, et tirait de là des circonstances importantes. Les dieux étaient des agents bons, immortels et puissants, doués de volonté et d'intelligence, mais exempts d'appétits, de passions ou de faiblesses : les démons étaient d'une nature mixte entre les dieux et les hommes, ministres et interprêtes des premiers dans leurs rapports avec les seconds, mais possédant aussi une activité et des dispositions qui leur étaient propres. Bien que n'étant pas immortels, ils jouissaient encore d'une longue vie, et étaient sujets aux passions et aux penchants des hommes, de sorte qu'il y avait parmi eux des démons bienfaisants et des démons malfaisants avec toutes les nuances d'une différence intermédiaire (3). L'er-

⁽¹⁾ Plnt. De Isid. et Osirid. e. 66, p. 377; e. 70, p. 379. Cf. sur ce sujet O. Müller, Prolegom. Mythol. p. 59 sqq., et Fekermann, Lehrbuch der Religionsgeschiehte, vol. I, sect. 11, p. 46. (2) Hésiode, Opp. et Di. 122; dans le

⁽²⁾ Hésiode, Opp. et Di. 122; dans le même but, Pythagore et Thalès (Diogen, Laërt. VIII, 32, et Plut. Placit. Philos. I, 8).

Les démons hésiodiques sont tons bons. Athenagoras (Legat, Chr. p. 8) dit que Thalès admettais une distinction

entre de bons et de mauvais démons; ce qui semble très-donteux.

⁽³⁾ La distinction entro Otol et Anipove; est exposée spécialement dans le traité de Plutarque, De Defectu Ornaculoram, chap. 10, 12, 13, 15, etc. Il semble supposer qu'on pont la rapporter à la doctrine de Zoroastre on des mystères orphiques, et il la représente comme délivrant le philosophe de grandes perploxités; car il était difficile de savoir où fon devuit tiret la ligno,

reur des vieux mythes (selon ces philosophes) a été d'attribuer aux dieux des actes appartenant réellement aux démons, qui communiquaient toujours immédiatement avec la nature mortelle, inspiraient le pouvoir prophétique aux prêtresses des oracles, envoyaient les songes et les présages, et intervenaient perpétuellement, soit en bien, soit en mal. Les démons méchants et violents, pour avoir commis une foule d'énormités, avaient aiusi parfois encouru une punition de la part des dieux; en outre, leur naturel méchant avait imposé aux hommes la nécessité de les anaiser par des cérémonies

en admettant on en rejetant la divine Providence: on commettait parfois des erreurs en affirmant que Dieu était cause de tout, et dans d'autres moments, en supposant qu'il n'était cause de rien. Έπει το διορίσαι πώς χρηστέον καὶ μέχρι τίνων τη προνοία, χαλεπόν, οί μέν ούδενός άπλως τον θεόν, οί δε όμου τι πάντων αίτιον ποιούντες, άστοχούσι τοῦ μετοίου καὶ ποέποντος. Εὖ μὲν οὖν λέγουσιν οἱ λέγοντες, ότι Πλάτων τὸ ταῖς γεγγωμέναις ποιότησιν ύποχείμενον στοιχετον έξευρών, δ νύν ύλην καὶ φύσιν καλούσιν, πολλών ἀπήλλαξε και μεγάλων άποριών τούς σιλοσόσους : έμοι δὲ δοπούσι πλείονας λύσαι καὶ μείζονας άπορίας οἱ τὸ τῶν δαιμόνων γένος ἐν μέσω θεών και άνθρώπων, και τρόπον τινά την χοινωνίαν ήμων σύναγον είς ταύτο καί σύναπτον, έξευρόντες (c. 10). 'Η δαιμόνων φύσις έχουσα καὶ πάθος θνητού καὶ θεού δύναμιν (c. 13).

Είσι γάρ, ότι ὁ ἀνθρόποτις, καὶ δαίτμουν άρετές διαφοραί, καὶ τοῦ παθητικοῦ καὶ ἀλόγου τοῖς μὲν ἀσθενὶς καὶ ἀμαυρθεν ἐτι λειθρόποι, ἀστιες περίττωμας, τοις ἐδι πολὶ και ἀνακατάσθατου ἐνεστιν, ὧν ἱχνη, καὶ σύμθολα πολλαγοῦ δρίανα καὶ τελενικά καὶ μυθολογίατα κοἰδυουτ καὶ διαφυλάττουστε ἐνδιεσπαρμένα (ἐλ.). Ος. Platt. de lid., «Η Ολίτ. 26, p. 360.

Καὶ μὴν ὅσας ἔν τε μύθοις καὶ ῦμνοις λέγουσι καὶ ἄδουσι, τοῦτο μὶν ἀρπαγάς, τοῦτο δὲ πλάνας θεῶν, κρύψεις τε καὶ φυγάς καὶ λατρείας, οὐ θεών εἰσὶν ἀλλὰ δαιμόνων πάθηματα, etc. (c. 15), et c. 23; encore De l·sid. et Osir. e. 25, p. 366.

On excuse des sacrifices humains et d'autres rites réprédensibles, comme étant nécessaires, dans le but de détourner la colère des mauvais démons (c. 14-15).

Empédocle est représenté comme le premier anteur de la doctrine qui imputait des dispositions vicieuses et abominables à beaucoup d'entre les démons (c. 15, 16, 17, 20), voic signyoutνους ύπό Εμπεδοχλίους δαίμονας; chassés du eiel par les dieux θεή/ατοι καί ούρανοπετείς (Plut. de Vitand. Aer. Alien. p. 830); suivi par Platon, Xénocrate et Chrysippe, c. 17; cf. l'laton (Apolog. Secrat. p. 27; Politic. p. 271; Symposion, c. 28, p. 203), bien qu'il semble traiter les caipoves comme des êtres imparfaits et inconstants, plutôt qu'activement malfaisants. Xénocrate représente quelques-uns d'entre eux comme étant à la fois méchants et puissants à un haut degré : Ξενοκράτης καί των ήμερων τὰς ἀπουράδας, καὶ τῶν έορτών δσαι πληγάς τινας ή κοπετούς, ή νηστείας, ή δυσφημίας, ή αίσχρολογίαν έγουσιν, ούτε θεών τιμαϊς ούτε δαιμόνων οίεται προσήχειν χρηστών, άλλ' είναι σύσεις έν τώ περιέγοντι μεγάλας μέν καί ίσχυράς, δυστρόπους δὲ καὶ σκυθρωπάς, αί γαίρουσι τοῖς τοιούτοις, καὶ τυγγάνουσαι ποὸς οὐθὲν άλλο

religieuses d'une espèce qui fût agréable à de tels êtres ; de la les sacrifices humains, les spectacles violents, cruels et obscènes, les lamentations et les jeunes, l'usage de déchirer et de manger de la viande crue, ce qu'on s'était accoutumé à pratiquer dans diverses occasions consacrées, et particulièrement dans les solennités dionysiaques. En outre, les actions incrovables imputées aux dieux, les combats terribles, les convulsions de Typhon et des Titans, les rapts, les enlèvements, la fuite, la servitude et la séquestration, étaient réellement les actes et les souffrances de méchants démons, placés bien au-dessous de l'action souveraine des dieux immortels, action uniforme, ininterrompue et toujours pure. Celle que de tels démons exercaient sur l'humanité était irrégulière et intermittente. Parfois ils périssaient ou changeaient le lieu de leur séjour, de sorte que des oracles qui avaient jadis été inspirés en venaient, après un temps, à être abandonnés et privés de leurs priviléges (1).

Cette distinction entre les dieux et les démons semblait sauver à un haut degré et la vérité des vieilles légendes et la dignité des dieux. Elle obviait à la nécessité de prouncer ou que les dieux étaient indignes, on les légendes mensongères. Cependant, bien qu'imaginée dans le but de satisfaire une sensibilité religieuse plus scrupuleuse, elle fut trouvée incommode dans la suite, quand il s'éleva des adversaires contre le paganisme en général. En effet, tandis qu'elle abandonnait comme insoutenable une grande portion de ce qui avait été jadis une foi sincère, elle conservait encore le unème mot démoss avec une signification entirérment altérée.

χεῖρον τρέπονται (Plut, De Isid. et Osir. c. 26, p. 361; Quæst. Rom. p. 283); cf. Stobée, Eclog. Phys. I, p. 62.

⁽¹⁾ Plut. De Defect. Orac. c. 15, p. 418. Chrysippe admettait parmi les diverses canses qu'on peut concevoir pour expliquer l'existence du mal, la supposition de quelques démons négligents et indifférents, δαμώνια γαυ) à

ἐν οἰς τῷ ὀντι γίνονται καὶ ἐγκλητέαι ἐμιλικαι (Pint, De Stoieor, Repugnant. p. 1051). Les Loxirens d'Oponte avaient aussi adopté une distinction, que je ne comprende pas entiérement, entre 9xol et δαίμονες: pour eux, δαίμονε semble ανοίτ eté diquivalent de ἔρος (Plut. Quest, Grec. c. 6, p. 292), V. la note ci-dessas.

Les écrivains chrétiens dans leurs controverses trouvaient d'abondantes raisons chez les auciera auteurs palens (1) pour regarder tous les dieux comme des démons, et des raisons non moins abondantes chez les paiens postérieurs pour dénoncer les démons en général comme des êtres méchants (2).

Voilà les différentes manières dont les anciens mythes furent considérés, pendant la vie littéraire de la Grèce, par les quatre classes nommées plus haut, poëtes, hiographes, historiens et philosophes. La manière littérale dont on les acceptuit, ectte foi inconsciente, absolue, qu'ils obtenaient des auditeurs primitifs auxquels ils étaient adressés, ils ne les trouvaient plus désormais que dans la multitude, qui couservait écalement le sentiment traditionnel (3) et craignait de

(1) Taien, abv. Gracos, c. 29; Clamens Alexandriv, Admonit. ad Gentes, p. 26-29, Sylb; Minac. Felix, Cetar, C. 26; a Itil ginur impari spiritus, ut ostenum a Magis, a philosophis, a Phacos, abi attaits cimaginubs conservantes of timaginubs conservantes and corristent presentis numinis conservantes of the conservantes of the

Lactance, De Verâ Philosophiâ, IV. 29. & Frgo iidem sunt Damones, quos fatentur execrandos esse : iiden Dii, quibus supplicant. Si nobis credendum esse non putant, credant Homero, qui sammum illum Jovem Dæmenibus aggregavit, etc. »

(2) V. t. I, c. 2, les remsrques sur la Théogonie hésiodique.

(3) Il yeu une inondation destruetrico à Pheneos en Arcalia, vraisemblablemental utemps de Plutarque; l'issue sou-teraine (gézagoo) du fleuve d'était insantillement fermée, et les labitants en attribuaient l'obstruction à la colère d'Apollon, qui avait été provoquée par le voi du trépied puthien qu'Ilérakies avait dérobé : ce deraier avait porté le

trépied à Pheneos et l'y avait déposé. 'Ας' ούν ούχ άτοπώτερος τούτων ό Απόλλων, εί Φενίατας άπόλλυσι τούς νύν, έμφοάξας τὸ βάραθρον, καί κατακλύσας την χώραν άπασαν αύτών, ότι προ χιλίων έτων, ώς φασιν, ό Ήρακλής άνασπάσας τὸν τρίποδα τὸν μαντικόν εἰς Φενεόν ἀπήνεγκε (Plut. De Serâ Namin. Vindieta, p. 557; ef. Pausan. VIII, 14, 1). Quand Plutarque dit que l'enlévement du trépied par Hêraklês avait en lieu mille ans auparavant, on retrouve le critique auquel il paraît nécessaire de donner un caractère historique et chronologique à la pure légende, qui, aux veux d'un habitant de Pheneos du temps de l'inondation, était sans doute anssi certaine que si le larciu d'Hêraklês avait été placé dans la génération précédente. Agathocle de Syracuse commit des

déprédations sur les côtes d'Ithakéet de Korkyra: il donnait pour excuse qu'Odyssens était venu en Sicile et avait privé Pelyphêmos de la vue, et qu'à son retour il avait été amicalement roçu par les Phenakieus (Plut, &).

C'est sans doute une plaisanterie, ou faite par Agathoele, ou plus probablement inventée pour lui, mais elle repose sur une croyance populaire.

critiquer les actes des dieux (1). Mais, pour des hommes instruits, ils devinrent les sujets d'une analyse respectueuse et curieuse, tous convenant que le Mot tel qu'il leur était proposé était inadmissible, tous cependant étant également convaincus qu'il renfermait un sens important qui, bien que caché, pouvait toutefois être découvert. La force de l'intelligence grecque fut appliquée dans une très-grande mesure à la recherche de cette base inconnue, au moyen de conjectures, où l'on employa parfois le procédé de l'explication semi-historique, parfois celui de l'explication allégorique, sans aucun témoignage indirect dans l'un ou dans l'autre cas, et sans possibilité de vérification. De ce double emploi il résulta, d'une part, une suite de phénomènes réels allégorisés, de l'autre, une longue série de ce qui semblait être des événements historiques et des personnes chronologiques. tirés également des mythes transformés et ne sortant d'aucune autre source.

Le plus que nous puissions faire en employant la théorie semi-historique même dans ses applications les plus heureuses, c'est, après avoir laissé de côté tout ce qui, dans le récit mythique, est miraculeux, haut en couleur ou extraxagant, d'arriver à une suite d'incidents croyables, qui, peut-être, sont arrivés réellement, et contre lesquels ne peut s'élever aucune présomption intrinsèque. C'est là exacte-

 [«] Sanctiusque et reverentius visum, de actis Deorum eredere quam scire.» (Tacit. German. c. 34.)

Aristilo expendant représentela théologie homérique (aurat-il voulu y comprendre la théologie héviolique, évet eque nous ignorous) comme cree d'une manière toute litérale parmi la multitude à oné peque, en a second siècle de l'ère christienne (Aristid. Ortat. III, p.20). Anzogà, horn néur popi uchtéréban µ10 'µ20, hornogà, horn néur popi uchtéréban µ10 'µ20, hornogà, hornogà, pristi xi (1) 'µ20, p. 20 'µ2

Ήφαίστου βίψεις εἰς θάλασσαν, οῦτω δὲ καὶ Ύνοῦς άχη καὶ τυγάς τινας. Cf. Lucten, Ζεύς Τραγωδος, e. 20, et De Luctu, c. 2; Dionys. Halie. A. R. II, p. 90, Sylb.

Callimaque (Hymn, ad Jov. 9) initiclairement Hasertion des Krétois affirmant qu'ils possédaient en Kréte le tombean de Zeus, et la regardait comme un exemple du meusonge krétois; tandis que Celse ne la niait pas, mais l'expliquait d'une manière figurée avivréquivoç rportusic (movoise) (Origen, cont. Celsum, III, p. 133).

ment le caractère d'un roman moderne bien écrit (comme, par exemple, dans plusieurs des compositions de Defoe), dont toute l'histoire est telle qu'elle peut bien avoir eu lieu . dans la vie réelle; c'est une fiction plausible, et rieu de plus. Pour élever une fiction plausible à la dignité supérieure de la vérité, on doit montrer quelque témoignage positif ou quelque base positive de preuves; une probabilité intrinsèque, même dans la plus grande mesure, n'est pas suffisante seule. Un homme qui nous dirait que le jour de la bataille de Platée il plut sur l'emplacement où s'élève aujourd'hui la ville de New-York ne mériterait ni n'obtiendrait créauce. parce qu'il n'a pu avoir aucun moven de parvenir à une connaissance positive, bien que l'assertion ne soit pas improbable le moins du monde. D'autre part, des assertions trèsimprobables en elles-mêmes peuvent bien mériter créance, pourvu qu'elles soient appuyées de preuves positives suffisantes. Ainsi le caual ouvert par ordre de Xerxès à travers le promoutoire du mont Athos, et la navigation de la flotte des Perses dans ce canal sont des faits que je crois, parce qu'ils sont bien attestés, nonobstant leur extrème improbabilité, qui trompa Juvénal au point de l'amener à signaler le récit comme un exemple frappant du penchant des Grecs pour le mensonge (1). De plus, un grand nombre de critiques ont fait observer que le récit général de la guerre de Troje (à l'exception de quelques actes surhumaius) n'est pas plus improbable que celui des croisades, que tout le monde admet comme un fait historique. Mais (même si nous accordons ce principe, qui n'est vrai que dans une faible mesure), il ne suffit pas de montrer une analogie entre les deux cas sous le rapport seulement de présomptions négatives; on devrait aussi prouver que l'analogie existe entre eux sous le rapport des attestations positives. Les croisades sont un curieux phénomène dans l'histoire; néaumoins, nous les ac-



⁽¹⁾ Juvénal, Sat. X, 174 : 5 Creditur olim

Velificatus Athos, et quantum Greicia mendax Audit in historia, etc. s

ceptons comme un fait incontestable, parce que l'improbabilité antérieure cêde devant des témoignages contemporains suffisants. Si, pour établir la réalité històrique de la guerre de Troie, on produisait des preuves pareilles, et en quantité et en qualité, nous n'hésiterions pas à mettre les deux événements au même niveau.

En appliquant la théorie semi-historique au récit mythique grec, on a souvent oublié qu'on devait avant tout présenter des témoignages assez forts ou une base positive de croyance, avant que nous pussions être appelés à discuter la probabilité ou l'improbabilité antérieure des incidents rapportés. On a supposé tacitement que la croyance des Grecs eux-mêmes. sans le plus faible secours de témoins spéciaux ou contemporains, suffisait comme appui dans un cas quelconque. pourvu seulement qu'on tirat des récits mythiques des raisons suffisantes pour écarter toutes les improbabilités antérieures. On a généralement recounu que la foi du peuple a dù s'appuyer dans l'origine sur quelque événement historique particulier, renfermant les mêmes personnes, les mêmes choses et les mêmes lieux que présentent les mythes primitifs, ou du moins les plus saillants d'entre eux. Mais si nous examinons les influences auxquelles obéissaient les âmes et qui prédominaient dans la société au sein de laquelle cette crovance naquit dans l'origine, nous verrons que sa foi n'a que peu de valeur et n'est pas une preuve convaincante, et que l'on peut expliquer d'une manière satisfaisante sa naissance et sa diffusion sans supposer une base spéciale quelconque de faits positifs. La foi populaire, en tant qu'elle compte pour quelque chose, témoigne en faveur des mythes entiers et littéraux, qui sont maintenant universellement rejetés comme incroyables (1). Nous avons ainsi le minimum

⁽¹⁾ Le colonel Sleeman fait remarquer au sujet de l'esprit historique des Hindous : « L'histoire pour ce peuple n'est qu'un conte de fées » (Rambles and Recollections of an Indian Official, vol. I, e. 9, p. 70). Et encore : Le poème popu-

laire du Râmâyana décrit l'enlèvement de l'héroîne par le monstre Rawun, roi de Ceylan, et sa délivrance due à Hunnooman le général des singes. Chaque mot de ce poëme, m'affirmait-on, était écrit, non de la main de la Divi-

même de preuves positives et le maximum de présomptions négatives; nous pouvons diminuer les dernières au moyen d'omissions et d'interpolations conjecturales, mais nous ne pouvons à l'aide d'aucun artifice augmenter les premières. Le récit cesse d'être incroyable, mais il reste encore sans attestation, une simple possibilité banale. La fiction n'est nas

nité elle-même, du moins sous son inspiration, ce qui était la même chose, et il devait par consequent être vrai. Quatre-vingt-dix-neuf sur cent, parmi les Hiudous, croient implicitement, non-seulement chaque mot du poëme, mais chaque mot de tout poème qui ait jamais été composé en sanscrit. Demandez à un homme s'il eroit réellement une absurdité énorme quelconque, que l'on cite de ces livres, il répond avec la plus grande « naïveté » dn monde : N'est-ce pas écrit dans le livre, et comment y scrait-ce écrit, si ce n'était pas vrai? La religion des Hindous repose sur une entière prostration de l'esprit, cet abandou continuel et habituel des facultés du raisonnement, que uous sommes accoutumes à faire à l'occasion, pendant que nous assistons à une représcutation théâtrale ou que nous lisons des ouvrages d'imagination. Nous laissons les scènes, les caractères et les incidents passer devant les yeux de notre esprit et exciter nos sentiments, sans nous arrêter un moment pour nous demander s'ils sont réels ou vrais. Il v a cette seule différence, c'est que, pour les gens instruits parmi nous, même dans ces courts moments d'illusion ou « d'abandon, » une extravagance dans l'action scénique, ou une improbabilité dans la fiction, détruit le charme, rompt l'enchantement qui nous avait liés d'une facon si mystérieuse, et nous rend à la raison et aux réalités de la vie ordinaire, Pour les Hindous, au contraire, plus grande est l'improbabilité, plus monstrucuse et absurde est la fiction, et plus grand est le charme qu'elle exorce sur leurs esprits; plus ils sont

verses dans le sanscrit, et plus ils sont sons l'influence de ce charme, Croyant que tout est écrit par la Divinité ou sons ses inspirations, que les hommes et les choses des anciens temps out été très-différents des hommes et des choses du temps présent, que les héros de ces fables ont été des demi-dieux ou des êtres doués de pouvoirs bien supérieurs à ceux des hommes de leur propre époque, ils u'out jamais un moment considéré les analogies de la nature; les questions de probabilité ou de possibilité, d'après ces analogies, ue se sont jamais non plus imposées à leur esprit pour dissiper le charme par lequel ils sont si agréablement séduits. Ils avancent dans la vie en lisant ces monstruenses fictions, qui choquent le goût et l'intelligence d'antres nations : ils en parlent, sans jamais révoquer en doute la vérité d'un seul incident, ou l'entendre contester. Il y eut un temps, et il n'est pas bien éloigné, où c'était la même chose en Angleterre et dans tontes les autres nations de l'Europe; et il y a, je le crains, quelques parties de l'Europe où il en est encore ainsi, Mais la foi des Hindous, en tant qu'il s'agit de questions religieuses, n'est ni plus étendne ni plus absurde que celle des Grecs on des Romains dn temps de Socrate ou de Cicérou : la seule différence qu'il y ait, c'est que ehez les Hindous on met sous le chef do la religion un plus grand nombre des questions qui intéressent l'humanité. » (Sleeman, Rambles, etc., vol. 1, c. 26, p. 227; cf. vol. II, c. 5, p. 51; VIII, p. 97.)

non plus toujours, ni essentiellement, extravagante et incroyable. Elle est souvent non-seulement plausible et cohérente, mais même plus vraisemblable (si on peut nous passer une expression paradoxale) que la vérité elle-même. Nous ne pouvous pas non plus, dans l'absence de tout critérium extrinsèque, compter sur un signe intrinsèque quelconque pour distinguer l'une de l'autre (1).

Dans la théorie semi-historique touchant les récits mythiques grees, le critique, sans en avoir conscience, transporte dans l'age homérique ces habitudes de classification et de distinction, et cette règle d'acceptation ou de rejet qu'il trouve en usage de son propre temps. Parmi nous on fait grand cas de la distinction établie entre un fait historique et une fiction aussi bien qu'on la comprend communément; nous avons une longue histoire du passé, tirée de l'étude de preuves contemporaines, et nous avons toute une littérature

(1) Lord Lyttelton, en commentant les contes des bardes irlandais, dans son histoire de Henry II, fait les justes remarques qui suivent (liv. IV, vol. III, p. 13, quarto) : « On peut raisonnablement supposer que dans les maunscrits écrits depuis que les Irlandais recurent de saint Patrick les lettres romaines, quelques vérités traditionnelles rapportées auparavant par les bardes dans leurs poèmes non écrits peuvent avoir été conservées jnsqu'à notre époque. Cependant elles ne peuvent avoir été séparées d'une foule d'histoires fabuleuses tirées des mêmes sources, de manière à obtenir une ferme croyance; en effet, pour établir l'autorité de traditions suspectes, il ne suffit pas de pouvoir montrer qu'elles ne sont pas aussi improbables ni aussi absurdes que d'antres avec lesquelles elles sont mêlées, puisqu'il peut y avoir des fictions spécieuses aussi bien que des fictions dépourrues de sens. Un poëte ou un barde, qui vivait au sixième on au septième siècle après J.-C., si son poëme existe encore, ne peut pas non plas servir d'autorité pour des fâts qu'ou suppose avoir de lites avagt l'inexeration, hier que son lites avagt l'inexeration, hier que son témograge (en faisut la part de la litence potique) puisse être admis pour les fâts surveaux de son proye temps les fâts surveaux de son proye temps fréquentait. Les historiers les plus judicient n'en four autorier sité par deiexer n'en four autorier sité de l'indice m'aportier par frécoffrey de Monmonth, bleu qu'il ne soit pas impossible loise m'aportier soit de leure elles puissess éter vraise. d'entre elles puissess éter vraise.

Une définition dn mythe donnée par Plutarque coîncide exactement avec une spécieure fétion: Το μύθος είναι βούλεται λόγος ψευδής ἐοικῶς ἀληθενώ (Plut. Bellome an pace clariores fuerunt Atheniemses, p. 348).

« La pensée fondamentale du mythe (comme Creuzer l'appelle avec justesse) consiste à transformer la pensée en un fait qui a eu lieu. » Symbolik der Alten Welt, sect. 43, p. 99. d'ouvrages fabuleux, marquée de son propre cachet et intéressante à sa façon. Mais ce sens historique, qui a maintenant de si profoudes racines dans l'esprit moderne que nous avons de la peine à nous imaginer un peuple qui en soit privé, ce sens est un résultat produit par des annales et des recherches, appliquées d'abord au présent, et ensuite conservées et étudiées par les générations suivantes; tandis que, dans une société qui n'a pas encore pris l'habitude d'enregistrer sou présent, on ne peut jamais connaître les faits réels du passé, on ne peut ni distinguer ni rechercher la différence qui existe entre des faits attestés et une fiction plausible, entre la vérité et ce qui ressemble à la vérité. Cependant c'est précisément sur la supposition que cette distinction est présente à la pensée habituelle des hommes, que repose la théorie de l'explication semi-historique des mythes.

Il est parfaitement vrai, comme on l'a dit souvent, que l'éponée grecque contient ce qu'on appelle des traditions concernant le passé; et effectivement elles en composent seules la principale partie. Mais que sont ces traditions? Elles forment le sujet de ces chants et de ces récits qui avaient acquis de l'empire sur l'esprit public; elles sont l'œuvre des poëtes et des conteurs eux-mêmes; chacun d'eux trouve quelques histoires préexistantes, et il en ajoute d'autres de son propre fonds, nouvelles, non contées jusquelà, sous l'impulsion et l'autorité de la Muse qui l'inspire. Homère trouva sans doute une foule de chants et de récits en circulation relativement au siège de Troie; il recut et transmit quelques-unes de ces traditions, en refondit et en transforma d'autres, et agrandit la masse entière par de nouvelles créations dues à son génie. Pour les poëtes postérieurs, tels qu'Arctinus et Leschès, ces créations homériques formaient des parties d'une tradition préexistante, qu'ils traitèrent de la même manière; de sorte que toute la masse des traditions constituant la légende de Troie s'agrandit de plus en plus, à mesure que chaque poëte y vint apporter sa quote part. Supposer une différence générique entre les couches plus anciennes et les couches plus nouvelles de la tradition, considérer les premières comme des fragments d'his-

toire, et les secondes comme des accessoires de la fiction. est une hypothèse gratuite tout au moins, pour ne pas dire inadmissible. Car plus nous remontons dans le passé, plus nous nous éloignons de la clarté de l'histoire positive, et plus nous nous plongeons profondément dans le demi-jour inconstant et dans les nuages brillants de l'imagination et du sentiment. C'était un des agréables rèves de l'épopée grecque, que l'homme qui voyageait assez loin vers le nord, au delà des monts Rhipées, finirait par atteindre la contrée délicieuse et l'heureux climat des vertueux Hyperboréens, les adorateurs et les favoris d'Apollon, habitant à l'extrème nord au delà du souffle glacé de Boreas. Or croire que nous pouvons, en remontant dans nos recherches le cours du temps, franchir les limites de la fiction, et finir par aborder sur quelques points de vérité solide, c'est là, ce me semble, une espérance non moins illusoire que ce voyage vers le nord en quête de l'Elysée hyperboréen.

La tendance générale à adopter la théorie de l'explication semi-historique quant à la création des mythes grecs natt en partie de la répugnance qu'éprouvent les critiques à imputer aux époques qui créent les mythes une extrême créadité ou un extrême artifice; et aussi de la présomption habituelle que l'objet d'une foi compréhensive doit renfermer en soi quelque portion de vérité. Ces bases de raisonnement auraient quelque valeur, si les époques soumises à la discussion avaient possédé des annales et avaient été accountmées aux recherches critiques. Mais parmi un peuple dépourvu des premières et étrauger aux secondes, la crédulité atteint naturellement son plus haut point, aussi bien dans le conteur lui-même que dans ses auditours. De plus, on ne peut appliquer ni à l'un ni aux autres l'idée d'une fraude calculée (1), car si les auditeurs sout disposés à accepter ce

⁽¹⁾ A propos des libres assertions des highlanders, le Dr Johnson fait les remarques suivantes: « Celui qui va dans les hautes terres avec un esprit naturellement disposé à donner son acquies-

cement, et avec une crédulité avide de merveilles, peut revenir peut-être avec une opinion très-différente de la mieme; car les habitants, connaissant l'ignorance ou sont tous les étrungers de leur

qui leur est rapporté comme étant une révélation de la Muse, l'zestrus de la composition suffit complétement à communiquer une persuasion semblable au poète dont l'esprit en est pénétré. Il est difficile de dire que la foi de cette époque reste seule à part comme un acte de raison. Elle se confond avec une vive imagination et une émotion sérieuse; et toutes les fois qu'on agit puissamment sur ces dispositions de l'ame, la foi suit d'une manière inconsciente et comme naturellement. Combien de telles tendances étaient actives et prononcées parmi les Gress des temps anciens, c'est ce que peuvent nous apprendre la beauté et l'originalité extraordinaires de leur énonée.

Il y a, en outre, une présomption appliquée beaucoup trop largement et sans assez de discernement, même à notre époque avancée, c'est que l'objet d'une foi compréhensive doit renfermer nécessairement quelque chose de vrai, et que l'on peut toujours faire remonter une fiction accréditée à quelque base de vérité historique (1). L'influence de l'imagination et du sentiment n'est pas limitée simplement à l'opération de retoucher, de transformer ou de grossir des récits fondés primitivement sur un fait; elle créera souvent de nouveaux récits d'elle-même sans une telle base préliminaire. Là où règne un ensemble général de sentiments, religieux ou politiques, qui pénètrent des hommes vivant en société,

langage et de leurs antiquités, ne s'artecheux peut-l'ere past trè-s-errepulcasement la vériré; toutefois je ne di entre la vériré; toutefois je ne di ne menous en calculé, si qu'ils sient le dessein arrêté de tromper. Ils ent peu ne pas toujours leur proprie ginorance. Ils ne pas toujours leur proprie ginorance, lis interregé à par d'autres, et lle ne semblent jamans avoir songé à l'interrege con nieure; d'autres, et lle ne semblent jamans avoir songé à l'interrege pas n'et qu'il d'autres, et l'en experi pas n'et qu'il d'autres, et l'en experi pas n'et qu'il d'autres, et l'en experi pas n'et qu'il d'autres, et l'en experler et qu'il d'autres, et l'en experce et qu'il d'autres, et l'en experler et qu'il d'autres, et l'en experper et qu'il d'autres, et l'en experler et l'en experent et l'en experler et l'en experler et l'en experent et l'en experler et l'en experler et l'en experler et l'en experent et l'en experent et l'en experler et l'en experent et l'en experler et l'en experent et l'en experent et l'en experent et l'en experler et l'en experent et l'en experen soin dans ses recherches, et le résultat de ses investigations fut que la réponse faite à la seconde question était ordinairement telle qu'elle rendait nulle la réponse faite à la première. » (Journey to the Western Islands, p. 272, 14 ed., 1775.)

(i) J'ai examiné ce principe plus en détail dans un article de la ε Westminster Review » mai 1843, sur les légendes grecques de Nichuhr, article avec lequel en trouvera que coïncident un grand nombre des idées développées dans le présent chapitre. amour, admiration ou antipathie, tous les incidents qui tendeut à jeter du jour sur ces sentiments sont accueillis avec empressement, rapidement mis en circulation, et (en règle générale) aisément accrédités. Si l'on n'a pas sous la main d'incidents réels, on y suppléera, pour répondre à ce besoin, par des fictions propres à faire impression sur les esprits. L'harmonie parfaite qui existe entre de telles fictions et le sentiment dominant tient la place d'une preuve convaincante, et fait que les hommes en les entendant non-seulement y ajoutent foi, mais les écoutent même avec délices. Les révoquer en doute et demander des preuves, c'est une tàche que l'on ne peut entreprendre sans encourir le blame. L'existence de telles tendances dans l'esprit humain est abondamment prouvée par les innombrables légendes religieuses qui ont eu cours dans diverses parties du monde, et qu'aucun pays n'a produites avec plus de fécondité que la Grèce; légendes tirant leur origine, non de faits spéciaux rapportés inexactement et exagérés, mais de sentiments pieux pénétrant la société, et traduites en récit par des esprits avancés et imaginatifs; légendes dans lesquelles non-seulement les incidents, mais souvent même les personnages ne sont pas réels, où cependant on peut discerner clairement le sentiment qui les a créées en trouvant son propre sujet aussi bien que la forme dont il l'a revêtu. D'autres sentiments encore, de même que les sentiments religieux, pourvu qu'ils soient fervents et largement répandus, trouveront leur expression dans un récit circulant au milieu de tous, et deviendront des parties de la croyance publique générale. Chaque caractère célèbre et notoire est la source de mille fictions qui en démontrent les particularités par des exemples. Et s'il est vrai, comme la présente observation peut, je pense, nous le démontrer, que de telles actions créatrices soient visibles et réelles, même maintenant que les matériaux d'une histoire véritable sont abondants et étudiés à l'aide de la critique, nous sommes bien mieux autorisés à conclure que dans les ages dépourvus d'annales, étrangers au témoignage historique et croyant pleinement à l'inspiration divine et pour l'avenir et pour le passé, des récits purement fictifs trouveront une foi facile et absolue, pourvu seulement qu'ils soient plausibles et en harmonie avec les idées préconçues des auditeurs.

Plusieurs savants investigateurs, et particulièrement Creuzer, ont rattaché l'explication allégorique des mythes à l'hypothèse d'une ancienne corporation de prêtres doués d'une haute instruction, originaires soit de l'Egypte, soit de l'Orient, et communiquant aux Grecs grossiers et barbares des connaissances religieuses, physiques et historiques sous le voile de symboles. A une époque, nous dit-on, où le langage était encore dans son enfance, des symboles visibles étaient le moven le plus actif pour agir sur les esprits d'auditeurs ignorants : le second pas à faire était de passer au langage et aux expressions symboliques; car une exposition simple et littérale, même eût-elle été tant soit peu comprise, aurait tout au moins été écoutée avec indifférence, comme ne correspondant à aucun besoin intellectuel. C'est donc au moven de ce procédé d'allégorie que les anciens prêtres exposèrent leurs doctrines touchant Dieu, la nature et l'humanité, c'està-dire un monothéisme épuré et une philosophie théologique, et c'est dans ce but que furent faits les plus anciens mythes. Mais il s'éleva sous les mains des poëtes une autre classe de mythes, plus populaires et plus séduisants, mythes purement épiques et décrivant des événements passés, réels ou supposés. Les mythes allégoriques, repris par les poëtes, en vinrent insensiblement à être confondus dans la même catégorie avec les mythes purement narratifs; on ne songea plus au suiet symbolisé, tandis qu'on en vint à expliquer dans leur propre sens littéral les mots servant au symbole, et la base de l'ancienne allégorie, ainsi perdue dans le public en général, ne fut plus conservée que comme un secret parmi différentes confréries religieuses, composées de membres liés ensemble par une initiation à certaines cérémonies mystiques et dirigées par des familles héréditaires de prêtres qui étaient à leur tête. C'est ainsi que dans les sectes orphiques et bachiques, dans les mystères d'Eleusis et de Samothrace, fut précieusement gardée la doctrine secrète des vienx nivthes théologiques et philosophiques, qui avaient jadis constitué le fonds légendaire primitif de la Grèce, entre les mains des premiers prètres et dans des temps antérieurs à Homère. Des personnes qui avaient passé par toutes les cérémonies préliminaires de l'initiation finissaient par être autorisées à entendre, bien que sous la rigoureuse condition de garder le secret, cette ancienne doctrine religieuse et cosmogonique, révélant la destinée de l'homme et la certitude de récompenses et de punitions après la mort, entièrement dégagées des altérations introduites par les poëtes, aussi bien que des symboles et des allégories sous lesquels elles restaient encore ensevelies aux yeux du vulgaire. On fit ainsi remonter les mystères de la Grèce aux époques les plus reculées, et on les représenta comme étant les seuls fidèles dépositaires de cette théologie et de cette physique plus pures, que des prêtres éclairés venant du dehors avaient communiquées dans l'origine aux habitants alors grossiers du pays (1), bien

en beaucoup do points, semblable à

celle de Creuzer, bien qu'avec quelque

⁽¹⁾ Pour ce caractère général des mystères grees, avec le trésor de doctrines qu'ils eachaient, V. Warburton, Divine Legation of Moses, liv. II, seet. 4.

Payne Knight, On the symbolical language of ancient Art and Mythology, sect. 6, 10, 11, 40, etc.

Sainte-Croix, Recherches sur les Mystères du Paganisme, sect. 3, p. 106; sect. 4, p. 404, etc.

Greitz, Symholik und Mythologie der alten Voller, set. 2, 3, 23, 39, 42, etc. Meiners et Heeren adoptent en gefeiral In nehme idee, bien qu'il y ait beaucoup deutilièrences d'opinions entre est divers auteurs, sur un sulget essentierne et deuterne deuterne et deuten et deuterne et deuterne et deuterne et deuterne et deuterne et

L'idée adoptée par Hermann au sujet de l'ancienne mythologie grecque est.

différence considérable. Il pense qu'elle est un agrégat de doctrine philosophique, théologique, physique et me-rale, exprimée sous la figure de personnifications systematiques, chaque personne étant appelée d'un nom qui signifiait la fonction personnifiée. Cette doctrine fut importée d'Orient en Grèce. où les poëtes, conservant ou traduisant les noms, mais oubliant leur signification et lenr liaison, défigurèrent les récits primitifs, dont le sens ne fut plus conservé que dans les anciens mystères. Toutefois, ee sens vrai (à ce qu'il croit) peut être retronvé par une analyse attentive de la signification des noms, et ses deux dissertations (De Mythologia Gracorum antiquissima, dans les Opuseula, vol. II) montrent un spécimen de ce développement systématique, qui change l'étymologie en récit. Son dissentiment avec Creuzer est exposé dans leur correspondance publice, partienlièrement dans sa dernière lettre « Brief an Creuzer über das Wesen und die

qu'avec l'inconvénient inévitable d'une expression symbolique. Mais on a démontré que cette théorie, quoique défendue par plusieurs savants, était erronée et sans appui. Elle implique une idée fausse et de l'autiquité et du sens des nystères, que l'on ne peut pas strement faire remonter même à

Behandlung der Mythologic, » Leipzig, 1819. La citation suivante, empruntée de sa dissertation latine, expose sa doctrine générale : Hermann, De Mythologiâ Græcorum

antiquissima, p. 4 (Opuscula, vol. II, p. 171): « Videmus rerum diviuarum humanarumque scientiam ex Asiâ per Lyciam migrantem in Europam ; videmus fabulosos poetas peregrinam doctrinam, monstruoso tumore Orientis sive exutam, sive nondum indutam, quasi de integro Graca specie procreantes; videmus poetas illos, quorum omnium vera nomina uominibus-ab arte, qua clarebant, petitis - obliterata sunt. din in Thracia harentes, raroque tandem etiam cum aliis (iraciæ partibus commercio junetos; qualis Pamphus, non ipse Atheniensis, Atheniensibus hymnos Deorum fecit. Videmus denique retrusam paulatim iu mysteriorum secretam illam sapientum doctrinam, vitistam religionum perturbatione, corruptam inscitia interpretum, obscuratam levitate amozniora sectantinm, adcout cam ne illi quidem jutelligerent, qui hæreditariam a prioribus poësin colentes, quum ingenii præstantiå omnes prastingnerent, tanta illos oblivione merseruut, ut ipsi sint primi auctores omnis cruditionis liabiti. »

Hermann pense toutefois qu'en poursuivant les augrestious de l'étymologie, on peut découvrir encore des traces do la eroyance greque telle qu'elle existatit avant Homère et Hésioda, et faire des compilations qui ressembleraient à une histoire : « Est autem in lade omni ratione judicio maxime opus, quin uon testibus res agitur, sed ad interpretandi obertiam omnia revocanda sunt. » (P. 172). Dans le même but général, Pouvrage français de M. Emério David, Recherches sur le dieu Jupiter, analysé par O. Müller: V. les Kleine Schriften de ce dernier, volume II, page 82.

M. Bryant aussi a déployé uu grand luxe de savoir et présenté de nombrenses conjectures étymologiques pour montrer que les mythes grees ont faussé, altéré et mutilé les exploits et les doctrines de tribus orientales depuis longtemps perdues et disparues, Ammoniens, Cuthites, Arkites, etc. « C'était Noé (pense-t-il) que représentaient ces noms differents, Thoth, Hermês, Menês, Osiris, Zeuth, Atlas, Phorôneus, Promêtheus, liste à laquelle on en pourrait ajouter uu nombre beaucoup plus considerable : le Noos d'Auaxagoras était en réalité le patriarche Noé. » (Ant. Mythol. vol. 11, p. 253, 272.) « Les Cuthites ou Ammoniens, descendants de Noé, venus de l'Orient, établis en Grèce, célèbres pour leur habileté à bâtir et dans les arts (ib. 1, p. 502; II, p. 187). La plus grande partie de la théologie greeque naquit de notions erronées et de bévnes, les récits relatifs à leurs dieux et à leurs heros furent fondés sur des termes mal interprétés ou mal employés » (ib. I, p. 452). «Les différentes actions attribuées à divers dicux ou à divers héros grecs se rapportent tontes à un scul peuple on à une scule famille, et sont au fond une soule et même histoire » (ib. Il. p. 57). « Les fables de Prométheus et de Tityus furent prises à d'anciens temples ammonieus, à des biéroglyphes mal compris et mal expliqués » (I, p. 426); V. particulièrement vol. Il, p. 160.

l'époque d'Hésiode, et qui, bien qu'imposants et vénérables comme cérémonies religieuses, ne renfermaient aucun enseignement secret ni ésotérique (1).

La doctrine que l'on suppose avoir été symbolisée primitivement et postérieurement obscurcie dans les mythes grecs, v fut en réalité introduite pour la première fois par l'imagination inconsciente d'interprètes plus récents. C'était une des diverses voies que prenaient des hommes instruits pour échapper à la nécessité d'admettre littéralement les anciens mythes, et pour arriver à quelque nouvelle forme de croyance plus conforme aux idées qu'ils se faisaient de ce que devaient être les attributs et le caractère des dieux. C'était un des moyens de constituer, à l'aide des mystères, une religion philosophique séparément du public entier. et de rattacher cette distinction aux époques les plus reculées de la société grecque. Une telle distinction fut à la fois avouée et justifiée par les hommes supérieurs du monde païen dans des temps plus récents. Varron et Scévola divisaient la théologie en trois parties distinctes : la théologie mythique ou fabuleuse, la théologie civile et la théologie physique. La première avait sa place au théâtre et était abandonnée exclusivement aux poëtes; la seconde appartenait à la cité ou communauté politique comme telle; elle comprenait le règlement de tout le culte public et des rites reli-

⁽i) L'Anti-Symbolique de Voss, et plus encore l'Aglacophamus de Lobeck, sont très-instructifs an sujet de cette doctrine intérieure supposée et des anciens mystères on genéral; le dernier traité en particulier n'est pas moins remarquable pour se critique judiciense et circonspecte que pour son abondante érudition.

M. Halbed (Preface to the Geutoo Code of Laws, p. 13-14) fait de bounes remarques sur la vanité de tons les efforts tentés pour allégoriser la mythologie des Hiudous ; il fait observer avec une entière vérité que « lo vulgaire et les geus illettrés ont toujours compris

la mythologie de l'eur pays dans son sens litteral; et il y eu une époque pour toutes les nations, où les hommes du raug le plau élevé étaient sur ce point aussi vulgaires et aussi illettrés que les hommes du raug le plus bax. L'en l'induce oussière les minerés étentre. Il misur commésée les minerés étentricités la plus inconsestable, et leur relation comme des faits de l'authenticités la plus inconsestable, et leur relation comme la plus rigoureusement listorique. »

Cf. aussi les remarques do Gibbon sur la tendance que les derniers platoniciens avaient à sllégoriser (flist. Decl. and Fall, vol. 1V, p. 71).

gieux, et était confiée en même temps à la direction du magistrat : la troisième était le privilège des philosophes, mais elle était aussi réservée pour la discussion particulière dans les écoles séparément du public entier (1). Comme membre de la cité, le philosophe partageait les sympathies de l'auditoire au théatre, et prenait une part fervente aux cérémonies établics, et il ne trouvait pas d'excuse s'il soumettait à sa propre règle morale ce qu'il avait entendu dans l'un ou vu dans les autres. Mais, dans les réunions particulières d'hommes instruits ou investigateurs, il jouissait de la liberté la plus complète de discuter tout principe recu et d'émettre ses propres théories sans réticence relativement à l'existence et à la nature des dieux. Ces discussions entretenaient l'activité de l'esprit philosophique et en faisaient jaillir la vérité: mais c'était une vérité telle que la masse du peuple ne devait pas l'entendre, dans la crainte que la foi on'il avait en son propre culte religieux établi ne fut détruite. En distinguant ainsi la théologie civile de la théologie fabuleuse. Varron pouvait rejeter sur les poëtes tout le blame des points répréhensibles dans la théologie populaire, et éviter la nécessité de censurer les magistrats, qui (prétendait-il) avaient fait avec les préjugés établis dans le public un aussi bon compromis que le cas le permettait.

των θείων λόγους είκότως καλεϊσθαι τελετάς, χρήναι γάρ τούτους τελευταίους καὶ έπι πάι εδέακκεθαι, τζι ψυγής έγούσης Ερμα καὶ κικρατημίνης, καὶ πρός τούς άμισήτους σιωπάν δυναμένης μέγα γάρ είναι τό άθλον ύπιρ θεων άκοθσαί τε όρθα, καὶ έγκρατείς γενέσθαι αύτων.

La triple division de Varron est reproduite dans Ρυματομε, Απαστονίες, p. 763 : τα μεν μύθος, τα δε νόμος, τά δε λόγο, πίστιν δε δαρχί: Εσχικε - τξι ζ΄ οὐν περθ θεών δόξης, καὶ παντάπασιν ήγεμόνες καὶ δοδάπκαλοι γεγόνασιν ήμιν οι τε ποιηταί, καὶ οἱ νομόθεται, καὶ τρίτον, οἱ εὐδόσορο.

⁽I) Varron, ap. Augustin, De Civ. Dei, IV, 27; VI, 5-6. » Dicis fabulosos Deos accommodatos esse ad theatrum, naturales ad mundum, civiles ad urbem. » « Varro, do religionibus loquens, multa esse vera dixit, que non modo vulgo seire non sit utile, sed ctiam tametsi falsa sint, aliter existimare populum expediat : et ideo Græcos teletas et mysteria taciturnitate parietibusque clausisse » (ib. IV, 31). V. Villoison, De Tripliei Theologia Commentatio, p. 8; et Lactance, de Origin. Error. II, 3. La doctrine du stolcien Chrysippe, ap. Etymolog. Magn. v. Ttλεταί - Χρύσιππος δέ φησι, τούς περί

Le même conflit de sentiments qui amenait les philosophes à décomposer les mythes divins pour les changer en allégories, poussait les historiens à réduire les mythes héroïques en quelque chose qui ressemblat à une histoire politique continue, avec une longue suite chronologique calculée sur les généalogies héroïques. L'un de ces procédés, aussi bien que l'autre, était une œuvre d'explications conjecturales, ne reposant que sur des hypothèses dénuées d'autorités, et sans critérium ni témoignage quelconque justificatif. Tandis qu'on faisait disparaître la beauté caractéristique du mythe en le réduisant en quelque chose d'antimythique, on cherchait à arriver et à l'histoire et à la philosophie par des routes impraticables. Que les hommes supérieurs de l'autiquité aient fait de grands efforts pour sauver la dignité de légendes qui constituaient le charme de leur littérature, aussi bien que la substance de la religion populaire, c'est ce dont nous ne pouvous nullementêtre surpris; mais il est agréable de trouver Platon discutant le sujet dans un esprit plus philosophique. On demande au Socrate de Platon s'il croit la fable attique généralement admise relativement à l'enlèvement d'Oreithvia (fille d'Erechtheus) par Boreas; il répond en substance : " Il ne serait pas étonnant que je n'y crusse pas, à l'exemple des gens habiles; je pourrais alors montrer mon habileté en disant qu'un souffle de Boreas la précipita du haut en bas des rochers pendant qu'elle jouait, et qu'ayant été tuée de cette manière elle fut, dit-on, emportée par Boreas. De telles spéculations sont assez amusantes, mais elles conviennent à des hommes d'un esprit trop ingénieux et trop actif, et auxquels il ne faut pas beaucoup porter envie, ne serait-ce que pour cette raison qu'après avoir redressé une fable, ils seront dans la nécessité d'appliquer le même procédé à une foule d'autres, telles que les Hippocentaures, les Chimæræ, les Gorgones, Pegasos et antres monstres et invraisemblances sans nombre. Un homme qui, n'ajoutant pas foi à ces récits, essavera de trouver une base probable pour chacun d'eux, déploiera une habileté déplacée et se chargera d'une tàche interminable, pour laquelle, quant à moi du moins, je n'ai pas de loisir : aussi je laisse de côté de pareilles recherches, et je crois la version généralement admise de toutes ces histoires (1). »

Ces remarques de Platon sont importantes, non-seulement parce qu'elles montrent l'inutilité de chercher dans les mythes une base supposée de vérité, mais parce qu'en même temps elles suggérent le véritable motif pour lequel on doit se défier de toutes les tentatives pareilles. Les mythes forment une classe à part, abondante aussi bien que particulière. Distraire un mythe individuel quelconque de sa propre classe pour le faire rentrer dans l'histoire ou la philosophie, au moven d'une simple conjecture et sans témoignage indirect, ne présente aucun avantage, à moins qu'on ne puisse faire usage d'un semblable procédé pour le reste. Si le procédé est digne de foi, il doit être appliqué à tout; et, e conterso, s'il n'est pas applicable à tout, il n'est pas digne de foi appliqué à un seul mythe en particulier, en supposant toujours qu'aucune preuve spéciale ne soit accessible. Détacher un mythe individuel quelconque de la classe à laquelle il appartient, c'est le présenter sous un point de vue erroné; nous n'avons pas d'autre choix que de les admettre comme ils sont, en nous mettant approximativement dans la disposition d'esprit de ceux auxquels ils étaient destinés et qui les jugeaient dignes de foi.

Si Platon désapprouve ainsi toutes les tentatives faites pour transformer par une explication les mythes en histoire on en philosophie, reconnaissant indirectement la différence

⁽¹⁾ Platon, Phædr. c. 7, p. 229. Phædr. Εἴπέ μοι, ὧ Σώκρατες, τὸ τοῦτο τὸ μυθολόγημα πείδει ἀληθίς εἶναι.

Sucr. λλλ' εἰ ἀπιστοίγη, ώσεπερ οἱ αποροί, οἰκ κὰ κόποιος εἰτη, εἰτα σερισοροί, οἰκ κὰ κόποιος εἰτη, εἰτα σεριξόμενος ραίκγι αὐτήν πισθρια Βαρίου καπά τοῦ πλήπου πετροίο τοῦ σαρμακείς παθίσοιανο ὑσαι, καὶ οῦτω δἢ τελευτήασταν λεγδρίαν υπό τοῦ Βοροίο ἀπορπαστόν γεγονίναι... Ἦγι δὲ, τὰ Φαϊδρι, αλλιος μὸν τὰ σιούστο χαρίστης τγορίμαη. Μαν δὲ ἐιτινοῦ καὶ ἐπιπόνου καὶ οὐ πάνοι κύτιγροῦς ἀπδρέη, κατ' ἀλλο μὸν οὐελη,

générique qui les sépare, nous trouvons absolument la même idée dominant dans les préceptes élaborés que comprend son traité sur la République. Il y considère les mythes, non pas comme renfermant soit des faits positifs, soit des principes philosophiques, mais comme des parties d'une foi religieuse et patriotique, et des instruments d'enseignement moral. Au lieu de permettre aux poëtes de les arranger d'après l'impulsion de leur propre génie et en vue d'une popularité immédiate, il enjoint au législateur de fournir des types de son propre fonds pour les caractères des dieux et des héros, et de supprimer toutes les légendes divines et héroïques qui ne sont pas en harmonie avec ces règles préétablies. D'après le système de Platon, les mythes ne doivent pas être des sujets pour l'histoire, non plus cependant pour une fiction spontanée ou fortuite; mais ils doivent l'être pour une foi prescrite : il suppose que le peuple croira comme chose naturelle ce que les poëtes mettent en circulation, et en conséquence il recommande que ces derniers ne propagent rien qui ne tende à ennoblir et à améliorer les sentiments. Il conçoit les mythes comme étant des récits composés dans le but de jeter du jour sur les sentiments généraux des poëtes et de la communauté, relativement au caractère et aux attributs des dieux et des héros, ou relativement aux relations sociales et aux devoirs moraux aussi bien qu'aux mobiles qui font agir l'humanité: de là l'obligation imposée au législateur de prescrire à l'avance les types de caractère qui seront expliqués, et d'empêcher les poëtes de suivre quelque inspiration contraire. « Ne croyons pas nous-mêmes (s'écrie-t-il) et ne permettons à personne de répandre que Thèseus, fils de Poseidon, et Peirithôos, fils de Zeus, ou tout autre héros ou fils d'un dieu, aient jamais pu en venir à commettre des enlèvements ou d'autres énormités. telles qu'on leur en attribue faussement aujourd'hui. Nous devons obliger les poëtes à dire ou que de tels personnages n'étaient pas les fils de dieux, ou qu'ils n'étaient pas les auteurs de tels méfaits (1). »

⁽¹⁾ Platon, Republ. III, 5, p. 391. La complète ignorance de tous les hommes

La plupart des mythes que la jeunesse entend et répète (selon Platon) sont faux, mais quelques-uns d'entre eux sont vrais: les mythes saillants et grandioses que l'on trouve dans Homère et dans Hésiode ne sont pas moins des fictions que le reste. Mais la fiction constitue un des instruments indispensables de l'éducation intellectuelle aussi bien que la vérité; seulement le législateur doit veiller à ce que les fictions employées ainsi soient salutaires et non nuisibles (1). Comme les fictions nuisibles (dit-il) naissent de préjugés erronés touchant le caractère des dieux et des héros, le moyen de les corriger c'est d'imposer, au moyen de compositions autorrisées, l'adoption d'une régle plus juste (2)

Les explications que Platon a données avec tant de force dans sa République, et les lois qu'il en tire sont surtout le développement de ce sentiment qui le poussait, de concert avec taut d'autres philosophes, à condamner une partie des récits homériques et hésiodiques (3). Mais la manière dont il

relativement aux dieux facilitait la tâche de la fiction (Platon, Kritias, p. 107).

(I) Platou, Republ. II, 16, p. 377: A6γων δὲ διττόν είδος, τό μέν άληθὲς, ψεϋδος δ' Ετερον; Ναί. Παιδευτέον δ' έν άμφοτέροις, πρότερον δ' έν τοῖς ψεύδεσιν... Ού μανθάνεις, ότι πρώτον τοίς παιδίοις μύθους λέγομεν · τούτο δέ που ώς το όλον είπειν δεύδος, ένι δέ καί άληθή... Πρώτον ήμεν ἐπιστατητέον τοῖς μυθοποιοίς, καὶ δν μέν αν καλόν μύθον ποιήσωσιν, έγκριτέον, δν δ' άν μή, άπο-κριτέον... ών δέ νῦν λέγουσι, τοὺς πολλούς έκδλητίον... ούς "Ησίοδος καί" Ομηρος ήμεν έλεγέτην, και οι άλλοι ποιηταί. Ούτοι γάρ που μύθους τοῖς ἀνθρώποις ψευδείς συντιθέντες έλεγόντε και λέγουσι, Ποίους δλ. π δ' δς, και τί αύτων μεμεόμενος λέγεις; "Οπερ, ήν δ' έγω, χρή καλ πρώτον και μάλιστα μέμφεσθαι, άλλως τε καὶ ἐάν τις μή καλοίς ψεύδηται. Τί τοῦτο; "Όταν τις είκάζη κακώς τῷ λόγῳ περί θεών τε καί ήρωων, οίοι είσιν, ώσπερ γραφεύς μηδέν έσικότα γράφων οἶς ἀν δμοια βούληται γράψαι.

Le même ordre de pensées, ainsi que les préceptes auxquels il sert de base, est poursuivi dans les chap. 17, 18 et 19; cf. de Leg. XII, p. 941. Au lieu de reconnaître la théologie

populaire ou dramatique comme quelque chose de ditintet de la théologie eivile (comme le fit Varron), Platon supprime la première comme partie séd-parée et la fait reuter dans la seconde, (3) Platon, Republ. II, c. 21, p. 382, Tô la voi, Poiro, Qu'abbe, notre val et gorque, dour un la company, dour un la company, dour un la company, de comp

χρόπιων, διστι μή άξιον είναι μέσους; Αξ' οὐ πρός το τοὺς πολεμίους καὶ που καλουμένων ζίλων, δτατ διά μενίαν ἢ ττια άνοιαν κακόν της περιομώνι πράττειν, τότε άποτρωπής είνακ ως φάρμακον χρόπιμον γίγνεται; Καὶ ἐν αὶς νύυ δὴ δὲτρομεν ταὶς μυθολογίας, διά τὸ μὴ εἰδάναι ὅπη τάληθες ἔχει περί τῶν παλ αιών, ἀρομοιοῦντες τῷ ἀληθεῖ τὸ ψεῦδος, ὅτι μάλιστα, σύτα χρόπιμον ποιούμεν.

(3) Ou a déjà mentionné le blâme que prononça Xénophaue sur les légendes homériques; Héraclite (Diogen. a exposé cette opinion nous révèle plus clairement le caractère réel du récit mythique. Ces mythes, produit des esprits créateurs de la communauté, sont tirés des attributs supposés des dieux et des héros; c'est ainsi que Platon les considère, et c'est dans ce sens qu'il propose de les corriger. Le législateur ferait faire une peinture meilleure et plus vraie du temps passé, parce qu'il partirait de conceptions plus vraies (c'est-à-dire plus croyables) des dieux et des héros. Car Platon rejette les mythes concernant Zeus et Hèré, ou Thèseus et Peirithos, non parce qu'ils manquent de preuve, mais parce qu'ils sont indignes de dieux et de héros : il propose de provoquer de nouveaux mythes, qui, bien qu'il les reconnaisse dès le début comme des fictions, seront, selon lui, bientôt recus comme vrais, et fourniront de plus précieuses règles de conduite.

Nous pouvons douc remarquer que Platon désapprouve la tentative faite pour identifier les vieux mythes soit avec une histoire exagérée, soit avec une philosophie déguisée. Il partage la foi générale, sans soupron ni idée de critique, en ce qui concerne, par exemple, Orpheus, Palamèdès, Dedalos, Amphion, Thèseus, Achille, Chiròn et autres personages mythiques (1); mais ce qui remplit surtout son esprit, c'est le sentiment de profonde révérence dont il a hérité pour ces caractères surhumains et pour l'époque à laquelle ils appartenaient; sentiment assez fort pour l'amener non-sculement à ne pas croire des légendes qui le combattent, mais encore à créer à dessein de nouvelles légendes dans le but de le développer et de le satisfaire. A force d'examiner ce sentiment, dans l'esprit de Platon aussi bien que dans celui des Grees en général, nous serons de plus en plus con-

Laërt. IX, 1) et Métrodore, le compagnon et le sectateur d'Epieure, n'estient pas moins prodigues d'invectives, èv γχαμμάνι τοσούτοις τῷ ποιγτῷ Ιλιοδόρηται (Plut. Non posse suuviter vivi secundum Epicurum, p. 10%), Il engageait même des personnes à ne yea

rougir d'avouer qu'elles ne connaissaient nullement Homère, au point de ne pas savoir si Hectér était Grec ou Troyen (Plut, ib. p. 1094).

⁽¹⁾ Platon, Republic, III, 4-5, p. 391; De Legg. III, 1, p. 677.

vaincus qu'il formait une partie essentielle et inséparable de la foi religieuse hellenique. Le mythe présuppose une base établie et une grande force expansive de sentiment religieux, social et patriotique, s'exerçant sur un passé qui n'est guère moins que rien quant à la connaissance positive des faits; et c'est là en mème temps sa source. Il ressemble à une histoire, en ce que sa forme est narrative; il ressemble à la philosophie, en ce que, dans l'occasion, il sert d'explication; mais, par son essence et sa substance, par les tendances intellectuelles qui le créent aussi bien que par celles qui le jugent et le soutiennent, c'est l'expression popularisée de la foi divine et hérôtque du peuple.

On ne peut en aucune facon comprendre l'autiquité grecque, si ce n'est en rapport avec la religion grecque. Elle commence avec des dieux et finit avec des hommes historiques, les premiers étant reconnus non pas seulement comme dieux, mais comme premiers ancêtres, et rattachés aux seconds par une longue généalogie mythique, en partie héroïque et en partie humaine. Or, de telles généalogies n'ont de valeur que si elles sont prises dans leur entier : le dieu ou le héros placé au sommet est effectivement le membre le plus important de tout l'ensemble (1); car la longueur et la continuité de la série sont dues au désir qu'éprouvaient les hommes historiques de se rattacher par un fil généalogique à l'être qu'ils adoraient dans les sacrifices de leurs gentes. Sans le dieu, premier auteur de la race, la généalogie entière aurait non-seulement été privée de tête, mais elle aurait perdu toute valeur et tout intérêt. L'orgueil des Hêraklides, des Asklêpiades, des Æakides, des Nèlides, des Dædalides, etc., était attaché au premier héros éponyme et au premier dieu dont ils étaient issus, et non à la ligne des noms. généralement longue et stérile, par laquelle la dignité di-

⁽¹⁾ Pour une description de tendances semblables dans les religions asiatiques, V. Movers, Die Phoenizier, c. V, p. 153 (Bonn, 1841): il fait voir les mêmes phénomènes que chez le Gree, —

union entre les idées d'ancêtres et de culte, — les dieux et les hommes confondus dans le passé, — tendance croissante vers l'evhémérisme (p. 156-157).

vine on héroïque dégénérait insensiblement et rentrait dans l'humanité ordinaire. Il est vrai que la longueur de la généslogie (comme je l'ai déjà fait remarquer) était une preuve de l'humilité de l'homme historique, qui l'amenait à se placer à une distance respectueuse des dieux ou des héros; car Hécatée de Milètos, qui se disait le quinzième descendant d'un dieu, aurait peut-être regardé comme une impiété présomptueuse dans un homme vivant quelconque la prétention d'avoir un dieu pour père immédiat.

Toute la chronologie de la Grèce, autérieure à 776 ans avant J.-C., consiste en calculs fondés sur ces généalogies mythiques, particulièrement sur celle des rois de Sparte et sur l'origine de leur race attribuée à Hèraklès, trente années étant prises communément comme l'équivalent d'une génération, ou environ trois générations par siècle. Ce procédé de supputation était complétement illusoire, en ce qu'il appliquait des conditions historiques et chronologiques à un cas avec lequel elles n'avaient aucun rapport. Bien que le domaine de l'histoire fût agrandi en apparence, l'élément religieux était tacitement écarté : en rangeant les héros et les dieux dans des séries chronologiques, on les rapprochait insensiblement des limites de l'humanité, et par-là on encourageait indirectement la théorie d'Evhémère. On érigeait en termes définis, pour mesurer la durée du passé, des personnages primitivement légendaires et poétiques; et s'ils gagnaient ainsi en recevant de l'histoire un caractère distinct, ils n'étaient pas sans perdre sous le rapport de l'association religieuse. Evhémère, aiusi que les écrivains chrétiens postérieurs, qui niaient la divinité primitive et essentielle des dieux païens, avait un grand avantage en faisant remonter ses recherches généalogiques d'une manière rigoureuse et suivie; car toute chronologie tombe aussitôt que nous supposons une race supérieure à l'humanité commune.

De plus, il est à remarquer que la généalogie des rois spartiates, qu'Apollodore et Eratosthène prenaient pour base de leur appréciation du temps, ne renferme pas plus d'éléments de crédibilité et n'est pas plus digne de foi que les mille autres généalogies de gentes et de familles dont la

Grèce abondait : elle doit plutôt, en effet, être comptée parmi les plus incrovables de toutes, si l'on considère qu'Hèraklès comme premier père est placé à la tête de peut-être plus de généalogies que tout autre dieu ou tout autre héros grec (1). La généalogie qui rattache le roi de Sparte Léonidas à Hèraklès ne repose pas sur une preuve meilleure que celle qui rattache Aristote ou Hippocrate à Asklèpios (2), Evagoras ou Thucydide à Eakos, Socrate à Dædalos, la famille spartiate de hérauts à Talthybios, la famille prophétique des Jamides en Elis à Jamos, ceux qui cueillaient des racines sur le Pèlion à Chirôn, et Hécatée et sa gens à quelque dieu dans la seizième ligne ascendante de la série. Il y a, en vérité, peu d'exagération à dire qu'il n'existait pas de société permanente d'hommes en Grèce, religieuse ou sociale, pas de corps de métier qui n'eût une pareille généalogie; elles avaient toutes leur source dans les mêmes exigences des sentiments et de l'imagination tendant à personnifier aussi bien du'à sanctifier le lien qui unissait tous les membres. Chacune de ces gentes commencait avec un personnage religieux et finissait avec un personnage historique. A un point ou à un antre, en remontant dans la série, des êtres historiques étaient échangés contre des êtres religieux; mais où l'on doit trouver ce point, c'est ce qu'il nous est impossible de dire, et le plus éclairé des anciens Grecs n'avait pas non plus de moven de le déterminer. Voici cependant ce que nous savons, c'est que la série, prise dans son ensemble,

⁽i) D'après ce qu'Aristote semble recomattre (list, animal, VII, 6), Hèraklès fut père de soitante-donze fis, mais seulement d'une fille ; il étai es sentiellement à/¿i-véyovoz, servant à expliquer une des particularités pluyaiques mentionnées par Aristote. Tontefois Euripide cite des filles d'Hèraklès an pluriel (Eurip, Hèrakleid, 45).

⁽²⁾ Hippocrate était le vingtième dans la généalogie d'Hèraklès, et le dixneuvième dans celle d'Asklèpios (Vita Hippocrat. par Euranus, ap. Wester-

mann, Scriptor. Biographie. VIII, 1); sur Aristote, V. Diogen. Laërt. V. I, Xenophūn, le médecin de l'empereur Claude, était anssi un Asklépiade (Tacit. Ann. XII, 61).

A Rhodes, ile voisine de Kös, était la gens Ἀλιάζει, on fils de Hélios, distinguée specialement des Άλιασταν on simple association d'adorateurs de Hélios, τό κονέν του Άλιασταν και του 'λλιασταν (ν. l'Inscription dans la Collection de Boeckh, n° 2525, avec uno explication de Boeckh, p. 1866.

CHRONOLOGIE GRECQUE ET CHRONOLOGIE ÉGYPTIENNE 177

quelque chère et précieuse qu'elle fût pour le Grec croyant, n'a, aux yeux de l'historien, aucune valeur comme preuve chronologique.

Quand Hécatée visita Thèbes en Égypte, il mentiona aux prêtres égyptiens, sans doute avec un sentiment de satis-faction et d'orgueil, l'imposante généalogie de la gens à laquelle il appartenait, avec quinze ancêtres en ligne ascendante, et un dieu comme premier père de la race. Mais il se trouva prodigieusement dépassé par les prêtres, qui lui opposèrent une contre-généalogie (l). - Ils lui montrèrent trois cent quarante et une statues de hois colossales, représentant la succession des principaux prêtres du temple, formant une série non interrompue de père en fils, dans un espace de 11,300 ans. Avant le commencement de cette longue période (disaient-ils), les dieux, habitant avec les hommes, avaient recrecé le pouvoir en Égypte; mais ils rejetaient absolument l'idée d'hommes engendrés par des dieux ou celle de héros (2).

Ces deux contre-généalogies sont au même niveau, sous le rapport de la crédibilité et de l'évidence. Chacune d'elles représeute en partie la foi religieuse, en partie l'imagination rétrospective des personnes de qui elle émansit. Dans chacune, les membres plus blas de la série (dans quelle mesure, c'est ce que nous ne pouvons pas dire) sont réels, les membres plus élevés fabeluex; mais dans chacune aussi ce qui donnait à la série tout son intérêt et tout son effet imposant, c'est qu'elle était conque entière et non interropue. Ce qui embarrasse beaucoup Hérodote, c'est la différence capitale qui existe entre la chronologie grecque et la chronologie éxyptienne, et c'est en vain qu'il fait d'ingénieux efforts pour les concilier. Il n'y a pas de règle d'évidence objective à la quelle on puisse soumettre l'une ou l'autre. Chacune a sa

⁽¹⁾ Hérodote, II, 144. Έκαταίφ δὲ γενεηλογήσαντι ἐωὐτὸν, καὶ ἀναδήσαντι ἐς ἐκαιδίκατον θεὸν, ἀντεγενεηλόγησε ἐκὶ τῷ ἀρεθμήσει, οὐ δεκόμενοι παρ' ἀντοῦ, ἀπὸ θεοῦ γενεοθαι ἀν-

θρωπον ἀντιγενεηλόγησαν δὲ ἄδε, etc. (2) Hérod. II, 143-145. Καὶ ταῦτα Αἰγόπτιοι ἀτρεκέως φασὸν ἐπίστασθαι, αἰτι τι λογιζόμενοι καὶ αἰεὶ ἀπογραφόμενοι τὰ ἔτεα.

propre valeur subjective, en rapport avec la foi et les sentiments des Egyptiens et des Grecs, et chacune présuppose dans le croyant certaines préoccupations intellectuelles que l'on ne peut trouver au delà de ses propres limites locales. Le plus ou moins d'étendue de la durée n'a nou plus aucune importance, une fois que nons passons les bornes de l'évidence et de la réalité que l'on peut vérifier. Un seul siècle d'une époque constatée, complétement remplie d'événements authentiques et réguliers, présente à l'imagination une plus grande masse de faits et une plus grande difficulté de transition ou une centaine de siècles d'une généalogie stérile. Hérodote, en discutant l'époque d'Homère et d'Hésiode, considère un point antérieur de 400 ans comme s'il s'agissait seulement de la veille; nous sommes séparés du règne de Henry VI par un intervalle égal, et le lecteur n'aura pas besoin qu'on lui rappelle quelle longueur cet intervalle nous parait avoir.

L'époque mythique était peuplée d'un agrégat mèlé de dieux, de héros et d'hommes, tellement confondus eusemble qu'il était souvent impossible de distinguer à quelle classe appartenait un nom individuel quelconque. Quant à ce qui concerne le dieu thrace Zalmoxis, les Grecs de l'Hellespont expliquaient son caractère et ses attributs d'après le système de l'évhémérisme. Ils affirmaient qu'il avait été homme, esclave du philosophe Pythagore à Samos, et qu'à force de talents et d'artifice il avait acquis un ascendant religieux sur les esprits des Thraces, et obtenu d'eux les honneurs divins. Hérodote ne peut se résoudre à croire cette histoire, mais il avoue franchement l'impossibilité dans laquelle il est de déterminer si Zalmoxis était un dieu ou un homme (1), et il ne

⁽i) Hérodote, IV, 94-96. Après avoir rapporté la version ét-hérmétistique donnée par les Grees de l'Hellespoet, il concellut avec sa franchise et sa simplicit connectristiques: "Εγιά έξ, περέ μέν τούτου καὶ τοῦ παταραίου οἰκήματος, οὐτά επιστικό, οὐτά επιστικό το Τόν το Τολουία εξι παλλούς (ποι πρότερον τὸν Σληροίν τούτον γυπέσου Πένθατέρου».

Είτε δὲ ἐγένετό τις Ζάλμοξις ἀνθρωστος, αἰτ' ἐστί ἐστίμον τις Γέττρι οὐτος ἐπιγώριος, γπιρέτω. C'est ainsi que Plutarque (Numa, c. 19) no vout pas se charger de déterminer si Janus était un dieu on un roi, είτε δαίμων, είτε βασύλες γνώμενος, είτε βασύλες γνώμενος είτες βασύλες γνώμενος είτες βασύλες είτες βασύλες γνώμενος είτες βασύλες είτες είτ

Héraclite le philosophe disait que les hommes étaient 6101 (97770), et les

peut pas non plus se tirer d'un embarras semblable à propos de Dionysos et de Pan. Au milieu de la mêlée de la bataille homérique, la déesse Athène accorde à Diomêdes la miraculeuse faveur de dissiper le nuage qui offusque sa vue, et lui permet de distinguer les dieux des hommes; il ne faudrait rien moins qu'un pareil miracle pour mettre un lecteur judicieux des récits mythiques en état de tirer une ligne certaine de séparation entre ces deux catégories (1). Mais les auditeurs primitifs des mythes n'éprouvaient ni surprise ni déplaisir de cette confusion de la personne divine avec la personne humaine. La foi formait un nuage devant leurs yeux quand ils regardaient le passé; ils ne connaissaient pas la valeur d'une vue libre, ils ne désiraient pas la posséder. L'intime association qui unissait les dieux et les hommes, et l'erreur d'identité que l'on commettait par occasion à leur égard, étaient en complète harmonie avec l'examen respectueux qu'ils faisaient du passé. Aussi voyons-nous le poëte Ovide (2), dans ses Fastes, quand il se charge de la tache de

dieux άνθρωποι άθάνατοι (Lucien, Vitar. Auetio. c. 13, vol. I, p. 303, Tanchu. Cf. le mēmo auteur, Dialog. Mort. III, vol. I, p. 182, éd. Tauchu.). (1) Hinde, V, 127:

λχλύν δ' αὐ τοι ἀπ'όρθαλμών Ελον, [ξ πρίν ἀπζεν, "Ορρ' εὐ γιγνώσκης ἡμέν θεόν, ἡδὶ καὶ [άνδια-

On post trouver dos examples fragpants de cette confision inextrictable curie le dieux et les loumes et dans le trotisime livre de (circon, Po Natura Boerns (16-21), et dans la longo disseration de Stralou IV, p. 160-171) touteaut les Kahires, les Korylautes, que'llori les assertions de Phérèsyle, d'Acmins, de Démètrus de Solpais et duatres, bous l'empressamis, les tours, en Greco, appartenant aux dieux immortes, étaient examples de tribut, per consultre comme d'acce immortes tour consultre comme deux immortes de consultre comme deux immortes de consultre comme deux immortes du consultre comme deux immortes de consultre comme deux immortes du ccux qui avaient été hommes judis; mais étre tègle se pouvait être chirrment appliqué (Cieron, Nat. Dor. III, 89). V. les remarques de Pamanient (H. 26, 7) aux Abbipois Cialien, nient (H. 26, 7) aux Abbipois Cialien, aux Abbipois de Partier de Abbipois de Cieron, de Cialien, nient (F. 100 nient) de Cieron, de Abbipois étre, et al. depuis métries de Cieron, de Cieron, métries de Cialien, in Petropiel, 9, 1, 1, 2, 22, cl. Kulm). Xénophon (Be Vennt, e.) considere Chirol comuse fére de Zens.

Les railleries de Lucien (Deoram Concilium, t. III, pl 527-538, Hems.) fout ressortir d'une manière encore plus forte la confusion indiquée ici. (2) Ovide, Fasti, VI, 6-20.

« Fas mihi præcipue vultus vidisse [Deorum, Vol quia sum vates, vel quia sacra [cano...

... Ecco Dens vidi... Horruoram, tacitoque animum pal-[lore fatebar,

dérouler les antiquités légendaires de l'ancienne Rome, ac quérant de nouveau, par l'inspiration de Junon, la faculté de voir les dieux et les hommes dans un voisinage immédiat et agissant conjointement, ainsi que cela avait lieu avant le développement du sens critique et historique et historique

Pour résumer brièvement ce qui a été exposé dans ce chapitre et dans les précédents touchant les mythes grecs, nous dirons:

1. Ils sont un produit spécial de l'imagination et des sentiments, differant radicalement et de l'histoire et de la philosophie; on ne peut les briser et les décomposer pour les revêtir de la forme de la première, ni les allégoriser en leur donnant le caractère de la secoude. Il y a, il est vrai, quelques mythes particuliers, et même que l'on peut signaler, qui font naitre la présomption intrinsèque d'une tendance à allègoriser; et il y en a saus doute quelques autres, bien qu'on ne puisse les préciser spécialement, qui contiement des parties de faits positifs, ou des noms de personnes réelles, faisant corps avec eux. Mais il n'est possible de vérifier de tels faits au moyen d'aucune marque intrinsèque, et nous n'avons pas le droit de présumer leur existence dans un cas donné quelconque, à moins qu'on ne puisse produire quelque preuve indirecte.

2. Nous ne sommes pas autorisés à appliquer au monde mythique les bis soit d'une crédibilité historique, soit d'une suite chronologique. Ses personnages sont des dieux, des héros et des hommes, dans une juxta-position constante et une sympathie réciproque; des hommes aussi, dont nous savons qu'un grand nombre était fictif, saus qu'il nous soit jamais possible de déterminer combien d'entre eux peuvent avoir été rédis. Il n'est pas de généalogue de tels personnages qui puises servir de matériaux pour un calcul chronologique.

Cum Dea, quos fecit, sustulit, ipsa [metus. Namque ait : O vates, Romani econ-[ditor anni, Ause per exiguos magna referre modos; Jus tibi fecisti numen cœleste vi-[dendi, Cum placuit numeris condero festa

- 3. Les mythes sont nés, dans l'origine, à une époque qui n'avait ni annales, ni philosophie, ni critique, ni règle de crovance, et à peine une teinture soit d'astronomie, soit de géographie, mais qui, d'autre part, était pleine d'une foi religieuse, distinguée par une imagination vive et sensible, et voyant des agents personnels là où nous cherchons des objets et des lois de connexion; époque, en outre, désireuse de récits nouveaux, acceptant avec la sensibilité inconsciente de l'enfant (la question de vérité ou de mensonge n'étant jamais soulevée formellement) tout ce qui était en harmonie avec ses sentiments préexistants, et accessible à l'inspiration des prophètes et des poëtes autant qu'elle était indifférente à toute preuve positive. C'est à de tels auditeurs que s'adressait le poëte ou le conteur primitif. C'était la gloire de son génie créateur de donner une expression narrative convenable à la foi et aux émotions qu'il partageait en commun avec eux, et le riche fonds des mythes grecs atteste de quelle manière admirable il accomplissait sa tache. Comme les dieux et les héros formaient l'objet saillant du respect national, les mythes étaient soit divins, soit héroïques, ou réunissaient les deux éléments (1). Les aventures d'Achille, d'Hélène et de Diomèdès, d'Œdipe et d'Adrastos, de Meleagros et d'Althæa, de Jason et du vaisseau Argo étaient racontées par les mêmes bouches, et acceptées avec la même confiance absolue que celles d'Apollon et d'Artemis, d'Arês et d'Aphrodité, de Poseidôn et d'Hèraklès.
- 4. Cependant l'époque arriva où cette plausibilité cessa d'être complète. L'esprit grec fit un important progrès, social, moral et intellectuel. La philosophie et l'histoire fu-

La quatrième églogue de Virgile, sous la forme d'une prophétie, donne une fidèle peinture du passé héroïque et divin auquel appartenaient les légendes de Troie et les Argoverses de la companya del companya de la companya de la companya del companya de la c

Ille Deûm vitam accipiet, Divisque [videbit

Permixtos heroas, » etc.

[«] Alter crit tum Tiphys et altera que [vehat Argo Delectos heroas : erunt etiam altera

Atque iterum ad Trojam magnus [mittetur Achilles. »

rent constituées, la prose et les annales chronologiques devinrent familières; une règle de crovance plus ou moins critique en vint à être tacitement reconnue. En outre, des hommes supérieurs tirèrent un plus grand profit du stimulant que leur fournissait leur époque, et contractèrent des habitudes de jugement différentes de celles de la multitude : le dieu Elenchos (1) (pour employer une personnification de Ménandre), qui donne et prouve la vérité, descendit dans leurs esprits. C'est dans ce nouveau milieu intellectuel, dont les élements étaient ainsi altérés et dont la qualité n'était plus uniforme, qu'arrivèrent les mythes par héritage : mais ils ne se trouvèrent plus, à un certain degré, en harmonie même avec les sentiments du peuple, et ils étaient complétement contraires à ceux des hommes instruits. Toutefois le Grec le plus supérieur était toujours un Grec, nourrissant le sentiment de respect commun à tous à l'égard du passé de son pays. Bien qu'il ne put ni croire ni respecter les mythes tels qu'ils étaient, il se trouvait réduit à l'impérieuse nécessité intellectuelle de les transformer et de les mettre dans un état digne de sa croyance et de son respect. Pendant que le mythe littéral continuait encore à flotter parmi les poëtes et le peuple, des critiques se mirent à l'interpréter, à l'altérer, à le décomposer et à l'amplifier, jusqu'à ce qu'ils trouvassent quelque chose qui satisfit leurs esprits en tant que base supposée réelle. Ils fabriquèrent quelques dogmes d'une philosophie primitive supposée et une longue suite d'histoire et de chronologie imaginaires, en conservant les noms et les générations mythiques, même quand ils étaient obligés d'écarter ou de refondre les événements mythiques. Le mythe expliqué était ainsi élevé à l'état d'un fait réel, tandis que le mythe littéral était rabaissé à l'état de fiction (2).

⁽¹⁾ Lucien, Pseudol. c. 4. Ησρακλητδος ἡμῖν τῶν Μενάνδρου προλόγων εξε, ὁ ἙΔεγγος, εἰλος ἀληθεία καὶ παξύησία θεὸς, οὐχ ὁ ἀσημότατος τῶν ἐπὶ τὴν σκήνην ἀναδανόντον (V. Meineke ad Menaudr. p. 284).

⁽²⁾ Le passage suivant de l'ouvrage du D' Ferguson, Essay on Civil Society (part. 11, sect. 1, p. 126) vient bien à l'appui du sujet que nous traitons:

[«] Si des conjectures et des opinions formées à distance n'ont pas une auto-

L'habitude de distinguer le mythe interprété de mythe littérai a passé des hommes lettrés de l'antiquité à ceux du monde moderne, qui ont pour la plapart expliqué les mythes divins comme étant de la philosophie allégorisée, et les mythes héroïques comme étant de l'histoire exagérée, ornée et chargée de couleurs. On a ainsi peuplé les anciens ages de la Grèce de personnages et d'événements presque historiques, tous extraits des mythes après certaines concessions faites à l'ornement poétique. Mais nous ne devons pas considérer cet extrait comme s'il s'agissait de la substance première. Nous ne pouvos hien le comprendre qu'en le voyant dans son rapport avec les mythes littéraux d'où il citaït tiré, à leur époque primitive et dans un milieu appro-

rité suffisante dans l'histoire de l'humanité, on doit pour cette même raisou n'admettre qu'avoc précaution les antiquités domestiques de toutes les nations. Elles ne sont, pour la plus grande partic, que les conjectures et les fictions des âges postérieurs; et même la où d'abord elles renfermaient quelque apparenee de vérité, elles varient eneore avec l'imagination de ceux qui les ont transmises, et reçoivent une forme différente dans chaque génération. On leur imprime le cachet des temps à travers lesquels elles out passé sous forme de tradition, et non celui des époques auxquelles leurs prétendues descriptions se rapportent Quand des fables traditionnelles sont répétées par le vulgaire, elles portent les marques d'un caractère national, et bien que mêlées à des absurdités, souvent elles élèvent l'imagination et toucheut le cœur; quand elles forment la matière de la poésie. et qu'elles sout ornées par le taleut et l'éloquence d'un esprit ardent et sapérieur, elles instruisent l'intelligence aussi bieu qu'elles captivent les passions, C'est sculement quand elles sont maniées par des antiquaires de profession, on dépouillées des ornements que les lois de l'histoire leur interdisent d'a-

voix, qu'elles deciennent peu propres même à assuser l'imagination ou à servir à un but quelconque.

« Il serait absurde de citer la fable de l'Iliade ou de l'Odyssée, les légendes d'Hercule, de Theseus et d'Œdipe, comme autorités dans des faits positifs avant trait à l'histoire de l'humanité; mais on peut, à juste titre, les mentionner pour faire connaître ce qu'étaient les conceptions et les sentiments de l'époque où elles furent composées, ou pour caractériser le génie de ce neuple avec l'imagination duquel elles se confon-laient, et par qui elles étaient admirées et répétées avec amour. De cette manière on peut admettre la fiction pour attester le génie des nations, alors que l'histoire n'a rien à offrir qui soit digne de erédit. >

Dans le même but, M. Paulin Paris dans au lettre à M. H. de Monmerqué, misse en tête du roman de Ferre aux Grans Piese, Paris, 1839, relativement aux e romanas à du moyen âge: a Pour bien connaître l'histoire du moyen âge, non pas celle des faits, mais celle des mourrs qui rendent les faits vraisemblables, il fant l'avoir étaidée dans les romans, et voils pourquoi l'histoire de France n'est pas encore faite, s [P. 21.) prié, avant que les esprits supérieurs eussent dépassé la foi qu'on ajoutait communément à une Nature entièrement personnifiée, et appris à restreindre la libre action divine par la supposition de lois physiques invariables. C'est à ce point de vue que les mythes sont importants pour quiconque youdrait apprécier avec justesse le ton général de la pensée et du sentiment grecs; car ils formaient le fonds intellectuel de tout le monde hellénique, commun aux hommes et aux femmes, aux riches et aux pauvres, aux savants et aux ignorants: ils étaient dans toutes les mémoires et dans toutes les bouches (1), tandis que la science et l'histoire étaient confinées dans un nombre d'hommes relativement peu considérable. Nous savons par Thucydide de quelle manière erronée et insouciante le public athénien de son temps retenait l'histoire de Pisistrate, et il n'v avait qu'un siècle d'écoulé (2); mais les aventures des dieux et des héros, les innombrables légendes explicatives attachées à des obiets visibles et à des cérémonies périodiques, étaient le sujet de la conversation générale, et tout homme qui les eût ignorées se serait trouvé en partie exclu de la sympathie de ses

(1) Vopiscus, au commencement de la vie d'Aurèlien, a conservé une preuve curieuse de la popularité dont jouissaieut les mythes grees sans éprouver de diminution, à l'exclusion même de l'histoire récente.

Le prétét de la ville de Rome, Junius Therianus, prit Vopiucus dans as voiture le jour de la fête des Hilaria; il tait uni par des liens de parenté à Anrélien, qui était mort environ une geinération susparavant, et comme la volture passuit devant les plendife tempe du vollen, qui estait mort de vant peu du vollen, qui estait peud de vant peut de vollen, qui estait peud de present pépondit qu'il avait in que depue ouvrages grees qui parlaient incidement d'Aurilien, mais rien en latin, ce dont le veierfable préfet fut profondément affligé: lo bloeven gennites in con mont affligé: lo bloeven gennites in che

sanctus per luce verba produlit i Ergol-Thereitus, Sinoma, cetropos di les prodgia tertostatis, et noc bore actimus, et pogia tertostatis, et noc bore actimus, et pogia tertostatis, et noc bore actimus, et poterir [representation* d'elim Aurellianum, clarissimum principem, seversianum nomini orbis est restitutus, posteri masecica? Deus averta huno amentium. Et tamen, si bene mennini, ephemeriadas illius visi eserpista habouus, etc. (Ilistorire August. Script, p. 209, éd. Salmas,)

C'est à cette touchante remoutrance qu'est due la vie d'Aurélien par Vopiscus. Les matériaux sembleut avoir été abondauts et authentiques; il est à regretter qu'ils ue soient pas tombés entre les mains d'an auteur capable d'en tirer un meilleur parti.

⁽²⁾ Thncydide, VI, 56.

voisins. Les représentations théâtrales, mises sous les veux de la population entière de la ville et écoutées avec un intérêt enthousiaste, présupposaient à la fois et perpétuaient la connaissance des grands traits de la fable héroïque. En effet, à des époques postérieures, les danseurs de pantomimes embrassaient dans leurs représentations tout le domaine des incidents mythiques, et leur immense succès prouve à la fois combien de tels sujets étaient populaires et comme ils étaient bien connus. On citait sans cesse les noms et les attributs des héros en manière d'explication, pour signaler une morale destinée à consoler, à avertir ou à réprimer : la simple mention de l'un d'eux suffisait à rappeler dans l'esprit de chacun les principaux événements de sa vie, et le poëte ou le rhapsode pouvait ainsi compter qu'il toucherait des cordes non moins familières que sensibles (1).

(I) Pausan. I, 3, 3. Λέγεται μὲν δτ καὶ άλλα ούχ άληθη παρά τοῖς πολλοῖς, οἶα Ιστορίας άνηχόοις ούσι, καὶ όποσα ήκουον εύθύς έχ παιδών έν τε χόροις καί τραγωδίαις πιστά έγουμένοις, etc. Le traité de Lucien, de Saltatione, prouve d'une manière curieuse combien les mythes étaient dans la mémoire de tons, et dans quelle grande proportion un bon danseur les connaissait (V. en particulier c. 76-79, t. II, p. 308-310, Hemst.). Antiphanes ap. Athense. VI, p. 223. Μαχάριόν έστιν ή τραγωδία

Ποίημα κατά πάντ', εί γε πρώτον οί

Υπό των θεατών είσιν έγνωρίσμενοι Ποίν καί τιν' ε]πείν · ώς ὑπομνῆσαι μόνον

Δεί τὸν ποιητήν. Οἰδίπουν γάρ ἄν YE OW, Τά δ' άλλα πάντ' Ισασιν · 6 πατήρ

[Adios, Μήτηρ Ίοκάστη, θυγατέρες, παίδες [tive; Τι πείσεθ' ούτος, τί πεποίηκεν. "Αν

[πάλιν

Είπη τις Άλκμαίωνα, καὶ τὰ παιδία Πάντ' εύθὺς εῖρηχ', ὅτι μανεῖς ἀπέκΤὴν μήτερ' · ἀγανακτῶν δ' "Αδραστος [αὐθέως

"Ηξει, πάλιν δ' άπεισιν, etc. Les premières pages du onzième discours de Dion Chrysostome contiennent quelques passages frappants relatifs et à la connaissance universelle que l'on avait des mythes, et à l'extrême popularité dont ils jouissaient (Or. XI, p. 307-312, Reisk.). V. aussi le commencement d'Héraclide, de Allegorià Homerica (ap. Scriptor. Myth. éd. Gale, p. 408), au sujet de la connaissance intime des chants d'Homère.

Le poëte Antimaque composa sa Lyde pour se consoler dans sa douleur, en éunmérant les figuixas συμφοράς (Plut. Consolnt. ad Apollon. c. 9, p. 106; cf. Æschin. cont. Ktesiph. c. 48). Une inscription sépulcrale à Thêra, sur la mort prématurée d'Admêtos, jeune homme de la gens héroïque des Ægidæ, fait une allusion touchante à ses ancêtres Pêleus et Pherês (Boeckli, C. I, t. II, p. 1087).

Dêmêtrins de Phalère a conservé un curieux passage d'Aristote (Hepl 'Epμηνείας, c. 144), - "Οσω γάρ αὐτίτης καὶ μονώτης είμὶ, φιλομυθότερος γέLes fétes et les processions religieuses multipliées, aussi bien que les oracles et les prophéties qui circulaient dans chaïque cité, produisaient le même effet. Le départ annuel du vaissean qui portait la Théorie d'Athènes à l'île sacrée de Delos entretenait dans les esprits des Athènieus en général la légende de Théseus et son entreprise aventureuse en Krète (1); et la plupart des autres cérémonies et rites publics avaient également un caractère commémoratif, tiré de quelque personnage ou de quelque incident mythique familier aux indigènes du lieu, et formant pour les étrangers qui le visitaient une partie des curriosités (2). Pen-

γονα (cf. le passage dans l'Ethic, ad Nicomach. I, 9, μονώτες καὶ ἀτεκνος). Stahr rapporto ce mot à nue lettre d'Aristote écrite dans sa vieillesse, les mythes étant sa consolation dans la solitude (Aristotelia, 1, p. 201).

Pour l'emploi des noms et des incients mythiques comme sujets de comparaison agráble et familiere, V. Ménandre, ngol Emoziaren, § 4, e. 9 et 11, ap. Walz. Coll, libet. t. IX, p. 293-294. Une inscription touchante, qui se trouve parmi les inscriptions de Chios publices dans la collection de Boeckh (n. 2236) morte à quel degré ils passaient dans les chants ordinaires des femues :

Βιττώ καὶ Φαννὶς, φίλη ἡμέρη (?) αἰ |συνέρεθοι, Αὶ πενεχραὶ, γραῖαι, τζδ' ἐκλίθημεν

[όμου. Άμφότεραι Κώαι, πρώται γένος — ὧ [γλυκύς όρθρος, Πρὸς λύχνον ὧ μύθους ήδομεν ήμι-

Ces deux pauvres femmes ne craignaient pas de se vauter de leur génèselogie. Elles appartensient probablement à quelque noble gens qui faisait remonter son origine à un dien ou à un héros. Sur les chants des femmes, V. aussi Agathias, I, 7, p. 29, éd. Bonn.

Dans la famille de l'opulent Athénien Demokratés existait une légende racontaut que le premier sateur de sa rare (fils de Zone et de la fille d'Archirare (fils de Zone et de la fille d'Archigetès du dème AixGoris, auquel il apparteauit y satt reçu Herskilës à sa table : eette légende était si commune que les vicilles femmes la chantaient, tofirte qui ypain gèous (Platon, Lviss, p. 295), Cf. nassi une légende du dème Avayrapois, meutionnée dans Suidas od roc.

« Quelle est catte jeuno fille? » demande Orestés à Pyladiés, dans Plphigeneia en Tanris d'Euripide (662), à propos de sa sœur lphigeneia, qu'il ne sait pas être prêtresse d'Artemis sur une terre étrangère :

Τίς έστιν ή νεάνιες ώς 'Ελλην νικώς 'Ανήρεθ' ήμας τούς τ' έν 'Βάρ πόνους, Νόστον τ' 'Αχαιών, τόν τ' έν οιωνοίς Ισούο

Κάλχαντ', 'Αχιλλέως τ' ούνομα, etc. ἐστίν ή ξένη γένος 'Εκείθεν, 'Αργεία τις, etc.

(1) Platon, Phredon, c. 2.

(2) Le Philopsendes de Lucien (t. 111, p. 31, Hemst. Le 2, 34, 9) montre non-seulement l'organil qu'inspiraient au public d'Athience et de Thébes en général ses vieux mythes (Triptolemos, Borcas et Orcityini, les Sparti, etc.), mais la manière dont il traitait tout homme qui révoquait les récits en doute, l'appelant un fou on un athèc.
I fait remarquer que si les guides qui

dant le temps que les Grecs furent sons la domination des Romains, ils s'attachèrent particulièrement à ces curiosités. ainsi qu'à leurs ouvrages d'art et à leurs légendes, comme à une compensation à la dégradation présente. Le citoven thébain qui se voyait privé de la liberté, dont jouissaient tous les autres Grecs, de consulter Amphiaraos comme un prophète, bien que le sanctuaire et la chapelle du héros fussent dans sa propre ville, ne pouvait être satisfait s'il n'apprenait par le récit consacré l'origine d'une telle défense (1). et s'il n'était ramené ainsi aux rapports hostiles qui avaient existé primitivement entre Amphiaraos et Thèbes. Nous ne pouvons non plus supposer cliez les citoyens de Sikyôn rien moins qu'une conception complète et respectueuse de la légende de Thèbes, quand nous lisons le récit donné par Hérodote de la conduite du despote Kleisthenès à l'égard d'Adrastos et de Melanippos (2). Les jeunes gens et les jeunes filles de Trœzen (3), qui, la veille de leur mariage, consacraient tous une offrande de leurs cheveux dans le Herôon d'Hippolytos, entretenaient un souvenir vivant de la légende de cet infortuné qu'Aphrodité avait si cruellement puni pour avoir résisté à son empire. D'abondantes reliques conservées dans un grand nombre de villes et de temples grecs servaient à la fois de mementos et d'attestations pour d'autres événements légendaires, et les tombeaux des héros comptaient parmi les plus puissants stimulants de réminiscence mythique. Le sceptre de Pélops et d'Agamemnon. conservé encore du temps de Pausanias à Chæroneia en Bœôtia, était l'ouvrage du dieu Hèphæstos. Pendant qu'une foule

montraient les antiquités avaient été réduits à ne dire que ce qui était vrai, ils seraient morts de faim; car les visiteurs étrangers pe se soucierment pas de n'entendre que la vérité, même quand ils pourraieut l'avoir pour rien (uzci άμισθί των ξένων τάληθες άχούειν έθελησάντων).

⁽l) Hérod. VIII, 134. (2) Hérodote, V, 67.

⁽³⁾ Euripid. Hippolyt. 1424; Pausan. II, 32, 1; Lucien, De Dea Syria, c. 60, vol. IV, p. 287, Tauch.

Il est curieux de voir dans le récit de Pausanias comment toutes les particularités insignifiantes des objets environnauts étaient rattachées aux détails explicatifs naissant de cette touchaute légende, Cf. Pansan, I, 22, 2,

d'autres prétendues productions de la même main divine étaient conservées dans diverses villes de la Grèce, celle-ci était la seule que Pausanias lui-même crût être véritable : elle avait été apportée en Phôkis par Elektra, fille d'Agamemnon, et avait reçu les honneurs divins des citoyens de Chæroneia (1). Les lances de Mêrionès et d'Odysseus étaient précieusement gardées à Engyion en Sicile, celle d'Achille à Phasèlis : l'épée de Memnôn ornait le temple d'Asklèpios à Nikomèdia : et Pausanias, avec une confiance absolue, cite les deux dernières comme preuves que les armes des héros étaient faites d'airain (2). Les Tégéates gardaient et montraient la peau du sanglier de Kalydon comme un précieux trésor : le bouclier d'Euphorbos était suspendu de la même manière dans le temple de Branchidæ près de Milètos, aussi bien que dans le temple de Hèrè à Argos. Il ne manquait pas de reliques visibles d'Epeios et de Philoktètès; en outre Strabon élève la voix avec indignation contre les nombreux Palladium que l'on montrait dans différentes villes, chacun d'eux prétendant être l'image véritable venue de Troie (3). Il serait impossible de spécifier le nombre de chapelles, de sanctuaires, de solennités, de fondations de toutes sortes qui, disait-on, avaient été commencés pour la première fois par des personnages héroïques ou mythiques, par Hêraklês, Jasôn, Mêdea, Alkmæôn, Diomêdês, Odysseus, Danaos et ses filles (4), etc. Peut-être dans quelques-uns de ces cas des critiques isolés pouvaient-ils élever des objections, mais la grande masse du peuple croyait toujours d'une manière ferme et entière à la légende courante.

Si nous analysons les acquisitions intellectuelles d'un citoyen grec ordinaire, depuis les rudes communautés d'Arca-

Pausan. IX, 40, 6.
 Plutarque, Marcell. c. 20; Pausan.

⁽²⁾ Plutarque, Marcell. c. 20; Pausa III, 3, 6.

⁽³⁾ Pausan. VIII, 46, 1; Diogen. Laërt, VIII, 5; Strabon, VI, p. 263; Appien, Bell. Mithrid. c. 77; Æschyl. Eumén. 380.

Wachsmuth a recueilli dans Pausanias les nombreuses citations ayant traità ce sujet (Hellenische Alterthumskunde, part. II, sect. 115, p. 111).

⁽⁴⁾ Herod, II, 182; Plnt. Pyrrh. c. 32; Schol. Apoll. Rhod. IV, 1217; Diod. IV, 56.

dia ou de Phôkis même jusqu'à Athènes, ce centre des lumières, nous trouverons que, outre les règles d'art et les talents nécessaires à ses besoins journaliers, elles se composaient des divers mythes se rattachant à sa gens, à sa ville. à ses fètes religieuses et aux mystères auxquels il aurait pu désirer s'initier, aussi bien qu'aux œuvres d'art et aux obiets naturels plus frappants qu'il pouvait voir autour de lui, le tout orné et embelli par quelque connaissance des poëtes épiques et dramatiques. Telle était la portée de l'intelligence et de l'imagination d'un Grec ordinaire, considéré séparément du petit nombre des hommes instruits : c'était un agrégat de religion, de souvenirs sociaux et patriotiques, et de fantaisie romanesque, confondus en une seule croyance indivisible. Et ainsi la valeur subjective des mythes, à ne les considérer que comme éléments de la pensée et du sentiment grecs, paraltra grande incontestablement, quelque faible que puisse être la portion de réalité objective, soit historique, soit philosophique, que l'on peut découvrir en eux.

Nous ne devons pas omettre l'importance incalculable qu'avaient les mythes comme stimulants pour l'imagination de l'artiste gree dans les arts de la statuaire, de la peinture, de la soulpture et de l'architecture. C'était aux l'égendes et aux personnes divines et héroïques qu'étaient emprantés ces peintures, ces statues, ces bas-reliefs, qui faissient des temples, des portiques et des édifices publics, à Athènes et ail-leurs, les objets d'une admiration saus bornes. Une telle reproduction visble contribuait encore à fixer dans l'esprit public d'une manière familière et indélébile les types des dieux et des héros (I). Les figures dessinées sur les coupes et sur les vases, aussi bien que sur les murs des maisons particulières, étaient principalement tirées de la mème source, les mythes étant le grand dépôt des scènes et de la composition artistiques.

Il serait déplacé ici de s'étendre sur l'excellence caracté-

Ήμιθέων ἀρεταῖς, sujets des outrages de Polygnote à Athènes (Melancrite, XV, 138.

ristique de l'art grec : le seul point de vue sous lequel je le considère, c'est qu'avant dans l'origine tiré des mythes ses matériaux, il réagit sur la foi et sur l'imagination mythiques, réaction qui donnait de la force à la première aussi bien que de la netteté à la seconde. Quiconque avait constamment devant les yeux les représentations des combats des Centaures et des Amazones (1), des exploits accomplis par Perseus et Bellerophon, des incidents dont se composait la guerre de Troie, ou la chasse du sanglier de Kalydon, arrivait à croire facilement même à celle de ces conceptions qui était plus fantastique que les antres, à mesure qu'il se familiarisait avec elle. Et si quelqu'un eût été lent à ajouter foi à l'efficacité des prières d'Eakos, grace auxquelles ce pieux héros obtint jadis un secours spécial de Zeus, à un moment où la Grèce périssait victime d'une stérilité prolongée, ses doutes se seraient probablement dissipés si, dans le cas d'une visite faite à l'Æakeion à Ægina, on lui eut montré les statues des mêmes envoyés qui étaient venus en faveur des Grecs en détresse solliciter Æakos de vouloir bien prier pour eux (2). Un temple grec (3) n'était pas simplement un lieu de culte, mais le scjour réel d'un dieu qui, suivant l'opinion commune, v était introduit par la dédicace solennelle, et que l'imagination du peuple identifiait avec sa statue de la manière la plus intime. On concevait la présence ou l'éloignement de la statue comme identiques à l'éloignement ou à la présence de l'être représenté, et tandis que la statue était solennellement lavée, habillée et soignée avec touté la sollicitude respectueuse qu'on eût témoignée à une personne réelle (4), il y

(i) V. le cas des Æginètes prêtant pour un temps les Æskides aux Thèbains (Hérod. V. 809, qui bienôt cependant les leur rendirent; envoyant règalement les Æskides à la bataille de Salamis (VIII, 64-89). Quand les Spartates décrèterent qu'un seul de leurs deux rois s'absenterait pour le service militaire, ils derefèterent en même temps qu'un seul des Tyndarides sortirait avec cux (V, 75); ils prêtèrety une fois l'es

⁽¹⁾ Les combats des Centaures et des Amazones étaient constamment associés ensemble dans les anciens bas-reliefs grees (V. l'Expédition scientifique de Morèe, t. II, p. 16, dans l'explication du temple d'Apollon Epikurcios à Phigaleia).

⁽²⁾ Pansan. II, 29, 6,

⁽³⁾ Ernst Curtius, Die Akropolis von Athen, Berlin, 1811, p. 18. Arnobe adv. Gent. VI, p. 203, éd. Elmenhorst.

avait souvent une foule de récits miraculeux au sujet de la manifestation d'un sentiment réel à l'intérieur du bois et du marbre. Dans des moments périlleux ou critiques, on affirmait que la statue avait sué, pleuré, fermé les yeux ou brandi la lance qu'elle tenait dans ses mains, en signe de sympathie ou d'indignation (1). De telles légendes, naissant ordinairement aux époques de souffrance et de danger, et trouvant peu d'hommes assez hardis pour les contredire ouvertement, étaient en complète harmonie avec la foi mythique générale et tendaient à la fortifier dans toutes ses ramifications diverses. Ce retour d'activité dans le dieu ou dans le héros servait en même temps à rappeler et à accréditer les mythes préexistants qui se rattachaient à son nom. Quand Boreas, pendant l'invasion de la Grèce par Xerxès, avait, pour exancer les ferventes prières des Athéniens, envoyé une tempête providentielle et causé un irréparable dommage à l'armada des Perses, la minorité sceptique (à la-

Tyndarides comme aides aux ambassadeurs des Locrieus Epizéphyrieus, qui leur préparéront une conche à bord de leur vaisseau (Diodor, Excerpt, XVI, p. 15, Dindorf). Les Thébains concédérent leur héros Mclanippos à Kleistheuês de Sikyôn (V. 68). Ce qui fut envoyé doit probablement avoir été une copie consacrée de la statue véritable. Touchant les cérémonies en usage à l'égard des statues, V. Platarque, Aleib.

31; Callim, Hymn, ad. Lavaer, Palladis, init. avec la note de Spanheim; K. O. Müller, Archæologie der Kunst, \$ 69; cf. Plutarque, Ouzest, Rom, \$61, . 279; ct Tacit. Mor. Gorm. c. 40; Diodor, XVII, 49.

La manière dont la présence réclle d'un héros était identifiée avec sa statue (τόν δίκαιον δεί θεόν Οίκοι μένειν σώ-

ζοντα τούς ίδρυμένους. - Menander, Fragm. 'Hvioyo;, p. 71, Meinoke), son terrain consacré et son oracle, ne sont nulle part attestés d'une manière plus forte que dans les Heroica de Philos-

trate (chap. 2-20, p. 674-692; et De Vit. Apollôn. Tyau. IV, 11), à propos de Protesilnos à Elwos, d'Ajax à l'Aianteion, et d'Hektor à Hion; Prôtesilsos paraissait exactoment avec l'appareil de sa statue, - χλαμύδα ἐνῆπται, ξένε, τὸν θετταλικόν τρόπον, ώσπερ κα! to dyalus touto (p. 674). La présence et la sympathie du héros Lykos sont absolument nécessaires pour satisfaire les dikastes athéniens (Aristoph, Vesp. 389-820). Le fragment de Lucilius cité par Lactance, De Falså Religione (1, 22), est curioux. - Τοίς ήρωσι τοίς κατά την πόλιν καὶ τήν χώραν Ιδρυμένοις (Lycurgue cont. Léoer, c, 1).

(1) Plutarque, Timoléon, c. 12; Strabon, VI, p. 264. Théophraste considère la transpiration comme un phénomène naturel dans les statues faites de bois de celre (llistor, Plant, V, 10), Plutarque dis ute la crédibilité de cette sorte de miraeles dans sa vie de Coriolan, c, 37-38,

quelle Platon fait allusion), doutant du mythe de Boreas et d'Oreithyia et de l'étroite connexion qui le rattachait par-là à Erectheus et aux Erechtides en général, doit pour le moment avoir été réduite à un silence absolu (1).

(i) Hérod, VII, 189. Cf. la reconnissance des Mégalopolitaius envers Boreas, pour les avoir sauvés de l'attaque du roi lacédemonien Agüi (Pausan, VIII), 27, 4, -VIII, 36, 4). Lorque les dix mille Grees traversèrent, dans leur retraite, les froides montagnes de PArmenia, Boreas leur envoya au visage un vent « brûlant et glucial qui était intro-

lérable. » Uu des prophètes recommanda de lui offrir un sacrifice, ce qui fut exécuté, « et l'effet douloureux du vent parut à cliaceun cesser aussitôt d'une manière marquée » (καὶ πᾶπ δ) περιρανώς έδοξε ληξαι τὸ χαλεπὸν τοῦ πνεύματος. — Χέπορh. Anab. IV. 5, 3).

CHAPITRE III

LA VEINE MYTHIQUE GRECQUE COMPARÉE A CELLE DE L'EUROPE MODERNE.

Missoc. - Sage. - Manifestation universelle de l'esprit humain. - Analogie des Germains et des Celtes avec les Grecs .- Différences entre eux - poésie grecque incomparable - progrès en Grèce s'effectuant lui-même. - Progrès accompli chez les Germains par de violentes influences extérieures. - Action de la civilisation romaine et du christianisme sur les mythes germains primitifs. - Altération dans les généalogies mythiques. - Odin et les autres dieux rabaissés à la condition de mortels. - Paganisme gree. - Ce qui serait arrivé s'il avait été remplacé par le christianisme en 500 av. J.-C. - Saxo Grammaticus et Snorro Sturleson comparés à Phérécyde et à Hellanicus. - Tendances à créer des mythes dans l'Europe moderne, subsistant encore, mais entrainées dans une nonvelle voie. 1. Idéal du saint; 2. Idéal du chevalier. - Légendes des saints. - Leur analogie avec la théologie homérique. - Idéal de chevalerie. - Romans de Charlemagne et d'Arthur. - Acceptés commo faits réels du temps passé. -Epopée tentonique et scandinave. Son analogie avec l'épopée grecque.- Caractère hérolone et expansion du sujet se développant de lni-même, communs anx deux épopées. - Points de différence entre elles. - L'épopée du moyen age ne resta pas si complétement seule, et ne fut pas si intimement mêlée à la religion que l'épopée grecque, - Histoire d'Angleterre, - Comment elle est conçue jusqu'au dix-septième siècle. - Elle commençait avec Brute le Troven. - Foi ardente et tenace manifestée dans la défense de cette histoire primitive. - Jngement de Milton. - Règle d'évideuce historique - elle s'est élevée quant à l'Angleterre. - Non quant à la Grèce. - La manière dont Milton traite l'histoire fabuleuse do l'Angleterre est inadmissible. - Deux voies onvertes pour traiter les mythes grees : 1º les omettre, ou 2º les racouter comme mythes. Raisons pour préférer la dernière. - Triple division du temps passé par Varrou.

J'ai déjà fait remarquer que l'existence de ce récit populaire, que les Allemands expriment par le mot significatif Sage ou Volta-Sage, est, à un degré plus ou moins elevé de perfection ou de développement, un phénomène commun à presque toutes les classes de la société et à presque toute

T. II

13

les parties du globe. C'est l'effusion naturelle de l'homme illettré, inaginatif et croyant, et son maximum d'influence appartient à un état primitif de l'esprit humain ; car la multiplication des fiait constatés, la diffusion de la science positive et la formation d'une règle critique de croyance tendent à affaiblir sa dignité et à arrèter son épanchement facile et abondant. Il fournit au poëte et des matériaux à combiner de nouveau et à orner, et une base aussi bien qu'un stimulaut pour de nouvelles inventions personnelles; et cela à une époque où le poète enseigne tout à la fois la religiou, l'histoire et la philosophie, et n'est pas, comme il le devient à une période plus avancée, celui qui seul fournit une fiction avouée, bien qu'intéressante.

De tels récits populaires et de tels chants historiques (en entendant par historique seulement ce qui est accepté comme histoire) se tronvent dans la plupart des régions du globe, et particulièrement parmi les populations teutoniques et celtiques de l'ancienne Europe. Les vieux chants gothiques furent fondus et transformés en une histoire continue par l'historien Ablavius (1): et les poëmes des Germains touchant Tuisto, le dien né de la terre, son fils Mannus, et ses descondants, les éponymes des diverses tribus germaniques (2). comme les indique brièvement Tacite, nous rappellent Hésiode, Eumèle ou les hymnes homériques. Jacob Grimm, dans sa savante et remarquable mythologie allemande, a présenté des preuves abondantes de la grande analogie fondamentale qui existe, avec beaucoup de différences particulières, dans le monde mythique des Germains, des Scandinaves et des Grecs; et la dissertation de M. Price (mise en tête de son édition de l'ouvrage de Warton, History of English Poetry) appuie et explique l'idée de Grium. La même

⁽¹⁾ Jornandès, De Reb. Getieis, chap.

⁴⁻ti),
(2) Tacite, Mor. German. c. 2. « Celebrant carminibusantiquis, quod nnum apud cos memoriae et annalium genus est, Tuistonem Deum terra editum, et

filium Mannum, originem gentis conditoresque. Quidam licentia vetustatis, plures Deo ortos, pluresque gentis appellationes, Marsos, Gambrivios, Sucvos, Vandaliosque affirmant: eaque vera et antiqua nomina. »

imagination disposée à tout personnifier, la même conception toujours présente de la volonté, des sympathies et des antipathies des dieux, considérées comme causes premières des phénomènes, et comme distinctes d'une marche suivie et invariable de la nature : les mêmes relations entre les dieux. les héros et les hommes, avec une égale difficulté de distinguer les uns des autres dans une foule de noms individuels : une habitude semblable de transporter en bloc les attributs humains aux dieux, sans les renfermer dans les limites, ni les soumettre aux conditions de l'humanité; une niême disposition à croire aux nymphes, aux géants et à d'autres êtres qui ne sont ni dieux ni hommes, la même union de la foi et du sentiment religieux avec le sentiment et la foi patriotiques, tels sont les traits positifs, communs aux anciens Grecs et aux anciens Germains; et les conditions négatives chez les deux peuples n'ont pas moins d'analogie : l'absence d'ouvrages en prose, d'annales positives et de culture scientifique. La faculté qui crée les mythes trouvait ainsi une base préliminaire et des encouragements tout à fait semblables.

Mais, quoique les forces productrices fussent de la même espèce, les résultats atteignirent un degré bien différent, et les circonstances qui concoururent à leur développement le furent encore bien davantage.

 D'abord, l'abondance, la beauté et la longue continuité de l'ancienne poésie grecque, dans l'âge purement poétique, est un phénomène qui n'a pas de pendant ailleurs.

En second lieu, la transition par laquelle l'esprit gree passa de son état poétique à son état relativement positif, s'effectua d'elle-mème; elle s'accomplit par sa propre force inhérente et expansive; elle fut aidée, il est vrai, par les circonstances extérieures, mais elle n'en reçut nullement l'empreinte, elle ne fut pas provoquée par elles. De la poésie d'Homère à l'Histoire de Thucydide et à la philosophie de Platon et d'Aristote, il fut fait un pas prodigieux, mais c'était la croissance naturelle du jeune Gree devenant homme fait; et ce qui est d'une importance plus grande encore, elle s'accomplit sans briser le fil ni de la tradition religieuse ni de la tradition patriotique, sans aucune innovation coèrcitive ni changement violent dans les sentiments de l'àme. Le monde légendaire, bien que dépassé par les jugements moraux et la critique rationnelle d'hommes supérieurs, consorvait encore son empire sur les sentiments comme objet d'un examen passionné et respectueux.

Bien différent fut le développement des anciens Germains. Nous savons peu de chose de leur première poésie, mais nous ne serons pas exposés à nous tromper en affirmant qu'ils u'avaient rien à comparer, soit avec l'Iliade, soit avec l'Odyssée. En les supposant laissés à eux-mêmes, auraient-ils eu une force progressive suffisante pour faire un pas semblable à celui des Grecs? C'est là une question à laquelle nous ne pouvons répondre. Leur condition intellectuelle aussi bien que politique fut violemment changée par une action étrangère venue du dehors. L'influence de l'empire romain introduisit artificiellement parmi eux de nouvelles institutions, de nouvelles opinions, des habitudes de luxe, et, par-dessus tout, une religion nouvelle; les Germains, après avoir subi cette influence, se faisant successivement les instruments de cette révolution vis-à-vis de tels de leurs frères qui restaient encore païens. Ce fut une révolution qui s'opéra souvent au moyen de mesures pénales et coërcitives : on déposa et on renia formellement les anciens dieux. Thor et Wodan: leurs images furent réduites en poussière, et les chênes consacrés au culte et à la prophétie furent abattus. Mais même là où la conversion fut le fruit des prédications et de la persuasion, elle n'en brisa pas moins tous les rapports qu'avait un Germain avec ce monde mythique qu'il appelait son passé, et dont les anciens dieux faisaient à la fois le charme et la sainteté : il fut réduit alors à l'alternative de les considérer comme des hommes ou comme des démons (1). Ce regard

⁽¹⁾ Au sujet de l'influence hostile exercée par le changement de religion sur la vieille poésie scaudinave, voir un intéressant article de Jacob Grimm dans les Goettinger Gelerhrte Anzeigen, feb. 1830, p. 268-273; examen de la

Saga d'Olaf Tryggyson. L'article Helden dans sa Mythologie allemande est aussi fort instructif sur le même sujet; voir aussi l'Introduction du livre, p. 11, 2º édition.

Eichhoff a fait une observation sem-

jeté en arrière, où se mèlaient la religion et le patriotisme, fruit de l'union de la piété avec le sentiment à l'égard des ancêtres, qui constituait la manière particulière de voir et des Grecs et des Germains au sujet de leur antiquité privée d'annales, fut, chez ces derniers, banni par le christianisme; et, tandis que la racine des vieux mythes était ainsi rongée, les cérémonies et les coutumes commémoratives auxquelles ils se rattachaient, ou perdirent leur caractère consacré, ou disparurent complétement. En outre, des influences nouvelles de grande importance agirent dans le même temps avec succès. La langue latine avec quelque teinture de littérature latine, l'habitude d'écrire et d'enregistrer les événements présents, l'idée d'une loi systématique et d'un accommodement à l'amiable des différends, tout cela forma une part de l'action exercée par la civilisation romaine, même après le déclin de l'empire romain, sur les tribus teutoniques et celtiques. Il se forma une classe d'hommes qui recevaient une instruction spéciale dont la base était latine, et qui avaient des principes chrétiens; elle était aussi composée presque entièrement de prêtres, opposés, aussi bien par des motifs de rivalité que par le sentiment religieux, aux anciens bardes et aux anciens conteurs de la communauté. Les « hommes lettrés (1) » furent distingués des « hommes versés dans les histoires, » et la littérature latine contribua de concert avec la religion à faire déchoir les mythes d'un

blable à propos des viens nythes des Basses priest : Valdabissement de Basses priest : Valdabissement de chéridataisme, ce gage du houheur des nations, fut vienner appreéé par les Basses, qui, dans leur juste reconnissance, le personúfferent dans un héros. Viladimir le Grand, ami des atte et protectur de la religion, devint l'Arthus es le Charlemagne de la lussie, et ses hant fair fureut un ayuthe national qui domina tous exus prévent ces pareires aux fornes saltitiques, au œur généreux, dont la pociés aime à cutourer le bereau mystérieux des peuples; et les exploits du vaillant Dobrinia, de Rogelai, d'Hia, de Curilo, animèrent les ballades nationales, et viveut encore dans de natis récits. «(Eichhoff, Histoire de la langue et de la littératur des Slaves, Paris, 1839, part. 3, ch. 2, p. 190.)

(1) Cette distinction est présentée d'une mauière eurieuse par Saxo Grammaticus, lorsqu'il dit d'un Anglais nommé Lucas, qu'il était « literis quidem tenuiter instructus, sed historiarum scientià apprime eruditus » (p. 330, dans les Historische Forschungen de Dahlmann, vol. I., b. 176 paganisme ignorant. Charlemagne, il est vrai, dans le même temps qu'il employait des procédés agressifs et violents pour introduire le christianisme parmi les Saxons, prenait aussi le soin spécial de mettre par écrit et de conserver les vieux chants païens. Mais on ne peut guère douter que cette mesure ne lui fût inspirée par l'intelligence large et éclairée qui lui était particulière. La disposition générale des chrétiens lettrés de cette époque est plus exactement représentée par son fils Louis le Débonnaire, qui, avant appris ces chants dans son enfance, en vint à les abhorrer quand il fut arrivé à l'age mûr, et ne put jamais être amené soit à les répéter, soit à les tolérer (1).

Selon l'ancienne foi païenne, la généalogie des rois saxons, angles, danois, norvégiens et suédois, et probablement aussi celle des rois germains et scandinaves en général, remontaient à Odin, ou à quelques-uns de ses compagnons imémdiats on de ses fils héroïques (2). J'ai déjà fait observer que la valeur de ces généalogies consistait non pas

(I) Barbara et antiquissima carmina (dit Eginhart dans sa vie de Charlemagnel, quibus veterum regum actus et bella canebantur, conscripsit. »

Theganus dit de Louis le Débonnaire : s Poetics carmins gentilia, que in juventute didicerat, respuit, nec legere, nec audire, nec docere, voluit, » (De Gestis Ludovici Imperatoris, ap. Pithorum, p. 304, c. 19.)

(2) V. Deutsche Mythologie de Grimm, art. Helden, p. 356, 2e édit. Hengist et Horsa avaient la quatrieme place dans la descendance d'Odin (Bede le Vénérable, Hist. I, 15). Thiodoiff, le scalde de Harold Huarfager, roi de Norvège, faisait remonter la généalogie de son souverain, par trente générations, à Yngarfrey, fils de Niord, com-paguon d'Odin à Upsal; les rois d'Upsal c'appelaient Ynglinger, et le fils de Thiodoiff, Ynglingstal (Dahlmann, Histor. Ferschung. 1, p. 379). Eyvind, autre scalde, un siècle plus tard, tirait la généalogie de Jarl Hacon de Saming, fils de Yngwifrey (p. 381); Are Frode, l'historien islandais, faisait remonter sa propre origine à Yngwe par trentesix générations, généalogie qu'accepte Torfaus comme digne de foi, l'opposant à la série de rois donnée par Saxo Grammaticus (p. 352). Torficus représente Harold Haarfager comme descendant d'Odin par vingt-sept générations ; Alfred d'Angleterre, par vingt-trois; Offa de Mereie, par quinze (p. 362). V. aussi la traduction faite par Lange de la Sagabibliothek de P. A. Müller, Introd. p. 28, et les tables généalogiques mises en tête de l'Edda de Snorro Sturleson.

M. Sharon Turner pense que l'existence hnmaine d'Odin est prouvée d'une manière distincte, vraisemblablement sur les mêmes preuves qui faisaient croire à Evhémère à l'existence humaine de Zeus (History of the Anglo-Saxons, Appendix au liv. II, ch. 3, p. 219, 5e édit.).

tant dans leur longueur que dans le respect attaché an ome servant de source première. Après que le culte affecté à Odin ent cessé, on prolongea la ligne généalogique jusqu'à Japhet on à Noé, et Odin n'étant plus regardé comme digne d'être au sommet, fint dégradé et devint un des simples membres humains de cette généalogie (1). Et nous trovons que cette altération des généalogies mythiques primitives eut lieu même chez les Scandinaves, bien que l'introduction du christianisme ett été plus louge temps retardée dans ces contrées, de manière à laisser à la veine poétique païenne le temps de parvenir à un plus grand dévelopmente, et semble avoir fait natire un sentiment moins prononcé d'antipathie (particulièrement en Islande) à Fégard de la foi éteinte (2). Les poèmes et les contes dont se

(I) Dallmann, Histor, Forschung, L. I., p. 300, II as an remarqualle article au re sujed dans la Zent-einfti für Geschichtwissenschaft (Berlin, v. I. p. 357:290) par "Sulht-« Urber einlige Haupfürgen, der Schaffen in der S

M. John Kemble (Ueber die Stammtafel der Westsachsen ap. Stuhr, p. 254) fait remarquer que « nobilitas » chez ce peuple consistait à descendre d'Odiu et des autres dieux.

Le colonel Siceman traite de la même manière les légendes religieures des Hindous, taut est unturel le procédé d'Evhémère, à l'égard de toute religion à laquelle un critique ne croit pas:

a Ils (les Hindons) pensent naturelment que les incarnations de leurs trois grandes divinités étaient des êtres infiniment supérieurs aux prophètes, égaux daus tons lenrs attributs et tontes leurs prérogatives aux divinités elles-mêmes. Mais nous sommes disposé à croire que les incarnations n'étaient rien de plus que des grands kommes que leurs flatteurs et leurs portes graient elevés au rang des dieux; telle était la manière dont les hommes faisaient leurs dieux dans la Grèce et l'Equate anciennes. Tout ce que les poëtes ont chauté des actions de ces hommes est actuellement recu comme révélation du ciel; bieu quo rien ne puisse être plus monstrueux que les actions attribuées à la meilleure incarnation, Krishna, du meilleur des dienx, Vislince, a : Sleeman, Rambles and Recollections of an Indian Official, v. I. c. 8, p. 61.)

(2) V. P. E. Miller, Ueber der Ursprung und Verfall der Islachdischen Historiographie, p. 63.

Dans le Leitfaden zur Nordischen Alterthumskunde, p. 4-5 (Copenhagen 1837), il y au sommarie instructif des différents systèmes d'explication appliqués aux mythes du Nord: 1º historique; 2º géographique; 3º astronomique; 4º physique; 5º allégorique. compose l'Edda, bien qu'ils n'aient été mis par écrit qu'après l'époque du christianisme, ne présentent pas les anciens dieux sous un point de vue odieux ou dégradant à dessein.

Le fait mentionné plus haut, à savoir que Noé a pris la place d'Odin à la tête de la généalogie, est d'autant plus digne d'attention qu'il jette du jour sur le vrai caractère de ces généalogies, et montre qu'elles naquirent, non de données historiques erronées, mais du tour du sentiment religieux; nous voyons en outre qu'elles n'ont de véritable valenr que parce qu'on les a prises dans leur intégrité, comme rattachant la race existante des hommes à un premier auteur divin. Si nous pouvions nous figurer le paganisme grec remplacé par le christianisme l'an 500 av. J.-C., les grandes généalogies si vénérées des gentes grecques auraient subi la même modification; les Hêraklides, les Pélopides, les Æakides, les Asklépiades, etc., se seraient perdus dans quelque agrégat plus compréhensif ayant pour racine l'archéologie de l'Ancien Testament. Les anciennes légendes héroïques se rattachant à ces noms d'ancêtres auraient été ou bien oubliées, ou transformées de manière à s'accorder avec la nouvelle veine de pensée; car le culte, les cérémonies et les contumes, après leur changement, auraient été complétement en opposition avec elles, et le sentiment mythique aurait cessé de s'occuper de ceux auxquels on n'eût plus adressé de prières. Si le chêne de Dôdônê eût été coupé, on si l'on eût cessé d'envoyer le vaisseau qui portait la Théorie d'Athènes à Dêlos, les mythes de Thèseus et des deux colombes noires auraient perdu leur à propos et auraient péri. Mais, de la facon dont se sont passées les choses, le changement qui eut lieu d'Homère à Thucydide et à Aristote s'opéra intérieurement, d'une manière graduelle et imperceptible. La philosophie et l'histoire vinrent s'ajouter aux anciennes idées dans les esprits d'un petit nombre d'hommes supérieurs; mais les sentiments du public en général continuèrent à être ce qu'ils étaient, les objets sacrés restèrent les mêmes et pour les yenx et ponr le cœur, et le culte des anciens dienx fut même embelli par de nouveaux architectes et de nouveaux sculpteurs, qui contribuèrent dans une large mesure à augmenter son effet imposant.

Ainsi donc, tandis qu'en Grèce le courant d'où sortirent les mythes poursuivit la même route, seulement avec une marche moins rapide et une moindre influence, dans l'Europe moderne, son ancien lit étant intercepté, il passa dans des canaux nouveaux et multipliés. L'ancienne religion, bien que comme foi dominante, manifestée publiquement et unanimement, elle ait fini par s'éteindre, persista encore sous forme de morceaux et de fragments détachés et avec divers changements de nom et de forme. Les dieux et les déesses du paganisme, dépouillés ainsi de leur divinité, continuèrent à être l'obiet des souvenirs et des craintes de leurs premiers adorateurs, mais furent parfois représentés (d'après des principes semblables à ceux d'Evhémère) comme avant été des hommes éminents et glorieux, parfois abaissés à l'état de démons, de magiciens, d'elfes, de fées et d'autres agents surnaturels d'un degré inférieur et d'une nature généralement malfaisante. Des écrivains chrétiens, tels que Saxo Grammaticus et Snorro Sturleson, mirent par écrit les anciens chants oraux des scaldes scaudinaves et arrangèrent les événements qu'ils renfermaient en un récit continu; ils accomplirent sous ce rapport une tache semblable à celle dout les logographes grecs, Phérécyde et Hellanicus, s'étaient acquittés à l'égard d'Hésiode et des poëtes cycliques. Mais, tandis que Phérécyde et Hellanicus compilaient sous l'influence de sentiments réellement semblables à ceux des poëtes auxquels ils consacraient leurs soins, les logographes chrétiens se firent un devoir de signaler l'Odin et le Thor des anciens scaldes comme des démons et des enchanteurs rusés qui avaient fasciné les esprits des hommes et leur avaient fait croire faussement qu'ils étaient dieux (1). Dans quelques cas

^{(1) «} Interea tamen homines christiani in numina non credant ethnica, nec aliter fidem narrationibus hisce adstruere vel adhibere debent, quam iu libri hnjus procumio monitum est de causis et occasionibus cur et

quomodo genus humanum a verâ fide aberraverit. » (Extrait de l'Edda en prose, p. 75, dans le Lexicon Mythologicum ad calcem Eddse Sæmund. v. III, p. 357, Copenh. edit.)

les idées et les récits païens furent modifiés de manière à s'accorder avec le sentiment chrétien. Mais quand ils étaient conservés sans subir un tel changement, ils se montraient d'une manière palpable et étaient signalés par leurs compitateurs comme étant en opposition avec la croyance religieuse du peuple, et comme associés soit à une imposture, soit à des esprits malfaisants.

Une nouvelle veine de sentiment était née en Europe, non conforme, il est vrai, aux vieux mythes, laissant cependant encore en vigueur le besoin de récits mythiques en général. Et ce besoin fut satisfait, généralement parlant, par deux classes de récits, les légendes des Saints catholiques et les romans de chevalerie, correspondant à deux types de caractères, tous deux parfaitement appropriés aux sentiments du temps, l'idéd de la sainteté et l'idéal de la chevalerie.

dans un autre passage eité par P. E. Müller, Ueber den Ursprung und Verfall der Islandischen Historiographie, p. 138, Copenhagen, 1813; ef. le Prologue de l'Edda en prose, p. 6, et Mallet, Introduction à l'Histoire de Danemark, c. 7, p. 114-132.

Saxo Grammatiens représente Odin parfois comme un majcient, parfois comme un grand prêtre on pontife du comme un grand prêtre on pontife du paganisme, qui imposa si puissamment un jemple dont il était enterre, qu'il en considéré comme ayant été un maivrais esprit (V. Lexicon Mytholog, ut supra p. 567, 915.)

Sur la fonction de Snorre comme loguraphe, v. Predat, n. Eddam, st appra, p. 11. Il est beaucoup plus fidele à l'anteinne religion et moins enues d'elle qui les autres logographes des anciennes Sagas scandinaves (Leifaden der modrischen Alterthimer, p. 14, par la Société des Antiquaires de Copenlague, 1837).

Par une transformation singulière, dépendant de la même disposition d'esprit, les auteurs des Chmsons de Geste françaises au dozziene siècle chungerrent Apollon en nu mauvais esprit, patron des musulmans (V. le Boman de Garin le Loherain, par M. Padini Paris, 1803, p. 31): « Car mieux vaut Dieux que ne fait Apollis, » M. Paris fait remarquer: » Cet ancien Dien des beux-arts est Pun des dévous désignés le plus vouvent dans nos poèrnes, comme patron des musulmano des musulmano des musulmano des musulmans des mosteries.

Le prophèto Mal:omet aussi auathématisa l'ancienne épopée persane, autérienre à sa religion. C'est à l'occasion de Naser-Ibn-al-Hareth, qui avait apporté de Perse l'histoire de Rustem et d'Isfendiar, et la faisait récitor par des chanteuses dans les assemblées des Koreischites, que Mahomet prononça le vers suivant (dn Koran) : a ll y a des hommes qui achitent des contes frivoles, pour détournor les hommes de la voie de Dien d'une manière insensée. et pour la livrer à la risée; mais leur punition les convrira de honte, » (Mohl. Préface an livre des Rois de Ferdousi, p. 13.)

Ces deux classes de récits correspondent, pour le caractère aussi bien que pour le dessein général, aux mythes grecs; ce sont des histoires acceptées comme des réalités, grace à leur complète conformité avec les prédispositions et la foi profonde d'un anditoire dénué de sens critique, et préparées à l'avance par leurs auteurs, non avec un souci quelconque des conditions de l'évidence historique, mais dans le but de provoquer la sympathie, l'émotion ou le respect. Le type du caractère de la sainteté appartient au christianisme; c'est l'histoire de Jésus-Christ telle qu'elle est décrite dans les Évangiles, et celle des prophètes dans l'Ancien Testament; tandis que les vies des saints qui acquirent un renom religieux du quatrième au quatorzième siècle de l'ère chrétienne, furent revêtues d'attributs et expliquées par d'abondants détails tendant à les assimiler à ce modèle révéré. Les nombreux miracles, la guérison des maladies, l'expulsion des démons, les tentations et les souffrances, l'enseignement et les préceptes dont abonde la biographie des saints catholiques, provincent surtout de ce pieux sentiment, commun à l'écrivain et à ses lecteurs. Un grand nombre des autres incidents, racontés dans les mêmes ouvrages, naquirent d'allégories mal expliquées, de cérémonies et de contumes auxquelles on aimait à trouver une origine consacrée, ou de la disposition à transformer l'étymologie d'un nom en fait historique; beaucoup ont aussi été suggérés par des particularités locales et par le désir de stimuler on de justifier les pieuses émotions des pelerins qui visitaient quelque chapelle ou quelque image consacrée. La foi de l'époque rattacha la colombe au Saint-Esprit, le serpent à Satan; des lions, des loups, des cerfs, des licornes, etc., furent les suiets d'autres associations emblématiques; et de tels modes de croyance trouvérent une expression particulière dans une foule de récits qui présenterent les saints en conflit ou en communauté d'action avec ces divers animaux. Les légendes de cette espèce, multipliées à l'infini, populaires et touchantes au plus haut degré, à l'époque du moyen age, ne sont pas des faits particuliers exagérés; ce sont les émanations détaillées de quelque. croyance ou de quelque sentiment répandu alors, qu'elles servaient à satisfaire, et qui en retour les soutenaient et les accréditaient dans une large mesure (1).

(i) M. Guizot (Cours d'Histoire moderne, leçon I) et M. Ampére (Histoire derne, leçon I) et M. Ampére (Histoire dittéraire de la France, t. 11, e. 14, 15, 16) ont touché les légendes des saints; mais on pent trouver sur ce sujet un maprofondi, accompagné d'une critique approfondi, accompagné d'une critique les légendes pienes du moyen âge, par L. F. Alfred Maury, Paris, l'Auny, Paris, L. F. Alfred Maury, Paris, l'accompagné d'une contraction de l'accompagné d'une critique des pienes du moyen âge, par L. F. Alfred Maury, Paris, l'accompagné d'une de l'accompagné d'une production de la compagné de

M. Guizot signale à peine le plus ou le moins de faits positifs contenus dans ces biographies : il les considère entièrement comme nées des émotions prédominantes et des exigences intellectuelles de l'époque et comme y répondant ?« Au milieu d'un déluge de fables absurdes, la morale éclate avec un grand empire = (p. 159, éd. 1829). « Les légendes ont été pour les chrétiens de ce temps (qu'on me permette cette comparaison purement littéraire) ce que sont our les Orientaux ees longs récits, ces histoires si brillantes et si variées dont les Mille et une Nuits nous dounent nn échantillon. C'était là que l'imagination populaire errait librement dans un monde inconnu, merveillenx, plein de mouvement et de poésie (p. 175, ibid.).

M. Guizot prend pour terme de comparaison les contes des Nnits arabes, en les supposant écoutés par un Oriental avec une foi absolue et confiante. Considérée par rapport à un Européen instruit, qui lit ees récits comme une fiction agréable, mais reconnue pour telle, la comparaison ne scrait pas juste; car personne dans eet age ne songeait à révoquer en doute la vérité des biographies. Toutes les remarques de M. Guizot supposent cette foi accordée implicitement à ces biographies comme à des histoires littérales : peutêtre, en appréciant les sentiments auxquels elles durent leur popularité extraordinaire, attribue-t-il trop peu de prédoninance au santiment religieux et trop d'influence aux autres besoins intellectuels qui alort l'accompagnaient; d'autant plus qu'il fait remarquer dans la levon précédente (p. 116); « le carnetère général de l'époque est la concentration du dévelopement intellectuel dans la sphere religieux». §

On voit dans l'ouvrage de M. Maury, avec nne grando abondance de détails, comment ee sentiment religieux si nbsorbant agit en produisant et en aceréditant de nouveaux sujets de récits : « Tous les écrits du moyen âge nous apportent la preuve de ectte préoccupation exclusive des esprits vers l'Ilistoire sainte et les prodiges qui nvaient signalé l'avénement du christianisme, Tous nous montrent la pensée de Dien et du Ciel dominant les moindres œuvres de cette époque de naïveté et de erédule simplicité. D'ailleurs n'était-ce pas le moine, le elerc, qui constituaient alors les seuls écrivains? Qu'y a-t-il d'étonnant que le sujet habituel de leurs méditations, de leurs études, se reflétat sans cesse dans leurs ouvrages? Partont reparaissait à l'imagination Jésus et ses saints : cette image, l'esprit l'accueillait nvec soumission et obéissance; il n'osait pas encore envisager ees célestes pensées avec l'œil de la critique, armé de défiance et de doute; au contraire, l'intelligence les acceptait toutes indistinctement et s'en nourrissait avec avidité. Ainsi s'accréditaient tons les jours de nouvelles fables. Une foi vive veut sans cesse de nouveaux faitsqu'elle puisse croire, comme la charité veut de nonveaux bienfaits pour s'exercer » (p. 43). Les remarques sur l'Histoire de saint Christophe, dont la personnalité fut allégorisée par Luther et Melanehthon, sont eurieuses (p. 57).

Les lecteurs de Pausanias reconnaîtront la grande analogie qui existe en général entre les histoires qu'on lui racontait dans les temples qu'il visitait et ces légendes du moyen age. Bien que le type caractéristique sur lequel ces dernières iettent du jour diffère en réalité considérablement, cependant la source aussi bien que la circulation, les forces productrices aussi bien que les forces servant d'appui, étaient dans les deux cas les mêmes. De telles légendes étaient le produit naturel d'une foi religieuse ardente, absolue, et mèlée aux sentiments à une époque où la raison n'a pas besoin d'être trompée. Les vies des saints nous ramènent même dans le passé à la théologie simple et toujours active de l'age homérique: tant la main de Dieu se montre d'une manière constante, même dans les plus petits détails, pour venir en aide à un individu qu'il favorise; tant le point de vue scientifique, par rapport aux phénomènes de la nature, est complétement absorbé dans le point de vue religieux (1). Pendant que la Grèce et Rome étaient dans toute leur force intellectuelle, le sentiment de la marche invariable de la nature et de l'explication scientifique des phénomènes était né dans les esprits supérieurs, et par eux indirectement s'était formé dans le reste de la communauté, limitant ainsi dans une certaine mesure le domaine ouvert à une légende religieuse qui devait l'occuper. Au déclin de la littérature et de la philosophie païennes, avant le sixième siècle de l'ère chrétienne, cette conception scientifique disparut insensible-

^{(1) «} Dans les prodiges que l'on admettait avoir du ducessairement s'opérer au tombeau du saint nonvellement canonisé, l'expression « Cæci viaum, « claudi gressum, muti loquelam, surdi « auditum, paralytici membrorum officium, recuperabant « était devenue plutôt une formule d'usage que la velation littérale du fait. « Maury, Essai sur les légendos pieuses du moyen âgo, n. 5.1)

Dans le même but, M. Ampère, ch. 14, p. 361 : « Il y a un certain

nombro de faits que l'hagiographie reproduit constitument, quel que soit son béros; ordinairement ce personnage « ud ans sa jeunesse une vision qui îni a révété son avenir, ou bien une prophéte qui îni a annonée ce qu'il sernit un jour. Plus tard il opère un certain mombre de minecles, toglorare les mimes, il exorcise des possédés, ressuerce nome. Plus vers ot mon au maniplissent d'autres merveilles à pen près semblables.

ment et laissa l'esprit libre de se faire une explication religieuse de la nature, explication non moins simple et * naire * que celle qui avait prévalu du temps du paganisme homérique (1). Le grand mouvement religieux de la Réforme et

(1) Quelques mets de M. Ampère pour éclairer ce point : « C'est dene au mxième siècle que la légende se constitue: e'est alors qu'elle prend complétement le caractère naif qui ini appartieut, qu'elle est elle-même, qu'elle se sépare de toute influence étrangère. En même temps l'ignerance devient de plus en plus grossière, et par suite la crédulité s'aceroit, les calamités du temps sout plus lourdes, et l'on a uu plus grand besoin de remède et de consolation.... Les récits miraculeux se substituent aux arguments de in théologie. Les miracles sont devenus la meilleure démonstration du christianisme; c'est la seule que puissent comprendre les esprits grossiers des barbares » (c. 15, p. 373).

Et, e. 17, p. 491 : « Un des caractères de la légende est de mèler constamment le puéril au grand ; il fant l'avouer, elle déligure parfois un peu ces hommes d'une trempe si ferte, en mettant sur leur compte des ancedotes dont le caractère n'est pas toujours sérieux; elle en a use ainsi pour saint Columban, dont nous verrons tout à l'houre le rôle vis-à-vis de Brunehaut et des chefs mérovingiens. La légende aurait pu se dispenser de nous apprendre eemment un jeur il se fit rapporter par un corbeau les gants qu'il avait perdus; comment, un autre jour, il empêcha la biere de couler d'un tonneau percé, et diverses merveilles certainement iudignes de sa mémeire, »

Le miracle par lequel saint Columban employait le corbeau pour recouvrer les gants qu'il avait perdus prisente exactement le caractèro de l'époque homériquo et liésoldque. La foi sincère de l'homme homérique, aussi bien que la sympathie respectueuse à l'Égard de Zous en d'Abrin, est indiquée par l'invecation qu'il leur adresse pour obterii leur aide dans ses souffrances particulières, et dans ses besoins, et dans ses dangers. La critique de M. Ampère, d'autre parti, est aunlegue à celle des parties préséreurs, après que la connuture ent fini par établir dans les esprits, en tant que l'on comprenait que cette intervention exceptiennelle des dieux était, relativement parlant, rare, et suppessable seulement dans ce quo angelait les grandes priese.

Dans la vieille légende hésiodique (V. t. I, ch. 9), Apollon est instruit par un corbeau de l'infidélité de la nymphe Koronis à son égard, Toi uty do' dyyakes 7)0: xósat, etc. (le corbean paraît ailleurs comme compagnen d'Apollon, Plut. de 1sid. et Os. p. 379; Hérod, IV, 15). Pindare, dans la versien qu'il donna de la légende, éliminait le corbeau, sans spécifier comment Apollon avait connule fait. Les Scholiastes leuen t beancoup Pindare d'aveir rejeté la puérile version de l'histeire : émanvel τον Πίνδαρον ο 'Αρτέμων ότι παρακρουσάμενος την περί του κόρακα ίστορίαν, αύτον δι' έαυτου έγνωκέναι φησί τον Άπόλθω... Χαίρειν οὖν ἐάσας τῷ τοιούτω μύθω τέλεως όντι ληρώδει, etc. Cf. nussi la critique du Schol, ad Soph, Œdip, Col. 1378 sur le vieux poème épique la Thébaïs, et les remarques d'Arrien (Exp. Al. III, 4) sur l'intervention divine qui permit à Alexandre et à son armée de treuver leur route à travers les sables du désert jusqu'au temple d'Am-

Aux yenx de M. Ampère, le récit du biographe de saint Columban paraît la formation successive d'habitudes critiques et philosophiques dans l'esprit moderne, ont fait que ces légendes des saints, croyance jadis chère à un nombreux public dont elles

puéril (ούπω ίδον ώδε θεούς άνάσανδα φιλεύντας, Odyss. III, 221); anx yenx de ce biographe, la critique de M. Ampère aurait paru impie. Une fois qu'il est accordé que les phénomènes sont susceptibles d'être répartis sons deux dénominations, les phénomenes naturels et les miraculeux, on doit laisser aux sentiments de chaque individu le soin de déterminer ce qui est ou non une occasion convenable pour uu miracle. Diodore et Pansanias différaient d'opinion (comme on l'a dit dans nu précedent chapitre) au sujet de la mort d'Actoron dévoré par ses propres limiers; le premier soutenait que le cas convenait bien à une intervention spéciale de la décase Artemia; le second, qu'il n'en était pas ainsi. La question est une de celles qui ne penvent être décidées que par les sentiments religieux et la conscience de deux personnes opposées de sentiment : ou ne pent leur imposer aueune règle commune de jugement ; car il n'est pas de raisons tirées de la science ou de la philosophic qui soient valables, vn que, dans ce cas, la question même en litige est de savoir si le point de vue scientifique est admissible. Ceux qui sout disposés à adopter la croyance surmiturelle trouveront que, dans chaque cas, il lenr est possible d'employer le langage dont se sert, pour réprouver les sceptiques de son époque, Denys d'Halicarnasse, en racontant un miracle opéré par Vesta, pendant les premiers temps de Rome, dans le but de sauver une vierge accusée injustement : « Il n'est pas inutile (fait-il observer) de racouter la manifestation (émpávnav) speciale par laquello la deesse intervint en faveur de ces vierges accusées injustement. Car ces eirconstances, extraordinaires comme elles le sont, ont été jugées dignes de foi par les Romains, et les historiens en ont parlé beaucoup. Il est vrai que ceux qui adoptent le système de philosophie athée (si toutefois nous devons l'appeler philosophie), mettant en pièces comme ils le font toutes les manifestations spéciales (άπάσας διασύροντες τάς έπιφανείας των θεων) des dieux qui ont en liea chez les Grecs ou chez les barbares, tournerout naturellement aussi ces bistoires-ci en ridicule, en les attribagut aux vains bayardages des hommes, comme si aueun des dieux ne se souciait de l'humanité. Mais ceux qui, ayant poussé plus loin leurs reelierches, eroient que les dieux ne sont pas indifférents aux affaires humaines. mais on'ils sont favorables aux hommes bous et hostiles anx méchants, ne regarderont pas les manifestations enéciales dont nous parions comme plus incroyables que d'autres, » (Dionys, Halic, II, 68-69.) Plutarque, après avoir signalé le grand nombre de récits miraculcux en circulation, exprime le désir qu'il a de tirer une ligne entre le vrai et le faux, mais il ne sait où la placer : « L'excès de crédulité aussi bien qua d'incrédulité mous dit-il) dans de tels snjets est également dangerenx; la meilleure marche à suivre est la précaution, et rien de trop. = (Camille, c. 6.) Polybe est d'avis de permettre aux historiens de raconter un nombre suffisant de miracles ponr couserver nn sentiment de piété dans la multitude, mais pas plus ; mesurer la juste quantité (fait-il observer) est chose difficile, mais nou impossible (δυσπαράγραφός έστιν ή ποσότης, ού μήν άπαράγραρός γε, XV1, 12).

faisaient les délices (1), ont perdu absolument tout crédit, sans même être regardées, chez les protestants du moins, comme dignes d'un examen sérieux relativement à leur authenticité, marque de la valeur passagère de la croyance publique, quelque fervente et sincère qu'elle soit, comme preuve de vérité historique, si elle se joint à des prédispositions religieuses.

La même veine productrice de mythes, la même sensibilité et la même facilité à croire, qui avaient créé le besoin des légendes des Saints et l'avaient satisfait à la fois, préparèrent aussi le fonds abondant de poésie narrative romanesque, servant à amplifier et à expliquer l'idéal de la chevalerie. Ce que les légendes de Troie, de Thèbes, du sanglier de Kalydon, d'Œdipe, de Thèseus, etc., étaient pour un Grec des aucieus temps, les contes d'Arthur, de Charlemagne, des Niebelungen le furent pour un Anglais, un Français ou un Allemand du douzième ou du treizième siècle. Ce n'était ni une fiction reconnue ni de l'histoire dont on eut prouvé l'authenticité; c'était de l'histoire telle qu'elle est sentie et accueillie par des esprits qui n'ont pas l'habitude de rechercher l'évidence et qui ignorent la nécessité de le faire. On sait que la Chronique de Turpin, pure compilation de légendes poétiques concernant Charlemagne, était acceptée comme de l'histoire véritable, et que même elle était déclarée telle par l'autorité d'un pape; et les auteurs des romans annoncent eux-mêmes, non moins que ceux de l'ancienne épopée grecque, qu'ils vont raconter des faits réels et positifs (2). Il est certain que Charlemagne est un grand nom

⁽¹⁾ La grande collection faite par les Bollandistes des Vies des Saints, qui devait comprendre l'année entière, ne dépassa pas neuf mois, de janvier à octobre, qui occupent cinquante-trois gros volumes. Le mois d'avril remplit trois de ces volumes, et présente les vies de 1,172 assints. Si la collection avait remférmé toute l'aumée, le nombre total de ces biographies aumit à peiné été de ces biographies aumit à peiné été.

au-dessous de 25,000, et aurait pu même dépasser ce chiffre (V. Guizot, Cours d'histoire moderne, leçon 17, p. 157).

⁽²⁾ V. History of English Poetry de Warton, vol. 1, dissert. 1, p. 17. Et dans In sect. 3, p. 140: *v Vincent de Beauvais, qui vivait sous Louis IX de France (vers 1260), et qui, à cause de sonérudition extraordinaire, fut nommé

historique, et il est possible, bien que cela ne soit pas certain, que le nom d'Arthur puisse être historique aussi. Mais le Charlemagne du l'histoire et le Charlemagne du roman n'ont guère de commun que le nom; nous ne pourrions non plus jamais déterminer que par des preuves indépendantes (et dans ce as nous les possédons) si Charlemagne était un personnage réel ou fictif (1). Ce nom illustre, aussi bien

précepteur des fils de ce roi, range trèssérieusement le Charlemagne de l'archevêque Turpin parmi les histoires réelles, et le place sur le même nivean que celles de Suétone et de César. Il était lui-même historien, et il a laissé une histoire considérable du moude, remplie d'une grande variété de lecture, et qui jouissait d'une haute réputation dans le moyen age; mais quelque édification, quelque charme que cet ouvrage puisse avoir procuré à ses contemporains, à présent il ne sert on'à constaterfleurs préjugés et à caractériser leur crédulité. » Sur la pleine croyance que le quatorzième siècle accordait à Arthur et aux Contes de la Table Ronde, et sur les étranges erreurs hisriques da poëte Gower an quinzième, V. le même ouvrage, sect. 7, vol. Il. p. 33; sect. 19, vol. II, p. 239.

e L'auteur de la Chronique de Turpin (dit M. Simondi, Litterature da Midi, vol. I, ch. 7, p. 289) avanit point l'intention de briller aux yeux de palitention de briller aux yeux de pad'amuser les cisifs par des contac merveillers qu'ils recomatrizaient pour tels; il présentait aux Français tons cer sits étranges comme de l'histoire, et la lecture des légendes fabileuses avait et de l'aux des légendes fabileuses avait morreilles encorer auter plus grandes merveilles encorer auter plus grandes merveilles encorer auter plus grandes ces fables furent-elles reproduites dans la 'Lonique de saint Denis.'

Et ib., p. 290 : « Souvent les anciens romanciers, lorsqu'ils entreprennent un récit de la conr de Charlemagne, prennent un ton plus élevé : ce ne sont point des fables qu'ils vont conter, c'est de l'histoire nationale, c'est la gloire de leurs ancêtres qu'ils veulent célébrer, et ils ont droit alors à demander qu'on les écoute avecrespect. »

La Chronique de Turpin fut insérée, même à une date anssi avancée que l'année 1556, dans la collection des anciens historiens allemands imprimée à Francfort par Scardius (Ginguené, Histoire littéraire d'Italie, vol. IV, part. II, o. 3, p. 157).

part. II, c. 3, p. 157).
An sujet de ce même fait, à savoir que ces romans étaient acceptés par les auditeurs comme des histoires réclles, V. Sir Walter Scott, préface de Sir Tristram, p. 67. Les antenns des légendes des saints ne sont pas moins experieites quand lis affirment que tont ce qu'ils racontent est vrai et bien attesté (Ampère, c. 14, p. 336).

(1) La serie des articles de M. Fauriel, publiée dans la Revue des Deux-Mondes, vol. XIII, est très-instructive tonchant l'origine, le caractère et l'infinence des romans de chevalerie. Bien que le nom de Charlemagne paraisse, les romanciers ne peuvent réellement le distinguer de Charles Martel on de Charles le Chauve (p. 537-539), 11s lui attribuent une expédition en terre sainte, dans laquelle il conquit Jérusalem sur les Sarrasins, obtint la possession des reliques de la passion du Christ, la couronne d'épines, etc. Il porta ces précienses reliques à Rome, d'où elles farent enlevées et apportées en Espagne par un émir sarrasin nommé Balan, à la tête de son armée.

qu'Arthur, personnage plus problématique, les romanciers s'en emparent, non pas avec l'idée de célébrer des réalités vérifiées auparavant, mais dans le but d'exposer ou d'amplifier un idéal de leur invention, de manière à exciter les sentiments et à captiver en même temps la foi de leurs auditeurs.

Distinguer, parmi les persounages de l'épopée carlovingienne, les réels des fictis, examiner si l'expédition attribuée à Charlemagne contre Jérusalem avait jamais eu lieu ou non, séparer la vérité de l'exagération dans les exploits des chevaliers de la Table-Roude, c'étaient là des problèmes que les auditeurs de cette époque n'avaient ni le désir de soulever ni le moyen de résoudre. Ils acceptaient le récit tel qu'ils l'entendaient, sans soupçon ni réserves : les incidents racontés, ansis lien que les liens qui les unissaient, étaient en complète harmonie avec leurs sentiments, et satisfaisaient aussi bien leurs sympathies que leur curiosité, et il ne leur fallait rien de plus pour les engager à y croire, quelque faible que pât être la base historique, ou dût-elle même ne pas exister (1).

L'expédition de Charlemagne contre les Narrasins en Espagne fut entreprise dans le but de recouver les reliques : « Ces divers romans pouvent être regardés comme la suite, comme le développement de la fiction de la couquête de Jérusalem par Charlemagne, »

Relativement au romau de Renaud de Montaulan (oi sont décrite les luttes d'un seigneur feodal contre l'empereur), M. Fauriel fait observer : « Il 70 », », e cerois, ancan foudement historique; é cett, selon toute apparance, la plus pare expression poétique du fait général », etc. (p. 542).

(1) Parmi les , formules conservés »

(fait remarquer M. Fauriel) des romanciers de l'épopée carlovingienne, il y a des affirmations de leur propre véracité, del exactitude de ce qu'ils vont raconter, une spécification de témoins qu'ils ont consultés, d'appels à de prétendnes chroniques: « Que ces citations, ces indications soient parfois sérieuses et sincères, cela peut être ; mais c'est une exception of une exception rare. Detelles allégations de la part des romanciers sont en général un pur et simple mensonge, mais non toutefois un mensonge gratuit. C'est un mensonge qui a sa raison et sa convenance : il tient au désir et au besoin de satisfaire une opinion accoutumée à supposer et à chercher du vrai dans les fictions du genre de celles où l'on allègue ces prétendues antorités. La manière dont les auteurs de ces fictions les qualifient souvent eux-mêmes est une conséquence naturelle de leur prétention d'y avoir suivi des documents vénérables. Ils les punlifient de chansous de vieille histoire, de haute histoire, de bonne geste, de grande Les romans de chevalerie représentaient, pour ceux qui les entendaient, des faits réels du temps passé, « les gloires

baronnie : et ce n'est pas pour se vanter on'ils parlent ainsi : la vanité d'auteur n'est rien ehez eux en comparaison dn besoin qu'ils ont d'être crus, de passer pour de simples traducteurs, de simples répétiteurs de légendes on d'histoire consacrée. Ces pretestations de véracité, qui, plus ou moins expresses, sont de rigueur dans les romans carlovingiens, y sont aussi fréquemment accompagnées de protestations accessoires contre les romanciers, qui, ayant déja traité un sujet donné, sont accusés d'y avoir faussé la vérité. » (Fauriel, Orig. de l'épopée chevaleresque, dans la Revue des Deux-Mondes, vol. XIII, p. 554).

Sar lo cycle de la Table-Boude, V. la M. N. V. V. p. 170-180, Les révolues (Ber. V. la M. V. XIV. p. 170-180), Les chevalieres de des Templers : Une race de princes héroiques, originaires de l'Aute, flut prédectionée par le ciul même à la garde du Saint-Graal. Perille fix le preuiser héroiques, originaires de l'Aute, flut prédectionée par le ciul même à la garde du Saint-Graal. Perille fix le preuiser héroiques de l'Aute, flut de l'Aute, de l'Aute

M. Puniin Föris, dans ses prifices an romans des Deure Pairs de France, a combettu un grand nombre des idées an annue de la combettu un grand nombre des idées ce qui concerne l'origine procesque des cianons de geste, affirmée par ce deriner. Quant uns romans de la Table-Roude, il est d'accord en naiv-tance avec une plus grande valeur l'aistraque aux poimes de l'épopée carlovingieme, ana neues succès mon avis. Mais a propre analyse du vieux poèmes de Garin lo Lohernia nepulte l'epision enteme qu'il Lohernia nepulte l'epision enteme qu'il

réfute : « Nons sommes au règne de Charles Martel, et nous reconnaissons sous d'autres noms les détails exacts de la fameuse défaite d'Attila dans les champs catalanniques. Saint Loup et saint Nicaiso, glorioux prélats du quatrième siècle, reviennent figurer nutour dn père de Pépin le Bref; enfin, pour compléter la confusion, Charles Martel menrt sur le champ do bataille, à la place du roi des Visigoths, Théodorie... Toutes les parties de la narration sont praies, sculement toutes s'y trouvent déplacées. En général, les peuples n'entendent rien à la chrenologie ; les événements restent : les individus, les lieux et les époques ne laissent plus auenno trace; e'est, pour ainsi dire, une décoration scénique que l'on applique indifféremment à des récits souvent contraires. » (Préface an roman de Garin le Loherain, p. 16-20, Paris, 1833.) Cf. aussi sa lettre à M. Monmerqué, mise en tête du roman de Berthe aux Grans Piés, Paris, 1836,

Dire que toutes les parties du récit sont vraies est contraire à ce que M. Pâris vent preuver; quelques parties penvent être vraies, prises à part; mais ces fragments de vérité sont foudus dans une masse abondante de fictions. et ne peuvent en être distingués que si nons possedons quelque eritérium indépendant. Un poëte qui choisit un incident pris dans le quatrième siècle, un antre dans lo cinquième et quelques autres dans le huitième, et qui ensuite les réunit tous pour en faire un récit continu, avec beanconp d'additions personnelles, montre qu'il preud les différents faits parce qu'ils conviennent au dessein de sa narration. non parce qu'ils se trouvent attestés par une prouve historique. Ses auditenra ne sont pas des critiques : ils désirent quo leur imagination et leurs

des hommes d'antrefois, - pour nous servir de l'expression hésiodique (1), en même temps qu'ils renfermaient et complétaient les détails d'un idéal héroïque, tel que cet âge pouvait le concevoir et l'admirer, une piété fervente, combinée avec la force, la bravoure, et l'amour d'attaques aventureuses dirigées parfois contre des enhanteurs ou des moustres, parfois tentées pour la défense du beau sexe. De tels traits caractéristiques étaient naturel-lement populaires, dans un siècle de luttes féodales et de manque universel de sécurité, où les principaux sujets de respect et d'intérêts commus étaient l'Eglise et les Crisades, et où l'on embrassait particulièrement ces dernières avec un enthoussame véritablement étounant.

Le long poëme allemand, le Lied des Niebelungen, aussi bien que la Volsunga Saga et une portion des chants de l'Edda, se rapporte à un fonds commun de personnages mythiques, surhumains, et d'aventures fabuleuses, identifié avec l'antiquité la plus reculée de la race teutonique et scandinave, et représentant leur sentiment primitif à l'égard d'ancètres d'origine divine, Sigurd, Brynhilde, Gudrun et Atle sont des caractères mythiques célébrés aussi bien par les scaldes scandinaves que par les poëtes épiques allemands, mais avec beancoup de variétés et d'additions séparées pour distinguer les uns des autres. L'épopée allemande, plus récente et plus travaillée, renferme divers personnages inconnus aux chants de l'Edda, en particulier le nom saillant de Dieterich de Berne; elle présente en outre les détails et les caractères principaux comme étant chrétiens, tandis que dans l'Edda il n'y a pas de trace d'autre chose que de paganisme. Il y a en effet, dans cette version ancienne et païenne,

sentiments soient touchés, et ils se contentent d'accepter, sans le révoquer eu donte, tout ce qui remplit ce but. (1) Hésiode, Theogon. 100; κλέα προ-

τρων ἀνθρώπων. Puttenham parle du reste des bardes existant de son temps (1589): « Harpeurs aveugles, ou ménestrels de taverne de co genre, dont les sujets sont pour la plupart des histoires de l'ancien temps, comme le Tale of Sir Topaxe, les Reportes de Bevis de Sonthampton, d'Adam Bell, de Clynne of the Clough et d'antres vieux romans ou Historical Rhymes. » (Arte of English Poesie, liv. H. e. 9.) une remarquable analogie avec bien des points du récit myhique grec. De même qu'Achille est condamné à une courte existence, et les Labdakides de Thèbes au malheur, de même dans la famille des Volsungs, bien qu'issue des dieux et protégée par eux, la malédiction du Destin est suspendue audessus de leur tête et les entraîne à leur ruine, malgré de prééminentes qualités personnelles (1). Plus cette vieille his-

(1) Relativement à la Volsunga Saga et au Lied des Niebelungen, l'ouvrage de Lange (Untersuchungen über die Geschichte und das Verhaltniss der Nordischen und Deutschen Heldensage) est une remarquable traduction de la Sagabibliothek danoise de P. E. Müller.

P. E. Müller soutient effectivement la base historique des contes concernant es Volsungs (V. p. 102-107), mais à 'aide d'arguments très-peu satisfaisants, bien que la véritable origine scandinave du conte soit parfaitement démoutrée. Le chapitre ajouté à la fiu par Lange lui-même (V. p. 432, etc.) renferme des vues plus justes, quant au caractère de la mythologie primitive, bien qu'il avance aussi quelques idées relativement à quelque chose « de purement symbolique » à l'arrière-plan, idées qu'il me semble difficile d'adopter (V. p. 477, etc.). - Il y a de très-anciennes ballades épiques chantées par le peuple dans les îles Féroé, dont un grand nombre se rapportent à Sigurd et à ses aventures (p. 412).

Jacob Grimm, dans sa Deutsche Mythologie, conserve le caractère purement mythique, en tant qu'opposé au caractère historique de Sigfried et de Dieterich (art. Helden, p. 344-346).

De même aussi, dans la grande épopée persane de Ferdousi, les caractères principaux sont religieux et mythiques. M. Mohl fait les remarques suivantes : « Les caractères des personnages principaux de l'ancienne histoire de Perse se retrouvent dans le livre des Rois (de Ferbousi), tels que les indiquent les parties des l'irres de Zoroastre que nous possédons encore. Kaioumors, Djemeshid, Peridoun, Gulatasp, Isfondur, etc., Joeent, dans les pièmes épiques les mêmes de la même foit, que dans les l'ivres asserts: nous apparaisent à travers une atmonus apparaisent à travers une atmost propriés de la maistre de la maistr

Les historiens persans postérieurs à Ferdousi ont tous pris son poëme comme base de leurs histoires, et l'ont même copié littéralement et avec fidélité (Mohl, p. 53). Un grand nombre de ses héros deviurent les snjets de longues biographies épiques, écrites et récitées sans art ni grâce, souvent par des écrivains dout les noms sont inconnus (ib. p. 54-70). M. Morier nous dit que « les Persans actuels eroient encore que le shah Nameh renferme leur ancienne histoire. » (Adventures of Hadgi Baba, c. 32.) Comme les romaneiers chrétiens transformaient Apollon cu patron des musulmans, ainsi Ferdousi fait d'Alexandre le Grand un chrétieu : . La critique historique (fait remarquer M. Mohl) était, du temps de Ferdousi, chose presque inconnuc. » (Ib. 48.) Au sujet de l'absence nonseulement de toute historiographie, mais aussi de toute idée de cette science, ou de goût pour elle chez les Indiens, ·les Persans, les Arabes, etc., des antoire teutonique a été retracée et comparée complétement, dans ses différentes transformations et avec ses divers accessoires, moins il est possible de prouver pour elle une connexion quelconque bien établie avec des noms ou des événements authentiques, tels que les présente l'histoire. Nous devons consentir à admettre que ses personnages différent de l'humanité ordinaire dans la conception primitive, et qu'ils appartiement au monde mythique subjectif de la race qui les chantait.

Telles étaient les compositions qui au moyen âge non-seulement excitaient les émotious, mais encore satisfiasient la curiosité historique aveugle du public ordinaire. Les exploits d'une foule de ces héros romanesques ressemblent en plusieurs points à ceux des Grecs: les aventures de Perseus, d'Achille, d'Osyseus, d'Atalantè, de Bellerophon, de Jason, la guerre d'Oryseus, d'Atalantè, de Argonautes en général, auraient parfaitement convenu à l'épopée carlovingienne ou aux autres épopées de l'époque (1). L'épopée du moyen âge, comme

ciens temps, V. le savant livre de Nork, Die Gestier Syriens, préface, p. 8, sq. (Stuttgart, 1842). (1) Plusieurs parmi les héros de l'an-

cien monde furent en effet eux-mêmes des sujets populaires dans les romauciers du moyen âge, Thêseus, Jasôn, etc.; Alexandre le Grand plus qu'ancun

autre.

Lo D'Warton fait remarquer, an sujet de l'expédition des Argonautres ;
le de l'expédition des Argonautres ;
plus le canacière de l'un des anciens
romans que celle de Jasón. Une expédition d'un nouveau genre est curprise pour aller dans une contrée étraingree et deignée. La fille d'an ouveaux pays est une enchanteresse ;
qu'et de l'expédit en venturiers. La prét qu'il elerche est gardé par des taurents aux pieds à d'airait dont la boube vomit
du feu, et par un hideux d'argon qui ne
dort jamais. La princesse lui prête.

l'assistance de ses charmes et de ses enchautements pour triompher de cea obstacles; elle lui assuro la possession du prix, quitte la conr de son père, et le suit dans sa contrée natale. » (Warton, Observations on Spenser, vol. 1, p. 178.)

Done le neisse brit, M. Gingumé dit. L. Le premier mobile des fres n'est-il pas dans Circé, dans Calypso, dans Médel? Celui des greints dans Polyphieno, dins Cienes et dans les geants dans Polyphieno, dins Cienes et dans les geants dans partie de la composition des romans ne sont-lis pas des successer de darque des Hosperides et de celui de la Toison d'orf Eles magicienat. De la Colon d'orf Les magicienat de la Toison d'orf Eles nagicienat celassités et dimposition de la même tempe, et co pent les celassités et dimposition de la même formeau que celle d'Achille et d'Enfe, vitinguende celle d'Achille et d'Enfe, p. 151 luile, vol. 1, v. 141, z. ch. 3, p. 141, z. ch. 3

l'éponée grecque, était éminemment expansive de sa nature. De nouvelles histoires furent successivement rattachées aux noms de Charlemagne et d'Arthur, et à leurs compagnons, précisément comme la légende de Troie fut agrandie par Arcetiuns, Lesshõs et Sthésichore, comme celle de Thèse fut étendue par de nouvelles misères accumulées sur la tête madite d'Édèpe, et celle du sanglier de Kalydon par l'addition d'Atalauté. A tout prendre, l'état d'esprit des auditeurs semble dans les deux cas avoir été à peu près le mème; avides d'émotion et de sympathie, non-sculement ils faissient un accueil cordial à tout récit qui était à l'unisson de leurs sentiments, mais enorce ils y croyaient de bonne foi.

Néanmoins il y avait des différences qui méritent d'être mentionnées et qui rendent la proposition précédente plus absolument exacte par rapport à la Grèce que par rapport au moven age. Les récits de l'épopée et les mythes dans leur signification la plus populaire et la plus étendue furent la seule nourriture intellectuelle dont était pourvu le public grec jusqu'au sixième siècle avant l'ère chrétienne : il n'y avait ni ouvrages en prose, ni histoire, ni philosophie, Mais tel ne fut pas le cas à l'époque où parut l'épopée du moven age. A ce moment, une partie de la société possédait la langue latine, avait l'habitude d'écrire, et quelque teinture et d'histoire et de philosophie : il v avait une série de chroniques, chétives à la vérité et imparfaites, mais qui se rapportaient aux événements contemporains et empêchaient que l'histoire réelle du passé ne tombat dans l'oubli; il y avait même individuellement des hommes lettrés, au douzième siècle, dont la connaissance qu'ils avaient de la littérature latine fut assez grande pour développer leur esprit et faire faire des progrès à leur jugement. De plus, l'épopée du moyen age, bien que profondement imbue d'idées religieuses, n'était pas directement amalgamée avec la religion du peuple et ne trouvait pas toujours faveur auprès du clergé; les héros de l'épopée grecque, au contraire, furent rattachés de mille manières aux pratiques et au culte existant alors et aux localités sacrées ; bien plus, Homère et Hésiode passent, avec Hérodote, pour avoir construit l'édifice de la théologie grecque. Nous voyons ainsi que l'épopée ancienne était exempte de certaines influences capables de la troubler dont était entourée celle du moyen âge, et en même temps qu'elle était plus étroitement identifiée avec les veines de pensée et de sentiment qui dominaient dans le public grec. Toutefois ces influences, bien qu'agissant en sens contraire, n'empèchèrent pas le pape Calixte II de déclarer que la chronique de Turpin était une histoire véritable.

Si nous prenons l'histoire de notre propre pays telle qu'elle fut concue et écrite depuis le douzième siècle jusqu'au dixseptième par Hardyng, Fabyan, Grafton, Hollinshed et autres, nous verrons qu'elle était supposée commencer avec Brute le Troyen, et qu'elle était amenée de là, pendant bien des siècles et par une longue succession de rois, jusqu'au temps de Jules César. L'imagination d'autres nations en Europe se plut également à croire qu'elles descendaient de Troie, idée qui avait vraisemblablement sa source dans une imitation respectueuse des Romains et de leur origine trovenne. Quant à ce qui concerne les Anglais, celui surtout qui mit cette crovance en circulation fut Geoffrey (Godefroid) de Monmouth. Elle passa, après peu de résistance ou de discussion, dans la foi nationale, les rois, à partir de Brute. étant inscrits dans une série régulière, chronologique, avec leurs dates respectives annexées. Dans une contestation qui s'éleva entre l'Angleterre et l'Écosse pendant le règne d'Édouard Ier (1301 de l'ère chrétienne), on inséra solennellement dans un document présenté à l'appui des droits de la couronne d'Angleterre, l'origine des rois d'Angleterre descendant de Brute le Troyen, comme un argument propre à soutenir le point en litige; et il passa sans être attaqué par la partie adverse (1), incident qui nous remet en mé-

⁽¹⁾ V. Warton, History of English poetry, sect. 3, p. 131, note, a Personne, avant le seizième siècle, n'osait douter que les Francs tirassent leur origine de Francus, fils d'Hector; que les Espagnols descondissent de Japhet.

les Bretons de Brutus, et les Écossais de Fergus, » (Ib. p. 140.)

D'après le prologue de l'Edda en prose, Odin était le roi suprême de Troie en Asie, « în câ terra quam nos Turciam appellamus... Hinc omnes Bo-

moire l'appel que, lors de la dispute qui s'éleva entre les Athéniens et Philippe de Macédoine, an sujet d'Amplipolis, fit Eschine aux droits dotaux primitifs d'Akamas, fils de Tappui de leur conquête de Sigeiou, contre les réclamations des Mitylènzens, défense dans laquelle les premiers alléguaient qu'ils avaient autant de droits à posséder la ville qu'aucun des autres Grees qui avaient formé une partie de l'armement victorieux d'Agamemonn (1).

La témacité avec laquelle on défendit cette ancienne série de rois anglais n'est pas moins remarquable que la facilité avec laquelle on l'admit. Les chroniqueurs, au commencement du dix-septième siècle, protesfèrent avec chaleur contre le scepticisme importun qui voulait anualer tant de souverains vénérables et effacer tant de nobles actions. Ils en appelèrent aux sentiments patrioitiques de leurs auditeurs, représentèrent l'énormité d'un procédé consistant à élever une critique présomptueuse contre la croyance des âges, et missitérent sur le danger du précédent quant à ce qui concernait l'histoire en général (2). Quel était l'état de cette controverse à l'époque et aux yeux de l'illustre auteur du

realis plaga magnates vel primores genealogias suas referunt, atque principes illius urbis inter numina locant; sed in primis ipsum Priamum pro Odeno ponunt, setc. Ils identifiaient aussi Tros avec Thor. (V. Lexicon Mythologicum ad caleem Edde Seemund. p. 552, vol. III.)

(1) V. vol. II, ch. 1, et Eschine, De Falsā Legatione, c. 14; Hérod. V. 94. Les Hēraklides protendaient un droit sur le territoire voisin du mont Eryx en Sicile, per autite de la victoire remportée par Hèraklês, leur premier père, sur Eryx, le hèros éponyme du lieu (Hérod. V, 43).

(2) Les remarques qui se trouvent dans la chronique de Speed (liv. 5, c. 3, sect. 11-12), et la préface de la Continuation of Stowe's Chronicle, par

Howes, publiée en 1631, sont curieuses en tant qu'elles expliquent cette foi si vive. Le chancelier Fortescue, on gravant dans l'esprit de son royal élève, le fils de Henry VI, le caractère limité de la monarchie anglaise, la fait venir de Brute le Troyen : « Quant aux différents pouvoirs que les rois prétendent avoir sur lenrs sujets, je suis fermement convaincu que cette prétention vient uniquement de la nature différente de leur institution primitive. Ainsi le royaume d'Angleterre tira son origine de Brute et des Troyens, qui l'accompagnerent, venant d'Italic et de Grèce, et devint une sorte de gonvernement mixte composé du ponvoir royal et da pouvoir politique. » (Hallam, Hist. Mid. Ages, cb. 8, p. 3, p. 230.)

Paradis perdu, c'est ce que montreront ses propres paroles, que je vais citer telles qu'elles se trouvent dans la seconde page de son Histoire d'Angleterre. Après avoir dit quelques mots des histoires de Samothes, fils de Japhet, d'Albion, fils de Neptune, etc., il continue : « Mais quant à Brutus et à sa descendance, ainsi qu'à toute la lignée de rois jusqu'au moment où Jules-César entre en scène, nous ne pouvons pas si aisément nous en délivrer; ce sont des séries d'ancêtres longtemps prolongées, des lois et des actions signalées qui ne semblent pas simplement avoir été empruntées ou imaginées, et qui n'ont pas produit une médiocre impression sur la croyance ordinaire : Elles sont défendues par beaucoup de personnes et entièrement niées par un petit nombre. Car quoi! Bien qu'on abandonnat Brutus et toute la fable trovenne, en voyant que ceux qui songeaient d'abord à nous donner quelque premier auteur illustre commençaient par se contenter de Brutus le consul, jusqu'à ce que, par une invention meilleure, quoiqu'ils ne voulussent pas renoncer au nom, ils apprissent à le faire remonter plus haut dans des temps plus fabuleux, et jetassent en même temps du jour sur les contes troyens, dans leur désir de faire sortir les Bretons de la même source que les Romains, voici où l'on s'arrèta : On ne peut penser sans une trop grande incrédulité qu'aucun de ces anciens rois indigènes n'ait été un personnage réel et n'ait pas fait pendant sa vie au moins quelque chose de ce qui a été si longtemps un objet de souvenir. C'est pour ces raisons, et pour celles que j'ai mentionnées plus haut, que j'ai voulu ne pas omettre ce qui avait recu l'approbation de tant de personnes. Certain ou incertain, je le laisse sous la responsabilité de ceux que je dois suivre : Quant à ce qui s'éloigne de l'impossible et de l'absurde et est attesté par d'anciens écrivains d'après des livres plus anciens, je ne le rejette pas, comme étant le sujet légitime et propre de l'histoire (1). .

 ^{(1) «} Antiquitas enim recepit fabulas fictas etiam nonnunquam incondite: hæc ætas autem jam exculta, præsertim

eludens, omne quod fieri non potest, respuit, » etc. (Cicéron, De Republica, II, 10, p. 147, ed. Maii.)

Cependant, malgré la cryance générale de tant de siécles, malgré l'accord de conviction chez les historiens et les poëtes, malgré la déclaration de Milton, arrachée à ses sentiments plutôt qui às a raison, à sevoir que cette longue suite de rois et d'exploits presque historiques ne pouvaient pas tous être indignes de foi, malgré un ensemble si considérable d'autorités et de précédents, les historiens du dixneuvième siècle commencent l'histoire d'Angleterre avec Jules-Césur. Ils n'essaient pas soit de fixer la date de l'avénement du roi Bladud, soit de déterminer quelle peut être la base de vérité dans le touchant récit de Lear (I). La règle de crédibilité historique, surtout pour ce qui concerne les événements modernes, s'est en effet élevée d'une manière importante et sensible dans les cent dernières années.

Mais pour ce qui concerne l'aucienne histoire greeque, les régles de l'évidence continuent encore à être peu rigoureuses. Le mot de Milton, an sujet de l'histoire d'Augleterre avant César, représente encore assez exactement le sentiment qui domine maintenant à propos de l'histoire mythique de la Grèce: « Cependant on ne peut peuser sans une trop grande incrédulité qu'aucnu de ces anciens rois indigènes (Agamemuón, Achille, Odysseus, Jasón, Adrastos, Amphiaraos, Melegros, etc.) n'ati jamais été un persounage réel ou n'ait jamais fait dans sa vie au moins quelque partie de cqui a été si longtemps un objet de souvenir. « Au millen

⁽i) Le D' Zachary Gray fait les observations suivante dans sex Notes on Shakespeare (Londou, 1754, vol. 1, p. 119; En commentant le passage du rei Lear, Aéron set un précher dans le mois suivant de la constitution de la distribution, 1 duit; a Cest là un des Shakespeare. Le rei Leer succéda à son père Bishold Pan du monde 3105, et Néron, Pan du monde 3105, et Néron, Pan du monde 3015, et Néron, Pan du monde 305, et Néron, Van du monde 4017, était âng de seize ans, quand il épouss Octavie, fille de César, v V. Funccii Chronologia, p. 91.

Une telle différence chronologique

supposée ne serait guère signalée dans un commentaire écrit maintenant.

Transculation ratio par M. villes on the de sa récente transculation de fécult de sa récente transculten du étod-frey de Monmeuth (1942) donne une justo idée et de l'usage que nos viexus corocia ai longetimps. La liste des anciens rois august obten qu'on leur moirie aussi attention, comme servant de pendant aux généalogies greeques anticiners aux Olympiades.

d'une grande quantité de fictions (nous dit-on encore), il doit y avoir quelque vérité; mais comment distinguer une telle vérité? Milton n'essaie même pas de faire le départ, il se contente de - se tenir à distance de l'impossible et de l'abzurde, - et il termine par un récli qui a, il est vrai, le mérite d'être sobre en couleur, mais qu'il ne songe jamais un instant à recommander à ses lecteurs comme vrai. Ainsi, pour ce qui concerne les légendes de la Grèce, Troie, Thèbes, les Argonautes, le Sanglier de Kalydón, Heraklès, Thèseus, Œdipe, on reste encore convaincu qu'il doit y avoir au fond quelque chose de vrai; et plus d'un lecteur de cet ouvrage sera fâché, el le crains, de ne pas voir conjuere devant lui l'Eidolon d'une histoire autheutique, même bien que l'étin-celle essentielle de l'évidence manque compétement (1).

tition d'une erreur que ni le savoir ni l'habileté ne peuvent rendre agréable, et one le ravage et le dégnt fatal causés par ces anciens écrivains (si remarquables à d'autres égards), dans l'un des monuments les plus beaux et les plus intéressants d'histoire traditionnelle, auraient agi comme correctifs suffisants sur tous les aspirants à venir. Les partisans de ce système anraient pu du moins apprendre par l'exemple philosophique de Tite Live (s'il est permis d'attribuer à la philosophie une ligne de conduite qui peut-être était inspirée par uu sentiment puissant de la beauté poétiquel que le sonvenir traditionnel ne peut gagner entre les mains de l'historien futur one grace à une seule aide attrayante, à savoir la grandenr et les nobles agréments de ce style incomparable dont est écrite la première décade, et que le premier devoir euvers l'antiquité, ainsi que le plus agréable à l'égard de la postérité, est de transmettre le récit reçu comme une tradition sans mélange, dans tonte la plénitude de ses merveilles et l'imposante dignité de son actiou surnaturelle. Dans quelque large mesure cependant que nous puissions admettre que des événe-

⁽¹⁾ Le passage suivant de la préface de M. Price, mise en tête de Warton's History of English Poetry, est à la fois juste et fortement caractérisé: toute la préface est en effet remplie de véflexions philosophiques sur les fables populaires eu géneral. M. Price fait observer (p. 79):

a Le grand mal dont est menacé au jour actuel cette question si longtemps débattue, c'est un extrême aussi dangereux que l'incrédulité de M. Ritson, uue disposition à admettre comme histoire authentique, sous nne coulenr légerement fabuleuse, tout incident consigné dans la British Chroniele, On condamne maintenant à une interprétation allégorique toutes les circonstances merveilleuses; ou impose une explication forcée aux déviations moins manifestes de ce qui est probable; et on emploie le subterfnge habitnel d'une recherche déconcertée, les leçons fautives et les sophismes étymologiques, pour ramener tout texte réfractaire et intraitable à quelque chose qui ressemble à ce que demandait la logique. On aurait pu espérer que l'insuccès notoire de Denvs et de Plutarone dans l'Histoire romaine aurait empêché la répé-

J'ose croire que notre grand poëte a suivi des principes erronés, quant aux vieilles fables anglaises, non moins dans ce qu'il écarte que dans ce qu'il conserve. Omettre le miraculeux et le fantastique (c'est là ce qu'il entend réellement par « l'impossible et l'absurde »), c'est enlever l'ame de ces récits jadis populaires, c'est leur ôter à la fois leur véritable marque distinctive et le charme par leque lis agissaient sur les sentiments des croyants. Nous devrions encore moins consentir à briser et à désenchanter de la même manière les mythes de l'ancienne Grèce, en partie parce qu'ils possèdent les beautés et le caractère mythiques à un point bien plus élevé de perfection, en partie parce qu'ils entraient plus profondément dans l'esprit d'un Grec et pénétraient à la fois et dans le sentiment privié de

ments réels ont fourni la substance d'un recit traditionnel quelconque, tontefois le compte de faits véritables et l'espèce de ces faits, l'époque de leur apparition, les noms des agents et la localité attribuée à la scène, tout cela est combiné d'après des principes tellement en dehors de netre convaissance, qu'il devient impossible de s'arrêter avec certitude à un seul point qui soit mieux prouvé que son pendant. l'onr prononeer de telles décisions, la probabilité sera sonvent le guide le plus trompeur que nous puissions suivre; car, indépendamment de l'axiome historique counu : « Le vrai n'est pas toujours le vraisemblable, » on pourrait eiter d'innombrables exemples où la tradition a en receurs à cette même probabilité pour donner une sanction plansible à ses incidents les plus fictifs et les plus romanesques. Ce sera un travail beaucoup plus ntile, partout où il pourra être exécuté, de suivre le progrès de ce récit traditionnel dans le pays où il s'est trouvé placé, en s'en référant à ces monnments naturels ou artificiels qui sont les sources invariables des événements fictifs; et, en comparant rigoureusement ses détails avec les souveuirs analogues d'autres nations, de séparer ees élémeuts, qui ont évidemment un caractère indigène, des incidents portant l'empreiute d'une origine étrangère. Peut-être gauneronsnous peu par un tel procédé pour l'histoire des écénements humains; mais ce sera une addition importante à notre fonds de connaissauces, quant à l'histoire de l'esprit humain. On y verra infailliblement déployées, comme dans l'analyse de toute source semblable, les operations de ce procédé d'épuration qui élimine toujours les actes mouetones de vielence dout est remplie la chronique de la earrière primitive d'une nation, et en y reconnaîtra présenté l'attribut le plus brillant dans la liste des facultés intellectuelles de l'hemme, à savoir une imaginatieu ardente et vigoureuse, répandant sur tous les monvements de l'âme la dignité et l'éclat de la vertu, qui, bien que trompeurs, si on les considere historiquement, ne sont jamais sans offrir uno paissante compensation. et c'est là la tendance morale de toutes leurs lecons, »

la nation à un degré beaucoup plus grand que les anciennes fables anglaises ne le faisaient en Angleterre.

Deux voies, et deux seulement, sont ouvertes: l'une serait d'omettre absolument les mythes, ce qui est la manière dont les historieus modernes traitent les vieilles fables anglaises; la seconde serait de les raconter comme mythes, de reconnaître et de respecter leur nature particulière, et de s'abstenir de les confondre avec l'histoire ordinaire et justifiable. Il y a de bonnes raisons pour suivre cette seconde méthode par rapport aux mythes grecs, et considérés ainsi, ils forment un important chapitre dans l'histoire de l'esprit grec et. à vrai dire, dans celle du genre humain en général. La foi historique des Grecs, aussi bien que celle d'autres peuples, quant aux temps primitifs dénués d'annales, est aussi subjective et aussi personnelle que leur foi religieuse : chez les Grecs, en particulier, les deux sentiments sont mêlés d'une facon si întime qu'une grande violence seule peut les séparer. Dieux, héros et hommes, religion et patriotisme, choses divines, héroïques et humaines, les Grecs formaient de tous ces éléments réunis ensemble un seul tissu indivisible, dont ils ne songeaieut pas à distinguer et dont ils ne distinguaient pas réellement les fils de vérité et de réalité, quels qu'ils pussent avoir été dans l'origine. Composées de tels matériaux et animées par l'étincelle électrique du génie, les antiquités mythiques de la Grèce formaient un tout à la fois digne de créance et enchanteur pour la foi et les sentiments du peuple; mais il cesse d'être digne de créance et enchanteur, si nous le séparons de ces conditions subjectives, pour soumettre ses éléments tout nus à l'examen d'une critique objective. En outre, les portions détachées du passé mythique des Grecs devraient être considérées eu égard à l'agrégat dont elles forment une partie : détacher les légendes divines des légendes héroïques, ou quelqu'une des légendes héroïques du reste, comme s'il existait entre elles une différence essentielle et générique, c'est présenter le tout sous un point de vue erroné. On ne doit pas plus traiter d'une manière objective les mythes de Troie et de Thèbes. avec l'idée de découvrir une base historique, que ceux de Zeus en Krète, d'Apollon et d'Artemis à Dèlos, d'Hormès ou de Promètheus. Isoler le siège de Troie des autres mythes, comme s'il avait droit à la prééminence, en qualité d'événement historique et chronologique constaté, c'est un procédé qui détruit le caractère et le lieu véritables du monde mythique : nous transportons seulement le récit (comme on l'a fait observer dans le chapitre précédent) d'une classe à laquelle il se rattache par les liens et d'une commune origine et d'une affinité fraternelle, à une autre classe avec laquelle il n'a aucune relation, si ce n'est celle que peut lui imposer une critique violente et tratuite.

En tirant cette ligne de démarcation marquée entre le monde mythique et le monde historique, entre des sujets appropriés seulement à l'histoire subjective et des snjets où l'on peut atteindre une évidence objective, nons ne ferons que développer dans la mesure qui lui convient le principe juste et bien connu que Varron a posé il v a longtemps. Cet homme savant reconnaissait trois périodes à distinguer dans le temps qui précédait sa propre époque : « D'abord, le temps qui s'était écoulé depuis les commencements de l'humanité jusqu'au premier déluge; temps complétement inconnu. Secondement, la période depuis le premier déluge jusqu'à la première Olympiade, appelée la période muthique, parce qu'on rapporte une foule de choses fabuleuses qu'elle renferme. En troisième lieu, le temps depuis la première Olympiade jusqu'à nous, temps appelé la période historique, parce que les choses qui s'y sont faites sont comprises dans de vraies histoires (1). »

⁽I) Varron sp. Censorin. De Die Natali; Varronis Fragm. p. 119, éd. Natali; Varronis Fragm. p. 119, éd. Nataliger, 1823; et Auo tria discrimina temperatura de la constanta de

Olympiade ad nos; quod dicitur Historicon, quia res in eo gestæ veris historiis continentur.

Dans le même but Africanus, ap. Ensebium, Præp. Ev. XX, p. 487: Μέχρι μέν Όυμμπάζων, ούδεν ἀκριδές Ιστόρηται τοῖς Έλλησι, πάντων συγκεχυμένων, καὶ κατά μηθέν αὐτοῖς τῶν πρό τοῦ συμρωνούντων, etc.

En prenant le commencement de l'histoire véritable ou objective au point indiqué par Varron, je considère encore la période mythique et la période historique comme séparées par un plus grand ablme qu'il ne l'aurait admis. Choisir une seule année comme point absolu de départ ne doit pas naturellement être compris littéralement; mais, en réalité, ceci a très-peu d'importance quant à la question présente, en considérant que ces grands événements mythiques, les sièges de Thèbes et de Troie, l'expédition des Argonautes. la chasse du sanglier de Kalydôn, le retour des Hèraklides, etc., sont tous placés longtemps avant la première Olympiade par ceux qui ont appliqué des limites chronologiques aux récits mythiques. La période qui précède immédiatement la première Olympiade est une des plus stériles en événements; la chronologie reçue reconnaît 400 ans, et Hérodote en admettait 500 depuis cette date jusqu'à la guerre de Troie.

CHAPITRE IV

DERNIERS ÉVÉNEMENTS DE LA GRÈCE LÉGENDAIRE. — PÉRIODE DE TÉNÈBRES INTERMÉDIAIRES PRÉCÉDANT L'AURORE DE LA GRÈCE HISTORIQUE.

Exil et abaissement des Héraklides. - Ils reparaissent formant une nrmée pnissante avec les Dôrieus. - Exposé mythique de cette alliance, anssi bien que des trois tribus de Dôriens, - Têmenos, Kresphontês et Aristodêmos envahissent le Pélopopèse en traversant le golfe de Corinthe, - Le prophète Karnos tué par Hippotès. - Oxylos choisi comme guide. - Partage des contrées du Péloponèse entre les envahisseurs. - Valeur explicative de ces événements légendaires. - Titre mythique des Dôriens à la possession du Péloponèse. - Platon établit un titre différent dans le même but. - Autres légendes touchant les Achieens et Tisamenos. - Occupation d'Argos, de Sparte et de la Messènia par les Dôriens, - Dôriens à Corinthe, - Alêtês, - Oxylos et les Etoliens à Elis. - Droits des Eleiens à surveiller les jeux Olympiques. - Familles de Têmenos et de Kresphontes, les dernières dans la série de sujets propres au drame héroïque. - Prétentions des rois historiques de Sparte à une origine nchreenne. - Peuples quittant le Péloponèse à la suite de l'occupation dôrienne. - Epeiens, Pyliens, Achæens, Ioniens. - Ioniens au nord du Péloponèse. -Non reconnus par Homère. - Date assignée par Thucydide nu retour des Ilêraclides. - Les Thessaliens passent de la Thesprôtis dans la Thessalia. - Caractère non hellénique des Thessaliens. - Bœôtiens. - Leur migration de Thessalia en Bucctia. - Légendes contradictoires relativement aux Bucctiens. - Affinités entre la Bœôtia et la Thessalia. - Transition de la Bœôtia mythique à la Boôtia historique. — Séparation des races mythiques de la Grèce. — Emigration acolienne sous les Pélopides. - Emigration ionienne. - Elle forme une ramification de l'histoire légendaire d'Athènes, - Thêseus et Menestheus, - Les fils de Thêseus reconvrent la royauté de leur père. - Ils sont remplacés par les Nêlides, - Melanthos et Kodros, - Dévouement et mort de Kodros. - Plus de rois à Athènes. - Ouerelle des fils de Kodros et émigration de Neileus. - Races différentes qui fournirent des émigrants à l'Ionia. - Colonies dôriennes en Asie. - Thêra. - Légende des Minyæ de Lemnos. - Minyæ en Triphylia. - Migration de Dôriens en Krête. - Récit d'Andrôn. - Althæmenês, fondatenr de Rhodes. - Kôs, Knidos et Karpathos. - Lacune qui existe entre la légende et l'histoire, - Difficulté d'expliquer cette lacune par l'hypothèse d'une tradition continne. - Un tel intervalle se rattache essentiellement à la naissance de la légende.

т. п.

SECTION I. - RETOUR DES HÉRAKLIDES DANS LE PÉLOPONÈSE.

Dans les chapitres IV et VII du premier volume, nous avons retracé la descendance des deux familles mythiques les plus distinguées du Péloponèse, les Persides et les Pélopides. Nous avons suivi les premiers jusqu'à Hêraklès et à son fils Hyllos, et les seconds jusqu'à Orestès, fils d'Agamemnôn, qui est laissé en possession de cette suprématie dans la péninsule, à laquelle son père avait du le commandement suprème dans la guerre de Troie. Les Hèraklides ou fils d'Hèraklès sont bannis et réduits à dépendre de l'aide ou de la protection étrangère : Hyllos avait péri dans un combat singulier contre Echemos de Tegea (uni aux Pélopides par un mariage avec Timandra, sœur de Klytæmnèstra) (1), et une convention solennelle avait été faite, comme condition préliminaire de ce duel, à savoir que sa famille n'entreprendrait pas une tentative semblable d'invasion pendant l'intervalle de cent années. A l'expiration du terme stipulé, la tentative fut renouvelée, et avec un succès complet; mais ce succès ne fint pas dù autant à la valeur des envahisseurs qu'à un puissant corps de nouveaux alliés. Les Hèraklides reparaissent comme chefs et compagnons des Dôriens, section septentrionale des Grecs, qui prennent de l'importance maintenant pour la première fois, pauvre il est vrai en renom mythique, puisqu'il n'est jamais question d'eux dans l'Iliade, et qu'ils sont mentionnés une fois accidentellement dans l'Odyssée, comme étant une fraction des habitants de la Krête parlant divers idiomes, mais destinée à former un des éléments principaux et prédominants pendant toute la durée de l'existence de la Hellas historique.

Le fils de Hyllos, Kleodacos, aussi bien que son petit-fils Aristomachos, était mort alors, et la descendance d'Heraklès était représentée par les trois fils de ce dernier, Têmenos, Kresphontès et Aristodèmos, C'est sous leur conduite

⁽¹⁾ Hésiode, Eoiai, Fragm. 58, p. 43, éd. Düntzer.

que les Dôriens pénétrèrent dans la péninsule. Le récit mythique faisait remonter l'union intime qui existait entre les Hêraklides et les Dôriens à une guerre antérieure, où Hêraklês lui-même avait rendu un service inappréciable au roi Ægimios, vivement pressé dans une lutte avec les Lapithæ. Hèraklès défit les Lapithæ et tua leur roi Korônos; dans sa reconnaissance Ægimios céda à son libérateur un tiers de tout le pays qu'il possédait et adopta Hyllos pour fils. Hèraklès désira que le territoire accordé ainsi put être tenu en réserve jusqu'à ce qu'il vînt un moment où ses descendants pourraient en avoir besoin; et ce moment arriva après la mort de Hyllos (V. vol. Ier, ch. V). Quelques-uns des Hêraklides trouvèrent alors asile à Trikorythos en Attique, mais les autres, tournant leurs pas vers Ægimios, sollicitèrent de lui la portion du pays qui avait été promise au vaillant auteur de leur race. Ægimios les recut selon son engagement et leur céda le tiers de son territoire, en vertu de la stipulation (1). A partir de ce moment les Hèraklides et les Dôriens furent intimement unis dans une seule société commune. Pamphylos et Dymas, fils d'Ægimios, accompagnèrent Têmenos et ses deux frères dans leur expédition contre le Péloponèse.

Tel est l'incident mythique qui prétend expliquer l'origine de ces trois tribus dans lesquelles toutes les communautés

Diodore, IV, 37-60; Apollod. II,
 7, 7. Ephore ap. Steph. Byz. Δυμᾶν,
 Fragm. 10, éd Marx.

Pindare appelle les institutions dôriennes τεθμοί Αἰγιμίου Δωρικοί (Pyth.

I, 121;.
Il existait un nneion polime épique, aujourd'hui perdu, mais cité dans quel ques rures occasions par des auteurs conservés encore, sous le titre de Airjurc; on Patribuait parfois à Hésiole, parfois à Netkope (Athense, XI, p. 303). Le petit nombre de l'argments qui restent ne nous permet pas d'en compendre le plan, en tant qu'ils embrasent différents incidents mythiques sent différents incidents mythiques

tris-doignés les uns des autres, lo, les Argonautes, l'éclus et Theiri, etc. Mais le titre qu'il porte semble implication de la comme del la comme de la comme del la comme de la comme de

dòriennes étaient ordinairement réparties, les Hyllèis, les Pamphyli et les Dymanes, la première des trois renfermant certaines familles particulières, telles que celle des rois de Sparte, qui portaient le nom spécial d'Hèraklides. Hyllos, Pamphylos et Dymas sont les héros éponymes des trois tribus dòriennes.

Tèmenos et ses deux frères résolurent d'attaquer le Péloponèse, non dans une marche par terre, le long de l'isthme. semblable à celle dans laquelle Hyllos avait été tué précédeniment, mais par mer, en franchissant le bras étroit qui sépare les promoutoires de Rhion et d'Antirrhion, par lesquels commence le golfe de Corinthe. Selon un seul récit, il est vrai, que toutefois Hérodote ne semble pas avoir connu. on dit qu'ils choisirent cette ligne de marche sur l'injonction expresse du dieu de Delphes, daignant leur expliquer une réponse qui avait été faite à Hyllos dans les termes équivoques habituels aux oracles. Les Lokriens Ozoles et les Ætoliens, habitant la côte septentrionale du golfe de Corinthe, furent les uns et les autres favorables à l'entreprise. et les premiers leur accordèrent un port pour construire leurs vaisseaux, circonstance mémorable qui fit donner au port pour toujours dans la suite le nom de Naupaktos. Aristodêmos v mourut frappé de la foudre, laissant deux fils jumeaux, Eurysthenès et Proklès; mais ses deux frères survivants continuèrent de presser l'expédition avec activité.

Dans ces conjonctures, un prophète akarnanien, nommé Karnos, se présenta dans le camp (1) sous l'inspiration d'Apollon, et fit entendre diverses prédictions. Il fut cepen-

mas a råvnit rien pu savoir de l'assurance dounés per Hyllos, comme condition du combat singulier livré en et un et Echemos (selon Hérodete), à savoir que les Héraklides ne fernient pas de nouvelles tentaitives peudant ceut ans : si on avait compris qu'ils avaient donné, puis violé une telle assurance, on aurait probablement produit cette violation pour expliquer leur échec.

⁽¹⁾ Au sujetde eo prophète, cf. Ænomus ap. Enschium, Praeparat. Evangel. V. p. 211. D'après cette indication, Kleodros (appelé dei Arizoni, fils d'Hyllos, et Aristomachos, fils de Kleodroso, avaient fait tous deux des tontatives séparées et successives pour pénétrer dans le l'éloponèse en traversant l'istimer tous deux avaient échoud et péri, pour avoir mal compris l'avertissement de l'orsele de Delphés : Æno-tissement de l'orsele de Delphés : Æno-

dant si fortement soupçonné d'une collusion perfide avec les Péloponésiens, qu'Hippotès, arrière-petit-fils d'Hèraklès par Phylas et Antiochon le tua. Sa mort attira sur l'armée la colère d'Apollon, qui détruisit leurs vaisseaux et les frappa de la famine. Têmenos, dans sa détresse, s'adressa de nouyeau à l'oracle de Delphes pour obtenir aide et conseil; il apprit la cause de tant de souffrances et reçut l'ordre de bannir Hippotès pour dix ans, d'offrir un sacrifice en expiation du meurtre de Karnos, et de chercher comme guide de l'armée un homme qui aurait trois veux (1). En revenant à Nanpaktos, il rencontra l'Ætolien Oxylos, fils d'Andræmôn, qui retournait dans son pays, après un exil temporaire en Elis, encouru pour homicide : Oxylos avait perdu un œil; mais comme il était monté sur un cheval, l'homme et le cheval réunis complétaient les trois yeux voulus, et il fut adopté comme étant le guide qu'avait prescrit l'oracle (2). Sous sa conduite, ils réparèrent leurs vaisseaux, abordèrent sur la côte opposée de l'Achaia, et marchèrent pour attaquer Tisamenos, fils d'Orestès, alors le puissant maître de la péninsule. Il se livra une grande bataille, dans laquelle ce dernier fut vaincu et tué; Pamphylos et Dymas périrent également. Cette bataille rendit les Dôriens si complétement maîtres du Péloponèse, qu'ils procédèrent à la répartition du territoire entre eux. La fertile contrée de l'Elis avait été, par une stipulation antérieure, réservée à Oxylos, en récompense des services qu'il avait rendus comme guide; et il fut convenu que les trois Hèraklides, Tèmenos, Kresphontès et les fils, encore enfants, d'Aristodèmos, tireraient au sort Argos, Sparte et Messènè. Argos échut à Têmenos, Sparte aux fils d'Aristodêmos, et Messènê à Kresphontes; ce dernier s'était assuré Messène, le territoire le plus fertile des trois. en mettant, par fraude, dans le vase d'où l'on tirait les lots, un morceau d'argile au lieu d'une pierre; les lots de ses

⁽¹⁾ Apollod. II, 8, 3; Pausan. III, 13, 3, (2) Apollod. II, 8, 3. D'après le récit

de Pausanias, la bête que montait Oxylos était une mule et avait perdu un œil (Paus. V, 3, 5).

frères furent tirés, tandis que le sien resta de côté. Chacun d'eux offrit un sacrifice solennel en l'honneur de ce partage; mais, comme ils procédaient à la cérémonie, on vit sur l'autel de chacun des frères un signe miraculeux: un crapaud correspondant à Argos, un serpent à Sparte, et un renaud à Messèul. Les prophètes, consultés, donnèrent le sens de ces indications nystérieuses: le crapaud, animal lent et stationnaire, prouvait que le possesseur d'Argos ne réussirait pas dans des entreprises faites au delà des limites de sa propre ville; le serpent indiquait l'avenir formidable de guerre offensive réservé à Sparte; le renard annonçait aux Messéniens une carrière de ruse et de fraude.

Tel est le court récit que fait Apollodore du retour des Hêraklides, point auquel nous passons, comme si un magicien nous touchait de sa baguette, de la Grèce mythique à la Grèce historique. Le récit porte le cachet non de l'histoire, mais de la légende; c'est un abrégé d'un ou de plusieurs d'entre les poëtes généalogiques (1), et il présente un exposé, qui leur paraissait satisfaisant, de la première formation du grand établissement dorien dans le Péloponèse, aussi bien que de celui de l'Elis, la contrée semi-ætolienne. Ses incidents sont concus de manière à expliquer les institutions dôriennes : la triple division des tribus, marque caractéristique des Dôriens; l'origine de la grande fête des Karneia à Sparte et dans d'autres cités dôriennes, qu'on prétendait être célébrée en expiation du meurtre de Karnos: la différence d'humeur et de caractère des États dôriens dans leurs. rapports mutuels : l'ancienne alliance des Dôriens avec Elis. ce qui contribua à donner aux jeux Olympiques l'ascendant et la vogue; la dépendance respectueuse des Dôriens vis-à-

Λακτόσιμόνιοι γάρ, όμολογέοντες ούδεν! ποιητή λέγουσιν αύτον 'λριστόδημον... βασιλεύοντα άγαγείν σφέας ές ταύτην τη γώρην την νύν έκτέαται, άλλ' ού τούς 'λριστοδήμου παΐδας (Hérod. VI, 52).

⁽¹⁾ Hérodote fait observer, à propos du récit que les Lacédremoniens faisaient au sajet de leurs deux premiers rois dans le Péloponèse (Euristhenès et Proklès, les fils jumeaux d'Aristodèmos), que les Lacédremoniens ne à accordaient dans leur récit avec aucus des portes,

vis de l'oracle de Delphes, et enfin l'étymologie du nom de Nanpaktos. Si nous possédions le récit plus détaillé, nous trouverions probablement beaucoup plus d'exemples du passé légendaire revêtu d'une couleur propre aux circonstances du présent historique.

Avant tout, cette légende établit en faveur des Dôrieus et de leurs rois un titre mythique à leurs établissements du Péloponèse; Argos, Sparte et Messênè sont présentées comme appartenant légitimement, et rendues, par un juste retour, aux enfants d'Hèraklès. C'était à eux que Zeus avait donné spécialement le territoire de Sparte; les Dôriens entrèrent dans le pays en qualité de sujets et d'auxiliaires (1). Platon donne de la légende une version très-différente, mais nous voyons qu'il dispose aussi le récit de manière à ce qu'il comprenne des prétentions légitimes de la part des conquérants, Selon lui, les Achwens, à leur retour dans leur patrie après la prise de Troie, trouvèrent dans leurs concitovens, génération qui avait grandi pendant leur absence, de la répugnance à les laisser rentrer : après un effort infructueux teuté pour faire valoir leurs droits, ils finirent par être chassés, mais non sans beaucoup de luttes et de sang versé. Un chef nommé Dôrieus réunit tous ces exilés en un seul corps, et d'après lui ils recurent le nom de Dôriens au lieu de celui d'Achaens; ensuite, revenant dans le Péloponèse sous la conduite des Hêraklides, ils recouvrérent par la force les possessions dont ils avaient été exclus, et constituèrent les trois établissements dôriens, sous la domination séparée des frères Hèraklides, à Argos, à Sparte, à Messèné. Ces trois

Οίσιν άμα, προλιπόντες Ερίνεον ήνε-Εύρειαν Πέλοπος νήσον άρικόμεθα. C'estainsi que Pindare dit qu'Apollon avait place les fils d'Hêraklês, conjointement avec ceux d'.F.gimios, à Sparte, a Argos et à Pylos (Pyth. V, 93). Isocrate (Or. VI, Archidamus, p. 120) établit un bon titre par une ligne différente de raisonnement mythique, Il semble qu'il a existé d'autres récits, contenant des raisons mythiques qui expliquaient pourquoi les Hêraklides n'acquirent pas la possession de l'Arcadia (Polyan, I, 7),

⁽¹⁾ Tyrtée, Fragm. Αύτός γαρ Κρονίων, καλλιστεράνου Ιπόσις "Ηρας, Zeuc Houndelduic Thy de didune Tagyir.

dynasties fraternelles furent fondées sur un plan d'union intime et elles se inrèrent une alliance mutuelle, dans le but de résister à toute attaque qui pourrait être dirigée contre elles de l'Asie (1), soit par le reste des Trovens, soit par leurs alliés. Tel est le récit auquel Platon ajoutait foi; essentiellement différent sous le rapport des incidents racontés, il est cependant analogue pour le sentiment mythique, et il renferme également l'idée d'un droit à reconquérir le pays. De plus, les deux récits s'accordent à représenter et la conquête entière et la triple division du Péloponèse dôrien comme commencées et achevées dans une seule et même entreprise, de manière à ne faire qu'un seul événement, que Platon aurait probablement appelé le Retour des Achæens, mais qui était communément connu sous le nom de Retour des Hêraklides. Bien que cette donnée soit inadmissible et qu'en même temps elle ne s'accorde pas avec d'autres assertions qui se rapprochent tout près des temps historiques, cependant elle porte tous les signes montrant qu'elle était l'idée primitive présentée dans l'origine par les poêtes généalogiques. La manière large dont les incidents sont groupés ensemble était facile à suivre pour l'imagination et faisait en même temps une vive impression sur les sentiments.

On ne doit jamais supposer que l'existence d'une seule narration légendaire exclue la possibilité d'autres récits circulant en même temps, mais ne s'accordant pas avec elle; et il en existait un grand nombre de ce genre relativement au premier établissement des Dôriens du Péloponèse. Dans le récit d'Apollodore que j'ai rapporté, conçu, à ce qu'il semble, sous l'influence de sentiments dôriens, il est dit que Tisamenos avait été tué dans l'invasion. Mais, d'après une autre narration, qui semble avoir trouvé faveur chez les Achæens historiques sur la côte septentrionale du Péloponèse, Tisamenos, bien que chassé de son royaume de Sparte ou d'Argos par les envahisseurs, ne fut pas tué : il lui fut permis de se retirer, en vertu d'un accord, avec un certain

⁽¹⁾ Platon, Legg. III, 6-7, p. 682-686.

nombre de ses sujets, et il dirigea ses pas vers la côte du Péloponèse au sud du golfe de Corinthe, occupée alors par les Ioniens. Comme il existait entre les Ioniens et les Achaens. des relations non-seulement d'amitié, mais encore de commune origine (les héros éponymes Ion et Achæos passent pour frères, tous deux fils de Xuthos), Tisamenos sollicita les Ioniens de l'admettre, lui et ses compagnons d'exil, dans leur territoire. Les chefs ioniens repoussèrent cette requête, dans la crainte que Tisamenos ne vint à être choisi comme souverain de tout le pays : alors ce dernier accomplit son projet par la force. Après un combat acharné, les Ionieus furent vaincus et mis en fuite, et Tisamenos acquit ainsi la possession d'Helikê, aussi bien que la côte septentrionale de la péninsule, à l'ouest de Sikyôn; côte qui continua à être occupée par les Achaens, et recut d'eux son nom, qu'elle garda pendant toute la durée des temps historiques. Les Iouiens se retirèrent en Attique; un grand nombre d'entre eux prirent part à ce qui est appelé l'émigration ionienne vers la côte de l'Asie Mineure, qui eut lien peu de temps après. Pansanias, il est vrai, nous dit que Tisamenos, après avoir remporté une victoire décisive sur les Ioniens, tomba dans l'engagement (1), et ne vécut pas lui-même pour occuper la contrée dont ses troupes restaient maîtresses. Mais cette histoire de la mort de Tisamenos semble inspirée par le désir ou'éprouvait Pausanias de réunir dans un seul récit deux légendes différentes: du moins les Achæens historiques continuèrent dans la suite à croire que Tisamenos lui-même avait vécu et régné dans leur territoire, et avait laissé une dynastie royale qui dura jusqu'à Ogygès (2), après lequel elle fut remplacée par un gouvernement populaire (3).

⁽¹⁾ Pausan, VII, 1-3.

⁽²⁾ Polyb. II, 45; 1V, 1; Strabon, VIII, p. 383-384. Ce Tisamenos tire son nom de l'acte mémorable de vengeance attribué à son père Oreste. Cest ainsi que, dans la légende du siège de Thèbes, Thersandros, comme l'un des Epigones, vengea son père Polynikë;

le fils de Thersandros fut appelé aussi Tisamenos (Hérod, IV, 149), Cf. O. Milller, Dorians, I, p. 69, n. 9, trad, angl. (3) Diodore, IV, 1. L'historien Ephore comprenait dans son ouvrage un réeit extrêmement détaillé de ce grand événement de la légende grecque, le Rétour des Hérakildes, dont il déclarait faire

La conquête de Têmenos, l'ainé des trois Hêraklides, ne comprenait dans l'origine qu'Argos et son voisinage : ce fut de là que Trœzeu, Epidauros, Ægina, Sikyôn et Phlionte furent successivement occupées par des Dóriens, les fils et le gendre de Têmenos, Dêiphontès, Phalkês et Keisos étant les chefs sous la conduite desquels s'accomplit cet événement (1). A Sparte, le succès des Dôriens fut favorisé par la trahison d'un homme, nommé Philonomos, qui recut pour récompense la ville d'Amyklæ et le territoire voisin (2). On dit que la Messènia se soumit sans résistance à la domination de l'Héraklide Kresphontés, qui établit sa résidence à Stenyklaros; le Pylien Melanthos, qui régnait alors sur le pays et représentait la grande lignée mythique de Nêleus et de Nestôr, s'enfuit en Attique avec ses dieux lares et une partie de ses sujets (3).

Le seul établissement dôrien dans la péninsule qui ne se rattache pas directement au triple partage est Corinthe, qui devint, dit-on, dôrienne un peu plus tard et sous uu autre chef, bien qu'encore Hèraklide. Hippotès, descendant d'Hêraklès à la quatrième génération, mais non par Hyllos, s'était rendu coupable (comme on l'a déjà dit) du menrtre de Karnos, le prophète, au camp de Naupaktos, crime qui lui avait valu le bannissement et un exil de dix années; son fils tira le nom d'Alètès des longues courses errantes auxquelles le père fut condamné. A la tète d'une troupe de Dôriens, Alètès attaqua Corinthe : il assit son camp sur l'éminence de Solygeia, près de la ville, et harcela les habitants par des combats continuels jusqu'à ce qu'il les contraignit à se rendre. Même à l'époque de la guerre du Péloponèse, les Corinthiens déclaraient reconnaître la colline sur laquelle avait été placé le camp de ces assaillants. La grande dynastie mythique des Sisyphides fut chassée, et Alètès devint chef

p. 365.

(2) Conôn, Narr. 36; Strabon, VIII,

le commencement de son histoire suivie : à quelles sources empruntait-

il, c'est ce que nous ignorons.

⁽³⁾ Strab. VIII, p. 359; Conôn, (1) Strabon, VIII, p. 389. Pausan. Narr. 39. II, 6, 2; 12, 1.

et Œkiste (fondateur) de la cité dorienne; cependant un grand nombre des habitants, Æoliens ou Ioniens, se retirèrent (1).

Quelques-uns disent que l'établissement d'Oxylos et de ses Ætoliens en Elis ne rencontra que très-peu d'opposition; le chef déclarait lui-même descendre d'Ætolos, qui avait été, à une époque antérieure, banni d'Elis et envoyé en Ætolia, et les deux peuples. Epciens et Ætoliens, reconnaissaient une origine commune de famille (2). D'abord, il est vrai, d'après Ephore, les Epeiens parurent en armes, déterminés à repousser les envahisseurs; mais on finit par convenir des deux côtés qu'on s'en remettrait à l'issue d'un combat singulier. Degmenos, le champion des Epeiens, se fiait dans la longue portée de son arc et de sa flèche; mais l'Ætolien Pyræchmès vint muni de sa frondé, arme alors inconnue et récemment inventée par les Ætoliens, qui portait beaucoup plus loin que l'arc de son ennemi ; il tua ainsi Degmenos, et assura la victoire à Oxylos et à ses compagnons. D'après un récit, les Epeiens furent chassés; d'après un autre, ils fraterniserent amicalement avec les nouveaux venus. Quelle que puisse être la vérité sur ce point, il est certain que leur nom se perdit à partir de ce moment, et qu'ils ne reparaissent jamais parmi les éléments historiques de la Grèce (3) : nous entendons désormais parler seulement d'Eleiens, que l'on disait issus des Ætoliens (4).

Un privilége de la plus grande importance se rattachait à la conquête du territoire éleien par Oxylos, joint au titre qu'il avait à la reconnaissance des rois dôriens. Les Eleiens

⁽¹⁾ Thucyd. IV, 42. Schol. Pind. Olymp. XIII, 17; et Nem. VII, 155; Conon. Narrat. 26; Ephor. ap. Strab. VIII, p. 389.

Thucydide appelle Æoliens leshabitants de Corinthe qui précédèrent les Dôrieus; Conôn les appelle loniens.

⁽²⁾ Ephore ap. Strab. X, p. 463.
(3) Strabon, VIII, p. 358; Pausan.

V, 4, 1. Une des six villes de la Tri-

phylia mentionnées par Hérodote est appelée Έπειον (Hérod, IV, 149).

⁽⁴⁾ Hérod. VIII, 73; Pausan. V. 1, 2. Hécatée affirmait que les Epeiens étaient complétement étrangers aux Eleiens; Strabon ne semble pas avoir pu s'assurer soit de l'affirmaitive soit de la négative (Hécatée, Fragm. 348, éd. Didot; Strabon, VIII, p. 341).

acquirent l'administration du temple d'Olympia, que les Achnens avaient, dit-on, possédée avant eux; et, pur égard pour cette fonction sacrée, qui, en se développant postérieurement, leur donna le droit de célèbrer les grands-jeux Olympiques, leur territoire fit solennellement déclaré inviolable. Telle était l'assertion d'Ephore (1). Nous trouvons, dans ce cas comme dans tant d'autres, que le retour des Héraklides sert à fournir une base légendaire pour l'état historique de choses dans le Péloponèes.

C'était l'habitude des grands tragiques attiques, à de rares exceptions près, de choisir les sujets de leurs drames dans le monde héroïque ou légendaire. Euripide avait composé trois drames, aujourd'hui perdus, sur les aventures de Têmenos, de sa fille Hyrnethô et de son gendre Dêiphontès. sur les malheurs de famille de Kresphontès et de Meropè, et sur la valeur heureuse d'Archelaos, fils de Tèmenos en Macédoine, où, disait-on, il avait commencé la dynastie des rois Tèmenides. Le premier et le second de ces sujets étaient éminemment tragiques, et le troisième, se rapportant à Archelaos, semble avoir été entrepris par Euripide pour flatter son protecteur Archelaos, qui régnait de son temps en Macédoine : on nous dit même que ces exploits, attribués à Tèmenos par la version ordinaire de la légende, étaient rapportés dans le drame d'Euripide comme ayant été accomplis par Archelaos, son fils (2). De tous les héros dont parlent les trois tragiques attiques, ces Hèraklides dôriens sont les derniers dans la série généalogique descendante, signe qui indique entre autres que nous approchons du terrain de la véritable histoire.

⁽¹⁾ Ephore ap. Strab. VIII., p. 358, Le récit des habitants de Pisa, territoire plus immédiatement voisin d'Olympin, était très-différent de celui-ci. (2) Agratharchides ap. Photium, sect. 250, p. 1332. Οὐδ' Εὐριπίδου κατηγορώ, τὸ 'Αργελάφ περιτιθεικότος τὰς Τημένου πράξεις.

Cf. les Fragments des Truivière,

^{&#}x27;Aρχέλας et Κρεσφόντης, dans l'édition d'Euripide de Dindorf, avec les remarques explicatives de Welcker, Griechische Tragoedien, p. 697, 708, 828.

Le prologue de l'Archelaos semble avoir parconru la série entière de la lignée des Hêraklides en descendant, à partir d'Ægyptos et de Danaos.

Bien que le nom d'Achæens, comme désignant un peuple, soit désormais limité au territoire situé au nord du Péloponèse et spécialement appelé Achaia, et aux habitants de l'Achæa Phthiôtis, au nord du mont Œta, et bien que les grands États du Péloponèse semblent toujours s'être glorifiés du titre de Dôriens, cependant nous voyons les rois de Sparte, même dans l'age historique, s'efforcer de s'approprier les gloires mythiques des Achæens, et de se mettre en avant comme les représentants d'Agamemnôn et d'Orestès. Le roi de Sparte Kleomenês alla même jusqu'à désavouer formellement toute origine dôrienne; car lorsque la prêtresse à Athènes, ne voulut pas lui permettre de sacrifier dans le temple d'Athène, sous prétexte qu'il était péremptoirement fermé à tous les Dôriens, il répondit : « Je ne suis pas Dôrien, mais Achæen (1). " Non-seulement l'ambassadeur spartiate, devant Gelôn de Syracuse, rattacha à l'ancien nom et aux prérogatives élevées d'Agamemnôn (2) le titre imprescriptible qu'avait son pays au commandement suprême des forces militaires des Grecs, mais, poussant plus loin le même sentiment, les Spartiates, dit-on, rapportèrent à Sparte, de Tegea, les ossements d'Orestès, et d'Helikè ceux de Tisamenos (3), sur l'ordre de l'oracle de Delphes. Il v a encore un autre récit rapportant qu'Oxylos, en Elis, recut du même oracle l'injonction d'appeler dans son pays un Achæen, comme Œkiste, conjointement avec lui-même; et qu'il fit venir d'Helikė Agorios, l'arrière-petit-fils d'Orestès, avec un petit nombre d'Achæens qui se joignirent à lui (4). Les Dôriens eux-mêmes, étant singulièrement panyres en légendes nationales, s'efforçaient, assez naturellement, de se parer de ces ornements légendaires que les Achæens possédaient en abondance.

Comme conséquence des établissements dôriens dans le Péloponèse, on dit qu'il y eut plusieurs émigrations des peuples qui y habitaient auparavant. 1. Les Epeiens d'Elis sont

Hérod. V, 72.
 Hérod. VII, 159.

⁽³⁾ Hérod. I, 68; Pausan. VII, 1, 3. (4) Pausan. V. 4

on chassés ou se fondent dans les nouveaux venus conduits par Oxylos, et perdent leur nom séparé. 2. Les Pvliens, avec la grande famille héroïque de Nèleus et de son fils Nestôr, qui les commande, font place à l'établissement dórien de la Messênia, et se retirent à Athènes, où leur chef Melanthos devient roi; un grand nombre d'entre eux prennent part à l'émigration ionienne postérieure. 3. Une partie des Achæens, sous les ordres de Penthilos et d'autres descendants d'Orestès, quittent le Péloponèse et forment ce qu'on appelle l'émigration æolienne, qui se dirige vers Lesbos, la Troade et le golfe d'Adramyttion : le nom d' Eoliens, que ne connaissait pas Homère et qui vraisemblablement n'était appliqué à aucune tribu séparée, étant introduit pour désigner une section considérable de la race hellénique, en partie dans la Grèce propre et en partie dans l'Asie, 4. Une autre partie des Achæens chasse les Ioniens de l'Achaia proprement dite, au nord du Péloponèse; les Ioniens se retirent en Attique.

Les poëmes homériques indiquent des Achæens, des Pyliens et des Epeiens dans le Péloponèse, mais ils ne font pas mention d'Ionieus dans le district septentrional de l'Achaia au contraire, le Catalogue de l'Iliade comprend distinctement ce territoire dans les possessions d'Agamemnôn. Bien qu'on ne doive pas prendre le Catalogue d'Homère pour un document historique, propre à être invoqué comme témoignage de l'état réel du Péloponèse à une époque antérieure quelconque, il semble certainement être une autorité meilleure que les assertions avancées par Hérodote et par d'autres, relativement à l'occupation du nord du Péloponèse par les Ioniens, et à leur expulsion de ce pays par Tisamenos. Autant que l'on peut ajouter foi au Catalogue, il dément l'idée de l'existence d'Ioniens à Hêlikê, et appuie ce qui semble être en soi une supposition plus naturelle, à sayoir que les Achæens historiques au nord du Péloponèse sont un petit reste de la puissante population achæenne, qui n'avait jamais été inquiétée et qui jadis avait été répartie dans toute la péninsule, jusqu'à ce qu'elle fut dissoute et expulsée en partie par les Dòriens.

Les légendes homériques, les plus anciennes incontestablement que nous possédions, sont appropriées à une population d'Achivens, de Danneus et d'Argiens, n'ayant pas vraisemhlablement de nom spécial et reconnu soit pour tout le peuple, soit pour une partie, si ce n'est celui de chaque tribu ou de chaque royaume séparé. Les légendes post-homériques s'appliquent à une population classée tout différemment, les Hellènes, distribués en Dôriens, en loniens et en Æoliens. Si nous connaissions mieux l'époque et les circonstances dans lesquelles naquirent ces différentes légendes, il nous serait possible probablement d'expliquer leurs contradictions; mais, dans notre ignorance présente, nous ne pouvons que signaler le fait.

Quelque difficulté que la critique moderne puisse trouver au sujet de l'événement appelé « le retour des Hèraklides. » les meilleurs historiens de l'antiquité n'expriment aucun doute à son égard. Thucydide l'admet comme un événement isolé et littéral, avant sa date assignable, et amenant d'un seul coup l'acquisition du Péloponèse. Il lui assigne comme date la quatre-vingtième année après la prise de Troie. A-t-il le premier déterminé cette époque ou l'a-t-il copiée sur quelque auteur antérieur, c'est ce que nous ne savons pas. Elle doit avoir été fixée d'après quelque supputation de générations, car il n'v avait pas d'autres movens accessibles; probablement au moyen de la descendance des Hêraklides, qui, appartenant aux rois de Sparte, formait le fil de connexion le plus apparent et le plus notoire entre le monde réel et le monde mythique des Grecs, et mesurait l'intervalle séparant le siège de Troie lui-même et la première Olympiade régulièrement constatée. Héraklès lui-même représente la génération qui précède le siège, et son fils Tlepolemos combat dans l'armée des assiégeants. Si nous supposons que la première génération après Hèraklès commence avec l'ouverture du siège, la quatrième génération après lui coïncidera avec la quatre-vingt-dixième année après la même époque; et conséquemment, en déduisant dix ans pour la durée de la lutte, elle coïncidera avec la quatre-vingtième année après la prise de la

ville (1); trente années étant prises pour une génération. La date assignée par Thucydide s'accordera ainsi avec la distance qui sépare Temenos, Kresphontès et Aristodèmos d'Hèraklès. L'intervalle de quatre-vingts ans entre la prise de Troie et le retour des Hèraklides, semble avoir été admis par Apollodore et Erathosthène et par quelques autres chronologistes de profession dans l'antiquité; mais il y avait des calculs différents qui trouvaient aussi plus ou moins d'apput.

SECTION II .- MIGRATION DES THESSALIENS ET DES BŒOTIENS.

Dans le même passage oû Thucydide parle du retour des' Heraklides, il marque aussi la date d'un autre événement un peu antérieur qui, dit-on, modifia profondément l'état de la Grèce septentrionale. « Soixante aus après la prise de Troie (nous dit-il) les BϞtiens furent chassés d'Arnè par les Thessaliens, et émigrèrent dans le pays appéle alors Kadmèis, mais actuellement Bœûtia, où auparavant s'était établie une fraction de leur race qui avait fourni le contingent pour la guerre de Troie. »

L'expulsion mentionnée ici des Boôtiens chassés d'Arnée par les Thessiliens, - a été interprétée probablement pour faire allusion à l'immigration des Thessaliens, proprement appelés ainsi, de la Thesspròtis en Epiros dans la Thessalia. Hérodote rapporte (2) que les Thessaliens avaient inmigré dans la Thessalia en quittant le territoire de la Thespròtis, bien qu'il ne dise rien sur l'époque ou les circonstances. Antiphos et Pheidippos paraissent dans le Catalogue homérique comme chefs du contingent grec des lies de Kôs et de Karpathos, sur la côte sud-est de l'Asie Mineure : ils sont fils de Thessalos, qui est lui-même fils d'Hérakles. Il circulatt une légende racontant que ces deux chefs, dans la dislatt une légende racontant que ces deux chefs, dans la dis-

La date de Thucydide est calculée, (2) Hérod. VII, 176. μετά Ἰλίου άλωσιν (I, 13).

persion qui avait suivi la victoire, avaient été poussés par des tempêtes dans la mer Ionienne, et jetés sur la côte d'Epiros, où ils abordèrent et s'établirent à Ephyrè, dans la Thespròtis (1). C'était Thessalos, petit-fils de Pheidippos, qui, disait-on, avait conduit les Thesprotiens, à travers les défliés du Pindos, dans la Thessalia, avait conquis la fertile plaine située au centre de ce pays, et lui avait donné sor propre nom à la place de celui d'Æolis qu'il portait antérieurement (2).

Quoi que nous puissions penser de cette légende, telle qu'elle est, l'état de la Thessalia durant les ages historiques rend cette idée très-probable que les Thessaliens, proprement appelés ainsi, étaient une troupe de conquérants immigrants. Ils paraissent toujours comme étant une race grossière, belliqueuse, violente et non civilisée, distincte de ses voisins les Achæens, les Magnetes et les Perrhæbiens, et les tenant tous les trois dans une dépendance tributaire. Ces trois tribus sont vis-à-vis d'eux dans un rapport analogue à celui des Periœki lacédæmoniens vis-à-vis de Sparte, tandis que les Penestæ, qui cultivaient leurs terres, font presque le pendant exact des Ilotes. En outre, de niveau peu élevé de goût et d'intelligence chez les Thessaliens, aussi bien que certains points de leur costume, les assimile plus aux Macedoniens et aux Epirotes qu'aux Hellènes (3). Leur position en Thessalia est à bien des égards analogue à celle des Dôriens spartiates dans le Péloponèse, et il semble qu'il v a de bonnes raisons pour conclure que les premiers, aussi bien

V. l'épigramme attribuée à Aristote (Antholog. Gree. t. I, p. 181, éd. Reisk; Velleius Patorculus, I, 1).

Les Scholies de Lycophron (912) donnent un récit quolque peu différent. Ephyré est représentée comme l'ancien nom légendaire de la ville de Krannon en Thessalia (Kineas, ap. Schol. Pindar. Pyth. X, 85), ce qui fait nattre la confusion avec la Thesprotienne Ephyré.

⁽²⁾ Hérod. VII, 176; Velleius Patercul. 1, 2, 3; Charax, ap. Stophen. Byz. v. Δώριον; Polysen. VIII, 44.

Il y avait toutefois plusieurs assertions différentes sur l'extraction de Thessalos aussi bien que sur le nom du pays (Strabou, IX, p. 443; Stephan. Byz. v. Aipovia).

⁽³⁾ V. K. O. Müller, History of the Dorians, Introduc. sect. 4.

que les seconds, furent dans l'origine des envahisseurs victorieux, bien que nous ne puissions prétendre déterminer l'époque à laquelle ent lieu l'invasion. La grande famille des Aleuades (1), et probablement encore d'autres familles thessaliennes, descendaient d'Héraklès, comme les rois de Sbarte.

Dans le cas de la migration supposée des Bœôtiens de Thessalia en Bϙtia, il n'y a pas de raisons historiques semblables pour justifier la croyance au fait capital de la légende, et les différents récits légendaires ne s'accordaient pas non plus entre eux. Tandis que l'épopée homérique reconnaît les Bœôtiens en Bœôtia, mais non en Thessalia, Thucydide rapporte un récit qu'il avait trouvé au sujet de leur migration de ce dernier pays dans le premier. Mais pour échapper à la nécessité de contredire absolument Homère. il insère comme parenthèse qu'il y avait eu antérieurement une fraction détachée de Bœôtiens en Bœôtia, à l'époque de la guerre de Troie (2), fraction d'où furent tirées les troupes qui servirent avec Agamennôn. Néanmoins la différence avec l'Iliade, bien que moins sensiblement frappante, n'est pas écartée, en tant que le Catalogue est d'une abondance inusitée dans l'énumération qu'il fait des contingents de la Thessalia, et qu'il ne mentionne pas une fois les Bϙtiens. Homère distingue Orchomenos d'avec la Bœôtia, et il ne mentionne pas particulièrement Thèbes dans le Catalogue : à d'autres égards son énumération des villes coïncide assez bien avec le pays connu historiquement dans la suite sous le nom de Bϙtia.

Pausanias nous donne une courte esquisse des événements qu'il suppose avoir eu lieu daus cette partie de la Grèce entre le siége de Troie et le retour des Héraklides. Peneleos, le chef des BϞtiens au siége, ayant été tué par Eurypylos, fils de Telephos, Tisamenos, fils de Thersaudros et petit-fils de Polynikès, remplit les fonctions de chef et pendant le

⁽I) Pindare, Pyth. X, 2. ἀποδασμός πρότερον ἐν τῆ γῆ ταύτη ἀφ'





reste du siège et après leur retour. Autesiôn, son fils et son successeur, fut soumis à la colère des Erinnyes vengeresses de Laïos et d'Œdipe : l'oracle lui ordonna de s'expatrier, et il se joignit aux Dôriens. Damasichthôn, fils d'Opheltas et petit-fils de Peneleos, devint roi des Bϙtiens à sa place; il eut pour successeur Ptolemæos, qui fut lui-même remplacé par Xanthos. Une guerre avant éclaté à cette époque entre les Athéniens et les Bœôtiens, Xanthos engagea un combat singulier avec Melanthos, fils d'Andropompos, le champion de l'Attique, et périt victime de la ruse de son adversaire. Après la mort de Xanthos, les Boôtiens passèrent de la royauté à un gouvernement populaire (1). Comme Melanthos était de la race des Nèlides et avait émigré de Pylos à Athènes par suite de l'heureux établissement des Dôriens dans la Messênia, le duel avec Xanthos doit naturellement avoir été postérieur au retour des Hèraklides.

Ici done nous avons un sommaire de l'histoire bœtienne supposée entre le siége de Troie et le retour des Hêraklides, et il n'y est pas fait mention de l'immigration de la masse des Bœtiens venus de la Thessalia, et vraisemblement il ne reste pas la possibilité d'y faire rentrer un incident si important et si capital. Les légendes que suit Pausanias diffèrent de celles qu'adopte Thucydide, mais elles s'accordent beaucoup mieux avec Homère.

L'autorité de Thucydide est, à juste titre, si grande, que la migration annocée ici distinctement par lui est commanément présentée comme une date fixée, au double point de vue historique et chronologique. Mais on peut montrer que dans ce cas il ne suivait qu'une seule des nombreuses légendes contradictoires, dont il n'était possible de vérifier aucune.

Pausanias reconnaissait une émigration des Bœôtieus venant de la Thessalia dans des temps anciens antérieurs à la guerre de Troie (2); et le récit d'Ephore, tel que le donne-Strabon, déclarait rapporter une série de changements dans

⁽¹⁾ Pausan. IX, 5, 8.

les peuples qui occupérent le pays : d'abord les Aones et les Temmikes, les Lélèges et les Hiantes non helléniques; puis les Kadmeiens, qui, après le second siége de Thèbes par les Epigones, furent chassés par les Thraces et les Pélasges, et se retirèrent en Thessalia, où ils formèrent, en s'unissant aux habitants d'Arnè, l'agrégat complet portant le nom de Bϙtiens. Après la guerre de Troie, et vers le temps de l'émigration æolienne, ces Bœôtiens revinrent de Thessalia et reconquirent la Bϙtia, d'où ils chassèrent les Thraces et les Pélasges: les premiers se retirèrent vers le Parnasse, et les seconds en Attique. Ce fut à cette occasion (dit-il) que les Minyæ d'Orchomenos furent soumis et incorporés de force aux Bϙtiens. Ephore semble avoir suivi en général le même récit que Thucydide, touchant le mouvement des Bϙtiens venus de la Thessalia; il y joint cependant plusieurs détails qui circulaient, comme servant à expliquer des proverbes et des coutumes (1).

Le seul fait que nous puissions constater, indépendamment de ces légendes, c'est qu'il existait certaines homonymies et certaines affinités de culte religieux entre des parties de la Bodôtia et des parties de la Bodôtia et des parties de la Pinessalia, qui semblent indiquer une parenté de race. Une ville appelée Arné (2), semblable par le nom à la cité thessalienne, était énumérée dans la Catalogue bocitien d'Homere, et des autiquires l'identifiaient parfois avec la ville historique Cheroneia (3), parfois avec Akrephion. De plus, il y avait près de la bodôtienne Korôueia

⁽¹⁾ Ephor. Fragm. 30, éd. Marx.; Strabon, IX, p. 401-402. L'histoire des Bϙtiens à Arnê dans Polyæn. (I, 12) vient problement d'Ephore.

Diedore (NIX, Sa)donnenn sommaire de l'historie l'égendaire de Thèles à partir de Deukaiön; il nous dit que les Boctiens furent chassés de leur pays, et obligés de se retirer en Thessalis pendant la guerre de Troie, par suite de l'absence de tant de leurs braves guerriers alors à Troie; ills ne retrouvèrent pas le chemin de la Boctin avant la quatrième génération.

⁽²⁾ Stephan. Byz. v. 'Αρνη, fait de la Thessalienne Arnê une ἄποιχος de la cité bœôtienne.

⁽³⁾ Homère, Iliade II; Strabon, IX, p. 413; Pausan, IX, 40, 3. Quelques-unes des familles à Cherroneia, même pendant le temps de la domination romaine en Grèce, faisaient

roneia, même pendant le temps de la domination romaine en Grece, faisaient remonter leur origine à Peripoltas le prophète, qui, disait-on, avait accompagné Opheltas dans sa marche envahissante hors de la Thessalia (Plutarq. Cimon, c. 1).

une rivière nommée Kuarios ou Koralios, et un temple vénérable dédié à Athènė Itonienne, sur le terrain sacré duquel était tenue la Pamboétia ou conseil public des Beótiens; il y avait aussi un temple et une rivière du même nom en Thesaila, près d'une ville appelée Iton ou Itônos (J). D'après ces circonstances, nous pouvons présumer une certaine parenté ancienne entre la population de ces contrées, et cela suffit pour expliquer la naissance de légendes, vraies ou non en réalité, servant à décrire des migrations de ces peuples qui allaient et revenaient.

Ce qui est plus important à remarquer, c'est que les récits de Thucytide et d'Éphore nous font passer de la Beôtia mythique à la Beôtia historique. Orchomenos est devenue beòtenne, et nous n'entendons plus parler des Minyar, jadis puissants; il n'y a plus de Kadmeiens à Thèbes, ni de Beôtiens en Thessalia. Les Minyæ et les Kadmeiens disparaissent dans l'émigration ionienne, dont nous allons nous occuper. La Beôtia historique est constituée maintenant; apparemment le forme une ligue fédéraive sous la présidence de Thèbes, précisément comme nous la trouvons à l'époque de la guerre des Perses et de celle du Peloponèse.

Straben. IX, 411-435; Hemère, Iliade, II, 696; Hécatée, Fragm. 338, Didot.

Le fragment d'Alcée (cité par Strabon, mais brièvement et avec un texte mutilé) ne sert qu'à reconnaître la rivière et la ville.

ltiones, dit-em, était fils d'Amphykvôn, et Bovious fils d'Itiones, l'Pausan. IX, 1, 34, 1; ef. Steph. Byz. V. Bouariol et de Melanippe D'après une autre généalogie légendaire (née probablement après que le nem *arotten* eut été adopté comme nem de clause penr une sectien considérable de Grees, mais aussi ancienne que le poète Asius,

Olymp. 30), le héros éponyme Bœîtos se rattachait à la grande lignée d'Æolos par son père le dieu Pescidôn, qui l'avait cu soit de Melanippê, soit d'Arnê, fille d'. Folos (Asins, Fragm. 8, éd. Diintzer; Strabon, VI, p. 265; Diedor. V, 67; Hellanicus ap. Schel. Iliad. II, 494). Deux pièces perdues d'Euripide avaient pour sujets les malheurs de Melanippê et des deux jumeaux qu'elle avait eus de Poseidon, Bœotos et Æolos (Hygin, Fab. 186; V. les fragments de Melavinan Loph et de Melavinan Acoμώτις dans l'édition de Dinderf, et les commentaires instructifs de Welcker. Griech. Tragoed. vel. II, p. 840-860).

SECTION III. — ÉMIGRATIONS DE GRÈCE EN ASIE ET DANS LES ILES DE LA MEE ÆGÉE.

1. ÆGLIENNE, - 2. IONIENNE, - 3, DORIENNE,

Pour compléter la transition par laquelle la Gréce passa de sa condition mythique à sa condition historique, la séparation des races appartenant à la première doit suivre l'introduction de celles qui appartiement à la seconde. Ce fait s'accomplit au moyen de la migration æolienne et de la migration ionienne.

Les chefs qui président à l'émigration scolieme sont les représentants de la liguée hérorîque des Pélopides; ceux qui sont à la tête de l'émigration ionienne appartiennent aux Nélides; et même, dans ce qu'on appelle l'émigration dorienne à Thêra, l'Œkitse Thêras n'est pas un Dôrien, mais un Kadmeien, le descendant légitime d'Œdipe et de Kadmos.

Les colonies æoliennes, ioniennes et dôriennes furent établies le long du littoral occidental de l'Asie Mineuve, des côtes de la Propontis au sud jusqu'en Lykia (je parleral plus exactement de leurs limites daus un autre chapitre); les Æoliens occupaient la partie septentrionale avec les lles de Lesbos et de Tenedos; les Doriens étaient dans la partie la plus méridionale; lis possédaient en même temps les lles voisines de Rhodes et de Kôs; et les Iouiens, placés entre eux, comprenient Chios, Samos et les Cyclades.

1. Émigration wolienne.

L'émigration æolienne fut conduite par les Pélopides; le récit primitif semble avoir été qu'Orestès lui-même était à la tête du premier départ de colons, et Pindare, ainsi qu'Hellanicus, conserve encore cette version de l'événement (1).

Pindare, Nem. XI, 43; Hellanic, Fragm. 114, éd Didot. Cf. Stephan. Byz. v. Πέρινδος.

Mais des récits plus répandus représentaient les descendants d'Orestès comme chefs des expéditions en Æolis, à savoir son fils illégitime Penthilos, qu'il avait eu d'Erigonê, fille d'Ægisthos (1), avec Echelatos et Gras, le fils et le petit-fils de Penthilos, et de plus Kleues et Malaos, descendants d'Agamemnon par une autre ligne. D'après le récit donné par Strabon, Orestès commenca l'émigration, mais mourut en route, dans l'Arcadia; son fils Penthilos, se chargeant de conduire les émigrants, les mena par la longue route de terre, à travers la Bœôtia et la Thessalia, jusqu'en Thrace (2); de là Archelaos, fils de Penthilos, leur fit traverser l'Hellespont et les établit à Daskylion, sur la Propontis. Gras, fils d'Archelaos, se rendit à Lesbos et s'empara de l'île. Kleuês et Malaos, à la tête d'un autre corps d'Achaens, furent plus longs dans leur voyage, et s'arrètérent pendant un temps considérable près du mont Phrikion, dans le territoire de la Lokris; enfin cependant ils passèrent par mer en Asie et prirent possession de Kymè, au sud du golfe d'Adramyttion, la plus importante de toutes les cités æoliennes sur le continent (3). C'est de Lesbos et de Kymè que les autres villes æoliennes moins considérables, se répandant sur la région de l'Ida aussi bien que sur la Troade, et comprenant l'île de Tenedos, avaient, dit-on, tiré leur origine.

Bien qu'il y ait de nombreuses différences dans les détails, les récits s'accordent à représenter ces établissements æoliens comme formés par les Achæens s'expatriant de la

Cimethon ap. Pausan. II, 18, 5.
 Il existait dos Penthilides, à Lesbos, pendant les temps historiques (Aristot. Polit. V, 10, 2).

⁽²⁾ Ou a quelquefois supposé que le pays appelé Thrace signifie ici la résidence des Thraces près du Parnasse; mais la longueur du voyage et le nombre d'années qu'il dura, sont marqués d'une manière si spéciale, que je pense que l'auteur a voulu parler de la Thrace dans son sens rrimitife du suel.

⁽I) Strabon, XIII. p. 882. Hellamieus semble avoir partiè dec es éjour petide es estimates avoir partiè dec es éjour petide voir partiè de se éjour parceit XIII. p. 621), copié probablement sur Epicer de Kymé, Strabon rutache l'établissement de cette colonie à la mité de la guerre de Troie. Les Pelagess, qui occupaient alors le territoire, et qui avaient été les alliés de Prian, Turent affaiblis par la défaite qu'ils avaient été peur partie de l'autre de

Laconie, sous la conduite des Pélopides dépossédés (1). On nous dit que dans leur voyage à travers la Bœotia ils reçurent de grands renforts, et Strabon ajoute que les émigrants partirent d'Aulis, port où Agamemnón s'était embarqué lors de son expédition contre Troie (2). Il nous apprend aussi qu'ils manquèrent leur course et qu'ils subirent bien des pertes par suite de leur ignorance de la navigation, mais nous ne savons pas à quels incidents particuliers il fait allusion (3).

2. Émigration ionienne.

L'émigration ionienne est indiquée comme émanant des Athéniens et dirigée par eux, et elle se rattache à l'histoire légendaire antérieure d'Athènes, qu'il faut donc récapituler ici en peu de mots.

Le grand héros mythique Thèseus, dont nous avons rappelé dans un des chapitres du premier volume la vaillance militaire et les courses glorieuses, était plus remarquable encore aux veux des Athéniens comme réformateur politique à l'intérieur. On supposait qu'il leur avait rendu l'inestimable service de transformer en une seule société les nombreux États dont se composait l'Attique. Chaque dême, ou du moins un grand nombre d'entre eux tous, avait, avant son époque, joui d'une indépendance politique sous ses propres magistrats et avec ses assemblées particulières, reconnaissant seulement une union fédérale avec les autres, sous la présidence d'Athènes. Par un mélange de conciliation et de force. Thèseus réussit à abaisser la puissance de tous ces gouvernements séparés, et à les amener à se réunir en un seul système politique centralisé à Athènes. On dit qu'il établit un gouvernement constitutionnel, conservant pour lui-même un pouvoir défini comme roi ou président, et répartissant le peuple en trois classes : les Eupatridæ, sorte

Velleius Patercul. I, 4; Cf. Antikleidės ap. Athenæ. XI, c. 3; Pausan. III, 2, 1.

⁽²⁾ Strabon, IX, p. 401. (3) Strabon, I, p. 10.

de noblesse sacerdotale; les Géomori et les Bemiurgi, laboureurs et artisans (1). Ayant résasi, à l'aide de ces importants changements, à faire fonctionner la machine politique, il en fixa le souvenir, pour sa postérité, en introduisant des fêtes solennelles et appropriées à ce but. Pour confirmer la domination d'Athènes sur le territoire de la Megaris, on dit de plus qu'il éleva à l'extrémité de ce dernier pays, du côté de l'istûme, une colonne marquant la limite entre le Péloponèse et l'Ionia.

Mais une révolution si étendue ne s'accomplit pas sans faire naître beaucoup de mécontentement. Menestheus, rival de Thêseus, le premier modèle, nous dit-on, d'un démagogue adroit, profita de ce sentiment pour attaquer et miner son pouvoir. Thèseus avait quitté l'Attique pour accompagner et aider son ami Peirithoos dans son vovage aux enfers, où ils devaient enlever la déesse Persephone, ou (comme le racontaient de préférence ceux qui écrivaient l'histoire légendaire en critiques) dans un voyage entrepris vers la résidence d'Aidôneus, roi des Molosses, en Épiros, pour enlever sa fille. Peirithoos périt dans cette entreprise, tandis que Thèseus fut jeté en prison, et il ne fut délivré que grace à l'intercession d'Hèraklès. Ce fut pendant son absence temporaire que les Tyndarides Kastôr et Pollux envahirent l'Attique, dans le . but de recouvrer leur sœur Hélène, que Thèseus avait antérieurement enlevée de Sparte et déposée à Aphidnæ, et les partisans de Menestheus profitèrent et de l'absence de Thêseus et du malheur que sa conduite licencieuse avait attiré sur le pays, pour ruiner sa popularité aux yeux du peuple. A son retour il ne les trouva plus disposés à supporter sa domination ou à lui continuer les henneurs que leurs sentiments de gratitude lui avaient accordés naguère. Aussi, après avoir placé ses fils sons la protection d'Elephenôr en Eubœa, chercha-t-il un asile chez Lykomèdès, prince de Scyros, où cependant il ne trouva qu'un accueil perfide et une mort délovale (2).

⁽¹⁾ Plutarque, Thêseus, c. 24, 25, 26. (2) Plutarque, Thêseus, c. 34-35.

Menestheus, succédant aux honneurs du héros expatrié, commanda les troupes athéniennes au siège de Troie: mais. bien qu'il eût survécu à la prise, il ne retourna jamais à Athènes, et il v avait des récits différents relativement au lieu où il s'établit avec ses compagnons. Durant cet intervalle les sentiments des Athéniens changèrent ; ils rendirent aux fils de Thèseus, qui avaient servi à Troie sous Elephenor et étaient revenus sains et saufs, le rang et les fonctions de leur père. Les Thèseides Demophoon, Oxyntas, Apheidas et Thymætès avaient successivement occupé ce poste dans l'espace d'environ soixante ans (1), quand les Dôriens, envahissant le Péloponèse (comme on l'a rapporté auparavant). forcèrent Melanthos et la famille des Nélides à abandonner leur royaume de Pylos. Les réfugiés trouvèrent asile à Athènes, où une heureuse aventure éleva bientôt Melanthos au trône. Une guerre avant éclaté entre les Athéniens et les Bϙtiens relativement aux frontières d'Enoé, le roi bœôtien Xanthos provoqua Thymætês à un combat singulier : ce dernier déclinant le cartel. Melanthos non-seulement se présenta à sa place, mais il usa d'un adroit stratagème avec tant de succès qu'il tua son adversaire. Il fut sur-le-champ choisi comme roi, Thymœtès étant contraint de résigner son autorité (2).

Melauthos et son fils Kodros régnèrent pendant environ soixante ans : durant ce temps des troupes considérables de fugitifs, échappant aux nouveaux envahisseurs sur tous les points de la Grèce, furent reçus par les Athéniens : de sorte que l'Attingue devint assez populeuse pour exciter les alar-

⁽¹⁾ Eusebe, Chronio, Can. p. 22:1-299, di. Scaliger; Pausan, H. 18, 7.
(2) Ephorenp, Harpocration, γ. Άχαστοφρα: Τέρορος δε δευτέρφ, δε δε τέγν τουξαν. Τέρος δε δε τέγν τουξαν. Τέγν δερίων άπτινη γενομένης, δετ πολεμούνταν, Αλγγαίων πολε Βοιωτούς τουξε τέχι των Αλγαίων βουτάλες Αδεύθον τόν Θηδαίον μονομαχών ἀπίκτευνεν. Cf. Strabon, Thy. p. 393.

Ephore fait venir le terme 'Amzojarda en uots signifiant une tromperie an sujet des limites, et il préteud que le nom de cette grande fête ionienne a cit tird du stratagême de Melauthos, decrit dans Conon (Narr. 39) et dans Polyen (f. 19). Toute la dérivation est un produit errons de l'imagination, et l'histoire offre un curieux modèle d'une l'égende naissant d'une étymologie.

mes et la jalousie des Dôriens du Péloponèse. Une puissante armée dorienne, sous le commandement d'Alêtês de Corinthe et d'Althamenès d'Argos, fut donc envoyée pour envahir le territoire athénien, où l'oracle de Delphes leur promit la victoire, pourvu qu'ils s'abstinssent de faire du mal à la personne de Kodros. On donna à l'armée dôrienne des ordres sévères pour qu'on eut à respecter le roi; mais l'oracle avait fini par être connu des Athéniens (1), et le généreux prince résolut d'attirer la mort sur lui, comme moyen de sauver son pays. Il se déguisa en paysan et provoqua à dessein une querelle avec quelques soldats dôriens, qui le tuèrent sans soupconner son caractère royal. Aussitôt que cet événement fut connu. les chefs dôriens, désespérant du succès, renoncèrent à leur entreprise et évacuèrent le pays (2). Cependant en se retirant ils gardèrent Megara, où ils établirent des habitants permanents, et qui devint dès ce moment dérienne, vraisemblablement d'abord dépendante de Corinthe, bien que par la suite elle acquit sa liberté et finit par être une communauté autonome (3). Cet acte mémorable de patriotisme et de dévouement, analogue à celui des filles d'Erechtheus à Athènes, et de Menœkeus à Thèbes, donna à Kodros le droit d'être rangé parmi les plus beaux caractères de la légende grecque.

Kodros est compté comme le dernier roi d'Athènes ; ses descendants furent appelés archortes, mais ils conservèrent cette dignité poudant leur vie, usage qui prévalut pendant une longue suite d'années après. Medon et Noileus, ses deux fils, s'étant querellés au sujet de la succession, l'oracle de Delphes se prononça en faveur du premier; alors le second,

⁽I) L'orateur Lyeurgue, dans son éloge de Kodros, mentionne un citoyeu de Delphes, nommé Kleomantis, qui communiqua secrétement l'oracle aux Athèniens, et reçut pour récompense la citrget, ès repetavire (Lyeurg. contra Leocrat. c. 20).

⁽²⁾ Phérécyde, Fragm. 110, éd. Di-

dot; Vell. Paterc. I, 2; Conon, Narr. 26; Polyaen. I, c. 18. Hellanicus faisait remonter la généalogie de Kodros par dix générations jusqu'à Deukalion. (Fragm. 10, édit.

Didot.)
(3) Strabou, XIV, p. 653.

blessé de la préférence, résolut de chercher une nouvelle patrie (1). Il y avait à ce moment un grand nombre de sections de Grecs dépossédés, et une population étrangère accumulée en Attique, qui désiraient s'établir au delà de la mer. Les expéditions qui partirent pour franchir la mer Ægée, principalement sous la conduite de membres de la famille des Kodrides, composèrent collectivement la mémorable émigration ionienne, dont les Ioniens, récemment chassés du Péloponèse, formaient une part, mais, à ce qu'il semblerait, seulement une faible part; car nous trouvons une foule de races entièrement distinctes, dont quelques-unes étaient renommées dans la légende, qui abandonnèrent la Grèce au milieu de cette réunion de colons. Les Kadmeiens, les Minyæ d'Orchomenos, les Abantes d'Eubœa, les Dryopes, les Molosses, les Phokiens, les Bϙtiens, les Pélasges arcadiens et même les Dôriens d'Epidagros sont représentés comme fournissant chacun une partie des équipages de ces vaisseaux émigrants (2). Les résultats ne furent pas non plus indignes d'une telle affluence de races diverses. Non-seulement les Cyclades, dans la mer Ægée, mais encore les grandes iles de Samos et de Chios, près de la côte asiatique, furent colonisées, et on fonda dix cités différentes sur le littoral de l'Asie Mineure, depuis Milètos an sud jusqu'à Phokæa an nord, et toutes elles adoptèrent le nom d'Ioniennes. Athènes fut la métropole ou cité mère de toutes ces villes : Androklos et Neileus, les Œkistes d'Ephesos et de Milêtos, et probablement d'autres Œkistes aussi, partirent du Prytaneion d'Athènes, avec ces solennités (3) religieuses et politiques, qui marquaient ordinairement le départ d'un essaim de colons grecs.

D'autres familles mythiques, outre la ligne héroïque de

⁽I) Pausan. VII, 2, 1,

⁽²⁾ Hérodote, I, 146; Pansan. VII, 2, 3, 4. Isocrate vante ses ancêtres athéniens pour avoir fourni, an moyen de cette émigration, des établissements à un nombre si considérable de Grees

pauvres et malheureux aux dépens des Barbares (Or. XII. Panathenaie. p. 241). (3) Hérod. I, 146; VII, 95; VIII, 46. Vellei. Paterc. 1, 4. Phérécyde, Fragm. III, éd. Didot.

Nèleus et de Nestôr, que représentaient les fils de Kodros, prirent une part importante dans l'expédition. Hérodote mentionne des chefs lykiens, descendants de Glaukos, fils d'Hippolochos, et Pausanias nous parle de Philôtas descendant de Peneleos, qui vint à la tête d'un corps de Thèbains ; il est question dans l'Iliade et de Glaukos et de Peneleos (1). Et c'est un fait remarquable rapporté par Pausanias (bien que nous ne sachions pas d'après quelle autorité), que les habitants de Phokæa, qui était la cité la plus septentrionale de l'Iônia, sur les frontières de l'Æolis, et l'une des dernières fondées, composée principalement de colons phokiens, sous la conduite des Athénieus Philogenes et Dæmon, ne furent pas admis dans l'Amphiktyonie pan-ionienne, avant qu'ils eussent consenti à se choisir des chefs dans la famille des Kodrides (2). Proklès, le chef qui conduisit les émigrants ioniens d'Epidauros à Samos, appartenait, dit-on, à la lignée de Iôn, fils de Xuthos (3).

Je ne parlerai plus dans ce moment des douze États ioniens composant l'Amphiktyonie pan-ionienne, et dont quelquesuns sont au nombre des plus grandes cités de la Hellas; j'aurai à en parler de nouveau en arrivant au domaine de l'histoire.

Emigrations dériennes.

Les émigrations soliennes et ioniennes nous sont ainsi présentées toutes les deux comme des conséquences directes de l'événement appelé le Retour des Héraklides, et c'est de la même manière que la formation de l'Hexapolis dérienne à l'angle sud-ouest de l'Asie Mineure, Kôs, Knidos, Halikarnassos et Rhodes, avec ses trois cités séparées, et les établissements dôriens en Krête, Melos et Thèra, sont tous rapportés plus ou moins directement à la même grande révolution.

⁽¹⁾ Hérod. I, 147; Pausan. VII, 2, 7. (3) Pausan. VII, 4, 3. (2) Pausan. VII, 2, 2; VII, 3, 4.

Thèra, plus particulièrement, a sa racine dans le monde légendaire. Son Œkiste fut Thèras, descendant de la lignée héroïque d'Œdipe et de Kadmos, et oncle maternel des jeunes rois de Sparte, Eurysthenes et Prokles, pendant la minorité desquels il avait exercé la régence. A leur majorité. ses fonctions cessèrent: mais, ne nouvant supporter une condition privée, il résolut de se mettre à la tête d'un corps d'émigrants. Il en vint une foule se joindre à lui avec empressement, et l'expédition fut en outre renforcée par un corps d'aventuriers appartenant aux Minvæ, dont les Lacédæmoniens étaient désireux de se débarrasser. Il n'y avait pas longtemps que ces Minvæ étaient arrivés en Laconie, en quittant l'île de Lemnos, d'où ils avaient été chassés par les Pélasges venus en fugitifs de l'Attique. Ils abordèrent sans demander permission, établirent leur séjour et commencèrent à « allumer leurs feux » sur le mont Tèvgetès (Taygète). Quand les Lacédæmoniens envoyèrent demander qui ils étaient et pourquoi ils étaient venus, les Minyæ répondirent qu'ils étaient fils des Argonautes qui avaient abordé à Lemnos, et qu'étant chassés de leurs propres demeures, ils se crovaient en droit de solliciter un asile sur le territoire de leurs pères; ils demandaient en même temps à être admis à partager et les terres et les honneurs de l'État. Les Lacédæmoniens accédèrent à leur requête, surtout pour ce motif qu'ils avaient des ancètres communs, leurs propres grands héros, les Tyndarides, ayant été enrôlés dans l'équipage de l'Argô : les Minyæ furent donc admis comme citoyens dans les tribus, recurent des lots de terre, et commencèrent à s'unir par des mariages avec les familles établies auparavant. Toutefois ils ne tardèrent pas à se montrer insolents : ils demandèrent à partager la royauté (privilège vénéré des Hèraklides), et tinrent une conduite si manyaise sous d'autres rapports, que les Lacédæmoniens résolurent de les mettre à mort, et commencèrent par les jeter en prison.

Pendant leur emprisonnement, leurs épouses, Spartiates de naissance, et dont un grand nombre étaient filles des principaux personnages, sollicitèrent la permission de pénétrer auprès d'eux pour les voir : elles l'obtinrent, et profitérent de l'entrevue pour chauger de vêtements avec leurs maris, qui parvinrent ainsi à s'échapper et se réfugièrent de nouveau sur le Tèygetès. La plupart d'entre eux quittèrent la Laconie et se rendirent en Triphylia, dans les régions occidentales du Péloponèse, d'où ils chassèrent les Paroreatæ et les Kaukones, et fondèrent eux-mêmes six villes, dont la principale était Lepreon. Un certain nombre d'entre eux cependant, autorisés par les Lacédemoniens, se joignirent à Thèras et partirent avec lui pour l'île de Kallistè, possédée alors par des habitants phéniciens qui étaient descendus des parents et des compagnons de Kadmos, et que ce prince y avait laissés lorsqu'il partit à la recherche d'Europe, huit générations auparavant. Arrivant ainsi chez des hommes unis à lui par la parenté, Thèras trouva une réception fraternelle, et l'île tira de lui le nom de Thèra, sous lequel elle est connue historiquement (1).

Telle est la légende de la fondation de Thèra, crue et par les Lacédémoniens et par les Thèrenes, et intéressante en ce qu'elle nous présente d'une manière aussi caractéristique que vive les personnages et les sentiments du mode mythique, les Argonautes avec les Tyndarides comme leurs compagnons, et les Minye comne leurs enfants. A Lepreon et dans d'autres villes de la Triphylia, il semble qu'on a cru pendant les temps historiques à la descendance des Minyæ d'autrefois, et cette croyance pouvait être confirmée par la mention que fait Homère de la rivière Minyelos dans ces récines (2). Mais on ne s'accordait pas sur la légende qui devait prouver cette descendance; tandis que quelques-uns adoptaient le récit d'Hérodote qui vient d'être cité, d'autres croyaient que Chlôris, qui était venue de la cité minveinen d'Ortonemons à Pylos comme épouse de Nèleus,

⁽¹⁾ Hérod. IV, 145-149; Valer. Maxim. IV. e. 6; Polyam. VII, 49, qui donne toutefois le récit d'une manière différente en mentionnant « des Tyrrhéniens de Lemnos secourant Sparte pendant la guerre des Rotes. » Un

autre récit dans sa collection (VIII, 71), bien qu'imparfaitement conservé, semble se rapprocher de plus près d'Héro-

⁽²⁾ Homère, Iliade, XI, 721.

Ces Minvæ de Lemnos et d'Imbros reparaissent comme faisant partie d'un autre récit relatif à l'établissement de la colonie de Mèlos. On a déjà dit que, quand les Hèraklides et les Dôriens envahirent la Laconie, l'Achæen Philonomos leur livra le pays par trahison, acte dont il fut récompensé

par le don du territoire d'Amyklæ. Il peupla, dit-on, ce territoire en v introduisant des détachements de Minyæ de Lemnos et d'Imbros, qui, à la troisième génération après le retour des Hêraclides, se montrèrent si mécontents et si mutins, que les Lacédæmoniens résolurent de les renvoyer du pays comme émigrants, sous leurs chefs Polis et Delphos. Prenant la direction de la Krête, ils s'arrêtèrent en route pour déposer une partie de leurs colons dans l'île de Mêlos. qui resta pendant toute la durée des temps historiques une colonie fidèle et dévouée de Lacédæmôn (2). A leur arrivée en Krête, on dit qu'ils s'établirent dans la ville de Gortyn. De plus, nous trouvons que d'autres établissements dôriens, soit de Lacédæmon, soit d'Argos, furent formés en Krête, et Lyktos est mentionnée en particulier non-seulement comme une colonie de Sparte, mais comme se distinguant. par l'analogie de ses lois et de ses coutumes avec celles de la métropole (3). On dit même que la Krête, immédiatement après la guerre de Troie, frappée par la colère des dieux. avait été dépeuplée par la famine et la peste, et que, trois générations après, l'affluence des émigrants avait été si con-

⁽¹⁾ Strabon, VIII, p. 347. M. Raoul Rochette, pour qui presque tontes les légendes sont comme si elles étaient de l'histoire authentique, est très-faché de voir Strabon admettre cette diversité de récits. (Histoire des colonies grecques, t. 111, ch. 7, p. 54) : « Après des détails si clairs et si positifs, comment est-il possible que ce même Strabon, bouleversant toute la chronologie, fasse arriver les Minyens dans la Triphylie sous la conduite de Chloris, mère de Nestor? »

Le récit que rejette ainsi M. Raoul Rochette est tont à fait égal, sous le rapport de la crédibilité, à celui qu'il accepte : on ne peut, en effet, appliquer aucune mesure de crédibilité.

⁽²⁾ Conôn, Narrat. 36, Cf. Plutarque, Quæst. Græc. c. 21, où il est fait mention de Tyrrhéniens de Lemnos, comme dans le passage de Polven anquel il est fait allusion dans une note précédente.

⁽³⁾ Strabon, X, p. 481; Aristot, Polit. 11, 10,

sidérable, que la population entière de l'île fut renouvelée, à l'exception des Eteokrêtes à Polychnæ et à Præsos (1).

Il v avait des Dôriens en Krète du temps de l'Odyssée : Homère mentionne des langues et des races d'hommes différentes, Eteokrètes, Kydônes, Dôriens, Achæens et Pélasges, comme existant toutes ensemble dans l'île, qui, d'après sa description, est populeuse et renferme quatre-vingt-dix villes. Une légende donnée par Andrôn, reposant vraisemblablement sur l'assertion d'Hérodote et rapportant que Dôros, fils d'Hellèn, s'était établi en Histiæôtis, attribuait la première introduction des trois dernières races à Tektaphos. fils de Dôros, qui avait emmené de ce pays une colonie de Dôrieus, d'Achæens et de Pélasges, et avait abordé en Krête pendant le règne du roi indigène Krês (2). Le récit d'Andrôn s'adapte si exactement avec la mention d'habitants krêtois faite dans le Catalogue homérique, que nous pouvons raisonnablement supposer qu'il avait été arrangé à dessein en vue de ce Catalogue, pour expliquer d'une manière quelque peu plausible et conforme à la chronologie légendaire reçue, comment il se fit qu'il y avait des Dôriens en Krête avant la guerre de Troie, les colonies dôriennes après le retour des Hêraklides étant naturellement de beaucoup postérieures à l'ordre de temps supposé. Afin de trouver un chef

⁽i) Herod. VII, 171 (V. vol. 1, eh. 12). Diodore (V. 80), aussi bin qu'Hérodote, meutioune en genéral des immigrations consideralse en Krête venant de Lacédamón et d'Argos; mais, même dans ses laborieuses recherches M. Raoul Bochette (Histoire des colonies greeques, t. III, c. 9, p. 60-68.) n'a rénasi à en reeneillir ancune particularité dissircée.

⁽²⁾ Steph. Byz. τ. Δωρίον. High δν Ιστορεί Άνδρων, Κρητός ἐν τὴ νήσω βασιλείοντες, Τέπταρον τὸν Δώρου τοῦ Έλληνος, δρμήσαντα ἐκ τῆς ἐν Θετταλίς τότε μέν Δωρίδος, τὸῦ ἐξ "Θετιαλίτος καλουμένης, ἀρκικόθει ἐς Κρήτην μετά Δωρίτων τε καὶ 'Άχαιῶν καὶ Πελασγῶν,

τών οὐχ ἀπαράντων εἰς Τυβρτνίαν. Cf. Strahon, X, p. 475-176, d'après lequel il est clair qu'Andron présentait l'histoire en s'en référant d'une manièro spéciale su passage de l'Odyssée qu'il explique (XV, 175).

On ne peut déterminer avec précison l'époque d'Andrion, un des auteurs d'Athides, mais il est difficile de lo place plus sitque l'as 300 avant 1.-C. V. la Dissertation préliminaire de C. Müller qui précède les Fragments Historicorum Grocorum, ed. Didot, p. 82; et la Prolusio de Athidum Seriptoribus, mise en tête de l'édition qui deunée Lenz des Fragments de Phanodémos et de Démôn, p. 28. Lips. 180.

assez ancien pour son hypothèse, Andron remonte à l'éponyme primitif Dòros, et il attribue à son fils Tektaphos l'introduction en Krête d'une colonie mixte de Dòriens, d'Achæens et de Pélasges. Ce sont exactement les trois races enumérées dans l'Odyssée, et le roi Krês, qui, selon l'assertion d'Andrón, régnait alors dans l'ile, représente les Eteokrêtes et les Kydônes de la liste d'Homère. Le récit semble avoir été en faveur parmi les historiens natifs de Krête, en ce que sans doute il sert à empêcher ce qui autrement serait une contradiction dans la chronologie légendaire (1).

Une autre émigration dérienne allant du Peloponèse en Krête, qui s'étendit aussi à Rhodes et à Kôs, fut, dit-on encore, conduite par Althemenès, qui avait été un des chefs de l'expédition contre l'Altique dans laquelle périt Kodros. Ce prince, Hêraklide et arrière-petit-fils de Tèmenos, fut amené à s'expatrier par suite d'une querelle de famille, et conduisit un corps de colons dériens d'Argos d'abord en Krête, où quelques-ens d'entre eux restèrent; mais le plus grand nombre l'accompagna à Rhodes, et dans cette lle, après en avoir chassé les Kariens, qui la possédaient, fonda les trois villes de Lindos, d'lalysos et de Kameiros (2).

Il convient d'ajouter ici que la légende des archéologues rhodiens, relative à leur Câtsies Althemenès, qui était adoré dans l'Ile avec des honneurs héroques, était totalement différente de la précèdiente. Althemenés était Krètois, fils du roi Katreus et petit-fils de Minös. Un oracle lui prédit qu'un jour il tuerait son père : impatient d'échapper à une si terrible destinée, il quitta la Krête et conduisit une colonie à Rhodes, où on lui attribuait la l'fondation du fameux temple de Zeus Atabyrien sur le sommet élevé du mont

V. Diodore, IV, 60; V. 80. D'après Strabon (l. c.), nous voyons cependant que d'antres rejetaient le récit d'Andrôn.

O. Müller (History of the Dorians, b. I, c. 1, § 9) accepte l'histoire comme vraie en substance, en écartant le nom

de Déros, et même il tient pour certain que Minos de Knössos était Dèrien; mais la preuve qu'il apporte à l'appui de cette conclusion me semble peu précise et imaginaire.

⁽²⁾ Conon, Narrat. 47; Ephore, Frag. 62, ed. Marx.

Atabyrum, bâti de manière à avoir vue sur la Krète. Il était établi dans l'île depuis quelque temps, lorsque son père Katreus, désireux d'embrasser encore son fils unique, partit de Krète pour le rejoindre: il aborda à Rhodes de nuit, sans être connu, et une collision accidentelle ent lieu entre ses serviteurs et les insulaires. Althæmenès courut au rivage pour repousser les ennemis supposés, et dans la mèlée il eut le malheur de tuer son vieux père (1).

Ou rapporte que les émigrants qui accompagnaient Althemenés, on quelques autres colons dórieus daus la suite, s'établirent à Kōs, à Knidos, à Karpathos et à Halikarnassos. On attribuait toutefois la fondation de cette dernière ville à Anthès de Trozèn: les émigrants qui l'accompagnaient avaient appartenu, disait-on, à la tribu dymanienne, une des trois tribus qui se trouvaient toujours dans un état dôrien; et la ville semble avoir été désignée comme étant une colonie parfois de Trozèn, parfois d'Argos (2).

Nous avois ainsì les colonies godiennes, ioniennes et doiriennes établise en Asie, toutes nées de l'époque légendaire, et toutes présentées comme conséquences, directes on indirectes, de ce qui est appelé le Retour des Héraklides, ou la conquête du Péloponèse par les Dóriens. Selou la chronologie admise, vient après elles une période, que l'on suppose comprendre environ trois siècles, et qui est presque complétement vide de faits, jusqu'à ce que nous arrivions à une chronologie authentique et à la première Olympiade consta-

Diodore, V. 59; Apollod. III, 2, 2.
 Dans le chapitre 57, Diodore avait fait une allusion expresse aux mythologues natifs de Rhodes, et à l'un d'eux en particulier, nommé Zenon.

Wesseling suppose que Rhodes eut deux fondateurs différents, nommés tous deux Althameies; cela est assnrément nécessaire, si nous devons considérer les deux récits comme historiques. (2) Strabon, XIV., 653: Pausan, II.

⁽²⁾ Strahon, XIV, p. 653; Pausan. II, 39, 3; Callimaque ap. Steph. Byz. v. 'Αλιχάρνασσος.

Hérobote (VII, 99) appelle Halliannasos une colarin de Truzela ; Pomponim Meh (I, 16), d'Argos, Viturocomme à la fois Argos et Truzela (II, 8, 12); mais les deux chistes qu'il mentionne, Melacet Arvanian, p'éssient pas si bien comus qu'antibel, les habitates d'ilalicarissos étant appelés antibulant d'Italicarissos étant appelés anticarisme de la companya de la comtra de la companya de la comlación de la comtra de la companya de la comlación de la comlaci

tée : elles forment ainsi les derniers événements du monde mythique, d'où nous passons maintenant à la Grèce historique, telle qu'elle existe à l'époque qui vient d'être mentionnée. C'est par ces migrations que les éléments de l'agrégat hellénique sont répartis dans les lieux qu'ils occupent à l'aube du jour historique, Dôriens, Arcadiens, Ætolo-Eleiens et Achæens, qui se partagent le Péloponèse d'une manière inégale, Æoliens, Ioniens et Dôriens, établis et dans les îles de la mer Ægée et sur le littoral de l'Asie Mineure. Le retour des Hèraklides, aussi bien que les trois émigrations molienne, ionienne et dôrienne, présente l'explication légendaire appropriée aux sentiments et à la croyance du peuple, par laquelle nous voyons comment la Grèce passa des races héroïques qui assiégèrent Troie et Thèbes, dirigèrent l'aventureux navire Argô et tuèrent le monstrueux sanglier de Kalydôn, aux races historiques, nommées et classées différemment, qui fournirent des vainqueurs aux ieux Olympiques et Pythiens.

Un patient et savant écrivain français, M. Raoul Rochette, qui explique tous les événements de l'époque héroïque, généralement parlant, comme étant autant d'histoire réelle, et n'est indulgent que pour les erreurs et les exagérations des poëtes, est fort embarrassé par la lacune et l'interruption que présente cette série historique continue supposée, depuis le retour des Hèraklides jusqu'au commencement des Olympiades. Il ne peut s'expliquer une si longue période de repos absolu, après les incidents importants et les aventures frappantes de l'âge héroïque. S'il n'est rien arrivé qui mérite d'être mentionné durant cette longue période, comme il le présume d'après ce fait que rien n'a été transmis, il conclut que la cause en a dù être l'état de souffrance et d'épuisement dans lequel les guerres et les révolutions antérieures avaient laissé les Grecs, un long intervalle d'inaction complète étant nécessaire pour guérir de telles blessures (1).

⁽l) « La période qui me semble la plus n'est pas celle que je viens de parcouobscure et la plus remplie de difficultés n'est celle qui sépare l'époque des

En admettant que l'opinion de M. Raoul Rochette sur les temps héroïques soit juste, et en raisonnant sur la supposition que les aventures attribuées aux héros grecs sont des faits historiques réels, transmis par la tradition depuis une période de quatre siècles avant les Olympiades constatées par l'histoire, et seulement embellis par les descriptions des poëtes, la lacune sur laquelle il s'arrète est tout au moins embarrassante et inexplicable. Il est étrange que le courant de la tradition, si jadis il a commencé à couler, ait disparu (comme le font plusieurs rivières de la Grèce) pendant deux ou trois siècles pour reparaltre ensuite. Mais si nous faisons ce qui me semble ètre la juste distinction entre la légende et l'histoire, nous verrons que l'existence d'une lacune entre les deux est parfaitement conforme aux conditions qui ont déterminé la naissance de la première. Ce n'est pas le passé immédiat, mais un passé lointain, supposé tel, qui forme l'atmosphère propre au récit mythique, passé dans l'origine tout à fait indéterminé quant à la distance qui le sépare du

Hêraelides de l'institution des Olympiades, La perte des ouvrages d'Ephore et de Théopompe est sans doute la cause en grande partie dn vide immense que nous offre dans cet intervalle l'histoire de la Grèce. Mais si l'onen excepte l'établissement des colonies éolieunes, dériennes et ioniennes de l'Asie Mineure, et quelques événements trèsrapprochés de la première de ces époques, l'espace de plus de quatre siècles qui les sépare est convert d'une obscurité presque impénétrable, et l'on aura tonjours lien de s'étonner que les ouvrages des anciens n'offrent aucun secours pour remplir une lacune aussi cousidérable. Une pareille abseuce doit aussi nous faire sonpçonner qu'il se passa dans la Grèce peu de ces grands événemeuts qui se gravent fortement dans la mémoire des hommes : pnisque, si les traces ne s'en étaient point conservées dans les écrits des contemporains, an moins le souvenir den serait-li perpletto par des monuments; or les hommes et l'histoire se taisent egitchement et l'histoire se taisent egitnațite depuis il longtemp par devivoltations de tonte espèces, épaisée par ses derairiers dimigrations, so toura no tont entitive vers des occupations paiintervalle, qu'à guérir, au sein du repos et de l'abondance qui en sont la suite, les plaies profondes que sa population avait soufficres (likoul lineau, avait soufficres, (likoul lineau, L. II, c. 16, p. 455).

Dans le même but Gillies (History of Greece, c. 3, p. 67, quarto): « Les affaires obscures de la Grèce, pendant les quatre siècles suivants, correspondent mal à la splendeur de la guerre de Troie et même de l'expédition des Argonautes, » etc. présent, comme nous le voyons dans l'Iliade et dans l'Odyssée. Et même quand nous arrivons aux poëtes généalogiques. qui prétendent donner une mesure certaine du temps passé, et une suite de personnes aussi bien que d'événements, les noms qu'ils se plaisent le plus à honorer et dont ils décrivent les exploits avec le plus de complaisance sont encore ceux de ces dieux et des héros, ancêtres de la tribu, et de leurs contemporains supposés, ancêtres séparés de l'auditeur actuel par une longue lignée. On concevait les dieux et les héros comme séparés de lui par plusieurs générations, et les sujets légendaires que l'on groupait autour d'eux n'en paraissaient que plus imposants quand ils étaient présentés à une distance respectueuse, au delà du temps du père et du grandpère et de tous les prédécesseurs connus. Les odes de Pindare expliquent cette tendance d'une manière frappante. Nous voyons ainsi comment il se fit qu'entre les temps assignés aux aventures héroïques et les temps pourvus d'annales historiques, il existait une lacune intermédiaire, remplie de noms obscurs; et comment dans la même société, qui ne tenait pas à rappeler les actions des pères et des grands-pères de ses membres, il circulait des récits très-populaires et trèsaccrédités au suiet d'ancêtres réels ou supposés depuis longtemps passés et disparus. Les siècles obscurs et stériles en événements qui précèdent immédiatement la première Olympiade constatée, forment la séparation naturelle entre le retour légendaire des Hêraklides et les guerres historiques de Sparte contre Messène; entre le domaine de la légende où les faits réels (s'il en existe) sont si intimement combinés avec ses accessoires fictifs, qu'ils ne peuvent en être distingués qu'à l'aide d'une preuve extrinsèque, et celui de l'histoire, où quelques faits réels peuvent être prouvés d'une manière certaine, et où l'on peut appliquer utilement la sagacité de la critique pour essaver d'en augmenter le nombre.

CHAPITRE V

APPLICATION DE LA CHRONOLOGIE A LA LÉGENDE GRECQUE

Différents systèmes de chronologie proposés pour les événements mythiques. -Les données essentielles à une détermination chronologique manquent ici. -Des chronologistes modernes reprennent le même probleme que les auciens, mais avec une règle différente de croyance, - Opinion de M. Clinton sur les computations relatives à la guerre de Troie. - La valeur de la computation chronologique dépend du degré de confiance que méritent les généalogies. --M. Clinton défeud les généalogies. - Ses preuves. - 1. Inscriptions. - Aucune n'est d'une antiquité prouvée. - Généalogies nombreuses et d'une date non assignable. - 2. Anciens poëtes. - M. Clinton divise les personnages généalogiques en réels et en fabulenx ; principes sur lesquels il s'appuie. - Remarques snr son opinion. - Ses concessions sont partielles et illogiques, elles suffisent cependant pour rendre les généalogies ineonciliables avec la chronologie. -Principes de M. Clinton touchant la prouve historique. - Dans quelle mesure peut exister la présomption en faveur des anciens poêtes. - Une fiction plausible remplit les conditions posées par M. Clinton. - Elle ne peut être distinguée de la vérité sans le secours de prenves. - Kadmos, Danaos, Hyllos, etc., tous éponymes et rentrant dans la définition que donne M. Clinton des personnages fictifs. - Le réel, dans les généalogies, ne pent être distingué du fictif. - A quelle époque les poëtes ont-ils commencé à produire des généalogies continnes, passant du monde mythique an monde réel? — Evidence d'un progrès intel-lectuel quand on dispose le passé méthodiquement, même sur des principes fictifs.

Je n'ai pas besoin de répéter ce qui a été déjà suffisamment démontré dans les pages précédentes, à savoir qu'il ne me semble pas possible de réduire en histoire ou en chrouologie la masse des incidents antérieurs à l'an 776 av. J.-C., et que tout système chronologique que l'on voudrait leur appliquer doit être nécessairement dénué de preuves et illusoire. On l'a cependant fait dans les auciens temps, et on a conti-

uné à le faire dans les temps modernes : et l'on peut trouver les divers systèmes employés à ce but exposés et comparés dans le premier volume (le dernier publié) des Fasti Hellenici de M. Fynes Clinton. Il y avait entre les Grecs, et il y a encore entre les érudits modernes des différences importantes quant aux dates des principaux événements : Eratosthène différait d'Hérodote ainsi que de Phanias et de Callimaque. tandis que Larcher et Raoul Rochette (qui suivent Hérodote) sont en opposition avec O. Müller et M. Clinton (1). Afin que le lecteur puisse avoir une idée générale de l'ordre dans lequel ces événements légendaires étaient disposés, je transcris des Fasti Hellenici une double table chronologique, qui se trouve à la page 139, et dans laquelle les dates sont placées en séries, depuis Phorôneus jusqu'à l'Olympiade de Corœbus en 776 av. J.-C., dans la première colonne selon le système d'Eratosthène, dans la seconde selon celui de Callimaque.

(1) Larcher et Raoni Rochette, adoptant la date chronologique d'Hérodote, fixen la prise de Troie à 1270 avant J.-C. et le retour des Héraklides à 1190 avant J.-C. Selon le système d'Eratosthène, ces deux événements out lieu en 1184 et 1101 avant J.-C.

O. Müller, dans ses Tables ehronologiques (Appendix VI à l'History of Dorians, vol. II, p. 441, trad. ang.), ne donne ni dates ni computation d'années antérieures à la priso de Troie et an retour des Héraklides, qu'il place avec Eratosthène en 1184 et en 1104 avant Jac.

C. Willer pense (dans not Amotation Amotation Amoration Amorator and Marmor Parium), aguste eaux Français Illistoricorum Gracorum, ed. Didot, p. 556, 566, 572; ef. sa notice servant de préface aux Fragments d'Hellanies, p. 28 du même volumiq que les aneiens chronologistes, en arrançaeant les viennents mythiques en antécédents et en conséquents, furent guidés par certaines prédifictes numériques, particulièrement par un respect pour le cycle de 53 ans, produit des nombres especte de 53 ans, produit des nombres de consequents au consequents, produit des nombres de cepte de 62 ans, produit des nombres de consequents que de 62 ans, produit des nombres de cepte de 62 ans produit des nombres de cepte de 63 ans produit des nombres de cepte de 62 ans produit de cepte de 62 ans produit de face de

sacrés 7 × 9 == 63. Je ne puis croire qu'il démontre son hypothèse d'une manière satisfaisante, quant au eyele particulier suivi, bien qu'il ne soit pas improbable que quelques théories numériques préconçues aient guidé ces anciena calculateurs. Il appelle l'attention sur ce fait, que la computation de dates faite par les Alexandrins se trouvait sculement dans un nombre d'autres caleuls en opposition entre eux, et que les investigateurs modernes sont trop disposés à la considérer commo si elle était scule ou qu'elle impliquât quelque autorité supérieure (p. 568-572; ef. ('lemen. Alex. Stromat. I, p. 145, Sylb.). Par exemple, O. Müller fait observer (Appendix à l'Hist. of Dorians, p. 442) que l'on peut regarder « la critique de Larcher, qui rejette les chronologistes alexandrins, peut-être comme aussi dépourvue de fondements qu'olle est présomptneuse, » observation qui, tout au moins, attribue à Eratosthène une bien plus haute autorité que celle à laquelle il a droit.

" La table suivante, dit M. Clinton, offre une vue som-

ANNÉES avant le guerre de Trois.		ANNÉTS intermédici- res entre les différents événements	Av. JC. Erstoth.	Av. JC Callin,
(570) (1)	Phoroneus, p. 19	287	(1753)	(1697)
(283)	Danaus, p. 73	- 33	(1466)	(1410)
(250)	Deukalion, p. 42	50	(1433)	(1377)
(200)	Erechtheus	50	(1393)	(1327)
(150)	Azan, Aphidas, Elatus	20	(1333)	(1277)
130	Kadmus, p. 85	30	1313	1257
(100)	Pelops	22	(1283)	(1227)
78	Naissance d'Hercules.	36	1261	1205
(42)	Argonautes	12	(1225)	(1169)
30	Première guerre de Thêbes, p. 51, h.	4	1213	1157
26	Mort d'Hercules	2	1209	1153
24	Mort d'Eurystheus, p. 106, x	4	1207	1151
20	Mort d'Hullus	2º 9m	1203	1147
18	Avénement d'Agamemnon	2	1200	1144
16	Seconde guerre de Thêbes, p. 87, 1.	6	1198	1142
10	Expédition de Troie (9° 1")	9	1192	1136
ANNERS	-			
laprès la chute		1	1	
de Trois	Prise de Troie	7	1183	1127
8	Orestes regue à Argos dans la 8° année. Les Thessali occupent la Thessalie	52	1176	1120
60	Les Baroti retonrnent en Barotia dans la 60° année		1124	1068
	Migration colienne sous Penthilus		1104	1048
80	Retour des Heraclida dans la 80 année.		1075	1019
109	Aletes règne à Corinthe, p. 130, m			1019
110	Migration de Theras		1074	997
131	Lesbes occupée 130 ans après l'ère		1053	989
139	Mort de Codrus	. 1	1045	989
140	Emigration ionienne 60 ans sprès le retour		1044	988
151	Cymê fondée 150 ans après l'ère		1033	977
169	Smyrns, 168 ans après l'ère, p. 105, t		1015	959
		229	1	
300	Olympiade d'Iphitus	108	884	828
408			1	
352	Olympiade de Corabus	1 ,	776	776

(1) Ces dates, distinguées du reste au moyen de crechets, sont proposées au moyen de crechets, sont proposées sur la longueur probable des générations.

maire des principales périodes depuis Phorôneus jusqu'à l'Olympiade de Corobus, et présente une double série de dates; l'une partant de la date d'Eratosthène, l'autre d'une date fondée sur les calculs réduits de Phanias et de Caltimaque, qui effacent cinquante-six ans du compte d'Eratosthène. Phanias, comme nous l'avons vu, omettait cinquante-cinq ans entre le retour et les Olympiades constatées; car c'est ainsi que nous pouvons comprendre son calcul: Callimaque, cinquante-six ans entre l'Olympiade d'Iphitus et l'Olympiade dans laquelle Coroebus fut vainqueur (1). La première colonne de cette table présente les années courantes avant et après la chute de Troie; dans la seconde colonne de dates sont exprimés les intervalles complets.

Partout où l'application de la chronologie est possible, des recherches telles que celles de M. Clinton, qui ont tant servi à mieux faire comprendre les temps primitifs de la Grèce, méritent une respectueuse attention. Mais le plus habile chronologiste ne peut rien accomplir, s'il n'a à sa disposition une base certaine de faits réels, pure et pouvant être distinguée de la fiction, attestée par des témoins qui connaisseut la vérité et veuillent en même temps la déclarer. En possession de ce fond préliminaire, il peut s'en servir comme d'un argument pour réfuter des mensonges distincts et corriger des erreurs partielles : mais si tous les documents originaux qui lui sont soumis contiennent des éléments de vérité (du moins partout où il y a vérité), dans une sorte de combinaison chimique avec la fiction, qu'il n'a aucun moven de décomposer, il est dans la condition de quelqu'un qui essaie de résoudre un problème sans avoir de données : il . est obligé d'abord d'établir ses propres données et d'en tirer ses conclusions. Les documents fournis par les poëtes épiques, nos seuls témoins originaux dans ce cas, correspondent à ce que nous venous d'exposer. Que la proportion

⁽¹⁾ La date donnée par Callimaque considère comme n'étant pas éloignée pour l'hitus est approuvée par Clavier (Prem. Temps, t. II, p. 203), qui la

de vérité qu'ils renferment soit plus on moins grande, c'est eq ui de toute manière ne peut être déterminé, et le mélange de fiction constant et intime est à la fois incontestable en lui-mème, et essentiel en effet au but et à la profession de ceux de qui émanent les récits. Tout atte las profession et et le contraction et le caractère, même là où leurs récits s'accordent; et c'est d'un ta de tels contes, qui ne s'accordent pas, mais différent de mille manières, et qui ne renferment pas un fragment de pure vérité prouvée d'une façon authentique, que la critique est appelée à tirer une série méthodique d'événements historiques ornée de dates chronologiques.

Si nous pouvions imaginer un savant critique moderne transporté en Grèce à l'époque de la guerre des Perses, avec ses habitudes actuelles d'appréciation quant aux preuves historiques, sans partager les sentiments religieux ou patriotiques du pays, et invité à préparer, au moyen de l'ensemble considérable de l'épopée grecque existant alors, une histoire et une chronologie de la Grèce antérieures à l'an 776 av. J.-C., en donnant des raisons pour ce qu'il aurait accepté aussi bien que pour ce qu'il aurait rejeté, je suis persuadé qu'il aurait considéré l'entreprise comme n'étant guère qu'une opération conjecturale. Mais le critique moderne trouve que non-seulement Phérécyde et Hellanicus, mais encore Hérodote et Thucydide ont ou tenté la tache ou confirmé l'opinion qu'elle était praticable, ce qui n'est nullement surprenant quand on considère l'expérience bornée qu'ils avaient de l'évidence historique et le puissant ascendant qu'exercaient sur leur esprit la religion et le patriotisme, en les prédisposant à une foi d'antiquaire: en conséquence il accepte le problème tel qu'ils l'avaient légué, ajoutant ses propres efforts pour en donner une solution satisfaisante. Néanmoins, nou-seulement il les suit avec quelque réserve et quelque gêne, mais même il admet d'importantes distinctions tout à fait étrangères à leurs habitudes de pensée. Thucydide parle des actions d'Hellên et de celles de ses fils avec autant de confiance que nous parlons maintenant de Guillaume le Conquérant : M. Clinton considère Hellèn et ses fils Dôros, Æolos et Xuthos comme des personnages fictifs. Hérodote énumère

les grandes généalogies héroïques à partir de Kadmos et de Danaos, en ajoutant une foi aussi complète aux premiers membres de la série qu'aux derniers : mais M. Clinton admet une distinction radicale dans l'évidence des événements qui ont précédé et suivi la première Olympiade constatée, soit l'an 776 av. J.-C., « la première date dans la chronologie grecque (remarque-t-il, p. 123) qui peut être fixée sur une preuve authentique, » le point le plus élevé auquel on peut porter la chronologie grecque, en remontant dans ses calculs. Cette époque importante dans le développement grec, le commencement d'une vie chronologique authentique, Hérodote et Thucydide n'en eurent aucune connaissance ou ils n'en tinrent aucun compte les chronologistes postérieurs, à partir de Timée, la marquèrent, et la firent servir, dès son point de départ, de base à leurs comparaisons chronologiques: mais ni Eratosthène ni Apollodore ne semblent avoir reconnu (bien que Varron et Africanus l'aient fait) une différence marquée, sous le rapport de la certitude ou de l'authenticité, entre la période qui précéda cette époque et la période qui la suivit.

Ce qui sert à mieux faire comprendre cette opinion de M. Clinton, à savoir que la première Olympiade constatée est la plus ancienne date qui puisse être fixée sur une preuve authentique, ce sont les justes remarques suivantes, qui se trouvent à la page 138, au sujet des vues différentes d'Eratosthène, de Phanias et de Callimaque, quant à la date de la guerre de Troie : " La chronologie d'Eratosthène (dit-il), fondée sur une comparaison attentive des circonstances, et approuvée par ceux auxquels étaient ouvertes les mêmes sources d'information, a droit à notre respect. Mais nous devons nous rappeler qu'une date conjecturale ne peut jamais acquérir l'autorité d'une preuve; que ce qui est accepté comme reinplacant un témoignage n'en est pas un équivalent : des témoins seuls peuvent prouver une date, et, à leur défaut, nous ne pouvons évidemment parvenir à la connaître. Si, dans l'absence d'une lumière meilleure, nous cherchons ce qui est probable, nous ne devons pas oublier la distinction qui existe entre une conjecture et une preuve, entre ce qui est probable et ce qui est certain. La computation d'Eratosthène relative à la guerre de Troie prète donc à la discussion; mais si nous la trouvons contraire aux opinions de beaucoup d'écrivains antérieurs, qui fixaient une date plus rapprochée, ainsi qu'à la longueur reconnue de chaque génération dans les dynasties les plus authentiques, nous sommes autorisés à suivre d'autres guides, qui nous donnent une époque plus rapprochée.

Ici encore M. Clinton reconnaît évidemment le manque de preuves et l'incertitude irremédiable de la chronologie grecque avant les Olympiades. Or la conclusion raisonnable à tirer de son argument, c'est non-seulement que « la computation d'Eratosthène prêtait à la discussion » (ce qui sera contesté par bien peu de personnes), mais qu'Eratosthène et Phanias avaient tous les deux émis des opinions positives sur un point pour lequel on ne pouvait pas avoir de preuves suffisantes, et qu'en conséquence ni l'un ni l'autre ne devaient être pris pour guides (1). M. Clinton parle, il est vrai, de dynasties authentiques antérieures à la première Olympiade constatée; mais s'il en existe de pareilles, en remontant de cette époque à un point supposé, contemporain de la guerre de Troie ou antérieur à cette guerre, je ne vois pas de bonne raison à l'appui de la distinction marquée qu'il établit entre la chronologie qui précède l'Olympiade de Corœbus et celle qui la suit, ni à l'appui de la nécessité qu'il sent de suspendre son calcul ascendant à l'époque mentionnée en dernier, et de commencer une opération différente appelée « un calcul descendant » à partir de l'époque plus haute (supposée constatée sans le secours d'aucun calcul ascendant) du premier patriarche de qui émane une telle dynastie authentique (2).

⁽¹⁾ Karl Müller fait observer (dans la Dissertation à laquelle il est fait mention plus hant, ajoutée aux Fragmenta Historicorum Gracorum, p. 568) : « Quod attimet æram Trojanam, tot obruinur et tam diversis veterum scriptorum computationibus, ut singular

enumerare negotinm sit tædii plenum, eas vel probare vel improbare res vana nee vacua ab arrogantiā. Nam nemo hodie neseit quænam fides his habenda sit omnibus.

⁽²⁾ Je ne pais approuver la distinction qu'établit M. Clinton entre une chro-

Hérodote et Thucydide pourraient bien, sur cette supposition, demander à M. Clinton pourquoi il leur demandait de changer leur manière de procéder à l'année 776 av. J.-C., et pourquoi ils ne seraient pas autorisés à poursuivre leur « calcul chronologique ascendant, sans interruption depuis L'Conidas jusqu'à Danaos, ou depuis Pisistrate jusqu'à Hellèn

nologie accendante et une chromologie descendante. Se doctrine est qu'une chromologie accendante est digne de foi de praticable jusqu'à la première Olympia d'autre est digne de foi partir de l'Indexens jusqu'à l'est alle qu'est d'autre est digne de foi et praticable à partir de l'Profesces jusqu'à l'est alle jusque de la ligne internisciet la longueur de la ligne internisciet la fougueur de la ligne interniste l'acceptant de l'acceptant de l'acceptant de l'acceptant de la ligne internisciet l'acceptant de l'acceptant de

Tonte chronologie doit commencer par un calcul ascendant; lorsque par ce procédé nous sommes arrivés à une ère certaine et déterminée dans un temps assez encien, nous pouvons, s'il nous plait, calculer en descendant à partir de cette date. Nous devons être en état de calculer en remoutant depuis le temps actuel jusqu'à l'ère ebrétienne, evant de ponyoir nous servir de cet événement comme d'un point fixe pour des déterminations chronologiques en général. Mais si Eratosthène pouvait faire exectement le calcul ascendant depuis sa propre époque jusqu'à la chute de Troie, il pouvait aussi faire le calcul ascendant jusqu'au point plus rapproché de l'émigration ionienne. Il est vrai qu'Eratosthène donne toutes les indications chronologiques à partir d'un point plus ancien jusqu'à un point plus récent (autant du moins que nous pouvons en juger d'après Clem. Alex. Strom. I, p. 336); il dit : « De la prise de Troie an retour des Hêraklides il y a 80 ans ; de là à l'émigration ionienne, 60 ans; ensuite en continuant jusqu'à

la tutelle de Lykurgue, 159 ans; puis, jusqu'à la première anuée de la première Olympiade, 108 ans; de cette Olympiade à l'invasion de Xerxès, 297 ans; de là au commencement de la guerre du Péloponèse, 48 ans, > etc. Mais ici il n'y a pas de différence entre compter en remontant aussi haut que la première Olympiade, et ensuite compter en descendant pour les intervalles de temps qui la précèdent. Eratosthène d'abord trouva ou fit quelques calculs ascendants jusqu'à la prise de Troic, soit à partir deson propre temps, soit à partir de quelque époque à une distance connue de la sienne ; ensuite il prend la prise de Troie comme ère, et détermine des intervalles descendant jusqu'à la guerre du Péloponese ; entre autres assertions, il indique clairement cet intervalle que M. Clinton déclare impossible à déconvrir, à savoir l'espace de temps entre l'émigration ionienne et la première Olympiade, en mettant une seule époque entre ces deux événements. Je rejette la computation d'Eratosthène, ou toute autre computation servant à déterminer la dete supposée de la guerre de Troie; mais, si je l'admettais, je n'hésiterais pas à admettre aussi l'espace qu'il détermine entre l'émigration ionienne et la première Olympiade. Ensèbe (Prep. Ev. X, 9, p. 485) compte en remontant à partir de la naissance du Christ, avec diverses heltes, mais sans aucune interruption, jusqu'aux premiers phénomènes de l'antiquité grecque, le déluge de Deukalion et la conflagration de Phaeton.

et Deukalión, sans changer en rien le point de vue. Des dynasties authentiques à partir des Olympiades jusqu'à une époque antérieure à la guerre de Troie nous permettraient d'obtenir une preuve chronologique de la dernière date, au lieu d'être réduits (comme M. Clinton affirme que nous le sommes) à une « conjecture » à la place de preuve.

Toute la question relative à l'importance du calcul depuis les Olympiades jusqu'à Phorôneus roule en réalité sur ce seul point: Ces généalogies prétendant remplir l'espace qui sépare cês deux époques sont-elles authentiques et dignes de foi on non? M. Clinton paraît sentir qu'elles ne le sout pas, quand il admet la différence essentielle dans le caractère de la preuve, et la nécessité de changle la méthode de computation avant et après la première Olympiade constaté; toutefois dans sa préface il s'efforce de prouver qu'elles ont une valeur historique et qu'elles sont en général exactement présentées; de plus, que les personnages fictifs, partout oil y en a d'entremèles, peuvent être découverts et climinés. Les preuves sur lesquelles il s'appuie sont : 1º les insscriptions; 2º els anciens poètes.

I. Une inscription, n'étant autre chose qu'un écrit sur marbre, présente une valeur d'évideuce aux mêmes conditions qu'un écrit sur papier publié. Si l'auteur de l'inscription rapporte un fait contemporain qu'il avait les moyens de connaître, et s'il n' a pas de raison pour soupçonner un faux rapport, nous croyons son assertion; si, d'un autre côté, il cite des faits appartenant à une époque de beaucoup antérieure à son propre temps, son autorité compte pour peu de chose, excepté en tant qu'il nous est possible de vérifier et d'apprécier ses movens d'information.

Âînsi, pour apprécier la force d'une inscription quel conque comme preuve, le premier point, le plus indispensable est de nous assurer de sa date. Parmi toutes les annales publiques et toutes les inscriptions que cité M. Clinton, il n'y en a pas une qui puisse être rapportée positivement à une date antérieure à 776 avant J.-C. Le disque d'Iphitos, les annales publiques à Sparte, à Corinthe et à Elis, la liste des prètresses de Junon à Argos, tout cela est d'une date absolu-

ment dénuée de preuves. O. Müller est, il est vrai, de l'opinion de M. Clinton (bien qu'à mon avis sans preuve suffisante), en attribuant le disque d'Iphitos à l'époque où l'on place ce prince ; et si même nous faisons une telle concession, nous aurons (en adoptant la détermination donnée par M. Clinton pour le siècle d'Iphitos) une inscription aussi ancienne que l'an 828 avant J.-C. Mais quand M. Clinton cite O. Müller comme admettant les annales de Sparte, de Corinthe et d'Elis, il est juste d'ajouter que ce dernier ne déclare pas garantir l'authenticité de ces documents, ni l'époque à laquelle on commenca à tenir de tels registres. On ne peut douter qu'il n'y eut des listes des rois de Sparte qui les faisaient remonter jusqu'à Hèraklès, et des rois d'Elis depuis Oxylos jusqu'à Iphitos ; mais la question est celle-ci ; à quel moment ces listes commencèrent-elles à être tenues d'une manière non interrompue? C'est là un point que nous n'avons aucun moven de décider; nous ne pouvous pas non plus accepter la conjecture que propose, sans l'appuyer, M. Clinton, quand il nous dit : " Peut-être ces annales ontelles commencé à être écrites à une époque aussi reculée que l'an 1048 avant J.-C., temps probable de la conquête dôrienne. " Il nous dit encore : " A Argos on conservait un registre des prètresses de Junon, qui pouvait être plus ancien que les catalogues des rois de Sparte ou de Corinthe, Ce registre, qui servit à Hellanicus pour composer son ouvrage, renfermait les prêtresses depuis les temps les plus anciens jusqu'à l'époque d'Hellanicus lui-même... Mais ce catalogue pouvait avoir été commencé dès la guerre de Troie ellemême, et même à une date plus reculée. » (P. x., xi.) Au sujet des inscriptions citées par Hérodote, qui se trouvaient dans le temple d'Apollon l'Isménien à Thèbes, et dans lesquelles Amphitryôn et Laodamas sont nommés, M. Clinton dit encore : " Elles étaient anciennes du temps d'Hérodote, qui peut les reporter à quatre cents ans avant lui; et, dans ce cas, elles pouvaient, à trois cents ans près, se rapprocher de Laodamas, et à quatre cents ans près, de l'époque probable de Kadmus lui-même. » - « On accorde (ajoute-t-il dans une note) que ces inscriptions n'étaient

pas rraies, c'est-à-dire qu'elles n'avaient pas la date que leur assignait Hérodote lui-mème; mais on ne peut douter qu'elles ne fussent anciennes, etc. »

Le temps où Hérodote vit le temple d'Apollon Isménien à Thèbes ne peut guère avoir été plus ancien que l'an 450 avant J.-C. : en remontant de là dans notre calcul jusqu'à 776 avant J.-C., nous avons un intervalle de trois cent vingt-six ans : les inscriptions que vit Hérodote peuvent donc bien avoir été anciennes, sans être antérieures à la première Olympiade constatée. M. Clinton nous dit, il est vrai. que ancien « pourrait » être expliqué par quatre cents années avant Hérodote. Mais il n'est pas de lecteur scrupuleux qui puisse se permettre de transformer une possibilité aussi peu sérieuse en une raison concluante, et d'en profiter en y joignant d'autres possibilités semblables énumérées auparavant, dans le but de montrer qu'il existait réellement des juscriptions en Grèce d'une date antérieure à 776 avant J.-C. A moins que M. Clinton puisse le prouver, il ne peut tirer aucun avantage des inscriptions dans la tentative qu'il fait pour établir la réalité des personpages ou des événements mythiques.

La vérité est que la généalogie héraklide des rois de Sparte (comme on l'a fait remarquer dans un chapitre précédent) n'est qu'une des nombreuses généalogies divines et hérofques dont abondait le monde hellénique (1), classe de

⁽¹⁾ Voir la snecession de noma fabuleux placée en bête de l'inscription d'Halitarnasse, et annonçant qu'elle cununiro la série des prêtres de Poseidión depais la fondation de la ville* (Inscript, n° 2655, Boeckhl, avec le commentaire du savant éditeur; ef, aussi ec qu'il déclare être une inscription d'une généalogie particollement fabuleuse à Hierapytna en Krêto (n° 2563).

Les mémorables marbres de Paros sont eux-mêmes une inscription, où la légende et l'histoire, les dieux, les héros et les hommes sont confondus dans

diverses époques successives, sans que l'auteur ait conscience d'une transition quelconque.

Le catalogue des prétresses de Hêrê à Argos remontait à la limite extrême des temps fabuleux; c'est ce que nous pouvons asroir par les Fragments d'Hellanicus (Fragm. 45-53). Il en ctait de même des registres à Sikyôn: Ils annonquient qu'ils inserivaient Amphilo, fils de Cans et d'Antiopé, comme l'inventeur de la musique de harpe (Plut. De Musicà, c. 3, p. 1136).

J'ai fait remarquer dans nne pago précédente que M. Clinton eite par er-

documents qui ne deviennent des preuves historiques qu'autant que dans les séries ascendantes les noms sont rendus authentiques pour avoir été inscrits sur des registres contemporains ou presque contemporains. A quelle période commença l'usage de les enregistrer, c'est ce que nous ignorons. Toutefois on peut faire deux remarques relatives à une conjecture approximative quelconque, quant à l'époque où commença un euregistrement réel : d'abord, le nombre de noms dans la généalogic, ou la longueur du temps passé

reur K. O. Müller comme crovant à l'authenticité chronologique des listes des auciens rois de Sparte; il dit (vol. III, app. 6, p. 330): « M. Müller pense qu'un récit authentique des années de chaque règne lacédemonien depnis le retour des Héraklides jusqu'à l'Olympiade de Kororbus avait été conservé jusqu'au temps d'Eratosthène et d'Apollodore. » Mais o'est une méprise; car Miiller désavoue expressément toute eroyance à l'authenticité des listes (Porisus, I, p. 146); il dit : « Je ne prétends pas que les comptes chrouologiques dans les listes spartiates forment un document authentique, plus que ceux du catalogue des prêtresses de llère et do la liste des prêtres d'Ilalicarnasse. Les exposés chronologiques dans les listes spartiates peuvent avoir été formés d'après des souvenirs imparfaits; nuis les chronologistes alexandrins doivent avoir trouvé ces tables existant encore, > etc.

Les différences signalies dans Hérodote (VI, 52) sufficent senles pour pronver que l'on ne commença à tenir des registres continus des rois lacédamoniens quo trè-longtemps uprès la date que donne ici M. Clinton.

Xénophon (Agésilas, VIII, 7) admet equ'Hérodote mentionne comme ayant été l'histoire lacédemonieune primitive, à savoir qu'Aristodémos (et non ses fils) fut le roi qui conduisit à Sparte les envahisseurs Dériens. Ce qui est hien plus remarquable, c'est que Xénophon l'Appelle Apertorôque d'Apertorôque d'Apertorôque d'Apertorôque d'Apertorôque d'Apertorôque d'Apertorôque de la, c'est que Xénophon creysite qu'Aristodémos était fair d'Héraklis, et que c'estai une des luverses histoires géréacient de la companya de la companya de la la cricique : « d'Ilgandorç (fair observe Schneider), non maïz, est d'arrivavoc, ut cx Hervoloto VIII, 131, admontré de la pensée de Xénophon, il aurait été la pensée de Xénophon, il aurait eté la pensée de Xénophon, il aurait al serait possible de citer de cas

particuliers et exceptionnels, où la phrase très-commune de 6 suivi d'un génitif signific descendant et non fils. Mais si un donte est permis sur ce point. des computations chronologiques, fondées sur des généalogies, seront exposées à un soupçou sérieux de plus. Pourquoi veut-on que nous supposions que Xénophon ait été obligé de donner le même récit qu'Hérodote, à moins qu'il ne nous le dise en propres termes? . M. John Brandis, dans uno dissertation instructive (De Temporam Gracorum antiquissimorum rationibus, Boun. 1857), insiste avec force sur ce point, qu'Hérodote no connaissait rien de ces registres des rois spartiates, et qu'ils n'existaient pas à Sparte quand son histoire fat composée (p. 6), M. Brandis considère Hellanicus comme ayant lo premier arrangé et disposé avec méthode ces anciennes généalogies (p.8-37).

qu'elle déclare embrasser, n'apporte aucune présomption d'une antiquité plus haute par rapport au moment de l'inscription; en second lieu, en considérant le petit nombre et la grossièreté reconnus des monuments écrits chez les Grecs. mème jusqu'à la soixantième Olympiade (540 av. J.-C.), et l'absence de l'habitude de l'écriture, aussi bien que le peu de cas que l'on faisait de son importance, ce que montre un tel état de choses, on peut présumer que l'euregistrement écrit des généalogies de famille ne commença que longtemps après 776 avant J.-C., et celui qui soutient qu'il commenca plus tôt est soumis à l'obligation de le prouver. Et ce qui justifie encore cette seconde observation, c'est que nous remarquons qu'il n'v a pas de liste inscrite, excepté celle des vainqueurs olympiques, qui aille même aussi haut que 776 avant J.-C. La liste suivante, que produisent O. Müller et M. Clinton est celle des Karneonikæ ou vainqueurs à la fête des Karneia, qui ne va que jusqu'à l'an 676 avant J .- C.

Si donc les inscriptions servent peu à M. Clinton pour appuyer son système d'une histoire et d'une chronologie grecques antérieures aux Olympiades constatées, examinons les conséquences qu'il tire de son autre source de preuves, les anciens poites. Et ici l'on trouvern d'abord que, pour soutenir la crédibilité de ces témoins, il expose des principes, relativement à l'évidence historique, à la fois insoutenables en eux-mêmes et particulièrement inapplicables aux anciens temps de la Gréec; en second lieu, que son raisonnement est en même temps illogique, en tant qu'il renferme des points aduits qui, compris et suivis littéralement, présentent ces mêmes témoins comme mèlant la vérité et la fiction d'une façon habituelle, aveugle et inconsciente, ce qui les rend impropres à être crus sur leur témoignage isolé et dénué d'appui.

Pour nous occuper d'abord du second point, il dit, Introduction, p. n-m: - L'autorité mème des généalogies a été révoquée en doute par beaucoup de personnes capables et savantes, qui rejettent Danaus, Kadmus, Hercule. Thèseus et une foule d'autres, comme personnages fletifs. Il est évident que tous les faits sortaient habituellement des mains des poëtes embellis de heaucoup d'additions fabuleuses, et sans aucun doute on composa des généalogies fictives. Cependant de ce que plusieurs généalogies étaient fictives. nous ne sommes pas autorisés à conclure que toutes étaient fabuleuses. Ainsi, dans l'appréciation de la valeur historique des généalogies transmises par les anciens poëtes, nous pouvons prendre un terme moyen, c'est de ne pas les rejeter comme complétement fausses, ni cependant de les admettre implicitement toutes comme vraies. Les généalogies contiennent beaucoup de personnages réels, mais ils sont unis à beaucoup de noms fictifs. Toutefois les fictions auront une base de vérité : l'expression généalogique peut être fausse, mais la connexion qu'elle rend est réelle. Ceux mêmes qui rejettent le tout comme fabuleux peuvent encore ne pas voir de mauvais œil l'exposition des anciens temps présentée dans ce volume : car il est nécessaire, pour bien comprendre l'antiquité, que les opinions des Grecs relativement à leur propre origine nous soient mises sous les veux, même si ce sont des opinions erronées, et que leur histoire soit racontée comme ils l'avaient racontée eux-mêmes. Les noms conservés par les anciennes généalogies peuvent être considérés comme étant de trois sortes; ou ils étaient le nom d'une race ou d'un clan transformé en nom d'un individu, ou ils étaient complétement fictifs, ou en dernier lieu ils étaient des noms historiques réels. On essaie dans les quatre tables généalogiques insérées ci-dessous de distinguer ces trois classes de noms... Parmi ceux qui sont laissés dans la troisième classe (c'est-à-dire les réels), tous n'ont pas droit à v rester. Mais je n'ai placé dans la troisième classe que les noms sur lesquels il semblait qu'il n'y avait que peu de doute. Le reste est laissé à l'appréciation du lecteur. »

Conformément à ce principe de division, M. Clinton donne quatre tables généalogiques (1) dans lesquelles les nouis des personnages représentant les races sont imprimés en lettres capitales, et ceux des personnages purement fic-

⁽I) V. Fouvrage de M. Clinton, p. 32, 40, 100.

tifs en italique. Et ces tables offrent un curieux échantillon du mélange intime de la fiction avec ce qu'il appelle vérité : un fils réel et un père mythique, une épouse mythique et un époux réel, vice versă.

Au sujet des tables de M. Clinton nous pouvons faire les remarques suivantes:

I. Les noms séparés comme fictifs ne sont distingués par aucun caractère commun, ni par quelque marque assignable ou justifiable, de ceux qui sont laissés comme réels. Pour prendre un exemple (p. 40), pourquoi Itòmus fre est-il indiqué par les italiques comme étre fictif, tandis qu'Itônta, avec Physcus, Cynus, Salmôneus, Ormenus, etc., à la même page, sont, conservés comme réels, tous étant éponymes de villes exactement au même titre qu'Itônus?

Si nous devons exclure Hellèn, Dôrus, Æolus, Iôn, etc... comme n'étant pas des individus réels, mais des expressions représentant des races personnifiées, pourquoi devons-nous conserver Kadmus, Danaus, Hyllus et plusieurs autres, qui sont précisément aussi bien éponymes de races et de tribus que les quatre noms mentionnés plus haut? Hyllus, Pamphylus et Dymas sont les éponymes des trois tribus dôriennes (1), exactement comme Hoplès et les trois autres fils d'Iôn l'étaient des quatre tribus attiques : Kadmus et Danaus étaient dans le même rapport vis-à-vis des Kadmeiens et des Danaens, qu'Argus et Achæus vis-à-vis des Argiens et des Achæens. En outre, il y a beaucoup d'autres noms réellement éponymes que nous ne pouvons actuellement reconnaître comme tels, par suite de la connaissance imparfaite que nous avons des subdivisions de la population hellénique, dont chacune, généralement parlant, avait son dieu et son héros, auguel on rapportait l'origine du nom. Si donc des noms éponymes doivent être exclus de la catégorie des ètres réels, nous trouverons que les rangs des hommes réels

 [€] C'est de ces trois personnages »
 (Hyllos, Pamphylos et Dymas), dit
 M. Clinton, vol. I, ch. 5. p. 109, « que

les trois tribus dôrjennes tirnient leurs noms. »

seront éclaircis dans une bien plus grande mesure que ne l'indiquent les tables de M. Clinton.

3. Bien que M. Clinton ne développe d'une manière conséquente aucune de ses qualifications parmi les noms et les personnages des vieux mythes, qualifications propres à leur ôter leurs priviléges, néanmoins il les pousse assez loin pour faire disparattre une proportion sensible de l'ensemble. Par une telle concession faite ainsi au scepticisme moderne, il a abandonné le point de vue d'Hellanicus et d'Hérodote et des anciens historiens en général; et il est singulier que les noms, qu'il a mis le plus d'empressement à sacrifier. sont précisément ceux auxquels ils étaient le plus attachés, et que leur foi aurait abandonnés avec le plus de peine, je veux dire les héros éponymes. Ni Hérodote, ni Hellanicus, ni Eratosthène, ni aucun autre des chronologistes de l'antiquité n'auraient admis la distinction que M. Clinton établit entre des personnes réelles et des personnes fictives dans l'ancien monde mythique, bien qu'ils puissent à l'occasion peut-ètre, sur des motifs particuliers, révoquer en doute l'existence de quelques caractères individuels parmi les ancêtres mythiques de la Grèce: mais ils ne songèrent jamais à cette division générale en personnages réels et en personnages fictifs, qui forme le principe du * moyen terme * de M. Clinton, Leurs computations chronologiques relatives à l'antiquité grecque supposaient que les caractères mythiques, dans leur succession pleine et entière, étaient tous des personnages réels. Dressant la liste entière comme réelle, ils calculaient tant de générations pour un siècle, et déterminaient ainsi le nombre de siècles par lesquels ils étaient séparés des dieux, des héros et des hommes autochthones, qui formaient à leurs yeux le point de départ historique. Mais aussitôt qu'on admet que les personnages du monde mythique sont divisibles en deux classes, qu'ils sont en partie réels et en partie fictifs, l'intégrité de la série est brisée, et elle ne peut plus servir de base à un calcul chronologique. Dans l'opinion des anciens chronologistes, trois personnes successives de la même lignée, le grandpère, le père et le fils, comptaient pour un siècle : et cela peut passer en bloc, tant que l'on est entièrement convaincu que ce sont tous des personnages réels ; mais si dans la succession de personnes A, B, C, vous effacez B comme étant une fiction, la continuité des données nécessaires à une computation chronologique disparait. Or M. Clinton n'est pas conséquent avec lui-même en ce que, pendant qu'il abandonne la foi historique absolue des chronologistes grecs, il continue néanmoins ses computations chronologiques sur les données de cette ancienne foi, sur la réalité supposée de toutes les personnes composant ses générations antéhistoriques. Que devient, par exemple, la généalogie hèraklide des rois spartiates, si l'on admet que les personnages éponymes doivent être effacés comme fictifs, vu qu'Hyllos, par lequel ces rois faisaient remonter leur origine à Héraklès, rentre de la manière la plus distincte dans cette catégorie. autant que Hoplès le fils d'Ion? On trouvera que dès qu'on cesse de croire au monde mythique comme à une succession d'individus réels sans interruption et sans mélange, il devient impropre à servir de hase pour des computations chronologiques, et que M. Clinton, quand il mutilait les données des anciens chronologistes, aurait thu en même temps abandonner leurs problèmes comme insolubles. Des généalogies de, personnes réelles, telles que celles auxquelles Hérodote et Bratosthène ajoutaient foi, fournissent une base passable à des calculs chronologiques, l'erreur admise dans de certaines limites ; « des généalogies contenant beaucoup de personnes réelles unies à beaucoup de noms fictifs » (pour employer les termes de M. Clinton cités tout à l'heure) sont essentiellement inutiles à un tel but.

Il est juste d'ajouter ici que je partage les idées de M. Clinton as sujet de ces personnages éponymes : j'admets avec lui que - l'expression généalogique peut souvent êtra fausse, quand la connexion qu'elle rend est réelle. - Ainsi, par exemple, l'adoption de Hyllos par "Zéginios, père de Pamphilos et de Dymas, qui lui accorde les privilèges de lis et le tiers de ses possessions, peut raisonnablement être prise pour une expression mythique de l'union fraternelle des trois tribus dériennes, les Hyllèis, les Pamphyli et les

Dymanes; il en est de même au sujet de la parenté d'Iòn et d'Achaos, de Dross et d'Eòlos. Si nous expliquous de cette manière le nom d'Ityllos, ou celui d'Ion, ou celui d'Achaeos, nous ne pouvons en même temps employer aucun de ces personnages comme unité dans un calcul chronologique, et il n'est pas logique non plus de les reconnaître en bloc comme membres d'une classe distincte, et cependant de les inscrire comme des individus réels, en mesurant la durée du temps passé.

4. M. Clinton, en exprimant son désir de raconter l'histoire des Grecs comme ils l'ont racontée eux-mêmes, semble ne pas comprendre quelle différence capitale sépare son point de vue du leur. La distinction qu'il établit entre les personnages réels et les fictifsaurait paru extravagante, pour ne pas dire choquante, à Hérodote ou à Eratosthène. Sans aucun doute, il serait bon que l'ancienne histoire des Grecs (si on doit l'appeler ainsi) fût ra contée comme ils l'ont racontée eux-mêmes, et c'est avec cette pensée que je me suis efforcé, dans les récits précédents, autant que je l'ai pu, de présenter les légendes primitives avec leur couleur et leur physionomie originales, tout en signalant le travail de transformation et de distillation qui en a fait de l'histoire, en les faisant passer par le creuset des annalistes postérieurs. C'est la légende ainsi transformée que M. Clinton semble prendre pour l'histoire racontée par les Grecs eux-mêmes, ce que l'on peut admettre comme vrai, à moins que le sens de l'expression ne soit expliqué d'une manière spéciale. Toutefois, dans la distinction générale qu'il fait entre les personnages réels et les fictifs du monde mythique, il s'éloigne essentiellement du point de vue même des Grecs plus récents. Et s'il avait suivi cette distinction d'une manière logique dans la critique qui lui est particulière, il aurait senti le sol se dérober sous ses pas dans sa marche ascendante même jusqu'à Troie, pour ne pas mentionner la série de dix-huit générations en remontant à Phorôneus; mais il ne la suit pas d'une manière logique, aussi dans la pratique s'éloigne-t-il peu des traces des anciens.

Il en a été dit assez pour montrer que les témoins sur les-

quels s'appuie M. Clinton mèlent la vérité et la fiction d'une manière habituelle et inconsciente, sans distinction, et cela de son propre aveu. Considérons maintenant les principes qu'il pose touchant la preuve historique. (Introduction, p. vi, vi);

" Nous pouvons reconnaître comme personnages réels tous ceux qu'aucun motif ne force à rejeter. La présomption est en faveur de l'ancienne tradition, si l'on ne peut présenter d'argument qui la détruise. Les personnages peuvent être considérés comme réels, quand le portrait qui en est donné s'accorde avec l'état du pays à cette époque ; quand on n'a eu à satisfaire, en les inventant, ni préjugé national ni vanité nationale; quand la tradition permanente et générale, quand des tribus rivales ou hostiles s'accordent sur les faits principaux ; quand les actes attribués au personnage (dépouillés de leur ornement poétique) rentrent dans le système politique de l'époque ou forment la base d'autres événements qui tombent dans les temps historiques connus. Kadmus et Danaus paraissent être des personnages réels : car il est conforme à l'état de l'humanité et parfaitement crovable, que des aventuriers phéniciens et égyptieus. aux époques où l'ou place ces personnages, aient pu trouver leur route jusqu'aux rivages de la Grèce; et les Grecs (comme on l'a déià fait observer) n'avaient pas de raison fondée sur une vanité nationale quelconque pour imaginer ces établissements. Hercule était un personnage réel. Ses actes étaient rapportés par ceux qui n'étaient point amis des Dôriens; par les Achæens, les Æoliens et les Ioniens, qui n'avaient pas un sentiment de vanité à satisfaire en célébrant le héros d'un peuple hostile et rival. Ses descendants dans une foule de branches restèrent établis dans beaucoup d'Etats jusqu'aux temps historiques. Son fils Tlepolemus, son petit-fils et son arrière petit-fils, Cleodæus et Aristomachus, sont reconnus (c'est-à-dire par O. Müller) comme des personnages réels; et il n'y a pas de raison que l'on puisse donner pour admettre ceux-ci, qui ne soit également valable pour établir la réalité et d'Hercule et d'Hyllus. Avant tout, Hercule est rendu authentique par les témoignages et de l'Iliade et de l'Odyssée. »

Ces principes ne semblent pas s'accorder avec des vues saines touchant les conditions du témoignage historique. D'après ce qui est posé ici, nous sommes tenus d'accepter comme réels tous les personnages mentionnés par Homère. Arctinus, Leschès, les poëtes hésiodiques, Eumèle, Asius, etc... à moins que nous ne puissions présenter quelque raisou positive, dans chaque cas particulier, pour prouver le contraire, Si ce principe est vrai, une assez grande partie de l'histoire d'Angleterre, depuis Brute le Troyen jusqu'à Jules César, devrait aussitôt être admise comme valable et digne de créance. Ce que M. Clinton appelle ici l'ancienne tradition est effectivement le récit de ces anciens poëtes. Le mot tradition est un terme équivoque, et il suppose tout ce qui est en question; car, tandis que dans son sens apparent et littéral, il implique seulement une chose transmise, soit vérité, soit fiction, on le comprend tacitement comme impliquant un récit descriptif de quelque fait réel, né au moment où a eu lieu ce fait et exact dans l'origine, mais corrompu par une transmission orale postérieure. Comprenant donc par les mots de M. Clinton, ancienne tradition, les récits des anciens poëtes, nous trouverons son principe totalement inadmissible, à savoir que nous sommes tenus d'admettre les personnes ou les assertions d'Homère et d'Hésiode comme réelles, à moins que nous ne puissions présenter des raisons qui prouvent le contraire. Admettre ce point, ce serait les mettre sur un pied d'égalité avec de bons témoignages contemporains; car on ne peut réclamer de plus grand privilége en faveur même de Thucydide que le titre à la croyance accordée à son témoignage, excepté là où il peut être contredit d'après des raisons spéciales. La présomption en faveur d'un témoin qui affirme est ou forte ou faible, ou n'est positivement rien, d'après la raison complexe de ses moyens d'information, de ses habitudes morales et intellectuelles et des motifs qu'il a de dire la vérité. Ainsi, par exemple, quand Hésiode nous dit que son père quitta la ville æolienne Kymė et vint à Askra en Bœôtia, nous pouvons le croire complétement; mais quand il nous décrit les batailles que se livrent les dieux olympiques et les Titans, ou Hèraklès

et Kyknos, ou quand Homère dépeint Hector tachant, avec l'aide d'Apollon, de défendre Troie, Achille et Odysseus s'efforcant, avec le concours d'Hèrè et de Poseidon, de détruire cette ville, événements passés et accomplis depuis longtemps, de son propre aveu, nous ne pouvons supposer que l'un ou l'autre soit en aucune manière digne de foi. On ne peut montrer qu'ils possédassent quelque moyen d'information, tandis qu'il est certain qu'ils ne pouvaient avoir aucune raison pour tenir compte de la vérité historique : leur objet était de satisfaire le désir de récit exempt de toute pensée critique, et d'exciter les émotions de leurs auditeurs. M. Clinton dit que « les personnages peuvent être considérés comme réels quand la description qu'on en fait s'accorde avec l'état du pays à cette époque. » Mais il a oublié d'abord que nous ne savons rien de l'état du pays, si ce n'est ce que ces mêmes poêtes nous apprennent; ensuite, que des personnages fictifs peuvent aussi bien s'accorder avec l'état du pays que des personnages réels. Ainsi donc, tandis que d'un côté nous n'avons pas de preuve indépendante pour affirmer ou pour nier que les caractères d'Achille et d'Agamemnon fussent conformes à l'état de la Grèce ou de l'Asie Mineure à une certaine date supposée, 1183 av. J.-C., d'un autre côté, même en supposant qu'une telle conformité fut démontrée, cela même ne prouverait pas que ce sont des personnages réels.

Le raisonnement de M. Clinton néglige complétement l'existence d'une faction plansible. c'ext-d-dire d'histoires flotives qui s'harmonisent parfaitement bien avec la suite générale des faits, et qui se distinguent des événements réels non par un caractère intrinsèque quelconque, mais par cette circonstance que le fait réel a quelque témoin compétent et bien informé qui en établit l'authenticité soit directement, soit par une induction légitime. La fiction peut être et est souvent extravagante et incroyable; mais elle peut aussi être plausible et spécieuse, et dans ce cas ce n'est que par l'absence d'un certificat qui l'atteste qu'on la distingue de la vérité. Or toutes les marques distinctives que M. Clinton propose comme garanties de la réalité des

personnages homériques pourront précisément aussi bien se trouver dans une fiction plausible que dans un fait réel : la plausibilité de la fiction consiste à satisfaire à ces conditions-là et à d'autres semblables. Dans la plupart des cas. les récits des poëtes rentraient effectivement dans le courant actuel des sentiments de leur auditoire : « préjugé et vanitė » ne sont pas les seuls sentiments; mais sans doute on faisait souvent appel au préjugé et à la vanité, et c'était à cette harmonie dans la manière de sentir qu'ils devaient leur empire sur la crovance des hommes. Sans aucun doute. l'Iliade faisait un très-puissant appel au respect dù aux ancêtres, tant dieux que héros, parmi les colons asiatiques qui l'entendaient pour la première fois; la tentation de produire un récit intéressant est un stimulant tout à fait suffisant pour l'invention du poëte, et la plausibilité du récit est un passe-port suffisant pour qu'il soit cru des auditeurs. M. Clinton parle « d'une tradition permanente et générale. » Mais de ce qu'un poëte a été cru jadis généralement pour avoir, par la beauté de son récit, produit un grand effet, ce n'est pas une preuve que ce récit fût fondé sur un fait; autrement, que dirons-nous des légendes divines et de la partie considérable de la narration homérique que M. Clinton luimême écarte comme fausse, sous la désignation « d'ornement poétique? » Quand un incident mythique est rapporté comme " formant la base » de quelque fait notoire ou de quelque institution historique connue, comme, par exemple, l'heureux stratagème au moven duquel Melanthos tua Xanthos dans la lutte au sujet des frontières, qui a été racontée dans le précédent chapitre, nous pouvons adopter un des deux points de vue : ou nous pouvons considérer l'incident comme réel et avant été réellement l'occasion de ce qui en est décrit comme le résultat, ou nous pouvons considérer l'incident comme une légende inventée dans le but de produire quelque origine plausible de la réalité, « Aut ex re nomen, aut ex vocabulo fabula (1). " Dans les cas où l'incident légendaire est rap-

⁽¹⁾ Pomponius Mela, III, 7.

porté à une époque de beaucoup antérieure à tout moment, comme cela a lieu communément, le second mode de procéder me paraît beaucoup plus conforme à la raison et à la probabilité que le premier. On doit se rappeler que toutes les personnes et tous les faits que défend ici M. Clinton comme faits historiques, sont rapportés à une époque qui précède de beaucoup le premier commencement des annales.

J'ai déjà fait remarquer que M. Clinton recule devant sa propre règle en traitant Kadmos et Danaos comme des personnes réelles, puisqu'ils sont autant éponymes de tribus ou de races que Dôros et Hellèn. Et s'il peut admettre qu'Hèraklês soit un homme réel, je ne vois pas sur quelle raison il peut rejeter d'une manière logique qui que ce soit des personnages mythiques, car il n'y en a pas un dont les exploits soient d'une facon plus frappante en désaccord avec la règle de la probabilité historique. M. Clinton raisonne sur la supposition que « Hercule était un héros dorien: " mais il était Achæen et Kadmeien aussi bien que dôrien, bien que les légendes qui le concernent soient différentes dans chacun des trois caractères. Son fils Tlepolemos et son petit-fils Kleodæos appartiennent-ils à la catégorie des hommes historiques, c'est ce que je ne prendrai pas sur moi de dire, quoique O. Müller semble l'admettre (sans aucune garantie, à mon avis); mais Hyllos n'est certainement pas un homme réel, si l'on doit se fier à la règle de M. Clinton lui-même, touchant les éponymes. « Les descendants d'Hercule (fait observer M. Clinton) restèrent établis dans beaucoup d'États jusqu'aux temps historiques. " Il en fut de même de ceux de Zeus et d'Apollon, et de ce dieu que l'historien Hécatée reconnaissait comme l'auteur de sa race à la seizième génération. Les rois titulaires d'Ephesos, dans les temps historiques, aussi bien que Pisistrate, le despote d'Athènes, faisaient remonter leur origine à Æolos et à Hellên : cependant M. Clinton n'hésite pas à rejeter Æolos et Hellèn comme personuages fictifs. Je prétends qu'il ne convient pas de citer l'Iliade et l'Odyssée (ainsi que le fait M. Clinton) comme preuve de la personnalité historique d'Hêraklès: car. même pour les hommes ordinaires qui figurent dans ces poëmes, nous n'avons aucum moyen de distinguer les récis des fictifs; tandis que l'Hèraklès homérique est incontestablement plus qu'un homme ordinaire; c'est le fils favori de Zeus, prèdestiné dès sa naissance à une vie de labeur et de servitule, préparation à une glorieuse immortalité. Sans doute, le poëte croyait lui-même à la réalité d'Hèraklès, mais c'était une réalité revêtue d'attributs surhumains.

M. Clinton fait l'observation suivante (Introd., p. 11): - De ce que quelques généalogies étaient fictives, nous ne sommes pas autorisés à conclure qu'elles étaient toutes fabuleuses. . Il n'est nullement nécessaire que nous soutenions un principe si étendu ; il suffit que toutes soient fabuleuses en ce qui concerne les dieux et les héros, quelques-unes fabuleuses d'un bout à l'autre, et qu'il n'y en ait aucune dont la vérité puisse être prouvée pour la période antérieure aux Olympiades constatées. Combien de ces généalogies, ou quelles portions particulières, peuvent être vraies, c'est ce que personne ne peut dire. Les dieux et les héros sont, à notre point de vue, essentiellement fictifs; mais au point de vue des Grecs ils étaient les plus réels de tous les membres des séries, ou, si nous pouvous nous permettre cette expression. les Grecs s'y rattachaient avec la foi la plus grande. Ces êtres ne faisaient pas seulement partie de la généalogie telle qu'elle était conçue dans l'origine, mais ils étaient, par leur nature même, la principale raison qui la faisait concevoir comme une chaîne d'or destinée à rattacher l'homme vivant. à un premier père divin. Ainsi la généalogie prise dans son ensemble (car c'est en cela que consiste sa valeur) était une fiction des le commencement; mais les noms du père et du grand-père de l'homme vivant, à l'époque duquel elle parut pour la première fois, étaient sans doute ceux d'hommes réels. C'est pourquoi toutes les fois que nous pouvons vérifier la date d'une généalogie appliquée à quelque personne vitante, nous pouvons avec raison présumer que les deux derniers membres sont également des personnes réelles; mais cela ne peut s'appliquer au temps qui précède les Olympiades, encore moins aux temps prétendus de la guerre de Troie, de la chasse du sanglier de Kalydon ou du déluge de Deukalión. Ce raisonnement que fait M. Clinton (Introd.), p. vi): - Puisque Aristonachus était un homme réel, son père Cleodœus, son grand-père Hyllus et les autres, en remontant ains plus hunt, etc., doivent donc avoir été des hommes réels, - est une conclusion inadmissible. L'historien Hécatée était un homme réel, et saus doute son père Hegesandros aussi; mais il serait peu sür de remonter quinze degrés sur son échelle généalogique, jusqu'à ce qu'on rencontrait le premier père divit dont il se vantait: on trouvera les degrés supérieurs de l'échelle brisés et sans réalité. Nous ne mentionnerons pas que l'induction d'après laquelle un fils réel suppose un père réel ne s'accorde pas avec ce que M. Clinton lui-mème admet dans ses tables généalogiques : il y insère, en effet, les noms de plusieurs pères mythiques qui arraient engendré des fis historiques réels.

L'autorité universelle dont jouit l'ouvrage de M. Clinton, et le sincère respect que je professe pour les élucidations qu'il donne sur la chronologie plus récente m'ont imposé le devoir de produire les raisons pour lesquelles je m'éloigne de ses conclusions relatives au temps qui précède la première Olympiade constatée. Le lecteur désireux de voir les coniectures nombreuses et contradictoires (elles ne méritent pas d'autre nom) que firent les Grecs eux-mêmes, dans le but de donner une chronologie à leurs récits mythiques, les trouvera dans des notes abondantes annexées à la première moitié de son premier volume. Considérant de telles recherches non-seulement comme inutiles pour arriver à quelque résultat digne de foi, mais comme servant à détourner l'attention de la forme véritable de la légende grecque et de son caractère réellement explicatif, je n'ai pas cru qu'il fût conveuable de suivre la même marche dans le présent ouvrage. Toutefois, quelque différence qu'il y ait entre les idées de M. Clinton et les miennes sur ce sujet, je m'accorde avec lui pour repousser l'application de l'étymologie (Introd. p. x1-x11) comme système général d'explication aux caractères et aux événements de la légende grecque. Parmi les nombreuses causes qui agirent comme motifs d'inspiration et comme stimulants sur l'imagination grecque dans la création de ces intéressants récits, sans doute l'étymologie a eu sa part; mais elle ne peut être appliquée (ainsi qu'a cherché Hermann à le faire, plus que personne) dans le but de donner un sens et un système supposés à tout l'ensemble des récits mythiques. J'ai déjà fait une remarque sur ce point dans un précédent chaptire.

Il serait curieux de déterminer à quelle époque ou par qui furent formées et conservées les plus anciennes généalogies continues, qui rattachaient des personnes existantes à l'époque antérieure supposée de la légende. Ni Homère ni Hésiode ne mentionnaient de personnes ni de circonstances présentes qui pussent être constatées ; s'ils l'avaient fait, l'époque des unes ou des autres aurait pu être déterminée sur de bonnes preuves; et nous pouvons à bon droit présumer que cela a été impossible. d'après les controverses sans fin qui eurent lieu sur ce point entre les anciens écrivains. Dans les " Travaux et les Jours " d'Hésiode, les héros de Troje et de Thèbes sont même présentés comme étant une race éteinte (1), différant radicalement des propres contemporains du poëte, qui sont une race nouvelle, beaucoup trop dépravée pour être considérée comme issue des héros; de sorte que nous ne pouvons guère supposer qu'Hésiode (bien que son père fût natif de Kymê en Æolia) ait admis la généalogie des chefs æoliens, comme descendants censés d'Agamemnôn. Il est certain que les plus anciens poëtes n'essayèrent pas de faire usage de séries déterminées de pères et de fils pour mesurer l'intervalle supposé entre leur propre temps et la guerre de Troie, ou pour le réunir comme par un pont. Eumêle et Asius ont-ils fait une tentative semblable, c'est ce que nous ne pouvons pas dire, mais les plus anciennes généalogies ascendantes continues que nous trouvions mentionnées sont celles de Phérécyde, d'Hellanicus et d'Hérodote, On sait qu'Hérodote, dans sa manière de calculer la généalogie ascendante des rois spartiates, fixe la date de la guerre de Troie à une époque antérieure à lui-même de huit cents ans.

⁽¹⁾ V. vol. I, ch. 2.

vers 1270-1250 avant J.-C. environ; tandis que les chronologistes alexandrins postérieurs, Eratosthène et Apollodore placent cet événement en 1184 et 1183 avant J.-C.; et les marbrés de Paros le rapportent à une date intermédiaire, différant des deux précédentes, 1200 avant J.-C. Ephore Phanias, Timée, Clitarque et Duris avaient chacun leur date conjecturale particulière; mais la computation des chronologistes alexandrins fut la plus généralement suivie par ceux qui leur succèdérent, et semble avoir passé aux temps modernes comme la date admise de ce grand événement légendaire, bien que quelques investigateurs distingués aient adopté l'époque d'Hérodote, que Larcher a essayé de soutenir dans une dissertation élaborée, mais faible (1). Il n'est pas nécessaire de

Phanias... donnait 715 ans
Ephore... — 735 —
Eratosthène. — 774 —
Timée.... } 820 —
Clitarque... } — 1000 —

(Clemens Alexand, Strom. I, p. 337.)

Démocrite supposait un espace de 709 ann entre le temps où il composa son Mucolé Arizospac, et la prise de Truie (Hoge, Laber, LS, 41). Incernis rive (Hoge, Laber, LS, 41). Incernis été étailis dans le Pideponise 700 ans, et il le répète dans trois passage différents (Archidam, p. 118; Panathern, p. 275; le Pace, p. 178). Les dates de cu trois discours eux-mimes different plus anciera que le Panathéralque de cut expas de la compsi espendant il emplas anciera que le Panathéralque de cut espace de temps: espendant il emploie le même combre d'années pour clacun en remontant dans son calcul jusqu'à la guerre de Troie (V. Clinton, vol. I, Introd. p. 5). En compte rond, son calcul coincide assez bien avec les 800 ans donnés par Hérodote dans le siècle précèdent.

Les remarques de Boeekh sur les marbres de Paros en général, dans son Corpus Inscriptionum Grave, t. II. p. 322-336, ont une extrêmo valeur, mais particulièrement la critique qu'il fait de l'époque de la guerre de Troie, qui est la vingt-quatrième époque sur les marbres. Les ancieus chronologistes, à partir de Damastès et d'Hellanicus, déclaraient fixer nou-seulement l'anuée exacte, mais le mois, le jour et l'heurexacts de cette prise célèbre, M. Clinton ne prétend pas à autre chose qu'à la possibilité de déterminer l'événement à cinquante années près. (Introd. p. VI.) Boeckh explique la façon dont ils argumentent.

O. Muller fait observer (History of the Doriaus, t. II, p. 462. Trad. ang.): a En calculant à partir de la migration des Héraklides, nous suivons la chronologie alexandrine, au sujet de laquelle il serait à remarquer que les matériaux que nous possedons nous permettent seudement de lui readre sou

Lareher, Chronologie d'Hérodote, eh. 14, p. 352-401.

Depais la prise de Troie jusqu'au pas-age d'Alexandre en Asie à la tête de son armée d'invasion, événement dont la date, 334 avant J.-C., est connue, on fit les différents calculs suivants:

dire qu'à mes yeux la recherche n'a pas d'autre valeur, si ce n'est qu'elle jette du jour sur les idées qui guidaient l'esprit grec, et qu'elle montre le progrès qu'il a fait depuis le temps d'Homère jusqu'à celui d'Hérodote ; car elle atteste un progrès intellectuel considérable au moment où l'on commenca à disposer le passé méthodiquement, même en le faisant d'après des principes fictifs, et dépourvu encore comme on l'était de ces annales qui seules pouvaient donner une direction meilleure. L'homme homérique se contentait de sentir, d'imaginer et de croire les incidents particuliers d'un passé supposé, sans essayer de graduer la ligne de connexion qui les rattachait à lui-même : établir des hypothèses fictives et des liens intermédiaires est l'œuvre d'une époque postérieure, quand on commence à sentir l'aiguillon d'une curiosité légitime, sans matériaux authentiques à lui fournir. Nous avons alors la forme de l'histoire s'exercant sur la matière de la légende, le passage de la légende à l'histoire, moins intéressant, il est vrai, que chacune d'elles séparément, nécessaire cependant comme degré entre les deux.

Mais je ne vois pas sur quelle preuve on peut même aller jusque-là. M. Clinton, admettant qu'Eratosthène fixait sa date par conjecture, suppose qu'il avait choisi « son terme moyen entre les computations plus longues et les calculs plus courts de ses prédécesseurs. Boockh regarde cette explication comme peu satisfaisante (l. c. p. 326).

état primitif, non d'en apprécier la justesse. »

Mais je ne vois pas sur quelle preuve

CHAPITRE VI

ÉTAT DE LA SOCIÉTÉ ET DES MŒURS TEL QU'IL EST PRÉSENTE DANS LA LÉGENDE GRECQUE.

Les poèmes légendaires de la Grèce sont de précienx tableaux des mœurs réelles, bien que ne rapportant pas de faits historiques. - Ils sont les monuments de l'état primitif de la société grecque, le point de départ de l'histoire grecque, -Comparaison de la Grèce légendaire et de la Grèce historique. - Gouvernement de la dernière. - De la première. - Le roi, dans la Grèce légendaire. - Son ascendant personnel dominant. - Difficulté ou éprouvait Aristote à s'expliquer l'obéissance volontaire rendue aux anciens rois. - La Boulé, l'Agora; leur intervention limitée et leur subordination au roi. - L'Agora. - Moven de promulguer les intentions du roi. - Agora convoquée par Telemachos à Ithakê. - Agora dans le second livre de l'Iliade. - Tableau de soumission qu'elle présente. - Conduite d'Odysseus à l'égard du peuple et des chefs. - Justice rendue dans l'agora par le roi ou les chefs. - Plaintes d'Hésiode au sujet d'une sentence injuste rendue à son égard. - Le roi, parmi les hommes, est analogue à Zeus parmi les dieux. - Le conseil et l'assemblée, dans l'origine intermédiaires par lesquels le roi agissait, deviennent, dans la Grèce historique, les dépositaires du ponvoir. - Rois spartiates, exception à la règle générale. - Leurs pouvoirs limités. - Emploi du discours en public comme moyen de gouvernement. - Il date des temps les plus anciens. - Ses effets comme stimulant le développement intellectuel. - Sentiment moral et social dans la Grèce légendaire. - Toute-puissance du sentiment personnel à l'égard des dieux, du roi ou des individus. - Effet de cérémoules spéciales. - Contraste avec les sentiments dans Athènes historique. - Force du lieu de famille. - Mariage. - Respect rendn à l'éponse. - Frères et parents. - Hospitalité. - Accueil fait à l'étrauger et au suppliant. - Sympathies personnelles, forme la plus ancienne de sociabilité. - Passions féroces et agressives non réprimées. - Tableau tracé par Hésiode encore plus sombre. - Contraste entre la Grèce hérofque et la Grèce historique. - Orphelins. - Mutilation des cadavres. - Manière de traiter l'homicide. - Apaisé par une compensation (noivi) considérable offerte aux parents de l'homme assassiné. - Puni dans la Grèce historique comme un crime contre la société. - Condition, occupations et professions des Grees homériques. - Esclaves, - Thêtes, - Commerce at navigation très-bornés des Grees homériques. - Krêtois, Taphiens, Phéniciens. - Nature du commerce phénicien tel que l'indique Homère. - Armes et manière de combattre des Grecs homériques. — Contraste avec l'ordre de bataille dans la Grèce historique. — Chagement analogue dans l'ordre militaire et dans la sofété civile. — Fortifications des villes. — Résidences les plus anciennes des Grees. — Villagess (écreàs sur des collines et de difficile acces.) — La sofété civile. — Morenda des villes fortifiées, des hiens individuels et de first attachements locaux. — Propries de laborates supériors aux mis-pour d'utenge. — Prateire habitation. Moyens de éclerare supériors aux mis-pour d'utenge. — Prateire habitation. — Propries de laborates de l'acces de la companya de l'acces de l'acces de la companya de l'acces de la companya de l'acces de la companya de l'acces de

Bien que les personnages et les événements particuliers consignés dans les poëmes légendaires de la Grèce ne doivent pas être considérés comme appartenant au domaine de l'histoire réelle, néanmoins ces poëmes sont pleins d'instruction comme tableaux de la vie et des mœurs; et précisément . les mêmes circonstances qui enlèvent à leurs auteurs toute crédibilité comme historiens, les rendent d'autant plus précieux comme interprètes inconscients de la société dont euxmêmes étaient les contemporains. Tandis que, de leur propre aven, ils décrivaient un passé que rien n'atteste, ils empruntent involontairement leurs combinaisons au présent qui les entoure. Car, dans des communautés telles que celles des Grecs primitifs, sans livres, sans moven de faire de longs voyages, sans connaissance des langues et des habitudes étrangères, l'imagination même des hommes richement doués était naturellement assujettie aux circonstances au milieu desquelles ils vivaient à un bien plus haut degré qu'à l'époque postérieure de Solon ou d'Hérodote; si bien que les caractères qu'ils concevaient et les scènes qu'ils décrivaient présentaient habituellement, pour cette raison, une ressemblance générique plus frappante avec les réalités de leur propre époque et de leur propre localité. La poésie de cet age ne s'adressait pas non plus à des auteurs lettrés et critiques, attentifs à déconvrir un plagiat, rassasiés d'images simples, et recherchant quelque chose de nouveau et de particulier dans toute production récente. Pour faire naître des émotions, il suffisait de dépeindre avec génie et avec chaleur les plus apparentes manifestations des aventures et des souffrances de l'humanité, et d'idéaliser ce type de société, à la fois privé et public, avec lequel étaient familiers les

auditeurs se pressant autour du poëte. Même dans la description des dieux, où l'on aurait pu s'attendre à une grande latitude et à de grands écarts (1), nous voyons Homère introduire dans l'Olympe les passions, les caprices, l'amour du pouvoir et du patronage, l'alternative de dignité et de faiblesse, qui animaient le cœur d'un chef grec ordinaire; et cette tendance à reproduire en substance les relations sociales auxquelles il avait été accoutumé, agissait habituellement d'une manière encore plus puissante quand il avait à décrire des caractères purement humains, le chef et son peuple, le guerrier et ses compagnons, l'époux, l'épouse, le père et le fils, ou les rudiments imparfaits de la justice et de l'administration. Il ne peut y avoir de raison pour douter que son récit sur tous ces points, même avec des caractères et des événements fictifs, ne se rapproche étroitement de la réalité en général (2). La nécessité dans laquelle il était de tirer d'un fonds, heureusement non épuisé alors, d'expérience et d'observation personnelles, est une des causes de cette fraicheur et de cette vivacité de description qui le rendent incomparable et qui constituérent le charme impérissable de l'Iliade et de l'Odyssée depuis le commencement jusqu'à la fin de la littérature grecque.

Si donc nous renonçons à l'idée d'appliquer un système chronologique et historique aux événements de la légende grecque, nous pouvons les mettre à profit comme monuments précieux de cet état de sociétés de sentiment et d'intelligence, qui doit être pour nous le point de départ de l'histoire du peuple. Naturellement l'âge légendaire, comme tous ceux qui le suivirent, eut ses causes antérieures et ses conditious déterminantes; mais nous n'eu avons aucune notion, et nous

⁽¹⁾ Καὶ τοὺς θεοὺς δὲ διὰ τοῦτο πάντις φατό βασιλεύεσθαι, ὅτι καὶ αὐτοὶ, οἱ μὲν ὅτι καὶ νῶν, οἱ δὲ τὸ ἀρχαῖον, ἐδαπλεύοντο. "ἐθαπλεύοντο. "ἐθαπλεύοντο. "ἐθαπρο δὲ καὶ τὰ εἰδὸ ἐπντοῖς ἀρομοιοῦσιν τοἱ ἀνθρωποι, οῦτα καὶ τοὺς δὲιου τρῶν ἐκῶν. (Aristot. Politice, 1, 1, 7.)

⁽²⁾ Dans les peintures des héros homériques, il n'y a pas une considérable difference de caractère reconnue entre nne race de Grecs et une autre race, ou même entre Grecs et Troyens. V. Helbig, Die Sittlichen Zustaende des Griechischen Heldenalters, part. II, p. 53.

sommes obligés d'admettre cette supposition comme un premier fait, dans le but de suivre ses changements postérieurs. Concevoir une origine ou un commencement absolu (comme Niebuhr l'a fait remarquer avec justesse) dépasse la limite de nos facultés : nous ne pouvous saisir ni vérifier rien au delà du progrès, ou du développement, ou du déclin (1), changement d'un ensemble de circonstances en un autre. résultant de quelque combinaison déterminée de lois physiques ou morales. Dans le cas des Grecs, l'age légendaire, comme étant absolument le plus ancien que nous connaissions. doit être pris comme le premier état par lequel commence cette série de changements. Nous devons dépeindre son caractère saillant aussi bien qu'il nous est possible, et montrer comment en partie il sert à préparer les ages postérieurs de Solon, de Perikles et de Demosthène, et comment en partie il forme un contraste servant à les faire ressortir.

I. La condition politique que la légende grecque nons présente partou diffère d'une nanière frappante, dans ses traits principaux, de celle qui avait fini par prévaloir universellement parmi les Grecs à l'époque de la guerre du Péloponèse. L'oligarchie, aussi bien que la démocratie historique, s'accordait à vouloir un certain système de gouvernement établi, comprenant ces trois éléments, des fonctions spécialement désignées, des fonctionnaires temporaires et une responsabilité finale (sous une forme ou sous une autre) vis-à-vis de la reasse des citoyens ayant qualité pour s'ériger en juges, soit comme sénat, soit comme eccle-

particulières, mas qu'il y ait rien qui oblige à supposer que l'une de ces coites séparées fit la demoure primitive d'ou une partie de ces peuplades d'est embarquie pour se rendre sur l'autre côte. Le fait est analògue à la géographie des ruces animules et à celle de la vegération, dont les grands domaines sont des mers bornées par de certaines limites. >

⁽i) Niebuhr, Romincho Genchichte, vol. 1, p. 55, 2 editi.; e s'il fou reconalt espendant que toute origine dépasse les limites de nos idées, qui passe les limites de nos idées, qui propragies, et que l'on se borne à remoter de degrés en degrés dans tout le domaine de l'historie, ou trouvers souvent, sur les côses opposées de la même mour les control de l'entre de l'ent

sia, soit comme l'un et l'autre. Il y avait naturellement de nombreuses et capitales distinctions entre un gouvernement et un autre, par rapport à la qualité exigée du citoyen, aux attributs et à l'action de l'assemblée générale, à l'admissibilité au pouvoir, etc.; et on pouvait souvent être mécontent de la manière dont ces questions étaient résolues dans la ville de chacun. Mais aux yeux de tout homme, quelque principe ou système déterminant, quelque chose de semblable à ce qu'on appelle une constitution dans les temps modernes était indispensable à un gouvernement quelconque avant droit à être nommé légitime, ou capable de faire naître dans l'esprit d'un Grec le sentiment d'une obligation morale l'astreignant à lui obéir. Les fonctionnaires qui exercaient l'autorité sous ce gouvernement pouvaient être plus ou moins capables ou populaires; mais les sentiments personnels du Grec à leur égard se perdaient ordinairement dans son attachement ou dans son aversion pour le système en général. Si quelque homme énergique pouvait, an moyen de l'audace ou de l'astuce, renverser la constitution et se faire maître permanent, selon sa propre volonté et son bon plaisir, quand même il eut bien gouverné, il ne pouvait jamais inspirer au peuple aucun sentiment de devoirs à remplir à son égard. Son sceptre était illégitime dès le commencement, et même un attentat à sa vie, loin d'être interdit par ce sentiment moral qui condamnait le sang versé dans d'autres cas, était considéré comme méritoire. Il ne pouvait non plus être appelé autrement que d'un nom (1) (ruggyvec, despote) qui le flétrissait comme l'objet d'un mélange de crainte et de haine.

⁽¹⁾ Le nom gree vigerwet, ne peut étre rendu courensblement par fyras; car beaucoup d'entre les vigeres ne méritaisent nullement d'être appelés ainsi, et il n'est pas conforme aux uages du langage de parler d'un tyran doux et bien intentionné. Le mot derpote et le terme qui s'en rapproche plus, puisqu'il implique, comme on le

sait, qu'un homme a acquis plus de pouvoir qu'il ue devrait en avoir, taudis qu'il u'exclut pas le bon emploi que quelques individus pouvaient faire d'un tel pouvoir. Ce mot est cependant tout à fait insuffisant pour exprimer toste la force du sentiment gree qu'inspirait le terme original.

Si nous reportons les veux de la Grèce historique sur la Grèce légendaire, nous trouvons un tableau tout contraire à l'esquisse qui vient d'être tracée. Nous distinguons un gouvernement où il y a peu ou point de plan ou de système, encore moins une idée quelconque de responsabilité vis-à-vis des gouvernés, mais où la principale source d'obéissance de la part du peuple consiste dans ses sentiments et dans son respect personnels à l'égard du chef. Nous remarquons d'abord et avant tout le Roi : ensuite, un nombre limité de rois ou de chefs subordonnés; après eux, la masse des hommes libres armés, des laboureurs, des artisans, des pirates, etc.; au dernier degré, les ouvriers libres salariés et les esclaves achetés. Il n'y a pas entre le roi et les autres chefs d'espace large ou infranchissable qui les sépare : à chacun d'eux le titre de Basileus est applicable aussi bien qu'à lui-même : le roi a hérité de ses ancêtres sa suprématie, qui passe par transmission, en règle générale, à son fils ainé, pour avoir été conférée à sa famille, comme un privilége. par la faveur de Zeus (1). A la guerre, il est le chef, le premier en bravoure personnelle, il dirige tous les mouvements militaires; pendant la paix, il est le protecteur ordi-

Le roi phæakien Alkinoos (Odyss. VII, 55-65): il ya douze autres Βzσιλῆες Phæakiens; il est lui-même le treizième (VIII, 391).

les prinquax héres dans Illiade et les précedants de Pendipó dans l'Odysade sont habituellement et indistinctement appelle et Bandrige et Bandrige de l'accident les des la comme homos production les récipre comme homos production les récipre comme homos production de l'accident des la comme homos production de l'accident l'accident de l'accident l'ac

soit d'hommes libres, soit d'esclaves. Agamemnôn et Menelaos appartiennent à la race la plus royale (yévos βασιλεύτερον; cf. Tyrtée, Fragm. IX. v. 8, p. 9, éd. Schneidewin), celle des Pélopides, à qui le sceptre fait dans l'origine ponr Zeus a été donné par Hermes (lliade, Il, 101; IX, 160; X, 239; cf. Odyss, XV, 539, Les descendants de Dardanos sont les rejetons favoris de Zeus, γένος βασιλεύτατον parmi les Troyens (lliad, XX, 304). Ces races forment les pendants des prosapize royales appelées Amali, Asdingi, Gun-gingi et Lithingi, chez les Goths, les Vandales et les Lombards (Jornandes, De Rebns Geticis, c. 14-22; Paul Warnefrid, Gest. Laugob. c. 14-21); et de l'apyrady yávos chez les Epirotes Chaoniens (Thucyd, II, 80).

naire de ceux qu'on lèse et qu'on opprime; il offre en outre ces prières et ces sacrifices publics dont le but est d'obtenir pour tout le peuple la faveur des dieux. Un ample domaine lui est assigné comme accompagnement de sa haute position, tandis que le produit de ses champs et de son hétail est consacré en partie à une hospitalité abondante, bien que grossière. De plus, on lui fait de fréquents présents pour détourner son inimitié, se concilier sa faveur (1), ou racheter ses exactions; et quand on a fait du butin sur l'ennemi, une large part, levée préslablement et comprenant probablement la

Odyss. I, 392; XI, 184; XIII, 14;
 XIX, 109.

Ού μέν γάρ τι κακόν βασιλεύτεμεν · [αὐψά τε οἱ δῶ 'Άρνειον πελεται, καὶ τιμηέστερος

lliade, IX, 154-297 (quand Agamemnon promet sept villes à Aebille, commo moyen d'apaiser sa colère) :

Έν δ' ἀνδρες ναίσυσε πολυβρήνες, πο-[μιδούται, Οτ κέ σε δωτίνησε, θεὸν ὡς, τιμή-[σουσε, Καί σοι ὑπὸ σκήπερω λιπαράς τε-

βίσυσι θέμιστας. V. Iliade, XII, 312; et les reproches de Thersitès (Π, 226) βασιβα; δωροφάγους (Hésiode, Opp. Di. 38-264). Los rois romains avaient un vaste τίμενος qui leur était assigné: « Αμτί,

arva, et arbasta et pascui lieti atque uberea. » (Cieron, De Republ. V. 2); les rois germains receviant des présents: « Mos est civitatibus (flai observer Tacite au sujet des Germains qu'il dérit, M. G. 13) ultro as viritim conferro principibas, vel armentorum vel frugum, quod pro honore acceptum etiam necessitatibus subvenit

Le revenu des rois des Perses avant Darius consistait seulement dans ee qu'on appelait δώρz ou présents (Hérod. 111, 89; Darius le premier introduisit et le nom de tribut et l'imposition déterminée. Le roi Polydektés à Seriphos invite ses amis à une fête, à la condition que chaque hôte contribuera à un fgavo; à son bénées (Pjérévejde, Fragm. 26, éd. Didot; cas dont le banquet thrace préparé par Seuthés est un pendant exact (Xenoph. Anab. VII, 3, 16-32; cf. Theyd. 11, 97, et Welekey. Æschvl. Trilorie, n. 381

De telles aides, ou dons gratuits, mêmo si elles furent volontaires dans l'origine, finirent par devenir obligatoires. Dans les monarchies européennes du moyen age, ce qu'on appelait dons libres était plus ancien que les taxes publiques : Les aides féodales (fait remarquer M. Hallam) sont le commencement d'une taxation dont pendant un long temps elles remplirent le but. » (Middle Ages, c. 11, part. 1, p. 189.) Il en est de même au sujet des aides dans l'ancienne monarchie française. « La Conr des Aides avait été instituée, et sa juridiotion s'était formée, lorsque le domaine des rois suffisait à toutes les dépenses de l'Etat : les droits d'aides étaient alors des suppléments peu considérables et tonjonra temporaires. Depuis, le domaine des rois avait été anéanti : les aides, an contraire, étaient devennes permanentes et formaient presque la totalité des ressources du trésor. » (Histoiro de la Fronde, par M. de Saint-Aulaire, c. 3, p. 124.)

captive la plus attrayante, est réservée pour lui en dehors de la distribution générale (1).

Telle est, dans les temps héroïques de la Grèce, la position du roi, le seul personnage (si nous exceptons les hérauts et les prêtres, les uns et les autres à la fois spéciaux et subordonnés) qui nous soit présenté alors comme revêtu d'une autorité individuelle quelconque, personnage qui accomplit ou dirige toutes les fonctions exécutives, alors en petit nombre. que demande la société. Son ascendant personnel, dù à la faveur divine répandue et sur lui-même individuellement et sur sa race, et probablement à l'opinion que l'on avait en général qu'il était d'origine divine, est le trait saillant du tableau. Le peuple est attentif à sa voix, adopte ses propositions et obéit à ses ordres; non-seulement la résistance à ses actes, mais même la critique qu'on en fait, sont en général présentées sous un point de vue odieux; et en effet on n'en entend jamais parler, si ce n'est de la part d'un ou de plusieurs des princes subordonnés. Toutefois, pour entretenir et justifier de tels sentiments dans l'esprit public, le roi doit posséder lui-même diverses qualités corporelles et intellectuelles, et cela encore à un degré supérieur (2). Il doit être brave dans le combat, sage dans le conseil et éloquent dans

Έπὶ ἐντοῖς γέρασι πατρικαὶ βασιλείαι, est la description que fait Thucydide de ces gouvernements héroïques (I, 13).

Cependant on peut difficilement dire exactement que l'autorité du roi fût définie; rien ne saurait être plus indéterminé.

Agamemnon avait ou s'arrogeait le pouvoir de mettre à mort un soldat désobéissant. (Arist. Polit. III, 9, 2.) Les

mots qu'Aristote lissit dans le discours d'Agamemniou dans l'Hinde — πέρ γάρ, μου δένετος — ue sont pas dans nos exemplaires actuels : les critiques alexandrins effaçaient beaucoup detraces des anciennes coutumes.

⁽²⁾ Des phrases frappantes surce point sont mises dans la bouche de Sarpedôn (Iliade, XII, 310-322).

Les rois reçoivent leur nom et leur mission de Zeus: 'Εκ δὶ Διὸς βκστ-λῆςς(Hésiode, Théog. 96; Callim. Hymn. ad Jov. 791: κρατέρεο θεράποντε Διὸς est une sorte de paraphrase pour exprimer la dignité royale dans le cas de Pelias et de Néleus (ldlyss. XI, 255; cf. Iliade, II, 204).

l'agora : il doit être doué d'activité et de force corporelle plus que les autres hommes, et être versé non-seulement dans la pratique de ses armes, mais encore dans ces exercices athlétiques que la foule aime à contempler. Même les variétés plus vulgaires des talents manuels sont un trait de plus de son caractère, telles que l'adresse du charpentier ou du constructeur de vaisseau. l'habileté du laboureur à tracer un sillon droit, ou la persistance infatigable du faucheur qui travaille sans se reposer ni se rafraichir pendant la plus longue journée (1). Les conditions nécessaires pour obtenir l'obéissance volontaire pendant les temps héroïques de la Grèce sont une transmission héréditaire de la force personnelle et d'une supériorité intellectuelle aussi bien que corporelle, qui se rencontrent dans le chef, accompagnées de la faveur des dieux : un vieux chef, tel que Pèleus et Laërtes, ne peut conserver sa position (2). Mais, d'autre part, là où se trouvent ces éléments de force, on tolère beaucoup de violence, de caprice et de rapacité : le jugement moral n'est pas scrupuleux en scrutant la conduite de personnages doués d'une manière si prééminente. Comme dans le cas des dieux, les épithètes générales de bon, juste, etc., leur sont appliquées comme des euphémismes qui ont leur source dans la soumission et la crainte, et qui non-seulement ne sont pas suggérés, mais sont souvent formellement démentis par leurs actes particuliers. Ces mots signifient (3) l'homme qui a la

⁽i) Odysseus construit son proper lit, as chambre à coucher é son proper radann (Odysa, XXIII, 188; V, 246-245); il se vante d'être un excellent faachein et un excellent inboureur (XVIII, 365-375); pour sa force étonmante dans les intes d'athlies, voir VIII, 180-290. Păris prit part à la construction de sa propre maisone (llide, V, 13 d'athlies).

⁽²⁾ Odyss. XI, 496; XXIV, 136-248. (3) V. co seus saillant des mots àyabèc, żeńbic, xzwóc, etc., expliqué en grand détail dans les excellents Prolégomènes de Welcker mis en tête de Théognis, sect. 9-16. Camerarins,

dans ses notes sur ce poète (V, 19), avait dejà compris clairement le sens dans lequel ces mots sont employés. Iliade, XV, 323. Oix tz τοξέ ἀγαθοίσι παραδρόωσι χέρηξε, tř. Heisiode, Opp. Di. 216, et le vera dans Athénée, V, p. 178, Αίτόματοι δ' ἀγαθοί δειλών atl δαίτας (ματν.

[«] Moralis illarum vocum vis, et civilis — quarum hac a lexicographis et commentatoribus pluriusis fere neglecta et — probe discernendre crunt. Quod quo facilius fieret, noscio an ubi posterior intellectus valet, majusculà seribendum fuisset 'Ayaboi et Kazad. »

naissance, la richesse, l'influence et l'audace, dont le bras est fort pour détruire ou pour protéger, quel que puisse ètre le tour de ses sentiments moraux; tandis que l'épithète contraire, maurais, désigne l'homme pauvre, humble et faible, dont les dispositions, quelque vertueuses qu'elles soient, ne fout naître dans l'esprit de la société que peu d'essérance on de crainte.

Aristote, dans sa théorie générale du gouvernement, pose ce principe (1), que les plus anciennes sources de l'obéissance et de l'autorité parmi les hommes sont personnelles, et qu'elles se montrent de la manière la plus parfaite dans le type de la suprématie paternelle; et qu'en conséquence le gouvernement royal, comme étant le plus conforme à cette phase de sentiment social, fut probablement le premier qui s'établit partout. Et effectivement il continua encore de son temps à prévaloir en général chez les nations non helléniques qui entouraient immédiatement la Grèce, bien que les cités phéniciennes et Carthage, les plus civilisés de tous les États non helléniques, fussent des républiques. Néanmoins les sentiments à l'égard de la royauté étaient si complétement changés parmi les Grecs de son temps, qu'il trouve de la difficulté à pénétrer les motifs de l'obéissance volontaire rendue par ses ancêtres à leurs auciens chefs héroïques. Il ne peut s'expliquer d'une manière satisfaisante comment un homme quelconque pouvait avoir eu une assez grande supériorité sur les compagnons qui l'entouraient pour conserver

Si l'on avait pu mière cet avis de Welcher, on aurait évitib bien des malantendus. Le rapport de ces mots au pouvoir et non au mérite est leur seus primitif dans la laugue grecope; il vient de l'Iliade et décremise la désignation habituelle des partis pendant la piriode des intres politiques actives. Le seus morait du mot ure parait paire qu'au moment des diccussions soulsqu'au moment des diccussions soulsqu'au moment des diccussions soulsqu'au moment des diccussions soulsses disciples; mais le seus primitif ves disciples; mais le seus primitif continue excence à se maistenir sur

le même pied que le sens nouveau.

J'auris occasion de parler aur es nigét
avec plus de désails, quand J'en viendrai à exposer les partis politiques de
marquer que les épithes de désails narquer que les épithes de désenses
lons, les hommes les méliteurs (les clauses
même maintenant) appliquées habitatellement dans la muite aux partis autients
centiques, viennent de la période la plus
arvanière de la société arvacue.

⁽¹⁾ Aristot. Polit. I, 1, 7.

un si immense ascendant personnel; il suppose que dans de si petites comunantés un grand mérite était très-rare, de sorte que le chef avait peu de compétiteurs (1). Ces remarques jettent un grand jour sur la révolution qui. pendant les siècles précédents, s'était opérée dans l'esprit grec, relativement aux motifs intrinsèques de soumission politique. Mais on trouvera le lieu qui rattache le gouvernement homérique au gouvernement républicain dans deux accessoires de la royauté homérique, que nous avons à signaler maintenant : la Boulè, ou conseil des chefs, et l'Agora, ou assemblée générale des hommes libres.

Ces deux réunious, plus ou moins souvent convoquées, et mélées aux plus ancieunes habitudes des communautés grecques primitives, sont présentées dans les monuments de l'époque légendaire comme des occasions de conseiller le roi, et des moyens de faire connaître ses intentions au peuple, plutôt que comme des entraves mises à son autorité. Incontestablement elles doivent avoir contribué, dans la pratique au dernier résultat aussi bien qu'au premier; mais ce n'est pas là le jour sous lequel les poémes homériques les présentent. Les chefs, les rois, les princes ou gérontes (car le même mot, en grec, désigne à la fois un vieillard et un homme d'un rang et d'une position remarquables) composent le conseil (2), dans lequel, d'après ce que nous voyons dans

⁽¹⁾ Καὶ διὰ τοῦτ' ἰσως ἐδεσιλεύοντο πρότερο, ὅτι σπάνιον τη εὐρεῖν ἄνδρας διαχέροντας κατ' ἀρετὴν, ἀλλως τι καὶ τότε μικρὰς οἰκοῦντας πόλεις (Polit. III, 10, 7); et le même traité, V, 8, 5, et V, 8, 22. Οὐ γύονται δ' ἔτι βασιλείαι

viv, etc.

Aristote traite de la moparchie avec
beaucoup moins de détails que de l'oligarchie ou de la démocratie : le dizième et le
onzième chapitre de son troisième lure,
dans lequel il en parle, sont néanmoins
très-intéressants à étudier.

Dans la conception de Platon anssi, le gouvernement royal, ponr bien fonctionner, implique une race supérioure

à l'humanité afin de tenir le sceptre (Legg. IV, 6, p. 713).

Les poètes d'amatiques athéniens (particulièrement Euripide) mettent souvent dans la bouche de leurs personnages héroïques des sentiments populaires adaptés à l'atmosphère démocratique d'Athènes, et très-différents de ce que nous trouvons dans Homère.

⁽²⁾ Βουλήν δὲ πρώτον μεγαθύμων ξε γερόντων (Hinde, II, 53); εξ. Χ. 195-415). Τλου, παλαιού δημογέροντος (ΧΙ, 371). De même aussi les mots modernes seigneur, signors, de senior; et le mot arube shaik.

l'Iliade, les résolutions d'Agamemnôn, d'un côté, et d'Hectôr, de l'autre, semblent prévaloir d'une manière uniforme. La dureté et même le mépris avec lesquels Hector traite l'opposition respectueuse de son ancien compagnon Polydamas; le tou abattu du dernier et la conscience qu'il a de son infériorité, et l'approbation unanime que le premier obtient, même quand il a tout à fait tort, tout cela est clairement exposé dans le poëme (1); tandis que dans le camp grec nous voyons Nestôr présenter son avis à Agamemnôn de la manière la plus soumise et la plus délicate, pour qu'il soit adopté ou rejeté, selon le bon plaisir du « Roi des hommes » (2). Le conseil est un corps purement consultatif, assemblé non pas avec un pouvoir quelconque d'arrêter péremptoirement les résolutions funestes du roi, mais seulement pour l'instruire et le guider. Il est à la fois membre du conseil qu'il préside (houlephoros) (3); les autres membres, collectivement aussi bien qu'individuellement, sont ses subordonnés.

Nous passons du couseil à l'Agora. Suivant ce qui semble étre la coutume reçue, le roi, après avoir parlé de ses intentions au premier, vient les annoncer au peuple. Les hérauts font asseoir la foule en ordre (4) et imposent le silence; un chef ou conseiller quelconque (mais, à ce qu'il semble, personne autre) (5) est autorisé à s'adresser à elle; le roi d'a-

TIONYTE

(1) Hiade, XVIII, 313: "Εκτορι μέν γάρ ἐπή πσαν κακά μη-

Πουλυδάμαντι δ' αρ' ούτις, δς έσθλην | φράζετο βουλήν. Ετ ΧΙΙ, 213, οù Polydamas dit à

Hector:

'Επεὶ ούδὶ μὲν ούδὲ

[ἔοικε

Δῆμον ἐόντα παρέξ ἀγορεύεμεν, οὐτ'

[έν βουλ].
Ούτε ποτ' ἐν πολέμω, σὸν δὶ πράτος
[αἰὰν ἀξέξεν.
(2) Πίαde, IX, 95-101.
(3) Πίαde, VII, 126, Πήλτυς-Έσθλος
Μυρμιδόνου βουλήφορος ἡδ' ἀγορήτης.

(4) Il semple qu'on attache une im-

portance considérable à la nécessité que le peuple dans l'agora noit assir (linée, II, 96); une agora debosé est un symptione de tampile ou de terreur (linée, XVIII, 246); une assemblée du soir, à laquelle les hommes arrivent exaltés par le vin, est anssi un avanticureur de malheur (Odys. III, 138). Ces preuves de formalités régulières boservées dans Pagora ne sout pas asans

(5) Iliade, II, 100:

. Είποτ' ἀὐτῆς Σχοίατ', ἀκούσειαν δὲ διοτρερέων βασι-

Nitzsch (ad Odyss. II, I4) conteste cette idée de manifestation individuelle bord fait connaître ses intentions, qui sont alors ouvertes à la discussion des autres. Mais dans l'agora homérique il n'y a jamais division de voix affirmatives on négatives, aucune résolution formelle n'y est non plus adoptée. La nullité de fonction positive nous frappe même plus dans l'agora que dans le conseil. C'est une assemblée où les chefs parlent, confèrent et discutent dans une certaine mesure, en présence du peuple, qui les écoute et entre dans leurs sentiments; souvent l'éloquence y brille, parfois éclatent des querelles; mais là s'arrètent ses fins apparentes.

L'assemblée à Ithakè, au second livre de l'Odyssée, est convoquée par le jeune Telemachos, à l'instigation d'Athènè, non dans le but de lui soumettre quelque proposition, mais dans l'intention de faire aux prétendants une notification formelle et publique pour qu'ils aient à renoncer à leur intrusion et au pillage auquel ils soumettent sa fortune, et, en outre, de s'affranchir devant les dieux et devant les hommes de toute obligation à leur égard, s'ils refuseut de se conformer à son désir. Car le meurtre des prétendants, dans toute la sécurité d'une fête et d'une salle de festin (événement qui forme la catastrophe de l'Odyssée) était un acte essentiellement révoltant pour le sentiment grec (1), et avait, en conséquence, besoin d'être précédé de formalités assez grandes pour laisser à la fois les délinquants eux-mêmes saus l'ombre d'une excuse, et leurs parents survivants sans aucun droit à la satisfaction accoutumée. C'est dans ce but spécial que Telemachos ordonne aux hérauts de convoquer une agora; mais ce qui semble le plus surprenant, c'est qu'il n'y avait jamais eu d'assemblée réunie ou tenue depuis le départ d'Odysseus lui-même, dans un intervalle de vingt ans. « Nous n'avons eu ni agora ni réunion (dit le vieillard

rėservė́e aux chefs souls : l'opinion de O. Müller (Hist. Dorians, b. III, c. 3) me semble plus juste : telle était aussi l'opinion d'Aristote : σησὶ τοίνων 'Αριστοτίλης ότι ὁ μιλν όξιμος μόνου τοῦ ἀχοῦσια κύρος σ'γ, οἱ δὲ ἡγεμόνες καὶ τοῦ σαι κύρος σ'γ, οἱ δὲ ἡγεμόνες καὶ τοῦ

πράξει (Schol. Iliad. IX, 17); ef. la même indication dans son traité Ethic. ad Nicom. III, 5.

ad Nicom. III, 5. (1) V. Iliade, IX, 635; Odyssée, XI, 419.

Ægyptios, qui ouvre la séance) depuis qu'Ulysse est parti sur ses vaisseaux : et anjourd'hui, qui donc nous convoque? Quel homme, jeune ou vieux, a senti une si pressante nécessité? A-t-il appris quelque chose sur nos guerriers absents, ou a-t-il d'autres nouvelles publiques à nous communiquer? C'est un ami dévoué pour nous s'il agit ainsi; quels que puissent être ses projets, je prie Zeus de lui accorder un heureux succès » (1). Telemachos, répondant sur-le-champ à l'appel, s'avance pour dire aux Ithakieus assembles qu'il n'a pas de nouvelles publiques à leur communiquer, mais qu'il les a convoqués d'après ses propres nécessités particulières. Ensuite il leur expose d'une manière pathétique la méchanceté des prétendants, il invite personnellement ces derniers à renoncer à leurs projets, il engage le peuple à les empêcher, et conclut en les avertissant solennellement que, libre dorénavant de toute obligation envers eux, il invoquera l'aide vengeresse de Zeus, ponr « qu'ils puissent être tués dans l'intérieur de sa maison, sans attirer sur lui aucun châtiment postérieur (2). »

Nous ne devons voir naturellement dans la description homérique autre chose qu'un idéal se rapprochant de la réalité actuelle. Mais, en admettant tout ce que peut demander une telle restriction, nous voyons que l'agora est plutôt un moven spécial de publicité et de communication mutuelle (3), de la part du roi s'adressant au corps du peuple.

⁽¹⁾ Odyss. II, 25-10.

⁽²⁾ Odvss, 11, 43, 77, 145. Νήποινοί κεν έπειτα δόμων έντοσθεν όλοισθε. (3) On attribue le même caractère aux assemblées publiques des premiers Francs et des anciens Lombards (Pfeffel, Histoire du Droit public en Allemagne, t. I, p. 18; Sismondi, Histoire des Républiques italiennes, t. I, c. 2,

p. 71). Denys d'Halicarnasse (Il, 12) rend plutot un trop grand hommage à la modération des rois héroloues grecs.

Les rois à Rome, comme les rois

héroïques grees, eureut d'abord une 2017 ανυπεύθυνος; les mots de Pomponitts (De Origine Juris, 1, 2) seraient peutêtre plus exactement applicables aux derniers qu'aux premiers : « Initio civitatis nostræ Populus sine certà Icge. sine jure certo, primum agere instituit; omniaque manu a Regibus gubernabantur. » Tacite dit (Ann. 11I, 26) : · Nobis Romulus, pt libitum, imperitaverst : dein Numa religionibus et divino jure populum devinxit, repertaque quædam a Tullo et Anco : sed precipuus Servius Tullius sanctor legum fuit,

l'agora 305

qu'elle ne renferme l'idée d'une responsabilité attachée à la personne du premier, ou d'une force restrictive appartenant au second; cependant de telles conséquences peuvent en résulter indirectement. Le gouvernement grec primitif est essentiellement monarchique; il repose sur le sentiment personnel et le droit divin. Le mot mémorable de l'Iliade est justifié par tout ce que nous savons de l'usage réguant alors : Le gouvernement de plusieurs n'est pas chose bonne; n'ayons qu'un seul maître, un seul roi, celui auquel le fils de Kronos a donné le sceptre et les lois tutélaires (1). *

Le second livre de l'Iliade, rempli comme il l'est de beauté et de viracité, non-seulement confirme l'idée que nous avons de l'agora passive, recevant les communications et prête à écouter, mais même présente un tableau repoussant de la dégradation de la masse du peuple devant les chefs. Agamem-nou convoque l'agora afiu d'armer immédiatement les troupes grecques, dans l'entière conviction que les dieux ont résolu enfin de couronner sur-le-champ ses armes par une victoire complète. Il a reçu cette conviction de la visite spéciale d'Oneiros (le dieu Songe), envoyé par Zeus pendant son sommell, ce qui est une fraude aclauche par le Père des dieux, bien qu'Agamemnón n'en soupcome pas le caractère trompeur. A ce moment même, oi l'on peut comprendre qu'il est plus impatient qu'à l'ordinaire de faire avancer son armée sur le champ de bataille et de saisir le prix, un caprice in-

quis etiam Reges obtemperarent. »
La nomination d'un dietateur sous la République était une reproduction, pour un intervalle court et défini, de cette ancienne autorité illimitée (Cicéron, De Republ., II, 32, Zonaras, Ann. VII, 13;

Dionys, Hal. V, 75. V. Rubino, Untersnehungen über Roemische Verfassung und Geschichte, Cassel, 1839, liv. 1, c. 2, p. 112-132; et Washmuth, Hellenische Alterthumsknnde, 1, sect. 18, p. 81-91.

Iliade, II, 204. Agamemnôn promet de céder à Achille sept villes popu-

leuses, avec un certain nombre de riches habitants (Iliade, IX, 153); et Menelaos, s'il avait pu amener Odyssous à quitter Ithakê et à s'établir près de lui dans Argos, aurait dépeuplé une de ses villes voisines pour lui faire place (Odyss. IV, 176).

Manso (Sparta, I, 1, p. 34) et Nitzseli (ad Odyss. IV, 171) inclinent à exclure ces passages comme apocryphes, manière d'agir, à mon avis, inadmissible sans raisons plus directes que celles qu'ils peuvent produire. concevable le saisit; au lieu d'inviter les troupes à faire ce qu'il désire réellement et de les encourager à tenter ce dernier et unique effort, il adopte une marche directement opposée; il met leur courage à l'épreuve en déclarant qu'il croit que le siége est désespéré et qu'il n'y a plus d'autre parti à prendre que de s'embarquer et de fuir.

En annoncant à Nestôr et à Odysseus, dans un conseil préliminaire, l'intention qu'il a de tenir ce langage étrange, il leur dit en même temps qu'il compte sur eux pour s'y opposer et pour combattre son effet dans l'esprit de la multitude (1). Alors l'agora s'assemble, et le Roi des hommes prononce un discours plein d'effroi et de désespoir, et il conclut en exhortant clairement tous les assistants à s'embarquer et à retourner sur-le-champ dans leur patrie. Immédiatement l'armée tout entière, chefs et soldats, se lève et se dispose à exécuter ses ordres : chacun court mettre son navire à flot, excepté Odysseus, qui considère ce spectacle en silence et avec un doulourenx étonnement. L'armée se serait promptement mise en route pour revenir, si les déesses Hêrê et Athênê n'eussent poussé Odysseus à intervenir sans retard. Il accourt an milieu de la foule qui se disperse et la détourne de son projet de retraite : aux chefs il adresse des mots flatteurs, en essavant de leur faire honte par d'aimables reproches; pour le peuple, il le réprimande durement et le frappe de son sceptre (2), et le force ainsi à aller se rasseoir dans l'agora.

Au milieu de la foule niécontente ramenée ainsi forcément on entend Thersités qui parle le plus haut et le plus longtemps; c'est un homme laid, difforme et peu belliqueux, mais doué d'une parole facile, et surtout sévère et sans méagement dans la critique qu'il fait des chefs Agamemnôn,

Πίαde, Π, 74:
 Πρώτα δ' έγὼν έπεσιν πειρήσομαι, etc.
 Πίαde, Π, 188-196:

Όντινα μέν βασιλήα καὶ έξοχον άνδρα Γκινεία.

Τόν δ' άγανοις έπέεσσιν έρητύσασας [παραστάς... "Ον δ' αὖ δήμου τ' άνδρα ίδοι, βούωντά [τ' έρτύροι, Τὸν σκήπτρω έλάσσσακο, όμο κλήπασκέ

Achille et Odysseus. A cette occasion il adresse au peuple un discours où il dénonce les exactions et l'avidité égoïste d'Agamemnôn en général, mais particulièrement les mauvais procédés qu'il a eus récemment à l'égard d'Achille, et il s'efforce en outre d'engager les Grecs à persister dans leur projet de départ. En réponse, non-seulement Odysseus réprimande rudement Thersitès pour son impudence à injurier le commandant en chef, mais il le menace, s'il renouvelle jamais une telle conduite, de le dépouiller tout nu et de le chasser de l'assemblée après l'avoir frappé honteusement; comme gage de sa parole, il lui assène en mème temps un coup violent de son sceptre garni de clous, qui imprime sa marque douloureuse par une meurtrissure sanglante en travers du dos de ce misérable. Thersitès, terrifié et soumis, s'assied en pleurant, tandis que la foule qui l'entoure se moque de lui et exprime de la manière la plus chaleureuse combien elle approuve Odysseus d'avoir ainsi par la force réduit cet insolent harangueur au silence (1).

Alors Odysseus et Nestor s'adressent tous deux à l'agora; ils partagent les sentiments d'Agamennion au sujet de la honte dont la retraite des Grees est sur le point de le couvrir, et ils insistent énergiquement auprès de chacun des assistants sur l'obligation de persévérer jusqu'à ce que le siège soit heureusement terminé. Ni l'un ni l'autre ue font aucun reproche à Agamennon, soit pour sa conduité à l'égard d'Achille, soit pour le caprice puéril qu'il a eu d'éprouver les dispositions de l'armée (2).

Rien ne peut faire mieux connaître le véritable caractère de l'agora homérique que cette description, si pittoresque dans le poëme original. La multitude qui la compose écoute et donne son acquiescement; rarement elle hésite, et jamais elle ne résiste au chef (3). Le traitement fait à Thersitès

Iliade, II, 213-277.

⁽²⁾ Iliade, II, 284-340. Dans le discours où il accuse Agamemnôu, Thersités ne fait aucune allusion à ce point étrange, bien que, dans les circonstances

qui amènent ce discours, il semblerait être le coup le plus fort porté au commandant en chef.

montre clairement le sort réservé à un présomptueux censeur, mème quand ses virulents reproches se trouvent réellement bien fondés; taudis que l'impopularité qui entourait un pareil caractère est même mieux attestée encore par la peine extrême que prend Homère pour accumiler sur lui des difformités personnelles repoussantes, que par le châtiment infligé par Odysseus; il est boiteux, chauve, bossu, sa tête est difforme, ses yeux sont louches.

Mais nous cessons de nous étonner du caractère humble de l'agora, quand nous lisons la manière d'agir d'Odysseus vis-à-vis du peuple lui-même, ses belles paroles et ses flatteries adressées aux chefs, les reproches méprisants et les actes de violence dont il accable les hommes ordinaires. à un moment où chefs et peuple faisaient exactement la même chose, en accomplissant l'ordre formel d'Agamemnôn, sur lequel Odysseus ne fait pas une seule observation. Cette scène, qui excitait un sentiment de vif déplaisir parmi les démocrates d'Athènes historique (1), prouve que le sentiment de dignité personnelle dont se glorifiaient des observateurs philosophes en Grèce, Hérodote, Xénophon, Hippocrate et Aristote, comme servant à distinguer le citoven grec libre de l'Asiatique esclave, n'était pas encore développé du temps d'Homère (2). L'ancienne épopée est ordinairement si remplie des aventures personnelles des chefs, et le peuple est si constamment dépeint comme un simple accessoire attaché à leur personne, que nous voyons rarement comment les uns sont traités sans les autres, ainsi que le présente cette mémorable agora homérique.

Il reste un autre point de vue sous lequel nous avons à considérer l'agora de la Gréce primitive, à savoir comme lieu où l'on rendait la justice. On parle du roi comme étant établi par Zeus grand juge de la société. Il a reçu de lui le

Δόξει δὶ χρήζω καὶ πόλει πάση τάδε: Δόξει δ', έμου θελοντος · άλλά · του Ιλόγου

Προσδούς, έχοιμ' αν δήμον εύμενεστερον.

⁽¹⁾ Xénophon, Memor. I, 2, 9. (2) Aristot. Polit. VII, 6, 1; Hippocrat. De Aëre, Loc. et Aq. V, 85-86; Hérod. VII, 134.

sceptre, et avec le sceptre les pouvoirs de commander et de sanctionner. Le peuple obéit à ces commaudements et appuie cessanctions, sous son autorité, et il l'enrichit en même temps de présents et de payements lucratifs (1). Parfois le roi séparément, parfois les rois ou les chés ou les gérontes, au pluriel, sont nommés comme décidant des disputes et accordant satisfaction aux plaignants; toujours cependant en public, au milieu de l'agora assemblée (2).

Dans un des compartiments du bouclier d'Achille sont décrits les détails d'une séche judiciaire. Tandis que l'agora est remplie d'une foule ardente et animée, deux hommes se disputent au sujet de l'amende de satisfaction pour la mort d'un homme tué, l'un affirmant que l'amende avait été payée, l'autre le niant, et tous les deux demandant une enquète. Les gérontes sont rangés sur des siéges de pierre (3), dans le cercle sacré, avec deux talents d'or placés devant eux, pour les accorder à tel des plaideurs qui prouvers aon droit

(1) Le σχῆπτρον, les θέμιστες ou θέμις et l'άγορη vont ensemble, sous la surveillance supérieure des dieux. La déesse Thémis convoque et congédie l'agora (V. Iliade, XI, 806; Odyss. II, 67; Iliade XX, 4).

Les bémort, commandements et sanctions, appartiennent, à proprement parler, à Zeus (Odyss. XVI, 403); c'est lui qui les confin aux rois de la terre en même temps que le sceptre (Iliade, I, 238; 11, 206).

Les commentateurs d'Homère reconnaissaient θέμις, un peu trop strictement, comme ἀγορὰς καὶ δουλὰς λέξιν (V. Eustathe ad Odyss. XVI, 403). Les présents et les λιπαραὶ θέμιστες

(Iliade, IX, 156).
(2) Ilésiode, Théog. 85. Dans POdyss, XII, 439, on dirait que c'est une seule personne qui juge.

Il convient de signaler qu'à Sparte le Sénat prononçait sur les accusations d'homicide (Arist, Polit, III, 1, 7). Dans Athènes historique le sénat de PAréopage faisait la même chose dans l'origine, et il conserva, même quand ses pouvoirs furent très-diminnés, le jugement des accusations d'homicide et de blessures volontaires.

Relativement aux fonetions judiciales des ancientos de Rome, Dionys. III. A. R. X. 1. To μέν άρχαξον οἱ βασιλεῖς ἐξ' αὐτῶν ἐταιτον τοἰς διομένοις τὰς δίαχε, καὶ τὸ διαπιοδέν ὑπ' ἐκείτονον, τοῦτο νόμος τρ. (Cf. IV, 25; εt Cicéron, Republ. V, 2; Rubino, Untersuchungen, 1, 2, p. 122.

(3) Hinde, XVIII, 504:

Οι δε γέροντες

Είατ' έπὶ ξεστοίσι λίθοις, ἱερῶ ἐνὶ [κύκλο.

Plusieurs des vieilles Sagas eu Nord représentent les vieillards, assemblés dans le but de juger, assis sur de grandes pierres dans un cercle appelé le Urtheilsring ou Gerichtsring (Leitfaden der Noerdischen Alterthümer, p. 31, Copenhag, 1837). à la satisfaction. Les hérauts avec leurs sceptres, réprimant les sympathies chaleureuses de la foule en faveur de l'une on de l'antre des parties, leur assurent à toutes deux la faveur d'être entendues tour à tour (1). Cet intéressant tableau s'accorde complétement avec la brève allusion que fait Hésiode à un procès judiciaire, sans doute un procès réel, entre lui-même et son frère Persès. Les deux frères étaient en discussion à propos de l'héritage de leur père, et la cause fut nortée devant les chefs dans l'agora : mais Persès les corrompit et obtint un verdict injuste qui lui adjugea le tout (2). C'est du moins ce qu'affirme Hésiode, dans l'amertume de son cœur ; il exhorte instamment son frère à ne pas perdre un temps précieux, réclamé par des travaux nécessaires, dans l'infructueuse occupation des plaideurs qui témoignent et se chicanent devant l'agora, occupation pour laquelle (ajoute-t-il) personne n'a de loisirs suffisants, à moins que les provisions de l'année ne soient amassées à l'avance d'une manière sure dans les greniers (3). Il répète plus d'une fois ses plaintes au sujet des jugements pervers et corromous dont les rois se rendaient habituellement conpables; il insiste sur l'abus de la justice, comme étant le mal criant de son époque, et il prédit aussi bien qu'il l'invoque la vengeance de Zeus, destinée à le réprimer. Et Homère attribue la terrible violence des orages de l'automne à la colère de Zeus, irrité contre ces inges qui déshonorent l'agora par leurs verdicts criminels (4).

Bien qu'assurément, dans tout état de la société, les sentiments des hommes réunis en nombre doivent commander l'attention dans une certaine mesure, cependant nous trouvons ainsi l'agora, dans les questions judiciaires plus encore que dans les questions politiques, servant seulement comme moyen de publicité. C'est le roi qui est le grand motenr personnel de la société héroïque grecque (5). Il est sur la terre

⁽l) Homere, Hiade, XVIII, 497-510,

⁽²⁾ Hesiode, Opp. Di. 37.

⁽³⁾ Hésiode, Opp. Di. 27-33.

⁽⁴⁾ Hésiode, Opp. Di. 250-263: Homère, Iliade, XVI, 387.

⁽⁵⁾ Tittmann (Darstellung der Grie-

l'équivalent de Zeus dans l'agora des dieux : le dieu suprême de l'Olympe a l'habitude de conduire son gouvernement en lui donnant une publicité fréquente, d'entendre quelques opinions contraires, et de se laisser lui-même, à l'occasion, cajoler par Aphroditè ou harceler par Hèrè jusqu'à ce qu'il cède : mais sa détermination est à la fois décisive et soumise seulement à l'intervention de Moræ ou Parques (1), qui peuvent l'annuler. La société des dieux et les diverses sociétés des hommes sont, suivant les conceptions de la légende grecque, également dirigées par le gouvernement personnel d'un souverain légitime, qui ne tire pas son titre de la nomination spéciale faite par ses sujets, bien qu'il gouverne avec leur plein consentement. Effectivement la légende grecque ne nous présente guère autre chose que ces grandes personnalités individuelles. La race ou la nation semble absorbée dans le prince : les personnages éponymes, en particulier, ne sont pas seulement des princes, ce sont des pères et des unités représentatives, chacun d'enx étant l'équivalent de ce plus ou moins grand agrégat auquel il donne un nom.

Mais bien que, daus le gouvernement primitif gree, le roi soit le souverain légitime aussi bien que le mattre réel, il est toujours conçu comme agissant à l'aide du conseil et de l'agora. L'un et l'autre sont des intermédiaires établis et essentiels qui permettent à son ascendant de s'exercer sur la société; l'absence d'assemblées pareilles est la preure et le signe de mours sauvages, comme dans le cas des Cyclòpes (2). Aussi doit-il posséder des qualités propres à agir d'une manière efficace sur ces deux assemblées; raison sage pour le conseil, onctueuse éloquence pour l'agora (3). Tel est

chischen Staatsverfassungen, liv. II, p. 63) donne une trop hante idée, à mon avis, de la condition et des fonctions de l'agora homérique.

⁽¹⁾ Iliade, I, 520-527; IV, 14-56; particulièrement l'agora des dieux (XX, 16).

⁽²⁾ Odyss. 1X, 114:

Τοΐσιν δ' (les Cyclôpes) ούτ' άγοραὶ |βουλήροροι, ούτε θέμιστες.

^{&#}x27;Άλλ' στη' ύψηλων όρων ναίουσι κά-Ιρηνα Έν απέσσι γλαρυροίσι - δεμιστεύει δὲ

Ιλατόων ήδ' άλόχων ουδ' 21λήλων αλέγουστ.

Ces vers expliquent le sens de biasc.
(3) V. ce point exposé dans le discours prolixe d'Aristide rapi "Prroauxe (Or. 45, vol. II. p. 99): "Hoio-

» l'idéal - du gouvernement héroïque : un roi non-seulement plein de valeur et de ressources comme sollat, mais encore assez supérieur à ceux qui l'entourent pour s'assurer à la fois le concours décidé des chtefs et l'adhésion cordiale des masses (1). Que cette peinture ne soit pas réalisée dans tous les cas individuels, c'est là un fait incontestable; mais les maités si souvent données comme attributs à de bons rois montrent que tel a été le type présent à l'esprit de celui qui faisait la description (2). Xénophon, dans sa Cyropédie, dépeint Cyrus comme un pendant perfectionné de l'Agamemund homérique, - un bon roi et un puissant soldat, » idéalisant ains la perfection du gouvernement personnel.

Il est important de signaler ces conceptions fondamentales de gouvernement, que l'on peut distinguer même avant l'aube de l'histoire grecque, et qui s'identifient avec la vie sociale du peuple. Nous y voyons que les Grecs, dans leurs révolutions postérieures et dans les expériences politiques que présentérent lenrs innombrables communautés autonomes, travaillérent sur des matériaux préexistants; ils développèrent et élevèrent des éléments qui avaient d'abord été subordonnés, et ils supprimèrent ou refondirent sur un principe tout à fait nouveau ce qui avait prévlominé daus l'origine. En approchant de la Grèce historique, nous trou-

δος... ταὐτὰ ἀντικρὸς 'Ομήρω λέγων... ότι τε ή έπτορική σύνεδρος τῆς βασιλικῆς, etc.

(1) Péleus, τοι des Myrmidons, est προθεί (liliade, VII. 126) 2σθλές Μυρμιδύονων βουλάρορος τξέ ἀρατίνα (IV, 400); Νεεδότ, λεγός Ιολυίνα ἀγορητές: Surprédon, Αναίων βουλητόροι (V, 633); et Ιδίουπετικε, Κρητών βουλητόροι (ΧΠΙ, 219.

Hésiode (Théog. 80-96) explique encore plus complétement l' « idéal » du roi gouvernant par la persuasion et inspiré par les muses.

(2) V. le portrait frappant dans Thncydide (II, 65). Dans la Cyropédie, Xénoplion met dans la boueho de son héros la comparaison homérique entre le bon roi et le bon pasteur, ee qui implique une immense supériorité d'organisation, de moralité et d'intelligence (Cyrop, VIII), p. 450, Hutchinson).

Volney fait observer, relativement aux émirs des Pursas, en Syrie: a Tout dépend des circonstances: si le gouverneur est un homme capable, il est absolu ; vil est faible, étet un zéro. Cela vient de l'absence de lois faxe; ce qui est commun à toute l'Asie. » (Yoyages en Egypte et en Syrie, vol. 11, p. 66.). Telle était à peu près la condition du roi daus la Gréce primitive.

vons que (à l'exception de Sparte) le monarque primitif. héréditaire, irresponsable, réunissant en lui-même toutes les fonctions du gouvernement, a cessé de régner, tandis que le sentiment de légitimité qui, dans l'origine, poussait son peuple à lui obéir volontairement, s'est changé en un sentiment d'aversion à l'égard du caractère et du titre en général. Les fonctions multipliées qu'il exerçait jadis ont été partagées entre des représentants temporaires. D'autre part, le conseil ou sénat et l'agora, dans l'origine simples intermédiaires par lesquels agissait le roi, s'élèvent et deviennent des sources permanentes et indépendantes d'autorité; ils contrôlent et retiennent par la responsabilité les différents officiers spéciaux auxquels sont confiés des devoirs exécutifs de diverses sortes. Le principe général indiqué ici est commun aux oligarchies ainsi qu'aux démocraties qui s'élevèrent dans la Grèce historique. Quelque différentes que fussent entre elles ces deux formes de gouvernement, quelles que fussent les variétés qui existassent entre les diverses oligarchies ou les diverses démocraties, elles étaient toutes également en opposition avec le principe du gouvernement héroïque. Même à Sparte, où dura la royauté héréditaire, elle fut conservée avec un éclat et une influence excessivevement diminués (1), et cette opportune diminution de son pouvoir semble avoir été une des conditions essentielles de sa conservation (2). Bien que les rois spartiates eussent le commandement héréditaire des forces militaires, cevendant. même dans toutes les expéditions étrangères, ils agissaient

⁽¹⁾ Néanmeins la question posée par Locyphides au roi spartite déposé Demaratos, δτοιόν τι tin τὸ ἄρχιτν μετό β βαπλείαν (Hérod. VI, 65), et la mordante insulte qu'entralmaient ces mots, sont une preuve, entre beaucoup d'autres, de la haute estime qu'ir égnait à Sparte à l'égard de la dignité royale, dont Aristote, dans la Politique, ne semble pas avoir tenu un compte suffisant.

⁽²⁾ O. Müller (Hist. Dorians, liv. III,

^{1, 3)} affirme que les traits essentiels de la royanté hérôque furent conservés dans les Etats dôriens, et s'éfalcerent seulement dans les États ioniens et démocratiques, En ce point il a été suivi par divers autres auteurs (V. Hebiga Jibs Sittlichen Zustenede des Hebiga tiers, p. 73; mais son princip me semble peu juste, même quant à Syarte, et incontestablement inexact relativement aux autres Etats doriens.

habituellement en vertu d'ordres venus de Sparte; tandis que, dans les affaires intérieures, le pouvoir supérieur des éphores les éclipsait sensiblement. En sorte, qu'à moinsqu'ils ne possélassent une force de caractère plus qu'ordinaire, ils semblent avoir exercé leur principale influence comme membres du sénat qu'ils présidaient.

Il est encore un autre point de vue sous lequel il nous convient d'étudier le conseil et l'agora comme étant parties intégrantes du gouvernement légendaire des communautés grecques. Nous pouvons ainsi faire remonter à l'enfance sociale de la nation l'emploi du discours en public, comme l'instrument constant de gouvernement et la cause prochaine d'obéissance. La puissance de la parole dans la direction des affaires publiques devient de plus en plus manifeste, étendue et irrésistible, à mesure que nous avançons vers la période culminante de l'histoire grecque, le siècle qui précède la bataille de Chæroneia. Que son développement ait été très-grand chez les parties les plus éclairées de la nation grecque, et très-faible chez les moins intelligentes et les plus stationnaires, c'est là un fait notoire; et il n'est pas moins vrai que l'empire de cette habitude fut une des principales causes de la supériorité intellectuelle de la nation en général. A une époque où tous les pays environnants étaient comparativement plongés dans une torpeur d'esprit, il n'y avait pas de motifs assez présents ni assez puissants pour multiplier d'une facon si merveilleuse les intelligences créatrices de la Grèce, si ce n'est ceux que produisaient les récompenses attachées au discours en public. La facilité avec laquelle la multitude suivait cette sorte de direction, son habitude à demander le stimulant qui en résultait, et à en jouir, et la discussion ouverte sur des sujets pratiques, politiques aussi bien que judiciaires, discussion où des formes régulières se combinaient avec une libre opposition, telles sont les causes premières qui ont formé des adeptes si remarquables dans l'art de persuader. Et ce n'était pas seulement des orateurs de profession qui étaient produits ainsi; une aptitude didactique se formait à l'arrière-plan, et les tendances spéculatives trouvaient d'intéressants phénomènes à observer et à combiner, à une époque où les vérités de la science physique étaient presque inaccessibles. Si le principal effet était de vivifier les movens d'expression, le résultat secondaire, mais non moins certain, était de développer les habitudes de pensée scientifique. Non-seulement l'éloquence de Démosthène et de Periklès, et la magie des entretiens de Socrate, mais encore les spéculations philosophiques de Platon, et les systèmes de politique, de rhétorique et de logique d'Aristote, peuvent être rapportés aux mêmes tendances générales dans l'esprit du peuple grec. Nous trouvons le germe de ces forces expansives dans le sénat et dans l'agora de leur gouvernement légendaire. Les poëtes, d'abord les épiques et ensuite les lyriques, furent les précurseurs des orateurs dans la faculté d'émouvoir les sentiments d'une foule assemblée; tandis que les poëmes homériques, le manuel général d'éducation pour les Grecs instruits, constituaient un trésor d'expression directe et animée, rempli de formes concrètes, peu abondant en abstractions, et par cela même mieux approprié aux opérations de l'éloquence. Il ne fut pas difficile aux critiques postérieurs d'extraire de l'Iliade et de l'Odyssée des exemples l'éloquence pour toutes les phases et toutes les variétés de cet art.

Ainsi donc, en résumé, la société dépeinte dans les anciens poimes grecs est découse et mal établie ; elle présente très-peu de contrainte légale, et encore moins de protection légale, mais elle concentre tout ce qui existe de pouvoir politique entre les mains d'un roi héréditaire légitime, dont l'ascendant sur les autres chefs est plus ou moins complet, selon sa force et son caractère personnels. Que cet ascendant toutefois soit plus ou moins grand, la masse du peuple est en tout cas passive, politiquement parlant, et elle compte pour peu de chose. Bien que l'homme libre grec de l'âge héroïque soit au-dessus du niveau dégradé de la plebs gauloise, telle que la décrit César (1), il est loin de rivaliser

⁽¹⁾ César, Bell, Gall, VI, 12,

avec les Germains pour l'indépendance fière et le sentiment de dignité combinés avec la force individuelle, qui caractérisent les tribus germaniques avant leur établissement dans l'empire romain. Sa condition, ou la société dans laquelle il se meut, correspond encore moins à ces agréables rèves de vertu et d'innocence spontanées, dans lesquels se complainent actieur de se comparativement al Thomme primitif il.

2. L'état du sentiment moral et social dominant dans la Grèce légendaire présente un tableau en harmonie avec la machine politique élémentaire que nous venons de décrire. Pendant tout le long cours du récit légendaire que les Grecs regardaient comme leur histoire passée, les motifs sociaux plus larges ne sont guère jamais mis en jeu : nous avons toujours sous les yeux ou la valeur et la cruauté individuelles, ou l'attachement et les querelles personnels de parents et de compagnons d'armes, ou les disputes d'ennemis privés. Il n'y a aucun sentiment d'obligation existant alors entre les hommes individuellement, comme tels, et le sentiment de cette nature qui unit l'homme et l'ensemble de la communauté dont il est membre est très-faible; de telles pensées n'agissent pas dans le monde réel, et elles ne se présentent pas non plus à l'imagination des poëtes. Des sentiments personnels, à l'égard des dieux, du roi ou de quelque individu voisin et connu remplissent tout le cœur d'un homme : c'est d'eux que naissent tous les motifs de bienfaisance et toutes les contraintes intérieures qui arrêtent la violence, l'antipathie ou la rapacité; et un commerce spécial, aussi bien que des solennités spéciales, est essentiel à leur existence. La cérémonie d'un serment, si imposante, si élevée et si indispensable à

⁽l) Senèque, Epist, XC; Taeite, Annal. III, 26. v Vetustissimi mortalium dit ce dernieri, nullă adhue mală libidine, sine probre, seelere, coque sine pernă aut ocercitione agelant: neque premiis opus erat, enm honesta suopte ingenio peterentur; et ubi nilul contra morem cuperent, nihil per meturu relabatur. At postquam exin requalitas,

et pro modestià et pudore ambitio et vis incedebat, provenère dominationes, multosque apud populos æternum mansere, » etc. Cf. Strabon, VII, p. 301.

Ce sont les mêmes imaginations si éloquemment exposées par Rousseau dans le dernier siècle. Une critique beaucoup plus sagace règne dans la préface de Thucydide.

cetté époque, explique ce principe d'une manière frappante. Et même dans le cas d'un étranger suppliant, où se manifeste une sympathie spontanée en apparence, l'appui et la bienveillance qu'il rencontre résultent surtout de ce qu'il a accompli toutes les formaliétés consacrées de supplication, telles que celle de s'asseoir dans les cendres, près du foyer sacré, obtenant de cette manière, pour ainsi dire, les priviléges attachés au sanctuaire (1). Cette cérémonie fait de lu-

(1) Senthêa, dans l'Aunhasis de Xinoplaon (VII, 2, 33), décrit comment, étant tout jenne et orphelin, il supplia en forme le roi de Thrace, Médokos, de lui accorder nne troupe de partisans, afin de pouvoir recouvrer les domaines qu'il avait perdua — izabetojaya èvoipapes aviro lictre, douvri pou révôex.

Thucydide fait une intéressante deseription de l'arrivée de Thémistocle exilé, alors vivement poursuivi par les Grees sur un soupçon de trahison, à la demeure d'Admêtos, roi des Molosses d'Epiros. L'épouse d'Admêtos elle-même apprit au fugitif le moven de supplier son mari dans toutes les formes : on mit l'enfant d'Admêtos entre ses bras et on lui commanda de s'asseoir dans cet état près du foyer consacré, qui était comme nne sorte d'autel. Pendant qu'il était assis, il adressa ses instantes prières à Admêtos pour obtenir sa protection. Ce dernier le fit lever de terre et lui promit ce qu'il demandait. « C'était (dit l'historien) ha forme la plus puissante de supplication. » Admêtos axoúgas avigragi es αύτὸν μετά τοῦ έαυτοῦ υξέος, ώσπες καί έχων αύτὸν έχαθέζετο, καὶ μέγιστον ixittuma ny touto (Thney, I, 136). C'est ainsi que Têlephos, dans le drame perdu d'Eschyle, appelé Musot, prend dans ses bras l'enfant Orestes. V. Frag. de Bothe, 44 : Schol. Aristoph, Aeli. 305.

Dans l'Odyssée, Nansikau et la déesse Athènè instruisent toutes les deux Odysseus de la manière usitée dont il doit supplier Alkinoos. Il se jette d'abord aux pieds de la reine Arêtê, il embrasse ses genoux et lui adresse sa prière, et alors, sans attendre une réponse, il s'assied au milieu des cendres snr le foyer, ως εἰπων, κατ' αρ' ἔζετο έπ' έσγάρη ἐν κονίησι. Alkinoos est à diner avee une nombreuse compagnie : pendant quelque temps lui et les hôtes sont sileneieux : à la fin, le vieil Echencos lui fait des remontrances sur sa lenteur à relever un étranger du milieu des cendres, Sur son exhortation, le roi Phæakien prend Odysseus par la main, le fait lever et le place sur un siège à côté de lui : alors il ordonne aux hérants de préparer nne coupe de vin et de la servir à chacun à la ronde: afin que tons puissent faire des libations à Zeus Hiketésios. Cette cérémonie donne à l'étranger tous les droits et le caractère complet d'nn suppliant (Odyss. VI, 310; VII, 75, 141, 166): κατά νόμους άρικτόρων, Eschyl. Supp. 242.

Ced montre d'une manière évidente que la forme comptait pour beaucoup; mais naturellement une prière est sonvent adressée, et adressée avec succès, dans des circonstances où cette formalité ne peut être remplie.

Il est difficile d'accepter la doctrine d'Enstathe (ad Odyss. XVI, 424), qui veut que l'xéry, soit une rex media (comme ξένος), appliquée aussi bien à l'εικτέδχος qu'à l'Eséry, proprement dit; mais le mot ἀλλήλοισι, dans le passage qui vient d'être cité, semble justifier son observation : cependant il quistifier son observation : cependant il

quelque chose de plus qu'un homme qui souffre ; elle le met en relations expresses avec le maître de la maison, sous la sanction tutélaire de Zeus Hiketèsios. Il y a une grande différence entre une forme de supplication et une autre forme; toutefois le suppliant qui remplit une formalité quelconque devient plus ou moins l'objet d'une sympathie particulière.

Le sentiment d'obligation à l'égard des dieux se manifeste séparément dans des actes habituels de culte, de sacrifices, de libations, ou par des présents votifs, comme l'est celui de la chevelure d'Achille, qu'il s'est engagé à consacrer au dieu du fleuve Spercheios (1), et comme le sont les offrandes constamment dédiées, que des hommes auxquels l'aide des dieux était indispensable commencent par promettre, engagement qu'ils remplissent dans la suite. Mais le sentiment à l'égard des dieux se montre aussi, et cela non moins souvent, comme se mèlant aux obligations envers quelque personnage humain particulier et les reudant plus fortes. Le lien qui attache un homme à son père, à son parent, à son hôte, ou toute promesse spéciale faite à celui vis-à-vis duquel il s'est engagé par un serment, est regardé comme uni à l'idée de Zeus, témoin et garant; et l'intimité du rapport est attestée parquelque surnom ou quelque appellation spéciale du dieu (2). De tels sentiments personnels composaient toutes les in-

n'y a pas d'autorité directe à l'appui de cet emploi du mot dans Homère. L'allocation de Theoelymeuos, quand

il présente pour la première fois sa supplication à Telemachos, nous nontre cet usage d'une manière caractéristique (Odysa, XV, 260); cf. aussi lliade, XVI, 574, et Hesiode, Scut. Hercul, 12-85.

L'idée de trive, et celle d'ixére, se confondent très-souvent. J'ai de la peine à croire que la leçon ixérever (Odyss. XI, 320) soit vrainnent homérique : impliquant comme il le fait l'idée d'un malhenreux digne de pitié, ce mot est complétement déplacé quand on l'applique au fier ot impétueux Ncoptolemos; nous aurions plutôt attendu ἐκέλευσε (V. Odyss. X, 15),

L'efficacité obligatoire de formalités aprésales de supplication, chez les Scythes, est exposée avec force dans le Toxaris de Lucien; le suppliant s'assied sur une peau de beauf, les mains retenues derrière lui (Lucien, Toxaris, e. 43; vol. III, p. 69, Tanch.) : c'est la payfort, farçajat chèx ce peuple.

(1) Iliade, XXIII, 142. (2) Odyss. XIV, 389:

Ού γάρ τούνεκ' έγω σ' αιδέσσομαι, [ούδε φιλήσω, 'Άλλα Δία ξένιον δείσας, αὐτόν δ' έλε-

[αίρων.

fluences morales dont un Gree de cette époque était susceptible, état de l'ame que nous pouvons mieux apprécier en le comparant avec celui du citoyen qui, plus tard, vécut dans Athènes historique. Aux yeux de ce dernier, la grande autorité impersonnelle appelée - les Lois - ressortait séparément à la fois comme guide et comme sanction, distinguée du devoir religieux ou des sympathies particulières; mais on ne pent découvrir dans les poëmes homériques que le germe de cette conception distinteet de loi et de moralité positives (I). Le mot gree approprié pour exprimer le seus de lois humaines nes rencontre janais. Au milieu d'une phraséologie fort indécise (2) nous pouvons recomantire une

(1) Nasgelsharh (Homerisch Theology, sect. V, p. 23) dome me idée exacte et bien findée de la morale lomérque : (Cette le point de vue caractéristique de la morale homérque son estables de direit, de la moralité et de la piété, cliez la poète, ne se séparent nullement encore, en sorte que l'homme pouvait être par exemple Euzos, saus être fouodig, mais qu'elles sont réunies en une mitté baue encore dévelopée...

(2) Nóuot, lois, n'est pas un mot homérique; vóuoc, loi au singulier se rencontre deux fois dans le poème d'Hésiode, les « Travaux et les Jours » (276, 388).

L'emploi des mots číxe, číxas, θέμες, θέμιστες, dans Homère, est curieux, comme servant à expliquer les anciennes associations morales, et il demanderait beancoup plus d'espace qu'il ne pout lui en être consacré dans une note: nous voyons que le sens de chacun de ces mots était essentiellement flottant, Themis, dans Homère, est parfois positivement one personne qui exerce l'importante fonction d'ouvrir et de clore l'agora et des dieux et des hommes (lliade, XX, 4; Odyss. II, 68), et qui, en outre, agit et parle (lliade, XIV, 87-93); toujours l'associée et la compagne de Zeus, le plus graud dieu. Dans Hésiode (Théog. 901), elle est l'épouse de Zens : dans Eschyle (Prometh, 209) elle est la même que l'zīz : même dans Platon (Legg. XI, p. 936), des témoins jurent (ne pas connaître les objets d'une enquête) par Zeus, Apollon et Themis. Themis considérée comme une personne est probablement le sens le plus ancien du mot : ensute nons avons le pluriel biptors; (rattaché au verbe zibrut, comme firqués et refués) qui sont (non des personnos, mais) des accessoires particuliers on des émanations spéciales da dieu suprême ou d'un roi agissant sous ses ordres, analognes an sceptre et réunies à lui. Le sceptre et les biμισθες ou les δίκαι vont constamment ensemble (Iliade, II, 209; 1X, 99): Zens ou le roi est un juge, non un législateur; il rend des décrets ou des ordres spécianx pour régler des disputes particulières, on pour contenir des particuliers; et conformément aux formes concrètes de l'ancien langage, les décrets sont considérés comme s'ils étaient nne collection d'objets matériels tout prêts a servir, se trouvant réellement en sa possession, commo le sceptre, et préparés pour être rendus quand vient Poocasion convenable : δικάσπολοι, οξτέ θέμιστας πρός Διός εξρύαται (Il. I, 238), comparé avec les deux passages cités en dernier lien : 'Αρρονα τούτον ανέντας, ός ούτινα οίδε θέμιστα (Π. V. 761),

transition graduelle, qui, de l'idée primitive d'une déesse personnelle, Themis, attachée à Zous, passe d'abord à ses sentences ou ordres, appélés themistes, et ensuite, par une déviation plus grande encore à diverses coutumes établies, que, suivant l'opinion commune, ces sentences sanctifiaient, l'autorité de la religion et celle de la coutume se confondant en une obligation indivisible.

Les relations de famille, comme nous pouvions nous y attendre, sont exposées dans ons tableaux du monde légendaire comme les grandes sources d'union durable et d'attachement dévoué. L'autorité paternelle est hautement respectée : le fils qui atteint l'âge mûr, paie en affection ses parents pour la nourriture et les soins qu'il a reçus d'eux pendant son enfance, ce que la langue désigne par un mot spécial; pendant que, d'autre part, l'Erimys, dont la main vengeresse est mise en mouvement par la malédiction d'un père ou d'une mère, est un objet de profonde terreur (1). Relativement au mariage, nous trouvons l'énouse occu-

remetwement au marage, nous troutous reposes occupant un poste entouré de haute dignité et de grande influence, bien que l'usage fût que le mari l'achetat de ses parents par des présents d'une grande valeur, usage dominant presque partout dans les anciennes communautés, et considéré par Aristote comme une preuve de mœurs barbares. Elle semble même vivre moins isolée et jouir d'une plus large sphère d'action qu'il ne lui fut donné dans la Grèce historique (2). Les chefs ont souvent des concubines, et à

Appen, ofert čisac, të tidëra osite siquerre, (cllysta, N., 215). In ombre plariel tikra est employé dans Homère plas communément que le singuler ; čisar, Pest rarvment pour designer Juscite orime nu conception abstraite : il indique plutút une demande spéciale de justice de la part de quelque lomma donné (li. XVIII, 560). Partôs aussi il marque simplement une consuasi il marque simplement une conducion titur, 1460-1200. Il contratorio de l'ambre de l'accidente de simplement une conducion titur, 1460-1200. Il contratorio de l'ambre ad esc.)

θέμις est employé de la même manière. V. snr ce snjet Platner, De Notione jurisap. Homerum, p.81; et O. Müller, Prolegg. Mythol. p. 121.

⁽¹⁾ Οὐδὲ τοκεὐσι Θρέπτρα φίλοις ἀπέσδωκε (Il. IV, 477): θρέπτρα ου θρεπτήρια (cf. Il. IX, 454; Odyss. II, 134; Hésiod, Opp. Di. 186).

⁽²⁾ Aristot. Polit. II, 5, 11. On cite comme étant très-précieux les ἔδνα, ou présents faits par le prétendant au père pour l'engager à lui accorder sa fille en mariage, ἀπιρείσια ἔδνα (II. XI.

l'occasion la jalousie de l'épouse éclate en transports violents et impétueux contre son époux, comme on peut le voirdans la tragique histoire de Phœuix. La continence de Laërtès, Join de déplaire à son épouse Antikleia, est signalée d'une manière spéciale (1). C'est aux femmes qu'est due une partie considérable de l'intérêt romanesque qu'inspire la légende grecque : Penelopē, Andromachê, Hélène, Klytæmnéstra, Eriphylè, Jokasté. Hekabě, etc., toutes sont au premier plan sur le tableau, soit pour leurs vertus, leur beauté, leurs crimes, soit pour leurs souffrances.

Non-seulement des frères, mais aussi des cousins et les parents consanguins plus éloignés et les membres du clan, apparaissent unis ensemble par un sentiment fort d'attachement; ils partagent entre eux tous l'obligation de défense et de veugeance mutuelles, dans le cas d'une injure faite à un individu quelcouque de la race. Les frères légitimes divisent entre eux par la voie du sort l'héritage paternel; un frère

241; XVI, 178; XXII, 472; domer un fille sans recover d'Eòze desta un grand complinent à l'adresse du futur grand complinent à l'adresse du futur paradice ILI, XI, 41; cf. XIII, 3606, Chez especier (ILI, XI, 41; cf. XIII, 3606, Chez especier (ILI, XI, 41; cf. XIII, 3606, Chez especier (ILI, 41; cf. XIII, 3606, Chez especiel (ILI, 41; cf. XIII, 41; cf. XIIII, 41; cf. XIII, 41; cf. XIII, 41; cf. XIIII, 41; cf. XIIII, 41; cf. XIII, 41; cf. XIIII, 41; cf. XIIII

Let Vive grees correspondent exactement as mundrum des lois des Lomlards et des Alamans, qui est expliqué ainni par M. Frice (Notes on the Laws of King Ethelbert, in the Ancient Laws and Institutes of England, translated and publishel par M. Thorpe, vol. 1, p. 20): a La loi lombarde est, de tous locodes barbares, le plus riche en dispositions touchant le mariage, et particulèrement au sujé du mund. D'après cette loi, il paratt que le mund ciati une somme pagce à la famillo de la fiancie, pour que le droit de tutelle qu'elle possibilit sur elle fit transférà la framile de l'époux. Si quis pour que le droit de tutelle qu'elle possibilit sur elle fit transférà la framile de l'époux. Si quis pour de dette de l'était forriel au torrem, yet. (ed. Bollaris, c. 185). Le même sens ple terme prévente dans ces status que le terme prévente dans ces status que le terme prévente dans ces status de la financie en sui en parametre de sa buide, don na peplait la fiancie une femme achetée au moyen du numid ou donnée en retour du numid ou donnée en retour du numid ou donnée en retour du

D'après la 77° loi du roi Ethelbert, p. 23, ce mnnd était souvent payé en bétail : les filles saxonnes étaient πάρθενοι άλρεσίδοια: (Iliade, XVIII, 593). (I) Odyss. I, 430; Iliade, IX, 450; V. aussi Terpatra, Antiouitas Homerica,

c. 17 et 18.

La polygamie semble attribuée à
Priam, mais à personne autre (Iliade,
XXI, 88).

bàtard ne reçoit qu'une faible part; toutefois il est ordinairement tris-bien traité (1), bien que le meurtre de Phokos par Telamón et Péleus soit une exception manifeste. La grossesse furtive de jeunes femmes, enceintes souvent des œuvres d'un dieu, est un des incidents qui revient le plus fréquemment dans les récits légendaires; et la sévérité avec laquelle le père punit un tel fait, quand on le découvre, est en général extréme. Comme extension du lien de famille, nous trouvois mentionnées des réunious plus considérables appelées la pluratria et la tribu, qui sont citées avec respect, mais pen souvent (2).

L'eupre-sement généreux avec leque l'hospitalité est accordée à l'étrauger qui la demande (3), la facilité qu'il reucontre à contracter le lien particulier de l'hospitalité avec son hôte, et la durée de ce lien, qui, une fois créé par le partage de la même nonriture et l'échunge de présents, se conserve même pendant un long intervalle de séparation, et même se transmet de père en fils, ce sont là des traits qui se placent parmi les plus intéressants de la société héroïque. Le chef homérique accueille bien l'étrauger qui vient demander un abri daus sa maison; il lui donne d'abord de quoi se refaire et ensuite lui demande son nom et le but de son

⁽¹⁾ Odysa, XIV, 202-215; cf. Iliade, XI, 102. En Allemagne, l'ancienne loi de succession partageait l'héritage paternel eutre les fils d'un père après sa mort, sous la condition implicite de Bourrir et de doter leurs sœurs (Eichhorn, Deutches Privatrecht. seet. 330).

Αρρήτωρ, αθέμιστος, άνέστιος έστιν [έχεινος

[&]quot;Ος πολέμου έραται, etc. (Iliade, IX,

Ces trois épithiètes renferment les trois différentes classes de sympathie et d'obligation personnelles : 1. La Phratria, dans laquelle un homme est uni à son père, à sa mère, à ses fevres, à ses courins, a se. La comme de se de comme de la comme del comme del comme de la comme del comme del comme de la comme de la comme de la comme de la comme del comme de la comme del com

membres du clan, etc.; 2. Les θέμιστες, parlesquelles il est lié à ses compagnous qui se rendeut à la même agora; 3. Sa. Hestia ou Foyer, qui le rend accessible au ξείνος et à l'infrur:

Τώ δ' 'Οδυστύς ξέρος δξύ καὶ δ)κιμον [έγχος έδωκεν, 'Αρχήν ξεινοσύνης προσκηδέος · ούδι (τραπέζη

Vworzy Δλέβους (Odyss. XXI, 34).

(3) If fant mentionner cependant que, quand un chef recevait un étranger et lui faisait des présents, il se remboursait de la valeur des présents au moyen de la valeur des présents au moyen de contributions fournies par le pesque (Odyss. XIII, 14; XIX, 197); âyes γλο το πισιού, γπίσσεθαι, d.:

voyage (1). Bien que peu disposé à inviter des étrangers à venir dans sa maison, il ne peut les repousser quand ils y entrent spontanément pour solliciter un logement (2). Le suppliant est ordinairement aussi un étranger, mais un étranger dans des circonstances particulières, qui déclare sa propre condition malheureuse et abiecte, et cherche à se placer vis-à-vis du chef qu'il implore dans un rapport analogue à celui dans lequel sont les hommes vis-à-vis des dieux. Quelque onéreux que ce hen spécial puisse devenir pour lui. le chef ne peut le décliner, s'il est sollicité avec les formalités convenables : la cérémonie de supplication a un effet obligatoire, et les Erinnyes punissent le cœur dur qui la rejette. Un ennemi vaincu peut parfois se jeter aux pieds de son vainqueur et implorer sa grace, mais il ne peut par là acquérir le caractère et les droits d'un suppliant proprement dit : le vainqueur est entièrement libre ou de le tuer ou de l'épargner et d'accepter une rançon (3).

Il y a dans les récits légendaires de nombreux exemples d'individus qui brisent, dans des actes particuliers, même le plus sacré de ces liens personnels; mais le sauvage Cyclôpe est le seul être qui soit représenté comme ouvertement indifférent à ces obligations et ne s'inquiétant pas de cette sanction divine qui, dans l'opinion des Grecs, les accompagnait toutes (4). En effet, l'horreur tragique qui règne dans

⁽¹⁾ Odyss. I, 123; III, 70, etc. (2) Odyss, XVII, 383.

Τίς γαο δὰ ξείνον καλεί άλλοθεν αυτός.

[[]έπελθών Άλλον γ' εἶ μή τῶνδ', οἶ-δημιόεργοι [žastv, etc.; paroles dans lesquelles respire la malice pleine de franchise du poème

d'Hesiode « les Travaux et les Jours », V, 355, (3) V. le cas explicatif de Lykaon implorant en vain sa grace d'Achille

⁽Iliade, XXI, 64-97 : 'Avri tor sig' britgo, etc.). Menelaos est sur le point d'épargner la vie du Troyen Adrastos, qui saisit ses

genoux et demande grace en offrant

une rançon considérable, quand Agamemnôn repousse l'idée de lui faire quartier, et tue Adrastos de sa propre main; son discours à Menelaos fait voir la plus violente inimitié, cependant le poëte dit :

^{&#}x27;Ως εΙπών, παρέπεισεν άδελφείου φρέvac fows.

λίσιμα παρειπών, etc. Adrastos n'est pas appelé ixerve, et l'expression n'est pas non plus employée par rapport à Dolon (II. X, 156), ni dans le cas également frappant d'Odyssens (Odyss. XIV, 279) quand il demande grâce.

⁽⁴⁾ Odyss. IX, 112-275.

la lignée d'Athamas ou de Kadmos, et qui s'attache à un grand nombre des actions d'Heraclès, de Pèleus et de Telamon, de Jason et de Médeia, d'Atreus et de Thyestès, etc., est fondée sur un sentiment profond de ces obligations spéciales et sur une vive sympathie pour elles, lorsque dehommes remarquables sont contraints de les violer, sous l'aiguillon temporaire d'Atè, qui trouble leur raison. C'est dans ce conflit de sentiments entre l'obligation généralement respectée et la déviation exceptionnelle dont se rend coupable un individu admiré d'ailleurs, que consiste le pathétique du récit.

Ces sentiments de dévouement réciproque entre parents et compagnons d'armes, de généreuse hospitalité dounée à l'étranger, d'aide et de protection accordées au suppliant, forment les points lumineux dans cet age de ténèbres. Nous les voyons dominer très-généralement au milieu de communautés essentiellement grossières et barbares, chez les anciens Germains tels que les décrit Tacite, chez les Druses du Liban (1), dans les tribus arabes du désert et même chez les Indiens de l'Amérique du Nord.

⁽¹⁾ Taeit, German. c. 21. « Quemunque mortalium arcere tecto, uefas labetur: pro fortund quisque apparatis spalis excipi: cum diceères, qui modo hospes fuerat, moustrator lossitii et comes, proximam domum non invitati adeunt: nee interest; pari humanitate accipinatur. Notum ignotumque, quantum ad jus hospitii, nemo discernit. v Cf. César, B. 6, VI, 22.

Voir, au sujet des Drusss et des Arabes, Volney, Travels in Egypt and Syria, vol. 11. p. 76, trad. angl. Niebuhr, Reschreibung von Arabien, Copenl. 1772, p. 46-49.

Pomponius Mela décrit les anciens Germains dans des termes qui pourraient s'appliquer anx Grees homériques: « Jus in viribus habent, adeo ut no latrocinii quidom pudeat; tontum hospitibus boni, mitesque supplicibus » (III, 3).

[«] L'hospitalité des Indiens est bien connue. Elle s'étend même anx étrangers qui cherchent un refuge chez eux. . Ils la regardent comme un devoir trèssacré, dont personne n'est dispensé. Quiconque refuse assistance à quelqu'un commet une grave offense, et non-seulement se fait détester et abhorrer de tous, mais encore s'expose à une vengeance de la part de la personne offensée, Dans lenr conduite à l'égard de leurs ennemis ils sont cruels et inexorables, et quand ils sont exaspérés, ils pe songent qu'à tuer et à verser le sang. Ils sont eependant remarquables pour l'art avec lequel ils dissimulent leurs passions et attendent une occasion favorable pour les satisfaire. Mais alors leur fureur ne connaît pas de bornes. S'ils ne peuvent assouvir leur soif de vengeance, ils inviteront même leurs amis et leurs descendants à le

Ce sont là les manifestations instinctives de sociabilité humaine; elles existent d'abord seules, et pour cette raison

faire. Le plus long espace de temps ne peut refroidir leur colère, l'asile le plus éloigné ne peut uon plus procurer de sécurité à leur euuemi (Loskiel, History of the Mission of the United Brethren among the North Americau Indiaus, Part. 1, c. 2, p. 15).

« Charlevoix fait observer (dit le docteur Fergusou, Essay ou Civil Society, part. 11, § 2, p. 145) que les nations chez lesquelles il voyageait dans l'Amérique du Nord ue mentionnaient jamais d'actes de générosité on de bonté accomplis sous la notion du devoir. Elles agissaient par affection, comme elles agissaicut per appetit, saus avoir égard aux conséquences. Quand elles avaient fait acte de bonté, elles evaient setisfait un désir ; l'affaire était finie, et elle pas-ait de leur mémoire, L'esprit avec lequel elles donnent ou reçoivent des présents est le même que celui que Tacite remarque chez les anciens Germains : « Gaudent mnneribus, sed nec data imputant, nec acceptis obligantur. » De tels présents out peu d'importance, excepté quand ils serveut à sceller un marché ou un traité.

Relativement aux Morlaques (Esclavons Illyriens), l'abbé Fortis dit (Travels in Dalmatie, p. 55-58) :

« Uhopitalitié des Morlaques et unsis remarquable chez le pauves que chez le riche. Le riche prépare un agresau ou un mouton rôd, et le paisgresau ou un mouton rôd, et le paisson dindon, son leit, son mi-l, tout es qu'il a. Leur générosité ne s'excree pas non plus seulement ouvers les trangers, mais en général elle s'étend à tous cuix qui sont dans le besoin,... L'amitiq est durable chez les Morlachez de la contra de la contra de la conpoint réligionz, et forment le nouel serve up réd el Pautel. Le riutel esserve up réd de Pautel. Le riutel esclavon contient une bénédiction particulière pour l'union solennelle de deux hommes on de deux femmes, se liant par l'amitié en présence de toute la cougrégation. Les amis mâles unis ainsi sont appelés Pobratrimi, et les femmes Posestreme, ce qui veut dire demi-frères et demi-sœurs. Les devoirs des Pobratimi sont de s'assister l'un l'autre dans les cas de besoin et de danger, de vouger les injures faites l'un on à l'autre, etc.; leur enthonsiasme va souvent si loiu qu'ils risquent et même perdent la vie,.. Mais si les amities des Morlaques sont fortes et sacrées, leurs querelles ordinairement ne peuvent s'étcindre. Elles passeut de père en fils, et les mères ne manquent pas d'apprendre à leurs enfants que leur devoir consiste à venger leur père s'il a eu le mallieur d'être tué, et de leur montrer souvent la chemise sanglante du mort... Un Morlaque est implacable s'il a reçu une injure ou nue iusulte. Pour lui, vengeance et justice out exactement le même seus, et effectivement c'est l'idée primitive, et l'ou m'a dit qu'en Albanie les effets de la vengeance sont encore plus atroces et plus durables, Là, un homme da caractère le plus doux est capable de la veugeance la plus barbare, la considérant comme son devoir absolu... Uu Morlaque qui en a tué un autre appartenant à une famille puissante est ordinairement obligé d'assurer son salut par la fuite, et de se tenir à l'écart peudant plusienra années. Si pendant ce temps il a été assez henreux pour échapper aux recherches de ceux qui le penrenivent, et s'il e gagné une petite somme d'ergent, il s'efforce d'obtenir pardon et paix.

.... C'est la coutume dans quelques endroits que la partie offensée menace le criminel eu lui mettant toutes sortes elles paraissent posséder une plus grande force tutélaire qu'il ne leur en appartient réellement; elles sont bienfaisantes, il est vrai, à un haut degré, eu égard à leur propre époque particulière, mais elles ne sont qu'une compensation très-imparfaite à l'impuissance du magistrat et à l'absence d'une sympathie ou d'un sentiment d'obligation réciproque reguant partout d'homme à homme. Leur importance s'apprécie surtout si on compare la société homérique avec celle de barbares tels que les Thraces, qui tatouaient leur corps, signe à leurs yeux d'un noble lignage, vendaient leurs enfants pour être exportés comme esclaves, considéraient le pillage non-seulement comme une occupation admissible parmi d'autres, mais comme le seul genre de vie honorable. l'agriculture étant tenue pour méprisable, et surtout se plaisaient à verser le sang, ce qui était pour eux une volupté. Tels étaient les Thraces du temps d'Hérodote et de Thucydide; et la société homérique forme un terme moyen entre ce que ces deux historiens voyaient encore en Thrace et ce dont

d'armes sons la gorge, et qu'elle finisse par accepter sa rançon.

Relativement à l'indinence de ces deux tendance distincte, amitté personnelle dévouée et animosités implacables, parmi la population illyrico-caciavonne, Y. Cyprien Robert, les Slaves de la Turquia, ch. 7, p. 42-46, et le docteur Joseph Müller, Albanien, Rumelien, und die Æsterreichisch-Montanegremische Gemens, Prag. 1844, p. 24-25.

matche Grmenze, Frag. 1844, p. 24-25, d. Ceti pour la versi de l'hospitalité et de. Vol. I, liv. VI, ch. 4 que les tenpo printific sons starctour renoumés. Mais, selon moi, l'hospitalité était acarcée alors mons par générosité et grandeur d'âmo que par nécessific de grandeur d'âmo que par nécessific de grandeur d'âmo que par nécessific maissance à octe contante. Dans l'american de la compartir d'ambigneur publiques que point d'ambregas publiques que no normissat les étrançers pour ponvoir recové d'exu le moine service, si l'on vo-voir d'exu le moine service, si l'on vo-

nait à voyager dans leur pays. L'hospitalité était réciproque. En recevant des étrangers dans sa maison, on acquérait le droit d'être reen à son tour dans la leur. Ce droit était regarde par les .:nciens comme sacré et inviolable, et il s'étendait non-seulement à ceux qui l'avaient acquis, mais à leurs enfants et à lenr postérité. En outre, l'hospitalité dans ces temps ne pouvait pas être accompagnée de beaucoup de dépenses : on voyagenit pen. En un mot, les Arabes modernes prouvent que l'hospitulité peut exister avec les plus grands vices, et que cette espèce de générosité n'est pas une preuve décisive de bonté de cœur, on de droiture de mœurs. »

Le livre de la Genèse, parmi un grand nombre d'antres traits de ressemblance avec les coutumes homériques, présente celni d'une hospitalité empressée et large accordée à l'étranger. ils étaient témoins parmi leurs propres compatriote civilisés (1).

Toutefois, lorsque chez les hommes homériques nous allons au delà de l'influence de ces liens privés mentionnés plus haut, à peine trouvons-nous l'action de quelque autre force propre à produire un effet moral. Les actes et les aventures célébrés impliquent une communauté où ni la protection ni les entraves de la loi ne se font sentir d'une manière pratique, et où la férocité, la rapine et les tendances agressives en général ne semblent retenues par le contrepoids d'aucun scrupule intérieur. L'homicide, en particulier, se présente fréquemment; il résulte parfois d'une violence ouverte, parfois de la fraude: l'expatriation pour homicide est un des actes qui reviennent le plus constamment dans les poëmes homériques; et des brutalités sauvages sont attribuées souvent, même à des héros admirés d'ailleurs, avec une indifférence apparente. Achille sacrifie douze prisonniers trovens sur la tombe de Patroklos, tandis que son fils Neoptolemos non-seulement égorge le vieux Priam, mais encore saisit par la jambe le jeune Astvanax (fils d'Hector, la victime de son père) et le précipite du haut de l'une des tours élevées de Troie (2). En outre, la célébrité d'Autolykos, le grand-

⁽I) Au sujet des Thraces, cf. Hérodote, V, 11; Thacyd. VII, 29-30. L'expression de ce demien historien est remarquable: τὸ ἐὰ γένος τῶν Θρρακῶν, ὅροια τοῖς μάλιστα τοῦ βαρδαχενοῦ, ἐν ὧ ἀν θαρσήση φονιχώτατοῦ ἀστι.

Cf. Hérodote, VIII, 116; la crusuté du roi Thrace des Bisaltes à l'égard de ses propres fils.

Le récit qu'Olysseus fait à Eumeso dans l'Olysses (XIV, 210-226) fournit une précieuse comparaison pour expliiquer cette disposition à la rapine, habituelle aux Taraces. Odysseus y traite comme un golt qui lui est particulier l'amour d'une existence consecrée à la querre et au pillage; il ne lui est pas arrivé d'aimer lo travail régulier, mais

ce travail n'est nullement regardé comme vil et indigne d'un homme libre:

τονο : "Εργον δέ μοι ού φίλον έσκεν Ούδ' οίκωφελίη, η τε τρέφει άγλαὰ

⁽²⁾ Ilias Minor, Fragm. 7, p. 18, éd. Düntzer; Iliado, XXIII, 175. Odyssens est mentionné sue fois comme obtenant du poison pour ses fleches (Odyss. I, 260); mais dans chacun des deux poïmes on emploie toujours des flèches non empoison. ce

Les ancedotes racontées par le Seythe Coaris dans l'ouvrage de Lucien qui porte ce nou (vol. II, c. 36, p. 541, sec. éd. Hemst,) présentent un tablean animé de cette combinaison d'une amitié forte et dévouée entre individus avec la

père maternel d'Odysseus, dans la carrière du brigandage et du parjure en grand, et la richesse qu'elle lui servit à acquérir, sont dépeintes avec la mème admiration naïve que la sagesse de Nestor ou la force d'Ajax (1). Achille, Mendens, Odysseus pillent en personne toutes les fois qu'ils peuvent en trouver l'occasion, et ils emploient également la force et la ruse pour surmonter la résistance (2). Le métier de pirate est reconnu comme honorable, de sorte que quand an hôte demande à celui qu'il reçoit que lest le but de son voyage, il énumère les richesses que pent procurer la piraterie exercée sur mer indistinctement comme un des projets qui peuvent naturellement entrer dans sa pensée (3). L'en-lèvement du bétail et les expéditions entreprises sans pro-

cruanté de mœurs la plus révoltante, « Vous autres Grecs, vous vivez en paix et en repos, » fait observer le Seythe — παρ' ήξιλ δι συνεχείς οι πόλεμοι, καὶ ἢ ἐπιλαύνομεν αλλοις, ἢ ὑποχωρούμεν ἐπιώντας, ἢ συμπισόντες ὑπίρ νομῆς ἢ λείτας μαγόμενθας ὁθα μάλοτα δεῖ φίλων ἀγαθών, etc.

(1) Odlyss, XXI, 397; Phérécyde,

(1) Odyss, AAI, 397; Pherecyde, Frag. 63, 6. Didot; Antolykos, πλείστα πλέπτων ἐθησπόριξεν. L'hymne homérique à Hermôs the grand protecteur divin d'Autolykos) est un autre spécimen de l'admiration qui pouvait fiuir par s'attacher à un labile voleur.

L'ημερόκοιτος άνης, qui va probablement voler la ferme, est nn grand ennemi contre lequel Hésiode indique une précantion à prendre, un chien aux dents aigues bien nourri pour servir de garde (tOp. Di. 601).

(2) Iliade, XI, 624; XX, 189. Odyss. IV, 81-90; IX, 40; XIV, 230; et la révélation indirecte (Odyss. XIX, 284), jointe à un compliment fait à l'habileté d'Odyssens.

(3) Même dans le siècle qui précède Thueydide, la piraterie exercée sur mer, commise indistinctement par des vaisseaux grees contre des vaisseaux non grees, ne semble pas avoir été tempe pour déshonaruet. Le l'hokem Dionysies, après le manvais succès de la révolte ionieme, va avec ses trois vinisaux de guerre en Sicile, et de la pille es Tyrrhénieme et les Carthagnois (Hérod. 1V, 17). — »pjersé xaverigax. "Elyème plus videste, Kapyzhoiso èt val Tupaynés. Cf. la conduite des conloss phokemes Alalia en Corea, après la conquête de l'Icinia par Harpagos (Hérod. 1, 166).

Dans le traité couclu entre les Romaius et les Carthaginois, quelque temps après 509 avant J.-C., il est stipulé: Τοῦ Καλοῦ 'Ακρωτηρίου, Μαστίας, Ταροπίου, μη Ιπίζεσθαι έπέκεινα 'Ρωμαίους, μηδ' έμπορεύεσθαι, μηδέ πόλιν πτίζειν (Polyb. III, 24, 4). Pillage, commerce et colonisation sont supposés iei être les trois objets que poursuivent habituellement les vaisseaux romains à l'égard des étrangers, à moins ou'ils ue soient obligés de s'en abstenir par un engagement spécial. Cette moralité se rapproche plus de celle de l'époque homérique que de l'état de sentiment qui, selon Thucydide, regnait de son temps parmi les Grecs.

tribus voisines, paraissent des événements ordinaires (1), et l'inviolabilité reconnue des hérauts semble la seule preuve d'un sentiment d'obligation établi d'une communauté à l'autre. Tandis que la maison et les biens d'Odysseus, pendant sa longue absence, ne jouissent d'aucune protection publique (2), ces chefs sans principes, qui dévorent son avoir, trouvent plutôt de la sympathie que de la désapprobation parmi le peuple d'Ithakè. En règle générale, celui qui ne peut se protéger lui-même ne trouve pas de protection auprès de la société; ses propres parents et ses compagnons immédiats sont les seuls dont il peut attendre appui avec confiance. Et sous ce rapport, la description donnée par Hésiode rend le tableau encore pire. C'est quand il dénonce énergiquement le cinquième age, que le poëte déplore nonseulement l'absence de toute justice sociale et de tout sentiment d'obligation chez ses contemporains, mais encore le relachement des liens de famille et d'hospitalité (3). Il y a des marques d'exagération plaintive dans le poëme « les Travaux et les Jours »: cependant l'auteur déclare qu'il décrit l'état de choses qui l'entoure tel qu'il est, et les traits de son tableau, même aussi adoucis que possible, paraîtront encore sombres et affreux. Toutefois il est à remarquer qu'il contemple un état de paix, formant ainsi contraste avec les poëmes homériques. Son abondant catalogue de maux sociaux mentionne à peine le danger d'être ravagé par un ennemi étranger, et il ne compte pas non plus les chances d'une agression faite en vue de pillage comme une source de profit.

⁽¹⁾ V. l'intéressante vanterie de Nester, lishes, XI, 670-700; tó dlyss. NXI, 18; Odlyss. III, 71; Thucyd. I, 5. (2) Olyss. IV, 165, entre beancoup d'autres passages. Telemachos déplore de maiheur de sa race, en ce que luimême, Odysseus et Laërtês ont été fis uniques : il n'y avait pas de frères pour servir d'auxiliaires mutucls (Odyss. XVI, 118).

⁽³⁾ Opp. Di. 182-199.Οὐδὶ πατὰρ παίδεσσιν όμοἰος, οὐδί

Ούδε πατήρ παίδεσσιν όμοδος, ούδε [τι παίδες,

Οὐδὲ ξεῖνος ξεινοδόχφ, καὶ ἐταῖρος [ἐταῖρφ, Οὐδὲ κασίγνητος φίλος ἐσσεται, ὡς

[[]τὸ πάρος περ, Αἰψα δὲ γηράσκοντας ἀτιμήσουσι [τοκῆας, etc.

Il y a deux veines spéciales d'un estimable sentiment au sipiet desquelles il peut être intéressant de comparer la Grèce héroïque et la Grèce historique, et qui montrent la dernière en progrès sur la première autant pour les affections que pour l'intelligence.

La loi d'Athènes était particulièrement vigilante et prévoyante à l'égard et de la personne et des biens des orphelins mineurs : mais le tableau présenté dans l'Iliade de l'abandon complet et sans espoir de l'enfant orphelin, dépouillé de l'héritage paternel et délaissé par tous les amis de son père, qu'il supplie avec instance et qui tous le repoussent durement, est un des morceaux les plus pathétiques de tout le poëme (1). De plus, relativement à la manière de traiter le cadavre d'un ennemi, nous trouvons tous les chefs grecs (pour ne pas parler de la conduite d'Achille lui-même) qui viennent percer de leurs lances le cadavre d'Hectôr, tandis que quelques-uns d'entre eux vont même jusqu'à adresser à ce cadavre des insultes révoltantes. Nous pouvons ajouter. d'après les épopées perdues, la mutilation des cadavres de Paris et de Deiphobos opérée par Menelaos lui-même (2). Mais, à l'époque de l'invasion des Perses, il était regardé comme indigne d'un Grec doué d'un esprit droit de maltraiter de quelque facon que ce fût le corps d'un ennemi, même quand un tel acte pouvait sembler justifié par l'excuse des représailles. Après la bataille de Platée, on proposa au roi spartiate Pausanias de venger sur le cadavre de Mardonius les insultes dont Xerxès avait accablé celui de Léonidas aux Thermopyles. Il repousse le conseil avec indignation, non

Iliade, XXII, 487-500. Hésiode toutefois insiste sur l'injure faite à dix enfants orphelins comme sur un crime edienz (Opp. Di. 330).

odieux (Opp. Di. 330).
(2) Iliade, XXII, 371. 055' έρα οῖ τις ἀνούτητῖ γε παρέστη. Argument de l'Ilias Minor, ap. Diintzer, Epp. Fragm.

p. 17; Virgil. Encide, VI, 520. Agamemnon et Ajax fils d'Oilée coupent tous deux les têtes de grecriers

tues et les envoient rouler comme une boule ou comme un mortier dans la fonle des combattants (lliade, XI, 147; XIII, 102).

La maxime morale prêchée par Odysseus dans l'Odyssee, de ne pas pousser de cris de triomphe sur un cunemi mort (Ούκ όσιη, κταμένοιστε ἐπ ἀνδράτει εὐρτάκαθαι, XXII, 412), es bien souvent τοἰδε dans l'Iliade.

sans adresser à celui qui le lui donne une sévère réprimande, ou plutôt une menace à demi contenue; et le sentiment d'Hérodote lui-même est sincèrement d'accord avec lui (1).

La manière différente de traiter l'homicide présente une troisième preuve, peut-être plus frappante encore, du changement opéré dans les sentiments et dans les mœurs des Grecs pendant les trois siècles qui précèdent l'invasion des Perses. Ce que le meurtrier, dans les temps homériques, avait à craindre, c'était, non pas une poursuite et une punition publiques, mais la vengeance personnelle des parents et des amis du mort, qui étaient poussés à venger le crime par les raisons les plus fortes de l'honneur et du devoir, et qui étaient considérés par le public comme avant un privilège spécial nour le faire (2). Pour échapper à ce danger, il est obligé de fuir le pays, à moins qu'il ne puisse déterminer les parents irrités à accepter un payement considérable (nous ne devons pas parler d'argent monnavé à l'époque d'Homère comme satisfaction pour le meurtre. Ils peuvent, s'il leur plait, décliner l'offre, et persister dans leur droit de vengeance; mais s'ils acceptent, ils sont obligés de ne plus inquiéter l'offenseur, qui, en conséquence, reste chez lui sans avoir à craindre d'autres suites. Les chefs de l'agora ne semblent intervenir que pour assurer le payement de la somme stipulée.

Ici nous reconnaissous une fois de plus l'attribut caractéristique de l'age héroïque grec, la toute-puissance de la force particulière tempérée et guidée par les sympathies de

⁽i) Hérolote, IX, 78-79. Comparecette forte expression de l'anannia avec la conduite des (arthaginois vers la fin de la guerre du l'eloposies, quand isternen pris Selimous (Silnonte) en Sicille, où, après avoir mis à mort 16,000 personnes, ils mutilièrent les cudavres, xará τὸ πάτριον ἔθος (Diod. XIII, 57-86).

⁽²⁾ La loi mosaïque reconnaît cette habitude et ce devoir de la part des

parents de l'homme tué, et prépare des villes de rafage dans le but d'abriter l'offensenr dans certains cas (Beuteron. XXXV, 13-14; Bauer, llandbuch der Hebraeischen Alterthümer, sect. 51-52).

Le parent qui héritait des biens d'un homme tué était spécialement obligé de venger sa mort (H. Leo, Vorlesungen über die Geschichte des Jüdischen Staats, Vorles, III, p. 35).

famille, et la nullité pratique de ce souverain collectif appelé plus tarl la cité, qui dans la Grèce historique devient la source centrale et suprème de l'obligation, mais qui ne paraît encore qu'à l'arrière-plan, comme un germe de promesse pour l'avenir. Et la manière dont ce germe, dans le cas de l'homicide, se développa jusqu'à devenir une réalité puissante, offre un champ intéressant de comparaison avec d'autres nations.

En effet, on a remarqué chez beaucoup de communautés grossières l'usage, indiqué ici, de permettre à la partie coupable d'homicide d'entrer, au moyen d'un payement considérable, en arrangement avec les parents du mort, et aussi de laisser à ces derniers le libre chois soit d'accepter un tel compromis, soit de poursuivre leur droit de vengeance personnelle; et cet usage est particulièrement mémorable chez les anciennes tribus germaniques (1). Les

(1) a Suseipere tam inimicitias, seu patris, seu propinqui, quam amieitias, necesse est. Nec implacabiles durant: luitur cuim etiam homicidium certo pecorum armentorumque numero, recipitque satisfactionem universa domús » (Tacite, Germ. 21). Niebuhr, Beschreibung von Arabieu, p. 32.

a Une fête indienne (dit Loskiel, Mission of the United Brethren in North America) se termine raremeut sans effusion de sang. Le meurtre d'un homme doit se payer au moyen de 100 yards de wampum, et celui d'une femme an moyen de 200 yards. Si le

meurtrier est trop panvre, co qui est ordinairement le cas, et si ses amis ne peuvent ou ne vculeut pas l'assister, il doit se soustraire au ressentiment des parents. » Rogge (Gerichtswesen der Germanen, c. 1, 2, 3), Grimm, Deutsche Rechts-

c. 1, 2, 3), Grimm, Deutsche Rechtsalterthimer, liv. V, c. 1-2), et Eichhorn (Deutsches Privatrecht, sect. 48) ont exprimé cette idée et ses conséquences clez les ancieus Germains. L'usage des inimitiés pour lo sang versé, dont il est ici question, règne encore dans l'Inde anglaise; non-seulement chez les tribus occidentales plus grossières, coolies et autres, mais encore parmi les Rajpoots plus civilisés et plus policés.

Aristote, pour expliquer l'extrême naïvoté des anciens usages grecs (tùr, 6m πάμπαν), fait allusion à une coutume qu'il dit avoir duré encore à Kymê, la ville wolienne, dans les cas de meurtre. Si l'accusateur prodnisait à l'appui de son accusation un certain nombre de témoins de sa propre parenté, la personne était tenue péremptoirement coupable - οἴον ἐν Κύμη περὶ τὰ φονικά νόμος έστιν, αν πλήθος τε παράσγηται μαρτύρων ό διώχων τον σόνον των αύτου συγγενών, ένοχον είναι τώ φάνω τόν φεύγοντα (Polit. II, 5, 12). Ceci offre un curienx pendant à l'ancienno institution allemande des Eideshelforn on conjuratores qui, bien quo sonvent appelés et produits à l'appui de la partie accusée, étaient cependant présentés aussi par la partic plaignante. V. Rogge, sect. 36, p. 186; Grimm, p. 862.

nombreux établissements teutoniques séparés qui s'élevérent sur les ruines de l'empire romain à l'occident, adoptèrent comme base de leur législation le droit aussi bien que le devoir de vengeance particulière, pour une injure ou une insulte personuelle faite à un membre d'une famille, et le soin d'en détourner les effets au moyen d'une composition pécuniaire imposée à l'offenseur, surtout comme satisfaction accordée à la personne lésée, mais en partie aussi comme profit éventuel revenant au roi (1). Cette idée fondamentale se développa avec des détails minutieux quant à l'évaluation de l'injure faite, dans laquelle une circonstance capitale était le rang, la condition et le pouvoir de l'individu offensé. Le législateur avait pour objet de préserver la société de querelles constantes, mais en même temps d'accorder une satisfaction assez complète pour que la personne injuriée consentit à renoncer à son droit reconnu de vengeance personnelle. vengeance qu'on peut voir dans tout son luxe dans plus d'un passage de l'Iliade, telle qu'elle se présentait à l'esprit d'un

(1) Le mot racov\(\) indique cette astificion as mogni den payament contractivable pour un tort fait \(\text{a}\) tal \(\text{a}\) undique any apprenticulièrement pour un homicide \(\text{a}\) tal apprenticulièrement pour un homicide \(\text{a}\) tal apprenticulière ment \(\text{a}\) tal apprenticulière ment \(\text{a}\) tal apprenticulière \(\text{a}\) torse pour sur le moit \(\text{atr}\) pour apprenticulière \(\text{c}\) torse de point are to point est \(\text{q}\) telle \(\text{p}\) telle \(\tex

Ferts par Agamemnön (II. IX, 627):
Νηλής · και μέν τις τι καστργήτοιο
. | Γρόνοιο
| Ησινήν, ή οὐ παιδὸς ἐδέξατο τεθ-| Γνιώτος ·

Καί β' δ μέν έν δήμω μένει αύτου, |πολλ' ἀποτίσας : Του δέ τ' έρητύεται χραδίη, και θύμος |ἀνήνωρ,

Ποινήν δεξαμένου..... La ποινή est dans son sens primitif un payement véritable en denrées précieuses servant de compensation (Iliade, III, 290; V. 266; XIII, 659); mais ee mot. par une métaphore naturelle, finit par signifier la mort d'un ou de plusieurs Troyens, comme satisfaction de celle d'un guerrier gree qui venait de snecomber (on vice versa, Iliade, XIV, 483; XVI, 398); quelquefois même l'idée de compensation en général (XVII, 207). Dans le tableau que présente le bonclier d'Achille, on voit clairement la véritable manière d'agir au sujet de la ποινή; la question qui y est jngée est de savoir si le payement stipulé comme satisfaction d'un meurtre a été réellement fait on non : δύο δ' άνδρες ένείκεον είνεκα ποινής Άνδρὸς ἀποφθιμέvou, etc. (XVIII, 498).

Le danger d'un homicide est proportionné au nombre et au pouvoir des parents de la victime qui lui survivent; mais même un petit nombre suffit pour rendre la fuite nécessaire (Odvss. XXIII. Gree homérique. Les codes germaniques commencent par essayer d'introduire l'acceptation d'une composition pecuniaire fixe comme contume volontaire constante, et finissent par l'imposer comme une nécessité péramptoire; l'idée de société est d'abord complétement subordounée, et ce n'est qu'à pas lents que son influence passe d'un arbitrage amiable à un controle impératif.

La societé homérique, quant à ce point capital dans le progrès lumain, est au niveau des tribus germaniques telles que les décrit Tacite. Mais la marche postérieure de la législation grecque prend une direction complétement différent de celle des codes germaniques. Le droit primitif et reconnu de vengeance privée (excepté quand elle était rachetée par un pavement pécuniaire), au lieu d'en venir à une application pratique, est remplacé par des idées plus compréhensives d'un dommage public appelant une intervention publique, ou par des craîntes religieuses au sujet de la colère posthume de la personne assassinée. Dans Athènes historique, le droit de vengeance privée fut réprouvé et écarté, déjà même dés la législation drakonieune, et il finit par être restreint à un petit nombre de cas extrêmes et spéciaux (1); tandis que le

^{120);} d'antre part, une parenté considérable étuit la grande source d'euconragement pour un criminel insolent (t)dyss. XVIII, 141).

Pintarque, Quest, Gree, c. 16, p. 302, signal, use ancienne loi de Tralles en Lydia, qui prescri ture sovoi en monimate d'un medimuns de fives à demer aux pur medimuns de fives de la companie de la compan

V. Lysias, De Cæde Eratosthen.
 Orat. I, p. 91; Plut. Solön, c. 23; Dé-

mosth. contr. Aristocr. p. 632-637. Platon (De Legg. IX, p. 871-874), dans les nombreuses peines qu'il propose centre l'homicide, tant intentionnel qu'accidentel, se remeontre pénéralement avec l'ancienne loi attique (V. Matthie, Miscellanea Philologica,

v. I. p. 151); et commo il expose avec nance de netted le mottid de sea propositions, nous voyous combien l'ided'un droit à une vergeance privéeou de famille est complètement absente de son esprit. Dans un seil ces particulier, il accorde à des parents le privilége de veuger leur parent ansansiné ly, 5711; mais en geferful, il cherche phintés du conduire l'homme soupocimé de mertre devant le cour por être juge. Dans la loi attique, il 19 x que les pa-

meurtrier en vint à être considéré d'abord comme avant péché envers les dieux, puis comme ayant profondément outragé la société, et ainsi comme avant besoin d'une absolution et méritant à la fois un chatiment. Pour le premier de ces deux motifs, il est exclu de l'agora et de tous les lieux sacrés, aussi bien que des fonctions publiques, mème pendant qu'il n'est pas encore jugé et qu'il n'est que soupconné: car. s'il n'en était nas ainsi, la colère des dieux se manifesterait par de mauvaises récoltes et d'autres calamités nationales. Pour le second motif, il est jugé par le conseil de l'Aréopage, et s'il est trouvé coupable, il est condamné à mort, ou peut-être à la perte de ses droits de citoyen et au bannissemeut (1). L'idée d'un pavement propitiatoire fait aux parents du mort a cessé complétement d'être admise : c'est la protection de la société qui dicte, et c'est la force de la société qui inflige un degré de peine calculé en vue de détourner du crime dans l'avenir.

3. La société de la Grèce légendaire comprend, outre les chefs, la masse générale des hommes libres (hast), parmi lesquels on remarque, sous des noms spéciaux, certains hommes

rents da mort qui sient le droit de poursuire pour meurtre, ou le maître, si le mort est un oizire; (Démosth, cont. Everge, et Mossibul, e. 10); ils pouvaient en parlonnant alrèger le temps du bamissement pour l'auteur d'un meurtre involontaire (Démosth, cont. Meart. p. 1609). Ils semblent de la contrain de la contrain de la contrain de lant, comme obligée par la religien, mais non légalement contraignables, à se charger de ce devier; cf. Platon, Extyphron, e. 4 et 5.

(1) Lysias, contr. Agorat, Or. XIII, p. 137. Antiphon, Tetralog, I, 1, p. 629. Απόμορου Ο διμέ έστι τούε, μαρόν καὶ ἀναγνον όττα, εἰς τὰ τεμένη τῶν θεῶν εἰσίοντα μειδιέτε τὴν ἀγυεεν αντῶν, εἰτ δὲ τὰς αὐτὰς τραπέζας ἰσνα συγκαταπικοῦ ἀναι τούς ἀναιτίους; ἐκ

γάρ τούτων αί τε άφόριαι γίνονται, δυστυχείς θ' αι πράξεις καθίστανται.

Les trois Tétralogies d'Antiphon sont toutes très-instructives relativement à la procédure légale dans le cas d'un homicide allegué; comme aussi le disconrs De Cæde Herodis (V. c. 1 et 2); του νόμου κειμένου, τόν ἀποκτεινώντα ἀναποθαγέν, etc.

Le cas da Sparitato Deskontios em de dix mille Grecan aercine de Cyru de dix mille Grecan aercine de Circu le jeune, et exidé pour toujours de son pays par suite d'un neuerte involucitaire commis pendant son enfance person un pendant son enfance de commis, en de la commis de la commissión de la

exercant des professions, tels que le charpentier, le forgeron, le mégissier, le médecin, le prophète, le barde et le pècheur (1). Nous n'avons aucun moyen d'apprécier leur condition. Bien que des lots de terre arable fussent assignés à des individus comme propriétés particulières, ayant des limites tout à la fois marquées avec soin et surveillées avec ialousie (2), cependant la partie la plus grande du sol était réservée au paturage. Le bétail formait l'article principal de la subsistance d'un homme riche, le principal moven de faire des payements, et était en même temps le motif ordinaire des querelles, le pain et la viande, en grande quantité. étant la nourriture constante de chacun (3). Les domaines des propriétaires étaient labourés, et leurs troupeaux gardés le plus souvent par des esclaves rachetés, mais, dans une certaine mesure, aussi par des hommes libres pauvres, appelés Thètes, travaillant pour un salaire et pendant des temps déterminés. Les principaux esclaves, auxquels on confiait le soin de troupeaux considérables de bœufs, de porcs ou de chèvres, étaient nécessairement des hommes dignes de confiance, puisque leurs devoirs les éloignaient de la vue immédiate de leurs maîtres (4). Ils avaient d'autres esclaves sous leurs

(l) Odyss. XVII, 384; XIX, 135. Iliade, IV. 187: VII, 221. Je ne connais rieu qui explique mieux l'idée des δημιοεργοί homériques, le héraut, le propliète, le charpentier, le médeciu, le barde, etc., que la description suivante de la disposition d'un village des Indes orientales (Mill, History of British India, liv. II, e. 5, p. 266) : « Un village considéré politiquement ressemble à une corporation ou municipe. Son cadre régulier d'officiers et d'employés consiste dans les classes suivantes : le potail, ou principal habitant, qui regle les disputes et perçoit le revenu, etc.; le curnum, qui tient les comptes de culture, etc.; l'homme qui impose la taille; celui qui fixe les limites; le surveillant des réservoirs et des cours d'eau; le brahmane, qui accompil tes ceremonies du culte dans le village; le maitre d'école; le brahmane chargé du calendrier ou astrologue, qui prociame les époques propieces ou défavorables pour semer ou pour élaguer; le forgrenu et le charpeutier : le potier; le blanchisseur; le barbier; le vacher; le docteur; la danseuse, qui excreo son métier dans les réjouissances; le musicien et le coèle.

Chacun de ces officiers et employés (δημιοτργοί) est rémunéré au moyen d'un profit déterminé, composé de produits du sol et extrait de la récolte générale du village (p. 264).

(2) Iliade, XII, 421; XXI, 405.
 (3) Iliade, I, 155; IX, 154; XIV.

122.
(4) Odyssens et d'autres chefs d'Ithakê avaieut des bœufs, des moutous, ordres, et ils semblent avoir été bien traités : le profond et inébranlable attachement d'Eumæos le porcher et de Philœtios le bouvier, à la famille et aux intérêts d'Odysseus absent, est un des traits les plus intéressants de l'ancienne épopée. L'esclavage était un malheur auquel, dans ces temps où il régnait si peu de sécurité, chacun pouvait être exposé. Le chef qui dirigeait une expédition dont le but était le pillage, s'il réussissait, ramenait avec lui une nombreuse troupe d'esclaves, autant qu'il en pouvait prendre (1); s'il échouait, il devenait très-probablement esclave lui-même : de sorte que souvent, par sa naissance. l'esclave était l'égal de son maître en dignité; Eumæos était lui-même fils d'un chef; dans son enfance il avait été emporté par sa nourrice et vendu à Laërtès par des Phéniciens voleurs d'enfants. Un esclave de ce caractère, s'il se conduisait bien, pouvait souvent espérer être affranchi par son maître et placé dans une ferme indépendante (2).

En général, l'esclavage de la Grèce légendaire ne se présente pas comme existant sous une forme particulièrement dure, surtout si nous considérons que toutes les classes de la société étaient presque au même niveau sous le rapport du goût, du sentiment et de l'instruction (3). Dans l'absence de sécurité légale ou d'une sanction sociale efficace, il est probable que la condition d'un esclave sous un maltre pas-

des mulets, etc., sur le continent et dans le Péloponèse, sous la garde de bergers (Odyss, IV, 636; XIV, 100).

Leukanor, roi du Bosphore, demande au Scythe Arsakomas : Πόσα δὲ βοσκήματα, ἢ πόσας ἀμάζας έχεις, ταῦτα γάρ ὑικῖς πλουταῖτα (Lucien, Toxaris, c. 45). Dans l'énumération des biens d'Odysseus, les βοσκήματα auraient été placés en première ligue.

(I) Δμωαί δ' ᾶς 'Αχιλεύς ληίσσατο (Iliade, XVIII, 28. Cf. aussi Odysa. I, 397; XXIII, 357; particulièrement XVII, 441.

(2) Odyss. XIV, 64; XV, 412;
V. aussi XIX, 78; Eurykleia était aussi

de hauto unissance (I, 429). Les questions faites par Odysseus à Eumacos, questions auxquelles répond le discours indiqué ci-dessus, moutrent les causes prochaines de l'esclavage:

« La ville de ton père a-t-elle été saccagée? ou as-lu été saisi par des pirates quaud tu étais seul avec tes moutons et tes bœufs? » (Odyss. XV, 385). Eumeos avait acheté un esclave pour lui-même (Odyss. XIV, 448).

(3) Tacite, Mor. Germ. 21. « Dominum ac servum nullis educationis deliciis diguoscas: inter eadem pecora, in eadem humo degunt, » etc. (Juvénal, Sat. XIV, 167).

sable peut avoir été aussi bonne que celle du thête libre. La classe d'esclaves dont le sort paraît avoir été le plus misérable était celle des femmes, plus nombreuses que les esclaves males, et accomplissant le travail principal dans l'intérieur de la maison. Non-seulement il semble qu'elles ont été traitées plus durement que les hommes, mais elles étaient chargées du labeur le plus pénible et le plus fatigant que réclamat l'établissement d'un chef grec : elles apportaient de l'eau puisée à la source et tournaient à la main les moulins de ménage où se moulait la grande quantité de farine consommée dans sa famille (1). Cette tache accablante était accomplie généralement par des femmes esclaves, dans la Grèce historique aussi bien que dans la Grèce légendaire (2). Tisser et filer sont les occupations constantes des femmes, libres ou esclaves, de tout rang et de toute condition : tous les vêtements portés par les hommes comme par les femmes sont fabriqués à la maison, et Hélène aussi bien que Penelopè sont habiles et assidues à ce travail (3). Les filles de Keleos, à Eleusis, vont au puits avec leurs seaux pour rap-

⁽¹⁾ Olyss. VII, 104; XX, 116; llinde, VI, 457; ef. le livre de la Gienèse, eh. XI, 5. L'expression de Telemachos, quand il se mit en devoir de pendre les femmes eschaves qui ont tenu une manvaise conduite, respire un amer mépris.

Μή μέν δή καθαρφ θανάτω ἀπό [θυμόν έλοίμεν Τάων, etc. (Odvas, XXII, 464).

L'humble établissement du fermier d'Hieriode ny soudée par un moulia; il n'a rica de miseux qu'un pillon et un mortier de bois pour mondre ou écraser le blé; e'est l'ui-même qui leu a facques, et qui a compe le boist deux des les deux de la compe de l'action de la compe de la compe de l'action de la plus lumble de rapiotation rurale.

L'artiele instructif « Corn Mills » dans Bockmann, llistory of laventions (vol. I, p. 227, traduct. angl.) réunit tous les renscignements utiles sur ce suict.

⁽²⁾ V. Lysias, Or. I. p. 93 (be Carde Eratothenis). Plutarque (son posse sanviter vivi secundam Epicurum, c. 21, p. 1101) — Παχυσκιλής άλτρις πρός μύλην κινοσμένη — et Callimaque (Hymn. ad Delum, 342) μηζ διλ. čabal Δυστοκίς μογέουντι άλτριζετς, — signalent Pexcès de travail imposé à ces femmes.

Les « esclaves qui moulent » (à).c., rpiòle;) sont aommées expressément dans use des lois d'Éthelbert, roi de Kent, et composat la seconde elasse sons le rapport de la valenr parmi les femnues eselaves (loi Xl, Thorpe, Ancient Laws and Institutes of Eagland, vol. 1, p. 71.

⁽³⁾ Odyss. IV, 131; XIX, 235.

porter de l'eau, et Nausikan, fille d'Alkinoos (1), partage avec ses femmes esclaves le soin de laver ses vêtements dans la rivière. Si nous sommes obligé de signalor la férocité et le peu de sécurité qui régnaient dans une société primitive, nous pouvons en même temps faire remarquer avec plais la simplicité caractéristique de ses mours : Rébecca, Rachel et les filles de Jethro, dans l'antique récit mosaque, aussi bien que l'épouse du chef macédonien indigène (chez lequel servit d'abord, en se retirant d'Arços, le l'éménide Perdiccas, un des ancêtres de Philippe et d'Alexandre) faisant cuire ses gateaux sur le foyer (2), font sous ce rapport pendant aux peintures homériques.

Nous ne trouvons pas de particularités relativement aux hommes libres ordinaires en général, ni à ceux d'entre eux qui, sous le nom de thètes, forment une classe particulière. Ces derniers, engagés pour des taches spéciales, ou à la moisson ou dans d'autres saisons actives des travaux des champs, semblent avoir donné leur travail en échange de la nourriture et des vêtements; on les mentionne comme étant sur la même ligne que les esclaves (3), et ils n'étaient pas probablement en général (comme on vient de le faire observer) dans une condition beaucoup meilleure. L'état d'un homme libre pauvre, dans ces temps, sans un lot de terre qui lui appartint, passant d'une tache temporaire à une autre tàche, et n'ayant ni famille puissante ni autorité sociale de qui il pût attendre protection, cet état, disons-nous, doit avoir été assez misérable. Quand Eumæos s'abandonnait à l'espoir d'être affranchi par ses maltres, il pensait qu'en même temps ils lui donneraient une épouse, une maison et un lot de terre près d'eux (4); sans ces avantages accessoires. un simple affranchissement aurait bien pu ne pas être une amélioration dans sa condition. Achille représente l'état de thète au service d'un fermier très-pauvre comme le plus

⁽¹⁾ Odyss. VI, 96; Hymn. ad Dê-

mêt. 105.

⁽²⁾ Hérodote, VIII, 137.

dur des états de l'homme : un tel mattre ne pourrait donner à son thète une aussi abondante nourriture, d'aussi bons souliers ni d'aussi bons vêtements que le riche chef Eurymachos, tandis qu'il exigerait un travail plus rude (1). Les thètes trouvaient probablement de l'emploi chez ces petits propriétaires qui ne pouvaient avancer la somme nécessaire à l'achat d'esclaves, et étaient contents de pouvoir s'épargner la dépense de nourriture quand ils n'avaient pas besoin de bras : bien que nous puissions conclure que ceux de ces hommes libres pauvres qui étaient braves et forts préféraient accompagner quelque chef de pillards et vivre du produit de leur rapine (2). Hésiode, si précis, donne à son fermier, dont les travaux sont exécutés surtout par des esclaves, le conseil d'employer et de conserver le thête pendant la saison d'été, mais de le renvoyer aussitôt que la moisson est complétement rentrée, et puis de prendre dans sa maison, pour l'hiver, une femme « sans enfants, » qui, naturellement, lui sera plus utile que le thête pour les occupations intérieures de cette saison (3).

(1) Cf. Odyss. XI, 490, avec XVIII. 358. Klytsemněstra, dans l'Agamemnön d'Eschyla, préche une doctrine à peu près semblable à Kassandra, ce lui disaut combine les àpyaicaryouto êternoval étaient plus deux envers leur sesclaves que les mattres qui s'étaient élevés par une prospérité inattendue (Azamemu, 1042).

(2) Thucydide, I, 5. Ἐτράποντο πρὸς λήστειαν, ήγουμένων ἀνδρών οὐ τών άλυνατωτάτων, κέρδους τοῦ σφετέρου αὐτών ἔνεκα, καὶ τοξ ἀσθενέσι τρογής. (3) Ηέαἰοθε, Opp. Di. 459 — ἐσο-

μηθήναι, όμως δμωές τε και αὐτός et 603. Αὐτάρ ἐπὴν δὴ

Ηάντα βίον κατάθηκι ξπήρμενον Εν-Σοθι σίκου Θήτα τ' ἄοικον ποιείσθαι, και άτεκου [ξριθον Δίζεσθαι κέλομαι : χαλεπή δ' ὑπόπορ-[τις ξριθος. Les deux mets δαιχον παι είτ θα, a semblent ici sitte pris ensemble dans le sons de « congédère le thète », ou chire qu'il soit sam maion »; on effer, chire qu'il soit sam maion »; on effer, cellui qui l'employati, il » exalt pas der sidence à lui. Gottling (ed loc.), Nitracsidence à lui. Gottling (ed loc.), Nitracidence à lui. Gottling (ed loc.), Nitracle de la constante de la constante de la prise proposition de la constante de la prise proposition de la constante de la constante de la constante l'excessi d'engager pour pue lengeungs le Tiète qui est san maion, travaux de la moison sont fini; un travaux de la moison sont fini; a

Lehrs (et vraisemblablement aussi Goettling), sentant que telle ne peut pas avoir été la pensée réelle du poete, veudrait rejeter les deux vers comme apocryples. De plus, je puis faire remarquer que la traductien de 19% donnée par Goetting — villiues — est inexacte; elle renferme l'úlée de surveillance sur d'autres travalleurs. co

Dans un état de société tel que celui que nous avons décrit, le commerce grec était nécessairement insignifiant et restreint. Les poëmes homériques indiquent ou une totale ignorance ou une idée très-vague de tout ce qui est situé au delà des côtes de la Grèce et de l'Asie Mineure et des îles placées entre les deux pays ou qui les avoisinent. La Libye et l'Égypte sont supposées assez éloignées pour ne pouvoir être connues que de nom et par ouï dire : en effet, quand on fonda la ville de Kyrènè, un siècle et demi après la première Olympiade, il fut difficile de trouver quelque part un navigateur grec qui eût jamais visité la côte de Libve, ou qui fût en état de servir de guide aux colons (1). La mention des Sikels (2) dans l'Odyssée nous amène à conclure que Korkyra, l'Italie et la Sicile n'étaient pas complétement inconnues au poëte. Chez ceux des Grecs qui naviguaient, la connaissance de ce dernier pays impliquait celle des deux premiers, puisque le traiet habituel, même d'une trirème athénienne bien équipée, pendant la guerre du Péloponèse, était, pour aller du Péloponèse en Sicile, par Korkyra et le golfe de Tarente. Les Phokæens, longtemps après, furent les premiers Grecs qui explorerent soit la mer Adriatique, soit la mer Tyrrhénienne (3). Aucune connaissance du Pont-Euxin ne parait dans Homère, qui, en règle générale, ne nous présente les noms de régions lointaines que rattachés à des accessoires romanesques ou monstrueux. Les Krêtois, et plus encore les Taphiens (que l'on suppose avoir occupé les

qui ne paraît avoir appartenu au thête en aucun cas,

Il y avait une classe de pauvres femmes libres qui gagmainel leur vie en prenant chez elles de la laine à filler et peut-être à tisser : leur hondreté scrupuleuse comme ouvréires, ansai bien que le chétif profit qu'elles fainient, est attestée par une touchante comparaison homérique (Illiade, XI, 434). V. Iliade, VI, 289; XXIII, 742; Odyss. XV, 414.

⁽¹⁾ Hérodote, IV, 151, Cf. Ukert,

Geographie der Griechen und Roemer, part. I. p. 16-19.

pafr. 1, p. 16-19.

(2) Odyas. XX, 333; XXIV, 210.
L'identité de l'homérique Seleria avec Korkyra, et elle de l'homérique Theratica de l'antica de l'antica de l'antica de l'antica pas da tout prouvées. Welcker, ainsi que Klausen, considère les l'eluskiens comme des personnes purement mythiques (V. W. C. Müller, De Corcyrreorum Republicà, Goetting, 1835, p. 9).

⁽³⁾ Hérodote, I, 163.

lles occidentales à la hauteur de la côte de l'Akarnania), sont mentionnés comme d'habiles marins, et le Taplino Mentès déclare qu'il trausporte du fer à Tenesè, pour l'échanger contre du cuivre (1); mais les Taphiens, ainsi que les Krêtois, sont plutôt corsaires que marchands (2). Le vif sentiment des dangers de la mer, exprimé par le poète Hésiode, et la structure imparlaite de l'ancien visseau grec, attestée par Thucydide (qui signale la date plus récente de l'amélioration apportée dans la construction des navires et établie de son temps), servent eusemble à démontrer le cercle étroit des entreprises nautiques de cetté époque (3).

Tel était l'état des Grecs comme marchands, à une époque où Babylone, renfermant une population considérable et industrieuse, faisait un commerce étendu, et où les navires marchands phéniciens visitaient, d'un côté, la côte méridionale de l'Arabia, peut-être même l'Île de Ceylan, et d'un autre côté, les Îles Britanniques.

Le Phénicien, parent de l'ancien Juif, présente le type de caractère appartenant à ce dernier; il a un esprit plus entreprenant et plus ingénieux, et il est moins exclusif sous le rapport religieux; cependant il diffère encore du caractère gree, il lui est même antipathique. Dans les poëmes homériques, il paraît ressembler en quelque sorte au juif du moyen âge, commerçant rusé, profitant de la violence et de la rapacité des autres; il apportait des ornements, des parures, les produits les plus buillants du tissage, de l'or, de l'argent, de l'électrum, de l'ivoire, de peaux, de la laine et des esclaves, seules marchandises que même un chef gree de cette époque reculée avait à offiri; il était prêt en même temps à faire un gain déshomète, de

cyd. I, 13.

⁽¹⁾ Nitzsch ad Odyss. I, 181; Strabon, 1, p. 6. Temesê doit-elle être placée en Italie ou dans l'Ile de Cypre? C'est là un point sur lequel il y a eu des controverses parmi les critiques tant anciens que modernes.

⁽²⁾ Odyss. XV, 426. Táprot, ληίστορες ἀνδρες; et XVI, 426. Hymne à Dêmêtêr, v. 123. (3) Hésiode, Opp. Di, 615-684; Thu-

quelque manière que le hasard pût le jeter sur sa route (1). Toutefois c'est réellement un marchand; il n'entreprend pus d'expéditions avec le dessein arrêté de surprendre et de piller un lieu, et sous ce rapport il se distingue du pirate tyrrhénien, krètois ou tabplien. L'étain, l'ivoire et l'électrum, toutes substances reconnues dans les poëmes homériques, étaient le fruit du commerce phénicien avec l'Occident aussi bien qu'avec l'Orient (2).

Odyss, XIV, 288; XV, 416.
 Φοίνιξ ζίθεν άνθρ, ἀπατήλια

ποισιν έώργει.

[είδως, Τρώκτης, δς δή πολλά κάκ' άνθρώ-

L'Inderessant récis que fait Emmes de la manière dont il devint cuelave est un tableau animé de la manière autre les Principes de la manière de la manière de la contra les Principes (1, 2-4, 11 de 1, 17, 200; XXIII, 743). On rapporte que Paris avait visible Sidon et ca avait ramené des femmes remarquables pare habitel à tisser. Les vers oy-p. 171 niffrancient que l'Aris avait abronde à Sidon, et avait attaqué et pris la villo. Des corsaires taplisme enlevaion des cedictes à Sidon (2) d'avait attaqué et pris la villo. Des corsaires taplisme enlevaion des cedictes à Sidon (2) d'avait attaqué et pris la villo. Des corsaires taplisme enlevaion des cedictes à Sidon (2) d'avait attaqué et pris la villo. Des corsaires taplisme enlevaion des cedictes à Sidon (2) d'avait attaqué et pris la villo. Des corsaires taplisme enlevaion des cedictes à Sidon (2) d'avait attaqué et pris la villo.

Les ornements ou bijoux (δύφματα) qu'apporte le marchand phénicien, semblent être les mêmes que les δαίδαλα πολλά, Πόρσας τι γναμιτάς θ' Εύνας, ετε, qu'Hèphærise ĉait occupé à fabriquer (Iliade, XVIII, 400) sous la protection de Thétis.

• Fallacissimum esse genus Phomi-

cum omnia monumenta vetustatis atque omnes historiæ nobis prodiderunt » (Cicéron, Orat. Trinm. partes ineditæ, éd. Maii, 1815, p. 13).

(2) L'ivoire est souvent mentionné dans Homère, qui se sert du mot ¿Méçar, exclusivement pour exprimer cette substance, nen pour désigner l'animal.

L'art de teindre, surtont an moyen

des diverses nuanees de la pourpre, fut dans les siècles postérieurs un des mérites particuliers des Phénicieus ; cependant Homère, là où dans une comparaison il parle de teindre ou de colorer, introduit une fermme maronieune ou karienne chargée de ce soin, et non une phénicieune (Hinde, IV, 181).

On nepeut déterminer d'une manière positive ce qu'est reellement l'electrum nemmé dans les poèmes homériques. Dans l'antiquité le mot signifiait deux choses différentes : L. l'ambre : 2, nn or impur, contenant jusqu'à un cinquienc ou plus d'argent (Pline, H. N. XXXIII, 4). Les passages de l'Odyssée où nous lisons le mot n'excluent positivement aucun de ees sens; mais ils nous présentent l'électrum tellement en juxtaposition avec l'or et l'argent chacan séparément, que peut-être le second sens est plus prebable que le premier. Hérodote comprend par ce mot l'ambre (III, 115); Sophoele, au contraire, l'emploie ponr désigner un métal qui a de l'affinité avec l'or (Antigone, 1033).

V. la dissertation de Bottmann, annexé à son recoeil d'essais, appelé Mythologus, vol. II, p. 337; et Eeckmann, History of Inventions, vel. IV, p. 12. Trad, angel; e Les anciens (fait observer os dernier) employaient comme tital particulier un mélange d'or et d'argent, parce qu'ils ne connaissaient pas l'art de les sejarer, et lis l'appelaient stectrum. » Le doçtent Thiriwall (litis. of Greece, vol. I, p. 241) penase

Thucvdide nous dit que les Phéniciens et les Kariens, à une époque très-reculée, occupaient un grand nombre des îles de la mer Ægée, et nous savons, par les restes étonnants de leurs travaux de mines qu'Hérodote lui-même vit à Thasos, à la hauteur de la côte de Thrace, que jadis ils avaient extrait de l'or des montagnes de cette lle, dans un temps en effet très-reculé, puisqu'ils doivent avoir abandonné leur travail avant l'établissement du poëte Archiloque (1). Cependant il n'y avait que peu d'îles de la mer Ægée qui fussent riches en tels produits précieux; et il n'était pas non plus dans les habitudes des Phéniciens d'occuper des îles, excepté celles qui avoisinaient un continent avec lequel on pouvait faire du commerce. Le trafic de ces actifs marins ne demandait pas d'établissement permanent. Mais comme visiteurs venant par occasion ils étaient commodes, en ce qu'ils mettaient un chef grec à même de tirer profit de ses captifs, de se débarrasser d'esclaves ou de thêtes sans parents ni amis gênants, et de se pourvoir des métaux tant précieux qu'utiles (2). L'or, le cuivre et l'électrum étincellent dans les demeures d'Alkinoos et de Menelaos. Des quantités considérables de métal non encore employé, or, cuivre et fer, sont accumulées dans le trésor d'Odysseus et dans celui d'autres chefs (3). L'argent monnavé est inconnu à l'age ho-

que l'electrum homérique est l'ambre; au contraire, Hülmann croit que c'était une substance métallique (Handelsgeschichte der Griechen).

Beckmam doute quie le plus ancien κα σε τρος αλε Grees für réallement l'édais, il croit plutic que c'était e la stannum des Romains, le verté de nos fonderies, c'est-ài-dire un mélange de plomb, d'argeut et d'autres métaux accessoires (16ω f. p. 20). Leo Grees de Massalia se procuraient l'étain de Bretagne en traveranta la Gaule, par la Seine, la Saûne et le Rhône (Diodore, V, 22).

(1) 11érod. 1I, 41; VI, 47; V. Archil. Fragm. 21-22, éd. Gaisf. Œuomaus, ap. Euseb. Prep. Ev. VI, 7. Thucyd.I,

Les Grecs rattachaient cet établissement phénicien de Thasos à la légende de Kadmos et de sa sœur Eurôpê: Thasos, l'éponyme de l'île, était frère de Kadmos (Hérod, ib.).

(2) Laomedón, furieux, menace Posedón et Apollon, qui lui réclament, à l'expiration de leur temps de servitude, le salaire stipulé de leur travail, de leur couper les oreilles et de les envoyer dans quelque lle cloignée Illiade, XM, 4591. Cf. XXIV, 752. Odyss. XX, 383; XVIII, 83.

(3) Odyss, IV, 73; VII, 85; XXI, 61. Iliade, II, 226; VI, 47. mérique, le commerce se faisant par échange. Quant à ce qui concerne aussi les métaux, il est bon de remarquer que les descriptions homériques supposent en général l'emploi du cuivre, et non celui du fer pour la fabrication des armes, tant offensives que défensives. Par quel procédé le cuivre était-il trempé et durci, de manière à servir à la guerre, c'est ce que nous ignorons (1); mais l'usage du fer pour ces objets appartient à une époque postérieure, bien que les Travaux et les Jours d'Hésiode supposent que ce changement avait délà eu lieu (2).

La manière dont combattaient les héros homériques n'est pas moins différente de celle des hommes des temps historiques, que la matière dont leurs armes étaient faites. Dans la Grèce historique, les hoplites, ou infanterie pesamment

(1) V. Millin, Minéralogie homérique, p. 74. Les expériences du comte de Caylus ont prouvé espendant qu'il y a des moyens de tremper le cuivre, de manière à lui denner la dureté de l'acier.

Les Massagètes employaient pour leurs armes seulement du enivre et non du fer (Hérod, 1, 215).

(2) Hesiode, Opp. Di. 150-420. Dana l'examen des divers objets antiques que l'ou peut découvrir dans tout le nord de l'Europe, tel que l'a publié la Société des Antiquaires de Copenhague, il est recount trois ages successifs: 1. Instruments et armes de pierre, d'os, de bois, etc.; métaux peu ou point empleyés; vêtements faits de peaux.2. Instruments et armes de cuivre et d'er, eu plutôt de bronze et d'or : peu ou point d'argent ou de fer. On trouve des objets d'or et d'électrum appartenant à cet age, mais aucun d'argent, ni aucune preuve d'écriture, 3. A l'age qui suit appartiennent des armes de fer, des objets d'argent et quelques inscriptiens runiques : e'est le dernier age du paganisme septentrional, précédant immediatement l'introduction du Christianisme (Leitfaden zur Nordisehen Alterthumskunde, p. 31, 57, 63, Cepenhagen, 1837).

L'âge homérique coincide avec la secoude de ces deux périodes. L'argent est relativement peu mentanné dans Homére, tandi que l'or et le bronze sont tous deux des méruss familiers. L'argent de la complex de la complex de pour employé que pour l'agriculture — Xpodérit, g'aixéorte 51x, febêşta 9 éparyré, (Alyas, XIII, 189; II, 388; Ilinde, VI, 481, le zgonójoso et le zgalació, sont tous deux mentionnés dans Honom spécial d'ouvrient travaillant l'argent et le fer (dys. s.II, 42-436),

« La hache, la tarière, le rabot et le niveau sout les suitis mentionnés par Homère, qui ne semble pas avoir commés par Homère, qui ne semble pas avoir comment la seie, l'équere et le empas, » (Gilles, Hist, of Girecea, ch. 2, p. 61.) Les biens des Gaulois, que comraissait Polybe, vrainembablement de la Gaula cisalpine seulement, consistationt tous en bétail et en σ – βεβμανα και ½χοσός, — parce qu'ils étaient également faciles à transporter (l'elyb. II, 17).

armée, conservaient un ordre serré et un front bien aligné, en chargeant l'ennemi avec leurs lances tendues en avant à égale distance, et en arrivant ainsi à se battre homme à homme sans rompre leurs rangs; il v avait des troupes spéciales, archers, frondeurs, etc., ayant des armes de trait, mais l'hoplite n'avait pas d'arme à employer de cette manière. Les héros de l'Iliade et de l'Odyssée, au contraire, font habituellement usage de la lance comme d'un trait qu'ils lancent avec une vigueur formidable; chacun d'eux est monté sur son char, trainé par deux chevaux et calculé de manière à contenir le guerrier et son conducteur, dont un ami ou un compagnon consent quelquefois à tenir la place. Poussant son char à toute bride, en avant de ses propres soldats, il iette sa lance contre l'ennemi; quelquefois, à la vérité, il combat à pied et corps à corps, mais le char est ordinairement tout près pour le recevoir s'il le veut, et pour assurer sa retraite. La masse des Grecs et des Trovens s'avancant pour charger. sans marcher régulièrement ni maintenir la ligne, attaque de la même manière en jetant les lances. Chaque chef porte habituellement une longue épée et un court poignard. outre ces deux lances destinées à être jetées en avant, la lance servant aussi, quand l'occasion est favorable, d'arme à porter un coup. Chaque homme est protégé par un bouclier, un casque, une cuirasse et des jambières; mais l'armure des chess est de beaucoup supérieure à celle des hommes ordinaires, tandis qu'ils sont eux-mêmes et plus forts et plus experts dans l'usage de leurs armes. Il v a un petit nombre d'archers, comme rare exception, mais l'équipement et la tactique en général sont conformes à cette description.

Ĉette manière de combattre sans ordre, immortalisée par I'lliade, est familière à chacun; et le contraste qu'elle présente avec ces lignes que rien ne fait plier, avec cette irrésistible charge simultanée, qui renversèrent la foule des Perses à Platée et à Kunaxa (1), peut jeter un grand jour

⁽I) D'agrès les termes militaires le mode homérique de jeter la lance qu'emploie Tyrtée, il semble croire que prévant encore de son temps — 5600

sur la différence générale qui existe entre la Grèce héroïque et la Grèce historique. Tandis que dans la première un petit nombre de splendides figures se présentent avec un relief saillant, le reste n'étant simplement qu'une masse non organisée et impuissante; dans la seconde, ces unités ont été combinées en un système où, à chaque homme, officier et soldat, sont assignés sa place et son devoir : et la victoire, quand on la remporte, est l'œuvre commune de tous. Il est vrai qu'une valeur individuelle supérieure est considérablement diminuée, pour ne pas dire totalement exclue; personne ne peut faire plus que de conserver sa place dans les rangs (1). Mais, d'autre part, le but important, offensif ou défensif, le seul pour lequel on a pris les armes, devient plus assuré et plus facile à atteindre, tandis que les combinaisons longtemps méditées du général sont rendues praticables pour la première fois, quand il a un corps discipliné prêt à lui obéir. En faisant le tableau de la société civile, nous avons à remarquer une transition semblable; nous passons d'Hèraklès, de Thèseus, de Jasôn, d'Achille, à Solôn, à Pythagore et à Periklès, du « pasteur de son peuple » (pour employer les mots par lesquels Homère représente le bon côté du roi héroïque) au législateur qui introduit et à l'homme d'État qui soutient un système concerté d'avance, auquel les citoyens consentent de leur plein gré à se lier. Si un talent individuel supérieur ne peut pas se trouver toujours, l'impulsion donnée à la communauté entière est telle qu'elle peut continuer sa marche sous des chefs inférieurs, les droits aussi bien que

δ' εὐτόλμως βάλλοντες (Fragm. 1X, Gaisford). Ou il avait l'esprit précecupé de la manière de combattre homérique, ou bien les rangs serrés et les lances réunies des hoplites n'avaient pas encore été introduits pendant la seconde guerre de Messènia.

Thiersch et Schneidewin voudraient substituer πάλλοντες à βάλλοντες. Euripide (Androm. 695) se sert d'une expressien semblable; cependant elle ne

s'applique pas bien aux hoplites; car nn des mérites des hoplites consistait à tenir sa lance solidement : δοράτων κίνησε, indique une marche désordonnée et le manque d'un courage ferme et de la possession de soi-même. V. les remarques de Brasidas aux les lignes des Athéniens commandés par Kloön à Amphipolis (Πησε) V. [6].

⁽¹⁾ Euripide, Androm. 693.

lesdevoirs de chaque citoyen étant déterminés à l'avance dans l'ordre social, en vertu de principes plus ou moins sagement posés. Le contraste est semblable et la transition également remarquable, dans la peinture de la société civile comme dans celle de l'ordre militaire. Effectivement, l'organisation militaire des républiques grecques est un élément de la plus grande importance eu égard au role marquant qu'elles ont joué dans les affaires humaines, leur supériorité sur d'autres nations contemporaines n'étant guére moins frappante sous crapport qu'elle ne l'est sous beaucoup d'autres, comme nous aurons occasion de le voir dans une phase postérieure de cette histoire.

Même lorsque leur tactique fut le plus perfectionnée, les Grecs ne pouvaient faire que peu de chose contre une ville fermée de murailles. Les armes et la manière de combattre des temps héroïques étaient encore plus impuissantes pour une entreprise telle qu'un siège. Les fortifications sont un trait de l'époque qui mérite d'être examiné tout particulièrement. Il y eut un temps, nous dit-on, dans lequel les villes ou les villages grecs primitifs tiraient une sécurité précaire, non de leurs murs, mais seulement de positions élevées et de difficile accès. Ils n'étaient pas construits immédiatement sur le rivage ni tout près d'un lieu commode pour y débarquer, mais à quelque distance dans l'intérieur des terres, sur un roc ou sur une éminence dont on ne pouvait approcher sans être signalé, et que l'on ne pouvait escalader sans difficulté. On regardait comme suffisant, à cette époque, de se mettre en garde contre une surprise de la part de pirates ou de maraudeurs : mais, à mesure que l'état de la société devint sur, à mesure que les chances d'une attaque soudaine diminuèrent relativement et que l'industrie grandit, on échangea ces demeures peu agréables pour des positions plus commodes dans la plaine ou sur les peutes même placées au-dessus; ou l'on enferma une partie de ces dernières dans des limites plus vastes et on les joignit à la fondation printitive, qui devint ainsi l'acropolis de la nouvelle cité. Thèbes, Athènes, Argos, etc., appartenaient à la dernière classe de villes; mais il y avait dans beaucoup de parties de la Grèce des emplacements abandonnés sur des hautours, gardant encore, même dans les temps historiques, les traces d'une habitation antérieure, et quelques-uns portaient encore le nom des anciennes villes. Dans les parties montagneuses de la Kréte, à Ægina et à Rholes, dans des portions du mont Ida et du Parnasos, on pouvait apercevoir des restes semblables (1).

Probablement dans ces villages primitifs placés sur des hanteurs, une enceinte continue de murs n'était guère habituellement nécessitée comme moyen additionnel de défense, et émit souvent rendue très-difficile à établir, vu la nature raboteuse du terrain. Mais Thucydide représente les plus anciens Grees, ceux qu'il regarde comme antérieurs à la guerre de Troie, comme vivant ainsi universellement dans des villages non fortifiés, surtout à cause de leur pauvreté, de leurs moweurs rudes et de leur compléte insouciance du lendemain. Accablés et séparés les uns des autres par une crainte perpétuelle, ils n'avaient pas encore éprouvé le sentiment de demeures fixes; ils ne voulaient même pas planter d'arbres fruitiers, dans l'incertitude où ils étaient d'en récolter le produit, et ils étaient toujours préts à déloger, parce

⁽I) Ἡ παλαιά πόλις a Ægina (Hérodote, VI, 88); ᾿Αστυπάλαια à Samos (Polyen, I, 23, 2; Ετμποί. Magn. v. ᾿Αστυπάλαια): elle devint vraisemblablement l'acropolis de la cité construite postérieurement.

An sujet des emplacements abandonnés dans les hautes régions de la Krête, V. Théophraste, De Ventis, V, 13, éd. Schneider, p. 762.

L'emplacement de Holadoxylyte, sur le mont Ida — πάνω Κάργονς ακτά τὸ μετειορότατου τῆς Τθης (Strabon XII), ρ. 601); σστερου δέ κατωτέριο σταδίοις Εθρίουται εί, την νέν Σκήθην μετωκίσθησαν. Γαρίλου, dans Tille de Cypre, ctat à la même distance au-dessous de l'ancienne l'alie-l'aphos (Strabon, XIV, ρ. 683).

Près de Mantineia, en Arcadia, était

sinó δρος ly τῷ πεθίω, τὰ ἰρείπα ἐτι Μαντινικοί ἐγος τῆς ἀρχοίας «καὶείται ἐκὶ τὰ Κόρρον ἐρ' ἐγιὰν Ἡτόλις (Pansan, Illi), ἐλ, dy. ται assertion semblable au sujet dos sites clevés de l'ancienne ville d'Orchomenos (an Arkadia), (Paus. VIII), 13, 2), de Nonakris (VIII), 17, 5), de Lans (VIII), 18, 30, i de Lykoria sur le Paransos (Paus. X, 6, 2; Strabon, 1X, p. 418).

Cf. aussi Platon, Legg. III, 2, p. 678-679), qui fait remonter ces residences élevées, placées sur des rochers, gradrales parmi les plus anciennes communentes greoques, an commencement de la societé humaine, après un deluge considérable qui avait couvert toutes les terres basses et auquel peu d'hommes avaient survieu.

qu'il n'y avait rien à gagner en restant, et qu'ils pouvaient avoir partout une maigre subsistance. Il les compare aux montagnards de l'Ætolia et de la Locris Ozolienne de son propre temps, qui habitaient dans leurs villages non fortifiés, sur des hauteurs, avec peu ou point de communications entre eux, toujours armés et combattant, et subsistant du produit de leurs troupeaux et de leurs bois, vêtus de peaux non préparées, et mangeant de la chair crue (1).

Le tableau que fini Thucydide de ces temps très-reculés et non coustatés ne peut ètre pris que comme conjectural; conjecture, il est vrai, d'un homme d'Etat et d'un miliosophe, et comme généralisée aussi, en partie, d'après les nombreux exemples particuliers de luttes et d'expulsions de chefs qu'il trouvait dans les vieux poëmes légendaires. Les poèmes horiques, cependant, nous offreut un tableau different. In reconnaissent des villes entourées de murs, des demeures fixes, de forts attachements locaux, des propriétés foncières individuelles et héréditaires, des vignobles plantés et cuttivés avec soin, des temples élevés aux dieux et de splendides plais pour les chefs (2). La description de Thucydide applais pour les chefs (2). La description de Thucydide ap-

 Thucyd. 1, 2. Φαίνεται γὰο ἡ νῦν Ελλάς καλουμένη, ού πάλαι βεδαίως ολκουμένη, άλλα μεταναστάσεις τε ούσαι τά πρότερα, καὶ ἐφδίως ἔκαστοι τὴν ἐαυτων απολείποντες, βιαζόμενοι υπό τινών άει πλειόνων · της γάρ έμπορίας ούκ ούσης, ούδ' έπιμιγνύντες άδεως άλλήλοις, ούτε κατά γήν, ούτε διά θαλάσσης, νεμόμενοι δὲ τὰ αὐτῶν Εκαστοι όσον ἀποζῆν, καὶ περιουσίαν χρημάτων ούκ έχοντες ούδὲ γῆν φυτεύοντες, ἀδηλον δν δπατέ τις έπελθών, καὶ ἀτειχίστων άμα όντων, άλλος άφαιρήσεται, της τε καθ' ημέραν άναγκαίου τρορής πανταγού άν ήγούμενοι έπικρατείν, ού χαλεπώς άπανίσταντο, καὶ δι' αὐτὸ οὐτε μεγεθει πόλεων ἴσγυον, ούτε τη άλλη παρασχευή.

Au sujet des villages écartés et nou fortitiés et des mœurs grossières des Étoliens et des Lokriens, V. Thucyd. Ill, 91; Pausan. X, 38, 3; et des Gaulois de la Cisalpine, Polyb. Il, 17.

Thucydide et Aristote semblent avoir conçu l'époque homérique comme surtout analogue aux βάρβαροι de leur propre temps — Λύει δ' Αρμετοτίλης λέγων, δτι τοιαύτα άεl ποιεί "Όμηρος οἰα ἡν τότι ἡν δὶ τοιαύτα τὰ παλαιὰ οἰάπερ καὶ τὸν τὸις βαρβάροις (Schol.)

lliad, X, 151).
(2) Odyss. V1, 10; touchaut Nausithoos, un des anciens rois des Phæa-

kiens:
'ΆμφΙ δὲ τεῖχος, έλασσε πόλει, καὶ
[ἐδείματο οἶκους,
Καὶ νηοὺς ποίησε θεών, καὶ ἐδάσσατ'

^{• [}ἀρούρες. Le vignoble, le champ d'oliviers et le jardin de Laërtës, sont un modèle de culture soignée (Odyss. XXIV, 245); V. aussi le bouelier d'Achille (Iliade, XVIII, 541-580) et la plaine de Kalydöu (Iliade, IX, 575).

partieut à une forme moins élevée de société, et offre plus d'analogie avec celle que le poëte lui-même concoit comme tombé en désuétude et barbare, avec les sauvages Cyclôpes, qui habitent les sommets de montagnes, dans des cavernes, sans labourage, sans culture de vigne ou de fruits, sans arts ni instruments, ou à l'établissement primitif de Dardanos. fils de Zeus, sur la cime élevée de l'Ida, taudis qu'il était réservé à ses descendants et à ses successeurs de fonder Ilion sacré dans la plaine (1). Ilion ou Troie représente la société homérique dans sa perfection. C'est un lieu consacré, contenant des temples en l'honneur des dieux, aussi bien que le palais de Priam, et entouré de murs, œuvre de mains divines: tandis que la forme autérieure de société grossière, à laquelle le poëte fait une courte allusion, est le pendani de celle que la théorie de Thucydide attribue à ses propres ancètres demi-barbares des temps anciens.

Les villes entourées de murs servent ainsi, entre autres preuves à démontrer qu'une partie considérable de la population de la Grèce avait, même à l'époque homérique, atteint un niveau plus élevé que celle des Ætoliens et des Lokriens contemporains de Thucydide. Les restes de Mykènæ et de Tiryus font voir le style massif et cyclopéen de l'architecture employée dans ces temps reculés; mais nous pouvons faire observer que, tandis que des observateurs modernes semblent incliner à considérer les restes de la première de ces villes comme très-imposants et comme indiquant une grande famille princière, Thucydide, au contraire, en parle comme d'un petit endroit, et s'efforce d'échapper à l'induction qu'on pourrait tirer de ses proportions insignifiantes pour réfuter la grandeur d'Agamemnon (2). Ces fortifications procuraient un moven de défense incomparablement supérieur à ceux d'attaque. En effet, même dans la Grèce historique et après l'invention d'engins propres à battre en brèche, on ne pouvait

Odyss. X, 106-115; Iliade, XX,
 216.
 Thueyd, I, 10. Καὶ ὅτι μὶν Μυπῆ-

ναι μικρόν ήν, η εί τι των τότε πόλισμα μη άξιοχρέων δοκεί είναι, etc.

prendre aucune ville, si ce n'est par surprise ou par blocus, ou en ruinant le pays à l'entour et en privant ainsi les habitants de leurs moyens de subsistance. Et dans les deux grands siéges de l'époque légendaire, ceux de Troie et de Thèbes, la première fut prise grâce au stratagème du cheval de bois, tandis que la seconde fut évacuée par ses habitants, qu'avertirent les dieux, après leur défaite sur le champ de hatsille.

Cette supériorité marquée des moyens de défense sur ceux d'attaque, dans ces temps grossiers, a été une des grandes causes qui ont favorisé à la fois le développement de la vie civique et la marche générale de l'amélioration humaine. Elle a permis aux portions progressives de l'humanité, nonseulement de protéger ce qu'elles avaient acquis contre les instincts de pillage des portions plus grossières et plus pauvres, et de surmonter les difficultés d'une organisation naissante, mais encore, en dernier lieu, lorsque leur organisation a été mûrie, d'obtenif à la fois la prédominance, et de la maintenir jusqu'à ce que leurs propres habitudes de discipline eussent passé en partie à leurs ennemis. La vérité importante que nous présentons ici est expliquée non moins par l'histoire de l'ancienne Grèce que par celle de l'Europe moderne pendant le moyen age. Le chef homérique, combinant un rang supérieur avec une force supérieure, et prèt à piller en toute occasion favorable, ressemble beaucoup au baron féodal du moyen age; mais les circonstances l'absorbent plus facilement dans la vie d'une cité, et transforment le potentat indépendant en membre d'une aristocratie dominante (I). Le trafic par mer continua à être entouré de dan-

θei δηλών έπὶ δείτες izanv (Athense. V., p. 178; cf. Pindare, Fragm. 48, éd. Dissen, it hongue lance, Piγθe et ha cuirasse du Krētois Ilylaveas constituent as richesse (Skolion 27, p. 677; Poet. Lyric. éd. Bergk); c'est avec elles qu'il laboure et moissones, tandis qut les hommes pacifiques, qui n'osent-ni pe peuvent manier ces armes, tombeat

gers de la part des pirates, longtemps après qu'il dtait devenu assez sûr par terre; les - sentiers humides * out toujours été le dernier recours de l'Illégalité et de la violence, et la mer Ægée, en particulier, a de tout temps souffert de cette calamité plus que d'autres mers

Des agressions telles que nous venons de les décrire étaient naturellement fréquentes surtout à ces époques reculées où la mer Ægée n'était pas encore une mer hellénique, et où

à ses pieds et l'appellent le Grand Rei. Le sentiment est différent à l'époque plus moderne de Demétries Policitées (vers 310 av. J.-C.); dans l'Ode Ithyphallique qui lui est adressée à son entrée à Athenes, le pillage est traité comme digne seulement des Ætoliens :

Αίτωλικόν γάρ άρπάσαι τὰ τῶν πέλας. Νυνί δὲ, καὶ τὰ πόρρω. (Poet. Lyr. XXV, p. 453, cd. Schneid.).

Les brigandages d'hommes puissants, et même le vol de grand obemin en genéral, tronvaient heanconn d'approbation dans le moyen âge. « Toute PEurope (fait observer M. Hallam, Hist. Mid. Ag. e. 8, part. 3, p. 247) fnt un théâtre d'anarchie intestine pendant le moyen age; et bien que l'Angleterre fût bien moins exposée an fléau de la guerre particulière que la plupart des nations dn continent, nous verrions, si nons ponvions retrouver les annales locales de chaque pays, une telle accumulation de rapines et de désordres misérables, qu'elle nous éloignerait presque de la liberté qui servait à les engendrer... Le vol de grand chemin était, depuis les temps les plus anciens, une sorte de crime national... Nous savons combien vécurent longtemps dans la tradition les Outlaws de Sherwood, ces hommes auxquels, comme à quelques-uns de cenx qui étaient an-dessus d'enx, on a permis de racheter par un 1 tit nombre d'actes de générosité la w. s' ignominie de leurs grands crimes. Ils étaient, en effet, les béros auxquels s'adressaient les applandissements du vulgaire; mais quand un juge tel que Sis John Forteene pouvait trioripuler Sis John Forteene pouvait trioripuler de co quil y citt plus d'Anglais pendus pour brigandage en une année qu'en pour brigandage en une année qu'en pour brigandage en une année qu'en le service de la comme de la comme de Angleie en la comme de la comme de la s'impacer par forts, il «isé aucun éconte s'impacer par forts, il «isé aucun éconte puls à le figir, on peut vuir combien ces sentiments avaient pénérés profondement dans l'esport posible.

Les brigandages habituellement commis par la noblesse de la France et de l'Allemagne, pendant le moven age. pires que quoi que ee soit de pareil en Augleterre, et ceux des chefs des Highlanders, même dans des temps plus récents, sont trop connus pour qu'il soit nécessaire d'en parler ; quant à la France, un ample catalogue se trouve dans Dulaure, Histoire de la Noblesse (Paris, 1792). Les confédérations des cités sllemandes durent surtout leur origine à la nécessité de tenir les routes et les rivières libres ponr le passage des hommes et des marchandises contre les nobles qui infestaient les grands chemins. Sealiger anrait pu trouver un pendant aux lyoral des temps héroiques, dans la noblesse du Rouergue, telle qu'elle était même au seizième siècle. et qu'il décrit ainsi : « In comitate Rodez pessimi sunt : nobilitas ibi latroeinatur : nec possunt reprimi. s (Ap. Dulaure, c. 9.1

un grand nombre des Cyclades étaient occupées non par des Grees, mais par des Kariens, peut-être par des Phéniciens: le nombre des sépulcres kariens découverts dans l'île sacrée de Delos semble attester cette occupation comme étant un fait historique (1). Selon le récit légendaire adopté et par Herodote et par Thucydide, ce fut le Krétois Minôs qui soumit ces lles et y établit ses fils pour les gouverner, soit en chassant les Kariens, soit en les réduisant à la servitude et en les soumettant à un tribut (2). Thucydide suppose qu'il doit naturellement avoir réprimé la piraterie, pour assurer la rentrée de son tribut, comme le fireut les Athéniens pendant le temps de leur , domme le fireut les Athéniens pendant le temps de leur hégémonie (3)

J'ai déjà parlé ailleurs de la thalassocratie légendaire de Minôs (4) : il suffit ici de répéter que dans les poëmes homériques (de beaucoup postérieurs à Minôs dans la chronologie courante) nous trouvons la piraterie à la fois usitée et tenue en houneur et en estime, comme Thucydide lui-même nous le dit expressément, en faisant remarquer de plus que les vaisseaux de ces anciens temps n'avaient qu'un pont coupé, qu'ils étaient construits et équipés d'après la façon des pirates (5); genre que les marins de son époque regardaient avec dédain. Une architecture navale améliorée et développée, et la trirème, ou vaisseau à trois rangs de rames. employée communément pour un but de guerre pendant l'invasion des Perses, ne commencèrent qu'avec les progrès de l'habileté, de l'activité et de l'importance des Corinthiens. trois quarts de siècle après la première Olympiade (6). Corinthe, même dans les poëmes homériques, est distinguée par l'épithète d'opulente, qu'elle dut principalement à sa situation remarquable sur l'isthme et à ses deux ports de

⁽¹⁾ Thueydide, I, 4, 8. Τής νῦν Ἑλληνικῆς θαλάσσης. (2) Hérodot I, 171]; Thneyd. I, 4-6, Isocrate (Panathen. p. 261) fait honneur à Athènes d'avoir finalement chassé les Kariens de ces lles au temps de l'émigration ionienne.

⁽³⁾ Thueyd. I, 4. Τό τε ληστικόν ώς

είκὸς καθήρει ἐκ τῆς θαλάσσης ἐφ' δσον ἠδύνατο, τοῦ τὰς προσόδους μάλλον ἰέναι

 ⁽⁴⁾ V. vol. I, e. 12.
 (5) Thueydide, I, 10. Τῷ παλαιῷ

τρόπω ληστικώτερον παρεσκευασμένα. (6) Thucydide, I, 13.

Lechacon et de Kenchreæ, l'un sur le golfe de Corinthe, l'autre sur le golfe Sarónique. Elle établissait ainsi un lien commode entre l'Epiros et l'Italie d'un côté, et la mer-Ægée de l'autre, sans somentre le navigateur inhabile et timide de ces temps à la nécessité de faire le tour du Péloponèse.

L'extension du trafic et de la navigation des Grecs est prouvée par une comparaison des poêmes homériques avec les poëmes hésiodiques, sous le rapport de la connaissance des lieux et des pays (les derniers poëmes pouvant être probablement places entre 740 et 610 av. J.-C.). On voit qu'Homère connaît (l'exactitude d'une telle connaissance étant toutefois exagérée par Strabon et par d'autres critiques bienveillants) la Grèce continentale et les îles qui l'avoisinent, la Krête et les principales lles de la mer Ægée, la Thrace, la Troade, l'Hellespont et l'Asie Mineure, entre la Paphlagonia au nord et la Lykia au sud. Les Sikels sont mentionnés dans l'Odyssée, et la Sikanie l'est dans le dernier livre de ce poëme; mais il n'est rien dit qui prouve une connaissance de l'Italie ou des réalités du monde occidental. La Libve, l'Egypte et la Phénicie sont connues de nom et sur un vague ouï-dire ; mais le Nil n'est mentionné que comme « le fleuve Egypte, » tandis que le Pont-Euxin n'est pas signalé du tout (1). Dans les poemes hésiodiques, d'autre part, le Nil, l'Istros, le Phasis et l'Eridanos sont tous spécifiés par leur nom (2); le mont Ætna et l'île d'Ortygia près de Syracuse, les Tyrrhéniens et les Liguriens à l'ouest, et les Scythes au nord, étaient aussi mentionnés (3). En effet, dans un espace de quarante ans après la première Olym-

⁽¹⁾ V. Voelcker, Homerische Geographie, e. 3, sect, 55-63.

Il a déployé beancoup de savoir et d'habiteté pour identifier les lieux visités par Odyasses avec des pays réels; mais la tentative n'est pas beurcuse. Cf. ansis Ukert, Hom. Geog. vol. I, p. 14, et les excellents traités de J. H. Vons, Alle Wellbande, annexés au second volume de ses Kritische Illaetter

⁽Stuttgard, 1828), p. 245-413. On doit à Voss des vues justes sur la géographie homérique.

⁽²⁾ Hésiode, Théog. 338-340.
(3) Hésiode, Théog. 1016; Hésiode, Fragm. 190-194, éd. Goettling; Strabon, I, p. 16; VII, p. 300. Cf. Ukert, Geo-

graphie der Griechen und Roemer, I, p. 37

piade, les villes de Korkyra et de Syracuse furent fondées par Corinthe, premier degré d'une nombreuse et puissante série de colonies destinées à donner un nouveau caractère tant au midi de l'Italie qu'à la Sicilé.

Quant à l'astronomie et à la physique du Grec homérique, nous avons déjà fait renarquer qu'il rattachait ensemble les phénomènes sensibles formant le sujet de ces sciences, au moyen de liens que lu fournissait son inagination religieuxe et disposéé à tout personnifier, liens auxquels il subordomait les analogies réelles qui existent entre ces phénomènes; nous avons dit également que ces analogies ne commencèrent à être étudiées en elles-mêmes, séparément de l'élément religieux qui les avait d'abord obscurries, qu'à l'époque de Thalès, laquelle coîncidait avec les occasions plus fréquentes de visiter l'Egypt et l'Intérieur le l'Asie, Dana ces deux contrées, les Grecs furent admis à aborder un champ plus étendu d'observations astronomiques, à comattre l'usage du gnomon ou cadran solaire (1), à étudier une détermination de la longueur de l'année solaire (2) plus exacte que celle

Les Grecs apprirent des Babylonieus πόλον καὶ γνωμόνα καὶ τὰ δυωκαίδικα μέρια τῆς ἡμέρης (Hérodote, II, 100)

Le mot where a le même sons que survisionis, la plaque circulaire sur laquelle le genomon vertical projetait son ombre, marquée de manière à indiquer l'heure du jour, doure l'eurex entre le lever du soiel et son concher; V. Ideler, Handbuch der Chronologie, vol. 1, p. 233, Au sujet des quinous de l'habet, p. 17 plus, l'heure de projetation de l'habet, p. 17 plus, l'heure l'heure de l'habet, p. 17 plus, l'heure l'heure de Le 12 a Ariet, De Cole, li, 13. Condall, cl. 2, a Ariet, De Cole, li, 13. Condall, like and Progress of Astronomy among the Anciente, p.

⁽²⁾ Nous avons très-peu de renseignements sur la manière dont les anciens Grees calculaient le temps, et nous savons que, hien que tons les divers États comptassent par périodes lunaires, cependant la plupart d'entre

eux, pour ne pas dire tons, avaient des noms différents pour les mois aussi hien que pour les jours du commencement et de la fin des mois. Tontefois tous leurs calculs immédiats étaient faits par mois : la période lunaire était la regle immédiate qu'ils suivaient pour déterminer leurs fêtes et pour d'autres buts ; ils n'avaient recours à la période solaire que comme à un correctif, atin de mettre les mêmes mois constamment dans les mêmes saisons de l'année, Lour mois, dans l'origine, avait trente jours, et était divisé en trois décades, comme il continua de l'être dans les temps d'Athènes historique (Hésiode, Opp. Di. 766). Pour mettre cette période lunaire plus exactement en harmonie avee le soleil, ils intercalnient tous les deux ans un mois additionnel; de sorte que leurs anuées reufermaient alternativement donze et treizo mois, chaque mois étant de trente jours. Cette pé-

qui servait de base à leurs diverses périodes lunaires. On prétend que Thalès fut le premier qui prédit une éclipse de soleil, non pas exactement, il est vrai, mais avec des erreurs considérables quant au temps où elle devait avoir lieu, et qu'il possédait aussi une connaissance si profonde des phénomènes et des probabilités météorologiques, qu'il put annoncer d'avance une abondante récolte d'olives pour l'année suivante, et réaliser une somme importante, grâce à une spéculation sur cette denrée (1). A partir de Thalès, nous suivons une succession de théories astronomiques et physiques plus ou moins heureuses dans lesquelles je n'ai pas ici la pensée d'entrer. Il suffit pour le moment de comparer le père de la philosophie ionienne avec les temps qui le précèdent, et de marquer le premier commencement de prédiction scientifique parmi les Grecs, quelque imparfaite qu'elle fût dans le principe, comme se distinguant des paroles inspirées des prophètes ou des oracles, et de ces signes spéciaux des volontés des dieux, sources habituelles de confiance pour l'homme homérique (2). Nous verrons ces deux modes d'anticiper l'avenir, ayant pour base l'un l'appréciation philoso-

riode s'appelait une Dictéris, quelquefois une Trietêris. On dit que c'est Solôn qui introduisit le premier l'usage de mois différant en longueur, variant alternativement de trente à vingt-neuf jours. Il semble cependant qu'Hérodote avait présent à l'esprit le cycle diétérique, on années alternant entre treize ot douze mois (chaque mois de trente jours), et non pas d'autre (Hérodote, I, 32; cf. Il, 104). Comme progrès de connaissance astronomique, on calcula des périodes plus longues et réglées avec plus de soin, offrant nne correspondance plus rapprochée entre un nombre complet de lunaisons et un nombre complet d'années solaires. D'abord, nous trouvons une période de quatre ans; ensuite, l'octaëtêris, ou période de huit ans, ou quatre-vingtdix-neuf mois lunaires; enfin la période de Méton, de dix-neuf ans ou deux eent trente-rion mois lunaires. Jusqu'à quel point quelqu'nne de res périodes plus étendues fut-lle jamais autoritée légalement, ou entra-t-elle dans l'usage civil même à Athèures, c'est une question fort incertaine. V. Ideler, Ucber die Astropomisshen Beobachtungen der Altern, p. 175-195; Macrolle, Staturn, I, 13.

(1) Hérodote, I, 74; Aristot. Polit. I,

4, 5. (2) Odyss. III, 173.

'Πτέομεν δε θεόν φαίνειν τέρας: αύταρ |όγ' ήμεν Δείξε, και ήνώγει πελαγος μέσον είς |Εύδοιαν

Tinverv, etc. Cf. Odyss. XX, 100; Iliade, I, 62; Eurip. Suppl. 216-230. phique, l'autre l'appréciation religieuse de la nature, marcher simultanément pendant toute l'histoire grecque, et se partager en parties inégales l'empire sur l'esprit grec; le premier acquérant à la fois un ascendant plus grand et une application plus large parmi les hommes instruits, et restreignant en partie, mais n'abolissaut jamais l'emploi spontané du dernier parmi le vulkaire.

Ni argent mounavé, ni écriture (1), ni peinture, ni sculpture, ni architecture imaginative n'appartiennent aux temps d'Homère et d'Hésiode. De pareils rudiments d'arts, destinés finalement à acquérir un grand développement en Grèce. s'ils peuvent avoir existé à ces époques reculées, servaient seulement comme de novau à l'imagination du poëte, lui permettant d'en faconner pour son propre usage les fabuleuses créations attribuées à Hephæstos et à Dædalos. Les poëmes homériques ne mentionment pas de statues de dieux, pas même faites de bois. Toutes les nombreuses variétés, dans la musique, la poésie et la danse des Grecs (la première étant particulièrement empruntée à la Lydia et à la Phrygia) datent d'un temps de beaucoup postérieur à la première Olympiade, Terpandros, le plus aucien musicien auquel on assigne une date, et l'inventeur de la harpe à sept cordes, qui remplaca la harpe à quatre cordes, ne paraît pas avant la vingt-sixième Olympiade, ou 676 ans avant J.-C. : le poëte Archiloque est à peu près de la même époque. Les mètres iambiques et élégiaques, premières déviations du ton et du suiet de l'épopée primitive, ne remontent pas à l'année 700 avant J.-C.

C'est la poésié épique qui forme dès le principe et la prédminence incontestable et le joyau solitaire de l'ère la plus reculée de la Grèce. Des nombreux poèmes épiques qui existaient en Grèce au huitième siècle avant l'ère chrétienne, aucun n'avait été conservé, excepté l'Iliade et l'O-

ill Les esquara hypa mentionnés dans l'Hiade, VI, 168, s'ils prouvent quelque chose, sont plutôt un argu-

ment contre l'existence de l'écriture alphabétique à l'époque où l'Iliade fut composée qu'une prenve en sa faveur.

dyssée; l'Æthiopis d'Arctinus, l'Ilias Minor de Leschès, les vers cypriens, la prise d'Œchalia, les Retours des héros après la guerre de Troie, la Thèbaïs et les Epigoni, poëmes dont plusieurs dans l'antiquité passaient pour être d'Homère, ont tous été perdus. Mais les deux épopées qui restent suffisent bien pour montrer dans les Grecs primitifs une organisation intellectuelle sans pareille chez aucun autre peuple, et des facultés d'invention et d'expression qui préparaient, en la présageant, la supériorité future de la nation dans tous les divers genres auxquels on peut appliquer la pensée et le langage. Quelque grande que devint dans la suite chez les Grecs la faculté de penser, leur pouvoir d'expression était plus grand encore : dans le premier cas, d'autres nations ont construit sur les fondations qu'ils avaient jetées et les ont surpassés; dans le second, ils restent encore sans rivaux. Il n'y a pas d'exagération à dire que ce caractère flexible, expressif et transparent de la langue comme instrument de communication, sa nature excellemment convenable pour le récit et la discussion, aussi bien que pour exciter toutes les veines de l'émotion humaine, sans jamais perdre ce caractère de simplicité qui se met à la portée de tous les hommes dans tous les temps, peuvent être rapportés principalement à l'existence et à l'influence répandue au loin de l'Iliade et de l'Odyssée. Pour nous ces compositions sont intéressantes comme beaux poëmes, qui dépeignent la vie et les mœurs et développent certains types de caractère avec la dernière vivacité et le plus grand naturel : pour l'auditeur primitif elles possédaient toutes ces sources de séduction en même temps que d'autres plus puissantes encore auxquelles nous sommes étrangers maintenant. Elles agissaient sur lui avec toute l'autorité et toute la solennité de l'histoire et de la religion combinées, tandis que le charme de la poésie n'était qu'un instrument secondaire. Alors le poëte enseignait et prèchait la communauté ; il n'amusait pas simplement les heures de loisir de ses auditeurs; ils attendaient de lui qu'il révélat le passé inconnu et qu'il exposat les attributs et les dispensations des dieux, précisément comme on consultait le prophète pour le privilége dont il

jouissait de voir dans l'avenir. L'ancienne épopée comprenait un grand nombre de différents poëtes et de diverses compositions poétiques qui remplissaient ce but d'une manière plus ou moins complète. Mais c'est la prérogative exclusive de l'Iliade et de l'Odyssée, qu'après que les esprits eurent cessé d'être en harmonie complète avec leur dessein primitif, elles conservèrent encore leur empire par la seule force de mérites secondaires; tandis que les autres poëmes épiques, bien que servant d'aliment aux curieux, et de dépôts où puisèrent les logographes, les auteurs tragiques et les artistes, ne semblent jamais avoir acquis une popularité très-étendue parmi les Grees instruits.

Dans le chapitre suivant, je parlerai du cycle épique, de ses rapports avec les poëmes homériques, et des preuves générales relatives à ces poëmes; je discuterai et leur antiquité et la question de savoir qui les a composés.

FIN DU DEUXIÈME VOLUME

TABLE DES MATIÈRES

DU SECOND VOLUME

PREMIÈRE PARTIE

GRÈCE LÉGENDAIRE

CHAPITRE I

LÉGENDE DE TROIE

PACES.		PAGES.
ı	mort par trahison	13
2	Chronologie épique - transfor-	
3	mée en histoire	15
th.	Période de l'Iliade homérique	
- 1	Hector tué par Achille	16
ib.	Nouveaux alliés de Troje Pen-	
		17
		ib.
- 1	Mort d'Achille	18
ih		
6	honneur Querelle au suiet	
- 1		
7		19
٠,۱		
- 1		_
8		21
		23
- 1		
10		24
11		
**]		
10		ib.
12		10.
	Cecité et guerison du poete Ste-	
	2 3 6. 4 5 6.	2 Chronologie cipique meri maniformic mic. m. histoira m. histoira mic. m. histoira mic. m.

sichore	25	comme ville de Priam	43
Altération de la légende concer-		Respect que lui témoigne Alexan-	
nant Hélène	26	dre	45
Récit égyption au sujet d'Hélène.	- 1	Successeurs d'Alexandre Fon-	
Tendance à donner à la légende		dation d'Alexandria Trôas	46
une coulenr historique	27	Les Romains traitent Ilion avec	
Les Grees reviennent de Troie	28	un respect marqué	47
Leurs souffrances Colère des		Légitimité mythique d'Ilion -	
dienx	29	contestée pour la première fois	
Courses errantes des héros dans		par Dêmêtrins de Skêpsis et	
toutes les directions	31 -	par Hestiwa	48
Sonvenirs restant d'eux d'un bont		Ancienne ville d'Ilion supposée,	
à l'autre du monde grec	32	on Troie réelle, distinguée de	
Odysseus Ses aventures finales		la nouvelle Ilion	49
et sa mort	31	Strabon seul regarde l'ancienne	
Æneas et ses descendants	35	Ilion comme la Troie réelle	
Différentes histoires au sujet		D'antres anteurs persévèrent	
d'. Eneas. — . Eneades à Skêpsis	36	dans l'antique eroyance Les	
Ubiquité d'.Eneas	37	modernes suivent Strabon	2.51
Antenôr	38	Foi mythique non ébranlée par	
Conte de Troie Son importance		des impossibilités topographi-	
et ses différences	39	ques	52-53
Guerre de Troie - essentiellement		Troas historique et les Teukriens	54-55
légendaire Son importance		Grees . Eoliens dans la Troade	
comme article de la foi natio-		Tout le territoire devenu gra-	
nale greeque	40	duellement wolien	56
Base historique de cette guerre		Ancienne date et long empire du	
- possible, et rieu de plus	41	culte d'Apollon Sminthien	57
Innovations faites dans le but de		Contumes et religion asiatiques,	
transformer l'épopée en histoire.		- mélées à celles des Grees	58
- Dion Chrysostome	ib.	Prophéties sibyllines	59
Ilion historique	42	Etablissements formes par Milê-	
Admise et visitée généralement		tos, Mitylênê et Athènes	60
C.	11 1 DE	TRE II	
G	HAPI	INE II	
		COMPRIS, SENTIS ET INTERPRÉTI	2.5
PAR LES	GRE	S EUX-MÉMES	
	AGES.		PAGES.
Les mythes formaient tout le	AULF.	ginations poétiques était pour	
fonds intellectnel des premiers		les Grees des réalités sérieuses.	69
Grees	65	Les dieux et les héros, - lenr ac-	100
État d'esprit d'où ils sont nés	66	tion principale rejetée dans le	
Tendance à tont personnifier	ib.	passé et enfermée dans les my-	
Absence de connaissances posi-		thes	72
tives, suppléées par une foi		Types marqués et variés des dieux	

67

ib.

disposée à personnitier.....

Multitude et variété de personnages presque humains.....

Ce que nous lisons comme ima-

74

75

homériques.....

Stimulant qu'ils donnaient à la faculté créatrice des mythes...

Foi accordée aisément à des récits

PAGES.

	70 I	Les mythes accommodés à un	PLCF1
populaires et plausibles77- Les poètes, — ils reçoivent leur	10	nouveau ton de sentiment et de	
sujet de la divine juspiration de	- 1		102
la Muso	79	Les poètes et les logographes	ib.
Sens du mot mythe, - primitif,	"		103
sens an mot myste, - primitin,	80	Pindare	103
— altéré	80	Poëtes tragiques. — Eschyle et	105
Sujet d'histoire réelle, sans inté-		Sophoele	103
ret pour les anciens Grecs	81	Tendances d'Eschyle par rapport	107
Foi mythique et point de vue re-		aux anciennes légendes	107
ligieux, dominant à l'époquo		Il conserve dans sou intégrité la	
d'Homère	83	grandeur du monde mythique.	109
Développement graduel du point	- 1	Sophoele	110
de vue scientifique, en oppo-		Enripide, accusé de rendre vni-	
sition avec le point de vue re-	i	gaires les héros mythiques, -	111
ligieux	ib.	et d'introduire un pathos exa-	
Epoque qui créa les mythes, -	- 1	geré, des raffinements et le ton	
antérieure à ce dissentiment,.	85	de la rhétorique	112
Force expansive de l'intelligence		Leslogographes,-l'hérécyde.otc.	114
greeque	86	Hécatée; - les mythes dépouillés	
Transition menant vers les faits	- 1	de leur caractère surnaturel.	115
positifs et présents	87	Les historiens Hérodote	116
Le poète devient l'organe du temps	- 1	Ardente piété d'Hérodete. Sa ré-	
présent an lieu d'être celui du	- 1	serve mystique	117
temps passé.— Poëtes iambi-	- 1	Son epinion sur le monde mythi-	
ques, élégiaques et lyriques87-	.RR	que	118
Influence de l'enverture de l'E-	-	Sa déférence pour l'Égypte et pour	
gypte au commerce grec	90	les assertions égyptieunes	119
Progrès - historique , géogra-		Sa foi dans les héros et les épo-	
phique, social, - à partir de	- 1	nymes mythiques en général	120
cette période jusqu'à l'an 660	- 1	Combinée cepeudant avec du scep-	220
av. JC	ib.	ticisme quant aux faits positifs.	121
Changement dans la règle du ju-	10.	Ses remarques sur la fondation	
	91	miraculeuse de l'oracle à Dù-	
genient moral et intellectuel	"	dônê	122
Commencement de la science phy-	- 1		122
sique, — Thales, Xénophane,	00	Ses remarques sur Mélampe et	100
Pythagore	92	ses pouvoirs prophétiques	123
Nature impersonnelle conçue com-		Ses remarques sur la légende	100
me objet d'étude	93	thessalieune de Tempê	125
Opposition entre la méthode scien-		Sur la légende de Trois	127
tifiquo et le sentiment religieux		Thueydide	129
de la multitude	94	Son opiniou sur la guerre de	
Comment elle est traitée par diffé-		Troit	130
rents philosophes Socrate.	95	Vues de Thucydide sur les inci-	
Hippocrate	96	dents mythiques	132
Anaxagore	97	Opinions de divers historiens	136
En opposition avec la foi reli-		Evhémère	138
gieuse grecque	99	Polybe, Strabon, Diodore, Pausa-	
Manière dont les Athéniens trai-		nias	139
tent Socrate	ib.	Palæphate	141
Scission entre les hommes supé-		Opinions des philosophes Xé-	
rieurs et la multitude, - impor-		nophane	145
	100	Explication allégorique des my-	

	ACES. I		PAGEA.
thes - de plus en plus estimée		Triple théologie du monde païen.	ib.
et appliquée	147	Manière de traiter et d'employer	
Légendes divines allégorisées —		les mythes selon Platon	170
Légendes héroïques transfor-		Ses vues au sujet de la nécessité	110
mées en histoire	150	et de l'emploi de la fiction	172
	130	Il regarde les mythes comme	112
Limites de ce procédé d'expli-	151		
cation	151	étant l'expression du sentiment	
Distinction entre les dieux et les		et de l'imagination	173
démons, altérée et élargie par		Soutenue par la foi religieuse, et	
Empédoele	ib.	non par une base positive quel-	
Les démons admis comme êtres		conque	ib.
partiellement méchants.—Effet		L'antiquité grecque est essen-	
de eette théorie	153	tiellement une conception reli-	
Explication semi-historique	155	gicuse	174
Quelques attestations positives		L'application de calculs ohrono-	
indispensables pour constituer		logiques lui enlève ce caractère	175
une preuve historique Sim-		Les genéalogies mythiques ne	
ple foi populaire insuffisante	157	forment toutes qu'une classe, et	
Erreur consistant à attribuer le		sont toutes sur le même niveau	
sens historique des temps mo-		sous le rapport de l'évidence.	176
dernes à une époque qui n'a		Généalogie grecque et généalogie	
point d'annales	159	égyptienne	177
Sujets de la tradition non at-		Valeur de chacune d'elles pure-	
testés depuis le commencement	160	meut subjective, par rapport à	
La matière fabuleuse de la tradi-		la foi du peuple	178
tion n'implique ui frande ni		Les dieux et les hommes ne peu-	
imposture	161	vent être distingués dans l'au-	
Fiction plausible souvent pro-			ib.
duite et accréditée par la sculo		tiquité grecque	
influence d'un sentiment fort et		Récapitulation générale	180
commun même dans les épo-		Public grec en général — familier	
ques éclairées	162	avec ses mythes locaux, indif-	
Théorie allégorique des mythes		férent pour l'histoire récente.	185
- rapportée par quelques-uns		Fêtes religiouses, - leur influence	
à une ancieune caste sacerdo-		commémorative	186
tale,	164	Variété et universalité des re-	
Sens réel des mythes qu'on sup-	101	liques mythiques	187
pose avoir été conservé dans		Les mythes dans leur rapport	
les mystères religieux	165	avce l'art grec	189
	1.00		103
L'ancien sens supposé est réelle- ment une explication moderne.	107	Tendance des œuvres d'art à aug-	100
	167	menter la foi mythique	190

COMPA	RÉE A CELLE DE L'EUROPE MODE	RNE
PAGES.		PLCES
193	gres en Grèce s'effectuant lui-	
194	Progrès accompli chez les Ger- mainspar de violentes influences	193
	193 194	greeque incomparable — pro- grès en Grèce s'effectuant lui- même

TABLE DE	S MATIÈRES	365
extérieures 196	même, communs aux deux épo-	PACES.
Action de la civilisatien remaine et du christianisme sur les my- thes germains primitifs	pècs. Peints de différence entre elles. — L'épopée du meyen âge ne resta pas si cemplètement scule, et ne fut pas si intimement mélée à la religion que l'épopée.	214
tion de mortels	greeque Histoire d'Angleterre, — Comment elle est conçno jusqu'au dix-septième siècle. — Elle commençait avec Brute le	215
Saxo Grammaticus et Snorro Sturleson comparés à Phéré- cyde et à Hellanicus 201	Troyeu Fei ardente et tenace manifestée dans la défense de cette histoire	216
Tendances à créer des mythes dans l'Europe moderne, subsistant encore, mais entraînées dans nue nouvelle voie. 1. Idéal du saint: 2. Idéal du chevalier 202	primitive Jugement de Milton Règlo d'évidence historique : — elle s'est élevée quant à l'An-	217 218
Légendes des saints	gleterre, — non quant à la Grece	219
Charlemagne et d'Arthur 208 Acceptés comme faits réels du temps passé	Deux voies euvertes pour traiter les mythes grees: 1° les omettre, on 2° les raconter comme my-	221
— Son analogie avec l'épopée grecque 212 Caractère béroique et expansiou du suiet se dévelopment de lui-	thes. Raisons pour préférer la dernière. Triplo division du temps passé par Varron.	222 223
CHAR	ITRE IV	
GHAP DERNIERS ÉVÉNEMENTS DE LA GRÈCE		
	URORE DE LA GRÈCE HISTORIQUE	BRES
SECTION I.— RETOUR DES HÈRA- KLIDES DANS LE PÉLOPONÈSE	nèse en traversant le golfe de Corinthe	228
Exil et abaissement des Hêra- klides	Oxylos choisi comme guide Partage des contrées du Pélopo-	229 ib.

nèse entre les envahisseurs...

Titre mythique des Döriens à la possession du Péloponèse..... Platou établit un titre différent

Valeur explicative de ces événements légendaires...... 239

mée puissante avec les Dôriens

aussi bien que des trois tribus des Dôriens.....

Expose mythique decette alliance,

Têmenes, Kresphontès et Aristodêmos envahissent le Pélopo-

,	1011.	SECTION III ÉMIGRATIONS	DE
dans le même but	232	GRÈCE EN ASIE ET DANS I	
Autres légendes touchant les		ILES DE LA MER ÆGÉE.	· Eucy
Aehæens et Tisumenos	ib.		
Occupation d'Argos, de Sparte		1. Eolienne, - 2. Ionienne 3. Börie	
et de la Messénia par les Do-		Séparation des races mythiques	KCES.
riens	231	de la Grèce	246
Dôriens à Corintbe Aletas	ib.	1. Emigration rollience.	
Oxylos et les .Etoliens à Elis.,.	235		
Droits des Eleiens à surveiller		Emigration reolienne sous les Pe- lopides	ib.
les jenx Olympiques	236		10.
Familles de Temenos et de Kres-		2. Emigration ionicane.	
phontés, les dernières dans la série de sajets propres au drame		Emigration ionienne Elle forme	
héroique	10.	une ramification de l'histoire	
Prétentions des rois historiques		légendaire d'Athènes	248
de Sparte a meorigine a chaeune	237	Les file de Théseus recouvrent la	242
Peuples quittant le Péloponèse à	207		250
la suite de l'occupation do-		Ils sont remplacés par les Nélides.	200
rienne Epciens, Pyliens,		- Melanthos et Kodros	ib.
Achiens, Ioniens,	238	Dévouement et mort de Kodros.	
loniens an nord du Péloponèse.		- Plus de rois à Athènes	251
- Non reconnus par Homère.	ib.	Querelle des fils de Kodros et	
Date assiguée par Thueydide au		émigration de Neileus	ib.
retour des Hêraclides	239	Races différentes qui fournirent	
SECTION 11 ÉMIGRATION	200	des émigrants à l'Iônia	252
		Emigrations dériennes.	
THESSALIENS ET DES E	CEU-	Colonies dôriennes en Asie	253
TIENS.		Thêra	254
Les Thessaliens passent de la Thes-		Legende des Minyæ de Lemnos.	tb.
protis dans la Thessalia	240	Migration de Dôriens en Krête.	256
Caractère non hellénique des		Récit d'Andrôn	258
Thessaliens	211	Kôs, Knidos et Karpathos	259
Bϙtiens Leur migration de		Lacune qui existe entre la légende	200
Thessalia en Bϙtia	242	et l'histoire	ib.
Légendes contradictoires relati-		Difficulté d'expliquer cette lacune	
vernent aux Buôtiens	243	par l'hypothèse d'une tradition	
Affinités entre la Bœîtia et la		continue	260
Thessalia	211	Un tel intervalle se rattache es-	
Transition de la Bϙtia mythique		sentiellement à la naissance de	
à la Bœitia historique	245	la légende	261
	CHAP	TRE V	

DELICITION DE LA CHECHALOGIA . LA LÉCTION CRECOLT

APPLICATION DE LA CHRONOL	OGIE A LA LEGENDA GERCQUE
Différents systèmes de chronolo- gie proposés pour les événe- ments mythiques	détermination chronologique manquent ici

TABLE	DES	MATIÈRES	367
	racm.		PLEES.
que les anciens, mais avec nue règle différente de croyanee	267	nologie Principes de M, Clinton touchant	278
Opinion de M. Clinton sur les	201	In preuve historique	280
computations relatives à la	- 1	Dnns quelle mesure peut exister	
guerre de Troie	268	In présomption eu faveur des	
La valeur de la computation chro-	200		
		anciens poëtes	282
nologique dépend du degre de	- 1	Une fiction plausible remplit les	
confiance que méritent les ge-		conditions posées par M. Clin-	
néalogies	271	ton Elle ne peut être dis-	
M. Clinton défend les généalogies.		tinguée de la vérité sans le	
- Ses preuves	ib.	secours de preuves	283
 Inscriptions. — Aucune n'est 	1	Kadınos, Danaos, Ilyllos, etc.,	
d'une ancienneté prouvée	ib.	tous éponymes et rentrant dans	
Généalogies nombreuses et d'une		la définition que donne M. Clin-	
date non assignable	273	ton des personnages fietifs	285
2. Anciens poëtes	275	Le reel, dans les généalogies, ne	
M. Clinton divise les personuages	- 1	pent être distingué du fietif.	286
généalogiques en réels et en fa-	- 1	A quelle époque les poètes ont-ils	
buleux; principessur lesquels il	- 1	commencé à produire des gé-	
s'nppuie. — Remarques sur son	- 1	néalogies continues, passant du	
	276	monde mythique au monde	
es concessions sont partielles et	- 1	réel? — Evidence d'un progrès	
illogiques ; elles suffisent eepen-	- 1	intellectnel quand on dispose	
dant ponr rendre les généalo-	- 1	le passé méthodiquement, même	
gies incouciliables avec ln chro-		sur des principes fictifs	290

CHAPITRE VI

' ÉTAT DE LA SOCIÉTÉ ET DES MŒURS TEL QU'IL EST PRÉSENTÉ DANS LA LÉGENDE GRECQUE

	PAGES.		PAGES
Les poëmes légendaires de la Grèce sont de précieux tableaux des mœurs réelles, bien que ne		La boulé, l'agora ; leur inter- veution limitée et leur subor- dination au roi	302
rapportunt pas de faits histo- riques	292	L'agora. — Moyen de promul- guer les intentions du roi Agora convoquée par Telemachos	302
primitif de ln société grecque, le point de départ de l'histoire grecque	292	à Ithakê	303
Comparaison de la Grèce légeu- daire et de la Grèce historique.		sion qu'elle présente Conduite d'Odysseus à l'égard dn	305
 Gouvernement de la dernière 	294	peuple et des chefs	308
De la première	296	Justice rendue dans l'agora par	
Le roi dans la Grèce légendaire. Son assendant personnel domi-	íb.	le roi ou les chefs Plaintes d'Hésiode an sujet d'nne	309
nant Difficulté qn'éprouvait Aristote à	298	sentence injuste rendne i sou égard	310
s'expliquer l'obeissance volon-	-	Le roi. parmi les hommes, est ann-	
taire rendue aux anciens rois.	300	logue à Zens parmi les dieux.	311

PAGES.		
Le conseil et l'assemblée, dans		34
l'origine intermédiaires par les-	Puui dans la Gréce historique	
quels le roi agissait, devien-	cemme un crime contre la so-	
nent, dans la Grèce historique,		33
les dépositaires du pouvoir 312	Condition, occupations et profes-	
Reis spartiates, exception à la		336
règle générale 313		337
Leurs pouvoirs limités ib.	Thetes 3	339
Emploi da discours en public	Commerce et navigation très-	
comme moyen de gouverne-		341
ment Il date des temps les	Krêtois, Taphiens, Phéniciens	ib.
plus anciens	Nature du commerce phénicieu	
Ses effets comme stimulant le dé-	tel que l'iudique Homère	342
veloppement intellectuel 315	Armes et manière de combattre	
Sentiment moral et social dans la		345
Grèce légendaire	Contraste avec l'ordre de bataille	
Toute - puissance dn sentiment		346
personnel à l'égard des dieux,	Changement analogue dans l'or-	
du roi ou des individus ib.	dre militaire et dans la société	
Effet de cérémonies spéciales 317		347
Contraste avee les sentiments		344
dans Athènes historique, 318	Résidences les plus anciennes des	
Force du lien de famille Ma-	Grees	349
ringe Respect rendu à l'é-	Villages élevés sur des collines et	
pouse 320	de difficile accès	ib.
Frères et parents 321	La société homérique reconnaît	
Hospitalité Accueil fait à l'é-	des villes fortifiées, des biens	
tranger et au suppliant 323	individuels et de forts attache-	
Sympathies personnelles, forme		350
la plus ancienne de sociabilité. 324	Moyens de défense supérieurs aux	
Passions féroces et agressives non	moyeus d'attaque	351
réprimées		353
Tableau tracé par Hésiode encore	Conusissance étendue de la géo-	-
plus sombre	graphie dans les poèmes hésio-	
Centraste entre la Grèce héroïque	diques, relativement à Homère	35
et in Grèce historique 330		
Orphelins 66.	Astronomie et physique	35
Mutilation des cadavres (b.	Argent monnayé, écritnre, arts.	35
Manière de traiter l'homicide 331	Poésie épique	ić
Apaisé par nne compensation	Sa grande et durable influence sur	
(mary) considerable offerte anx	l'esprit grec	35

FIN DE LA TABLE DU SECOND VOLUME

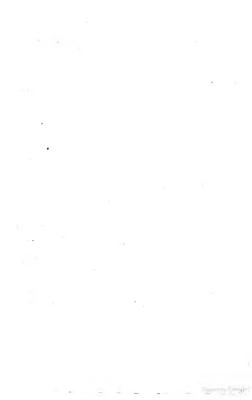


1864 - Imp DonnariaDatal et Ct. rue du Bar. 20.



ERRATUM

'age	7, note	l, hre:	prétendants	au lieu de	partisans.
_	19, ligne	1,	prix destiné au		prix au.
-	26, - 1	1,	recommandée		recommandé.
-	196, note	1,	Tryggvson		Tryggyson.
_	216, note	1,	les Francs ne tirass	ent	les Francs tirassent.
-			les Espagnols ne de	scendissent	les Espagnols des- cendissent.
_	229, ligne	4,	la frappa		les frappa.
_	231, note	1,	τήνδε		τήν δα.



*

